



		7=

Abhandlungen

der

Königlichen

Akademie der Wissenschaften zu Berlin.

	1	

Abhandlungen

der

Königlichen

Akademie der Wissenschaften

zu Berlin.

Aus dem Jahre 1829.



Nebst der Geschichte der Akademie in diesem Zeitraum.

Berlin.

Gedruckt in der Druckerei der Königlichen Akademie der Wissenschaften.

1832.

In Commission bei F. Dummler.



A B

Inhalt.

Historische Einleitung
Verzeichniss der Mitglieder und Correspondenten der Akademie IV
${f A}{ m bhandlungen}.$
Physikalische Klasse.
EHRENBERG: Die geographische Verbreitung der Infusionsthierchen in Nord-Afrika
und West-Asien, beobachtet auf Hemprich und Ehrenbergs Reisen Seite 1
Derselbe über das Pollen der Asclepiadeen; ein Beitrag zur Auflösung der Anoma-
lien in der Pflanzen-Befruchtung
ERMAN: Beiträge zur Monographie des Marekanit, Turmalin und brasilianischen Topas
in Bezug auf Elektrizität
Weiss über den Haytorit
Derselbe über die herzförmig genannten Zwillingskrystalle von Kalkspath, und ge-
wisse analoge von Quarz
Derselbe über das Dihexaëder, dessen Flächenneigung gegen die Axe gleich ist sei-
nem ebenen Endspitzenwinkel; nebst allgemeineren Betrachtungen
über Invertirungskörper
LINK über das Cyrenäische Silphium der Alten 115
ROSENTHAL über die Barten des Schnabel-Walfisches (Balaena rostrata) 127
Rudolphi über Balaena longimana
Mathematische Klasse.
CRELLE: Beweis, dass die numerischen Werthe der Wurzeln algebraischer Glei-
chungen immer durch $p+q$ $\sqrt{-1}$ ausgedrückt werden können, wenn
p und q reelle Größen bezeichnen Seite 1
Derselbe: Einiges zur Theorie der Potenzen
Fischer: Versuch einer logischen Analyse von dem Begriff des Unendlichkleinen 29

Poselger über Aristoteles Mechanische Probleme	Seite	5~
ENCKE über den Cometen von Pons (Erste Abhandlung)	-	93
Derselbe über die geographische Länge und Breite der Berliner Sternwarte	- 1	.3 5
DIRKSEN über die Summe einer nach den Sinussen und Cosinussen der Vielfachen		
eines Winkels fortschreitenden Reihe	- 1	.69
Historisch-philologische Klasse.		
W. v. HUMBOLDT über die Verwandtschaft der Ortsadverbien mit dem Pronomen in		
einigen Sprachen	Seite	1
BOPP: Vergleichende Zergliederung des Sanskrits und der mit ihm verwandten Spra-		
chen (Vierte Abhandlung)	-	27
IDELER über das Alter der Runenkalender	-	49
Unden über die thönernen Todtenkisten der Etrusker	-	67
WILKEN über die Verhältnisse der Russen zum Byzantinischen Reiche in dem Zeit-		
raum vom neunten bis zum zwölften Jahrhundert	-	75
RITTER über Alexander des Großen Feldzug am Indischen Kaukasus	- 1	137

.

Am 24. Januar hielt die Königliche Akademie der Wissenschaften ihre öffentliche Sitzung zur Feier des Jahrestages Friedrichs des Zweiten. Dieselbe wurde durch die Gegenwart Ihrer Königlichen Hoheiten des Kronprinzen und der Prinzen Karl und Albrecht verherrlicht. Der Sekretar der physikalischen Klasse, Herr Erman, eröffnete die Sitzung und legte das so eben erschienene, aus den Denkschriften der Akademie vom Jahre 1826 besonders abgedruckte, Werk ihres auswärtigen Mitgliedes, des Herrn Professor und Ritter Bessel vor, des Titels: "Untersuchungen über die Länge des einfachen Sekunden-Pendels." Sodann gab derselbe im Auftrage der Akademie einen vorläufigen Bericht über die vom Herrn Dr. Erman, Mitgliede der Königsberger und Moskauer naturforschenden Societaten, auf seiner Reise durch Nordasien angestellten Forschungen über Geographie, Meteorologie, Klimatologie und Magnetismus. Hierauf las Herr von Buch über die zerstreuten Blöcke fremder Formationen, und Herr Weiss über das Vorkommen von Elephanten - und Mammuths - Knochen in der Mark Brandenburg, und namentlich in der nächsten Umgebung von Berlin, mit Vorzeigung der ausgezeichnetsten Exemplare.

Die öffentliche Sitzung am 3. Julius, dem Leibnitzischen Jahrestage, eröffnete Herr Encke, Sekretar der mathematischen Klasse, wobei er die im verslossenen Jahr erfolgte Erwählung des Herrn Freiherrn von Hormayr in München und Hamaker in Leyden zu Correspondenten der historisch-philologischen Klasse der Akademie bekannt machte. Der Sekretar der physikalischen Klasse,

Herr Erman, zeigte an, daß die Klasse den Termin zur Beantwortung der im Jahr 1827 gegebenen Preisfrage, über die Klassifikation der Insekten-Larven, noch auf die folgenden zwei Jahre hinaus bis zum 31. März 1831 zu verlängern beschlossen habe. Hierauf las Herr Wilken über das Verhältniß der Byzantiner zu den Russen, und Herr Ritter über Alexanders Heereszug nach Indien.

Die öffentliche Sitzung am 3. August zur Feier des Geburtstages Sr. Majestat des Königs eröffnete der Sekretar der philosophischen Klasse, Herr Schleiermacher. Hierauf lasen Herr Uhden über die thönernen Todtenkisten der Etrusker, Herr Wilken über die Partheyen der Rennbahn, vornemlich im Byzantinischen Kaiserthum, und Herr Encke über die Länge von Berlin.

Für das chemische Laboratorium unter Leitung des Herrn Professor Mitscherlich sind in diesem Jahr 452 Thlr. 15 Sgr. angewiesen worden.

Dem Herrn Professor Gerhard in Rom wurde zur Herausgabe seiner Abbildungen etruskischer Denkmaler eine Unterstützung von 700 Thalern bewilligt.

Im Jahr 1829 wurden von der Akademie erwählt

zu Correspondenten

der physikalischen Klasse:

Herr J. E. Pohl in Wien.

- J. F. Eschscholtz in Dorpat.
- P. Berthier in Paris.

der mathematischen Klasse:

Herr C. G. J. Jacobi in Königsberg.

- A. F. Möbius in Leipzig.
- Flauti in Neapel.

der historisch-philologischen Klasse:

Herr Freiherr von Hormayr in München.

- Hamaker in Leyden.
- Freytag in Bonn.
- Kosegarten in Greifswald.
- C. F. Neumann in München.

Verzeichnis

der Mitglieder und Correspondenten der Akademie.

December 1829.

I. Ordentliche Mitglieder.

Physikalische Klasse.				
Herr	Hufeland.	Herr	Weifs.	
	Alexander v. Humboldt.	-	Link, auch Mitglied der philosophischen Klasse.	
-	Hermbstädt.	-	Secbeck.	
-	v. Buch.	-	Mitscherlich.	
-	Erman, Schretar d. Klasse, auch Mitgl. d. philos. Kl.	_	Karsten.	
-	Rudolphi.	-	Ehrenberg.	
-	Lichtenstein.			

Mathematische Klasse.

Herr	Grüson.	Herr	Encke, Sehretar der Klass
-	Eytelwein.	-	Dirksen.
-	Fischer, auch Mitglied der physikalischen Klasse.	_	Poselger.
_	Oltmanns.	-	Crelle.

Philosophische Klassc.

Herr v. Savigny.

- Schleiermacher,	Sekretar der Klasse.	Alle drei auch Mitglieder der historisch-philologischen Klasse.
	Historisch-p	philologische Klasse.
Herr Hirt, Veteran.		Herr Böckh.

Herr	Hirt, Veteran.	Herr	$B\ddot{o}ckh$.
-	Wilhelm v. Humboldt.	-	Bekker.
-	Uhden.	-	Wilken.
-	Schleiermacher, interimist. Sekreter der Klasse.	-	Ritter.
-	Niebuhr, auch Mitglied der philosophischen Klasse.	-	Bopp.
-	Ideler.	-	v. Raumer.

Herr Ancillon.

II. Auswärtige Mitglieder.

Physikalische Klasse.

Herr Arago in Paris.

- Berzelius in Stockholm.
- Blumenbach in Göttingen.
- Cuvier in Paris.

Herr Jussieu in Paris.

- Scarpa in Pavia.
- Sömmerring in Frankfurt am Main.

Mathematische Klasse.

Herr Bessel in Königsberg.

Herr Gauss in Göttingen.

Philosophische Klasse.

Herr v. Göthe in Weimar.

Historisch - philologische Klasse.

Herr Gottfried Hermann in Leipzig.

Herr A. IV. v. Schlegel in Bonn.

- Silvestre de Sacy in Paris.

III. Ehren-Mitglieder.

Herr C. F. S. Freih. Stein vom Altenstein in Berlin.

- Imbert Delonnes in Paris.
- Dodwell in London.
- Ferguson in Edinburgh.

Sir William Gell in London.

Herr William Hamilton in Neapel.

- v. Hisinger auf Köping in Schweden.
- Graf v. Hoffmansegg in Dresden.
- Colonel Leake in London.
- Lhuilier in Genf.
- v. Lindenau in Dresden.

Herr v. Loder in Moskau.

- Gen. Lieut. Freih. v. Minutoli in Berlin.
- Gen. Lieut. Freih. v. Müffling in Berlin.
- Prevost in Genf.
- Freih. v. Schlotheim in Gotha.
- Freih. v. Stein in Nassau.
- Graf v. Sternberg in Prag.
- Fr. Stromeyer in Göttingen.
- v. Zach in Paris.

b 2

IV. Correspondenten.

Für die physikalische Klasse.

Herr Accum in Berlin.

- Ampère in Paris.
- Autenrieth in Tübingen.
- Balbis in Lyon.
- Elie de Beaumont in Paris.
- P. Berthier in Paris.
- Biot in Paris.
- Brera in Padua.
- Brewster in Edinburgh.
- Alexander Brongniart in Paris.
- Robert Brown in London.
- Caldani in Padua.
- De Candolle in Genf.
- Carus in Dresden.
- Configliacchi in Pavia.
- Dalton in Manchester.
- Des Fontaines in Paris.
- Dulong in Paris.
- Eschscholtz in Dorpat.
- Florman in Lund.
- Freiesleben in Freiberg.
- Gay Lussac in Paris.
- Gmelin in Heidelberg.
- Hansteen in Christiania.
- Hausmann in Göttingen.
- Hellwig in Braunschweig.
- Herschel in Slough bei Windsor.
- Jameson in Edinburgh.

Herr Kielmeyer in Stuttgard.

- v. Krusenstern in St. Petersburg.
- Kunth in Paris.
- Larrey in Paris.
- Latreille in Paris.
- Mohs in Wien.
- v. Moll in München.
- van Mons in Brüssel.
- Nitzsch in Halle.
- Oersted in Kopenhagen.
- v. Olfers in Berlin.
- Pfaff in Kiel.
- Pohl in Wien.
- J. C. Savigny in Paris.
- Schrader in Göttingen.
- Marcel de Serres in Montpellier.
- C. Sprengel in Halle.
- v. Stephan in St. Petersburg.
- Tenore in Neapel.
- Thénard in Paris.
- Tiedemann in Heidelberg.
- Tilesius in Mühlhausen.
- Treviranus d. ält. in Bremen.
- Trommsdorf in Erfurt.
- Wahlenberg in Upsala.
- E. H. Weber in Leipzig.
- Wiedemann in Kiel.

Für die mathematische Klasse.

Herr v. Bohnenberger in Tübingen.

- Bürg in Wien.
- Carlini in Mailand.
- Flauti in Neapel.
- de Fourier in Paris.

Herr C. G. J. Jacobi in Königsberg.

- Ivory in London.
- Legendre in Paris.
- Möbius in Leipzig.
- Olbers in Bremen.

Herr Oriani in Mailand.

- Poisson in Paris.
- de Prony in Paris.

Herr Schumacher in Altona.

- Woltmann in Hamburg.

Für die philosophische Klasse.

Herr Degerando in Paris.

- Delbrück in Bonn.

Herr Fries in Jena.

- Ridolfi in Padua.

Für die historisch-philologische Klasse.

Herr Avellino in Neapel.

- Beigel in Dresden.
- Böttiger in Dresden.
- Bröndsted in Kopenhagen.
- Cattaneo in Mailand.
- Graf Clarac in Paris.
- Freytag in Bonn.
- Del Furia in Florenz.
- Gesenius in Halle.
- Göschen in Göttingen.
- Jac. L. C. Grimm in Cassel.
- Halma in Paris.
- Hamaker in Leyden.
- v. Hammer in Wien.
- Hase in Paris.
- Heeren in Göttingen.
- van Heusde in Utrecht.
- v. Hormayr in München.
- Jacobs in Gotha.

Herr Jomard in Paris.

- v. Köhler in St. Petersburg.
- Kosegarten in Greifswald.
- Kumas in Smyrna.
- Lamberti in Mailand.
- v. Lang in Anspach.
- Letronne in Paris.
- Linde in Warschau.
- Mai in Rom.
- Meier in Halle.
- K. O. Müller in Göttingen.
- Münter in Kopenhagen.
- Mustoxides in Corfu.
- Neumann in München.
- Et. Quatremere in Paris.
- Abel-Remusat in Paris.
- Schömann in Greifswald.
- Simonde Sismondi in Genf.
- Thiersch in München.

wwwww

Im Jahr 1829 sind folgende Mitglieder der Akademie gestorben:

I. Ordentliche Mitglieder

der historisch - philologischen Klasse:

Herr Buttmann, Sekretar der Klasse.

- Süvern.

II. Auswärtiges Mitglied

der physikalischen Klasse:

Herr Humphry Davy in London.

III. Ehren-Mitglied.

Herr Graf Daru in Paris.

IV. Correspondenten

der physikalischen Klasse:

Herr Vauquelin in Paris.

der historisch-philologischen Klasse:

Herr Dobrowski in Prag.

- B. Thorlacius in Kopenhagen.

Abhandlungen

der

physikalischen Klasse

der

Königlichen

Akademie der Wissenschaften zu Berlin.

Aus dem Jahre 1829.

Berlin.

Gedruckt in der Druckerei der Königl. Akademie der Wissenschaften.

1832

in Commission bei T. Dummler

ı		
	·	

Inhalt.

EHRENBERG: Die geographische Verbreitung der Infusionsthierchen in Nord-Afrika		
und West-Asien, beobachtet auf Hemprich und Ehrenbergs Reisen	Seite	1
Derselbe über das Pollen der Asclepiadeen; ein Beitrag zur Auflösung der Anoma-		
lien in der Pflanzen-Befruchtung	-	21
ERMAN: Beiträge zur Monographie des Marekanit, Turmalin und brasilianischen Topas		
in Bezug auf Elektrizität	-	41
Weiss über den Haytorit	_	63
Derselbe über die herzförmig genannten Zwillingskrystalle von Kalkspath, und ge-		
wisse analoge von Quarz	-	77
Derselbe über das Dihexaëder, dessen Flächenneigung gegen die Axe gleich ist sei-		
nem ebenen Endspitzenwinkel; nebst allgemeineren Betrachtungen		
über Invertirungskörper	-	89
LINK über das Cyrenäische Silphium der Alten	- 1	115
ROSENTHAL über die Barten des Schnabel-Walfisches (Balaena rostrata)	- 1	127
Rudolphi über Balaena longimana	- !	133

geographische Verbreitung der Infusionsthierchen in Nord-Afrika und West-Asien, beobachtet auf Hemprich und Ehrenbergs Reisen,

mitgetheilt

von

Hrn. EHRENBERG.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 10. Januar 1828.]

Unter die wissenschaftlichen Aufgaben, welche ich mir bei meinen, auf Veranlassung und durch Unterstützung dieser Akademie mit Dr. Hemprich gemachten Reisen in Afrika und Arabien zu lösen vorgenommen hatte, gehört auch die der geographischen Verbreitung jener kleinsten Organismen, welche unter dem Namen der Infusionsthierchen bekannt sind, und ich wähle diese erste, bisher nie in andern Welttheilen aufmerksam beachtete Stufe der organischen Bildungen zum ersten zoologischen Gegenstande meiner Mittheilungen. Im gewöhnlichen Leben hat man freilich für diese Thierchen, die man mit blossem Auge nie, oder doch nie deutlich sieht, wenig Interesse, allein dies ist nur eine Folge der Unbekanntschaft mit denselben. Das Interesse für sie wächst immer mehr, je specieller man ihre Existenz und Eigenthümlichkeiten ins Auge fast. Schon Leuwenhoek berechnete, dass in der männlichen Milch eines einzigen Fisches, in der niedrigst zu stellenden Zahl, sich mehr Lebendiges finde, als die Gesammtzahl der Menschen auf der Erde dreifsig mal genommen beträgt. Ich selbst erkenne Monaden, welche ein $\frac{1}{1000}$ bis $\frac{1}{2000}$ einer Linie im Durchmesser haben, und so dicht gedrängt bei einander leben, dass ihre Zwischenräume kaum größer sind als ihre Durchmesser. Es läßet sich leicht berechnen, wie viel ein einziges 2 Fuss tiefes Wassergefäs mit längere Zeit ruhig stehendem Wasser, wie wir z. B. dergleichen zum Feuerlöschen bei den Wohnungen sehen, deren unter den nöthigen Bedingungen enthalten müsse. Jede

A

Phys. Klasse 1829.

Cubiklinie wird, nimmt man sie auch nur zu 1/4 ihres Raumes, mit Thierchen erfüllt, 500 Millionen, jeder Cubikzoll aber über 800,000 Millionen Thierchen enthalten. Sind in jenen Wassergefäßen 6 Cubikfuß Wasser, so bestehen diese aus 10368 Cubikzollen, oder fast 18 Millionen Cubiklinien, und da in jeder einzelnen derselben 500 Millionen Thierchen leben, so enthält jener Raum 9000 Billionen lebendiger Wesen, und ein einziger davon unter das Microscop gebrachter, eine Cubiklinic großer Tropfen enthält deren 500 Millionen, gerade soviel als es den nicht überschätzenden Berechnungen zufolge, Menschen auf der ganzen Erde giebt. Man denkt sich nun die Zahlen der lebendigen Körper eines stagnirenden Grabens, man denkt sich mit diesem Leben im Sommer dicht erfüllte Teiche und Seen, und endlich beachtet man, dass zwei Drittheile der Obersläche unseres Erdkörpers von Wasser bedeckt wird, welches, wie in der neuern Zeit die Beobachtungen des Capitains Scoresby wieder bestätigen, selbst als Ocean häufig fähig ist, die Entwicklung ähnlicher Organisationen zu begünstigen, so erhält man, auch bei höher angenommenen Größen und Zwischenräumen dieser Thiere, ein Resultat, welches die Masse des organischen Lebens als unermesslich und für den Ausdruck unerreichbar fühlen läßt, aber jenes unscheinbare, nur dem bewaffneten Auge des Naturforschers sichtbare, in zahlloser Menge verstreute Leben erhält auch die Bedeutung, welche sie zu einem besonders würdigen Gegenstande einer wissenschaftlichen Forschung erhebt.

Die Wichtigkeit der Erforschung und fortdauernden Beachtung der Formen und Bedingungen dieser zahllosen Menge unserm gewöhnlichen Gesichtskreise unerreichbarer lebendiger Wesen, welche die Zahl der sichtbaren so unendlich übersteigt, wie die Sternenzahl der Milchstraße des Himmels die dem gewöhnlichen Auge offen liegenden Sterne ins Unzählbare übertrifft, und deren Existenz für die Öconomie der Natur vom entschiedendsten und größten Einfluß sein muß, ist auch seit den ersten Zeiten der Entdeckung des Microscops eingesehen worden. Denkende Gelehrte, denen die Erklärung der Lebenserscheinungen, die Auffindung ihrer Bedingungen und die Feststellung des Begriffs des Lebens am Herzen lag, haben sich schon früh bemüht, das unter dem Schleier der Kleinheit verborgen wirkende riesenhafte Leben ans Licht zu ziehen und genau zu beachten. In der neuesten Zeit ist man sogar vielseitig auf das Resultat gekommen, daß hier wirklich die Werkstätte der bildenden Natur, der Anfang und das Ende aller Orga-

nismen sei. Alles Organische soll in diese Monaden wieder zerfallen, ohne je zu sterben, und aus diesen unsichtbaren und unscheinbaren Infusorien soll sich durch Verschmelzen mehrerer zu größeren Formen allmälig alles Organische bilden, selbst der Leib des Menschen soll ein Haufe solcher Monaden sein.

Ohne mich dieser, nicht der Beobachtung, sondern der vorgreiffenden speculativen Philosophie angehörigen Meinung anzuschließen, habe ich mit dieser Einleitung und Erinnerung an bekannte Meinungen und Verhältnisse nur den Gesichtspunkt bezeichnen wollen, aus welchem, was ich vorzutragen gedenke, hervorgegangen, und es ergiebt sich aus derselben neben der allgemeinen physiologischen Wichtigkeit des Gegenstandes, noch die besondre Wichtigkeit der Beantwortung der Frage:

"Ob die Formen der Infusionsthierchen, welche bei uns die Gewässer "ins Zahllose erfüllen, und demgemäß den Urstoff der organischen "Schöpfungen bilden sollen, in allen Welttheilen dieselben sind, oder "ob mit der Verschiedenheit der größern Naturkörper nach den Cli"maten, auch eine Verschiedenheit der kleineren Lebensformen beob"achtet werde, welche letztere denn einen Zusammenhang mit den "ersteren haben könnten."

Je angelegentlicher ich mich demgemäß mit dem angegebenen Gegenstande beschäftigt habe, desto größer fand ich aber die Schwierigkeiten, zu befriedigenden Resultaten zu gelangen, welche besonders darin lagen, daß ich immer mehr einsah, daß die bisherigen systematischen Formbestimmungen der Infusorien viel zu wenig auf richtigen festen Grundsätzen beruhten. Dessenungeachtet habe ich die Beobachtungen fortgesetzt, und sie besonders auf zwei Gesichtspunkte gelenkt, indem ich auszumitteln strebte, erstlich:

"Ob es in den heißen Zonen Infusorien gebe, welche aller Widersprüche "einer scharfen Kritik ungeachtet, sich als besondere, nur diesen "Zonen angehörige Formen betrachten ließen, und ob es ebenda Infuso"rienformen gebe, welche allen Anforderungen einer strengen Kritik gnügend, sich als den europäischen ganz gleich erweisen ließen; zweitens: "Ob in dem Thauwasser der afrikanischen Länder und Wüsten Infuso"rien vorkämen, welche mit mehr Bestimmtheit als die unsrigen, einer"seits für eine plötzliche Entstehung aus Urstoffen, und andrerseits für "ein meteorisches Verhalten derselben sprächen.

Um Genauigkeit zu erreichen, hatte ich mich neben einem zusammengesetzten Microscop mit einem Glasmicrometer versehen, und habe alle beobachtete Formen sogleich unter dem Microscop gezeichnet und ihre wirkliche Größe dabei angemerkt. Waren sie farbig, so habe ich sie sogleich in derselben Farbe colorirt.

Bevor ich nun zu den gewonnenen Resultaten übergehe, will ich zuerst auf einige Nachrichten aufmerksam machen, welche Gmelin und französische Gelehrte über das Verhalten der Infusorien in andern Welttheilen schon gegeben haben, die jedoch, wie sich erweisen wird, in unsicheren Thatsachen oder allgemeinen Ausdrücken bestehen und das wissenschaftliche Bedürfnifs nicht befriedigen.

Gmelin beschreibt im Systema Naturae zwei außereuropäische Infusorien, deren eine dem indischen, die andere dem atlantischen Ocean angehöre. Diese beiden, der Gattung Vorticella zugeschriebenen Körper sind zwar schwerlich je zu entziffern, aber gewiß ist, daß sie weder Vorticellen noch Infusorien sind.

Riche, ein junger thätiger Naturforscher, welcher mit d'Entre caste au 1791 zur Aufsuchung Lapeyrouses in See ging und dann bald starb, theilte nach einer Bemerkung in Schweigger's Handbuche der Naturgesch. der skeletlosen Thiere p. 261. mit, daß die Infusorien des Südoceans denen von Europa gleich wären, allein er scheint sie nicht so speciell beachtet zu haben, daß er den Formen hätte systematische Namen beilegen können, wenigstens sind diese nicht bekannt geworden, und somit sind seine Beobachtungen nicht geeignet, etwas mehr festzustellen, als daß es im Südocean ebenfalls Infusorien gebe. Herrn Georg v. Cuviers sehr ehrenvolle Eloge des geistreichen und eifrigen jungen Naturforschers, findet sich im ersten Bande der Rapports des travaux de la société philomatique. Er war vor Antritt seiner Reise in Paris einer der Gründer und Secretair dieser gelehrten Gesellschaft gewesen, und hatte sich auch mit Infusorienbeobachtungen in Paris beschäftigt, die er der Gesellschaft vorgetragen hat, von denen aber nichts gedruckt ist.

Andere Nachrichten gleicher Art theilte Bosc über seine in Nord-Amerika angestellten Beobachtungen im Jahre 1802 mit. Sie finden sich im Dictionnaire d'histoire naturelle par Deterville, und wurden in Carolina gemacht. Der Verfasser dieser Nachricht spricht ebenfalls von den Infusorien

im Allgemeinen, nennt aber nur drei beobachtete Formen, und bei einer genaueren Kritik ergiebt sich, dass eine derselben vielleicht (wie Bory de St. Vincent im Dict. Classique article Silurella wohl richtig erkannt haben mag) eine flüchtig mit der Feder gezeichnete Larve eines Entomostraci ist. Bose nannte diese Form Cercaria cornuta, und Bory de St. Vincent hatte sie früher als eigene Infusorien-Gattung Silurella Boscii genannt und einen ähnlichen Irrthum begangen. Eine zweite amerikanische Form ist Vorticella doliolum Bosc. Auch die Charactere dieser Form lassen sich nicht angeben. Die Figur ist, wie die erste, sehr flüchtig entworfen, und gar nicht geeignet, auf eine Schärfe der Beobachtungen hinzudeuten, wie sie jetzt nöthig erscheint. Die dritte Form ist nicht gezeichnet, nur genannt als Rotifére, und kann mithin eine Art der Gattung Rotifer, aber auch eine andere Gattung der Räderthiere gewesen sein. Aus diesen wenig bestimmten und einigen noch unbestimmteren Beobachtungen zieht Herr Bosc pag. 186. jenes Buches das Resultat, dass die kleinen Infusorien überall dieselben sein müssen, dass aber die größeren in heißen Erdstrichen ohne Zweisel oft verschieden sein mögen, wobei er sich auf seine Erfahrungen bezieht.

Auf ähnliche Weise spricht sich, ohne auf seine Vorgänger Rücksicht zu nehmen, Bory de St. Vincent im Dict. Classique article Geographie pag. 254. aus. Er behauptet dieselben Navicula-, Cercaria- und Volvox-Arten während des französischen Feldzuges in Rufsland im Wasser des Niemen und auf seinen Reisen in Ile de Françe gesehen zu haben, ohne jedoch eine dieser Formen mit systematischen Namen zu bezeichnen. Die Unzulänglichkeit der Reisebeobachtungen scheint der Verfasser dieser Nachrichten durch Infusionsversuche mit organischen Substanzen aus verschiedenen entfernten Landstrichen, die er in Paris angestellt hat, haben ergänzen zu wollen. Es war aber von diesen nicht zu erwarten, daß sie ein anderes Resultat, als die bekannten Pfeffer- und Zimmetaufgüsse u. s. w. schon ergeben hatten, liefern würden. Jedoch versichert Herr Bory, in jedem verschiedenen Aufgusse eine Mehrzahl (un petit nombre) eigenthümlicher Thierarten entdeckt zu haben. Die Mittheilung der speciellen Ergebnisse ist bis jetzt noch nicht erfolgt, und jenes widerspricht meinen Erfahrungen über Infusorien ganz.

Es ist noch eine auf geographische Vertheilung der Infusorien Bezug habende Beobachtung zu erwähnen übrig, welche Chamisso auf Kotzebue's Weltumseglung (1815) im hohen Meere in der Nähe der brasiliani-

schen Küste machte. Eysenhardt und Chamisso beschreiben (1820) das damals erkannte, das Meer grün färbende Thier als Paramaecium oceanicum. Die Form dieses Thieres passt nicht übel zur Form der Cercaria viridis, in deren Nähe es wohl gehören mag. Die Gattung Paramaecium ist anders zu umschreiben, als es Müller that, und dann umsasst sie bestimmtere Formen, wozu diese nicht leicht gehören kann. Der gespaltene Hintertheil der Cercaria viridis bei Müller beruht auf optischer Täuschung, wie auch beim Brachionus uncinatus, und stört daher die Vergleichung nicht. N. A. Nat. C. X.

Ich gehe nun zu den eigenen Erfahrungen über.

Infusorienbeobachtungen wurden von mir zuerst in der libyschen Wüste an allen den Orten wiederholt, wo wir Ruhetage machten; zuerst in Dscheil el achterie bei Alexandrien. Diese ersten Beobachtungen, wovon ich nur Zeichnungen gemacht, und dabei die Maafse angegeben hatte, sind verloren gegangen, doch glaube ich, alle damals beobachtete Formen in Siwa wiedergefunden zu haben. In den Brunnen bei Abusir, in Schmeime, in Medsched, bei Kasr eschdaebie, in Wadi dachan und in Bir Audscherin fand ich in dem Wasser, welches wir tranken, zuweilen Monas atomus Müll. und Monas glaucoma, eine bisher nicht beschriebene Art. Aufser diesen, durch Verlust der Papiere unvollständigen, aber nicht gerade besonders einflufsvollen Beobachtungen, habe ich noch an einem Orte des adriatischen Meeres, und überdiefs an zehn andern, theils afrikanischen, theils arabischen Orten Beobachtungen angestellt, und davon Zeichnungen und schriftliche Bemerkungen glücklich mitgebracht.

8.	In Suckot in Nubien im stagnirenden Nilwasser	2 Formen.
9.	Auf der Nilinsel Argo in Dongala	3
10.	In der Festung Dongala gedid (Neu-Dongala, dersel-	
	ben, zu deren Anlegung ich dem türkischen Gou-	
	verneur den Plan entwerfen und zeichnen mußte)	
	im Nilwasser	10
11.	Auf der Insel Massaua bei Habessinien im Meerwasser	1 Form.
		64 Formen.

Diese 64 beobachteten Formen reduciren sich systematisch auf 57 verschiedene Arten, welche, die einzige bei Cattaro ausgenommen, sämmtlich theils subtropischen, theils tropischen Gegenden angehören. Die 4 letzten Beobachtungspunkte, von Suckot an, gehören Erdstrichen jenseit des nördlichen Wendekreises gegen den Äquator hin an, und da die 28 in Tor am Sinai beobachteten Formen auch dem Wendekreise sehr nahe stehen, so gehören bei weitem die Mehrzahl, nämlich $\frac{2}{3}$, mehr den tropischen Gegenden an.

Der wissenschaftliche Werth dieser 57 Thierchen ist folgender:

Ein Theil derselben sind bereits bekannte europäische Formen, über deren Identität ich nach wiederholter Vergleichung der Maafse, Zeichnungen und Beschreibungen mit den bei Berlin lebenden Thieren weiter keinen Zweifel haben kann. Solcher Formen sind 10, nämlich:

Anguillula fluviatilis.

(Vibrio fluviatilis Müll.)

CLOSTERIUM lunula Nitzsch.

Kolpoda cucullus Müller.

Monas atomus Müller.

____ termo Müller.

Paramaecium chrysalis Müller.

Rotifer vulgaris Schrank.

Trachelius lamella.

(Kolpoda lamella Müller.)

Vibrio rugula Müller.

Vorticella convallaria Müller.

Ein anderer Theil der Formen sind solche, welche zwar als europäische Thierarten noch nicht bekannt sind, die ich aber selbst, theils bei mei-

nen früheren Beobachtungen in Leipzig und Berlin, theils jetzt später wieder in Berlin ebenfalls vorgefunden habe. Solcher Formen sind 4, nämlich:

Anguillula inflexa. nov. spec. Cocconema cistula. nov. Gen. Monura adriatica. n. G. Navicula fusiformis. n. sp.

Endlich giebt es eine Anzahl von Formen, welche schon beschriebenen, oder mir bekannten europäischen Thierarten zwar nicht ganz gleich erscheinen, aber doch entweder ihnen nicht so entfernt stehen, oder von mir nicht so genügend beobachtet werden konnten, daß ich für rathsam hielte, ihnen eigene, von jenen festgestellten verschiedene Namen zu geben. Ich ziehe vor, diese als europäische Formen, obwohl mit Vorbehalt des Wunsches der gelegentlich von Reisenden zu wiederholenden Vergleichung, anzuerkennen, und ihre Namen nur mit einem Fragezeichen zu versehen. Solcher Formen sind 8, nämlich:

Amblyura serpentulus?

(Vibrio serpentulus Müller.)

Cycloglena elegans. n. G.?

DIGLENA catellina?

(Cercaria catellina Müller.)

_____ aurita. n. sp.?

Enchelys pupa Müller.?

Ichthydium podura?

(Cercaria podura Müller.)

Monocerca Rattus?

(Trichoda Rattus Müller.)

TRICHODA pyrum?

(Kolpoda pyrum Müller.)

Diesen übersichtlichen Zusammenstellungen zufolge sind unter den 57 beobachteten Thierarten 22 europäische und 35 afrikanische, oder ungefähr nur $\frac{1}{3}$ der von mir in tropischen Gegenden beobachteten Infusorienformen sind dieselben, welche wir in Europa, namentlich bei Berlin auch finden, dagegen aber sind $\frac{2}{3}$, wenn nicht jenen Gegenden ganz eigenthümlich, doch bis jetzt in Europa noch nicht aufgefunden worden.

Es ist im Übrigen bemerkenswerth, dass unter den 57 Arten dieser Thiere nur 7 Formen sind, welche außereuropäischen Gattungen angehören, dass sämmtliche 7 einzeln in eben so viel besondere Gattungen zu stellen sind, und dass ich auch von keiner derselben anderswo mehrere Arten beobachtet habe. Alle übrigen Formen lassen sich zu bekannten oder von mir vorgeschlagenen europäischen Gattungen bringen. Die 7 neuen afrikanischen Gattungen habe ich mit den Namen

DISTIGMA,
DISOMA,
DISCOCEPHALUS,
HYDRIAS,
TYPHLINA,
ZOOBOTRYON und
ZOOCLADIUM bezeichnet.

Wenn besonders solche Gattungen der Naturkörper die Länder charakterisiren, welche viele Arten in ihnen zählen, so ist es merkwürdig, daß ich an keinem der einzelnen Beobachtungspunkte von irgend einer Gattung mehr als zwei Arten finden konnte, und daß bei Übersicht der Gesammtheit der Beobachtungen nur die Gattungen Trichodu und Cyclidium, jede vier Arten; alle übrigen aber weniger, die meisten nur eine Art lieferten, und wenn auch zum Theil der Grund dieses Verhaltens darin liegt, daß ich, um die Schärfe der Beobachtungen zu befördern, geneigter bin die Formen zu trennen als zu vereinen, so bin ich doch eben so entfernt, die erkannten kleinen individuellen Abweichungen der Naturkörper von gewissen Hauptformen, welche wir Arten nennen, als selbstständige Formen zu betrachten, und habe mir nur durch lang fortgesetzte Beobachtungen die mit Thatsachen zu belegende Überzeugung erworben, daß die Formenzahl der existirenden Infusorien, selbst bei uns, noch bei weitem nicht erschöpft sei, daß es vielmehr nur noch an einer festen Basis zu ihrer Systematik fehle.

Ferner unterlasse ich nicht zu bemerken, daß an keinem der als Beobachtungspunkte angeführten Orte die angegebene Zahl der Infusorien den wahren Bestand der Formen in jenen Gegenden anzuzeigen geeignet sei. Oft konnte das Microscop nur ganz verstohlen aufgestellt werden, weil es die Aufmerksamkeit der Araber zu sehr auf sich zog, und wenn auch astronomische und geographische Beobachtungen durch dieselbe Neigung der culturlosen Völker, die messingenen Instrumente, welche zu berühren und zu wiegen ihnen verweigert wird, für Gold zu halten, gefährdet werden, so pflegt doch deren Zweck bei der Anwendung ihnen anschaulicher zu werden, als der des Microscopes es ist. Der Gedanke an Zauberei blieb allemal zurück, wo wir den Afrikanern die Wirkung des Instrumentes zeigten, und wir hatten oft Grund zur Vorsicht beim ernsten Gebrauch. An Orten, wo in dieser Hinsickt keine Störungen zu befürchten waren, gaben Mangel an Obdach bei starkem Winde, Reiseunruhe, Augenbeschwerden, anderweitige nicht zurückzustellende Beschäftigungen, ernstere Krankheiten, u. s. w. die Ursachen zur Abbrechung und Unterlassung solcher eine innere und äußere Ruhe erfordernden Beobachtungen, so daß ich überall die Überzeugung behielt, daß länger fortgesetzte Beobachtungen bei gehöriger Ruhe eine noch weit größere Zahl von Formen ergeben haben würden.

Wenn ich noch wagen darf, aus der verhältnismäsig nicht ganz dazu geeigneten Zahl der Beobachtungen weitere Resultate zu ziehen, so wäre vielleicht deren eines, die Formen zu bezeichnen, welche die größte geographische Verbreitung rücksichtlich der nördlichen Breitengrade hatten. Unter diesen zeichnen vier sich aus, nämlich:

Anguillula fluviatilis.

(Vibrio fluviatilis Müller.)

Monas termo Müller.

Monas glaucoma. n. sp.

Paramaecium chrysalis Müller.

Anguillula fluviatilis fand sich in der Oase des Jupiter Ammon und am Sinai; Monas termo in der Oase des Jupiter Ammon und in Tor am rothen Meere, wo ich sie sowohl im stagnirenden Seewasser als im Quellwasser des Sinaigebirges beobachtete. Monas glaucoma fand ich in der Oase des Jupiter Ammon und in Dongala. Paramaecium chrysalis fand sich in Bulak bei Cahira, auf der Insel Argo in Dongala und in der Festung Neu-Dongala. Es tritt hierbei besonders hervor, daß die Mehrzahl dieser Formen, nämlich drei, auch in Europa allgemein verbreitet sind, während die vierte vielleicht nicht einmal durch recht wesentliche Charaktere von mir isolirt wird, was spätere Beobachtungen entscheiden müssen.

Eins der von mir verzeichneten Infusorien, welches sich im Mittelmeer bei Alexandrien seltner, aber im rothen Mcer bei Sues häufig fand, ist durch seine Größe merkwürdig. Es gleicht einem Fucus, und ist nicht selten über ein Schuh groß. Diese Größe gehört aber nicht eigentlich dem einzelnen Thiere, sondern der Verbindung mehrerer Tausend solcher Thiere, die an gallertartigen netzförmig verbundenen fortwachsenden Stielen sitzen. Die kleinen Thierchen, welche man leicht übersieht, sitzen in Trauben an den Spitzen der Zweige, und ihre Körper sind microscopisch wie die aller übrigen. Das Thierchen ist aus der Gruppe der Vorticellen, und ich habe es mit dem Namen Zoobotryon bezeichnet.

Hieran schließe ich nun eine Beobachtung über das Verhalten der Infusionen, die ich in Tor am Sinaigebirge machte. Obwohl es in unserem Plane lag, eine Reihe von Versuchen dieser Art in Afrika mit größerer Sorgsamkeit und im Zusammenhange anzustellen, so waren doch an Orten wo wir uns längere Zeit aufhielten, die Umstände nie so günstig, dass wir es hätten planmäßig ausführen können. Das Sammeln, Beobachten und Beschreiben der größeren Naturkörper der Umgegend, was nicht der Infusorien halber vernachläfsigt werden konnte, sammt Kränklichkeiten und Krankheiten verhinderten überall die Ausführung des Entschlusses, obwohl ich zuweilen schon die Gefäße aufgestellt hatte. Nur einmal gelang es mir, aber ebenfalls mit Unterbrechung, eine Reihe von Versuchen zur Ausführung zu bringen, es war während meines Aufenthaltes in Tor am Sinai, wo ich auf meines Freundes Dr. Hemprich's Rückkehr von Alexandrien zur Reise nach Habessinien vergeblich wartete, und volle Beschäftigung an Beobachtung der herrlichen Formen der Corallenthiere fand. Gegen das Ende Octobers hatte ich vier Gläser an einem abgesonderten Orte im Corallenhause des Griechen Nicola Barmili aufgestellt, sie enthielten Brunnenwasser, Seewasser, kalten schwarzen Pfefferaufgufs und kalten Zimmtaufgufs. An den ersten zwei Tagen konnte ich bei Untersuchung mehrerer Tropfen nichts Lebendiges in denselben finden. Am zweiten Tage war die Oberfläche aller Wässer etwas staubig. Am dritten Tage zeigten sich bei zwei Wässern unter dem Staube der Oberfläche Monas termo und Cyclidium glaucoma?, es war im Brunnenund Seewasser. Im Pfefferaufgufs waren dieselben Thiere, und überdies einzelne Kolpoda cucullus. Im Zimmtaufguß war nichts zu entdecken, und ich bemerke sogleich, dass ich binnen den 11 Tagen, wo ich die Beobachtungen ununterbrochen fortsetzen konnte, im Zimmtaufguß nie Lebendiges beobachtet habe, doch bildeten sich Schimmelfäden an der staubigen Oberfläche.

Von den übrigen drei Gläsern gaben das Brunnenwasser und der Pfefferaufgufs ebenfalls in den 11 Tagen keine weiteren, als die bereits angegebenen Resultate, nur wurden im letzteren die Kolpoden immer häufiger, und die Monaden schienen abzunehmen.

Weit productiver als die zwei genannten war das Seewasser. Am vierten Tage erschien, außer den Monaden und Cyclidien, Vibrio rugula; am achten Tage kamen dazu: Stylonychia cimex, Trachelius lamella und Disoma vacillans. Eine Reise auf das Sinaigebirge, welche 12 Tage dauerte, unterbrach nun die Beobachtungen, und nach der Rückkehr, am 22sten November, fand ich alle Gläser ausgetrocknet, bis auf das größere des Seewassers, in welchem die Stylonychia sich noch munter bewegte. Länger fortgesetzte Beobachtungen dieses Wassers zeigten keine neuen Formen, obwohl sein Verdunsten fast 2 Monate nöthig hatte.

Das Resultat dieser Beobachtungen ist, dass in stagnirendem Brunnenwasser und Psefferaufguss sich nur europäische Infusoriensormen zeigten, im stagnirenden Seewasser aber auch eigenthümliche. Ferner: dass, wie in Europa, so auch in Arabien, Monaden im stehenden Wasser zuerst erscheinen.

Weitere Resultate wage ich aus meinen Beobachtungen nicht zu ziehen. Die specielle Beschreibung der sämmtlichen systematisch geordneten Formen, welche ich beobachtete, behalte ich mir für die *Symbolas physicas* von meinen mit Dr. Hemprich gemachten Reisen vor und übergebe der Akademie nur das übersichtliche Verzeichnifs derselben.

Da durch Spallanzani's bekannte Versuche die Idee der Panspermie, oder doch des Schwebens der Infusorien in der Atmosphäre begünstigt erschien, und auch Gleichens Beobachtungen von lebenden Infusorien im Schnee, der in der Stube schmolz, auf ein wirkliches Vorhandensein dieser Thierkörper in der Atmosphäre schließen lassen konnten, da ferner durch Herrn Alexander von Humboldt's eben so geistreiche als gelchrte Zusammenstellungen noch eine ähnliche, aber neue Ansicht dadurch eröffnet wurde, daß die Aufmerksamkeit auf die senkrecht aufsteigenden Strömungen der Atmosphäre hingeleitet wurde, durch welche zarte Naturkörper, theils

lebend, theils todt aus den Ebenen, Sümpfen und Meeren bis zu einer Höhe von 18000 Fuß unwillkührlich emporgetragen, und zum Theil auf den höchsten Spitzen der Gebirge abgesetzt werden, zum Theil wieder in entfernte Ebenen herabsinken, so ergiebt sich dadurch das Interesse jener anderen Reihe meiner Versuche, von der ich schon in der Einleitung gesprochen habe, und deren speciellere Resultate ich nun mittheilen will; es sind die Untersuchungen über das Verhalten der Infusorien im frisch gefallenen Thau, welche ich mir um so mehr zur Pflicht gemacht hatte, da die Akademie dieselben uns speciell aufgetragen hatte:

Je mehr in unseren Gegenden allerlei Vorsichtsmaßregeln angewendet werden müssen, um nicht Feuchtigkeit und Infusorien, welche aus der nächsten, überall mit Leben erfüllten, Umgebung stammen, als aus der Atmosphäre kommend anzusehen, und mithin falsche Resultate zu erhalten, desto geeigneter erschien uns die libysche Wüste zu Untersuchungen dieser Art. Der am Mittag durchglühte, alles Leben ertödtende Felsboden zeigte sich uns bei der Morgendämmerung, nicht selten dicht mit Thauperlen besät, und gab uns mit unseren ebenfalls bethauten Effecten von Holz, das Material und die Bedingungen zu scharfer Beobachtung im besten Verhältnifs.

Im Ganzen habe ich in der großen libyschen Wüste die Beobachtungen des Thaues an den Ruhepunkten sechsmal angestellt, und überdies noch dreimal in Dscheil el achterie bei Alexandrien. Ich untersuchte jedesmal 15 bis 20 Thautropfen, zuweilen mehr, ich zählte aber gewöhnlich nur bis 15. Nach dieser Zahl des Minimi, beträgt die Summe der von mir in Libyen beobachteten Thautropfen 135, deren Resultat war, daß ich nie ein einziges Infusorium erblickte.

Überdies habe ich während meines sechsjährigen Aufenthaltes am Nil und in Arabien noch mehrmals die Versuche wiederholt, und den Thau unter sehr verschiedenartigen Umgebungen beachtet. Während unserer Reise nach Dongala, stellte ich im Nil auf der Barke vor Theben mehrere Beobachtungen an. Von Theben südlich gab es scheinbar keinen Thau aus der Atmosphäre mehr, und obwohl ich in Dongala Infusorienbeobachtungen mit Nilwasser öfter anstellte, so war doch jener Zweck nicht weiter zu verfolgen. Thautropfen, die sich an der Unterseite der Pflanzenblätter fanden, und welche vom Boden aufsteigende Wasserdämpfe anzeigten, beobachtete ich in Dongala am Nil wohl, hielt aber diese nicht für geeignet, das gewünschte

Resultat zu geben. Später habe ich wiederholt Thau am rothen Meer durch das Microscop beobachtet, besonders in Dscherm el moie bei Ras Muhammed, auf unserer Reise von Sues nach Moileh. Eine sichere Bucht schützte daselbst vor dem Schaukeln der Meereswellen, und auf dem Schiffsholze bildete der Thau kleine Strömungen am Morgen. Dieselbe Beobachtungen wiederholte ich in Tor, wo wir uns am Lande ansiedelten. Nirgends habe ich auch hier weniger als 15, an manchen Orten viel mehr Tropfen beobachtet, so daß ich nicht zuviel zu sagen glaube, wenn ich die Zahl der Beobachtungen auf 300 stelle. In all diesen Fällen aber habe ich niemals auch nur ein einziges lebendes Wesen gesehen.

Über die in der libyschen Wüste gemachten Beobachtungen hatten wir die Ehre, bereits im ersten unserer Berichte aus Afrika, der Akademie das allgemeine Resultat von Alexandrien aus mitzutheilen.

So wäre denn das Ergebnifs unserer Beobachtungen und dieses Vortrags:

- 1. Dass weder in Afrika, noch in Arabien im atmosphärischen Thau Insusorien zu finden waren;
- 2. dass es in außereuropäischen Erdstrichen, namentlich in Afrika und Arabien, Infusorien giebt, welche den europäischen ganz ähnlich sind, dass diese aber von den daselbst vorkommenden Formen nur \(\frac{1}{3} \) an Zahl bilden, während \(\frac{2}{3} \) den Gegenden eigenth\(\text{umlich sind} \);
- 3. endlich ergiebt sich, daß die Formen-Eigenthümlichkeit der Infusorien nicht in eben dem Maaße gegen den Äquator hin zunimmt, wie die der größeren Organismen, sondern, daß sich dieselben den cryptogamischen Pflanzenformen anschließen, ohne mit gewissen größeren organischen Körpern in einem bestimmten Verhältniß zu stehen.

Anmerkung. Die Synonyme der folgenden Tabelle, welche mit Symb. bezeichnet sind, bezeichne sich auf die Symbolas physicas. Die Namen mit größerer und durchschossener Schrift bezeichnen neue Gattungen und Arten:

Tabelle I.

Verzeichniss der in Nord-Afrika und West-Asien in den Jahren 1820 bis 1826 auf meiner mit Dr. Hemprich unternommenen Reise beobachteten Infusorien.

Größe : Pariser L	
1. AMBLYURA serpentulus? (Vibrio serpentulus Symb.) Sinai (Wadi Esle)	1 /″/ 80
2. ANGUILLULA fluviatilis. Oase des Jupiter Ammon (Siwa) (Vibr. fluviat. lybic. Symb.) Sinai (Wadi Esle)	
(Vibrio flue, nilotic, Symb.) Dongala	
4dongalana. n. sp. Dongala	1/11
5. Bacillaria Cleopatrae. n. sp. Mittelmeer bei Alexandrien	40
6 Ptolemaei. n. sp. Mittelmeer bei Alexandrien	1 ///
7. BACTERIUM simplex. n. sp. Ägypten (Bulak)	1 ///
8triloculare. n. sp. Oase des Jupiter Ammon (Siwa)	
9 scintillans. n. sp. (Enchelys micros. Symb.) Sinai (Wadi Esle)	1 ///
10. Closterium lunula Nitzsch. Sinai (Wadi Esle)	$\frac{1}{12}'''$
11 multistriatum. n. sp. (Bacillar. multistr. Symb.) Sinai (Wadi Esle)	1/11/11/12
12. COCCONEMA $cistula$. (Bacillaria $cistula$ Symb.) Sinai (Wadi Esle)	
13. Cyclidium? inane. n. sp. Oase des Jupiter Ammon3	100
14 glaucoma? Sinai (Wadi Esle)	100
15lendiforme. n. sp. Dongala	1 777
16 planum. n. sp. Dongala	220
17. CYCLOGLENA elegans. n. sp.? Dongala	1 ///

	Größe nach Pariser Linien.
18. DIGLENA catellina?	
(Typhl, furca Symb. n. 2. 3.	Dongala $\frac{1}{16}$
Cerc. catellina Müller?)	
19aurita. n. sp.? (Typhlina canicula Symb.)	Dongala 1/16"
20. DISTIGMA Planaria. nov. Gen.	Suckot in Nubien $\frac{1}{20}$ "
21. DISOMA vacillans. n. G.	Rothes Meer $\frac{1}{32} - \frac{1}{24}$
22. DISCOCEPHALUS rotatorius.	
n. G.	Rothes Meer $\frac{1}{32}$ "
23. ECHINELLA splendida. n. sp.	Rothes Meer ganz $\frac{1}{2}$ "
24. Enchelys pupa?	
(Ench. farcimen Müller?) (Condylost. afrum Symb.)	Oase des Jupiter Ammon (Siwa) $\frac{1}{24}$ "
25. Fragilaria bipunctata. n. sp.	0
(Bacillaria bip. Symb.)	Sinai (Wadi Esle) $\dots \frac{1}{32} - \frac{1}{24}$
26 multipunctata. n. sp.]	Since (Wall: Eale)
(Bacillaria multip. Symb.)	Sinai (Wadi Esle) $\frac{1}{24}$
27diophthalma. n. sp. (Bacillaria diopht. Symb.)	Rothes Meer
28. HYDRIAS cornigera. n. G.	Oase des Jupiter Ammon (Siwa) 1/16
29. ICHTHYDIUM Podura?	
$(Diurella\ Pod.\ [Bory]\ Symb.)$	Dongala $\frac{1}{24}$
30. Kolpoda cucullus Müller.	Tor am Sinai (in Pfefferaufgufs) $\frac{1}{32}$ "
31. LEPADELLA emarginata. n. sp.	Sinai (Wadi Esle) $\frac{1}{24}$ "
32. Monas atomus Müller. (Monas lens Symb.)	Ägypten (Bulak bei Cahira) $\frac{1}{400}$ "
33 glaucoma. n. sp. }	\int Dongala $\frac{1}{130}$ "
(Volvox glaucoma Symb.)	Oase des Jupiter Ammon (Siwa) 1/140"
	Oase des Jupiter Ammon (Siwa) $\frac{1}{1664}$ "
34 termo Müller.	Tor am Sinai (in Pfefferaufgufs) $\frac{1}{1664}$ "
	Sinai (Wadi Esle) $\frac{1}{1600}$ "
35. Monocerca Rattus?	
(Trichoda Rattus Müller.	Sinai (Wadi Esle) $\frac{1}{16}$
Rattulus sinaiticus Symb.)	

	Größe wach Pariser Linien-
36. MONURA Colurus n. G. (Colurella adriatica Symb.)	Adriatisches Meer bei Cattaro 1/24
37. NAVICULA fusiformis. n. sp. (Bacillar. fusiform. Symb.)	Sinai (Wadi Esle)
38 interrupta n. sp. (Bacillaria interr. Symb.)	Sinai (Wadi Esle) $\frac{1}{64}$ - $\frac{1}{32}$
39. PARAMAECIUM Chrysalis Müller. (Bursar. Chrys. [Bory] Symb.) et Peritricha vacillans Symb.)	$\left\{ egin{array}{ll} \ddot{\mathrm{A}}\mathrm{gypten} & \dots & \frac{4}{16} \ & \mathrm{Dongala} & \mathrm{(in\ der\ Festung\ Dongala\ (Insel\ Argo} \end{array} \right\} \dots \frac{1}{20} \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \$
40? sinaiticum. n. sp.	Sinai (Wadi Esle) $\frac{1}{24}'''$
41. PANDORINA hyalina. n. sp. (Volvox globator Symb.)	Dongala $\frac{1}{60}$ "
42. Rotifer vulgaris Schrank? (Rotifer brachyurus Symb.)	Suckot in Nubien 1/11
43erythraeus. n. sp. (an R. macrurus juvenis?)	Sinai (Wadi Esle)
44. STYLONYCHIA? cimex. n.sp. (cfr. Trichoda cimex Müller?) Coccudina cimex Symb.	Tor im Rothen Meere $\dots \frac{1}{32} - \frac{1}{24}$
45. Trachelius lamella? (Kolpoda platyura Symb.)	Rothes Meer $\frac{1}{24}$
46. Trichoda asiatica. n. sp. (Condylostoma as. Symb.)	Sinai (Wadi Esle) $\frac{1}{72}$
47Nasamonum. n. sp. (Condylostoma Nas. Symb.)	Oase des Jupiter Ammon (Siwa) $\frac{4}{24}$
48aethiopica. n. sp.	Dongala $\frac{1}{50}$
49 ovata. n. sp. (Condylost. ovatum Symb.)	$\left\{ \ddot{\Lambda}_{ ext{gypten}} \left(ext{Bulak} ight) \ldots \frac{1}{40} ight.$
50 pyrum? (Kolpoda pyrum Symb.)	Sinai (Wadi Esle) 100 "
51. TYPHLINA viridis. n. G.52. Vibbio rugula Müller.	Ägypten $\frac{1}{60}$ Tor am Sinai in Seewasser $\frac{1}{80}$
53. VORTICELLA Convallaria Müller. (V. cothurnata et brevip. Symb.) et Urceolaria Israelitar. Symb.)	$\begin{cases} \ddot{\text{A}} \text{gypten} \dots & \frac{1}{16} \text{'''} \\ \text{Dongala} \dots & \text{Leib} \frac{1}{64} - \frac{1}{72} - \frac{1}{100} \text{'''} \end{cases}$
Phys. Klasse 1829.	C

Größe nach

	Pariser Linico.
54. Vorticella arabica. n. sp.	Rothes Meer
55 parasitica. n. sp.	Rothes Meer $\frac{1}{2}$
56. ZOOBOTRYON pellucidus. n. G.	Rothes Meer bei Sues und Mittel-
	meer bei Alexandrien. ganz 1'-6" -"
	Leib \ldots $\frac{1}{2}'''$
57. ZOOCLADIUM niveum. n. G.	Massaua (Insel bei Habessinien)
	$ganz_{-}, 5''' = 3'''$

Tabelle II.

Verzeichniss der afrikanisch-arabischen Infusorien nach den XI Beobachtungspunkten.

Τ.

Adriatisches Meer bei Cattaro. Monura Colurus. n. sp.

II.

Mittelländisches Meer bei Alexandrien. Bacillaria Cleopatrae. n. sp. _ Ptolemaei. n. sp. ZOOBOTRYON pellucidus. n. G.

III.

Oase des Jupiter Ammon bei Siwa. ANGUILLULA fluviatilis. (Vibrio fluviatilis Müller.)

BACTERIUM triloculare. n. sp. Cyclidium inane. n. sp. Enchelys pupa? Müller. Hydrias cornigera. n. G. Monas glaucoma. n. sp. ____ termo Müller. Trichoda Nasamonum. n. sp.

IV.

Bulak bei Cahira in Ägypten. Bacterium simplex. n. sp. Monas atomus Müller. PARAMAECIUM Chrysalis Müller. Trichoda ovata. n. sp.

Typhlina viridis, n. G. VORTICELLA Convallaria Müller.

\mathbf{V} .

Sues am rothen Meere. Vorticella parasitica. n. sp. Zoobotryon pellucidus. n. G.

VI.

Tor am rothen Meere. CYCLIDIUM glaucoma Müller. DISOMA vacillans. n. G. Discocephalus rotatorius. n. G. Echinella splendida. n. sp. Fragilaria diophthalma. n. sp. Kolpoda cucullus Müller. Monas termo Müller. STYLONYCHIA cimex. n. G. Trachelius lamella. (Kolpoda lamella Müller.) Vibrio rugula Müller. Vorticella *arabica*. n. sp.

VII.

Wadi Esle im Sinaigebirge. (In Tor beobachtet im Wasser von aus Wadi Esle mitgenommenen Conferven.) Amblyura serpentulus. (Vibrio serp. Müller.)

 C_2

ducelle comme

Anguillula fluviatilis. (Vibrio fluv. Müller.) BACTERIUM scintillans. n. sp. CLOSTERIUM lunula Nitzsch. ____ multistriatum. n. sp. Cocconema cistula. n. sp. Cyclidium glaucoma Müller. Fragilaria bipunctata. n. sp. _ multipunctata. n. sp. Lepadella emarginata. n. sp. Monas termo Müller. Monocerca Rattus? (Trichoda Müller.) NAVICULA fusiformis n. sp. _ interrupta. n. sp. PARAMAECIUM sinaiticum. n. sp. Rotifer erythraeus. n. sp. Trichoda asiatica. n. sp. _____ pyrum? (Kolpoda pyrum Müller.)

VIII.

Suckot in Nubien.

DISTIGMA planaria. n. G.
ROTIFER vulgaris Schrank.

IX.

Insel Argo in Dar Dongala in Nubien.

CYCLIDIUM lendiforme. n. sp.

PARAMAECIUM Chrysalis Müller.

TRICHODA aethiopica. n. sp.

X.

Kasr Dongala, Festung in Dar Dongala.

Anguillula inflexa. n. sp.

______ dongalana. n. sp.

Cyclidium planum. n. sp.

Cycloglena elegans? n. G.

Diglena catellina?

(Cercaria catellina Müller.)

_____ aurita. n. sp.

Ichthydium Podura.

(Cercaria Podura Müller.)

Monas glaucoma. n. sp.

Paramaecium Chrysalis Müller.

Pandorina hyalina. n. sp.

XI.

Insel Massaua im rothen Meere bei Habessinien. Zoocladium niveum. n. sp.

Über

das Pollen der Asclepiadeen; ein Beitrag zur Auflösung der Anomalieen in der Pflanzen-Befruchtung.



[Gelesen in der physikalischen Klasse der Akademie der Wissenschaften im November 1828, mit einigen Zusätzen gedruckt im November 1831 (1)].

··········

Die Art und Weise, wie die Befruchtung bei den Pslanzen überhaupt geschehe, ist noch immer eine physiologische Untersuchung, welche, obgleich die Menge der Einzelheiten der bereits bekannten Erfahrungen sehr ansehnlich ist und die aus andern Wissenschaften und aus der Technik entlehnten Hülfsmittel, besonders die mechanische und chemische Zerlegung und die optischen Instrumente in unserer Zeit einen immer höheren Grad von Vollkommenheit erlangt haben, viele Schwierigkeiten darbietet. Der neueste lebhafte Kampf der Partheien, welche bald den Pflanzen eine Geschlechtsfunction zusprechen, bald absprechen, ist den Botanikern im frischen Andenken. Ich enthalte mich einer ausführlichen Bezeichnung desselben und berühre nur das, was im nächsten Zusammenhange mit den Erfahrungen steht, welche ich vorzutragen mich beehre und was zur Verständigung über den Gang und den Werth meiner mitzutheilenden Untersuchungen nöthig erscheint. Das Einreißen leicht gebauter Werke geht, wie überall so auch in der Wissenschaft rasch von Statten, aber ein fester Grund erbaut sich nur langsam und mühsam aus oft erprobten Einzelheiten. Was ich mittheilen will ist nur eine Einzelheit, aber eine Thatsache, die etwas Allgemeineres feststellt und wird also, wie ich hoffe, auch als Einzelnes nicht verschmäht werden.

⁽¹⁾ Ein kurzer Auszug dieses Vortrags wurde zu Anfange des Jahres 1829 in Herrn v. Schlechtendals Zeitschrift Linnaea in lateinischer Sprache bekannt gemacht.

Seitdem vor einer Reihe von Jahren Herr Turpin in Paris (Annales du Museum Vol. VII. 1806) auf die im Samen der Pflanzen außerhalb der Insertionsstelle der Ernährungsgefäse befindliche kleine Nabelöffnung, welche Grew (Anatomy of Veget.) lange zuvor, schon 1672, entdeckt hatte und die auch von spätern Botanikern oft beachtet worden ist, unter dem eignen Namen Micropyle durch eine monographische Bearbeitung wieder besonders aufmerksam machte, hat dieselbe zu einer Reihe merkwürdiger Verhandlungen und feiner, kunstreicher und genialer Untersuchungen auch der besten physiologischen Botaniker unserer Zeit Veranlassung gegeben. Herr Turpin hielt jene Öffnung, wie einige der früheren Botaniker, für das Organ, welches den befruchtenden Stoff dem Pflanzen-Eichen zuführe und für eine Narbe der späterhin zerstörten spermatischen Gefäse, hat aber, wie Robert Brown rügt, dasselbe nur bei reiferen Samen untersucht, also nicht in der Periode wo es seine Function erfüllt. In eine jener ganz ähnliche Meinung über die Bildung und Bestimmung dieser Öffnung ging im J. 1815 auch der sehr achtungswerthe Botaniker Herr August St. Hilaire in seiner vortrefflichen Abhandlung von der Placenta centralis über (Mem. du Mus. d'hist. nat. II. p. 270.) und gleichzeitig sprach Herr Mirbel (Elem. de Physiol. veget. et de Bot. Tom. I. p. 314.) sich dahin aus, dass die befruchtenden Gefäße sowohl als die ernährenden gemeinschaftlich durch den Nabel gingen, ohne der *Micropyle* eine besondere Bestimmung zuzulegen (1).

Nachdem der in den Jahren 1812 bis 1822 durch Schelver und Henschel geführte lebhafte Streit über die Sexualität der Pflanzen mit Ludolph Treviranus einleuchtender Gegenschrift sich abgeschlossen hatte, erklärte Herr Link im Jahre 1824 (Elementa Philos. bot. pag. 340.) die Micropyle für die Insertionsstelle eines Faserbündels vom Sporophorum und bemerkte pag. 413, daß die Turpinsche Hypothese grundlos sei, indem der feine befruchtende Stoff eines solchen Weges nicht bedürfe. Vielmehr möge man ihn sich richtiger mit Kielmeyer als nach Art der galvanischen Kraft auf den Embryo einwirkend denken, indem er eine Polarität errege, die das Leben entzünde.

⁽¹⁾ In seiner neueren Abhandlung über den Bau und die Entwickelung des Pslanzeneies 1829 spricht sich Herr Mirbel, obwohl zweiselhaft, für die doppelte Anhestung (gegen Brown) aus. (Annales des sciences naturelles.)

Hierauf folgte im Jahre 1826 über diesen das innerste Wesen und das höchste Interesse der Botanik berührenden Gegenstand die Mittheilung einer Reihe von Bemerkungen und Beobachtungen des durch seine Anregungen und Ausführungen in der Botanik so verdienstvollen Robert Brown, als ein Anhang zu Capitain King's Beschreibung seiner Reise nach Neu-Holland. Robert Brown bestätigt darin die zweite Öffnung in den Eihäuten der Samen besonders zu der Zeit wo die Befruchtung vor sich geht, theilt mit, dass Thomas Smith's höchst genaue Untersuchungen die große Allgemeinheit der Öffnung bei Pflanzensamen außer Zweifel setzten, dass der Arillus der Samen, wo er existire, nur erst nach der Befruchtung sich über jene Offnung ziehe und sie bedecke, und dafs die innere Samenhaut vor der Befruchtung aus der Öffnung der Testa mit einer durchbohrten stumpfen Spitze, einem Stigma gleich, hervorrage, die innerste Kernhaut aber undurchbohrt sei. Herr Brown folgert daraus, dass Abwesenheit der Öffnung ein Character der Kernhaut des Samens sei und dass die wichtigsten Veränderungen in Folge der Befruchtung in dem Kerne statt finden müssen. Er hält demnach die Öffnung für Leitungsorgan des Befruchtungsstoffes.

Zu den physiologischen Botanikern, welche meinen, dass man die Einwirkung des Pollens weit mehr im Innern des Fruchtknotens als im galvanischen Reize auf der Narbe suchen müsse, gesellte sich bald nach Robert Brown auch besonders Herr Brogniart, der zu Ende des Jahres 1826 der Akademie der Wissenschaften zu Paris eine mit sehr mühsamer Beobachtung durchgeführte und durch deutlich vergrößerte vortresslich ausgeführte Zeichnungen erläuterte Abhandlung vorlegte, welche mehrere der fähigsten und sorgsältigsten Botaniker unserer Zeit angeregt hat, ihre Beobachtungen über diesen Gegenstand von Neuem durchzusehen und die neuesten Resultate ihrer Forschungen mitzutheilen.

Herrn Brogniarts Abhandlung ward im Jahre 1827 in den durch ihn selbst redigirten *Annales des sciences naturelles* zuerst abgedruckt und verbreitet und der Hauptzweck derselben war, wie er selbst sagt, auf eine neue Art zu beweisen

- 1) dafs bei den Pflanzen die Erzeugung vermittelst zweier Geschlechter geschehe und
- 2) zu bestimmen auf welche Weise diese Wirkung vor sich gehe.

Die aus Brogniarts Arbeit hervorgegangene Idee der Pflanzenbefruchtung verdient, da ein vortreffliches Amicisches Microscop seine sorgfältigen Untersuchungen unterstützte und leitete, obwohl dieselben auf der Lehre von den Samenthierchen beruhen und darin eine sehr schwache Stütze haben, allerdings alle Aufmerksamkeit und Anerkennung. Sie ist in Kürze folgende: Die kleinen Körperchen, welche in den Pollenkörnern enthalten sind und die an Umfang, Durchsichtigkeit, vielleicht auch an Gestalt und Beweglichkeit von den ähnlichen abweichen, die in andern Pflanzentheilen vorkommen, werden in den Antherenkapseln gebildet und von da dringen dieselben in die Pollenkörner und werden von diesen aufgenommen. Von den Pollenkörnern werden diese Theilchen im Moment der Befruchtung durch einen darmartigen Fortsatz, welcher plötzlich aus dem Pollenkorne hervorgetrieben wird, auf das Stigma ausgeleert. Von hier dringen diese Theilchen zwischen die Zellen des Stigmas in dessen Substanz, wo sie sich mit der zur Zeit der Befruchtung daselbst häufiger abgesonderten Feuchtigkeit mischen und sie gelangen in diesen Zwischenräumen der Zelle bis zum Anheftungspunkte der Eier an der *Placenta*. Ein häutiger, bis an die Offnung der Micropyle, zuweilen lang über sie hinausragender fadenförmiger Schlauch des iungen Samens, den Herr Brogniart zuerst so verlängert gesehen, saugt, wie die Eierleiter bei den Thieren, die Samenkörperchen auf und führt sie zu dem Punkte, wo sich der Embryo bilden soll. An diesem Punkte sei anfangs ein kleines Bläschen, das durch den unbegreiflichen eigentlichen Befruchtungsact (mystère impénétrable) nun bald anfange ein Häufehen von Kügelchen aus sich zu bilden, welches der Anfang des Embryo sei.

Herr Brogniart behauptet nun ferner, dass weder das Pollenkörperchen allein, noch das Bläschen des Eierstockes allein den Embryo ausmache, sondern dass aus Wechselwirkung beider als Drittes Neues, also durch Epigenesis der Embryo entstehe, für den das Bläschen nur die Basis abgebe. Überdies ist Herr Brogniart der Meinung, dass wohl bei Pslanzen nicht, wie es bei den Thieren doch fast ausgemacht sei, ein einzelnes Samenkörperchen (Samenthierchen) durch sein Anhesten die Befruchtung bewirke, sondern mehrere, weil die Thiersorm eine in einer gewissen Grenze abgeschlossene sei, die Pslanzensorm aber nicht.

Das Resultat dieser ideenreichen, sorgfältig prüfenden Untersuchungen hat Herr Raspail durch die Behauptung, daß die Nabelöffnung des Grew,

oder die Micropyle Turpins, deren Allgemeinheit Robert Brown festzustellen gesucht hatte, oft gar nicht existire, sondern nur ein Eindruck sei, in einer eignen Abhandlung (Memoires du Mus. T. XIV.) zu widerlegen gesucht.

Ebenso widerspricht auch der Allgemeinheit der Micropyle Treviranus in einer vor wenig Tagen (1828) erst erschienenen kleinen gehaltvollen Schrift (De ovo vegetabili eiusque mutationibus pag. 9.). Brogniarts Bemühungen werden auch von ihm mit Lob anerkannt, obwohl theils über die Samenwege bei der Befruchtung, theils über die Structur des jungen Samens die Meinungen sich wie früher theilen. Da die Micropyle von ihm und auch von Brogniart selbst nicht bei allen Samen gefunden sei und Raspail davon eine ganz andere Idee herbeizuführen suchen konnte, so hält Herr Treviranus sie wenigstens für nicht so nothwendig zur Befruchtung, als Robert Brown und Brogniart es dargestellt hatten. Übrigens ist er der Meinung, dass bei diesem Schwanken der Ansichten, ungeachtet der sorgfältigsten Untersuchungen, es besser sei, die Beobachtungen erst noch weiter zu vervollständigen, als über die Bestimmung der Theile vorgreifend abzuurtheilen. Ihm scheint es als bedürfe der feine befruchtende Samenstoff keines offneren Weges als der Pflanzensaft, der ohne sichtbare Löcher in den Zellwänden von einer Zelle zur andern übergeht.

Gleichzeitig hat Herr Robert Brown seine höchst merkwürdigen Beobachtungen über die selbstständige Bewegung der Moleculen in organischen sowohl als unorganischen Körpern bekannt gemacht, worin auch er Herrn Brogniarts Bemühungen lobt, aber darin ihm widerspricht, daß nur bewegte Molecülen die Pollenkörner erfüllten, sondern Herr Brown hat eigne durch Form verschiedene bewegte Körperchen und andere eigentliche Pollentheilchen darin beobachtet, ferner daß der Inhalt der Pollenkörner, oder die spermatische Substanz nicht anfangs frei in der Antherenkapsel schwebe und allmälig von den Wänden des Pollens eingesogen werde, sondern daß dieselbe sich in den Pollenkörpern selbst ausbilde. Auch glaubt Herr Brown nicht an Öffnungen in den jungen Pollenkörnern, wodurch spermatische Körperchen aus der Antherenkapsel eindringen könnten. Ferner zweifelt er an der Richtigkeit der Beobachtung, daß die darmförmigen Verlängerungen, welche die Pollenkörner nach ihrem Ver-

streuen auf dem Stigma erkennen lassen, eine häutige Hülle haben, wie diess Brogniart behauptet. Endlich erinnert er, dass Brogniarts Beobachtung, als gebe es vor der Befruchtung keine bewegungsfähigen Theile im Griffel und der Narbe, sich mit dem Scheine begnügt habe, indem es deren wirklich gebe (1).

Robert Brown glaubt nun die beiden streitenden Befruchtungstheorien, ob nämlich nur eine Berührung des Pollens und Stigmas nöthig sei, oder ob wirklich ein Eindringen des befruchtenden Stoffes aus den Pollenkörnern bis an das Pflanzenei als nothwendig erkannt werden müsse, dadurch zur Entscheidung zu bringen, daß, weil besonders bei der Pflanzenfamilie der Asclepiadeen ein Ausstreuen des Inhaltes der Pollenkörner nicht Statt finde, auch jene Brogniartsche, obwohl durch einige Beobachtungen scheinbar befestigte Theorie des Eindringens der spermatischen Körperchen zu verwerfen sein werde. Denn wenn bei einer Familie die Berührung hinreiche, sei auch bei den übrigen ein Gleiches zu erwarten.

Browns Worte pag. 14. der kleinen Schrift lauten wie folgt: "Nach "dem, was ich früher über die Asclepiadeen, Periploceen und Or"chideen, besonders aber über die Asclepiadeen bemerkt habe, ist es "schwer einzusehen, wie in dieser Familie ein wirklicher Übergang von "Theilchen der nie berstenden Pollen-Masse durch die Fortsätze des "Stigmas Statt finden kann und ich habe auch nie dergleichen in diesen "Fortsätzen sehen können, obwohl sie gewöhnlich durchsichtig genug sind, "um die Theilchen, wenn sie da wären, bemerken zu lassen. Ist aber diese "Ansicht von der Structur der Geschlechtsorgane der Asclepiadeen rich"tig, so wird in Rücksicht auf diese Familie kein Zweifel mehr sein, ob die "Pollentheilchen durch Stigma und Griffel zu den Ovulis übergeführt werden "oder ob nur eine bestimmte Berührung der Theilchen mit dem Stigma zur "Befruchtung nöthig sei."

⁽¹⁾ Über die beweglichen Körperchen als Grundbestandtheile fester Körper haben späterhin sehr weitläuftige Erörterungen Statt gefunden, welche zum Theil auf gegenseitigen Missverständnissen beruhten. Sie sind besonders in den Annales des sciences naturelles und im 4 ten Bande der deutschen Übersetzung von R. Browns botanischen Schriften als Anhang mitgetheilt worden. — Herr C. H. Schultz läugnet in seinem 1828 erschienenem Buche über die Natur der lebendigen Pflanzen (II. p. 396.) die Allgemeinheit der Micropyle ebenfalls.

Diese durch Browns Darstellung so einflussreichen Asclepiadeen hat Herr Brogniart bei seiner Darstellung der Befruchtungstheorie ganz übergangen und alle früheren Botaniker sind der Meinung, dass sowohl die gelben Körperchen, welche Jacquin Antheren nannte, zu keiner Zeit bersten, als dass sie ein sestes Convolut von unregelmäßig zelliger wachsartiger Pollenmasse sind und endlich, dass nur die Fortsätze des Stigmas, welche sich an sie anschließen, zur Leitung der befruchtenden aus ihnen ausgehenden Materie dienen können.

Nächst Robert Browns im Jahre 1808 gedruckter ausführlicher Behandlung der Asclepiadeen-Familie (Memoirs of the Wernerian society Vol. I. pag. 12 sqq.), welcher Entwickelungsbeobachtung der Blumentheile zum Grunde lag, gab Herr Link im Jahre 1824 in seiner beobachtungsreichen Schrift Elementa Philosophiae botanicae pag. 299. seine Ansicht der Structur der Asclepiadeenblume so zu erkennen, dass er die 5 braunen Körperchen, welche Jussieu und Brown für Drüsen erklärt hatten, mit Linné für wirkliche Antheren, aber von drüsiger Beschaffenheit hielt, die aus zwei durch ein dünnes Antherium unterschiedenen Loculis beständen, deren zusammengewachsene Valven kein Pollen führten. Sie gehören nicht zum Stigma, wie er glaubt, weil sie von ihm leicht löslich sind. Die gelben Körper nannte Herr Link Pollinaria und sagt davon pag. 300, dass sie aus einem zelligen Gewebe oder aus ziemlich deutlichen Pollenkörnern bestehen. Die das Stigma umgebenden sleischigen oder häutigen Fortsätze nannte er Parastemonen.

Im Jahre 1825 hat Herr Ludolph Treviranus die ausführlichste neuere Beschreibung der Asclepiadeenblume in seiner sehr gehaltreichen Abhandlung Bemerkungen über den Bau der Befruchtungsorgane der Gewächse gegeben, welche in seiner Zeitschrift für Physiologie von 1827 gedruckt ist. Das Resultat der Untersuchungen ist folgendes: Wenn irgendwo auf eine künstliche Weise das Pollen auf die Narbe gelangen muß, so ist dies ganz besonders bei den Asclepiadeen der Fall. "Die Narbe "scheint hier keineswegs geeignet, fährt er pag. 248 fort, auf ihrer Ober-"fläche die befruchtende Flüssigkeit aufzunehmen, sondern nur an ihren fünf "zwischen den Antheren vortretenden Ecken, deren jedwede ein Körper "einnimmt, der bei Periploca und seinen Verwandten eine weichere, bei den

"übrigen Asclepiadeen hingegen eine härtere, fast knorpelartige Beschaf-"fenheit hat und der eine kleine Höhle enthält. Es ist eine beachtungswerthe "Thatsache, dass wenn man diesen Körper gegen die Zeit der Befruchtung "von seiner Stelle nimmt, unter derselben in der Vertiefung, welche er ein-"genommen hatte, eine Flüssigkeit sich befindet, dergleichen auf keiner "andern Stelle der Narbe bei unverletzter Oberfläche angetroffen wird. Von "ihm geht ein Fortsatz aus, welcher einfach ist bei Periploca, doppelt bei "Asclepias, zusammengesetzt bei Stapelia und durch welchen ein Canal sei-"nen Weg zu nehmen scheint. Die Extremität desselben ist zur Zeit seiner "vollendeten Ausbildung sehr klebrig und an solche fixirt sich der Pollen, "indem die Lage der klebrigen Stelle gegen denselben die ist, dass sie ihn "berühren muß, wenn seine Behälter sich öffnen und klaffen, welches alle-"mal geschieht. Hiermit tritt sogleich eine völlige Verwandlung des Pollen "ein, welche bei solchen Asclepiadeen, so denselben in Massen vereinigt "besitzen, vorzüglich auffallend ist. Diese nämlich verlieren ihr toröses "Ansehen, ihren körnigen Gehalt, ihre Undurchsichtigkeit, werden platt, ,,hart, durchscheinend und da diese Veränderung zuerst da, wo die Verbin-"dung mit den Fortsätzen geschieht, ihren Anfang nimmt, so ist wahrschein-"lich, dass dem Pollen damit ein Stoff, der die Turgescenz verursacht, ent-"zogen, durch die Fortsätze den braunen Körpern mitgetheilt und so den "Ecken der Narbe übergeben werde, von wo er dann, vermöge der Zellen-"verbindung, den Spitzen der angewachsenen Griffel leicht sich mittheilen "kann. Nachdem dies geschehen, trennen die genannten Körper mit ihren "Fortsätzen sich von selber oder durch Mitwirkung äufserer Ursachen aus "ihrer Verbindung mit dem Stigma los, wie z. B. Schkuhr an dem der Peri-"ploca angemerkt hat, wo er sie nach aufgebrochner Blume nicht mehr fand."

Herr Treviranus setzt nun noch hinzu, dass die Orchideen und Asclepiadeen sich also dadurch von der gewöhnlichen Besruchtungsweise der Phanerogamen bedeutend unterscheiden, dass die besruchtende Flüssigkeit der Narbe nicht unmittelbar, sondern durch einen Zwischenkörper, vielleicht mit Ausschluss der Lustberührung zugeführt wird.

Ich habe die früheren Ansichten Robert Browns über die Structur der Asclepiadeen nicht umständlicher berührt, weil in der vorhin genannten kleinen Schrift über die selbstbewegten Moleculen neuere von ihm enthalten sind. Herr Brown hat seine Entwicklungsbeobachtungen der einzelnen Blumentheile hauptsächlich an Asclepias syriaca gemacht und diese ergaben besonders, dass im jungen Zustande die Pollenmassen sich früher ausbildeten, als die braunen Körperchen und dass beide Theile ansangs getrennt und ohne Zusammenhang untereinander sich bilden, später aber erst die Pollenmasse an die Fortsätze der braunen Körperchen anklebe.

In der genannten kleinen Schrift heißt es nun pag. 6. wie folgt:

"In den Asclepiadeen im engern Sinne ist die Pollenmasse, welche "jede Zelle der Anthere erfüllt (¹), niemals in bestimmte Körner trennbar, "aber inwendig ist ihre getäfelte oder zellige Haut (²) mit kuglichen Theil"chen erfüllt, die gewöhnlich zweierlei Art sind. Beide Arten von Körperchen "sieht man unter Wasser gewöhnlich in lebhafter Bewegung, doch kann die "scheinbare Bewegung der größeren Theilchen in diesem Falle vielleicht "durch das rasche Oscilliren der zahlreicheren Moleculen entstehen. Die "Pollenmasse springt bei dieser Pflanzenfamilie nie auf, sondern sie heftet "sich mit einem bestimmten nicht selten halbdurchscheinenden Punkte an "einen Fortsatz von fast gleicher Masse der von der Drüse der nahe gelegenen "Ecke des Stigmas kommt."

Aus R. Browns früherer wichtigen Abhandlung über diese Familie erinnere ich nur, dass er die Eigenschaften des Pollens bei derselben sogar zu Abtheilungsgründen benutzt hat, denn er theilte sie bekanntlich in Formen mit wachsartigem und mit körnigem Pollen. Die Asclepiadeen im engern Sinne wurden zu den Formen mit wachsartigem Pollen gerechnet.

Ich beschränke mich rücksichtlich des historischen darauf nur noch zu erwähnen, dass Herr Link in einem mündlichen freien Vortrage in der physikalischen Klasse der Akademie vor Kurzem seine frühere Meinung dahin abgeändert hat, dass er die braunen Körperchen der Asclepiadeen als Con-

⁽¹⁾ Herr Brown meint die Zelle im innersten Perianthium, welches man Corona staminum oder Parastemones genannt, die die meisten Botaniker geradehin Anthere genannt haben, indem sie die in ihr eingeschlossenen gelben Körper für reine wachsartige Pollenmasse ansahen.

⁽²⁾ Unter dem Namen der getäfelten zelligen Haut versteht Herr Brown hier offenbar die ganze Pollenmasse, d. h. die wahre Antherenhaut samt den wahren Pollenkörnern und die von ihm geschenen kuglichen Theilchen sind die spermatischen inneren Theilchen der wahren Pollenkörner, nicht diese Pollenkörner, welche ich in Africa, Herr Treviranus in Europa zuerst erkannte.

necticula ansah und die gelben wachsartigen Körper zwar für wachsartig, aber doch für Stellvertreter der Antherensäcke hielt, welches Resultat dem meiner eignen Beobachtungen am nächsten steht.

Möge sich aus dem, was ich so eben vorgetragen habe und aus dem Namenverzeichnifs der Gelehrten, welche sich mit der Aufhellung des Gegenstandes bemüht haben, einerseits das Interesse, andererseits aber auch die nicht allzugroße Leichtigkeit der Aufgabe und ersten Untersuchung ergeben.

Meine sich nun anschließenden Erfahrungen, welche den Hauptpunkt der Anomalie in der Asclepiadeen-Befruchtung ganz entfernen und aufhellen, habe ich fern von der Heimath auf einem sehr unbequemen arabischen Schiffe vor der Insel Dhalac begonnen und so wie ich fast in die Mitte von Africa gereist bin, um eine Anzahl Thiere der berliner Fauna zu entdecken (¹), so war es mir auch beschieden, zuerst die Structur der Asclepias Vincetoxicum auf der Insel Dhalak an der Küste von Habessinien zu erfahren, wo ganz andre strauchartige hohe Stapelien mit Euphorbien gleichzeitig die Bäume, Sträucher und Kräuter der Landschaft bilden.

Im rothen Meere auf der Insel Dhalak hatte ich nämlich im Jahre 1825 Gelegenheit eine der Stapelia quadrangula Forskåls verwandte Pflanze aus der Familie der Asclepiadeen zu beobachten, welche dort mannshohe, aber blattlose, saftige Sträucher bildet. Die Blüthentheile dieser Asclepiadee sind zwar viel kleiner als die vieler andern Formen derselben Familie, welche in unsern botanischen Gärten blühen, allein es trieb mich damals irgend ein glückliches Vorgefühl zur feineren Anatomie derselben an. Bei genauerer Untersuchung der gelben Pollenmassen bemerkte ich unter dem Microscop, daß dieselben eine von der in der Botanik für die Asclepiadeen-Familie festgestellten Formen ganz abweichende Structur zeigten. Ich unterschied näm-

⁽¹⁾ Mehrere Arten von vielmagigen Infusorien habe ich zuerst in Afrika gefunden, die ich nun auch als Bürger der berliner Fauna kenne. Sogar eine sehr ausgezeichnete Gattung der Naiden-Familie, deren erste Art ich in Dongala fand, hat sich mir auch in zwei Arten bei Berlin einheimisch gezeigt. Ich habe sie Aeolosoma genannt und in den Symbolis physicis abgebildet. Im Jahre 1829 habe ich ebenso mehrere ganz unbekannte Gattungen der Räderthiere in Sibirien zuerst gefunden, welche ich seitdem auch bei Berlin wiedergefunden habe, was ich in meinen Mittheilungen über die Infusorien schon erwähnt habe.

lich an jedem der gelben Pollenkörper eine deutliche äußere lösbare Haut und in dieselbe eingehüllte, langgestreckte, mit den verdünnten Enden convergirende Schläuche. Die physiologische Wichtigkeit dieser Structur bestimmte mich damals diese Form als eine eigne Gattung der Asclepiadeen zu betrachten und derselben den Namen Desmidorchis beizulegen, womit ich zu bezeichnen suchte, daß dieselbe sich durch ein Bündel von Pollenschläuchen in einer Antherenhaut, anstatt der nackten, wachsartigen Pollenmassen auszeichne, oder daß sie ihre spermatischen Schläuche in Bündeln führe.

Als ich vor einigen Monaten (1828) die in Dhalac nach dem Leben gemalte und frisch zergliederte Pflanze in meine Symbolas physicas aufzunehmen beabsichtigte, schien es mir nöthig, die Pollenstructur der gewöhnlichen Asclepiadeen vergleichend zu untersuchen und als ein Zufall mir gerade Asclepias syriaca zuerst zuführte, an welcher Form, wie mir bekannt war, Herr Robert Brown seine so interessanten Entwickelungs- und Structur-Beobachtungen der Asclepiadeen hauptsächlich gemacht hatte, so war ich nicht wenig erstaunt, als ich bei derselben fast die gleiche Structur der habessinischen Desmidorchis erkannte. Jede der beiden vom braunen Körper des Stigmas herabhängenden gelben Pollenmassen sah ich deutlich, wenn ich sie quer durchschnitt und die einzelnen Theile mit einem feinen Messer etwas drückte (ohne sie zwischen Glasplatten zu bringen, denn da werden sie zu Brei zerquetscht), aus einer zelligen Haut bestehen, in welcher langgestreckte, schlauchförmige, frei heraustretende Pollenkörner eingeschlossen waren. Den Einfluss dieser Beobachtungen erkennend, vervielfältigte ich sogleich meine Beobachtungen an allen mir zu Gebote stehenden Gattungen der Asclepiadeen-Familie und wie sich das Gesehene nur immer mehr bestätigte, so erschien sowohl der bisherige Eintheilungsgrund der Asclepiadeen-Familie immer mehr als unstatthaft, als auch die seit Beginn der physiologischen Botanik festgestellte schroffe Anomalie in der Bildung der Befruchtungstheile zeigte sich als ganz ungegründet.

Die von mir trocken untersuchten Formen der Asclepiadeen meines Herbarii sind Asclepias syriaca, Calotropis procera, Kanahia laniflora, Desmidorchis retrospiciens, Cynanchum cardiophyllum, Pergularia tomentosa, Sarcostemma pyrotechnicum, Solenostemma Argel und noch mehrere Arten derselben Gattungen lieferten mir ein gleiches Resultat. Ich versäumte auch

nicht die frischen Blumen des botanischen Gartens zu benutzen und untersuchte 3 Stapelien-Arten, St. crassa, grandiflora und vetula, so wie Asclepias curassavica mit angustifolia, deren Blüthen im späten Herbste (1828) noch zu finden waren. Neuerlich habe ich noch Lachnostomum montevidense, Hoia carnosa und mehrere andre Arten jener Asclepiadeen-Gattungen und besonders auch lebende Blüthen der Asclepias syriaca vielfach untersucht. Bei all den genannten so verschiedenen Gattungen und Arten dieser Familie fand ich immer nur dieselbe bereits angegebene Structur der Pollenmassen. Sie bestanden sämtlich aus einer deutlichen, durchscheinenden, gelben Antherenhaut, welche mit grauen oder weifslichen, weniger durchsichtigen, langcylindrischen, keulenförmigen oder geschwänzten, großen Pollenkörnern erfüllt war, in deren Innerem erst die kleinen spermatischen Körperchen sichtbar waren, welche Herr Brown und mehrere andere Beobachter nach ihm betrachteten.

Bei den vielfach wiederholten Untersuchungen an Blumen der Asclepias syriaca in den verschiedenen Altersverhältnissen und Zuständen sah ich auch seitlich, da wo die gelben Körperchen am äußeren Rande eine stumpfe Ecke zeigen, hervorhängende, Schimmelfasern ähnliche Fäden und beim Drucke schoben sich an derselben Stelle die Pollenschläuche hervor. Diese Beobachtung gelang mir vier Male in rascher Folge zu wiederholen und ich habe sie seitdem öfter zu machen Gelegenheit gehabt, nicht aber in scheinbar gleich entwickelten Blumen immer möglich gefunden. Ich erkannte daraus deutlich, daß an jener Stelle des gelben Pollenkörpers eine natürliche Spalte sei. (Tab. I. fig. 2*.)

Aus diesen Beobachtungen geht offenbar hervor, dass die Familie der Asclepiadeen mit wachsartiger Pollenmasse sich rücksichtlich der Bildung ihrer männlichen Geschlechts-Organe an die übrigen Pflanzensormen ohne allen Zwang anschließt, indem wirklich hier wie dort wahre Antherenbeutel vorhanden sind, in denen unmittelbar sich eine Vielzahl länglicher oder geschwänzter, freier Pollenkörner ausbildet, welche wie alle übrigen mit einer feinkörnigen spermatischen Masse erfüllt sind, deren einzelne Theilchen unter gewissen Bedingungen, vielleicht durch chemische Einwirkung an sie gebrachten Wassers oder durch Ausströmen eines flüchtigen Stoffes, dem Kampser gleich, bewegt erscheinen. Die einzelnen Antheren dieser Ascle-

piadeen (in den beiliegenden Tafeln mit c, d und e bezeichnet) bestehen demnach aus zwei einfachen, getrennten Loculis, wie die Antheren der Gattung Salvia und anderer Labiaten. Diese Staubbeutelchen sind mit zwei drüsigen, beim Eintrocknen hornartigen Connecticulis (auf den Tafeln sind sie überall mit b bezeichnet) an ein Rudiment des Staubfadens geheftet, welches die bekannten braunen Körperchen an den Ecken des Stigmas bildet nnd in den Figuren mit a bezeichnet ist. Das Filament ist am Stigma unmittelbar festgewachsen, wie bei einigen Orchideen, sehr klein, ursprünglich breit und platt, einer Drüse gleich. Die sich späterhin nach oben zusammenrollenden Ränder bilden in ihrer Mitte eine einfache oder doppelte Höhle (Taf. I. Fig. 4. a*.) (1), und verhalten sich ohngefähr auf die Weise, wie die Ränder der entleerten Antheren anderer Pflanzen. Ob sie anfangs die eigentlich activen Stellen des Stigmas bedecken, dann enthüllen, darüber bin ich nicht gewiß geworden. Die wahren Staubbeutel, welche ich beschrieben habe, sind von einem eignen Perigonium, welches Herr Link Parastemones genannt hat, unterstützt und in eigne Höhlungen desselben eingesenkt, welche man oft als Antheren-Loculos beschrieben hat, was sie nicht sind. Auch fehlen diese Höhlungen, wie es scheint, bei der Gattung Leptadenia. Wie bei den übrigen Pflanzenformen öffnen sich die wahren gelben Staubbeutelchen der Asclepiadeen in einer seitlichen Längsspalte und lassen theils das Pollen, theils dessen fadenförmige Anhänge zum Ausströmen der spermatischen Masse hervortreten. Ein klebriger Überzug der Pollenkörnchen, welcher öliger Natur zu sein scheint, unterscheidet das Pollen der Asclepiadeen von anderem und hindert wahrscheinlich allein das mehr sichtbare Ausstreuen und Zerstreuen desselben, ist aber kein wichtigerer Character als die Behaarung und Glätte oder die Rundung und eckigen bekannten Gestalten anderer Pollenarten.

Die Familie der Asclepiadeen ist hiermit wohl fest zur Linnéischen Gynandrie gewiesen und die für das Stigma noch aufgestellten Schwierigkeiten scheinen mir nicht so wichtig zu sein, daß man dem ganzen mittleren Discus diesen Namen entziehen dürfe.

⁽¹⁾ Diess Kräuseln des drüsigen Filaments scheint schnell vor sich zu gehen, da ich zwar platte Drüsen sah, aber überdiess nur solche, welche schon die spätere Form des braunen Körperchens, der sehr frühzeitig schon gefärbt ist, zeigten. Klaffende in die Höhe gebogene Ränder habe ich nie gesehen, vielleicht sind diess aber die beiden Zähnchen, welche Brown sah.

Rücksichtlich der Spalte, worin die Öffnung der Staubbeutel liegt, bemerke ich noch, dass sie bei den eigentlichen Asclepiadeen an der scharfen äußeren Seite liegt, mithin leicht zu übersehen, oder vielmehr schwer zu sehen ist und nur wenn die Schläuche hervorhängen leicht erkannt wird. Bei den Stapelien hingegen wird dieselbe durch eine dicke und lange Wulst bezeichnet, welche die Naht bildet und nach der hin alle Pollenkörner ihre fadenförmigen Fortsätze convergirend hinwenden. Die Richtung dieser Spalte und ihr Verhältniss zum Stigma bezeichnet zwei Abtheilungen der Asclepiadeen-Familie. Bei den Gattungen Asclepias, Calotropis, Kanahia und Solenostemma, also bei denen, welche mit der Form der Gattung Asclepias am meisten übereinstimmen, ist dieselbe dem Rande der Pistillarscheibe oder des Stigmas nicht zugewendet, sondern bildet herabsteigend einen rechten Winkel mit ihm. Dagegen ist die Naht und Öffnung bei den Formen, welche der Gattung Stapelia zunächst stehen, Stapelia, Desmidorchis, Lachnostomum und Hoia dem Rande der Pistillarscheibe ihrer ganzen Länge nach zugewendet und zuweilen mit ihm parallel oder aufsteigend.

Endlich ist es mir noch gelungen die sonderbare Eigenthümlichkeit des Pollens der Asclepiadeen, welcher sich meist langgeschwänzt und in einer von der gewöhnlichen Form des Pollens abweichenden Gestalt zeigte, durch Beobachtung der Jugendzustände in Harmonie zu bringen. Meist zeigten nämlich die Jugendzustände der Pollenkörner eine so klebrige und weiche Beschaffenheit, dass es nie möglich war einzelne junge Pollenkörner zu isoliren, nur Fragmente waren zu erhalten. Daher durfte ich nicht annehmen, dafs im früheren Zustande dieses Pollen eine andere Gestalt habe als im reifen. Allein ich habe im vorigen Jahre (1830) bei Asclepias Vincetoxicum diese Sonderbarkeit der Form zu ihrer Regel zurück führen können. Wenn ich nämlich bei dieser Pflanze junge aber schon reifende Antheren untersuchte, so fand ich runde, oder eiförmige, glatte und ganz ungeschwänzte, große Pollenkörner, welche sich sehr deutlich isoliren liefsen (Tafel I. Fig. 3. c.), bei reiferen Antheren hingegen fand ich sehr lang geschwänztes Pollen. Hierdurch habe ich mich überzeugt, dass das Pollen der Asclepiadeen, welches überall glatt ist, ursprünglich eine rundliche Form hat wie alles übrige Pollen und dass zur Zeit der Befruchtung dasselbe einen schlauchförmigen Anhang bekommt, aus dem sich die spermatischen Körperchen auf das Stigma entleeren, oft

ohne selbst dorthin ausgeworfen zu werden. Durch diese Beobachtung gewann ich auch noch eine interessante Bestätigung für Brogniarts, von Brown angegriffene Meinung, dass die darmförmigen Anhänge des Pollens wirklich eine Haut führen. Bei allen Asclepiadeen, die ich untersuchte, fand ich diesen Anhang mit dem bestimmtesten Character einer häutigen Verlängerung des Pollenkörpers, weshalb ich sogar denen, welche nicht glücklich genug sind, die Schläuche der Pollenkörner anderer Pflanzen nach der Befruchtung zur Ansicht zu erhalten, rathen kann, sie bei den Asclepiadeen (Asclepias) aufzusuchen, wo man sie, selbst bei trocknen Pflanzen der Herbarien, in den gelben Körperchen von der Natur für den Botaniker aufbewahrt findet. Nur bei Lachnostomum montevidense habe ich durch Druck bei den wenigen von mir untersuchten frischen Blumen darmförmige Anhänge der Pollenkörner ohne deutliche Hülle gesehen, glaube aber, dass sie nicht reif genug waren und von mir nicht wirklich zergliedert, sondern zerquetscht worden sind, weshalb also jene auf der zweiten Tafel Fig. 6. e* dargestellten Fortsätze der Anthere Producte des zerstörenden Druckes waren.

Ich bemerke auch, dass ich bei Untersuchung der Jugendzustände zwar die Antheren leicht vom Filament abbrechend gefunden, aber mich nicht überzeugen konnte, dass Filament und Staubbeutel erst später zusammenwüchsen, obwohl ich die dasür stimmenden Beobachter sehr hochzuschätzen weiss. Die große Nähe beider Theile und ihre weiche, brüchige Beschaffenheit in der früheren Zeit, wird die Meinung wohl noch eine zeitlang theilen.

Nachdem ich diese Mittheilung von Beobachtungen und Erfahrungen vorgetragen habe, lenke ich zwar wieder auf den ersten Gesichtspunkt zurück, allein es ist nicht meine Absicht, durch weitere Ausführung dieser Darstellung gegenwärtig mich irgend einer Parthei für die Erklärung der Befruchtungsweise bei den Pflanzen anzuschließen. Ich halte mancher Untersuchung zufolge jede der bisherigen Erklärungen noch für unreif, für ein Vorgreifen des Verstandes in Sachen, die der Erfahrung und Beobachtung angehören und wenigstens durch deren Bestätigung erst einen Werth erhalten. An eine Einwirkung von Samenthierchen zu glauben verbieten mir anderweitige eigene Beobachtungen, deren Mittheilung noch nicht gezeitigt ist, denn ich habe sowohl bei Thieren als Pflanzen meine Aufmerksamkeit auf diesen Punkt sehr angelegentlich gewendet.

Ich wünsche durch gegenwärtigen Beitrag für die Physiologie nur so viel festzustellen, das Untersuchungen über jenes innerste Heiligthum der Natur, welches die Lehre von der Befruchtung einschließt, noch manche kaum zu ahnende Vorarbeiten bedürfen, deren Nothwendigkeit und Richtung man erst sieht, wenn man sich damit eifrig beschäftigt und die auch für die geübtesten Anatomen täuschend sind, durch philosophische Speculationen aber nicht ersetzt werden. Der so genial mit Entwicklungsbeobachtungen vielseitig und mühsam untersuchte und doch jetzt erst berichtigte Gegenstand der Asclepiadeen-Structur mag denen, welche sich im Enthüllen dieses Räthsels üben, zur Erinnerung vorliegen.

Erklärung der Tafeln.

Rücksichtlich der beiliegenden zwei Tafeln mit Abbildungen, welche ich unter starker Vergrößerung selbst entworfen, möge Folgendes zur Erläuterung dienen:

Auf der ersten Tafel sind nur solche Formen dargestellt, welche die Öffnung der Staubbeutel im rechten Winkel vom Stigma herabhängend führen, oder abgewendete Asclepiadeen-Formen (Asclepiadeae aversae), wie besonders die herabhängenden Antheren bei Fig. 2*. zeigen. Der Querdurchschnitt einer Anthere bei 4 c* zeigt das Convergiren der Pollenschläuche nach der äußeren Seite der Anthere. Auf der zweiten Tafel sind nur solche Formen aufgenommen, welche die Antherenspalte dem Stigma zugewandt zeigen, also zugewendete Asclepiadeen-Formen (Asclepiadeae adversae).

Die Buchstaben bezeichnen folgende Theile:

- a. das dem Stigma angeheftete, im Alter locker werdende, erst drüsige, dann hornige Filament;
- b. sind die Connecticula der einfachen Antherenkapseln;
- c. die vollen Antheren;
- d. gepresste Antheren nach ausgeleertem Pollen;
- c. abgeschnittene Antherentheile;
- f. durch Druck aus den getheilten Antheren hervorgetriebene Pollenkörner, meist geschwänzt;
- g. bezeichnet auf der zweiten Tafel die Öffnungsstelle der Antherenkapsel.

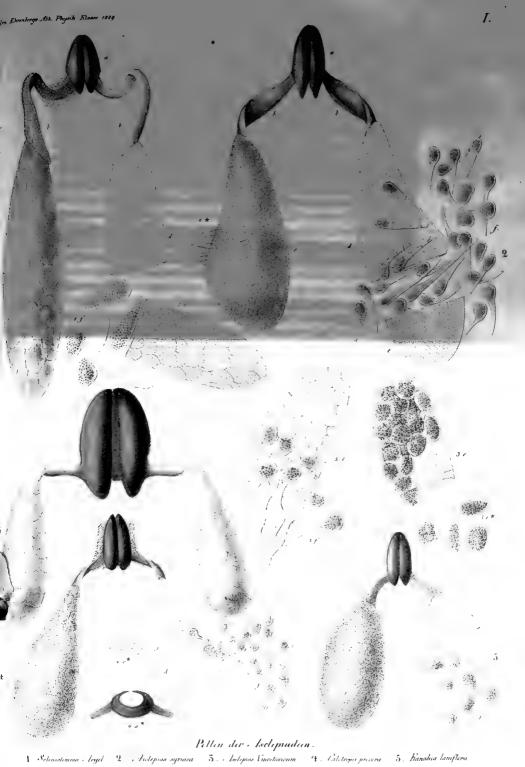
- Figur 1. ist eine der fünf Antheren von Solenostemma Argel. Bei dem Connecticulum des linken Loculus ist die zellige Structur desselben angegeben. Die Antherenhäute sind beide durch Eindrücke der großen Pollenkörner getäfelt, haben aber überdies eine eigene zellige Structur, wie Fig. e. zeigt und der linke Loculus in der Nähe des Connecticuli. Die Pollenkörner sah ich nie geschwänzt, also wohl nur jung.
- Figur 2. ist eine Anthere von Asclepias syriaca und zeigt bei 2* die Stelle der natürlichen Öffnung, durch welche die Pollenkörner theils selbst ausfallen mögen, theils bloß durch ihre Schläuche das Sperma entleeren. Diese Schläuche sind immer vorn abgestutzt, aber ohne Widerrede häutig. Die Zellen der Antheren sind vielleicht nur Pollen-Eindrücke und das eigentliche viel kleinere Zellgewebe bildet vielleicht die Punktirung.
- Figur 3. ist eine Anthere von Asclepias Vincetoxicum in natürlichem Zustande. Die Zellen sind Eindrücke des Pollen. 3 e. ein etwas gedrückter Abschnitt eines jüngeren Antherensackes, 3 d eines älteren, wodurch die Pollenform sich feststellt.
- Figur 4. ist eine Anthere von Calotropis procera. Die natürliche Spalte des Antherensäckchens ist gewiss da, wo die Zahl 4 steht, ebenso ist es bei 3 und 1. Der rechte Loculus d ist gedrückt und hat eine künstliche Querspalte, wodurch sich das Pollen entleert hat. 4 a* ist ein Querdurchschnitt des braunen Körperchens oder Filaments mit seinen umgebogenen Rändern. 4 c* ist ein Querdurchschnitt des linken Loculi, wodurch die Richtung der Pollenschläuche, mithin die Öffnung erkannt wird.
- Figur 5. ist eine Anthere von Kanahia laniflora aus Arabien.
- Figur 6. ist eine Anthere von Lachnostomum montevidense. Die rechte Anthere ist weggelassen und dafür ein linker Antherenbeutel mit abgeschnittenem Spaltenrande dargestellt, wie er durch Druck bei * gewiss nicht die Schläuche der wahren Pollenkörner, sondern spermatische Masse in un-

- regelmäßiger eirrenartiger Form hervortreibt. Die großen Zellen mögen die Größe der Pollenkörner bezeichnen, als construirende Zellen der Antherenwand erscheinen sie zu groß.
- Figur 7. ist eine Anthere von Stapelia grandiflora, bei welcher das Schlofs der Spalte sehr deutlich ist. Man sieht die convergirenden Eindrücke reifer Pollenkörner in der Nähe des Schlosses. Einzelne freie Schläuche sind bei f durch Druck hervorgeschoben. Die scheinbaren Zellen der Antheren sind Eindrücke des Pollens.
- Figur 8. ist eine Anthere der habessinischen Desmidorchis retrospiciens.
- Figur 9. ist eine Anthere von *Hoia carnosa*. 9 d. ist eine leere Längshälfte eines Antherenbeutels, aus welcher die zusammengeklebten Pollenkörner (9 f.) hervorgezogen sind; 9 e. ist die andere Hälfte, noch erfüllt mit dem sich etwas auflockernden Pollen. Bei 9 g. ist die Öffnungsstelle der Antherenbeutel.

AMMIN .

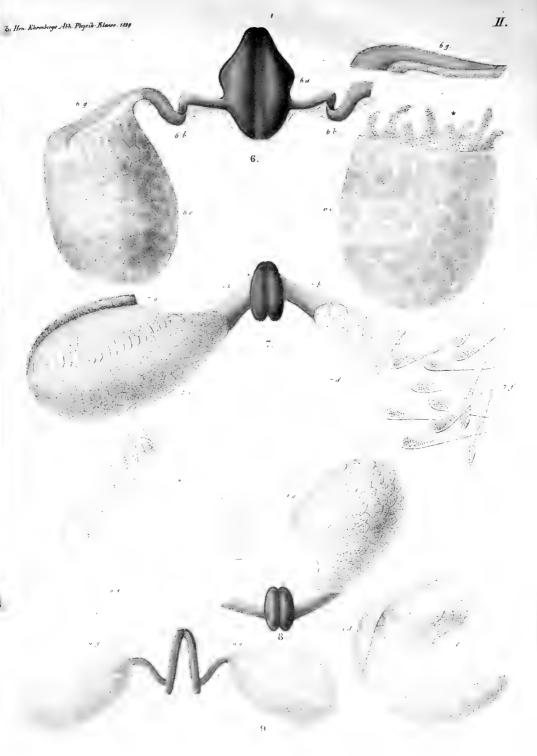
			-	
				-
		·		
		*		
	•			
	4			
		•		
		•		





1 Nelmostimna - legel 2 Arelegius sigriaca 5 - Inelegius Sincetixicium 4 Areletegiu procesi 5 Manatus (mittera liik v C F Schmidt





6 That here were to the To der in grantific to & the method to the same 9. They correct



Beiträge zur Monographie des Marekanit, Turmalin und brasilianischen Topas in Bezug auf Elektrizität.

Von

Hrn. E R M A N.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 21. Mai 1829.]

Wenn man die sich wechselseitig bedingenden Fortschritte betrachtet, welche die Optik der Oryktognosie und die Oryktognosie der Optik in den letzten Decennien verdanken, wie sie sich glänzend aussprechen werden in Brewster's sehnlichst erwarteten optischen Mineralogie, so kann man den Wunsch nicht unterdrücken, ein ähnlicher Impuls genauer und vergleichender Forschung möge auch die elektrischen Verhältnisse der anorganischen Naturkörper mit gleicher Bestimmtheit darstellen, damit einerseits das Schwankende der elektroskopischen äußeren Kennzeichen der Fossilien wegfalle, und damit andrerseits es tage in den kaum dämmernden Nachtseiten der Elektrizitäts-Kunde.

Zwar hat das Interesse der elektrochemischen Ansicht die galvanische Berührungserregung und deren magnetometrische Prüfung mit gebührendem Eifer und sehr erfolgreich benutzt; aber es beschränkt sich durch die Natur der Sache dieser Zyclus von Untersuchungen auf die Klasse der Leiter, und das andere Glied der Dichotomie Isoliren und Leiten, bleibt unberücksichtigt. Allerdings hat namentlich Hauy die Verhältnisse der Reibungselektrizität als äußeres Kennzeichen der Fossilien zu bestimmen gesucht und umfaßte für dieselbe die vier Disjunktionen: Leiten und Isoliren; positiv oder negativ werden; disthenisch erscheinen und den Gegensatz beider Thätigkeiten im selben Individuum zeigen nach Variationen der Temperatur. Aber es ist nicht zu läugnen, daß diese Arbeit nur als eine vorläufige zu betrachten ist, in die man mit derselben Beharrlichkeit und Vervielfältigung

der Prüfung hätte eingehen sollen, wie es für das Optische der Krystallonomie geschehen ist. Ein Beobachter ist in der That diesem so mannigfaltig bedingten und verzweigten Gegenstande nicht gewachsen; auch finden wir der scheinbaren Anomalien so viel in Hauy's Bestimmungen, wenn wir sie mit der Natur vergleichen, dass, so einfach auch das von der Reibungselektrizität entnommene Kennzeichen zu sein scheint, doch wenige Oryktognosten, wie ich glaube, es wohl je zu den entscheidenden auch nur konkurriren lassen. Auch ist nicht zu übersehen, dass Hauy gleichsam befugt war, sich auf die einzelnen Faktizitäten für jeden Mineralkörper zu beschränken, ohne den Versuch zu machen, diese Einzelnheiten unter allgemeine Gesichtspunkte zu subsumiren, Mittelst und Behufs einer wissenschaftlichen Kunde der elektrischen Thätigkeit. Wie ganz anders dagegen die optische Mineralogie vorwärts schritt in ihrer raschen Entwickelung, dies springt in die Augen, wenn man, eine etwas spielende Willkührlichkeit des Ausdrucks sich erlaubend, die zwei parallelen Fragen so stellt: Leiten und nicht Leiten des Lichtes, das Licht hiebei in den Gegensatz von Hell, Dunkel und allen dazwischen liegenden Farben polarisiren, doppelte Brechung des Lichtes einerseits und andrerseits Leiten und nicht Leiten der Elektrizität; Polarisiren der Elektrizität in den Gegensatz von Positiv und Negativ; doppelte Elektrizitätsbrechung im Turmalin und Borazit. Was brachte zur Lösung beider Probleme die Mineralogie in den letzten Dezennien? Für das erstere schuf sie eine durchaus neue und fast vollendete Disziplin und gewann für sich selbst unschätzbare Aufschlüsse: für das zweite ist in derselben Zeit durchaus gar nichts geschehen, weder für das Interesse der Physik, noch für das der Mineralogie.

Freilich gewährte einerseits die stereometrische Bestimmtheit der Krystallisation und andrerseits die überall dem strahlenden Lichte anzupassende Konstruktion der geraden Linie, man mag sie mittelbar durch die zusammengehörigen Punkte der Ätherwellen, oder durch wirkliche diskrete Radien repräsentiren, eine Leichtigkeit der empirischen Auffassung und der rechnenden Behandlung, die leider der Elektrizität und den andern Thätigkeiten sehr abgehen, bei welchen strahlende Fortpflanzung nicht existirt, oder mindestens noch nicht erkannt wurde. Aber es folgt daraus nur, dafs die schwierigere Forschung um so eifriger hätte betrieben werden müssen; und selbst für das Licht waren und sind noch manche Polarisationserscheinungen so verwickelt,

daß an den Versuch einer nachkonstruirenden mathematischen Behandlung nie gedacht werden könnte, ohne den Reichthum der nach Herschel's Ausdruck rationalen Materiatur, welchen die Mineralogie gleichsam sich selbst überbietend fortan fördert.

In dieser Lage der Sache hat jede Untersuchung der elektrischen Verhältnisse irgend eines anorganischen Körpers, vorzüglich aus der Reihe der Isolatoren, wo die galvanischen Prüfungsmittel uns ganz verlassen, einiges Interesse, und es läfst sich erwarten, dafs solche Monographien manches unerwartete zur Sprache bringen würden und dafs aus einer größeren Mehrheit derselben endlich erwachsen müße ein mehr genügendes System der elektrischen Mineralogie und eine bessere Einsicht in die Natur der elektrischen Thätigkeit. Einige Beiträge zu solchen Monographien des Marekanits und des Turmalins seien der Gegenstand dieser Abhandlung.

I. Marekanit.

Die Gelegenheitsursache, mich mit den physischen Kennzeichen des Marekanits zu beschäftigen, gab der Auftrag des Hrn. Dr. Erman, ihn der Akademie ehrfurchtsvoll zu empfehlen, durch Mittheilung seiner vorläufigen Resultate über die geognostischen Verhältnisse des Marekanits, wie er an der östlichen Küste des alten Continents durchaus homogene mächtige Felsenwände bildet, welche, zu kugeligschaaliger Absonderung, bis zur Hinterlassung dichterer Kerne von sehr veränderlicher Größe, geneigt, erst durch Verwitterung zu der bisher allein bekannten Form rundlicher Stücke zerfallen, und wie, ihren Lagerungsverhältnissen zu Folge, diese Felswände als untergeordnet einer Grauwackeformation erscheinen, die, stellenweise von Porphyren durchsetzt, das letzte Glied des vom Lenathale aus bis nach Ochozk durchschnittenen Aldangebirges ist. Diese Obsidianmassen des Marekanka sind nicht ohne Interesse als Zeugen von uralten erloschenen vulkanischen oder plutonischen Thätigkeiten, deren Erfolge sich hier nur noch in diesen Verglasungen und in den Erhebungen des Gebirges aussprechen, während im gegenüberliegenden Kamschatka der Prozess noch in voller Thätigkeit beobachtet wird. Dieses Auftrages des Reisenden hätte ich mich längst entledigt, wenn die vorläufigen Korrespondenznachrichten vollwichtig genug wären, um sie der Ehre einer Erwähnung an dieser Stätte

zu würdigen. Ein anderes wäre es gewesen, wenn die Suite der auf dem Marekan vom Anstehenden gebrochenen Belege der Akademie gleichzeitig hätten vorgelegt werden können. Da sie in Petersburg bereits seit vorigem Herbste liegen, so hatte ich die gegründete aber nicht in Erfüllung gegangene Hoffnung, sie zum Gegenstand des heutigen Vortrages zu machen. Um mich dazu vorzubereiten und meiner Seits etwas zur Monographie des Marekanits beizutragen, benutzte ich zur Bestimmung seiner physischen Charaktere mehrere Exemplare desselbsn, die ich vor langer Zeit aus dem Pallasschen Nachlass erhalten hatte, wobei der Umstand bemerkenswerth ist, dass der Reisende in Ochozk, in größter Nähe vom Marekan, ehe er ihn bereiste, nur drei Exemplare des Marekanits auftreiben konnte, während er hier in Berlin deren einige zwanzig besafs; auch hatte sich kaum je ein einziger Jäger von Ochozk aus bis dahin verirrt, wo sie gefunden werden; ein neuer Beweis, dafs je näher man dem ursprünglichen Findungsorte merkwürdiger Thiere, Pflanzen und Fossilien kommt, je mehr ihre Celebrität in der Regel abnimmt.

Die Marekanite kommen vor in drei Abstufungen der Schmelzung, entweder vollkommen verglast und ganz durchsichtig, oder unvollkommen durchscheinend und milchig trüb (Perlstein), oder ganz undurchsichtig, Jaspisartig, die Heterogeneität der Mengung durch ihre marmorirte Oberfläche zeigend, dem Zustande des Porzellans sich nähernd.

Begreiflich konnte von optischen Kennzeichen nur bei den durchsichtigen die Rede sein. Zwischen den zwei geneigten Spiegeln des Polarisations-Apparats gebracht, fand ich an allen abgesonderten Stücken nicht undeutliche Spuren des Depolarisirens. Ich ließ mehrere parallele Flächen anschleißen und nun zeigte es sich sowohl am Spiegelapparat, als vorzüglich durch die bequemere Untersuchung mittelst des Turmalins, daß alle ohne Ausnahme das Licht depolarisiren. Das Kreuz, der Stern oder das Parallelogramm, welches jedes Exemplar zeigt, geht aus dem Dunkeln in das Helle über durch jede Viertelwendung des Stücks oder des Turmalins und es entstehen die entsprechenden Veränderungen der Figuren. Bei einigen größeren und dickeren Exemplaren sieht man sogar die den Abstufungen zwischen Hell und Dunkel entsprechenden Farben; in den Winkeln der Figuren entstehen bei vielen die Pfauenaugen und gehen bei jeden Viertelwendungen über aus einer Komplementarfarbe in die Andere.

Man hat hierin nach der Analogie unserer künstlichen Verglasungen den Beweis, dass diese Massen durch feurige Schmelzung entstanden sind, und dass ihre Abkühlung schnell von der Obersläche nach dem Innern erfolgt ist, so daß ein Zustand der Spannung statt fand. Die Regelmäßigkeit der meistens in sich abgeschlossen optischen Figur für jedes Korn läfst auch schließen, daß die Gestaltung in abgesonderten rundlichen Körnern, wie wir sie vorfinden, nicht das Werk des Wassers ist, welches sie etwa als Gerülle in Geschieben fortgeführt und abgeschliffen hätte. Alles dies stimmt mit den Resultaten, die Herr Dr. Erman der Untersuchung der Lokalitäten des Vorkommens abgewonnen hat. Es wird von Interesse sein, die größeren Massen dieses vulkanischen Glases, die in der eingesandten Suite vorkommen, in Beziehung auf Lichtdepolarisation zu untersuchen, ob diese, mehr gegen das jählinge Erkalten geschützten Massen etwa nicht depolarisiren, oder ob das Erkalten unter einem bedeutenden mechanischen Druck ihnen diese Eigenschaft doch mitgetheilt haben möchte. Es wäre wohl wichtig, andere unter verschiedenen Umständen entstandene Lavagläser, im Vergleich mit den durchsichtigen Marekaniten, auf Depolarisation zu prüfen. Was mir von derlei und von Hyalit zu Gebot steht, eignet sich leider nicht zu dieser Untersuchung. Ob dem Marekanitenperlstein in seiner unvollkommenen Durchsichtigkeit eine depolarisirende Eigenschaft zukommt, läfst sich noch nicht mit Sicherheit sagen. Ich besitze zur Zeit davon nur ein einziges Korn, doch scheint es bei diesem wenigstens nicht der Fall zu sein; auch finden sich häufig im verglasten Marekanit dicht aneinander gereihte höchst feine Fäden einer graulich weißen, fast undurchsichtigen Substanz, welche wahrscheinlich nichts anderes ist, als die des Perlsteins. Die Stellen nun, die durch solche Bänder von Perlsteinfäden durchzogen sind, ändern nie etwas an der totalen Depolarisationsfigur, die dem Stücke im Ganzen an und für sich, den reineren Stellen gemäß zukommt, welches doch der Fall sein müßte, wenn die fremdartige Substanz ein eigenthümliches Depolarisationsverhältnifs für die Stelle, die sie eben einnimmt, einführte.

Die Marekanite, sowohl die vollkommen verglasten und homogen glasartig durchsichtigen, als die unvollkommen geschmolzenen, undurchsichtigen, durch marmorirtes Ansehen die Heterogeneität ihrer Porzellanjaspisartigen Mischung zeigend, boten mir anfänglich in ihren elektrischen Verhältnissen ein höchst verworrenes Chaos. Beide Arten mittelst eines

Bohnenbergeschen Elektrometers und Reibung an Tuch geprüft, gaben einige 0 E., einige + E., einige schwaches - E., und einige zeigten sogar beide Elektrizitäten an je verschiedenen Punkten. Den folgenden Tag, ganz auf dieselbe Weise geprüft, gaben sie alle 0 E., dann wieder ein anderes Mal wurden alle gleich positiv, und dann wiederum anomal. Alle etwa mögliche Vermuthungen über den Grund dieser Anomalie wichen bald bei näherer Prüfung der Überzeugung, es sei hier nichts anderes denkbar, als anzunehmen, die Ursache dieser Anomalie liege in so geringen Temperaturunterschieden als die, welche die Berührung der Hand oder ein zufälliger Sonnenblick bedingen können. Der Verglasungszustand, in dem die Marekaniten sich mehr oder weniger alle befinden, hatte mich nämlich zu der falschen Annahme verführt, sie müßten Isolatoren sein, und dem gemäß hielt ich sie während der Reibung in freier Hand, statt sie gehörig auf einen isolirenden Träger zu kitten; wären sie nun wirklich Isolatoren gewesen und geblieben, so hätten sie die ihnen zukommende Elektrizität, namentlich die +, angenommen und dem Elektrometer gegeben; hätte sich aber vor oder während der Reibung ein Leitungsvermögen erzeugt, so erschienen sie wegen der Ableitung als 0 elektrisch; und wären diese Leitungs- und Isolationsverhältnisse partiell erzeugt und vertheilt worden, so ließe sich vielleicht selbst der Anschein eines disthenischen Vermögens erklären.

So abenteuerlich diese Annahme eines Überganges aus dem Leitenden in das Isolirende, durch so geringe Temperaturänderungen, wie sie die Wärme der Hand erzeugen kann, scheinen mag, so hat sie sich doch auf das Vollkommenste bestätigt. Alle Marekanite, sowohl die vollkommen als die unvollkommen verglasten und auch der Perlstein von Cap de Gate, und die große Mehrheit der Obsidiane, leiten fast so vollkommen wie Metall bei einer Temperatur, welche den Grad 15° beiläufig nicht übersteigt, bei steigender Temperatur immer unvollkommner und bei 30° sind sie schon vollkommene Isolatoren. Ich nenne 30° als die Grenze, wegen der höchst auffallenden Erscheinung, daß jeder Marekanit, den man mit der gewöhnlichen Temperatur des Zimmers von 10—14° an das geladene Elektrometer hält, ihm augenblicklich alle Divergenz nimmt. Behält man das Exemplar in der geschlossenen Hand und prüft es wieder, nachdem es die Temperatur derselben angenommen, wozu bei kleinen Massen oft nur einige Minuten gehören, so findet man einen vollkommenen Isolator. Erreicht der Sonnenschein

zufällig die Stelle, wo das früher leitende Exemplar lag, oder legt man es auf eine dunkele Stelle, welche die Sonne kurz vorher beschienen, so findet dieselbe Umwandlung statt, und es versteht sich von selbst, dass eine absichtlich erwärmte Metallplatte dasselbe im höchsten Grade bedingt. Die früher erwähnten anomalen Erscheinungen der bei der Reibung unisolirt gehaltenen Marekanite sind hierdurch vollkommen erklärt, denn isolirt gerieben zeigen alle Marekanite positive Elektrizität bei jeder Temperatur. Aber dieser Erklärungsgrund selbst ist sehr paradox, dass nämlich ein Temperaturunterschied von 10-15 Grad ausreiche, eine so totale Umwandlung des Leitungsverhältnisses zu bedingen. Außer dem Marekanit habe ich mehr oder wenig entschieden dasselbe gefunden bei den Obsidianen, bei vielen Laven, und auch bei einigen Krystallen, namentlich in hohem Grade beim Dichroit, und zweisele nicht, dass auch für viele andere Fossilien hierin der Grund liege, warum der oryktognostische Charakter Leiter oder Isolator der Elektrizität bei der individuellen Prüfung so schwankend erscheint daß er die Mineralogen bewogen hat, diesem elektrischen Merkmale gar wenig Bedeutsamkeit beizulegen.

Diese faktisch konstirende Umwandelung des Leitungs- in ein Isolationsvermögen, durch so wenige Grade der Erwärmung, ist paradox, nicht blofs wegen des Quantitativen, sondern auch gewissermaßen des Qualitativen; denn da die Glasarten, bis zum Glühen erhitzt, Leiter der Elektrizität werden, so ist es auffallend, dass eine Temperaturerhöhung, gerade im entgegengesetzten Sinne wirkend, die früher vollkommen leitenden Marekanite in absolute Isolatoren verwandele. Man könnte daher muthmaßen, daß die ganze Erscheinung auf dem hygroskopischen Zustand der Flächen beruhe, so daß die durch Erwärmung entstandene Isolationsfähigkeit zu beziehen wäre auf die Verdampfung des adhärirenden Wassers. Diese Erklärung ist jedoch gänzlich ungegründet befunden worden; denn einmal kann man schwerlich annehmen, dass die Obersläche eines Körpers, der geraume Zeit an einem freien Ort in einem sehr trockenen Zimmer gelegen hat, dadurch trockener werde dass man ihn eine Viertelstunde in der sest verschlossenen und immer mehr oder weniger exhalirenden hohlen Hand hält; und doch sahen wir, dass man hierdurch die leitenden Marekanite in vollkommene Isolatoren verwandelt. Ferner wählte ich ein zum Gegenversuch sehr qualifizirtes Fossil: Chrysopras gilt für sehr hygroskopisch; die Händler und Liebhaber

bringen ihn dann und wann in feuchte Keller, um die verblassende Farbe wieder zum sattgrünen zu erheben. Im vollkommenen (sogenannten reifen) Zustande isolirt Chrysopras durchaus. Nun fand ich unter den an Nickeloxyd ärmeren, weifslichen (sogenannten unreifen des Handels), ein Exemplar, welches eben so vollkommen leitete, wie die kalten Marekanite; man konnte für dieses Exemplar sehr füglich an hygroskopisches Wasser der Oberfläche denken; ich verglich es daher sorgfältig mit den Marekaniten, aber erhielt keine Spur von Ähnlichkeit in den Wirkungen; der besagte Chrysopras blieb in demselben Grade leitend, bei allen Graden der Temperatur, selbst als ich ihm Flächen anschleifen liefs, um ihn den geschliffenen Marekaniten ganz ähnlich zu machen. Folgendes ist jedoch der beste und direkteste Beweis, daß die Umwandelung der Leitungsverhältniße der Marekanite bei veränderter Temperatur nicht hygroskopisch bedingt ist. Marekanite von beiden Verglasungsstufen und Dichroite wurden während mehreren Tagen in einem Gefäß über konzentrirte Schwefelsäure gesperrt, wo ein Hygrometer auf 0 gekommen wäre. Als ich sie in diesem Zustande der vollkommenen Trockenheit bei der im Gefäss selbst angenommenen Temperatur von 9½ prüfte, leiteten sie eben so vollkommen, wie die im Zimmer frei liegenden; es galt ganz gleich, das Elektrometer mittelst dieser ganz trocknen Substanzen oder mittelst des Metalls zu entladen, also ist die Ursache ihres Leitens durchaus nicht in adhärirender Feuchtigkeit zu suchen, und eben so wenig ist Verjagung derselben die Ursache des Isolirens; denn als diese Fossilien wieder durch Vermittelung der Schwefelsäure zum Maximum der Trockenheit gebracht und dann in diesem Raume erwärmt wurden, so isolirten sie eben so vollkommen wie die, welche frei liegend erwärmt werden.

Erwünscht wäre es, wenn dieser Temperaturidiosynkrasie des Mare-kanits bei einer großen Mehrheit anderer Fossilien nachgespürt würde; wenn z.B. es sich fände, daß andere mehr verbreitete Bestandtheile der Erdober-fläche bei dem bloßen Temperaturwechsel den die Einstrahlung der Sonne bedingen kann, abwechselnd leiten und isoliren, so hätte man vielleicht einen neuen Anhaltspunkt gewonnen, um den elektrischen Gegensatz der Atmosphäre gegen den Boden in seinen mit der Tageszeit fortschreitenden Variationen denkbar zu machen, und wenn am Ende ähnliche, eben so leicht eingeführte Übergänge aus Leiten in Isoliren vielleicht für die Wolken selbst postulirt oder vielmehr nachgewiesen werden könnten, so würde

sich für die Meteorologie ein unerwarteter Ausweg aus einer nicht geringen Verlegenheit eröffnen.

Viele Modifikazionen der Elektrizitätserscheinungen im Laboratorium beziehen sich meines Erachtens auf solche durch sehr geringe Temperaturänderungen bedingte Gegensätze des Leitens und Isolirens. Wenn man am Voltaschen Strohhalmelektrometer im Sonnenschein genaue Prüfungen des Leitungsvermögens der Körper anstellt, so bemerkte ich oft das Eintreten anomaler Invertirungen der Erfolge; kalte Körper schienen am Ende schlechter zu leiten, als sie unter gewöhnlichen Umständen thun; dies ist eine Täuschung durch die Subjektivität des Instruments; die Strohhalme haben durch Erwärmung ein stärkeres Isolations- und Koerzitivvermögen gewonnen, sie halten die ihnen mitgetheilte Elektrizität hartnäckiger zurück, und der geprüfte Körper scheint nun schlechter abzulciten. — Bei gewissen Glasarten, die als Scheiben oder Träger so ungünstig in der Technik der Elektrizität wirken, dass sie bei etwas niedriger Lufttemperatur den Dienst versagen und immer vorläufige Erwärmung fordern, liegt die Ursache wohl nicht ausschließlich im hygroskopischen Zustand der Flächen, wie man annimmt; es würde lehrreich sein, das Leitungsvermögen der schwarzen und der durchsichtigen Kugel eines Differenzthermometers genau zu vergleichen, weil die Temperaturunterschiede hier zugleich genau angegeben sind. - Wenn ich einen Caoutchoukstreifen schnell auseinander ziehe, finde ich sehr oft Spuren von negativer Elektrizität, und die geringste Reibung damit an Metall macht dieses stark positiv; aber da sich zugleich die Temperatur ändert, so erlaube ich mir noch nicht zu schliefsen, dafs es die Expansion allein sei, welche die negative Elektrisation bedingt. Ein Apparat, dessen Vollendung ich mit Ungeduld erwarte, ist bestimmt, größere Massen Caoutchouk schnell auseinander zu zerren und sie nach Belieben in dieser Extension fixirt zu erhalten. Es fragt sich nemlich zuerst, ob die geahndete Elektrisation wirklich constant eintritt, und wenn sie es thut, ob, wenn man die durch Expansion entstandene Negative hinweggenommen haben wird, eine entgegengesetzte Positive durch die Kontraktion entstehen werde, und wo dann die Grenze der Elektrizitätserzeugung liegt, welche diese durchaus isolirende Substanz aus sich selbst hergiebt. Nebenbei wird mein Apparat dieselbe Frage für die Wärmeerzeugung selbst beantworten. Wird, in einer Röhre, Wasser, in welchem ein mächtiger Streifen Caoutchouk anhaltend stark dilatirt und kontrahirt wird, sich erwärmen oder nicht? und wenn es sich erwärmt, wo wird die etwanige Grenze dieser Wärmeerzeugung liegen? oder wird sie kontinuirlich zunchmen, wie bei'm Reibungsprozess? Alles sehr wichtige Fragen!

Es mag nicht ganz ohne Interesse sein, eines Umstandes schließlich zu erwähnen bei der Untersuchung der physischen Charaktere des Marekanits, welcher geeignet ist, die elektrischen Verhältnisse als oryktognostisches Merkmal etwas zu empfehlen. Ein Exemplar des undurchsichtigen Marekanits zeichnete sich aus durch etwas anomale Wirkungen der Leitung und durch eine Tendenz, disthenisch zu erscheinen bei der Reibung. Bei sorgfältiger Untersuchung mit der Loupe erhielt ich die Ahnung eines Durchschimmern des Lichtes an einem Punkte desselben; ich schliff hier die beiden entgegengesetzten Flächen an, und fand mit Verwunderung, dass in der That der opake Körper in seinem Innern vollkommen geschmolzenes und durchsichtiges Marekanitglas enthielt; als ich aber vom Steinschleifer das Stück zerschneiden liefs, ereignete sich, daß es gewaltsam zersprang und in Splittern umher flog, so wie die Scheibe die Gegend erreichte, wo das Glas eingeschlossen war. Dieser gespannte Zustand entspricht vollkommen der depolarisirenden Eigenschaft dieser Verglasungen, welche ihnen mit den sogenannten Glastropfen gemein ist.

Es ist allerdings etwas Paradoxes, den vollkommener geschmolzenen Körper ganz umgeben zu finden mit dem an sich gleichartigen, den das Feuer weniger geändert hat, da es schwer ist, zu begreifen, wie die Wärme den Kern hat erreichen können, ohne die umgebende Hülle zugleich zu affiziren, und da die natürlichste Vorstellung, die man von dem normalen Verlauf hat, ist, daß die in vollkommene Verglasung versetzte Masse aus der bloß teigartig erweichten fließend herausgesintert ist, wie die Tropfengestalt es zeigt, und vorzüglich ein Exemplar, wo der Glastropfen gleichsam an einem länglich gezogenen Stiel von undurchsichtiger Masse hängend vorkommt (¹).

⁽¹⁾ Bei Erwärmung (unter nur atmosphärischem Druck) wird von dem rothen undurchsichtigen Marekanit die jedesmalige Oberfläche leicht und augenblicklich zu Perlstein; die glasartigen Marekanite werden ebenso durch Erwärmung zu Perlstein, doch bedarf es längerer Erwärmung, und die nach einander sich weiß brennenden Kugelschaalen erscheinen hier augenfällig als Häute, die dünner sind als bei dem rothen undurchsichtigen Marekanit. — Durchsichtige Marekanite sieht man an Ort und Stelle durchaus und im-

Die reichere Suite des am Marekan gebrochenen wird hoffentlich Aufschlüsse über diese Verhältnisse geben; ich erwähnte ihrer für jetzt nur, in so fern das Aufmerken auf elektrische Wirkungen den ersten Anlaß gab, sie wahrzunehmen.

Von den eben abgehandelten Wirkungen der Wärme auf das Leitungsund Isolirungsvermögen liegt der Übergang zu einer Untersuchung der durch Temperaturveränderung erregten Polarität so nahe, daß ich mir erlaube, ohne weiteres Bevorworten sofortan über den Sinn und die Resultate dieses Zweiges der Untersuchung zu berichten.

II. Turmalin.

Bei der Reibungselektrizität treffen offenbar zwei verschiedene Momente zusammen; zuerst die Berührung zweier Heterogenen, dann die durch jede Reibung der Starren bedingte Erhöhung der Temperatur. Diese letzte Erregungsart heiße die thermische. Die erste ist in den letzten Decennien mit ungemeiner Bestimmtheit und Ausführlichkeit geprüft worden; sie erhielt längst schon ihre Benennung vom Galvanischen Ohngefähr; man sollte jedoch nicht übersehen, dass Newton eine Präsagition der Berührungselektrizität hat, die seinen Scharfsinn eben so ehrt, wie die Brennbarkeit des Diamant, das brennbare Element im Wasser, und die größere spezisische Leichtigkeit der seuchten Luft, im Vergleich mit der trockenen. Optic. Lucis III. quaest. XXXI. sagt er: ,,Die magnetischen und elektrischen Anziehungen erstrecken sich zu sehr bemerkbaren Fernen, deshalb sie auch leicht bemerkt werden konnten. Es könnten wohl jedoch auch Anziehungen derselben Art existiren, die aber auf so kleine Entfernungen beschränkt wären, dass man sie noch nicht bemerkt hat, und namentlich mag wohl die elektrische Anziehung in ungemein kleinen Entfernungen statt finden, ohne dass es nöthig ist, sie erst durch Reibung zu erregen." (das heisst: durch blofse Berührung).

mer völlig umschlossen von undurchsichtiger Perlstein-oder Marekanitmasse. Ob nicht bei'm durchsichtigen der gespannte Zustand entstanden ist durch endliches Festwerden in einem (durch das bereits erkaltete Umgebende) beschränkten Volumen? also unter hohem Druck! — analog wie bei Glastropfen, wo die zuerst erstarrte Obersläche das Volumen der eingeschlossenen und noch slüssigen Masse bestimmt?

Es wäre wohl wichtig, die zwei im Reibungsprozess konkurrirenden Momente (den galvanischen und den thermischen), jeden für sich in seinem abgesonderten Werthe zu erkennen und abzuschätzen; nur dann würden wir von der Elektrizitätserregung durch Reibung einige genügende Kunde erhalten. Bis jetzt ist ihr Wesen uns vollkommen unbekannt, und nicht weniger als die Genesis der durch Reibung erregten Wärme selbst. Zu einer solchen Analyse der Reibungselektrizität durch Eliminirung des einen der zwei konkurrirenden Momente schien mir der Turmalin sich zu eignen.

Die Oryktognosie giebt uns zwei von der Elektrizität entlehnte Kennzeichen für dieses Fossil: 1) es wird durch Reibung an Tuch positiv elektrisch, und 2) es bekommt durch Temperaturänderungen doppelte elektrische Polarität, so bestimmt durch die Krystallisation, daß die eine Extremität durch Erwärmung positiv, durch Erkältung negativ wird, und die entgegengesetzte Extremität denselben Gegensatz nur umgekehrt darthut.

Was kann nun der Sinn des ersten Karakters, durchgängig positiv zu werden, unabhängig von jeder Temperatur, anders sein, als ein Äquivalent oder Korollar der Berührung der zwei Heterogenen, Wolle und Turmalin; es spricht die wechselseitige galvanische Erregung beider Substanzen aus, welche aber, weil es zwei Isolatoren sind, die in Konflikt kommen, keine sogenannte Strömung bedingen, und also die Magnetnadel nicht affiziren kann. Es ist der von Newton gedachte Fall, aber ohne Möglichkeit einer Kettenschließung, und nur durch die wiederholten Berührungen der Reibung kann es zu einer wahrnehmbaren Wirkung kommen. Wenn nun andrerseits die Temperaturänderung für dasselbe Fossil andere, zum Theil entgegengesetzte, elektrische Verhältnisse bedingt, so tritt der sehr erwünschte Fall ein, daß wir für einen und denselben Körper zwei verschiedene elektrische Werthe erhalten, die wir nach Belieben als Summen oder als Differenzen zu den Erscheinungen konkurriren lassen können.

Die Hoffnung, auf diese Weise die zwei komplexen Elemente der Reibung (Berührung der Heterogenen) und Erhöhung der Temperatur zu trennen, ist mir in Erfüllung gegangen, und diese Elektrizitätsverhältnisse des Turmalins sind meines Wissens neu und nicht unwichtig.

1) Ein gehörig langes Prisma des elektrischen Schörls halte man in seiner Mitte in einer Zange oder zwischen Korkscheiben, so daß die Hand keine Temperaturänderung bedinge. Nun reibe man gegen Wolle das Ende des Krystalls, welches durch Erwärmung negativ wird; man wird am Elektrometer keine Spur von Elektrizität wahrnehmen. Eine ganz gleiche Reibung gebe man dem Ende, welches durch Erwärmung positiv wird; es zeigt sich sogleich positive Elektrizität. Im ersten Fall antagonirte die erwärmende Wirkung des Reibens, welche Minus E bedingt, der Kontakt Elektrizität, welche positiv ist; beide entgegengesetzte Erregungen heben sich auf zu 0. Im entgegengesetzten Falle konspiriren beide Erregungsarten; der positive Zustand ist entschieden.

- 2) Man wähle nun zum Reiber eine Substanz, gegen welche Turmalin durch Berührung negativ wird, so findet man alles umgekehrt; das Ende, welches durch Erwärmung negativ wird, affizirt nun das Elektrometer entschieden negativ; das entgegengesetzte bleibt Null.
- 3) Wendet man zu dieser Behandlung des Turmalins intensivere Grade der Reibung an, es sei durch stärkeren Druck oder durch öftere Wiederholungen, so wird der Erfolg noch viel entschiedener. Das Ende, welches durch Erwärmung negativ wird, wird es nun auch durch Reibung, nur immer dem Grade nach schwächer gegen die positive Erregung des Endes, welches durch Erwärmung positiv wird. Man sieht offenbar, wie der Erfolg sich ergiebt, nach Summen oder Differenzen, und wären wir im Besitz einer wirklichen Elektrometerskale mit bestimmten Zahlenwerthen, so müßte die Elimination des einen der beiden im Reibungsprozess konkurrirenden Elemente bereits gelingen.
- 4) Es ist nicht einmal nöthig, den Turmalinkrystall von seiner Mitte aus zu behandeln. Man fasse mit der gegen Wärme der Hand schützenden Korkzange das eine Ende desselben und reibe ihn der ganzen Länge nach mit Wolle, so wird ebenfalls, wenn der Strich nach dem Ende gerichtet wird, welches negativ wird durch Erwärmung, durch schwache Reibung dieses Ende sich Null befinden, und durch stärkere sogar negativ, während durch eine entgegengesetzte Richtung des Striches das entsprechende Ende in beiden Fällen sehr viel kräftiger sich als positiv darstellt.

Turmalin ist also ein durch Reibung disthenisch-elektrischer Körper, der sich aber von dem eigentlich sogenannten Disthene oder Cyanit sehr wesentlich dadurch unterscheidet, dass bei'm Turmalin die entgegengesetzten Wirkungen der Reibung sich einer polarisch regelmäsigen und ätiologisch ganz consequenten Norm unterwersen, während sie bei'm Cyanit zur Zeit

(unwissenschaftlich genug) als eine rein zufällige individuelle Anomalie betrachtet werden müssen. Vielleicht wäre es möglich, wenn man eine gröfsere Menge von Exemplaren vergleichend prüfen könnte, diesen anomalen Disthenismus des Cyanit an den regelmäßigen des Turmalins anzuschließen. Folgende Bemerkungen werden zeigen, wie unerläßlich die eben erwähnte Bedingung sei, zu diesen Untersuchungen eine große Mehrheit von Individuen anzuwenden. Sie werden zugleich erklären, wie es möglich war, daß Hauy und die Anderen nach ihm, den Disthenismus des Turmalins bis jetzt ganz übersahen, und schlechtweg für ihn den Karakter, durch Reibung positiv werden, gelten ließen.

Einen normalen elektrischen Schörl nenne ich denjenigen, an dem man die Polarität wahrnehmen kann, sowohl bei wachsender, als bei abnehmender Temperatur, so dass dieselbe Extremität positiv werde bei'm Erwärmen und negativ beim Erkalten. Ein solches Exemplar spielte mir ein glücklicher Zufall in die Hände, als ich diese Untersuchung begann, und an ihm fand ich mit der größten Konstanz und Bestimmtheit, daß, wie oben gesagt, das durch Erkaltung positiv, und folglich durch Erwärmung negativ werdende, auch durch Reibung entweder Null, wenn die Reibungswärme nur sehr schwach ist, oder sogar negativ werde. Durch die gütige Mittheilung des Herrn Professor Weifs konnte ich späterhin noch zwei andere Exemplare des elektrischen Schörls benutzen; sie zeigten merkwürdige Abweichungen. Beide nehmen bei dem Erkalten nur sehr schwache Polarität an; der dünnere fast gar keine Spur, und der andere, etwas dickere, eine zwar etwas deutlichere, aber doch zehn bis funfzehn mal schwächere, als die des Normalkrystalls. An Beiden ist es aber unmöglich, die Polarisation durch Erwärmung wahrzunehmen, welche am Normalen sich beinahe eben so deutlich und intensiv ausspricht, als die durch Abkühlung. Von diesen beiden Individuen gab der dünnere Krystall gar keine Spur von Disthenismus, nach welchem Sinne der Strich auch geführt wurde; er zeigte überall Positive mit Tuch und Negative mit Haar. Dies ist eine vollkommene Bestätigung des oben Gesagten. Da nemlich dieser Krystall fast gar keine Rezeptivität für die Polarisation durch Kulinarwärme zeigt, so zeigt er auch eben so wenig für Reibungswärme, und der Reibungsprozess hat für ihn bloss den einen seiner zwei Werthe, nemlich den der vervielfältigten heterogenen Berührung. Der andere Krystall ist entschieden disthe-

nisch; die Reibung macht ihn ganz bestimmt positiv oder negativ, je nachdem er nach einem oder dem andern Sinne gestrichen wird, aber er zeigt dabei eine höchst merkwürdige Abweichung von dem Normalkrystall, und folglich von der Theorie, die wir von diesem ableiteten: das Ende nemlich, welches durch Reibung positiv wird, ist dasselbe, welches es auch durch Erkältung wird. Offenbar hängt diese Anomalie mit der zusammen, dass man bei diesem Krystall keine wahrnehmbare Polarisation durch Erwärmung erregen kann, und dass überhaupt bei den zwei letzt erwähnten Krystallen selbst die durch Erkältung so höchst schwach und unbestimmt erscheint. Mehrere andere Fragmente des elektrischen Schörls, die ich besitze, sind zwar von ausgezeichneter Polarität durch Erwärmung, aber ihre äußerst geringe Längendimension erlaubt nicht, die Wirkung der Reibung nach verschiedenen Richtungen mit gehöriger Bestimmtheit wahrzunehmen. Sicher würde man auf Resultate kommen, die von großer Bedeutung für die Theorie des Turmalins wären, wenn es erlaubt wäre, diese zwei langen Krystalle zu zerbrechen und ihre Fragmente zu untersuchen.

Man konnte nemlich sich berechtigt glauben, anzunehmen, dass, je größer die Längendimension eines Schörlkrystalls ist, je entschiedener und reiner auch die zwei entgegengesetzten elektrischen Thätigkeiten an seinen respektiven Enden sich darstellen würden. Die Analogie mit einem Magnete oder mit einer trockenen galvanischen Säule führt zu dieser Erwartung, und wenn sie in Erfüllung gegangen wäre, so könnte man umgekehrt von diesem Umstand analogische Folgerungen entnehmen für den Ladungsmechanismus des Turmalins. Nun scheint aber sonderbarer Weise geradezu das umgekehrte von dem erwarteten das wahre zu sein. Vergleiche ich in der That unter ganz gleichen Umständen acht solcher, dem Anscheine nach ganz gleichartige Krystalle, die mir zu Gebot stehen und die nur durch ihre Dimensionen verschieden sind, so finde ich auf das entschiedenste ihre thermisch bedingte Polarität im umgekehrten Verhältniss mit irgend einer Funktion ihrer Längendimension. Die zwei der Königlichen Sammlung gehörigen sind mit 3 Zoll Pariser die längsten und von der allerschwächsten Wirkung. Der eine giebt sogar nur Spuren von Divergenz am Bohnenbergschen Elektrometer. Da dieser zugleich der dünnste von beiden ist (man kann ihre Querschnitte beiläufig schätzen \(\frac{1}{2} \) Quadratlinie zu 1\(\frac{1}{2} \) Quadratlinie), so kommt ihm also bei gleicher absoluter eine viel größere relative Längen-

dimension zu. Auf diese zwei folgt unser sogenannter Normalkrystall von 1 Zoll 10 Linien: mindestens zehn bis funfzehn mal stärkere Wirkung kommt ihm zu; er zeigt mit der entschiedensten Bestimmtheit die Gegensätze der steigenden, und die der sinkenden Temperatur. Dann folgen endlich fünf kleinere Fragmente von 5 bis 6 Linien, aber von so relativ eminenter Intensität, dass sie der approximirten Schätzung sich entziehen, indem sie das Elektrometer zum Anschlagen bringen; zwanzig mal stärker als der beste der beiden größeren, ist gewiß nicht zu viel gesagt. Nach Erwägung aller Umstände bin ich der festen Überzeugung, dass man durch Verkleinerung der Längendimension der jetzt kraftlosen zwei langen Prismen die Polarisation in ihren Bruchstücken bedeutend steigern würde. Dieser lehrreiche Versuch müßte mit möglichster Schärfe der Messungen geschehen; nebenbei ließe sich ein höchst wichtiger Punkt faktisch bestimmen, wenn man, um den Krystall zu zerbrechen, den Augenblick abwartete, wo er durch Abkühlung seinen höchsten Grad der Polarisation erhalten hätte. Die Analogie mit dem Magnet und der Säule postulirt, dass augenblicklich die negative Hälfte sich wiederum einen positiven Pol setzen würde, und ebenso die positive einen negativen, so dass auch der Turmalin zu den Polypen des Mineralreichs gehöre. Ein direkter Versuch hätte jedoch auch hier einen großen Vorzug vor jeder Analogie, und wer weiß am Ende, was das so entschiedene Koerzitivvermögen für den fraglichen Fall bedingen würde.

Es giebt jedoch noch einen anderen Grund, die absichtliche Theilung eines langen Turmalinprisma zu wünschen. Ich hatte ihn im Sinn, indem ich von Zerbrechen desselben, nicht von Zerschneiden sprach. Als ich nemlich vor vielen Jahren vom französischen Mineralienhändler Laun oy den erwähnten Normalkrystall kaufte, fiel mir auf, daß das eine Ende desselben ausgezeichnet halbkugelförmig und tropfenartig erhaben war. Auf meine Anfrage erhielt ich die Antwort: J'en cabochonne toujours un bout en goutte de suif etc. d. h., ich schleife immer das eine Ende meiner Turmaline rund an, damit die Physiker bei den Polaritätsversuchen ein konstantes, nicht zu verwechselndes Unterscheidungsmerkmal für die beiden Extremitäten haben.'' Wenn gleich die deutschen Mineralogen in den Journalen der Zeit der Lügenhaftigkeit dieses Mannes ein bleibendes Denkmal gesetzt haben, so hatte ich in dieser Sache eben keinen Grund, ihm nicht zu glauben, und ließ sie daher auf sich beruhen. Ganz vor Kurzem hatte Herr

Professor Weifs die Güte, mich darauf aufmerksam zu machen, daß an allen Fragmenten des elektrischen Schörls ganz konstant ein Gegensatz von respektiv Konkav und Konvex an den Bruchflächen der beiden Extremitäten beobachtet wird, und so fand ich es denn auch bei den acht Exemplaren, die ich zu den obigen Untersuchungen benutzen konnte. Nun leidet es wohl kaum einen Zweifel, dass diese Verschiedenheit der Bruchflächen eine krystallonomische Beziehung habe auf die wesentlich verschiedene, natürliche Begrenzung der beiden Endspitzen des regelmäßigen Turmalinkrystalls, wovon die eine mit drei, die andere mit sechs Terminal-Zuspitzungsflächen gegeben ist. Von dieser Verschiedenheit in der Zahl der Terminal-Zuspitzungsflächen hängt es bekanntlich wiederum ab, ob überhaupt ein Krystall durch Temperaturvariation polarisch wird oder nicht, und es bestätigt sich sogar bei Turmalin und Borazit das Gesetz, dass die mit der geringeren Anzahl der Zuspitzungsflächen begrenzte Extremität bei Erkaltung die Negative wird, die mit der Mehrzahl der Zuspitzungsflächen die Positive. Dem gemäß wäre zu erwarten, daß überall die konvexe Bruchfläche einen und denselben elektrischen Werth für die betreffende Extremität bedinge. Und doch scheint es nicht ganz so zu sein. Abstrahiren wir von dem einen, sehr dünnen, langen Krystall, bei dem sowohl die Natur der Bruchfläche, als auch die Art seiner höchst schwachen und schnell vorübergehenden Polarisation zweideutig erscheinen möchten, so bleiben sieben, wo beide Momente sich ganz entschieden aussprechen. Von diesen haben durch Erkaltung Vier die positive Thätigkeit am konvexen Ende, und drei am konkaven. Da aber diese zufällig entstandenen Fragmente von ganz verschiedenen Individuen sind, ohne dass man wisse, ob sie vielleicht der Mitte einer vollständigen Säule oder einer der Extremitäten, und welcher sie zugehört haben, so wäre es sehr wichtig, das elektrische Verhalten beobachten zu können on Fragmenten eines und desselben Krystalls, deren respektive Lage vor dem Zerbrechen bekannt wäre; denn man muß annehmen, daß in irgend einem Umstand der Art der Grund zu dieser Anomalie liege.

III. Brasilianischer Topas.

Es war mir bis jetzt mifslungen, einen durch Temperatur bedingten polarisch-elektrischen Gegensatz am brasilianischen Topas mit Bestimmtheit *Phys. Klasse* 1829.

wahrzunehmen. Ausgehend von der Analogie bei Turmalin und Borazit, erwartete ich auch beim Topas ein longitudinales Zerfallen der Axe in zwei polarisch entgegengesetzte Hälften, bezüglich auf die indifferente Mitte der Längendimension, und dieses Zerfallen, eben so wie bei Turmalin und Borazit, bestimmt durch eine postulirte Unsymmetrie der Zuspitzungsflächen, welche jedoch bekanntlich höchst selten an den meistens nur als Fragmente vorkommenden Exemplaren unmittelbar beobachtet werden kann. Einen solchen longitudinal bedingten Gegensatz der Axe konnte ich bei keinem, mir damals zu Gebote stehenden Krystall des brasilianischen Topas wahrnehmen; beide Spitzen gaben nach der Erwärmung entweder gar keine oder eine identische Elektrizität, oft von ganz gleicher Stärke, und fast immer negativer Art, so dass die Muthmassung sich aufdringen wollte, man habe es bei dem brasilianischen eben so wenig, wie bei dem sibirischen und sächsischen Topas, mit einem thermisch bedingten, elektrisch polarischen Gegensatz zu thun, sondern vielleicht bloß mit einer, zufällig durch Berührung oder Reibung bedingten homogenen Erregung des ganzen Krystalls. Neuerdings kam ich in Besitz mehrerer ziemlich guten Topase aus Brasilien, und nahm sogleich den früher mit dem Unwillen der Unbefriedigung abgerissenen Faden der Untersuchung wieder auf. Durch die oft wiederholte, nicht ungenaue Prüfung ergab sich folgendes:

- 1) Der brasilianische Topas wird allerdings elektrisch erregt durch Veränderung der Temperatur, unabhängig von jeder Wirkung der Reibung oder der Berührung der Heterogenen.
- 2) Das zum Wesen dieses Prozesses nothwendige Zerfallen in den Gegensatz von +E und -E an demselben Individuum ist mit großer Bestimmtheit vorhanden.
- 3) Aber die Art dieser Vertheilung ist eine ganz eigenthümliche, von den bisher bekannten Analogien total abweichende. Die Eine Thätig keit, namentlich die, -E, herrscht in der Axe und den Parallelen mit der Axe: die Andere (+E) hat ihre Richtung senkrecht auf die Axe, und ihr Sitz ist überall an der perimetrischen Oberfläche aller Seitenflächen.

Diese an sich sehr schwache elektrische Gegensätze des brasilianischen Topas aufzufinden, gelingt nicht mit Sicherheit durch bloße abwechselnde Berührung des Bohnenbergschen Elektrometers, bald mit der einen, bald mit der andern Fläche des Krystalls; viel bestimmtere Resultate erhält man

durch dieselbe Methode, welche allein bei Untersuchung des Borazit vollkommene Sicherheit giebt, so dass bei Individuen von kaum 11 Lin. Größe die sechs entgegengesetzten elektrischen Zustände nach der Lage der drei Axen sich ganz konstant und unzweideutig aussprechen. Ich gebe dem isolirten Drathe des Bohnenbergschen Elektrometers, welcher das Goldblättchen trägt, einen möglichst kleinen metallenen Teller; auf diesen lege ich den erwärmten Borazitkrystall. Berührt man nun mit einer ableitenden Spitze abwechselnd eine der nach oben liegenden Ecken des Krystalls, so erhält man eine positive oder negative Divergenz, je nachdem die berührte Ecke eine enteckte ist oder nicht. Die Entladung der jedesmal berührten Stelle entbindet die früher durch sie gebundene entgegengesetzte Elektrizität, und erlaubt ihr, nach außen zu wirken und sich dem Elektrometer mitzutheilen. Behandelt man auf gleiche Weise einen brasilianischen Topas, und legt ihn z. B. der Länge nach auf eine seiner Seitenflächen, so erhält man positive Reaktion, wenn man irgend eins der zwei Enden des Krystalls ableitend berührt; aber keine Reaktion, wenn man irgend eine der andern Seitenflächen berührt. Stellt man dagegen den Topaskrystall aufrecht auf das Elektrometer, so erhält man keine Reaktion durch Ableitung des nach oben stehenden andern Endes, wohl aber eine negative bei jeder ableitenden Berührung der Seitenflächen, gleichviel welcher. Zwar ist es einige Mal auch vorgekommen, daß einige Seitenflächen eine etwas stärkere Intensität bedingten als die anderen, aber dieses schien mir bei genauer Prüfung seinen Grund zu haben in einer zufällig größeren Breite dieser Flächen und der entsprechenden größeren Menge der ableitenden Berührungspunkte; auch könnte immerhin eine etwas größere Leitungsfähigkeit an einer Stelle des Krystalls zufällig vorwalten.

Substituirt man dem Topas einen erwärmten Turmalin, so springt in die Augen der eben erwähnte Unterschied des Polaritätsmechanismus: die abwechselnden ableitenden Berührungen geben durchaus nur dann elektrische Reaktion, wenn sie sich auf die Längendimensionen des Krystalls beziehen.

Diese Prüfungsmethode durch wechselseitige Entladung der Pole scheint die Ansicht Jäger's zu begünstigen: der Turmalin sei so vollkommen mit der Voltaschen Säule zu parallelisiren, daß bei diesen Krystallen, so wie bei der Säule, durchaus keine freie, nach außen ungebunden wirkende

Elektrizität wahrnehmbar sei an irgend einem der Pole, bevor der entgegengesetzte ableitend berührt wurde. Jedoch ist dieser Satz für die Säule selbst mindestens zweiselhaft, und für den Turmalin sinde ich ihn bestimmt falsch. Einen Turmalinkrystall legte ich mit seinen respektiven äußersten Enden auf zwei seine, ganz gleiche Goldblättchenelektrometer; die Berührungspunkte an beiden Enden machte ich möglichst gleich, und ließ dann den Brennpunkt einer Linse auf die genaue Mitte des Krystalls wirken. Augenblicklich divergirten beide Elektrometer entgegengesetzt und bis zum Anschlagen.

Wenn man eine Divination wagen wollte über den so auffallenden Unterschied zwischen der durch Temperatur bedingten Polarität bei Turmalin und bei brasilianischen Topas, so könnte man vielleicht versuchsweise an den Umstand anknüpfen, dass Turmalin, welcher den elektrischen Gegensatz nur nach der Längendimension der Axe zeigt, auch nur eine optische Depolarisationsaxe hat, während der Topas deren zwei besitzt, und auch zwei auf einander geneigte Richtungen der elektrischen Polarisation wahrnehmen läfst. Freilich entstände alsdann die Frage, warum brasilianischer Topas so entschieden elektrisch erregbar ist durch Temperatur, während ich beim sibirischen kaum Spuren davon, und beim sächsischen durchaus gar keine wahrnehmen konnte. Hier müßte man vor allen Dingen eine größere Mehrheit und eine bessere Auswahl von Exemplaren nach dem eben erwähnten Moment der Prüfung untersuchen, als mir vergönnt war. Bestätigte sich (wie zu erwarten) ein spezifischer Unterschied dieser verschiedenen Topase in elektrischer Beziehung, so bietet uns doch auch die Optik eine Heterogeneïtät derselben, auf die man allenfalls eingehen könnte. Zwar sind optische Figur und Ringe dieselben bei allen Topasen, aber die Winkel der zwei Polarisationsaxen (Inklination der resultirenden Axen, oder der Durchmesser von 0 Polarisation) sind nicht dieselben bei allen. Brewster fand für den von Aberdeen 60°; für den sächsischen finde ich 63-64°, und für den sibirischen 57-58°. Leider besitze ich keinen zu optischen Untersuchungen tauglichen brasilianischen, aber Brewster und Biot fanden 49 - 50°.

Wenn die Umwandelung der Leitungs - und Isolationsverhältnisse durch sehr geringe Temperaturunterschiede, die disthenische Eigenschaft des Turmalins und die Eigenthümlichkeit der elektrischen Polarisation des brasilianischen Topas Dinge sind, die ich fand, gleichsam ohne das Recht zu haben, sie zu erwarten, so habe ich dagegen die zwei Dinge, die ich erwartete, und wonach ich eigentlich suchte, nicht, oder mindestens noch nicht gefunden. Die erste ist, Mineralkörper aufzufinden, die durch Temperaturunterschiede gestimmt werden, vorzugsweise die eine oder die andere Art der Elektrizität zu leiten oder zu isoliren. Die Analogie mit den Unipolarleitern und mit den aphlogistischen Dämpfen berechtigt uns dies zu erwarten; man könnte sogar gewissermaßen selbst das Positiv- oder Negativwerden durch Reiben und durch Temperatur darauf beziehen. Bei allen oben erwähnten Prüfungen des Leitungs- und Isolirungsvermögens habe ich daher unablässig dem mittelst des betreffenden Körpers zu entladenden Elektrometer abwechselnd ganz gleiche Grade der positiven und negativen Elektrizität aus derselben Flasche gegeben, konnte aber den gemuthmaßten Unterschied nicht wahrnehmen. Nichts desto weniger bin ich geneigt, zu erwarten, daß eine vollständigere Revision der Fossilien in dieser Hinsicht nicht ohne Erfolg bleiben würde. Das zweite, wornach ich fruchtlos strebte, war, einen Einfluss der Elektrisation auf die optischen Erscheinungen der Krystalle nachzuweisen. Wenn mechanische Kompression oder tönende Schwingungen schon hinlangen, die molekuläre Anordnung der starren Theile, oder nach dem Undulationssystem die Konstitution der kleinen Sphären eines an die Molekeln gebundenen, gleichsam latenten Äthers so zu modifiziren, dass Lichtdepolarisation entstehe oder die schon bestehende geändert wird, so ist man wohl dem Anschein nach ganz berechtigt, dasselbe von der viel inniger eingreifenden Spannung und Erschütterung der Körper durch kräftige elektrische Ladungen und Entladungen zu erwarten. Bei Individuen von Mika, Doppelspath, Bergkrystall, Topas und Beryll wurden daher die Figuren genau beobachtet, welche entstehen, wenn polarisirtes Licht den Krystall parallel mit der Axe durchstrahlt. Dann wurden an den senkrecht auf die Axe angeschliffenen Flächen möglichst starke Ladungen und erschütternde Entladungen gegeben, aber es gelang zur Zeit noch nicht, eine hierdurch bedingte Anderung der Figuren und der Farbenringe zu beobachten. Eine solche wäre jedoch, vorzüglich in der Hypothese der den

Molekeln adhärirenden Äthersphären, welche die Undulationstheorie nicht entbehren kann, mit einer solchen Konsequenz zu erwarten, daß man sich gleichsam schämen möchte, sie noch nicht dargestellt zu haben, und diese wichtige Angelegenheit nur als vertagt zu betrachten ist, bis mehrere und bessere hierzu geeignete Exemplare und bessere Prüfungsmethoden angewendet werden können; und was ist überall unser empirisches Forschen anders, als der antike Wettlauf mit der dem nächst Auslaufenden zu übergebenden Fackel: Tibi Lampada trado!

A.100000000000

Über den Haytorit.

Von Hrn. WEISS.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 31. März 1828.]

Unter den neuentdeckten Mineralien zieht billig der Haytorit die größte Aufmerksamkeit auf sich (1). Sehr distinct als eigenthümliche Gattung an und für sich, hat er, worüber die früheren Englischen Untersuchungen noch im Zweifel ließen, nach der kürzlich von Herrn D. Wöhler darchgeführten und in Poggendorf's Annalen, 1828. 1. S. 136. bekannt gemachten vollständigen Analyse, wirklich nichts als Kieselerde im Wesentlichen in seiner Mischung - Herr Wöhler fand 98,6 p. C. Kieselerde; 0,2 Eisenoxyd; 0,4 Glühverlust (Summe 99,2) - und wäre sonach vom Quarz chemisch nicht verschieden. Sein Krystallsystem, ein zwei- und eingliedriges, macht es dennoch ganz evident, dass er eine vom Quarz vollkommen geschiedene selbstständige Gattung bildet; in der Härte steht er dem Quarz fast gleich, ein wenig höher; im spec. Gewicht etwas unter 2,6. Sein gewöhnliches Bruchansehen gleicht dem des gemeinen Quarzes ziemlich; doch zeichnet ihn ein lebhafterer Glanz, ein Fettglanz, aus; und wir hätten an ihm sonach ein Gegenstück für Quarz von dem, was Arragonit für Kalkspath, was Binarkies für den Schwefelkies, und was Graphit für den Diamant (vielleicht auch, was Vesuvian für den Kalkgranat) zu sein scheint; eine und dieselbe Mischung in zweierlei, unter sich unvereinbaren, krystallinischen Zuständen, also je zwei distincte Gattungen bildend.

Die dritte Merkwürdigkeit des Haytorits ist die von Herrn Levy sogleich scharfsinnig und mit großer Sachkenntniß bemerkte überaus große

⁽¹⁾ Vgl. Philos. Mag. and Annals of philosophy. N.S. vol. I. p. 38, 40, 43.

Übereinstimmung, wo nicht vollkommene Identität des Krystallsystems des Haytorits mit dem des Datoliths oder Humboldtits. Dies verleitete ihn, und, wie es scheint, auch Hrn. Phillips, welchem wir die ersten sorgfältigen Messungen dieser Krystalle verdanken (1), sehr natürlich, verbunden damit, daß schon die ersten chemischen Versuche, welche angestellt worden waren, auf nichts als Kieselerde geführt hatten, zu dem Gedanken, dass die Haytoritkrystalle Afterkrystalle des Humboldtits sein möchten; ein Gedanke jedoch, der, meines Dafürhaltens, jedem andern eher erlaubt war, als einem Mineralogen. Denn obgleich die blättrige Structur des Haytorits versteckt ist -welcher Umstand es allein möglich machte, dass Hr. Levy und Hr. Phillips einen Augenblick dieser Vermuthung nachgeben konnten - so bürgt die Gesammtheit aller Erscheinungen, den versteckt blättrigen Bruch freilich mit inbegriffen, so vollständig dafür, dafs die Haytoritkrystalle ächte Krystalle, und nicht Afterkrystalle sind, dass man kühn sagen kann: es giebt keine ächten Krystalle, wenn es die des Haytorits nicht sind. Auch hat Herr Brewster mit Recht seine Verwunderung darüber ausgedrückt, wie jemand, der die Krystalle gesehen habe, sie für Afterkrystalle habe halten können (Edinb. J. of sc. XII. 305.), obwohl seine eignen optischen, an Haytoritstücken angestellten Beobachtungen, wonach sich nemlich derselbe völlig wie Calcedon verhalten solle, nicht wenig zu der Befestigung der Meinung, dass es eben Afterkrystalle des Humboldtits in Calcedonmasse seien, mögen beigetragen haben, während diese Beobachtungen nichts weiter auszusagen scheinen, als daß wegen Trübheit der Masse nur verworrene optische Erscheinungen an den untersuchten Stücken haben beobachtet werden können. Auch scheint den ersten Beschreibern, dem Herrn Corn. Tripe, und vielleicht Herrn Phillips anfänglich selbst, der Gedanke an Afterkrystalle bei dem Haytorit ganz fremd gewesen zu sein.

Es wird einen Theil des Gegenstandes dieser Abhandlung ausmachen, die Ächtheit der Haytoritkrystalle in helleres Licht zu setzen. Da es aber nicht minder der Zweck derselben ist, an dem Haytorit eine Reihe anderer

⁽¹⁾ Ann. of phil. Jan. 1827. p. 38-46. Pogg. Ann. 1827. 6. 331-338. vgl. das. 11. 383.

Erscheinungen zu entwickeln, welche diesem Krystallsystem, und also zugleich dem des Datoliths, insofern dieses mit jenem zuletzt wirklich identisch sein möchte, in der ganzen Reihe der verschiedenen Systeme noch eine besonders merkwürdige Stelle geben, und an Analogien erinnern, welche nur eine von beiden weit getrennte Gattung, die des Wolframs, in krystallographischer Beziehung mit ihnen darbietet, so wird es gut, ja nothwendig sein, mit möglichster Einfachheit das Bild des Krystallsystems des Haytorits selbst, obwohl den Kennern durch die Beschreibungen von Hrn. W. Phillips u. s. f. hinreichend bekannt, so zu entwerfen, wie es alle die erwähnten Beziehungen und Analogien am leichtesten auffassen läfst.

Ein zuerst auffallender Umstand ist der, dass der Säulenwinkel des Haytorits, 77° und 103° nach Phillips, so nahe übereinkommt mit dem Winkel, welchen beim Quarz die in einer und derselben vertikalen Zone liegenden Dihexaëderslächen mit einander bilden; 103° 20' ist bekanntlich nach Haüy, 103° 32'-33' nach Malus und nach Kupffer die Neigung der Flächen beim Quarz in der Lateralkante des Dihexaëders; die Neigung zweier jenseit der Axe sich gegenüber liegenden Flächen also 76° 27'-28', oder 76° 40' nach Haüy. Die Seitenflächen M (Fig. 1.) sind beim Haytorit insgemein matt, aber eben; um so mehr ließe die wirkliche Differenz beider Winkel, die jedenfalls schwach genug ist, sich noch in Zweifel ziehen. Nichtsdestoweniger wäre es, gesetzt auch, dass beiderlei Winkel dieselben wären, dennoch eine vergebliche Mühe, die Krystalle des Haytorits aus dem Krystallsysteme des Quarzes ableiten zu wollen (in dem Sinne, als könnten beide einem einzigen Krystallsysteme angehören). Der Krystallonom sieht auf der Stelle, daß alsdann in der Zone der Zuschärfungsflächen n, n (Fig. 1.) der Haytorit Flächen haben müßte, mit Neigungen gegen die Axe der Säule unter 60° oder in einfach rationalem Verhältniss zu solchen. Und dies ist der Fall nicht.

Dagegen haben wir beim Haytorit characteristisch und herrschend die Schief-Endfläche des Systems, x (Fig. 1.), mit 45° Neigung gegen die Axe, sei es scharf, sei es mit einer Differenz von wenigen Minuten; ihr gegenüber eine symmetrisch gegenüber liegende, wie beim Feldspath $\boxed{a:c:\infty b}$ und Phys.~Klasse~1829.

66 Weiss

 $\boxed{a':c:\infty b}$ sich entsprechen, in den Neigungen gleich, und doch in den stärksten physikalischen Verschiedenheiten und gänzlich abweichenden Verbindungen. Herr Phillips maß sie gegen die anscheinend gerad angesetzte Endfläche 135° 5' und 134° 55', gegen einander also wirklich 90° 0'. Solche schwache Differenzen von 5 bis 10' aber, wie die der beiden ersten Winkel, verlieren sich in den Phillips'schen Messungen im allgemeinen gegen gröfsere, in welchen die Messungen unter sich selbst oft nicht harmoniren, gewöhnlich wohl nur in Folge des Mangels an vollkommener Ebenheit und Glätte der Flächen. Hier ist die (vordere) Schief-Endfläche jederzeit, so viel ich Krystalle sah, ausgezeichnet drusig, die hintere sah ich nur linienartig klein, umgeben von den Flächen aus ihrer Diagonalzone $\boxed{a': 2b:c} = \boxed{\frac{1}{2}a':b:\frac{1}{2}c}$, d. i. s (Fig. 1. u. 2.).

In der vertikalen Zone findet sich vorn öfters noch die Fläche mit zweifach schärferer Neigung $\begin{bmatrix} a:2c:\infty b \end{bmatrix}$, d.i. y (Fig. 1. u. 2.), hinten nach Phillips eine, von welcher es noch zweifelhaft bleiben muß, ob sie das Gegenstück der letzteren, nemlich $\begin{bmatrix} a':2c:\infty b \end{bmatrix}$ oder eine andere ist. Das Ansehen der vorderen $\begin{bmatrix} a:2c:\infty b \end{bmatrix}$ ist nicht mehr das drusige von $\begin{bmatrix} a:c:\infty b \end{bmatrix}$, sondern das gewölbte, convexe, welches in jedem Krystallsystem gewissen, mit geringerer Kraft hervorgebrachten, mit geringerem Erfolg den allgemeinen Gravitationskräften gleichsam abgewonnenen, zuletzt ihnen unterliegenden Begrenzungsflächen der Krystalle zukommt.

Die gerad angesetzte Endfläche $c: \infty a: \infty b$, P (Fig. 1.u. 2.) fehlt nie; sie ist glatter und glänzender als die Schief-Endfläche $x = a: c: \infty b$, übrigens die Art und Weise der Unterbrechung ihrer Glätte auch characteristisch für sie. Wir nehmen hier diese Fläche als gerad angesetzt an; allerdings giebt sie Phillips als unter 90° 14′ statt 90° 0′ gegen die scharfe Seitenkante geneigt; damit stimmt aber die Angabe von 90° 20′, die sie gegen die Seitenfläche mache, nicht, und die von 90° 3′, die sie gegen eine Fläche $a: 2b: \infty c$ mache, noch weniger, so daß so unvollkommene Messungen nicht geeignet sind, die Präsumtion des einfachsten Verhältnisses der gerad angesetzten Endfläche aufgeben zu machen. Herr Levy findet für die Neigung gegen die Seitenfläche 90° 8′ 30″ statt 90° 0′.

In derselben einfachen Voraussetzung der geraden Ansetzung jener Endfläche deuten wir nun die übrigen vorkommenden Krystallflächen, und finden für sie die folgenden höchst einfachen Werthe.

Wie bei dem Wolfram, wo außer der Schief-Endfläche auch die gerad angesetzte Endfläche vorkommt, und damit in Verbindung ein Gang des Krystallsystems, welcher auffallend den Übergang aus dem zwei- und- zwei-, in das zwei- und- eingliedrige darstellt, so auch beim Haytorit.

Es findet sich nemlich bei beiden, was den eigentlich zwei- und- eingliedrigen Systemen so fremd, den zwei- und- zweigliedrigen so gemein ist, eine Zuschärfung des Endes, auf die anderen Seitenkanten der Säule (gegen welche die Schief-Endfläche sich nicht neigt; hier die stumpfen) gerad aufgesetzt (die Flächen n, Fig. 1. u. 2.). Bei dem Wolfram hat diese gerade Außetzung zur Folge, daß an der Zwillingskrystallisation, welche bei ihm ganz nach der Analogie der gewöhnlichen Zwillingsverwachsung bei dem zwei- und- eingliedrigen Systeme vorzukommen pflegt, (nemlich beide Individuen an einander gewachsen parallel einer Fläche $a: \infty b: \infty c$, und sämtliche übrige Flächen der vertikalen Zone bei beiden Individuen in umgekehrter Lage gegen die gemeinsame Ebne $a: \infty b: \infty c$) die erwähnten Zuschärfungsflächen $b: c: \infty a$ (und alle übrigen Flächen aus der Zone dieser Zuschärfung würden dasselbe thun) bei beiden Individuen genau in die Verlängerungen von einander zu liegen kommen.

Aber sonderbarer, und, wenn dem streng so ist, höchst merkwürdiger Weise hätten Haytorit und Wolfram in Bezug auf das Verhältnifs dieser Zuschärfung zur Säule noch eine Eigenschaft gemein: nemlich, daß in beiden dieselben Winkel, ja auch der Lage nach als dieselben in Bezug auf die ihnen beiden gemeinschaftliche Axe b wiederkehren; also mit anderen Worten: daß die Elemente eines viergliedrigen Systems im Haytorit, wie im Wolfram, lägen, dessen Axe unsere Axe b wäre. Man sieht ein, daß diese Eigenschaft steht und fällt mit dem Dasein der Schief-Endfläche $\boxed{a:c:\infty b}$ von genau 45° Neigung gegen die Axe oder nicht. Denn ist eben die Neigung genau 45° , so ist a=c, und man hat nothwendig die Elemente des

68 Weiss

viergliedrigen Systems mit der Hauptaxe b und den zwei unter sich gleichen (Queer-) Axen a und c.

Nun unterscheiden sich wiederum Haytorit und Wolfram (—abgesehen von dem für beide verschiedenen Verhältnis von a zu b—) in einem andern Grundzug, der auf die ganze übrige Gestaltung des Systems den entschiedensten Einflus übt, und in Bezug auf welchen sie sich gewissermaßen umgekehrt, und beide dennoch vollkommen dem gemäß verhalten, was mir von jeher als ein ganz characteristischer Zug bei den zwei- und- zweigliedrigen Systemen erschienen ist; und das ist dieser: Wenn in einem zwei- undzweigliedrigen System 2 Paare von Flächen, wie z. B. $a:b:\infty c$ und $b:c:\infty a$ als herrschend gegeben sind, so wird in der Zone des dritten zugehörigen Paares $a:c:\infty b$ dieses Paar selbst verdrängt, und, ihm gleichsam substituirt, thut sich ein anderes, gewöhnlich das zweisach schärfere oder stumpfere, wie $a:2c:\infty b$ u. s. s. hervor. Beim Schwerspath, Strontspath und vielen anderen ist dies Gesetz so einleuchtend, daß es keiner weiteren Erläuterung bedürsen wird.

Beim Wolfram, wo außer der Säule $a:b:\infty c$ u. s. f. die Zuschärfung $b:c:\infty a$ sich mit der Symmetrie der zwei- und- zweigliedrigen Systeme als in dieser Zone herrschend findet, fällt jene Substitution gleichsam in die Zone des dritten zugehörigen Paares, in welchem diejenigen Gegensätze eintreten, welche das zwei- und- eingliedrige System herbeiführen, und das Gleichgewicht von $a:c:\infty b$ mit $a':c:\infty b$ u. s. f., wie es in den zwei- und zweigliedrigen Systemen besteht, aufheben.

Die gewöhnliche Schief-Endfläche beim Wolfram wird nicht $\boxed{a:c:\infty b}$, sondern $\boxed{2a:c:\infty b}$, und jenes Glied $\boxed{a:c:\infty b}$ verschwindet anscheinend ganz, während das genannte mit seinem ihm physikalisch ganz ungleich gewordenen Gegenstücke $\boxed{2a':c:\infty b}$ (—ein Gegensatz, gerade wie der beim Feldspath von $\boxed{a:c:\infty b}$ gegen $\boxed{a':c:\infty b}$ —) ganz bestimmt auftritt, und das Zurhälftevorkommen der Octaëderflächen $\boxed{a:b:c}$ sowohl als $\boxed{a:\frac{1}{2}b:c}$ gänzlich beherrscht, so dafs nur die genannten, und niemals ihre Gegenstücke $\boxed{a':b:c}$ oder $\boxed{a':\frac{1}{2}b:c}$ zum Vorschein kom-

men, für sich augitartigen Zuschärfungen des Endes (aus der Diagonalzone des verschwundenen $a:c:\infty b$) entsprechend.

Das ist kürzlich der Character des Wolframsystems, welches bisher allein diese merkwürdige Stelle nicht allein eines Übergangs des zwei- undzwei- in das zwei- und- eingliedrige, sondern sogar eines versteckten Daseins der Elemente des viergliedrigen Systems besetzte. Das häufige Vorkommen der gerad angesetzten Endfläche $\boxed{c: \infty \ a: \infty \ b}$ gehört namentlich der Beschaffenheit des Systems als eines zwei- und- zweigliedrigen an.

Dieses ziemlich herrschende Vorkommen der geraden Endfläche $\boxed{c: \infty \ a: \infty \ b}$ hat, wie wir bereits erwähnten, der Haytorit mit dem Wolfram gemein; das übrige nicht.

In der Zone, welche wir mit der des Wolframs $[b:c:\infty a]$ zu vergleichen haben, oder in welcher auch der Haytorit alle Symmetrie der zweiund-zweigliedrigen Systeme beibehält, ist es nicht jene mit der Säule selbst
gleiche Neigung bekommende Fläche $[b:c:\infty a]$, sondern es ist im Gegentheil das substituirte $[2b:c:\infty a]$, welches wir herrschend finden, d.i. n(Fig. 1. u. 2.); und dafür haben wir in der Zone, in welcher die Verhältnisse des zwei- und- eingliedrigen Systems eintreten, als gewöhnliche SchiefEndfläche unverändert das einfache Glied $[a:c:\infty b]$; und der ganze weitere Gang des zwei- und- eingliedrig gewordenen Systems folgt hieraus.

In der Diagonalzone der Fläche $n = 2b : c : \infty a$ nemlich, d.i. in der Zone, deren Axe die Linie ist von 2b nach c, d.i. $= (b : \frac{1}{2}c + 0 \cdot a)$ oder, um sie weiter zu versinnlichen, der Zone, welche von der Fläche $2b : c : \infty a = b : \frac{1}{2} \cdot c : \infty a$ nach der Fläche $a : \infty b : \infty c$, d.i. b (Fig. 1. u. 2.), geht, zeigt der Haytorit (s. den Parallelismus der Kanten in Fig. 2.) eine schöne Reihe von Flächen, andere an der vorderen, andere an der hinteren Seite des Endes, dem Gang eines zwei- und - eingliedrigen Systems conform:

hinten zuerst $\boxed{a': 2b: c} = \boxed{\frac{1}{2} a': b: \frac{1}{2} c}$, d.i. s (Fig. 1. u. 2.), aus der Diagonalzone von $\boxed{a': c: \infty b}$, so daß die letztere Fläche, wie oben erwähnt, linienartig als die Abstumpfungsfläche der von beiden $\boxed{a': 2b: c}$ gebildeten schief laufenden Endkante vorzukommen pflegt;

vorn sowohl $a:b:\frac{1}{2}c$, d.i. r, gerad aufgesetzt auf die gewöhnliche Säule $a:b:\infty c$ selbst, oder Abstumpfungsfläche der Endkante, welche die gerad angesetzte Endfläche mit der Seitenfläche bildet; als auch zweitens $\frac{1}{3}a:b:\frac{1}{2}c$, d.i. o, zugleich Abstumpfung der Kante, welche die Schief-Endfläche $a:c:\infty b$ mit der Seitenfläche $a:b:\infty c$ bildet. In diese Zone von der Schief-Endfläche nach der Seitenfläche, welche wir die Kantenzone (im zwei- und- eingliedrigen System schlechthin) zu nennen gewohnt sind, gehört aber nicht allein die eben genannte Fläche $\frac{1}{3}a:b:\frac{1}{2}c$, sondern eben so auch die vorher genannte Fläche $a:b:\frac{1}{2}c$, wie der Parallelismus der entsprechenden Linien zwischen r, x, o, M, deutlich macht; nur ist, versteht sich, die Fläche r nicht Abstumpfung der stumpfen Endkante, wie o, d.i. $\frac{1}{3}a:b:\frac{1}{2}c$, sondern sie würde vielmehr eine Abstumpfungsfläche der scharfen Endkante werden, welche $a:c:\infty b$, d.i. x, wenn es allein die Endigung der Säule bildete, mit den hinteren Seitenflächen M bilden würde.

Schon wenn man die 3 jetzt genannten Flächen aus der Diagonalzone von $n = \begin{bmatrix} 2b : c : \infty & a \end{bmatrix}$, d. i. r, s, o, zusammenstellt, wird es als bemerkenswerth erscheinen, daß, wenn wir sie alle so ausdrücken, daß ihnen das Verhältniß in b und in c gleich ist, ihr Werth in a sich verhält wie $1 : \frac{1}{2} : \frac{1}{3}$, und zwar so, daß die in dieser Reihe sich folgenden Glieder abwechselnd der vorderen und der hinteren Seite des Endes angehören:

r, d. i.
$$a : b : \frac{1}{2} c$$
 vorn

s, d. i. $\frac{1}{2} a' : b : \frac{1}{2} c$ hinten

o, d. i. $\frac{1}{3} a : b : \frac{1}{2} c$ vorn.

Aber wirklich geht dies weiter fort, und es kommt hinten wieder eine Fläche u (Fig. 1. u. 2.) in derselben Zone vor = $\left[\frac{1}{4} a' : b : \frac{1}{2} c\right]$. In den Linien a aber liegen die Sinus der Neigungen aller dieser Flächen in der Diagonalzone von $\left[\frac{2b:c:\infty a}{a}\right]$, d. i. ihrer Neigungen gegen eine Aufrifsebne dieser Zone parallel $\left[a:\infty b:\infty c\right]$, während die zugehörigen Cosinus für alle geschrie-

bene Flächen identisch sind. Wir haben also, wenn wir der Fläche $a:b:\frac{1}{2}c$ die Einheit der zu vergleichenden Sinus beilegen, hinten $\frac{1}{2}a':b:\frac{1}{2}c$ die mit $\frac{1}{2}$, dann vorn mit $\frac{1}{3}$, wiederum hinten mit $\frac{1}{4}$ Sinus, oder, wie wir uns der Ausdrücke gewifs am besten bedienen, hinten die zweifach schärfere, dann vorn die dreifach schärfere, abermals hinten die vierfach schärfere.

Ich habe noch eine Fläche beobachtet, welche, gesetzt, dass sie in dieselbe Zone gehört, was nicht scharf ausgemittelt werden konnte, sein würde die Fläche $\left[\frac{1}{6} a:b:\frac{1}{2}c\right]$ oder die sechsfach schärfere, vorn; wodurch die fünffach schärfere übersprungen wäre. Ihre weitere Deduction werde ich sogleich geben.

Auch das Gegenstück der Fläche $\boxed{a:b:\frac{1}{2}c}$, nemlich $\boxed{a':b:\frac{1}{2}c}$, d.i. t (Fig. 1. u. 2.) kommt ebenfalls, doch seltner, vor; der Unterschied beider Flächen r und t bewährt sich durch das ganz verschiedene Ansehen. Die Flächen $\boxed{2b:c:\infty a}$ und $\boxed{\frac{1}{2}a':b:\frac{1}{2}c}$, d.i. n und s, haben mit der geraden Endfläche das ähnlichste Ansehen; sie sind, wie diese, starkglänzend und von geringen Unebenheiten; dagegen gleichen die Flächen $\boxed{a:b:\frac{1}{2}c}$ im Ansehen weit mehr den Seitenflächen, und sind fast matt, und doch ebner noch als jene drei. Die Flächen $\boxed{a':b:\frac{1}{2}c}$ hingegen haben eine ihnen eigne Convexität und unregelmäßige Streifung parallel der Diagonalzone von $\boxed{2b:c:\infty a}$, und keineswegs die Glätte und Stärke des Glanzes der beiden Flächen $\boxed{2b:c:\infty a}$ und $\boxed{\frac{1}{2}a':b:\frac{1}{2}c}$, zwischen welchen sie in eben dieser Zone liegen.

Vollkommen convex, und dabei nur wenig glänzend, sind die Abstumpfungsflächen o der stumpfen Endkanten; ihr Ansehen und ihre Krümmung ist ganz verwandt dem der beschriebenen Flächen $\boxed{a:2c:\infty b}$, d.i. \jmath . Wo, an beide grenzend, die Flächen $\boxed{\frac{1}{b} \ a:b:\frac{1}{2} \ c}$ noch vorkommen, da sind sie von besonderer Unebenheit, und nehmen an der drusigen Beschaffenheit der Schief-Endfläche $\boxed{a:c:\infty b}$ mit Theil. Die Flächen $\boxed{\frac{1}{4} \ a':b:\frac{1}{2} \ c}$ sind bei weitem weniger glänzend, als sowohl $\boxed{\frac{1}{2} \ a':b:\frac{1}{2} \ c}$ als $\boxed{a:\infty b:\infty c}$, zwischen welchen beiden sie sehr nett vorzukommen pflegen.

Nach Phillips käme auch eine Fläche $\left[\frac{1}{4} \ a:b:c\right]$ vor, die, welche er mit r bezeichnet; ich habe nicht Gelegenheit gehabt, sie zu beobachten.

72

Wenn wir nun also zum Behuf eines höchstmöglich vereinfachten geometrischen Grundbildes zu beliebiger Vergleichung mit sämtlichen Winkelangaben die Grundlage des zwei- und- eingliedrigen Haytoritsystems construiren durch

$$a:b:c=Vs:Vs:Vs,$$

so würden Säulenwinkel und jener Zuschärfungswinkel am Haytorit = 76° 39′ 27″,5 und 103° 20′ 32″,5; statt des gleichen Zuschärfungswinkels aber der gewöhnliche durch $2b:c:\infty a$ = 115° 22′ 37″ (115° 16′ bei Phillips). In der so merkwürdigen Diagonalzone von $2b:c:\infty a$ hätten wir die Neigungen gegen $2b:c:\infty a$ d.i. gegen n (Fig. 1. u. 2.)

für $a:b:\frac{1}{2}c$ sowohl als $a':b:\frac{1}{2}c$ gleich 157° 5'; Phillips findet für die erstere 157° 30', für die andere 156° 50';

für
$$\left[\frac{1}{2} \ a' : b : \frac{1}{2} \ c\right]$$
 gegen $\left[2b : c : \infty \ a\right]$ 139° 48′; nach Phill. 139° 42′. für $\left[\frac{1}{3} \ a : b : \frac{1}{2} \ c\right]$ — — 128° 16′ für $\left[\frac{1}{4} \ a' : b : \frac{1}{2} \ c\right]$ — — 120° 36′ $\frac{1}{2}$ und für $\left[\frac{1}{6} \ a : b : \frac{1}{2} \ c\right]$ — — 111° 31′ $\frac{1}{2}$

Ihre Neigungen unter einander, so wie gegen $\boxed{a:\infty \ b:\infty \ c}$, fließen hieraus unmittelbar.

Gegen die gerade Endfläche $\boxed{c:\infty a:\infty b}$ wird die Neigung

von $\boxed{a:b:\frac{1}{2}c}$ oder $\boxed{a':b:\frac{1}{2}c}$ 141° 7′ 24"; nach Phillips jene 141° 20', diese 141° 25'; gegen die Seitenfläche der Säule hätten wir demnach 128° 52′ 36";

von
$$\left[\frac{1}{2}a':b:\frac{1}{2}c\right]$$
 gegen $\left[c:\infty a:\infty b\right]$ 130° 12′ 10″,7; nach Phill.
130° 5′ (¹); von $\left[\frac{1}{3}a:b:\frac{1}{2}c\right]$ — — — — — — — 121° 34′.

Die Flächen $\frac{1}{2} a' : b : \frac{1}{2} c$, welche die gewöhnliche augitartige Zuschärfung an der hinteren Seite des Endes, deren schief laufende Endkante linienartig durch $a' : c : \infty b$ abgestumpft wird, zu bilden pflegen, würden gegen einander genau mit der Neigung der Flächen am Leucitkörper in der schärferen Endkante geneigt sein, nemlich unter $131^{\circ} 48' 37''$ (der Winkel des Rhombus, dessen Diagonalen sich verhalten wie 1'5:1). Phillips fand am Haytorit für diesen Winkel nur $130^{\circ} 22'$, welches, wenn cs kein Druckfehler ist, mit allen übrigen Messungen am wenigsten stimmt, die doch, wie man bisher gesehen hat, unter sich ganz gut zusammenhingen. An einem hier gemessenen Krystall fand Hr. Prof. Rose diesen Winkel zu $131^{\circ} 35' - 43'$; die Glätte der Flächen war unvollkommen; die eine Fläche gab zwei Bilder statt eines, und dieses zweite Bild gab den genannten Winkel zu $132^{\circ} 12' - 17'$.

In der horizontalen Zone, wo M, d.i. $a:b:\infty c$ ganz das constante ist, und, ohne alle Längenstreifung, keine herrschende Neigung zur Hervorbringung anderer Flächen dieser Zone verräth, kommt nächst ihm gewöhnlich nur $a:\infty b:\infty c$ d.i. h, da die Säule so niedrig zu sein pflegt, daß die Schief-Endfläche des oberen mit den Flächen des unteren Endes sich schneiden, als ein kleines, aber sehr nettes und symmetrisches Dreieck zum Vorschein; Phillips beobachtete auch $a:2b:\infty c$, sein i, und $a:3b:\infty c$, sein o. Ein $a:4b:\infty c$, k (Fig.1.) beobachtete ich, linienartig die Kante abstumpfend, in welcher die Schief-Endfläche $a:c:\infty b$ von der nach unten gerichteten Fläche $s=\left[\frac{1}{2}a:b:\frac{1}{2}c'\right]$ (der parallelen unsrer gewöhnlich, als nach oben gerichtet, $a:c:\infty b$ geschriebenen) geschnitten wird; in der nemlichen

⁽¹⁾ Eine Messung von Hrn. Prof. G. Rose gab die Differenz umgekehrt, nemlich 130° 18-22'.

Phys. Klasse 1829.

K

Zone (1), zwischen $a:c:\infty b$ und $a:4b:\infty c$ beobachtete ich auch jene Fläche, welche, vorausgesetzt, daß sie zugleich in die Diagonalzone von $2b:c:\infty a$ gehört, sich dadurch ausweisen würde als $\frac{1}{6}a:b:\frac{1}{2}c$. Gesetzt dagegen, worüber die Beobachtung in ähnlichem Zweifel ließ, daß die zweite Zone, in welcher sie liegt, die Diagonalzone von $a:2c:\infty b$ sei, wie in Fig. 1. für i gilt, so ist es im Gegentheil die Fläche a:8b:2c.

Endlich beobachtete ich, eben so linienartig, noch eine Fläche der horizontalen Zone l, wiederum die Kante abstumpfend, welche das nach oben gerichtete $\boxed{a:2c:\infty b}$ mit dem nach unten gerichteten $\boxed{\frac{1}{4}a:b:\frac{1}{2}c'}$ bildete; folglich war dies die Fläche $\boxed{a:8b:\infty c}$. Und auf sie würde die Fläche $\boxed{a:8b:2c}$ = $\boxed{\frac{1}{8}a:b:\frac{1}{4}c}$ gerad aufgesetzt sein, falls diese, und nicht $\boxed{\frac{1}{6}a:b:\frac{1}{2}c}$ die zweifelhafte, in der Zone mit der Axe = (a;4b+c) beobachtete war.

Wir wiederholen es: Wer sein Auge für das Ansehen von ächten Krystallflächen im Gegensatz gegen Flächen von Afterkrystallen geübt hat, kann bei dem bloßen Anblick der Haytoritkrystalle billig nicht schwanken, mit welchem von beiden man es hier zu thun hat; und ich theile mit Herrn Brewster (2) die Verwunderung, dass dennoch geübte Mineralogen, gewiss nur vorgefasten Ansichten gemäß, die Haytoritkrystalle haben können für Afterkrystalle erklären. Beobachtet man die feineren Unterschiede, welche mit mehrerer oder minderer Deutlichkeit an ächten Krystallen immer die Flächen verschiedenen Werthes auszeichnen und characterisiren, am Afterkrystall hingegen in der Gleich- und Einförmigkeit des Ansehens der Masse verschwinden, und bloss mechanisch noch den Stellen, die etwa ein Angriff getroffen hat, während er den Nachbar nicht traf, einen Unterschied lassen, aber keinen physikalisch constanten an jedem Individuum, entsprechend dem innern physikalischen Unterschied in seinen verschiedenen Richtungen; und haben wir in dem obigen diese schönen constanten Züge der physikalischen Eigenthümlichkeit der verschiedenen Krystallflächen des Haytorits

⁽¹⁾ Die Axe dieser Zone ist: (a; 4b + c).

⁽²⁾ Edinb. J. of sc. XII. 305:

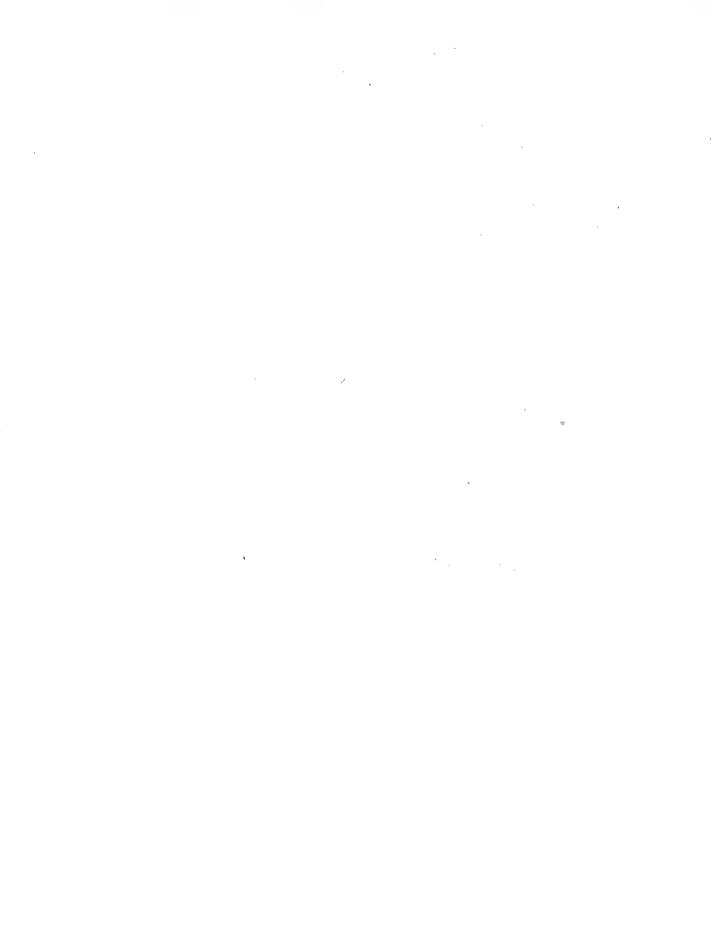
ausführlich genug nachgewiesen, so dürften wir jeden Zweifel an der Ächtheit der Haytoritkrystalle für beseitigt halten.

Auch kann zur Bestätigung des gesagten dienen: das Vorkommen ganz anderer, wirklicher Afterkrystalle in einfachen, dünnen, hohlen, sechsseitigen Tafeln (¹), mit und zum Theil auf den Haytoritkrystallen. Wenn die Masse derselben hie und da auch einen Überzug auf den letzteren bildet, so springt sie als eine fremde, spröde und dünne Rinde mit der höchsten Leichtigkeit von ihnen herunter, und läfst sie frisch und unangetastet zurück, als mit deren Bildung die neuere Rinde in gar keinem Zusammenhang steht.

Aber die innere blättrige Structur, die man vermifst, und worauf man dann natürlich auch die Hypothese von der Afterkrystallnatur des Haytorits gründen zu können geglaubt hatte — freilich ist sie vorhanden im Haytorit und mannichfaltig genug. Bei dem Betrachten der Krystalle am Kerzenlicht bin ich die regelmäßigen Spiegelungen aus dem Innern sogleich gewahr worden; und zwar sah ich sie parallel mit $a:c:\infty b$, parallel mit $a:b:\frac{1}{2}c$, mit $2b:c:\infty a$ und mit $b:\infty a:\infty c$; beim Zerschlagen der Stücke fand sich erkennbar, wenn freilich, wie sich versteht, versteckt blättriger Bruch, parallel mit $a:c:\infty b$. Aber selbst der nicht - blättrige gewöhnliche Bruch des Haytorits hat sowohl in der Art und Weise seiner Unterbrechung durch die Anlage zum versteckt blättrigen, als in der Beschaffenheit seines Glanzes, ganz und gar das Gepräge des ächten Krystalls, und nichts von den inneren Absonderungen verschiedener Individuen, wie sie in einem Afterkrystall verworren beisammen sind. Der Haytorit, mit einem Worte, ist ein ächter Krystall, wie irgend einer sonst.

~*******

⁽¹⁾ Es sind auch andere, ganz verschiedenen Fossilien gehörig, beobachtet worden, und wahrscheinlich hat man einige dieser Afterkrystalle als Haytoritkrystalle mit beschrieben.



Maylorit. Kalksputh Todlinge Cuar: Scalling . Whole Plays Held H. Ak of Web 18<u>2</u>9

		·	

Über

die herzförmig genannten Zwillingskrystalle von Kalkspath, und gewisse analoge von Quarz.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 2. November 1829.]

Der Einflufs, welchen bei Zwillingskrystallisationen ein Individuum auf das andere während des Fortwachsens ausübt, liegt wohl nirgends directer und sprechender am Tage, als an den höchst netten, in Derbishire (Rutland Cavern) vorgekommenen Kalkspathzwillingen (Fig. 3. u. 4.), welche mit dem ganz gut bezeichnenden Trivialnamen der herzförmigen Krystalle (cordiforme, ch. carb. en coeur) belegt worden sind (1).

Was das Wesentliche des Zwillingsgesetzes betrifft, unter welchem diese "herzförmigen" Kalkspathzwillinge stehen, so ist es jenes für den Kalkspath seltnere Zwillingsgesetz: daß beide Individuen eine der Richtungen des vollkommenen blättrigen Bruches (parallel den Flächen des Haupt-Rhomboëders) gemein, die beiden andern dagegen, so wie die Axe des Rhomboëders, umgekehrt gegen die gemeinsame Rhomboëdersläche liegen haben. Oder will man es in der beliebten, freilich weniger wissenschaftlichen Sprache ausdrücken, so ist es, als ob beide Individuen in einer dieser Rhomboëderslächen, in welcher sie an einander grenzen, um die

⁽¹⁾ Sie sind von Bournon, traité complet de la chaux carbonatée et de l'arragonite, t. II. p. 66. 67. und pl. 24. Fig. 386-388, freilich sehr unvollkommen, beschrieben und abgebildet worden. Vielleicht, dass er auch in seinen Fig. 450. und 449. Tas. 29., deren im Text t. II. p. 70. Erwähnung geschieht, hieher gehörige Stücke hat abbilden wollen; indess muß man wohl Bedenken tragen, sowohl was er von den letzteren sagt, als abbildet, auf unsern Gegenstand zu beziehen.

Hälfte um einander umgedreht wären. Dies Zwillingsgesetz, obgleich das seltnere, kommt übrigens bei verschiedenen Kalkspathvarietäten vor, auch ohne die Nebenerscheinungen, welche gerade jene herzförmigen Krystalle vorzugsweise interessant machen. Das besonders belehrende an ihnen ist nemlich die Art, wie die Zwillingsverwachsung jedes der beiden Individuen bestimmt, ihre gleichartigen Flächen, sowohl die Seitensläche der gewöhnlichen Säule, a:a:a:a, als die des gewöhnlichen Dreiunddreikantners a:a:a:a, (c und r bei Haüy und in den Fig. 3 - 5.) (1) auffallend unsymmetrisch auszudehnen; wobei jedoch aus der gleichen Unsymmetrie beider Individuen eine neue Symmetrie für den Zwilling hervorgeht.

Zur Erläuterung dient Fig. 5., wo die Individuen in ihrer gewöhnlichen Symmetrie dargestellt sind.

Es dehnen sich, wie man sicht, von der freistehenden Endspitze jedes Individuums aus (²) zwei jenseit der Axe einander gegenüberliegende Dreiunddreikantnerslächen, wie r' und die ihm gegenüberliegende, unsymmetrisch aus, und zwischen beiden bildet sich eine neue scharse Kante g. Diese scharse Kante ist nichts andres, als das Complement der Lateralkante des Dreiunddreikantners r, also 46° 34′ nach den einfachen Haüyschen Voraussetzungen; denn es sind dieselben Flächen, welche bei dem reinen Dreiunddreikantner einander in der Lateralkante schneiden, und sich im vorliegenden Fall verlängern, um sich im Complementwinkel zum zwei-

⁽¹⁾ Bournon's abgebildete Krystalle haben außer den genannten zwei Flächen c und r von Haüy (oder n.2. und 36. bei Bournon) noch die Flächen des ersten stumpferen Rhomboëders $\boxed{a':a':\infty a}$, sein n.4. oder Haüy's g. In der Reihe schöner Exemplare, welche das Königl. Mineralienkabinet besitzt, sind diese Flächen bei keinem derselben vorhanden, sondern alle Individuen haben die reine Combination der beiden erstgenannten Flächen, d.i. der gewöhnlichen sechsseitigen Säule c mit dem gewöhnlichen Dreiunddreikantner r. Dem, was sich an der Zwillingsgruppe besonders merkwürdiges findet, sind auch jene Rhomboëderslächen unwesentlich, und ihr Hinzutreten würde die Schönheit der Erscheinung, wie sie an unsern Krystallen wirklich, und gerade in ihrer Einfachheit am größten ist, nicht erhöhen; daher können wir vorläufig von ihnen abstrahiren.

⁽²⁾ Mit den zusammenstossenden entgegengesetzten Enden beider Individuen ist die Gruppe jederzeit auf gewachsen, und zeigt an diesen bloss die Seitenslächen der Säule, keine den oberen parallelen Dreiunddreikantnerslächen. Durchwachsungen sind noch nicht vorgekommen.

tenmale zu schneiden. Eine Folge ist, daß, wenn man den gewöhnlichen blättrigen Bruch außucht, je zwei Flächen desselben — die dritte ist, wie gesagt, parallel der Grenzebene beider Individuen — wie Zuschärfungsflächen eben dieser neuen Kante g, und zwar so erscheinen, daß sie unter einander den stumpfen Neigungswinkel, d.i. den in der Endkante des Rhomboëders (104°½ nach Haüy, 105° 5′ der strengeren Messung) bilden; oder also, daß die neue Kante selbst einer Endkante des Haupt-Rhomboëders ihres Individuums parallel geht.

Erreichen nun diese relativen Mehrausdehnungen der genannten Flächen an beiden Individuen ihr Ziel, so verdrängen sie die einspringenden Zwillingswinkel der angrenzenden Flächen r'', r'' und c'', c'' gänzlich; in anderen Fällen bleiben noch kleine Stücke dieser einspringenden Winkel zurück, wie Fig. 4. zeigt. Verschwinden die einspringenden Winkel ganz, so stoßen beide Kanten g an der Zwillingsgrenze unter einem stumpfen Winkel ausspringend zusammen, und zwar offenbar unter einem Winkel, der gleich ist zweimal dem Neigungswinkel der Endkante des Haupt-Rhomboëders gegen die Längendiagonale der angrenzenden, dem entgegengesetzten Ende zugekehrten Fläche; mit andern Worten, gleich zweimal dem Lateralwinkel des Haüy'schen Hauptschnittes am primitiven Rhomboëder; also = 2.71° 33′ 54″ oder 143° 7′ 48″ nach den Haüy'schen Kalkspathannahmen, 2.70° 51′ 36″ oder 141° 43′ 12″ nach den Malus'schen und Wollaston'schen Berichtigungen (¹).

Die sich ausdehnenden Flächen r', r' beider Individuen stofsen in der Zwillingsgrenze ausspringend zusammen unter einem Winkel, für dessen Hälfte der allgemeine Ausdruck ist

$$\sin : \cos : rad = 3c \sqrt{4s^2 + 3c^2} : 2s^2 - c^2 : 2 \sqrt{s^2 + c^2} \cdot \sqrt{s^2 + 7c^2}$$

⁽¹⁾ Allgemein also werden die Erscheinungen denen hier völlig analog sein können, so lange das Rhomboöder ein stumpfes ist. Wäre es ein scharses, also der Lateralwinkel des Hauptschnittes ein stumpfer, so würden die entsprechenden Kanten g, und die sie bildenden Dreiunddreikantnerslächen einspringende Zwillingswinkel machen. Der Grenzfall, wo die Kanten g in der Verlängerung von einander zu liegen kämen, solglich die Dreiunddreikantnerslächen, welche sie bilden, eben so, wäre der des Würsels, und die entsprechenden Dreiunddreikantnerslächen wären die des Pyramidenwürsels $a: \frac{1}{2}a: \infty a$ oder des Pyritoëders.

dies giebt 2.82° 49′ 9″,26 oder 165° 38′ 18″,5 nach den Haüy'schen Prämissen, oder 2.82° 29′, d.i. 164° 58′ nach den Berichtigungen der Werthe durch Malus und Wollaston.

Die Seitenflächen der Säule, wie c, c, nehmen an der relativen Ausdehnung über ihre gleichartigen ebenfalls Theil; sie verdrängen ihrerseits die gegen die Zwillingsgrenze einwärts gekehrten Seitenflächen c', c' auch aus der Begrenzung der Gruppe, und wiederum bis zum Verschwinden der letzteren. Aus den allgemeinsten Grundsätzen der Rechnung am Rhomboëder ergiebt sich leicht, welches der Werth des ausspringenden Zwillingswinkels ist, den sie unter einander bilden; es ist nemlich für seine Hälfte

$$\sin : \cos : rad = \sqrt{4s^2 + 3c^2} : c : 2\sqrt{s^2 + c^2}$$

also $2.69^{\circ} 17' 42'',66 = 138^{\circ} 35' 25''$ nach der Haüy'schen Annahme, oder $2.69^{\circ} 26' 38'' = 138^{\circ} 53' 16''$ nach der berichtigten.

Derselbe Winkel einspringend ist es, welcher von den Seitenflächen der Säule c', c', wenn sie an der Begrenzung Theil nehmen, als Zwillingswinkel gebildet wird.

Von dem einspringenden Winkel aber, welchen die in der Zwillingsgrenze gerad gegen einander und einwärts gekehrten Seitenflächen c'', c'' bilden, ist unmittelbar einleuchtend, dafs es der doppelte Neigungswinkel der Rhomboëderfläche gegen die Axe ist; also würde er nach Haüy genau 90° sein, nach Malus und Wollaston's Messungen des Kalkspathes 90° 47′. Ausspringend wird derselbe Winkel am entgegengesetzten Ende durch die parallelen Flächen von c'' und c'' gebildet.

Wenn an diesen Zwillingen die von Bournon noch außerdem beobachteten und abgebildeten Flächen des ersten stumpferen Rhomboëders mit hinzutreten, so sieht man leicht, wie sie daran erscheinen müssen. Die einen, die der Zwillingsgrenze zugekehrten, müssen nemlich die durch die unsymmetrische Mehrausdehnung der gegenüberliegenden Dreiunddreikantnerflächen r', r' entstandene Kante g gerad abstumpfen; denn diese Kante coïncidirt mit der Endkante des Haupt-Rhomboëders, und ihre gerade

Abstumpfung ist also nichts andres, als die Fläche des ersten stumpferen. Am Zwillinge also bilden die zwei zusammenstofsenden Flächen den vorhin angegebenen Winkel, welchen die Kanten g bildeten, unverändert als Neigungswinkel gegeneinander ausspringend; von den zwei übrigen Flächen des ersten stumpferen Rhomboëders leuchtet es gleichfalls ein, wie auch sie nur ausspringende Zwillingswinkel unter einander bilden würden. Und so hat auf sämtliche Flächen des ersten stumpferen Rhomboëders das keine Anwendung, was diesen Zwilling so merkwürdig macht, nemlich: dafs von gleichartigen Flächen die, welche gegen die Zwillingsgrenze einen einspringenden Winkel bilden würden, constant und regelmäfsig verdrängt werden durch diejenigen ihnen gleichartigen, welche hier ausspringen de Winkel bilden.

Dass nun dieses in der Bildung wirksame Gesetz als eine unmittelbare Folge der allgemeinen Massenanziehung als eingreifend in die Krystallbildung, (welche mit jener immer in einem nothwendigen Widerstreit sich besindet) angesehen werden muß, liegt am Tage; nicht minder aber auch das: dass es ungereimt wäre, den ganzen Hergang als eigentliche Hemitropie darstellen zu wollen, als ob an gewissen Individuen die beschriebenen Dreiunddreikantner- und Seitenslächen über die ihnen gleichartigen (gleichsam ohne allen Grund) sich ausgedehnt hätten, damit dann durch Umdrehung des einen um das andere, oder gar durch Halbirung und Umdrehung der Stücke um die Hälfte das Factum herauskomme, wie es hier vorliegt. Die Unsymmetrie in der Bildung des Individuums ist hier sichtlich die Folge seiner Zwillingsstellung, und kann dieser nicht vorausgegangen sein.

Ein Gegenstück zu den jetzt beschriebenen Kalkspathzwillingen habe ich unlängst an einem — nicht minder seltenen und interessanten — Quarzzwilling aus Dauphiné beobachtet (s. Fig. 6.). Sein Zwillingsgesetz war nicht das gewöhnliche rhomboëdrische, sondern bezog sich direct auf die Verhältnisse des dihexaëdrischen Systems als solches. Es war nem-

lich folgendes: Beide Individuen hatten als Grenzebene gemeinschaftlich eine Fläche des ersten stumpferen Dihexaëders $\frac{1}{a:\frac{1}{2}a:a}$ (1), d.i. eine gerade Abstumpfungsfläche der Endkante des gewöhnlichen Dihexaëders $a:a:\infty a$, und die Axen beider Individuen umgekehrt liegend gegen diese gemeinsame Ebene; das übrige folgt; z. B. daß die auf der gemeinsamen Ebene $a:\frac{1}{a}c$ senkrechten Seitenflächen der sechsseitigen Säule r, r bei beiden Individuen in gleicher Richtung und gegenseitig in der Verlängerung von einander lagen, u. s. w.

Betrachten wir zuerst die krystallographischen Verhältnisse eines solchen Zwillings näher.

Die Axen beider Krystalle neigen sich gegen einander unter dem doppelten Neigungswinkel der Endkante gegen die Axe, also unter dem gegenseitigen Neigungswinkel der Endkanten eines Individuums jenseit der Axe, d.i. unter 84° 47′ nach Haüy, oder 84° 35′ 12″ nach Malus. Diesen Winkel machen also die Seitenkanten m, m (Fig. 7.) unter sich. Die Seitenflächen r', r' machen nach den Haüy'schen Annahmen den einspringenden Winkel von 2.50° 14′ 16″, d.i. von 100° 28′ 32″, oder den von 2.50° 9′ 46″, $4 = 100^{\circ}$ 19′ 32″, 8 nach Malus (²). Für ihre Hälften nemlich ist

$$\sin : \cos : rad = \sqrt{4a^2 + c^2} : c \sqrt{3} : 2 \sqrt{a^2 + c^2}$$

Von beiden Endspitzen neigen sich nun zwei Endkanten g, g (Fig. 7.) des Dihexaëders gegen die gemeinschaftliche Grenze und gegen einander so, dafs wir sie schicklich mit jenen Kanten vergleichen können, welche beim

⁽¹⁾ Wollte man, um die Ähnlichkeit dieses Falles mit dem vorigen des Kalkspathes weiter zu verfolgen, sich die genannte Grenzsläche wiederum als die Fläche eines Rhomboëders denken — sie würde dann dem ersten stumpseren von dem der Rhombensläche am Quarz = $a:\frac{1}{2}a:a$ entsprechen —; so würden die Seitenslächen zu denen der zweiten sechsseitigen Säule in Bezug auf dieses Rhomboëder werden, statt derer der ersten; und daher ihr anderes Verhalten, als derer am Kalkspathzwilling. An die Stelle der Flächen $a:\frac{1}{3}a:\frac{1}{2}a$ des letzteren aber wären dann getreten die Flächen $a:\frac{1}{2}a:a$ in Bezug auf dies Rhomboëder der Grenzsläche.

⁽²⁾ Nach Haüy ist $a:c=\sqrt{5}:\sqrt{6}$; Malus's Messungen dagegen führen auf $a:c=\sqrt{24}:\sqrt{29}$, wie anderwärts bemerkt worden ist.

herzförmigen Kalkspathzwilling (Fig. 3.) durch die sich verlängernden Dreiunddreikantnerflächen gebildet wurden.

Beim Quarz aber neigen sich diese Endkanten in der Zwillingsgrenze nicht ausspringend gegen einander, wie dort, sondern einspringend, und zwar nothwendig mit dem doppelten gegenseitigen Neigungswinkel zweier jenseit der Axe sich gegenüberliegender Endkanten am Quarzdihexaëder, d.i. mit 2.84° 47′ oder 169° 34′ nach Haüy's Annahme, oder mit 2.84° 35′ 12″, d.i. mit 169° 10′ 24″ nach den Messungen von Malus.

Eben deshalb stoßen auch die zwei Paare von Dihexaëderslächen, wie p, p, welche diese Endkanten unter sich bilden, in der Zwillingsgrenze nun einspringend zusammen, jedoch unter einem sehr stump fen Winkel einspringend; die Rechnung giebt nach den Haüy'schen Datis 170° 24′ 22″, nach den Malus'schen 170° 2′ 44″. Es findet sich nemlich für die Hälfte dieses Zwillingswinkels, d.i. für die Neigung der Dihexaëdersläche, welche den einspringenden Winkel macht, gegen diejenige Fläche des ersten stumpferen Dihexaëders, welche die gemeinschaftliche Grenze der Individuen bildet, also von $\boxed{a \cdot : a \cdot$

$$\sin : \cos : rad = c \sqrt{13a^2 + c^2} : (c^2 - a^2) \sqrt{3} : 2 \sqrt{s^2 + c^2} \cdot \sqrt{a^2 + c^2}$$
 (1)

Sollten nun die einspringenden Winkel gänzlich weggeschafft werden, so müßten mit den Seitenflächen r, r die Zuspitzungsflächen P, P nebst den ihnen jenseit der Axe entgegengesetzten sich über die Flächen r', r', p, p u. s. f. hinweg ausdehnen, bis diese verschwänden; es würden sich dann neue Kanten in senkrechter Richtung auf m, m von den Endspitzen aus bilden, folglich in der Zwillingsgrenze einander unter dem Complement des Winkels zwischen m und m, d. i. 95° 13′ oder 95° 25′ treffen. Dehnten sich dagegen mit P, P zusammen die mit ihnen abwechselnden, oder zu Einem Rhomboëder gehörigen Zuspitzungsflächen aus, so würde der einspringende Winkel nur theilweise weggeschafft werden und an der einen Seite bleiben.

⁽¹⁾ s ist $= a \sqrt{\frac{3}{4}}$, wie bekannt.

84

In der Wirklichkeit verhielt es sich nun an dem beobachteten Zwilling so: Beide Individuen breiteten sich stark aus und waren tafelartig, parallel den Seitenflächen r, r der sechsseitigen Säule, wie es Fig. 6. darstellt. Diese Figur hat übrigens, ohne in alle Einzelnheiten des beschriebenen Stückes eingehen zu wollen, nur die Bestimmung, die Hauptzüge desselben anschaulich zu machen. In der Wirklichkeit waren beide Individuen von verschiedener Größe; das größere war nach unten unverhindert und allein fortgewachsen. Hier, wo kein Zwillingsconflict mehr Statt fand, hörte das Tafelartige sogleich auf; dasselbe Individuum endete hier in gewöhnlicher Symmetrie sowohl der Seiten- als der Zuspitzungsflächen. Am oberen, d.i. dem Fig. 6. abgebildeten wirklichen Zwillingsende zeigte sich hingegen, dass jedes Individuum zu den entschieden in das rhomboëdrische, mit drei abwechselnd größeren und kleineren Zuspitzungsflächen, sich neigenden gehörte. Auf die breitgewordene Seitensläche waren an beiden Individuen auf derselben Seite zwei der größeren, auf der entgegengesetzten zwei der kleineren Zuspitzungsflächen (und sogar die kleinsten von allen) aufgesetzt. Die gegen den einspringenden Winkel hin liegenden größeren Zuspitzungsflächen dehten sich nun ebenfalls nächst den breiten Seitenflächen relativ am stärksten aus; sie erschienen deshalb auf ihren Seitenflächen tiefer aufgesetzt, als ihre gleichartigen, und machten die Säule an dieser Stelle niedriger oder kleiner. Ihnen folgten gleichförmig die auch gegen den einspringenden Winkel gekehrten kleineren Zuspitzungsflächen; sie erschienen, eben in Folge des Tiefersichherabziehens der eben genannten größeren, fast nur als Abstumpfungen der Kanten, welche die letzteren mit den gegenüberliegenden breiten Seitenflächen bildeten, ebenfalls in die Länge gedehnt, und tiefer aufgesetzt, als ihre gleichartigen.

Die vom einspringenden Winkel abgekehrten oder auswärts liegenden Zuspitzungsflächen, sowohl die größeren, als die kleineren, beobachteten dagegen die größte Symmetrie; höchst nett, und vollkommen unter sich gleich an beiden Individuen waren die kleineren, nächst ihnen die größeren. Am kleineren Individuum war auch (von den nach außen

liegenden Zuspitzungsflächen) die kleinere und die größere, mit der auf die breite Seitenfläche aufgesetzten großen Zuspitzungsfläche ganz gleich hoch aufgesetzt; am größeren die kleine eben so hoch als die letztere, die größere nur um etwas weniges tiefer.

An der Seite des einspringenden Winkels fand auch ein Unterschied in der Ausdehnung der schmäleren Seitenflächen Statt, und zwar so, daß die, auf welche die größeren Zuspitzungsflächen aufgesetzt waren, die kleinsten, und die dem kleineren Individuum angehörige gänzlich verdrängt war und den einspringenden Winkel gar nicht mit bilden half. Der Unterschied der beiden nach außen liegenden schmäleren Seitenflächen jedes Individuums zeigte sich minder entschieden, in umgekehrter Art; diejenige Seitenfläche als die schmälere, auf welche die kleinere Zuspitzungsfläche aufgesetzt war.

Es ist nun sowohl in dem Sichausdehnen der breiten Seitenflächen, als der vier gegen den einspringenden Winkel gekehrten Zuspitzungsflächen, wodurch die den tiefer einspringenden Winkel bildenden Seitenflächen verkleinert und zum Theil sogar ganz verdrängt werden, wohl unverkennbar, dass der gegenseitige Einfluss der beiden Individuen auf einander beim Wachsen dahin gerichtet war, auch nur das minder Einspringende an die Stelle des mehr Einspringenden zu setzen; und begreiflich ist dieser Einfluss aus derselben Quelle der allgemeinen Anziehung abzuleiten, wie oben bei den Kalkspathzwillingen das völlige Verdrängen der einspringenden Zwillingswinkel durch unsymmetrische Ausdehnung derjenigen Flächen, welche den ausspringenden hervorbringen. Unläugbar sieht man ganz das ähnliche bei einer Menge auch der gewöhnlichen Zwillingskrystalle, z.B. bei denen des Zinnsteins oder bei den speerförmigen des Binarkieses u. s. f. Nur sind es häufiger Flächen verschiedener Art, welche wachsen, gegen diejenigen, welche verschwinden; und dann liegt es weniger am Tage, was dem Zwillingseinflufs, und was der Gestalt des Individuums angehört; um so lehrreicher sind die Fälle, wo es gleichartige Flächen sind, welche, dem Zwillingseinfluss folgend, die einen sich ausdehnen, die andern sich verkürzen.

Auch Trapezflächen sind unserm beschriebenen Quarzzwilling nicht fremd, und fordern uns noch zu einigen krystallographischen Betrachtungen auf. Dahin gehört zuförderst die Bemerkung, dass bei der angegebenen Zwillingsstellung beide Individuen nicht bloss die Seitenflächen r, r, sondern auch gewisse ihrer Dihexaëderflächen einander parallel haben, nemlich diejenigen, welche die Endkanten h, h (Fig. 7.) unter sich bilden, deren Abstumpfungsfläche parallel die gemeinsame Grenzfläche der Individuen geht. Es setzt sich gleichsam eine gemeinsame Zone beider Individuen, wie bei den Zwillingen auch sonst in Menge, hier auf das auffallendste, ein, deren Axe nemlich parallel der Endkante h ist; mit anderen Worten, zwei Endkantenzonen (-wir nennen sie für gewöhnlich Kantenzonen schlechtweg-) fallen bei beiden Individuen in Eine. Die Durchschnittslinie h' der Grenzebene mit der breit gewordenen Seitenfläche, welche Linie selbst der Axe der gemeinschaftlichen Zone parallel ist, hat das Merkwürdige, daß, auf einer und derselben breiten Seitenfläche betrachtet, sie für das eine Individuum einer Linie entspricht, wie sie eine rechts herabgehende, für die andere, wie sie eine links herabgehende Trapezfläche auf ihr bilden würde. Die Function aber vertauscht sich auf der entgegengesetzten Seite oder auf der hinteren breiten Seitenfläche. Welchem Individuum vorn die angegebene Linie eine solche war, wie sie eine rechts herabgehende Trapezfläche auf ihm bilden würde, dem wird sie hinten zu einer der links herabgehenden entsprechenden Linie, und umgekehrt. Ein Unterschied des Rechts und Links geht also für die zwei Individuen aus diesem Zwillingsverhalten als solchem keineswegs hervor; vielmehr verhält sich jedes nur auf derselben Seite gegen das andere Individuum gleichsam wie ein rechtes, während jenes wie ein linkes, und kehrt hingegen den umgekehrten Character heraus auf der entgegengesetzten Seite.

Wenn bei Einem Quarzindividuum zwei parallele Trapezflächen vorkämen, was bekanntlich der Fall nie ist, so wären beide entgegengesetzter Beschaffenheit, eine rechts, eine links herabgehend. Wenn im Gegentheil bei dem Zwilling in der gemeinsamen Zone zwei parallele Trapezflächen vorkämen, so wären sie wirklich beide gleichartig, beide entweder rechts, oder links herabgehende.

Ob nun gleich, wie eben gesagt, eine Verschiedenheit der Individuen wie Rechts und Links, in dem allgemeinen Zwillingsverhältniss als solchem nicht lag, so findet diese Verschiedenheit dennoch an unserm Exemplare wirklich Statt; das eine Individuum, und zwar das große, zeigt sich an dem symmetrisch ausgebildeten Ende, mit welchem es über das kleinere fortgewachsen ist, mit einer Rhombenfläche und einer links herabgehenden Trapezfläche; das kleinere hingegen, an der Seite des einspringenden Winkels (wo es noch zufällig durch ein die Queere gewachsenes drittes Individuum unterbrochen wird) mit einer linienartigen Rhombenfläche und einer rechts herabgehenden Trapezfläche. Es sind also wirklich zwei Individuen der entgegengesetzten Beschaffenheit, welche diesen Zwilling bilden; -eine neue Widerlegung der Hemitropien-Vorstellung durch Theilung eines Individuums und Umdrehung, welche sich damit nicht reimen läfst. Eine eben solche entgegengesetzte Beschaffenheit aber trifft man auch sonst häufig unter nebeneinander gewachsenen Bergkrystallen an, welche mit Trapezflächen versehen, aber keine Zwillinge, wenigstens nach irgend einem erkannten Gesetze, sind, sondern bloße Nachbaren zu sein scheinen.

CHICEREREREND

	•		

Über

das Dihexaëder, dessen Flächenneigung gegen die Axe gleich ist seinem ebenen Endspitzenwinkel; nebst allgemeineren Betrachtungen über Invertirungskörper.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 5. November 1829.]

Dihexaëder nennen wir bekanntlich diejenigen doppelt sechsseitigen Pyramiden, deren Flächen sowohl als deren Endkanten unter sich gleich sind; sie haben eben deshalb ein reguläres Sechseck zur gemeinschaftlichen Grundfläche, auf welcher die beiden gleichen Pyramiden gerad stehen. Eine solche sechsseitige Pyramide, wie die Hälfte des Dihexaëders ist, würde man kurz auch eine reguläre nennen (1).

Stumpfwinkliche oder scharfwinkliche Dihexaëder, mit einem zwischen beiden Abtheilungen in der Mitte liegenden Zwischengliede, dem rechtwinklichen, wird man am schicklichsten durch das Maafs der Neigung der Fläche gegen die Axe bestimmen (2), so dafs die Neigung von 45°, als das Mittel zwischen den absoluten Grenzen der Neigung, 0° und 90°, das Dihexaëder sowohl als seine einzelne Pyramide rechtwinklich macht; es werden dann sowohl je zwei jenseit der Axe sich gegenüberliegende Flächen der Pyramide rechtwinklich gegen einander, als auch die Neigungen je zweier in der Lateralkante des Dihexaëders zusammenstofsender Flächen beider Pyramiden. Scharfwinklich nennen wir demnach die Dihexaëder,

⁽¹⁾ Die der vorigen Abhandlung angehörige Fig. 7. wird hinreichen, die Anschauung für die folgenden Betrachtungen zu fixiren.

⁽²⁾ Man könnte allerdings zwischen den zwei Bestimmungen wählen, ob dasjenige Dihexaëder das rechtwinkliche heißen sollte, dessen Flächen oder dessen Endkanten die Neigung von 45° gegen die Axe haben. Wir zichen die erstere Bestimmung vor, nach welcher also in unserer Bezeichnungsweise $s=c_1$ statt der zweiten, wo a=c wäre.

90 WEISS

deren Flächen weniger als 45°, stumpfwinklich die, deren Flächen mehr als 45° gegen die Axe geneigt sind.

Wenn man die Reihe der Dihexaëder von dem stumpfsten bis zum schärfsten durchgeht, so ist klar, dass, während der Neigungswinkel der Fläche gegen die Axe von 90° bis 0° variirt (¹), der ebene Endspitzenwinkel des Dihexaëders gleichzeitig die Werthe von 60° bis 0° durchläuft. Man sollte daher meinen, der Neigungswinkel gegen die Axe werde immer der stumpfere von beiden, der ebene Endspitzenwinkel immer der schärfere sein. Dem ist aber nicht so. Schon das Beispiel des Quarzes würde den Irrthum, der in jener Folgerung läge, ausdecken. Denn gebe man dem Quarz die Haüy'schen Winkelwerthe, oder welche der emendirten man wolle — beispielsweise also nehme man mit Haüy 38° 19′ 43,774 für die Neigung der Fläche gegen die Axe, wobei der ebene Endspitzenwinkel 39° 24′ 2″— beträgt, so hat man offenbar das umgekehrte Resultat.

Es muss also nothwendig, und zwar zwischen diesem Fall und dem Werthe von 60° für den Neigungswinkel gegen die Axe (denn bei diesem ist der ebene Endspitzenwinkel, der jederzeit < 60°, offenbar noch der kleinere von beiden, so wie, wenn der Neigungswinkel über 60° beträgt) einen Punkt geben, wo beide Winkel einander gleich werden, d. i. ein Dihexaëder, dessen ebener Endspitzenwinkel gleich ist dem Neigungswinkel seiner Fläche gegen die Axe. Welches dieser Fall ist, ergiebt sich aus den allgemeinen Formeln für das Dihexaëder ganz leicht.

Wir drücken, wie gewöhnlich, das Verhältniss des Sinus zu Cosinus für die Neigung der Fläche gegen die Axe aus durch s:c, so ist für den halben ebenen Endspitzenwinkel das Verhältniss von Sinus zu Cosinus, wie $\frac{s}{V_3}:V_3^2+c^2$, mithin für den ganzen,

$$\sin : \cos = 2 \frac{s}{\sqrt{3}} \cdot \sqrt{s^2 + c^2} : s^2 + c^2 - \frac{s^2}{3} = \frac{2s\sqrt{s^2 + c^2}}{\sqrt{3}} : \frac{2}{3}s^2 + c^2 = 2\sqrt{3}s\sqrt{s^2 + c^2} : 2s^2 + 3c^2$$

⁽¹⁾ Es ist nicht nöthig zu bemerken, dass bei 90° Neigung je 6 Flächen einer Pyramide in Eine zusammenfallen, wie umgekehrt bei 0° Neigung sie der Axe parallel werden, also je zwei des Dihexaëders in die Seitensläche der regulär-sechsseitigen Säule sich verwandeln.

⁽²⁾ Daher cos : rad = $2s^2 + 3c^2 : 4s^2 + 3c^2 = \frac{3}{2}a^2 + 3c^2 : 3a^2 + 3c^2 = \frac{1}{2}a^2 + c^2 : a^2 + c^2$; also im kürzesten und vollständigen Ausdruck sin : cos : rad = $a\sqrt{s^2 + c^2} : \frac{1}{2}a^2 + c^2 : a^2 + c^2$

Sind also die zwei angegebenen Winkel einander gleich, so hat man

$$s V_{12} V_{s^2+c^2} : 2s^2 + 3c^2 = s : c$$

folglich

$$2s^2 + 3c^2 = c V_{12} V_{s^2 + c^2}$$

Dies quadrirt giebt

$$4s^4 + 9s^4 + 12s^2c^2 = 12s^2c^2 + 12c^4$$

Also

$$4s^4 = 3c^4$$

mithin

$$s: c = \sqrt{3}: \sqrt{4} = \sqrt{3}: \sqrt{2}$$

Dies giebt den gesuchten Winkel = 42° 56′ 29″,04.

Dieses Dihexaëder aber hat mehrere andere merkwürdige Eigenschaften.

Zuerst will ich, nur nebenbei, bemerken, dass dies Verhältniss $\sqrt[3]{3} : \sqrt[3]{4}$ oder $\sqrt[3]{3} : \sqrt{2}$ uns schon einmal in unseren krystallographischen Betrachtungen ausgestossen ist. Es war dies beim Feldspath, als wir den Haüy'schen Begriff von seiner Krystallsorm einer schärferen Analyse unterwarsen; es fand sich, es war dort das Verhältniss von Sinus zu Radius für die Neigung der Endsläche gegen die Seitensläche, wenn wir uns an die Haüy'schen Angaben streng hielten, d.i. die Säule von 120°, die schief angesetzte Endsläche auf die Seitenkante von 120° gerad, und so ausgesetzt annahmen, dass der ebene Winkel der Endsläche gleich sei der Neigung der Endsläche gegen die Seitenkante. Denn wenn nach diesen Voraussetzungen für den Feldspath sein müßte $a:b:c=1:\sqrt{3}:\sqrt[4]{\frac{4-V_{12}}{V_{12}-1}}$ (1), so giebt die allgemeine Formel für die Neigung der Endsläche gegen die Seitensläche, ausgedrückt durch unser a,b und c,

$$\sin : \cos : rad = a \sqrt{a^2 + b^2 + c^2} : bc : \sqrt{a^2 + b^2} \cdot \sqrt{a^2 + c^2}$$

für den vorliegenden Fall

⁽¹⁾ Vergl. meine Abhandlung über die krystallographische Fundamentalbestimmung des Feldspathes in den Abhandlungen der phys. Klasse für 1816, S. 248. 249.

$$\sqrt{a^{2}+b^{2}+c^{2}} = \sqrt{4+\frac{4-\sqrt{12}}{\sqrt{12-1}}} = \sqrt{\frac{3\sqrt{12}}{\sqrt{12-1}}},$$

$$\sqrt{a^{2}+b^{2}} = \sqrt{1+3} = 2, \text{ und } \sqrt{a^{2}+c^{2}} = \sqrt{1+\frac{4-\sqrt{12}}{\sqrt{12-1}}} = \sqrt{\frac{3}{\sqrt{12-1}}};$$
also
$$\sin : \cos : \text{rad} = \sqrt{\frac{3\sqrt{12}}{\sqrt{12-1}}} : \frac{\sqrt{3}(\sqrt{3}-1)}{\sqrt{\sqrt{12-1}}} : 2\sqrt{\frac{3}{\sqrt{12-1}}} = \sqrt{3\sqrt{12}} : 3-\sqrt{3}: 2\sqrt{3} = \sqrt{3\sqrt{12}}: \sqrt{3}-1: 2 = \sqrt{3}: \sqrt{2-\sqrt{3}}: \sqrt{2}$$

oder $\sin : \text{rad} = \mathring{V}_3 : V_2 = \mathring{V}_3 : \mathring{V}_4 = s : c$ für unser obiges Dihexaëder.

Eine zweite dieses unmittelbarer betreffende Merkwürdigkeit aber ist: dafs, wenn wir das Verhältnifs a: c für eben dieses Dihexaëder suchen, d.i. das Verhältnifs der größeren Queerdimension zur Längendimension, oder des größeren Durchmessers des Sechsecks zur Axe des Dihexaëders (—das Verhältnifs s: c gab das Verhältnifs des kleineren zu ihr an—), sich das Verhältnifs a: c gerade als das umgekehrte von s: c findet.

Denn

also
$$a = s \sqrt{\frac{4}{3}} = \sqrt[4]{3 \cdot \frac{16}{9}} = \sqrt[4]{\frac{16}{3}} = \frac{2}{\sqrt[3]{3}}$$

$$a : c = \frac{2}{\sqrt[3]{3}} : \sqrt{2} = \sqrt{2} : \sqrt[4]{3} = \sqrt[4]{4} : \sqrt[4]{3}$$

Diese zwei Linien a und c aber geben das Verhältniss von Sinus zu Cosinus für die Neigung der Endkante des Körpers gegen die Axe an.

Aus dieser Eigenschaft also, mit anderen Worten: dass die Neigung der Fläche gegen die Axe und der Endkante gegen die Axe die Complemente von einander zu 90° sind, würde, wer mit diesen Gegenständen der Geometrie irgend vertrauter ist, sogleich schließen, was uns außerdem als eine neue merkwürdige Eigenschaft unsers Körpers erscheinen muß, nemlich: dass er der Invertirungskörper von sich selbst ist.

Den Begriff und Namen Invertirungskörper nemlich gebrauche ich in demselben Sinne, in welchem Haüy das erste schärfere Rhomboëder des Kalkspathes in Beziehung auf das Hauptrhomboëder inverse, invertirt nannte (1). Das erste schärfere Kalkspath-Rhomboëder ist aber bekanntlich das invertirte seines Hauptrhomboëders nur unter der Bedingung, daß für das letztere s:c=1:1.

Allgemein aber haben wir in der Krystallographie Invertirungs-Rhomboëder, Invertirungs-Octaëder und Invertirungs-Dihexaëder. Die gegenseitigen Eigenschaften je zwei solcher Invertirungskörper
in jedem dieser 3 Geschlechter sind: daß der ebene Endspitzenwinkel
des einen gleich ist dem Complemente des Neigungswinkels
seines Invertirungskörpers in der Endkante, und umgekehrt:
der Neigungswinkel seiner Fläche in der Endkante gleich ist
dem Complemente des ebenen Endspitzenwinkels des anderen
zu 180°. Wir wollen also hier zuerst diese Eigenschaft und die Gleichungen,
auf denen sie beruht, für alle 3 Geschlechter im allgemeinen kürzlich erörtern.

Beim Rhomboëder tritt sie noch anschaulicher vor die Sinne, weil an ihm, als einem Parallelepiped, die Complemente, sowohl der ebenen Winkel, als der Neigungswinkel am Körper selbst vorhanden sind; von den Invertirungs-Rhomboëdern können wir daher sagen, dass sie ihre ebenen und Neigungswinkel, und zugleich Terminal- und Lateralstellen mit einander vertauschen, so dass zu einem gegebenen Rhomboëder das Invertirungs-Rhomboëder dasjenige ist, dessen ebener Endspitzenwinkel gleich ist dem Neigungswinkel in der Lateralkante des gegebenen (2), oder dessen Neigungswinkel in der Endkante

(¹)	Wie das Schema zeigt: Haupt-Rhomboëder des Kalkspathes.	sein erstes schärferes. (inverse.)
	Ebener Endspitzenwinkel 101° 32′ 13″ Neigungswinkel in der Endkante 104° 28′ 40″	75° 31′ 20″ 78° 27′ 4 7″
	desgleichen erstes stumpferes	zweites schärferes Rhomboëder.
	Ebener Endspitzenwinkel 114° 18′ 56″ Neigungswinkel in der Endkante 134° 25′ 38″	45° 34′ 22″ 65° 41′ 4″
(2)	z. B	sein erstes schärferes.
	Ebener Endspitzenwinkel 101° 32′ 13″ Neigungswinkel in der Lateralkante 75° 31′ 20″	75° 31′ 20″ 101° 32′ 13″

94 WEISS

gleich ist dem ebenen Lateralwinkel des gegebenen. Die Bedingungsgleichung nun, unter welcher das Invertirungsverhältnis zwischen zwei Rhomboëdern Statt findet, findet sich, auf unsere Größen s und c zurückgebracht, wenn wir mit diesen (unaccentuirten) Buchstaben die dem einen Rhomboëder, und mit den accentuirten s' und c' die dem gesuchten Invertirungs-Rhomboëder zukommenden Werthe bezeichnen, mit Leichtigkeit so:

Es ist für den halben ebenen Endspitzenwinkel eines Rhomboëders

und für den halben Neigungswinkel in den Endkanten

also für das Verhältniss zweier Invertirungs-Rhomboëder gegen einander

d. i.

$$s \ V3 : \sqrt{s^2 + c^2} = c' \ V3 : \sqrt{4s'^2 + c'^2}$$

$$s^2 \ (4s'^2 + c'^2) = c'^2 \ (s^2 + c^2)$$
oder
$$4s'^2 s^2 = c'^2 c^2,$$
und
$$2s's = c'c$$
folglich
$$s' : c' = c : 2s$$

Schon aus dieser Grundgleichung 2s's = c'c ist klar, dass sie nicht verändert wird, wenn man den Sinn von s:c mit dem von s':c' gegenseitig vertauscht, also dass elbe Rhomboëder, dessen Neigungswinkel in den Lateralkanten gleich ist dem ebenen Endspitzenwinkel eines gegebenen, auch umgekehrt seinen ebenen Endspitzenwinkel gleich haben muß dem Neigungswinkel in der Lateralkante, d. i. dem Complement der Neigung in der Endkante des gegebenen. Wollte man aber, von dieser zweiten Hälfte der gegenseitigen Eigenschaften von Invertirungs-Rhomboëdern ausgehend, die Gleichung suchen, also setzen

so erhielte man
$$s' \ V_3 : V \overline{s'^2 + c'^2} = c \ V_3 : V \overline{4s^2 + c^2},$$
$$s'^2 \ (4s^2 + c^2) = c^2 \ (s'^2 + c'^2)$$

wiederum $4s^2s'^2 = c^2c'^2$, und 2ss' = cc', wie vorher.

Der Würfel ist das Invertirungs-Rhomboëder von sich selbst, und man sieht leicht, daß die Formel sich für ihn bewährt; denn für ihn als Rhomboëder ist s:c=1:1/2; also erhielte sein Invertirungs-Rhomboëder

$$s':c'=V_2:2=1:V_2=s:c$$

d. i. sein Invertirungs-Rhomboëder ist ihm gleich, oder er ist das Invertirungs-Rhomboëder seiner selbst. Denn s':c'=s:c ist offenbar die Bedingungsgleichung des Invertirungskörpers seiner selbst.

Wären wir mit dem Würfel in seiner rhomboëdrischen Stellung und rhomboëdrischen Beziehungen nicht bekannt, so hätten wir aus dem Begriffe des Invertirungs-Rhomboëders seiner selbst die Gleichung zss=cc, d. i. $zs^2=c^2$, oder s:c=1:V, und fänden dieses Verhältnifs, welches die Neigung der Fläche gegen die rhomboëdrische Axe ausdrückt, für den Würfel auch aus diesem Begriffe.

Mit der Eigenschaft des Würfels, dass er das Invertirungs-Rhomboëder seiner selbst ist, steht in directer Verbindung, nicht allein: dass das Rhomboëder des Granatoëders als das erste stumpfere des Würfels, und das Rhomboëder des Tetraëders als das erste schärfere, Invertirungs-Rhomboëder von einander sind, so wie das des Leucitkörpers (das zweite stumpfere) und das zweite schärfere des Würfels (1), und so gegenseitig alle umgekehrt und gleich weit vom Würfel abstehende Rhomboëder seines Systems; sondern auch die Invertirungsverhältnisse des Kalkspathsystems, wo, wenn s = c, mit der Eigenschaft, dass das Hauptrhomboëder und sein erstes schärferes, Invertirungs-Rhomboëder von einander sind, auch die fernere Eigenschaft verbunden ist, dass sein erstes stumpferes und sein zweites schärferes, sein zweites stumpferes und sein drittes schärferes u. s. f. Invertirungs-Rhomboëder von einander sind, fließen aus derselben Quelle; und man kann allgemein sagen: dass diejenigen Rhomboëder im Invertirungsverhältnifs zu einander stehen, für deren beiderseitige Verhältnisse $\frac{s}{c}$ und $\frac{s'}{c'}$ das des Würfels, d.i. $\frac{1}{Vz}$, das mittlere proportionale ist; oder für welche die Proportion gilt

$$\frac{s}{c}:\frac{1}{1/2}=\frac{1}{1/2}:\frac{s'}{c'}$$

⁽¹⁾ Die Flächen des letzteren gehören dem niedrigeren Leucitoid $a:a:\frac{1}{3}a$ an, sind aber die gegen eine rhomboëdrische Axe am schärfsten geneigten Flächen desselben.

96 Weiss

Auch die Eigenschaft tritt am Würfel sogleich deutlich hervor, welche wir vorhin, wie im voraus, als allen drei Invertirungskörpern ihrer selbst gemeinschaftlich andeuteten, nemlich daß die Neigung der Fläche und der Endkante gegen die Axe einander zu 90° complementiren, also die umgekehrten Verhältniße von Sinus zu Cosinus haben.

Beim Rhomboëder ist bekanntlich allgemein für die Neigung der Endkante gegen die Axe $\sin : \cos = 2s : c$, wenn für die der Fläche gegen die Axe $\sin : \cos = s : c$

Beim Würfel also $2s:c=2:\sqrt{2}=\sqrt{2}:1=c:s$, d.i. umgekehrt wie s:c

Aus der allgemeinen Grundgleichung der Invertirungs-Rhomboëder, 2ss' = cc' geht übrigens hervor, nicht allein, daß jedes Rhomboëder wirklich ein Invertirungs-Rhomboëder sich gegenüber hat, wie es durch die Proportion s':c'=c:2s sogleich zu construiren war, sondern auch, was für den Krystallographen von besonderem Interesse ist, daß das Invertirungs-Rhomboëder eines jeden gegebenen ein mit diesem in einem und demselben rhomboëdrischen Systeme vereinbares, oder aus dem gegebenen als Hauptrhomboëder ableitbares Glied ist, so lange die Verhältniße von s:c in Quadratwurzelgrößen sich ausdrücken lassen; denn dann ist $\frac{s^2}{c^2}$ oder $\frac{c^2}{s^4}$ rational; aber

$$s':c'=c:2s=s:\frac{2s^2}{c}=s:\frac{2s^2}{c^2}$$

das heifst, um den Sinn zu fassen, welcher in dieser Formel liegt: s' und c' in denselben Richtungen ausgedrückt, wie s und c (nicht in den umgekehrten), giebt das Invertirungs-Rhomboëder, bei gleichem Sinus seiner Neigung gegen die Axe, als das mit dem $\frac{2s^2}{c^4}$ fachen Cosinus des gegebenen (¹) d.i. mit einer rationalen Vervielfachung des Cosinus gegen den Sinus (oder umgekehrt), wenn s und c Quadratwurzelgrößen sind, mithin ein jederzeit mögliches Glied desselben speciellen Krystallsystems; nur die nähere oder entferntere Deducirbarkeit aus ihm ist von den Werthen von s und c abhängig.

⁽¹⁾ Es würde also ein $\frac{2s^2}{c^2}$ fach-schärferes von dem gegebenen zu nennen sein, so lange $2s^2 > c^2$, und umgekehrt ein $\frac{c^2}{2s^2}$ fach-stumpferes, wenn $c^2 > 2s^2$. Diesem Sprachgebrauch entspricht dann auch, dass das Invertirungs-Rhomboëder von sich selbst, d.i. wo $2s^2 = c^2$, weder ein schärferes, noch ein stumpferes ist.

In dem Geschlecht der viergliedrigen (oder Quadrat-) Octa ëder sind die Invertirungskörper von einander nicht minder anzutreffen und von gleich einfachen Bedingungen abhängig. Nur müssen wir, wie bereits erklärt wurde, den Begriff des Invertirungskörpers, verglichen mit dem beim Rhomboëder, dahin erweitern, dass wir unter ihm verstehen den Körper gleichen Geschlechts, welcher den ebenen Endspitzenwinkel und das Complement des Neigungs winkels in den Endkanten (oder umgekehrt) mit dem gegebenen gegenseitig vertauscht; wir dürsen aber nicht die Neigung in der Lateralkante setzen statt des Complements der Neigung in der Endkante, oder den ebenen Lateralwinkel statt des Complementes des ebenen Endspitzenwinkels; denn diese je zwei Begriffe fallen blos beim Rhomboëder in Einen, bedeuten aber beim Octaëder, wie beim Dihexaëder, etwas gänzlich verschiedenes.

Der Weg, um zu den Grundformeln für die Invertirungs-Octaëder zu gelangen, liegt am Tage. Es ist für den halben ebenen Endspitzenwinkel des viergliedrigen Octaëders, beim bekannten Gebrauch der Buchstaben s und c,

$$\sin : \cos = s : \sqrt{s^2 + c^2}$$

und für den halben Neigungswinkel in den Endkanten,

$$\sin : \cos = \sqrt{2s^2 + c^2} : c$$

Setzen wir nun für das gesuchte Invertirungs-Octaëder s' und c' für s und c, so haben wir

$$s: \sqrt{s^2+c^2} = c': \sqrt{2s'^2+c'^2}$$

d. i.
$$2s'^2s^2 + c'^2s^2 = c'^2s^2 + c'^2c^2$$
, also $2s'^2s^2 = c'^2c^2$; und $ss'V_2 = cc'$ oder $s':c' = c:sV_2 = c:a$ (1)

für die Grundgleichung des Invertirungs-Octaëders durch sein gegebenes.

Wiederum ist aus der Gleichung ss' V2 = cc' schon einleuchtend, daßs die umgekehrte Eigenschaft für dieselben Invertirungskörper gelten müsse, da sich in der Gleichung nichts ändert, wenn s' und c' mit s und c vertauscht werden; also daß dasjenige Octaëder, dessen Complement der Neigung in

⁽¹⁾ a bedeutet die halbe größere Queerdimension des Octaëders, wenn s die halbe kleinere, oder a = s / 2, wie bekannt.

98 Werss

der Endkante gleich ist dem ebenen Endspitzenwinkel des gegebenen, auch das nemliche ist, dessen ebener Endspitzenwinkel gleich ist dem Complemente der Neigung in der Endkante von dem gegebenen — was allerdings im Begriff getrennt und für sich bewiesen werden muß —. Und freilich, wenn wir von dieser umgekehrten Eigenschaft ausgehen, so gestaltet sich die Deduction wieder so:

$$s': \sqrt{s'^2 + c'^2} = c: \sqrt{2s^2 + c^2}$$

Abermals

$$2s^2s'^2 + c^2s'^2 = c^2s'^2 + c^2c'^2$$

oder $2s^2s'^2 = c^2c'^2$; $ss' V_2 = cc'$, und $s': c' = c: sV_2$, wie vorhin.

Welches wird nun das Invertirungs-Octaëder seiner selbst sein? Seine Grundgleichung ist,

$$2s^4 = c^4$$

also

$$s:c=1:V_2$$

Dies giebt für die Neigung seiner Fläche gegen die Axe,

für die Neigung seiner Endkante gegen die Axe,

$$\sin : \cos = s \ \forall z : c = \forall z : \dot{\forall z} = \dot{\forall 4} : \dot{\forall 2} = \dot{\forall 2} : 1$$

also das Complement des vorigen Winkels zu 90° (1), d.i. 49° 56'22',71;

für seinen ebenen Endspitzenwinkel aber

(für dessen Hälfte sin :
$$\cos = 1 : \sqrt{1 + V^2}$$
)

und für seinen Neigungswinkel in der Endkante

- 114° 28′ 11″,3 = 180° - 65° 31′ 48″,7
(für dessen Hälfte sin :
$$\cos = \sqrt{2 + 1/2}$$
 : $\sqrt{2} = \sqrt{\sqrt{2 + 1}}$: 1)

⁽¹⁾ Vgl. die ähnliche Eigenschaft beim Würfel, oben S. 96.

Invertirungs-Octaëder von einander sind wiederum diejenigen, für deren Verhältnisse $\frac{s}{c}$, $\frac{s'}{c'}$ das des Invertirungs-Octaëders seiner selbst, $\frac{s}{t_0}$, das mittlere proportionale ist.

Ein Glied des regulären Systems kann das Invertirungs-Octaëder seiner selbst nicht sein. Im Gegentheil, wenn wir von viergliedrigen Hälftflächnern (eigentlich Sechstelflächnern) der Sechsmalachtflächner abstrahiren, so sind die übrigen viergliedrigen Octaëder, welche im regulären Systeme mit eingeschlossen sind, blos solche, deren Verhältnifs s:c eine rationelle Vervielfachung entweder des Verhältnisses 1:1 oder 1:1/2 ist. Dagegen sind Invertirungs-Octaëder von einander im regulären Systeme gar wohl vorhanden, ja sie treffen sogar mit den einfachsten Gliedern desselben zusammen; und die zwei eben genannten Verhältnisse 1:1 und 1:1/2 geben davon das erste Beispiel; denn

$$\frac{1}{1}:\frac{1}{1^{\frac{1}{2}}}=\frac{1}{1^{\frac{1}{2}}}:\frac{1}{1^{\frac{1}{2}}}$$

Allerdings also: das Invertirungs-Octaëder des regulären Octaëders ist kein anderes als das des Granatoëders, d.i. das erste stumpfere des regulären; und es muß für das Invertirungs-Octaëder des regulären (für welches $s:c=1:V_2$) nach der obigen Grundgleichung sein

$$s':c'=c:s \ V2=V2:V2=1:1,$$

wie es bekanntlich für das Octaëder des Granatdodekaëders der Fall ist, dessen Fläche gegen die Axe 45° sich neigt. Bekanntlich beträgt die Neigung seiner Flächen in der Endkante 120°, d.i. 180°— 60°, gleich dem Complement des ebenen Endspitzenwinkels am regulären Octaëder; umgekehrt, der Neigungswinkel in den Endkanten des letzteren 109°28′16″ = 180°— 70°31′44″ = dem stumpfen ebenen Winkel des Granatdodekaëders, d.i. gleich dem Complemente des ebenen Endspitzenwinkels seines Octaëders.

So wie diese zwei, Invertirungs-Octaëder von einander sind, so sind es im regulären Systeme alle, die von ihnen in umgekehrter Richtung gleich weit abstehen; also das erste schärfere des regulären und das erste stumpfere des granatoëdrischen; letzteres ist das des Leucitkörpers, oder das zweite stumpfere des regulären; nicht minder sind Invertirungs-Octaëder von einander das zweite schärfere und das dritte stumpfere des regulären u. s. f. Auch dies sind nemlich solche, für deren Verhältnisse $\frac{s}{c}$, $\frac{s'}{c'}$ das des

Invertirungs-Octaëders seiner selbst, dessen $s: c = 1: \sqrt[4]{2}$, das mittlere proportionale ist; denn es ist wieder z. B. $\frac{1}{2}: \sqrt[4]{\frac{1}{2}} = \sqrt[4]{\frac{1}{2}}: \sqrt[4]{\frac{2}{3}}$ u.s.f.

Das erste schärsere des regulären (welches in dem gewöhnlichen Pyramidenwürfel $a: 2a: \infty a$ versteckterweise mit enthalten ist), hat sein s:c=1:2

Das leucitoëdrische sein $s':c'=V_2:1$

Aber V2:1=2:1 V2, entsprechend dem Invertirungsgesetz oben.

Das zweite schärfere Octaëder des regulären hat $s:c=1:2\sqrt{2}=1:\sqrt{8}$; das dritte stumpfere dagegen, d.i. das, welches in der Pyramide des gewöhnlichen Pyramidenwürfels $a:2a:\infty a$ unmittelbar sich zeigt, hat s':c'=2:1

Aber 2: 1 = Vs: 1 V2 = V4: 1, wiederum gemäß dem Invertirungsgesetz der Octaëder; u.s. f; und wiederum $V \frac{1}{8} : \mathring{V} \frac{1}{2} = \mathring{V} \frac{1}{2} : \frac{2}{1}$

Man wird haben bemerken können, dass je zwei dieser Invertirungs-Octaëder von einander im regulären System, immer entgegengesetzter Ordnungen sind, in dem Sinne, in welchem wir diese Bezeichnung für jene wesentliche Unterscheidung gebrauchen, die zwischen den gleichartigen Körpern in einem Krystallsysteme jedes der drei Geschlechter, von denen wir hier handeln, zu machen nothwendig ist, je nachdem nemlich die Flächen von der Axe aus gleichsinnig mit der Fläche des Hauptkörpers, oder dahinwärts liegen, wohin die Endkanten des Hauptkörpers gerichtet sind.

Ist also das reguläre Octaëder unser Ausgangspunkt, und somit erster Ordnung gesetzt, so ist sein erstes stumpferes zweiter, d.i. entgegengesetzter Ordnung. Sein erstes schärferes ist ebenfalls zweiter, sein zweites stumpferes erster, das zweite schärfere ebenfalls erster, das dritte stumpfere zweiter Ordnung u.s.f. (die ungeraden Zahlen der Veränderung in einer solchen Hauptreihe entsprechen den Gliedern zweiter Ordnung, die geraden denen erster).

Aber nicht bloß für die Invertirungs-Octaëder des regulären Systems, sondern für die Invertirungs-Octaëder in jedem viergliedrigen System, gilt dieses Gesetz. Für jedes viergliedrige Ohtaëder ist sein Invertirungs-Octaëder ein mögliches Glied desselben Krystallsystems, so lange s:c sich in Quadratwurzelgrößen ausdrücken lassen; aber es ist nur möglich als ein Octaëder entgegengesetzter Ordnung von dem gegebenen.

Die erster Ordnung nemlich haben jederzeit eine rationale Vervielfachung des s:c des gegebenen; die zweiter Ordnung eine rationale Vervielfachung des Verhältnisses $s \ 1/2:c=a:c$.

Nun, sagen wir, ist ein Invertirungs-Octaëder jederzeit in dem Krystallsysteme eines gegebenen ein mögliches Glied, wenn $\frac{s^2}{c^2}$, $\frac{c^2}{s^2}$, wie also auch $\frac{a^2}{c^2}$, $\frac{c^2}{a^2}$ rationelle Größen sind, d.i. wenn s:c, folglich auch a:c, in Quadratwurzelgrößen ausdrückbar ist. Denken wir uns die Werthe s' und c' des Invertirungs-Octaëders gleichsinnig mit s und c, oder mit a und c, so haben wir für das Invertirungs-Octaëder

$$s':c'=c:s \ V2=s \ V2:\frac{2s^2}{c}=s \ V2:\frac{2s^2}{c^2} \ c=a:\frac{a^2}{c^2} \ c$$

d.i. stellen wir uns s' in der Richtung von s, und c' in der Richtung von c vor, so wäre bei einer rationalen Vervielfachung von c (wenn nämlich s² und c² rationale Größen sind), s' in einer irrationalen Vervielfachung von s, also das Octaëder $\frac{s'}{c'}$ von den Octaëdern gleicher Ordnung mit dem gegebenen $\frac{s}{c}$ ausgeschlossen; dagegen s' in der Richtung des a = s V2 gedacht, und ihm gleich gesetzt, wird das Verhältniße $\frac{c'}{s'}$ eine rationale, durch $\frac{a^2}{c^2} = \frac{2 s^2}{c^2}$ ausgedrückte Vervielfachung des Verhältnisses $\frac{c}{a}$ des gegebenen Octaëders (1), folglich das Invertirungs-Octaëder ein mögliches Glied zweiter Ordnung in dem System des gegebenen.

Wir kommen nunmehr zu dem dritten Geschlechte, von welchem wir ausgingen, zu dem der Dihexaëder, zurück.

Am Dihexaëder haben wir

für den halben ebenen Endspitzenwinkel

$$\sin : \cos = \frac{s}{\sqrt{3}} : \sqrt{s^2 + c^2} = \frac{a}{2} {}^{\binom{2}{2}} : \sqrt{s^2 + c^2}$$

für den halben Neigungswinkel in der Endkante aber

$$\sin : \cos = \sqrt{a^2 + c^2} \cdot \sqrt{3} : c = \sqrt{4s^2 + 3c^2} : c$$

⁽¹⁾ Das Invertirungs-Octaëder würde demnach das $\frac{a^2}{c^2}$ oder $\frac{2s^2}{c^2}$ fach schärfere (so lange $2s^2 > c^2$) oder das $\frac{c^2}{2s^2}$ fach stumpfere (wenn $2s^2 < c^2$) als das erste stumpfere des gegebenen (die Fläche des ersten stumpferen hat die Neigung gegen die Axe sin: $\cos = a:c$) zu nennen sein; das ist aber eben so viel, als das $\frac{s^2}{c^2}$ fach schärfere (oder $\frac{c^2}{s^2}$ fach stumpfere), als das erste schärfere des gegebenen, (weil das erste schärfere dem zweifach schärferen des ersten stumpferen entspricht).

⁽²⁾ Beim Dihexaëder nemlich ist $a = s \sqrt{\frac{4}{3}}$, oder umgekehrt $s = a \sqrt{\frac{3}{4}}$.

So ist also für das Invertirungs-Dihexaëder eines gegebenen, wenn für jenes die Buchstaben a', s' und c', für dieses a, s und c gelten,

also
$$\frac{s}{\sqrt{3}}: \sqrt{s^2 + c^2} = c': \sqrt{4s'^2 + 3c'^2}$$
also
$$s^2 c'^2 + c^2 c'^2 = \frac{4}{3} s^2 s'^2 + s^2 c'^2$$
d. i.
$$\frac{4}{3} s^2 s'^2 = c^2 c'^2; \text{ oder } ss' \sqrt{\frac{4}{3}} = cc' (1)$$
und
$$s': c' = c: s \sqrt{\frac{4}{3}} = c: a$$

Nunmehr zeigt sich die Eigenschaft als allen drei betrachteten Geschlechtern gemeinsam, nemlich:

Der Invertirungskörper eines gegebenen, von welchen der dreierlei Geschlechter es sei, ist jederzeit derjenige, welcher für die Neigung seiner Fläche gegen die Axe das Verhältnifs von Sinus zu Cosinus um gekehrt hat, wie die Neigung der Endkante gegen die Axe bei dem gegebenen (2) (oder umgekehrt für die Neigung seiner Endkante gegen die Axe das umgekehrte Verhältnifs von Sinus zu Cosinus, als das für die Neigung der Fläche gegen die Axe bei dem gegebenen). Mit anderen Worten: die Summe der Neigungen der Fläche gegen die Axe bei dem einen, und der Endkante gegen die Axe bei seinem Invertirungskörper ist jederzeit = 90°.

Bei dem Rhomboëder hat die Neigung der Endkante gegen die Axe sin: cos = 2s:c, während die der Fläche sin: cos = s:c.

Auch
$$\frac{s'}{V^3}: V\overline{s'^2 + c'^2} = c: V\overline{4s^2 + 3c^2} \text{ giebt}$$

$$\frac{4}{5} s'^2 s^2 + s'^2 c^2 = s'^2 c^2 + c'^2 c^2$$
d. i.
$$\frac{4}{3} s'^2 s^2 = c'^2 c^2, \text{ wie vorher.}$$

⁽¹⁾ Die Vertauschung des Sinnes von s' und c' gegen s und c ändert wieder nichts in der Formel.

⁽²⁾ Eine Nebenfolgerung hieraus ist auch der Satz: dass die zwei Schnitte, bei dem einen Körper durch die Längendiagonale seiner Fläche und die Axe, und bei seinem Invertirungskörper durch die Endkante und die Axe gelegt (welche beiden Schnitte beim Rhomboëder in die Verlängerung von einander fallen) gleiche Winkel haben, aber ihre Terminal- und Lateralwinkel umtauschen. Beim Rhomboëder heist dies bekanntlich der Hauptschnitt; der Lehrsatz also, dass bei Invertirungs-Rhomboëdern die Hauptschnitte gleiche Winkel, aber mit Vertauschung des Terminal- und des Lateralwinkels, haben, ist in dem obigen allgemeineren Satze mit enthalten.

Und für das Invertirungs-Rhomboëder galt

$$s':c'=c:2s$$

Bei dem Quadrat-Octaëder hat die Neigung der Endkante gegen die Axe sin: $\cos = s \text{ V2}$: c = a: c, wenn die der Fläche sin: $\cos = s$: c

und für das Invertirungs-Octaëder galt

$$s':c'=c:s \ V_2=c:a$$

Bei dem Dihexaëder endlich hat die Neigung der Endkante gegen die Axe, $\sin : \cos = s V_{\frac{4}{3}} : c = a : c$, während die Neigung der Fläche gegen die Axe behält, $\sin : \cos = s : c$

und für das Invertirungs-Dihexaëder ist

$$s':c'=c:s V_3^4=c:a$$

Aber c:2s, c:a, c:a sind in den drei Fällen immer die umgekehrten Ausdrücke für die Neigungen der Endkante gegen die Axe an den betreffenden Körpern.

Hat nun die Neigung der Endkante gegen die Axe das umgekehrte Verhältnis von Sinus zu Cosinus als die Neigung der Fläche gegen die Axe bei einem und demselben Körper, so ist dies, wie man sieht, der Invertirungskörper seiner selbst, er gehöre, welchem der drei Geschlechter er wolle, an; und wir können es also jetzt als Lehrsatz aussprechen, was wir oben S. 92. nur andeuteten: das nemlich der Invertirungskörper seiner selbst bei allen den genannten drei Geschlechtern derjenige ist, bei welchem die Neigung der Fläche gegen die Axe das umgekehrte Verhältnis von Sinus zu Cosinus hat, als die Neigung der Endkante gegen die Axe, oder mit anderen Worten, bei welchem die zwei genannten Neigungen einander zu 90° complementiren.

Und so war es, wie wir oben fanden, bei jenem Dihexaëder, dessen ebener Endspitzenwinkel gleich war dem Neigungswinkel seiner Fläche gegen die Axe; es ist zugleich das Invertirungs-Dihexaëder von sich selbst. Für dieses giebt auch die obige allgemeine Gleichung des Invertirungs-Dihexaëders

$$\frac{4}{3} s^4 = c^4$$
, oder $4s^4 = 3c^4$

also

$$s: c = \sqrt{3}: \sqrt{4} = \sqrt{3}: V_2$$

d.i. dasselbe Verhältnifs, welches die ersterwähnte Eigenschaft dieses Dihexaëders begründete.

Stellen wir nun die dreierlei Invertirungskörper ihrer selbst unter dem gemeinschaftlichen Gesichtspunkt ihrer Flächenneigungen gegen die Axe zusammen, so haben wir

für das Invertirungs-Rhomboëder seiner selbst, d.i. für den Würfel,

$$\sin : \cos = 1 : V_2 = 1 : \mathring{V}_4$$

für das Invertirungs - Octaëder seiner selbst

$$\sin : \cos = 1 : \mathring{V}_2 = \mathring{V}_2 : \mathring{V}_4$$

für das Invertirungs - Dihexaëder seiner selbst

$$\sin : \cos = \dot{V}_3 : \dot{V}_2 = \dot{V}_3 : \dot{V}_4$$

also alle drei Verhältnisse ausdrückbar in Biquadratwurzeln der Zahlen 1, 2, 3, 4, und zwar so, daß, wenn wir allen dreien die Größe \mathring{V} 4 für den Cosinus der Neigung gemeinschaftlich geben, die relativen Sinusse für alle drei Körper sich verhalten, wie \mathring{V} 1: \mathring{V} 2: \mathring{V} 3.

Ein gewisses Geschlossensein der Reihe dieser drei Körper in dieser Beziehung ist nicht zu verkennen.

Wollten wir auch für die vergleichende Zusammenstellung derselben die Neigungen ihrer Endkante gegen die Axe, ausgedrückt durch das Verhältnifs von Sinus zu Cosinus, wählen, so wissen wir aus dem vorigen, daßs dies nur die umgekehrten, nemlichen Verhältnisse sein würden, also für den Würfel, das Invertirungs-Octaëder und das Invertirungs-Dihexaëder

$$\sin : \cos = V_2 : \begin{cases} \frac{1}{\sqrt{2}} & \frac{1}{\sqrt{2}} \\ \frac{1}{\sqrt{2}} & \frac{1}{\sqrt{2}} \end{cases}$$

Stellen wir ferner die drei allgemeinen Gleichungen der Invertirungskörper zusammen, d. i. 2ss' = cc' für die Invertirungs-Rhomboëder, V_2 .ss' = cc' für die Invertirungs-Octaëder, $V_3' - ss' = cc'$ für die Invertirungs-Dihexaëder,

so leuchtet ein, dass die Verhältnisse $\frac{\cos}{\sin}$ der Flächenneigungen gegen die Axe bei den Invertirungskörpern ihrer selbst, $\frac{V_2}{4}$, $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{4}$ die Quadratwurzeln der drei Factoren 2, V_2 und V_3 in jenen drei Gleichungen sind. Und freilich, da im Invertirungskörper seiner selbst der Unterschied von s und s', c und c' aufhört, so verwandeln sich für ihn die drei Gleichungen in die Formen

$$\begin{cases} z \, s^2 = c^2, & \text{oder } s \, Vz = c; \\ Vz \, s^2 = c^2, & \text{oder } s \, \mathring{Vz} = c; \\ V\frac{4}{3} \, s^2 = c^2, & \text{oder } s \, \mathring{V}\frac{4}{3} = c. \end{cases}$$

Die drei Factoren 2, V2 und $V\frac{4}{3}$ aber sind ihrerseits nichts anderes, als die Quotienten $\frac{\sin\beta}{\cos\beta}$: $\frac{\sin\alpha}{\cos\alpha}$, wenn α den Neigungswinkel der Fläche, und β den Neigungswinkel der Endkante gegen die Axe bei den dreierlei Körpern bedeutet, oder also, wenn man unsere Linie c als den gemeinschaftlichen Cosinus beider Neigungswinkel nimmt, die Verhältnifsquotienten der Linien, in welchen die Sinusse der Winkel β und α liegen. Dies sind aber bekanntlich die Linien

beim Rhomboëder 2s: s = 2: 1beim Quadratoctaëder a: s = V2: 1beim Dihexaëder $a: s = 2: V3 = V\frac{4}{3}: 1$

Es sind also jene Neigungsverhältnisse $\frac{\cos}{\sin}$ bei den Invertirungskörpern ihrer selbst, $\frac{1}{2}$, $\frac{3}{2}$, $\sqrt{\frac{4}{3}}$ oder $\sqrt[4]{\frac{4}{3}}$, $\sqrt[4]{\frac{4}{3}}$, die Quadratwurzeln der 3 Verhältnisse, welche beim Rhomboëder, Quadratoctaëder und Dihexaëder die Neigungen der Endkante gegen die Axe im Vergleich mit denen der Flächen gegen die Axe in den Linien der Sinusse, dividirt durch ihre Cosinusse, ausdrücken. Und es ist nur ein veränderter Ausdruck, wenn wir jetzt allgemein für alle drei Geschlechter sagen, wie oben für die einzelnen:

Derjenige Körper ist jederzeit der Invertirungskörper seiner selbst, bei welchem das Verhältnifs von Sinus zu Cosinus der Neigung seiner Fläche gegen die Axe das mittlere proportionale ist für das von Neigung von 106 Weiss

Fläche gegen die Axe und von Endkante gegen die Axe bei seinem Geschlecht. Denn die Quadratwurzel des Quotienten eines Verhältnisses ist die mittlere Proportionale zwischen der Einheit und ihm.

Beim Dihexaëder, wo das erstere Neigungsverhältnifs $=\frac{s}{c}$, das letztere $=\frac{s\frac{\sqrt{4}}{7}}{c_4}$, also das Verhältnifs beider $=1:V\frac{4}{3}$, ist das mittlere proportionale $=1:V\frac{4}{3}=\sqrt[4]{3}:\sqrt[4]{4}$.

Beim Quadrat-Octaëder, wo das Verhältniss der Neigung der Fläche gegen die Axe $\frac{s}{c}$, das der Endkante gegen die Axe $\frac{sV_2}{c}$, das Verhältniss beider gegen einander = 1: V_2 , ist das mittlere proportionale zwischen beiden = 1: V_2 = dem s:c des Invertirungs-Octaëders seiner selbst.

Beim Rhomboëder aber war das Neigungsverhältnis von Fläche gegen die Axe und von Endkante gegen die Axe $\frac{s}{c}$ und $\frac{2s}{c}$, das Verhältnis beider zu einander also =1:2, und das mittlere proportionale zwischen beiden ist $1:V_2$, d.i. das Verhältnis von s:c für den Würsel, als den Invertirungskörper seiner selbst.

Über das Invertirungs-Dihexaëder seiner selbst sind jetzt noch einige Bemerkungen zu machen.

In einem jeden dihexaëdrischen System sind zwei verschiedene Ordnungen von Dihexaëdern zu unterscheiden, ganz nach der Analogie derer bei dem quadratoctaëdrischen; in einer und derselben Ordnung können nur Dihexaëder verbunden sein, deren Neigungen der Fläche gegen die Axe, ausgedrückt durch das Verhältnifs von Sinus zu Cosinus, in einem rationalen Verhältnifs gegen einander stehen, d.i. deren Verhältnisse $\frac{s}{c}$, $\frac{s'}{c'}$, $\frac{s''}{c''}$ u. s. f. rationale Vervielfachungen von einander sind. Die beiderlei Ordnungen sind aber, wie beim Octaëder, nur durch irrationale Vervielfachungen der Verhältnisse ihrer $\frac{s}{c}$ u. s. f. in einander zu verwandeln, beim Quadratoctaëder durch V_2 und dessen Vervielfachungen, beim Dihexaëder durch V_3 , folglich, wie man auch sagen kann, durch V_3 und dessen rationale Vervielfachungen; (denn V_3 ist selbst eine rationale Vervielfachung von V_3 ; $V_3 = \frac{3}{2}$, V_3 .

Das mögliche Vorkommen der Invertirungs-Dihexaëder von einander in einem und demselben dihexaëdrischen Systeme ist ebenfalls ganz analog dem beim quadratoctaëdrischen. Möglich ist jederzeit das InvertirungsDihexaëder, als Glied eines und desselben Krystallsystems mit einem gegebenen; aber wieder nur möglich als Dihexaëder der entgegengesetzten Ordnung, als das gegebene ist; und die Bedingung wiederum, dass das Verhältniss s:c, also auch a:c in Quadratwurzelgrößen ausdrückbar sei. Das Invertirungs-Dihexaëder nemlich bekommt

$$s':c'=c:a=a:\frac{a^2}{c^2}c$$

also kann es sich in gleicher Ordnung befinden mit dem ersten stumpferen des gegebenen, wofern $\frac{a^2}{c^2}$ eine rationelle Größe ist. Denn das erste stumpfere hat a:c für das Verhältniß $\frac{\sin}{\cos}$ der Neigung seiner Fläche gegen die Axe, während das gegebene s:c, dessen Invertirungs-Dihexaëder aber s':c' hat; das letztere wird also das $\frac{a^2}{c^2}$ fach schärfere (oder das $\frac{c^2}{a^2}$ fach stumpfere) vom ersten stumpferen des gegebenen sein, also mit ihm in einer und derselben vertikalen Zone des Krystallsystems verbunden sein können, dafern $\frac{a^2}{c^2}$ eine rationale Größe, d.i. a:c, folglich auch s:c in Quadratwurzelgrößen ausdrückbar ist (1). Ausgeschlossen aber ist unter der nemlichen Bedingung das Invertirungs-Dihexaëder von der vertikalen Zone seines gegebenen Dihexaëders, d.i. von den Dihexaëdern gleicher Ordnung mit ihm, weil dann keine rationale Vervielfachung von $\frac{s}{c}$ das Verhältnißs $\frac{s'}{c'}$ geben kann; denn

 $s':c'=c:s\sqrt{\frac{4}{3}}=s:\frac{2s^2}{V3c^2}c$

⁽¹⁾ Wenn a: c = 1:1, so ist das Invertirungs-Dihexaëder das erste stumpfere des gegebenen selbst; daher ist beim Berill (und Smaragd) das Dihexaëder der Rhombenflächen s mit 45° Neigung gegen die Axe (—gleich der des Haüy'schen Kalkspath-Rhomboëders—) der Invertirungskörper des schärferen Dihexaëders der Flächen u (der Haüy'schen Abbildungen).

Für das Dihexaëder des gewöhnlichen Pyramidenwürfels der Flächen $\boxed{a:\frac{1}{2}a:\infty a}$ ist der Invertirungskörper das Dihexaëder des Würfels mit seinem Gegenwürfel. Für das des niedrigern Leucitoïdes $\boxed{a:a:\frac{1}{3}a}$ ist es das Dihexaëder des Rhomboëders des Granatoëders und seines Gegenrhomboëders; für das des Pyramiden-Granatoëders $\boxed{a:\frac{1}{2}a:\frac{1}{3}a}$ ist es das Dihexaëder des Rhomboëders des Tetraëders und seines Gegenrhomboëders u. s. f. Für das Dihexaëder des Pyramidenwürfels $\boxed{a:\frac{1}{2}a:\infty a}$ ist $\frac{a^2}{c^2}=2$, weil $a:c=\sqrt{2}:1$, daher das Invertirungs-Dihexaëder das zweifach schärfere seines ersten stumpferen (vergl. das Beispiel des Berils) oder nach meiner Sprache das seiner Rhombenflächen (d. i. derer, die sich zu den gegebenen Dihexaëderflächen verhalten, wie beim Quarz die Rhombenflächen s zu den Dihexaëderflächen zu den Dihexaëderflächen zu den Dihex

gäbe immer eine irrationelle Vervielfachung des s:c, falls nicht $\frac{s^2}{c^2}$ wie beim Invertirungs - Dihexaëder seiner selbst eine Wurzelgröße, und zwar eine rationelle Vervielfachung von V3 ist, wie eben wenn $s:c=\sqrt[4]{3}:V2$ und also $\frac{s^2}{c^2}=\frac{V^3}{2}$.

Dass übrigens das Invertirungs-Dihexaëder seiner selbst nicht unter denjenigen Dihexaëdern gesucht werden kann, welche im regulären Krystallsysteme mit enthalten sind, so wenig als das Invertirungs-Octaëder seiner selbst, das ergiebt sich schon aus dem allgemeinen Satze, welchen wir bei einer andern Gelegenheit ausgesprochen haben: dass die Verhältnisse aller und jeder krystallonomischen Linien im regulären Krystallsystem durchgängig in dem von Quadratwurzelgrößen gefunden werden, mit Ausschluß aller tieferen Potenzen, Kubikwurzeln, Biquadratwurzeln u.s.w.

Da das Invertirungs - Dihexaëder seiner selbst die eigenthümliche Eigenschaft besitzt, dass auch die Neigung seiner Fläche gegen die Axe gleich ist den zwei Winkeln, welche die Invertirungseigenschaft ausmachen, d.i. seinem ebenen Endspitzenwinhel sowohl als dem Complement des Neigungswinkels seiner Flächen in der Endkante, so ist die unmittelbare Folge davon: dass der Neigungswinkel seiner Flächen in der Endkante gleich ist der Neigung derselben gegen die Seitenflächen der ersten sechsseitigen Säule $[a:a:\infty a]$, auf welche sie als Zuspitzungsflächen gerad aufgesetzt sind; denn beides sind die Complemente zum Neigungswinkel gegen die Axe. Ferner: dass beide Winkel gleich sind der Neigung der Endkante dieses Dihexaëders gegen die geradangesetzte Endfläche $\left[\frac{c}{\infty a : \infty a : \infty a} \right]$; denn dies alles sind Complemente gleicher Winkel. Dass aber die beiden letzteren einander gleich sind, der Neigungswinkel der Fläche gegen die Seitenfläche der Säule, und der Endkante gegen die gerad angesetzte Endfläche, ist gemeinsame Eigenschaft der drei Invertirungskörper ihrer selbst. Überhaupt, es heiße a der Neigungswinkel der Fläche gegen die Axe, β der der Endkante gegen die Axe, N der Neigungswinkel der Flächen in der Endkante, N derselbe eines zweiten Körpers gleichen Geschlechts und e,e' der ebene Endspitzenwinkel in jedem der beiden, so ist die Invertirungseigenschaft überhaupt

$$\begin{cases} e = 180^{\circ} - N' \\ e' = 180^{\circ} - N \end{cases}$$

die Eigenschaft des Invertirungskörpers seiner selbst (außerdem daß e = e', N = N', oder $e = 180^{\circ} - N$) ist,

$$\alpha = 90^{\circ} - \beta$$

und die besondere des Invertirungs-Dihexaëders seiner selbst

$$\alpha = e = 90^{\circ} - \beta = 180^{\circ} - N$$

Ob es nun gleich einleuchtet, dass an den zwei andern Invertirungskörpern ihrer selbst die Invertirungseigenschaften nicht auch mit der Eigenschaft verbunden sein können, wie beim Dihexaëder, dass der ebene Endspitzenwinkel gleich wäre der Neigung der Fläche gegen die Axe, so möchte doch die Frage ausgeworsen werden: ob eine ähnliche Eigenschaft, wie die eben genannte, anderen Körpern dieser zwei Geschlechter zukomme und unter welchen Bedingungen? Da zeigt sich denn fürs erste bald, dass vollkommen die nämliche Eigenschaft, wie beim Dihexaëder, bei beiden anderen Geschlechtern unmöglich ist.

Die Reihe der Quadratoctaëder, während die Neigung ihrer Flächen gegen die Axe die Werthe von 0° bis 90° durchgeht, verändert ihren ebenen Endspitzenwinkel allerdings auch von 0° bis 90°. Nichtsdestoweniger kann aufser den beiden Grenzpunkten (in welchen der Körper selbst als solcher verschwindet und sich blos in Flächen, das einemal Seitenflächen der rechtwinklich vierseitigen Säule, das andremal in die Endflächen auflöst), kein Fall vorkommen, wo der eine Winkel dem anderen gleich würde. Denn:

für den Neigungswinkel der Fläche gegen die Axe ist

$$\sin : \cos = s : c$$

für den ebenen Endspitzenwinkel ist

d.i.

$$\sin : \cos = 2s \sqrt{s^2 + c^2} : c^2$$

Sollten nun jemals beide Winkel gleich werden, so müßte dann sein

$$s: c = 2s \sqrt{s^2 + c^2}: c^2$$

 $2 \sqrt{s^2 + c^2} = c;$

110 WEISS

welches unmöglich ist, so lange s und c endliche Größen, d.i. so lange der zu construirende Körper ein wirklicher Körper, ein wirkliches Octaëder sein soll.

Beim Rhomboëder, abermals vom schärfsten bis zum stumpfsten fortgegangen, verändert sich, während der Neigungswinkel der Fläche gegen die Axe die Werthe von 0° bis 90° durchgeht, der ebene Endspitzenwinkel von 0° bis 120°.

Für die Neigung der Fläche gegen die Axe abermals gesetzt

$$\sin : \cos = s : c$$

so ist für den ebenen Endspitzenwinkel am Rhomboëder

$$\sin : \cos = 2 \sqrt{3} s \sqrt{s^2 + c^2} : 2s^2 - c^2$$

welche letztere Größe positiv oder negativ sein kann. Sollte nun der Fall der Gleichheit beider Winkel eintreten, so wäre

also
$$s: c = 2 \text{ V3 s } \sqrt{s^2 + c^2} : \pm (2 s^2 - c^2)$$

$$2 \text{ V3 c } \sqrt{s^2 + c^2} = \pm (2 s^2 - c^2)$$
folglich
$$12 c^4 + 12 c^2 s^2 = 4 s^4 + c^4 - 4 s^2 c^2$$
oder
$$11 c^4 + 16 c^2 s^2 = 4 s^4$$

Diese Gleichung auf die gewöhnliche Weise aufgelöst, giebt

$$s: c = \sqrt{2 + \frac{1}{2}\sqrt{27}}: 1 = \sqrt{2 + \frac{3}{2}\sqrt{3}}: 1 = \sqrt{4 + 3\sqrt{3}}: \sqrt{2}$$

Hieraus aber bekommt man nicht den Neigungswinkel der Fläche gegen die Axe, als scharf genommen, sondern sein Complement gleich dem ebenen Endspitzenwinkel; die Rechnung nemlich giebt den Winkel zu 64° 59′ 52″,84, dessen Complement, 115° 0′ 7″,16 richtig dem ebenen Endspitzenwinkel des Rhomboëders gleich wird; und allerdings können wir uns den Neigungswinkel der Fläche gegen die Axe eben sowohl stumpf denken, als wir ihn als scharf zu denken gewohnt sind. Die Wahrheit ist, dafs, wenn wir ihn über 90° bis 180° fortgehen lassen, wir offenbar die nemliche Reihe von Rhomboëdern vom stumpfsten bis zum schärfsten zum zweitenmale construiren, welche wir in der entgegengesetzten Folge beim Durch-

gehen der Werthe des Neigungswinkels von 0° bis 90° erhalten hatten. Diese wiederholte Constructionsweise der Körper durch ihren gegebenen Neigungswinkel gegen die Axe ist aber in unserer algebraischen Bezeichnung der allgemeinen Werthe keineswegs ausgeschlossen worden, so wenig als in denselben die Bestimmung enthalten ist, nach welcher Seite hin die Axe durch die Fläche geschnitten wird; und eben deshalb ist es in der That keine Anomalie, dass uns unsere Formeln auf ein Resultat führten, welches wir keineswegs im Sinn gehabt hatten.

Die obige Gleichung
$$11c^4 + 16c^2s^2 = 4s^4$$

ließ sich übrigens auf doppelte Weise auflösen, einmal, indem c als Einheit genommen wird, und s^2 die Größe ist, welche in der Auflösung direct gesucht wird; so erhielten wir den obigen Ausdruck; das anderemal, indem s als Einheit genommen und c^2 gesucht wird; dies führt zunächst auf den Ausdruck

$$s: c = 1: \sqrt{\frac{1/108 - 8}{11}} = 1/11: \sqrt{2} \sqrt{27 - 8} = \sqrt{\frac{11}{2}: \sqrt{3} \sqrt{3} - 4}$$

Schon hieraus ist klar, dass dieser und der vorige Ausdruck gleich bedeutend sein müssen; und sie sind es allerdings!

Aber wir kennen dieses nemliche Verhältniss außer diesen zwei Formen noch in einer dritten — und allerdings der einfachsten — in welcher es uns wieder bei einer weit früheren Gelegenheit erschienen ist! Sonderbar genug ebenfalls bei jener, oben S. 91. erwähnten Untersuchung über den Feldspath nach den Haüy'schen Prämissen! Der Winkel 115° 0′ 7″,16 war genau jener (¹), in welchem die Neigung der schief angesetzten Endfläche gegen die Seitenkante einer Säule von 120°, und der ebene Winkel, welcher auf der Endfläche selbst an dieser Seitenkante entsteht, einander gleich wurden.

Die Formel aber, auf welche wir dort für das Verhältniss von Sinus zu Cosinus eben dieses Winkels geleitet wurden, war (2)

$$\sin : \cos = \sqrt{V_{12} - 1} : V_3 - 1 = \sqrt{2V_3 - 1} : V_3 - 1$$

⁽¹⁾ s. unsere Schriften für 1816 und 1817, S. 254.

⁽²⁾ Ebendaselbst, S. 248.

und das wäre offenbar der einfachste Ausdruck. Diesem also müssen abermals jene zwei $\sqrt{4+\sqrt{27}}$: $\sqrt{2}=\sqrt{4+3\sqrt{3}}$: $\sqrt{2}$ und $\sqrt{11}$: $\sqrt{2\sqrt{27-8}}=\sqrt{\frac{11}{2}}$: $\sqrt{3\sqrt{3}-4}$ gleichgelten; und in der That sind sie gleichgeltend! Die Rechnung selbst hier beizufügen, wird unnöthig sein.

Die Analogie des zweiten Zusammentreffens der Rechnung in einem identischen Resultate mit einem an das Haüy'sche Feldspathverhältnis geknüpften liegt übrigens näher, als bei dem ersteren S. 91. erwähnten. Jener Haüy'sche Werth von 115° 0′ 7″,16 war nemlich der des Gleichwerdens eines Winkels, welcher von 120° im Abnehmen ist bis 0°, mit einem anderen, welcher gleichzeitig im Zunehmen ist von 90° bis 180°; eben daraus leuchtete die Nothwendigkeit eines solchen Gleichgewichtspunktes ein (¹). Jetzt sind wir in demselben Fall. Es ist, wie wir eben bemerkten, der Neigungswinkel der Fläche gegen die Axe als von 90° bis 180° im Zunehmen anzusehen, während der ebene Endspitzenwinkel von 120° bis 0° abnimmt; und der Punkt, bei welchem beide einander gleich werden, ist der nemliche.

Gleichbedeutend wäre es, wenn man sagte: das gefundene Rhomboëder sei dasjenige, dessen Neigung der Fläche gegen die Axe gleich sei dem Complement seines ebenen Endspitzenwinkels. Dann betrachtete man den ersteren Winkel als von 0° bis 90° im Zunehmen, während der andere von 180° bis 60° im Abnehmen wäre; und der gefundene Winkel wäre der scharfe.

Es liegen manche weitere Aufgaben den abgehandelten nicht fern. Für das Rhomboëder, und zwar für dieses allein, tritt z.B. der Fall ein, daß der halbe ebene Endspitzenwinkel gleich sein kann dem Neigungswinkel der Fläche gegen die Axe. Wir haben dann

also $3c^2 = s^2 + c^2$, d.i. $2c^2 = s^2$, oder $s: c = \sqrt{2}$: 1

also den Fall des Rhomboëders des Granatoëders.

Beim Quadratoctaëder und Dihexaëder ist der analoge Fall nicht möglich; denn bei jenen würde

⁽¹⁾ a. a. O. S. 246.

$$s: c = s: \sqrt{s^2 + c^2}$$

welches unmöglich ist, so lange beide Größen, s und c, endliche Werthe haben.

Beim Dihexaëder würde

$$s: c = \frac{s}{\sqrt{3}}: \sqrt{s^2 + c^2} = s: \sqrt{3} \cdot \sqrt{s^2 + c^2}$$

dessen Unmöglichkeit bei endlichen Werthen von s und c, die vorige, gleichsam vervielfacht, ist.

Die Neigung der Endkante gegen die Axe verändert sich freilich auch von 0° bis 90°, vom schärfsten bis zum stumpfsten Falle in jedem der 3 Geschlechter, eben so, wie die Flächenneigung. Nichtsdestoweniger kann beim Dihexaëder jener Neigung der ebene Endspitzenwinkel nicht gleich werden, wie dieser. Dies leuchtet bald ein; denn es würde

$$a \sqrt{s^2 + c^2} : \frac{2}{3} s^2 + c^2 = a : c$$

$$c \sqrt{s^2 + c^2} = \frac{2}{3} s^2 + c^2$$

also oder

$$s^2c^2 + c^4 = \frac{4}{3}s^4 + c^4 + \frac{4}{3}s^2c^2$$

d. i.
$$\frac{4}{9}s^4 + \frac{1}{3}s^2c^2 = 0$$
 (oder $\frac{s^2(\frac{5}{3}s^2 + c^2)}{3} = 0$, $\frac{s^2(a^2 + c^2)}{3} = 0$),

welches unmöglich ist.

Gleich unmöglich wäre der analoge Fall beim Quadratoctaëder. Denn es würde

$$2s\sqrt{s^2+c^2}$$
: $c^2=s\sqrt{2}$: c

also

$$c = V_2 \cdot \sqrt{s^2 + c^2}$$
, welches wieder unmöglich ist.

Beim Rhomboëder hingegen bliebe die Möglichkeit des analogen Falles allerdings noch übrig. Man erhielte nach der Voraussetzung

also

$$c \ V_3 \cdot V_{s^2 + c^2} = 2s^2 - c^2$$

folglich

$$3c^2s^2 + 3c^4 = 4s^4 + c^4 - 4s^2c^2$$

d. i.
$$4s^4 = 2c^4 + 7s^2c^2$$

Dies giebt aufgelöst, wenn c=1 gesetzt wird, $s^2=2$ (1), also s=1/2 und s:c=1/2:1, bekanntlich der Fall des Rhomboëders des Granatoëders, an welchem diese Eigenschaft allerdings Statt findet, nur wiederum mit dem Umstand, wie bei jenem Rhomboëder oben S. 110., auf welches uns die Gleichung führte

$$11c^4 + 16s^2c^2 = 4s^4$$

dafs nicht der ebene Endspitzenwinkel des Rhomboëders selbst, sondern sein Complement, also der ebene Lateralwinkel, gleich wird der Neigung der Endkante gegen die rhomboëdrische Axe. Für beide aber ist sin: cos = 1/s: 1. Es ist außerdem eine der merkwürdigen Eigenschaften des Granatoëders: dafs seine Kante gegen die octaëdrische Hauptaxe eben so geneigt ist, wie seine Fläche gegen die rhomboëdrische Axe, und dafs beide Neigungen gleich sind dem halben stumpfen ebenen Winkel seiner Flächen, für welchen bekanntlich sin: cos = 1/2:1.

Solche Aufgaben aber weiter zu verfolgen, liegt wenigstens jenseit des dieser Abhandlung gesteckten Zieles.

$$x = \frac{7}{8} + \sqrt{\frac{49}{64} + \frac{1}{2}} = \frac{7}{8} + \sqrt{\frac{81}{64}} = \frac{7+9}{8} = 2$$

⁽¹⁾ Wenn nemlich c=1 gesetzt ist, und s^2 , als das zunächst gesuchte, x genannt wird, so kann die Gleichung, die als eine unreine quadratische aufzulösen ist, in die Form gebracht werden $x^2 - \frac{7}{4} x = \frac{1}{2}$; also

Über

das Cyrenäische Silphium der Alten.

Von Hrn. LINK.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 19. März 1829.]

Die Alten hatten ein Gewürz, welches sie sehr häufig an Speisen gebrauchten und griechisch Σίλφιον, lateinisch laser nannten. Es war der erhärtete Saft eines Gewächses, welches um Cyrene gesammlet, und von dort nach allen Ländern versandt wurde, wo griechische und römische Sitten herrschten. Es gehörte der Provinz von Cyrene eigenthümlich an, denn das Silphium, welches im Orient gesammlet wurde, war nach dem einstimmigen Zeugnisse aller alten Schriftsteller viel schlechter. Das Silphium trug dem Lande so viel ein, dafs es sogar sprüchwörtlich wurde. "Und gäbst du mir, sagt Aristophanes im Plutus, den Plutus selbst, oder des Battus Silphium." Wir finden noch das Silphium auf den Münzen der Cyrenäer und auf der andern Seite einen Kopf mit den gewundenen Hörnern, wie sie Jupiter Ammon trägt. Doch erinnert Spanheim (de praestantia et usu numismat. antiquor. Lond. 1717. fol. p. 245.) hiebei, dass die Herrscher von Cyrene, wie alle Nachfolger Alexanders, sich dieses Zeichen anmaafsten. Der kleine Staat Cyrene, von Battus 631 v. C. G. gegründet, verwandelte sich 514 v. C. G. in eine Republik, wurde von Ptolemäus Lagi 321 v.C.G. erobert und blieb bis zur Herrschaft der Römer unter den Ptolemäern. Dass dieses Silphium auf den Münzen von Cyrene, von Barka, von Berenice, drei Städten der Pentapolis Cyrenaica geprägt war, zeigt allerdings, wie hoch es von den Alten geschätzt wurde, auch dass man es für eine Eigenthümlichkeit des Landes hielt. Wir sehen aus den Abbildungen der Pflanze auf den alten Münzen von Cyrene, deren noch gar viele übrig sind, sehr deutlich, dass sie zu den Doldengewächsen gehörte. Ein dicker Stamm mit Blattscheiden, welche den Stamm umfassen, an deren Spitze sich feine zertheilte Blättchen befin116 Link

den, sind Kennzeichen, welche nur den Doldengewächsen zukommen. Die äußerst feinen, fast fadenförmig zertheilten Blätter, die großen Blattscheiden lassen auf eine *Ferula* rathen, auch kommen die Beschreibungen der Alten, wie wir sehen werden, damit sehr wohl überein.

Wir wollen nun die wichtigsten Nachrichten der Alten vom Silphium zusammenstellen. Schon Herodot redet vom Silphium (L. 4. c. 169.), wo er die Nordküste von Afrika beschreibt: "Auf dem festen Lande ist der Menelaische Hafen und Aziris, welches die Cyrenäer bewohnen. Das Silphium fängt hier an; es reicht ($\pi agn(nu)$) von der Insel Platea bis zur Mündung der Syrte." Dafs hier dieser Pflanze besonders erwähnt ist, zeigt den Werth, den man darauf legte.

In den Schriften, welche den Namen Hippokrates auf dem Titel führen, aber gewiß ganz anderen Verfassern angehören, wird das Silphium, und zwar der Saft, als ein Arzneimittel einige Mal angeführt, z.B. in dem Buche de intern. affect. (Ed. Kühn T. 2. p. 439.), in dem zweiten Buche de morbis (Ed. K. 2. 256.), in dem vierten Buche de morbis (Ed. K. 2. 327.) und in dem Buche de fistul. (Ed. K. 3. 337.). In der angeführten Stelle de morb. 1.4., wo die Rede von der Wirkung des Bodens und des Klima auf die Pflanzen ist, sagt der Verfasser: "Eben so ist es auch nicht möglich, im Peloponnes und Ionien das Silphium zu ziehen, ungeachtet es schon viele versucht haben; in Libyen wächst es aber wild." Auch vom Stamme ist zugleich mit dem Safte die Rede, in dem Buche de victus ration. in morb. acut. (Ed. K. 2. 91.), und Galen setzt in seinem Commentar dafür die Wurzel (Ed. K. 15. 439.), vermuthlich weil er eine andere Lesart hatte.

Am genauerten hat auch hier, wie sonst, Theophrast von dem Silphium geredet, und zwar Hist. plant. l. 6. c. 3.: "Das Silphium," sagt er, "hat eine große ($\pi \circ \lambda \lambda \dot{\eta} v$) und dicke Wurzel, einen Stamm, wie eine Ferula, fast auch von eben der Dicke. Das Blatt, welches man $\mu \dot{\alpha} \sigma \pi \varepsilon \tau \sigma v$ nennt, gleicht dem Selinum; der Same ist platt, blattartig, und wird auch Blatt genannt (1). Der Stamm ist jährig, wie die Ferula. Im Frühlinge entwikkelt sich das Blatt ($\mu \dot{\alpha} \sigma \pi \varepsilon \tau \sigma v$), welches die Schafe purgirt und sehr fett macht, auch das Fleisch außerordentlich angenehm. Nachher entwickelt sich der

⁽¹⁾ διον τὸ λεγόμενον φύλλον. Schneider schließt mit Recht das Wort διον als ein Einschiebsel in Klammern ein. T. 1. p. 203. und T. 3. p. 474.

Stamm, der auf alle Weise gut zu essen ist, gekocht und gebraten. Vierzig Tage hindurch soll auch dieser purgiren. Die Pflanze hat einen doppelten Saft, aus der Wurzel und aus dem Stamm; jenen nennt man daher Wurzelsaft, diesen Stammsaft. Die Wurzel hat eine schwarze Rinde, welche man umher wegnimmt. Es sind aber gleichsam Maafse für die Schnitte, und so viel als ihnen nöthig scheint, schneiden sie weg, indem sie die Schnitte nach dem, was noch da ist, aufbewahren (1), denn es ist nicht erlaubt, daneben zu schneiden (παρατέμνειν), oder noch mehr als gesetzlich ist, abzuschneiden, denn das Rohe (ἀργὸν) verdirbt und wird faul, wenn es alt wird. Es bearbeiten aber (den Saft), die ihn nach Pyraeus bringen, auf folgende Weise. Wenn sie ihn in die Gefäse gießen, mischen sie ihn mit Mehl und rühren ihn oft um; davon bekommt er Farbe und bleibt so bearbeitet, ohne zu faulen. Mit der Bearbeitung und den Schnitten verhält es sich auf die angegebene Weise. (Die Pflanze) nimmt eine große Strecke in Libyen ein, wie man sagt, mehr als viertausend Stadien von den Euesperiden an (2). Am häufigsten aber soll sie um die Syrte wachsen. Es ist sonderbar, dafs sie das bearbeitete Land flieht und in der bearbeiteten und immer mehr aus dem wilden Zustande gesetzten Erde sich wegzieht, also keiner Wartung bedarf, sondern wild ist. Die Cyrenäer sagen, sie sei sieben Jahre vor Erbauung ihrer Stadt erschienen. Sie wohnen aber dort ungefähr 300 Jahr bis auf Simonides, Archon von Athen (3). So sagen einige, andere aber

⁽¹⁾ Ἐςι δὰ ὥσπες μέτρα τῶν ἱιζοτομιῶν ἀυτής ἐξ ὧν ὁπότον ἀν δορῆ συμφέρεων ταμιευόμενοι πρὸς τὰς τομὰς καὶ τὸ ὑπάρχον τέμνουσιν. Die Stelle ist dunkel. Schneider glaubt, die Rinde gebe selbst das Maaß, macht sich aber den Einwurf, daß der Plural μέτρα stehe. Auch will er statt ἐξ ὧν in der einfachen Zahl ἐξ ἕ lesen und bezieht es auf φλοίε. Es scheint mir aber, als ob Theophrast unter diesen μέτρα die Ringe an dem Wurzelstocke verstehe, womit alle Umbellenpflanzen versehen sind. Sprengel geht in der Übersetzung über die Schwierigkeiten weg, und sagt: "Bei den Einschnitten beobachtet man nie ein gewisses Maaß, indem man nur so viel Einschnitte macht, als füs jetzt nöthig sind, und das übrige für künftige Einschnitte aufspart." Statt der letzten Stelle liest Schneider: τομιευόμενοι τὰς τομὰς πρὸς τὸ ὑπάρχον τέμνουσων, welches allerdings einen so guten Sinn giebt, daß ich die Übersetzung danach gemacht habe.

⁽²⁾ Die Stelle ist verdorben, wie Schneider in den Anmerkungen T. 3. p. 478. zeigt. Skylax hat die Angabe genauer (s. Pensel. Ed. Huds. p. 45. Ed. Gail. 1. 308.). "Zwischen Petras," sagt er, "und Chersonesus liegen die Inseln Ledonia und Platäa; sie haben beide Häfen. Hier fängt das Silphium an zu wachsen. Es erstreckt sich von Chersonesus durch das Land nach dem Ufer hin auf 2500 Stadien." Euesperiden kommt auch in den Manuscripten von Diodor L. 4. c. 56. vor. Der Ort wird genannt, welchen man später Berenice nannte, jetzt Benjasi.

⁽³⁾ Er war im zweiten Jahre Olymp. 177 Archon von Athen, 443 nach Erb. d. St.

sagen, die Wurzel des Silphium werde eine Elle lang, auch etwas länger; sie habe einen Kopf in der Mitte, welche am meisten hervorsteht und fast über der Erde, woraus das hervorkomme, was man γάλα (Milch) nenne (1). Hierauf kommt der Stamm μαγύδαρις, und aus diesem, was man Blatt nennt. Dieses sei aber der Same, von Goldfarbe, der auch, wenn nach den Hundstagen ein starker (λαμπρὸς) Südwind weht, abgeworfen wird, woraus dann das Silphium hervorwächst, und zwar entstehe in demselben Jahre Wurzel und Stamm. Dies ist aber nichts Besonderes und geschieht auch bei anderen Gewächsen; vielleicht aber wollen sie nur sagen, die Pflanze wachse gleich nach dem Ausstreuen hervor (2). Aber dieses ist sonderbar und verschieden von den vorigen (Angaben), dass man sie jährlich umgraben (behacken) müsse; wenn man es aber lasse, treibe sie zwar Stamm und Samen, beides aber werde schlechter, so auch die Wurzel; umgegraben werde aber Alles besser, weil man die Erde umkehre. Man esse die frische Wurzel in Essig (3). Dieses ist dem entgegengesetzt, dass sie das bearbeitete Land sliche. Auch ist es (den vorigen Angaben) entgegengesetzt, dass die Schafe nicht purgirt werden, wenn sie das Blatt fressen; man lasse sie Winter und Sommer auf den Bergen, wo sie dieses Kraut und ein anderes, dem Abrotanum ähnliches, fressen. Beide Kräuter scheinen zu ernähren und nicht zu purgiren, vielmehr auszutrocknen und verdauen zu machen. Wenn ein krankes oder sich übel befindendes Schaf darauf kommt, soll es entweder schnell gesund werden, oder sterben, meistens aber werde es geheilt. Wie sich dieses verhält, ist noch zu untersuchen. Was man μαγύδαρις nennt, ist etwas Anderes, lockerer und nicht so scharf als Silphium, auch hat es keinen Saft. Kenner unterscheiden es auch bald durch das Äußere. Es findet sich in Syrien, und nicht in Cyrene. Auch soll es auf dem Berg Parnassus häufig wachsen; einige nennen es auch Silphium. Ob es auch, wie das Silphium, das bearbeitete Land flieht, ist zu untersuchen. Eben so, ob es sich auch auf gleiche oder ähnliche Weise mit dem Stamme oder Blatte verhält, oder ob es auch

⁽¹⁾ Diese Stelle hat man oft verbessern wollen, aber Schneider erklärt sie sehr gut von dem jungen kopfförmigen Schusse, und fügt hinzu, dass die Griechen alles Wohlschmeckende, auch das beste Fleisch an einem Huhn u.s. w. γάλα, Milch, nannten.

⁽²⁾ Es ist sonderbar, dass Theophrast nicht bemerkt, wie dieses der obigen Angabe widerspricht, dass die Pslanze zweijährig sei; Schneider erwähnt nichts davon.

⁽³⁾ Dass diese Stelle versetzt ist, fällt in die Augen.

ein Gummi anssondert." So weit Theophrast, dessen Nachrichten überhaupt, und so auch hier, die genauesten und vollständigsten sind, welche man über einen Gegenstand bei den Alten findet.

Dioskorides (Mater. med. L. 3. c. 84.) sagt Folgendes: ,,Das Silphium wächst in Syrien, Armenien, Medien und Libyen. Der Stamm wird μάσπεvov genannt, und gleicht der Ferula; die Blätter gleichen dem Selinum; der Same ist platt." Nun folgen die medicinischen Wirkungen der Wurzel. Darauf fährt er fort: "Man sammelt den Saft, indem man in den Stamm und in die Wurzel einschneidet. Der beste ist röthlich und durchsichtig, wie Myrrha riechend und starkriechend, aber nicht knoblauchartig, nicht stark im Geschmack, und indem er leicht zersliefst, weisslich. Der Cyrenäische Saft erregt Schweifs über den ganzen Körper, und wenn man auch nur wenig davon einnimmt; von Geruch ist er sehr milde, so dass der Mund, wenn man davon gekostet hat, sehr wenig danach riecht. Der medische sowohl als der syrische Saft sind an Kraft viel schwächer und haben einen mehr stinkenden Geruch. Der Sast wird verfälscht, ehe er trocken wird, indem man Sagapen und Bohnenmehl dazu setzt, welches man am Geschmack, am Geruch, durch das Ansehen und beim Zerlassen unterscheidet. Einige nennen den Stamm σίλφιον, die Wurzel βαγύδαρις, die Blätter μάσπετα. Am kräftigsten ist der Saft, dann folgen die Blätter, dann der Stamm." Hierauf folgen nun wieder umständlich die Heilkräfte. Man sieht hieraus, dass dieses Gewürz der Alten dem stinkenden Asant nicht ähnlich war, da es durchaus keinen Knoblauchgeruch haben soll.

Strabo giebt folgende Nachrichten (Geogr. p. 131. Casaub.): "Der mittlere Theil (von Afrika) ist schlecht; er bringt das Silphium hervor; größtentheils ist er wüste und felsig und sandig." Und (p. 837.): "In den Gränzen (ὁμορεῖ) der Cyrenäischen Provinz liegt die Gegend, welche das Silphium liefert und den Cyrenäischen Saft, welchen das Silphium hervorbringt. Vor nicht langer Zeit wäre es beinahe ganz ausgegangen, weil feindliche Barbaren eine Streiferei machten und die Wurzeln ausrotteten; sie sind Nomaden." Von dem medischen sagt er (p. 525.): "Medien bringt auch Silphium hervor, daher nennt man es Medischen Saft. Es ist viel schlechter als das Cyrenäische; zuweilen giebt es auch besseres, entweder wegen der Verschiedenheit des Standortes, oder der Abänderung des Gewächses,

120 Link

oder wegen der Einsammlung, oder der Art den Saft zu behandeln, damit er sich beim Aufbewahren zum Verbrauch halte."

Dieser Nachricht wollen wir eine andere beifügen von Arrian Anabas. L. 3. c. 28. "In diesem Kaukasus (dem Hindu-Kufh)," sagt er, "wachsen nur Terebinthen und das Silphium, wie Aristobolus sagt; auch wird er von vielen Menschen bewohnt und viele Schafe und Rindvieh weiden dort. Die Schafe lieben das Silphium. Wenn ein Schaf auch in der Ferne das Silphium gewahr wird, läuft es herbei, frifst zuerst die Blumen ab und gräbt dann die Wurzel aus und verzehrt sie. Auch in Cyrene treiben die Nachbaren die Heerden weit herbei, dahin wo das Silphium wächst; sie aber umzäunen das Land, damit, wenn Schafheerden nahe kommen, sie doch nicht eindringen, weil den Cyrenäern das Silphium viel werth ist."

Plinius giebt eine Beschreibung von Laserpitium (L. 19. c. 3.). , Es folgt nun," sagt er, "das berühmte Laserpitium, welches die Griechen Silphium nennen, in der Cyrenäischen Provinz einst gefunden, dessen Saft laser vortrefflich zum Gebrauch und zur Arznei ist und nach dem Gewicht eines silbernen Denars bezahlt wird. Schon seit vielen Jahren wird es nicht mehr gefunden, weil die Pächter, welche die Weide pachten, ihres größern Vortheils wegen es durch das Vieh abweiden lassen. Nur ein Stamm wurde zu unserer Zeit gefunden und Nero gesandt. Wenn ein Thier auf junges Kraut davon fällt, so erkennt man dieses daran, dass ein Schaf, wenn es davon gefressen hat, sogleich schläft, die Ziege aber nieset. (Si quando pecus inciderit in spem nascentis, hoc deprehenditur signo, ove cum comederit dormiente, capra sternuente.) Seit langer Zeit bekommen wir kein laser mehr, als was in Persien und Medien und Armenien in Menge wächst, aber viel schlechter als das Cyrenäische ist; auch wird es verfälscht mit Gummi, oder Sagapen, oder Bohnenmehl (faba fracta). Es muss noch angeführt werden, dafs unter dem Consulat von C. Valerius und M. Herennius von Cyrene nach Rom 30 Pfund für den Staat (publice) eingeführt wurden. Der Dictator Caesar nahm im Anfange des bürgerlichen Krieges außer Gold und Silber 111 Pfund Laserpitium aus dem Aerarium. Ausgezeichnete griechische Schriftsteller sagen, das Silphium sei entstanden, als die Erde plötzlich von einem pechartigen Regen (imbre piceo) nafs wurde, in der Gegend der Gärten der Hesperiden und um die große Syrte, und zwar 7 Jahr vor Erbauung von

Cyrene, welches in das Jahr 143 n. E. d. St. fällt. Diese Kraft habe sich 4000 Stadien umher in Afrika verbreitet. Da pflegte das Laserpitium zu wachsen, ein wildes und ungastiges Wesen, in die Wildniss fliehend, wenn es gebaut wurde, mit einer großen (multa) und dicken Wurzel, einem Stamm, wie von einer Ferula, doch nicht von ähnlicher Dicke (haud simili crassitudine). Die Blätter nannte man maspeta, den Blättern von Apium sehr ähnlich. Der Same war blattartig, das Blatt selbst im Frühling abfallend. Das Vieh pflegte die Pflanze zu fressen, wurde zuerst davon purgirt, dann fett und das Fleisch wundersam angenehm. Nachdem die Blätter abgefallen, afs man den Stamm gekocht, gebraten und gesotten, auch wurde der Körper dadurch in den ersten 40 Tagen von allen Gebrechen gereinigt. Der Saft wurde auf eine doppelte Weise gewonnen, aus der Wurzel und dem Stamme, daher die beiden Namen rhizias und caulias; jener war schlechter und faulend. Die schwarze Wurzel der Rinde diente zur Verfälschung der Waare. Der Saft wurde in Gefässe gegossen, Kleie hinzugesetzt, zuweilen geschüttelt und so zur Reise gebracht; wenn das nicht geschah, faulte er. Das Zeichen der Reife war Farbe und Trockenheit, nachdem der Schweiss beendigt war (sudore finito). Andere sagen, das Laserpitium habe eine Wurzel über eine Elle lang und einen Knollen über der Erde. Wenn dieser eingeschnitten würde, fließe der Saft aus wie Milch, und der Stamm wachse nachher (supernato caule), den man magydaris nennt. Die Blätter von Goldfarbe wären statt der Samen gewesen und abgefallen bei Südwinden nach den Hundstagen. Aus diesen pflegte das Laserpitium hervorzuwachsen, alle Jahr, indem Wurzel und Blätter vergingen. Man giebt vor, dass es auch umgraben worden. Es purgire die Schafe nicht, sondern heile sie, wenn sie krank sind, oder sie starben bald, welches doch nur mit wenigen der Fall war. Die erstere Behauptung passt nur auf das Persische Silphium." Nun redet Plinius von einem andern Laserpitium, welches Magydaris genannt wird, auf eine so verwickelte Weise, dass es schwer ist, und auch nicht hieher gehört, die Nachrichten aus einander zu setzen.

Woher Plinius die Nachricht hat, dass sich das echte Silphium gar nicht mehr finde, weiß ich nicht, aber die Ursache der Seltenheit ist wenigstens nicht wahrscheinlich. Denn eine Pflanze, wodurch so viel Geld erworben wird, als man vom Silphium rühmt, läßt man wohl nicht abweiden, um die Schafe fett zu machen. Viel wahrscheinlicher ist dagegen, was 122 L'INK

Strabo sagt, dass feindselige Nomaden aus Rache das Silphium zerstörten. Die meisten Nachrichten vom Silphium, welche uns Plinius giebt, sind aus Theophrast genommen, wie schon eine flüchtige Vergleichung zeigt. Wie aber Plinius seinen Vorgänger benutzt, werden einige Beispiele zeigen. Ich will nicht davon reden, dass Plinius sagt, der Stamm des Silphium sei nicht von gleicher Dicke als der Stamm einer Ferula, da doch Theophrast das Gegentheil behauptet, denn dieses könnte wohl von verschiedenen Lesearten herrühren. Auffallender ist Folgendes: "Mit dem Frühlinge treibt das Blatt hervor," sagt Theophrast, "nachher der Stamm," wie es bei den Umbellenpflanzen gewöhnlich ist, wo zuerst die Wurzelblätter hervorkommen, nachher der Stamm. Dagegen heifst es bei Plinius: "Das Blatt fällt im Frühling ab, und nachdem die Blätter abgefallen, ifst man den Stamm," wodurch der Sinn ganz entstellt wird, so dass man, wenn wir Theophrast's Werk nicht hätten, gar nicht wüfste, was daraus zu machen sei. Das Wort ἀφιέναι, welches bei Theophrast immer austreiben bedeutet, hat Plinius in sonst allerdings gewöhnlicher, aber hier nicht passender Bedeutung genommen. Noch wunderbarer wird die Sache, wenn man bei Plinius liest, die Blätter wären statt der Samen gewesen und aus diesem das Laserpitium hervorgewachsen. Theophrast dagegen sagt bestimmt, das, was man Blatt nenne, sei der Same, sehr wohl passend auf den blattartigen Flügel der Samen mancher Umbellenpflanzen. Es kommt noch eine sonderbare Stelle in diesem Kapitel vor, wo nämlich Plinius sagt, ein Kennzeichen des echten Silphium sei die Trockenheit, nachdem der Schweiss beendigt worden. Ohne Zweifel ein Anklang an die Stelle beim Dioskorides, wo gesagt wird, das Silphium treibe Schweifs, wenn man auch nur wenig davon einnehme. Ahnliche Verdrehungen und Entstellungen der Schriften, welche Plinius benutzte, als hier angeführt worden, kann man in Menge bei diesem höchst unkritischen Schriftsteller antreffen, der mit der größten Flüchtigkeit las und auszog, und dadurch das Entfernteste oft so zusammenbrachte, dass daraus die wundersamsten Nachrichten entstanden sind. Mir ist kein ähnliches Beispiel von Zusammenstellen in der ganzen Litteratur bekannt. Wenn daher die Naturforscher dem Aufrufe eines berühmten Schriftstellers folgen und sich zu einer neuen Ausgabe dieses Werkes vereinigen, so ist sehr zu wünschen, dafs sie die nöthige Kritik mitbringen, und immer auf die Quellen zurückgehen, aus denen Plinius schöpfte. Gewöhnlich bekümmern sich die Naturforscher um solche Forschungen nicht, sie erklären rasch drauf hin.

In den spätern Schriftstellern kommt laser oft vor, namentlich in dem Kochbuche, welches, obwohl mit Unrecht, dem Apicius zugeschrieben wird. Es ist nur von einem laser die Rede, ohne Zweisel dem Persischen oder Medischen. Wenn auch zuweilen der Ausdruck succus Cyrenaicus hinzugesetzt wird, wie z. B. von Galen geschieht, so ist dieses doch wohl nur als blosser Name zu betrachten. Das Cyrenäische Silphium verschwand ganz aus dem Handel, vermuthlich, wie schon erwähnt, weil die Pflanze von Nomadenvölkern (Barbaren) ausgerottet war. Es erscheint auch nicht wieder. Garcia de Orta, welcher im Anfange des sechszehnten Jahrhunderts lebte, redet von Altit der Araber (حلتيت), asa der Neueren, und sagt, Serapio habe schon erwiesen, jenes Altit sei laser der Alten. Er meint, das Wort asa, welches sich in keiner Sprache finde, komme von laser her, und das ist wohl möglich, denn die Arabisten konnten das I leicht für den arabischen Artikel halten. Garcia kennt zwei Arten von Asant, beide in Ostindien gebräuchlich. Von einer nordafrikanischen ist keine Rede mehr. Der Persische stinkende Asant kommt von der Ferula Asa foetida, einer Pflanze, die wir aber nur aus Kämpfer's Nachrichten und roher Abbildung kennen. Sie ist gewiß von der Pflanze verschieden, welche das Cyrenäische Silphium lieferte. Zuerst, weil Nord-Afrika wohl nicht viel Pflanzen mit Persien gemein hat, und dann auch, weil die Alten das Cyrenäische Silphium als gar verschieden von dem Persischen und Medischen beschreiben.

Über die Pflanze, von welcher die Alten das Cyrenäische Silphium erhielten, giebt es verschiedene Meinungen. Spanheim in dem oben erwähnten Werke hielt sie für verloren, und nach ihm Rai. Die Bauhine bekannten ihre Unwissenheit. Man blieb lange bei diesem Bekenntnisse der Unwissenheit. Sprengel in den Beiträgen zur Geschichte der Medicin, in der Historia Rei Herbariae, auch in der Deutschen Geschichte der Botanik, rieth auf Ferula tingitana. Ich erinnerte dagegen, wenn ich nicht irre, in einer Recension in der Halleschen Allg. Litt. Ztg., dafs F. tingitana durchaus keinen besondern Geruch habe, und überhaupt nicht zeige, dafs ein gewürzhaftes Gummiharz daraus könne gewonnen werden. Man kann noch hinzusetzen, dafs die Blätter der Ferula tingitana sehr breit sind, die Blätter auf den Münzen hingegen feiner zertheilt scheinen. Ich schlug eine andere

124 Link

Pflanze, Laserpitium gummiferum Desfont. L. thapsiaeforme Brot. vor, und Schneider führte meine Meinung in dem Commentar zum Theophrast an. Sprengel giebt ihr in den Anmerkungen zu seiner Übersetzung Beifall, ohne doch den Urheber zu nennen. Er glaubt sogar, della Cella's Pflanze, von der sogleich die Rede sein wird, sei einerlei mit jener, welches er doch in den Anmerkungen zum Dioskorides wieder zurücknimmt. L. gummiserum giebt ein Gummiharz von einem ziemlich starken, doch nicht unangenehmen Geruch, und hat ziemlich fein zertheilte Blätter. Man kann aber einwenden, dass diese Pflanze in Algier, und sogar im südlichen Portugal wächst, also vermuthlich nicht in der viel wärmeren Cyrenäischen Provinz, und daß man sie, wenigstens in Algier, wohl nicht im Alterthum verkannt haben würde, da man eifrig danach suchte. Auch ist der Stamm nicht so stark, als er auf den Münzen vorgestellt wird. Die neuesten Nachrichten über diesen Gegenstand haben della Cella und Viviani geliefert. Zwischen dem nordöstlichen Ende der Syrte und Cyrene selbst fand della Cella bei Spaghe die Pflanze, welche er für das Silphium der Alten hielt (s. Viaggio da Tripoli di Barbaria alle provincie occidentali dell'Egitto, fatto nel 1817. dal Dr. della Cella, Genova 1819. 8. p. 127.). ,, Als wir zu Spaghe unser Lager aufschlugen," sagt er, "zeigte sich unter unseren Kameelen eine solche Sterblichkeit, dass wir fürchteten, alle zu verlieren. Die Marabuts hingen ihre Beschwörungsformeln an die Hälse der Thiere und sagten ihnen magische Wörter in die Ohren, aber vergeblich. Ich bemerkte bald, daß sie von einer Doldenpflanze starben, welche in dieser Gegend häufig wächst. Sie hat vielfach zusammengesetzte Blätter, mit zerschnittenen, etwas fleischigen, feinen und glänzenden Blättchen. Die Frucht ist flach, zwischen rund und eiförmig, mit drei Ribben der Länge nach und von einer breiten, glatten und glänzenden Membran umgeben. Die Blüthen waren nicht mehr zu finden. Sollte dieses das berühmte Silphium sein?" ruft della Cella aus, und nun vergleicht er die Münzen und die Beschreibungen der Alten mit seiner Pflanze und findet keinen Widerspruch. Viviani, an den die Briefe von della Cella gerichtet sind, giebt in seinem Specimen Florae Libycae eine ausführliche Beschreibung von dieser Pflanze und nennt sie Thapsin Silphium. Er sagt: Ex hujus stirpis radice, succum Silphii nomine celebratissimum extraxisse Cyrenaeos collatis veterum Geographorum et Botanicorum scriptis in citato della Cella itinere demonstravi. Die Abbildungen

auf den Münzen sind zu wenig genau, um daraus viel schließen zu können, und die Vergleichung mit dem Selinum widerspricht ganz und gar. Daß die Pflanze in der Gegend wächst, wohin sie die Alten versetzten, beweist etwas, doch nicht gar viel. Eben so ist es mit der schädlichen Wirkung auf die Kameele, welche der Verfasser mit der schädlichen Wirkung auf die Schafe vergleicht, aber die Alten sagen nirgends unbedingt, daß die Schafe davon sterben, im Gegentheil, daß sie davon fett werden, und nur dann sterben sie, wenn sie krank darauf gebracht werden, doch werden sie auch dann oft gesund. Von dem Safte der Pflanze sagt della Cella kein Wort, worauf es doch besonders ankam. Ich sehe also nicht ein, daß die Gründe, della Cella's Pflanze für das Silphium der Alten zu halten, von irgend einer Bedeutung sind, und dieses Gewächs ist so zweifelhaft, als es immer war.

Aucelle Illen

	•	

Über

die Barten des Schnabel-Walfisches (Balaena rostrata).

Abhandlung

des verstorbenen

Hrn. FRIEDRICH CHRISTIAN ROSENTHAL.

Professors der Anatomie in Greifswald.

Vorgelesen in der Akademie der Wissenschaften am 26. März 1829.

von

Hrn. RUDOLPHI.

Obgleich schon Hunter, Camper und Andere eine umständliche Beschreibung der Barten gegeben haben, so dürfte man hieraus doch kaum eine deutliche Vorstellung der Lage, und noch weniger eine richtige Kenntnifs von der Struktur derselben erlangen, da fast alle ihre zur Erläuterung beigefügten Zeichnungen selbst für denjenigen, der diese Theile aus der Natur kennt, dunkel bleiben. Ich glaube daher auch, daß es den Naturforschern nicht unwillkommen sein wird, wenn ich ihnen als Resultat meiner Zergliederung eines bei Rügen gestrandeten Finnfisches (Balaena rostrata) einige Zeichnungen über die Lage und Struktur dieser Theile vorzulegen mir erlaube.

Der fast schnabelförmig verlängerte Oberkiefer ist in der Mitte seiner Gaumenfläche durch einen stark vorspringenden Knochenrücken (carina), der von hinten nach vorne allmählich abnimmt, getheilt. Zu jeder Seite desselben vertieft sich der Kiefer muldenförmig. In dieser muldenförmigen Vertiefung (cavitas alveolaris) werden längs seines äußeren Randes die Barten aufgenommen. Sie erstrecken sich vom Gaumenbein bis zu seinem schnabelförmigen Ende. Am Gaumenbein, wie am vordern Ende des Kiefers, treten sie von beiden Seiten nahe zusammen und nehmen allmählich an Größe ab. Im hintern Drittel liegen sie am weitesten — ungefähr 3 Fuß — aus-

einander und die zwischen ihnen frei bleibende Gaumenfläche wird von einer weißen dicken Haut überzogen, die sie mit einander verbindet.

Sie bestehen aus vielen größern und kleinern, etwas gekrümmten Hornplatten, welche mit ihren schwach concaven Flächen nach vorne, mit ihren convexen nach hinten gewandt, und mit ihren scharfen Rändern nach außen und innen gerichtet sind. Mit ihren sich deckenden Flächen stehen sie parallel, kaum ½ Zoll entfernt, nebeneinander. So erscheinen sie am äußern Rande des Kiefers wie regelmäßig geordnete Stäbe und gleichsam wie Zinken eines weiten Kammes. An ihrer Basis, mit der sie auf dem Oberkiefer ruhen, werden sie durch ein gegen 2 Zoll breites Hornband, welches sowohl an der äußern als innern Seite sämmtliche Blätter wie ein Kranz umfaßt, mit einander vereinigt.

Die größten Platten liegen zunächst am äußern Rande des Kiefers, und sind am hintern Drittel des Kiefers am breitesten und längsten. Sie bilden ein ungleichseitiges Viereck, an dem, bei den gröfsten, der äufsere Rand 1 Fuss 4 Zoll, der innere 4 Zoll, die Basis oder der Gaumenrand 10 Zoll, und der untere, dem Unterkiefer zugekehrte Rand 11 Fuß misst. Der letztere ist gegen den innern Rand abschüssig und geht in dicht stehende, hellgraue, borstenartige Fasern über. Der äußere Rand neigt stark nach aufsen, so dafs der Winkel, in dem er mit dem untern oder Borstenrande zusammenkommt, über den Rand des Oberkiefers beträchtlich nach aufsen vorspringt. Bei den größten Platten beträgt die Neigung dieses Winkels gegen eine Linie, die man von dem Oberkieferrande perpendiculär verlängert, beinahe 7 Zoll. Die kleinern Platten liegen am innern Rande dieser gröfsern in mehreren Reihen nebeneinander und hängen fast perpendiculär vom Gaumen herab. Ihre Länge und Breite ist abweichend, so dass sie in ihrer Länge um 2 bis 3 Zoll, in ihrer Breite um 15 bis 1 bis 5 Zoll von einander verschieden sind. Auch unterscheiden sich diese kleinern von den größern Platten durch ihre Consistenz und Farbe, indem letztere schwarzblau und härter, jene weiß und weicher sind. In unserm Exemplar finden wir jedoch am vordern Theil, aber nur an der rechten Seite, über 90 größere Platten, gleichfalls von weißer Farbe. Indess zeichnen sich diese von den kleinen dadurch aus, dass nur ihre äussern Blätter weicher und weiss erscheinen, ihre innern aber eine den übrigen größern Platten entsprechende Consistenz und Farbe zeigen. Diesemnach scheint die dunklere Farbe mit der fortschreitenden Entwicklung und Zunahme der Consistenz zu entstehen, was dadurch noch größere Wahrscheinlichkeit erhält, daß man an den Schichten dieser weißen Blätter mit den Abstufungen ihrer Consistenz auch Veränderung ihrer Farbe bemerkt, so daß die äußersten Schichten einem klebrigen, kreideartigen Überzug ähnlich, und die darauf folgenden Schichten dichter, glänzend weiß, und mit bläulicher Farbe schillernd erscheinen.

Der Struktur nach unterscheidet man an jeder einzelnen Platte die innere und äußere Substanz. Die äußere oder Rindensubstanz besteht aus dicht auf einander liegenden Hornblättern, wie die der Nägel. Die von diesen Blättern eingeschlossene innere oder Marksubstanz bildet parallel herabsteigende Röhren, die am untern Rande der Platte in die erwähnten borstenartigen Fasern übergehen. Da diese Röhrensubstanz in einer beträchtlichen Entfernung — bei den größern erst ½ Zoll — vom Fuß der Platten anfängt, so bleibt hier zwischen den Rindenblättern ein bedeutender Raum, der nach außen und innen von dem Horn-Kranzbande gedeckt, gegen die Gaumenfläche geöffnet ist. Dieser Raum bildet die Höle zur Aufnahme der Keimhaut.

Die gegenüber liegenden Wände dieser Höle werden an ihrem Gaumenrande durch gekrümmte Hornlamellen mit den zunächst liegenden Platten verbunden, und sind an ihrem innern und äußern Rande, so hoch als die Keimhaut-Höle sich erstreckt, durch das Horn-Kranzband mit einander vereinigt; dadurch entsteht zwischen jeder Bartenplatte ein abgeschlossener Raum oder Höle, die von einer kreideartig weißen, zähen Masse ausgefüllt wird. Die kleineren, noch in ihrer Entwickelung begriffenen Barten stehen einzeln in einer consistenten weißen Masse, die deutlich gefasert erscheint. Sie sind graubläulich und bestehen größtentheils nur aus Röhrensubstanz, die an ihrer ausgehölten Basis die verlängerte Keimhaut aufnimmt. So weit sie von dieser gefaserten Masse umgeben werden, erhalten sie einen feinen Überzug, bei dessen vorsichtigem Abstreifen man einen Übergang in jene gefaserte Masse deutlich wahrnimmt.

Jede Barte ruht unmittelbar auf einer über 1 Zoll dicken sehr gefäßreichen Haut. Die der Basis der Barten zugekehrte Fläche derselben kömmt mit der Lederhaut überein und bildet unter jeder Platte eine stark hervorragende Falte, welche in fadenartige, Fransen ähnliche Verlängerungen übergeht, mit denen sie in die Röhrensubstanz bis zu den Borsten eindringt. Der mit dem Kiefer verbundene Theil dieser Haut besteht aus einem sehr

festen, fast schwielenartigen Gewebe, das mit Fett angefüllt ist und große Gefäße aufnimmt. Diese Gefäße kommen mit mehreren über ½ Zoll dicken Aesten aus dem Gaumentheil des Kiefers hervor, laufen in der Richtung von hinten nach vorne, und vertheilen sich in viele, fast unter rechten Winkeln abgehende Äste, die durch die dicke Hautmasse geschlängelt bis zu den Falten an der Bartenfläche verlaufen, und dann mit den fransenartigen Verlängerungen derselben in der Röhrensubstanz fortgehen.

Von dieser Keimhaut wird zunächst die zwischen den Bartenplatten befindliche weiße Masse abgesetzt, die nur einer geringen Veränderung zu bedürfen scheint, um in die Hornsubstanz überzugehen; denn aus der bis jetzt nur vorläufig angestellten chemischen Untersuchung ergiebt sich, daßs diese weichere weiße Masse aus vorwaltenden schleimigen Bestandtheilen, denen einige Theile Albumen beigemengt sind, besteht, und daß die zwischen den in der Bildung begriffenen Barten befindliche festere weiße Masse gegen die chemischen Reagentien als ein die nächste Übergangsstufe zur Hornsubstanz bildendes thierisches Erzeugniß sich verhält.

Noch mehr spricht für den unmittelbaren Übergang dieser dem Malpighischen Schleim ähnlichen Masse in die Hornsubstanz, dass man bei den noch in der Bildung begriffenen, nur aus Röhrensubstanz bestehenden Plättchen bei Einbruch in die weisse Masse, diese deutlich als dünne Blättchen an der Röhrensubstanz fortgesetzt wahrnimmt, und dass man ferner bei den noch nicht vollkommen entwickelten größeren die äußere Rindensubstanz noch weich und weiss und in ihren Schichten verschieden findet, so dass man die äußerste derselben wie einen geronnenen Niederschlag der weißen Masse, die darauf folgenden aber, mit allmählicher Zunahme ihrer Consistenz, der schwarzbläulichen Hornsubstanz ähnlicher, antrifft.

Wenn nun die Bartenbildung auf die Analogie der Hornbildung überhaupt zu schließen berechtigt, so sind die Horngebilde überall, in welcher Form sie auch vorkommen mögen, als Erzeugnisse der gefäßreichen Lederhaut zu betrachten, die nach den Modificationen ihrer Verbreitung die verschiedene Gestalt der unorganischen Hornmasse bedingt. Mit der gleichmäßigen Verbreitung der Gefäße über der ganzen Oberfläche der Lederhaut wird eine dünne Schleimschicht — rete Malpighi — abgesetzt, die, wie die weiße Schleimsubstanz zwischen den Bartenplatten, aus den Elementen der Hornmasse besteht, und daher nur der stärkeren Consistenz bedarf, um die

dünne hornartige Epidermis zu bilden. Werden die Gefäse des Corium's gehäufter, so gestalten sich dickere Hornmassen, und so entstehen Nägel, Huse und die Schalen der Hornzapsen. Werden diese Gefäse fransenartig verlängert, so bekommen sie ihrer Länge und Dicke entsprechende Hornüberzüge, und so bilden sich Haare und Hornzähne.

Haare und Hornzähne sind sich also in ihrem Typus am nächsten verwandt, was vorzüglich aus der Bartenbildung einleuchtend wird, da hier die Röhrensubstanz im Anfang ihrer Bildung ganz den Haaren gleicht, und erst durch den Beitritt der Rindensubstanz eine mit den Zahnplatten analoge Formation annimmt.

Schon dieser Bildung wegen sind die Hornzähne, ohne Rücksicht auf ihre Substanz, von den Knochenzähnen wesentlich verschieden, denn letztere bedürfen außer der Keimpulpe noch eines eigenthümlich organisirten gefäßreichen Sackes, von dem ihr härterer Schmelzüberzug abgesetzt wird. Sie erhalten dadurch größere Ähnlichkeit mit den Geweihen der Thiere, die gleichfalls bei ihrer Entwickelung mit einer diesem Sack zu vergleichenden behaarten Haut versehen werden, und so besteht derselbe Bildungsunterschied zwischen den Geweihen und Hörnern, wie zwischen den Knochenund Hornzähnen.

Erklärung der Kupfertafeln.

Fig. 1.

Barten in ihrer natürlichen Lage am Oberkiefer.

A. Der hintere Theil des Kiefers. B. das vordere Ende desselben. C. Gaumenrücken (carina). D. Barten. a. der hintere Gaumentheil. b. das vordere Ende derselben. c. die über den Kieferrand nach außen gebogenen Spitzen der größeren Platten.

Fig. 2.

Queerdurchschnitt des Oberkiefers mit den Barten.

A. Carina. B. Randwulst des Oberkiefers. C. Barten. 1. Die äufsern, größern, ungleich viereckigen Platten. a. der äufsere,

132

b. der innere, c. der abschüssige untere, d. der obere Rand, Gaumenrand, Basis, Fuss. 2. Die inneren, kleineren, länglichten Platten. 3. Horn-Kranzband.

Fig. 3.

Ein Theil von 3 größeren, weißen, noch zusammenhängenden Bartenplatten.

I. der obere Rand (Gaumenrand), Basis. II. der untere Borstenrand. III. der innere, IV. der äufsere Rand. 1. Rinden-, 2. Röhrensubstanz. 3. Verbindender Hornstreif der Rindenblätter zweier Bartenplatten. 4. Keimhauthöle.

Fig. 4.

Abgeschnittener Theil dreier größerer Bartenplatten in ihrer Verbindung unter sich und mit der Keimhaut.

A. Gaumen- oder Keimhaut. B. Falten derselben, von welchen die fransenartig vertheilten Gefässe a.a. in der Röhrenmasse fortgehen. C. Hornstoff- oder kreideartig weisse und zähe Masse zwischen den Wänden der Keimhauthöle. Die übrigen Zeichen wie in der vorigen Figur.

Fig. 5.

Mehrere in der Bildung begriffene Bartenplättchen in ihrer Verbindung mit der weißen Fasermasse.

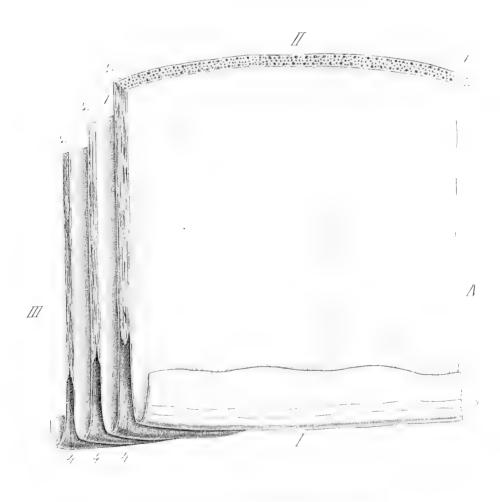
1. Bartenplättchen. 2. Keimhauthöle. 3. weißer faseriger Hornstoff.

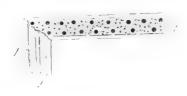




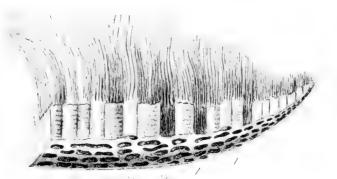


Try III



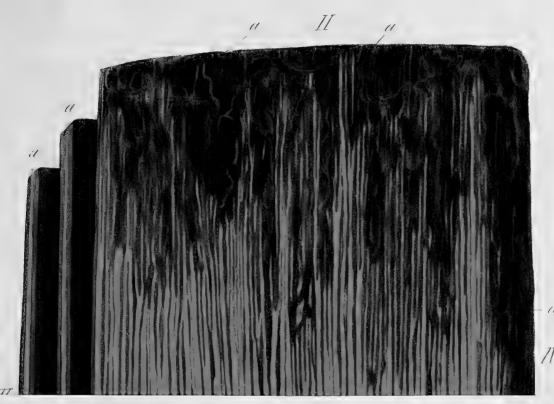


Try 1



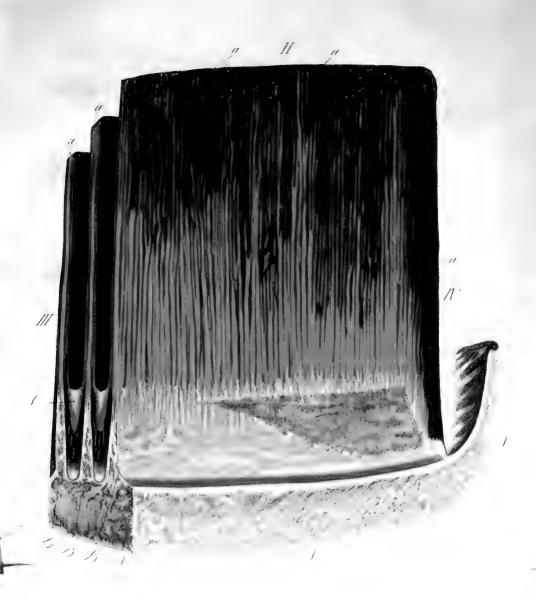
•		
		•

Fig A'



/1/

Jug A





Über

Balaena longimana.

Hrn. RUDOLPHI.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 23. Juli 1829.]

Es scheint zuerst sehr sonderbar, dass gerade die riesenmässigen Walsische von den Natursorschern sehr wenig gekannt sind, und viel weniger, als manche noch so kleine Thiere; doch findet man bald, dass dieses nicht anders sein konnte, da die Gelegenheit, sie zu untersuchen, sich so selten darbietet, und, was doch das Allerwesentlichste sein müsste, eine gehörige Vergleichung derselben unter einander anzustellen, ehemals alle Gelegenheit sehlte.

Fischer- und Schiffernachrichten, oberslächlich gemachte Abbildungen, und in den Museen blosse Fragmente einzelner Theile des Skeletts, das war sonst fast alles, was den Naturforschern zu Gebot stand, und daher sind auch alle älteren und die mehrsten der neueren Schriftsteller ganz ungenügend. Sibbald's Phalaenologie läst nicht unbefriedigter, als Lacépède's Histoire des Cétacés; Linné's und Pallas Beschreibungen helsen gleich wenig aus, und selbst bei Otto Fabricius, der vor Allen die beste Gelegenheit hatte, sie zu studiren, kommt man nirgends auf das Reine, da die Beschreibungen höchst mangelhaft sind, und vorzüglich gar keine Maasse, mithin auch keinen Aufschluss über die Verhältnisse der Theile zu einander enthalten. Daher kommen noch sehr arge Verstöße bei dem sonst so tress-lichen P. Camper vor, die jedoch Cuvier zum Theil später berichtigt hat.

Trotz dem langen Leben und dem immer damit im Verhältniss stehenden langen Wachsthum der Walsische, nahm man sehr leicht den Unterschied der Größe für etwas Wesentliches, und machte aus kleinen und groschied der Größe für etwas Wesentliches, und machte aus kleinen und groschied der Größe für etwas Wesentliches, und machte aus kleinen und groschied der Größe für etwas Wesentliches, und machte aus kleinen und groLachs, der Stör in seinen verschiedenen Altern trägt bei ihnen ganz verschiedene Namen. Fabricius (Fauna Groenlandica p. 40.) sagt: Balaena rostrata sei der kleinste Walfisch; Rosenthal (Einige naturhistorische Bemerkungen über die Walle. Greifswald 1827. fol.) und derselbe mit Hornschuch (Epistola de Balaenopteris quibusdam ventre sulcato distinctis. Gryph. 1825. 4.) nennen daher das von ihnen untersuchte und abgebildete, beinahe 45 Fuss lange Exemplar: Balaena rostrata var. maior; ein viel (vielleicht um 10 Fuss) größeres, aber sehr schadhaftes Exemplar ward hier ehmals für Geld gezeigt, und wenn der bei Ostende gestrandete Walfisch, über den wir ein Paar sehr interessante Schriften (1) besitzen, nach Cuvier's Meinung hicher gehören sollte, so sieht man, wie wenig die Größe hier bedeutet, denn bei Dubar (Ostéographie p. 17.) wird die Länge des ganzen Walfisches auf 31 Mètres (ungefähr 100 Fuss) angegeben, und nach van der Linden (p. 6.) soll sie zufolge einer später von Dubar gegebenen Notiz zwar etwas weniger, allein doch 26 m. 60 c., also ungefähr 85 Fuss betragen haben, während das von mir untersuchte und in den Schriften der K. Akademie von 1820 und 1821 beschriebene und abgebildete Exemplar nur 31 Fuss 1 Zoll mass.

Es war daher nicht zu verwundern, daß die Walfische des hohen Nordens, welche einen gefurchten Unterleib und eine Rückenflosse besitzen, von Cuvier, und so auch von mir, zusammengeworfen wurden, denn obgleich die Schriftsteller fast allgemein 2 Arten trennten, so gaben sie doch keine characteristische Kennzeichen davon an, bedienten sich auch sehr verschiedener Benennungen dafür.

Als ich daher vor mehreren Jahren die Ehre hatte, die Beschreibung und Abbildungen des Skeletts eines 1819 an der Holsteinischen Küste gestrandeten Walfisches vorzulegen, erkannte ich in ihm zwar die *Balaena*

⁽¹⁾ J. Dubar Ostéographie de la Baleine échouée à l'Est du port d'Ostende le 4. Novembre 1827. Bruxelles 1828. 8.

P. L. Van der Linden Notice sur un squelette de Baleinoptère exposé à Bruxelles en Juin et Juillet 1828. Bruxelles 1828. 8.

Charles F. A. Morrem te Brussel Over de Balaenoptera rostrata van Fabricius en Beoordeling der Werken, welke over en Dier dezen soort den 4^{den} November 1827 ten Oosten van de Haven van Ostende gestrand, uitgegeven zyn. In: Bydragen tot de natuurkundige Wetenschapen verzameld door C. H. van Hall, W. Vrolik en G. J. Mulder. Vierde Deel n. 1. Amst. 1829. 8. p. 52-84.

rostrata des Otto Fabricius und John Hunter's, benannte ihn auch so, wagte aber nicht, ihn von B. boops zu trennen.

Im November 1824 strandete aber wieder ein Walfisch an der Elbmündung bei Vogelsand, der im folgenden Jahr hieher zur Schau kam, und durch die Beihülfe der Königl. Akademie für das Anatomische Museum erstanden ward. Dieser zeigte sich auf den ersten Blick von dem vorigen durchaus verschieden, so daß sie niemand verwechseln kann. Der gefurchte Bauch und die Rückenflosse stimmen überein; sie gehören also beide zu der Abtheilung Balaenoptera, aber sonst weichen sie in allen Verhältnissen von einander ab.

Wahrscheinlich ist der zuletzt erhaltene Walfisch die Balaena boops Linné's und des Otto Fabricius; da aber eine volle Gewifsheit darüber nicht erlangt werden kann, und jener Name seit der Zeit so verschieden gebraucht und so viel verwechselt ist, daß Pallas und Albers ihn für B. rostrata, Cuvier ihn für B. rostrata und boops zugleich gebraucht hat; Pallas die B. boops Linné's B. musculus benannt hat, während Schreber außer der B. rostrata und B. boops noch B. musculus aufführt, die ich durch nichts zu unterscheiden weiß, so halte ich es für das Gerathenste, den alten, zweideutigen und nichts sagenden Namen boops fallen zu lassen, und dagegen einen neuen und bezeichnenden zu geben. Ich habe daher dieses Thier Balaena longimana genannt, weil das riesenmäßige Verhältniß der Hand zum Körper gleich in die Augen fällt.

Was besonders gegen die Meinung sprechen könnte, daß unsere Art zur B. boops gehöre, ist Fabricius Angabe (S. 36.) von Erhabenheiten auf dem Kopf: Ante nares in vertice capitis tres ordines convexitatum circularium, huic forsan peculiare quid. Diese fehlten allerdings unserm Walfisch, dagegen hatte aber derselbe an den Seiten des Unterkiefers eine Menge rundlicher Erhöhungen, von ungefähr einem Zoll oder etwas darüber im Durchmesser, aus welchen, nach der Versicherung des Besitzers jenes Thiers, lange Borsten hervorstanden, die ich aber nicht mehr gesehen habe. Diese Auswüchse mögen also wohl etwas Krankhaftes oder sonst Zufälliges sein, und bald hier, bald dort vorkommen; bei B. rostrata wenigstens waren dergleichen nicht.

Worauf ich dagegen den mehrsten Werth lege, sind folgende Worte des Otto Fabricius: "Pinnae pectorales magnae, obovato-oblongae, mar-

gine postico integro, regione cubiti parum fractae, antico autem rotundatocrenatae." Eben deswegen glaube ich auch, dass unter Chamisso's Abbildungen von den Holzmodellen der Walfische durch die Alëuten (1), die fünfte Figur der achtzehnten Tasel mit sehr langen Brustslossen hieher gehört.

Cuvier hat in der reich ausgestatteten Abhandlung über die Walfische, in seinem herrlichem Werke: Sur les Ossemens fossiles (T.V. P. 1.) kein Thier, das zu der B. longimana passt, obgleich sein Rorqual vom Vorgebirge der guten Hoffnung manche Ähnlichkeiten zeigt, weswegen ich diese beiden vorzüglich vergleichen werde. Mit der ehemals von mir abgebildeten und beschriebenen B. rostrata ist die Ähnlichkeit sehr gering, so das ich nur auf Einzelnes derselben ausmerksam machen werde, das eine nähere Erörterung meines frühern Aussatzes verlangt.

Bei dem Stranden unsers Walfisches war das Hinterhauptsbein und das rechte Schlafbein zertrümmert worden, so daß uns diese Theile leider fehlten, und die dadurch entstandene Lücke in der zweiten und dritten Tafel genau ausgedrückt ist. Die Breite des Kopfes ist nach hinten sehr bedeutend, und die Oberkiefer werden plötzlich schmal, welches bei B. rostrata nicht statt findet, wohl aber bei dem Rorqual vom Cap, wo jedoch der Kopf hernach gleichförmiger verläuft. Ossem. fossil. l.c. tab. 25. fig. 2. Die Zwischenkiefer sind bei B. longimana besonders lang; die Unterkiefer ragen vorne vor den oberen hervor und sind verhältnifsmäßig vorne noch sehr dick und gerade. Der ganze Schedel ist viel weniger gewölbt, als bei B. rostrata, capensis u. s. w.

In meiner Abhandlung über Balaena rostrata hatte ich nur fünf Halswirbel angenommen, weil sich die beiden folgenden Wirbel durch ihre Queerfortsätze mit der ersten, vorne gabelförmig getheilten Rippe vereinigten. Eben so nimmt van der Linden sechs Halswirbel bei dem von ihm untersuchten Walfisch an, weil nur sechs frei sind; die erste Rippe ist aber auch gabelförmig gespalten, und möchte sich das oberste an das siebente, wie bei unserm an das sechste und siebente Halswirbelbein gesetzt haben. In dem hier ehemals zur Schau gestellten Exemplar, an welchem der Atlas fehlt, sind noch sechs Halswirbel; es sind also deren sieben vorhanden

⁽¹⁾ Cetaceorum Maris Kamtschatici imagines ab Aleutis ligno factae, Nov. Act. Nat. Cur. Vol. XII.

gewesen. Eben so viele hat der von Rosenthal beschriebene, so wie der Capsche Rorqual, bei dem sie aber anchylosirt sind.

Balaena longimana hat im Queerfortsatz des Atlas keine Theilung zum Durchgang der Wirbelgefäße und Nerven, während das Loch im Queerfortsatz des Atlas bei unserer B. rostrata sehr groß ist. Der Walfisch von Ostende oder Brüssel hat aber auch nicht durchbohrte Queerfortsätze des Atlas: Dubar Tab. 6. Fig. 1.

Der zweite Halswirbel der *B. longimana* hat ein sehr großes, nicht ganz geschlossenes Loch, so daß man einen *Processus transversus superior* und *inferior* annehmen könnte, die sich nicht völlig erreichen; der *processus transversus inferior* des dritten Halswinkels ist schwächer; der des vierten und fünften wird noch kleiner; am sechsten und siebenten ist kein unterer vorhanden; allein die oberen gleichen doch mehr den oberen Queerfortsätzen der übrigen Halswirbel, als den Queerfortsätzen der Rückenwirbel. Mit dem des siebenten Halswirbels verbindet sich die erste Rippe, so gut wie mit dem des ersten Brustwirbels.

Der Rippen sind vierzehn Paare, und sie verbinden sich ohne Ausnahme nur mit den Queerfortsätzen der Wirbel. Bei unserer kleinen B. rostrata sind dreizehn Paare, die auch bloß an die Queerfortsätze der Wirbel gehen. Bei unserm großen unvollständigen Exemplar sind nur zwölf Paar erhalten, allein auch dreizehn Paare gewesen, denn man bemerkt an dreizehn Wirbeln die Ansatzstellen dazu. Die zweite, dritte und vierte Rippe geht an den Körper und Queerfortsatz des Wirbelbeins; die übrigen bloß an die Queerfortsätze.

Van der Linden rechnet die vorne gespaltene Rippe als zwei, und zählt daher funfzehn Paare, welches mir minder richtig scheint; sonst könnte man sie auch unserer *B. longimana* zuschreiben. Rosenthal's Walfisch hat wirklich funfzehn Paare.

Van der Linden sagt, dass die fünf ersten Rippen einen Kopf haben, der sich gegen die Körper der entsprechenden Wirbelbeine wendet; doch glaubt er, dass nur die zweite und dritte Rippe, und auch kaum, dieselben erreichen, obgleich die vier oberen Rückenwirbel (eigentlich wohl der siebente Halswirbel und die drei obersten Rückenwirbel) am Körper eine Erhabenheit haben, die sich dem untern Ast des Queerfortsatzes der Halswirbel nähert.

Bei der B. longimana sind auch an den Körpern der fünf ersten Wirbel des Rückens solche Rudimente von unteren Queerfortsätzen, allein die Rippen erreichen sie nicht. Dagegen geht die vorderste, nur sehr wenig getheilte Rippe an die dicht neben einander liegenden Queerfortsätze des letzten Halswirbels und des ersten Brustwirbels.

Ganz anders ist es beim Rorqual vom Cap, wo die beiden ersten und die vier letzten Rippenpaare nur an die Queerfortsätze, die neun dazwischen befindlichen sich auch an die Körper setzen.

Bei unserm Narhwalskelett, das eilf Paar Rippen hat, gehen die acht ersten an die Körper und Queerfortsätze der Rippen zugleich, und nur die drei letzten gehen allein an die Queerfortsätze.

Bei *Delphinus Phocaena*, wo dreizehn Paar Rippen sind, gehen die vordersten sechs an die Körper und Queerfortsätze, die übrigen sieben bloß an die letzteren. Die walfischartigen Thiere weichen also darin sehr von einander ab.

Im Ganzen sind bei *B. longimana* vierundfunfzig Wirbel, wovon sieben als Halswirbel, vierzehn als Brustwirbel, eilf als Lendenwirbel, und zweiundzwanzig als Schwanzwirbel anzunehmen sind.

Bei den zweiunddreißig ersten Wirbeln der ganzen Säule sind keine Sesambeine, allein zwischen dem dreiunddreißigsten und vierunddreißigsten, und so fort bis zwischen dem zweiundvierzigsten und dreiundvierzigsten sind dergleichen zu bemerken, so daß im Ganzen zehn Sesambeine vorhanden sind. Am dreiundvierzigsten verliert sich das letzte Rudiment des Dornfortsatzes; am neununddreißigsten hört auch das Rudiment der Queerfortsätze auf.

Das Brustbein, welches breiter als lang ist, verbindet sich nur mit der ersten Rippe.

Das Schulterblatt ist ohne allen größern Vorsprung, so daß nur vom Acromium eine leichte Andeutung statt findet, welches sehr eigenthümlich ist.

Das Oberarmbein hat den Kopf noch als Epiphyse getheilt. Die beiden Vorderarmsknochen haben am obern Theil nur die Spuren der Epiphysen erhalten; am untern Ende hingegen sind die Epiphysen völlig getrennt, wie die erste Tafel zeigt. Die Handwurzel hat drei rundliche Knochen. Die Anzahl der Fingerglieder ist sehr verschieden, und so weit sie vorhanden sind, in der Abbildung angegeben, wobei aber zu bemerken ist, dass der dritte

Finger (den Mittelhandknochen mitgezählt) neungliedrig scheint; allein das neunte Glied hat keine Knochensubstanz, wenn man es auch der Form nach glauben sollte.

Wie ich ehemals *B. rostrata* beschrieb, habe ich bei der Handwurzel einen doppelten Fehler begangen; nämlich erstens die unteren Epiphysen der Ulna und des Radius für *ossa carpi* gehalten; zweitens aber eine harte Stelle in der Handwurzel für einen Knochen genommen. Unsere *B. rostrata* hat also an beiden Extremitäten nur zwei Handwurzelknochen.

Cuvier hat sich wahrscheinlich auf eine ähnliche Art geirrt, indem er sieben Handwurzelbeine beim Rorqual vom Cap annimmt; offenbar sind wohl die beiden großen oberen Stücke (Tab. 26. Fig. 23.) die unteren Epiphysen der Vorderarmknochen, und ob das Übrige alles ausgemachte Knochen sind, steht dahin.

Die Beckenknochen, wovon der linke auf der vierten Tafel in natürlicher Größe vorgestellt ist, sind an der Zahl zwei, und liegen neben den äußeren Schaamtheilen. Von Balaena rostrata hatte ich in meiner früheren Abhandlung gleichfalls einen in natürlicher Größe abgebildet, den Cuvier in seinem großen Werke über die fossilen Knochen nur für ein Seitenstück desselben gelten lassen wollte, weil er sich darauf stützte, dass Lalande bei dem Walfisch und dem Rorqual vom Cap einen ganz andern Knochen als Beckenknochen selbst gefunden hätte. Allein wie ich selbst zugegen war, als der eine Beckenknochen von B. rostrata herausgeschnitten ward, so habe ich auch beide bei B. longimana in ihrer Lage selbst gesehen; und es findet sich dieselbe Beschaffenheit dieser zwei neben den äußeren Geschlechtstheilen liegenden Knochen nicht nur bei den Delphinen, sondern auch bei dem Narhwal wieder. Was aber bei diesem als sonderbar erscheint, ist ihre geringe Größe; neben den äußeren Geschlechtstheilen eines ausgewachsenen trächtigen Meereinhorns nämlich, dessen Schedel und Gehirn, so wie die Geschlechtstheile nebst dem Foetus, unser Museum besitzt, betragen sie nur zwei Dreiviertel Zoll in der Länge, und sind sehr schmal, so dass sie wenig größer sind, als ich sie an den Theilen eines gleichfalls trächtigen Meerschweins (Delphinus Phocaena) vor mir habe.

Lalande, auf welchen Cuvier sich verliefs, hat wahrscheinlich die Knochen von den Sklaven erhalten, und durch Suggestionsfragen herausgebracht, daß es Beckenknochen wären, die Cuvier Taf. 26. Fig. 24. vom Rorqual, und Fig. 25. vom Walfisch des Vorgebirges der guten Hoffnung abgebildet hat, wenn diess nemlich wirklich Walfischknochen sind, woran doch noch vielleicht zu zweifeln ist.

Dubar (Taf. 9.) hat die Beckenknochen auf die nämliche Weise, wie ich gefunden, und ist ihre Form denen der *B. longimana* sehr ähnlich; man sieht daher, welch ein junges Thier unsere *B. rostrata* war, wo sie so klein und ohne die mittlere Erhöhung, auch noch an beiden Enden knorplig sind; vorausgesetzt nämlich, dafs jener Walfisch derselben Art sei.

Was Albers (Icones ad illustrandam Anatomen comparatam Tab. 1.) unter dem Skelett der Balaena rostrata, das in Bremen auf bewahrt wird, hat abbilden lassen, ist und bleibt mir ein Räthsel, falls es nicht ein falsch gestelltes und verzeichnetes Zungenbein sein könnte. Eben so wenig verstehe ich die Beschreibung, welche Rosenthal und Hornschuch (p. 14.) geben; nach ihnen gingen vom ersten Processus spinosus inferior, also vom ersten Sesambein, zwei lange Fortsätze zum After divergirend in die Höhe; überdiefs sprechen sie von den gewöhnlichen beiden Beckenknochen doch mit dunklen Worten, die durch keine Abbildung erhellt werden.

Wenn man nach dem Obigen sicht, dass wenigstens bei zwei Walfischen (B. rostrata und B. longimana), vielleicht bei drei, wenn nämlich der von Dubar und van der Linden beschriebene nicht zu dem ersten gehören sollte, derselbe Bau, wie bei dem Delphin und Meereinhorn statt findet, so darf man ihn wohl als allen walsischartigen Thieren zukommend betrachten.

Kein Säugthier, das auf dem Lande lebt, hat ein vorne ursprünglich geschlossenes, aus einem unpaarigen vordern Stück gebildetes Becken; bei einigen steht es vorne weit auseinander, bei anderen trennen sich die Schaambeine vor der Geburt, wie z. B. vorzüglich bei *Çavia Cobaya*, und wahrscheinlich erschlaffen und erweitern sich die Symphysen des Beckens, sowohl zwischen den Schaambeinen, als zwischen den Darmbeinen und dem Kreuzbein, bei sehr vielen, wie ich auch namentlich immer bei den in der Geburt oder bald nach derselben gestorbenen Weibern finde; nur bei wenigen Säugthieren verknöchert die Schaambeinvereinigung gänzlich (bei dem Menschen nie!), und wer weifs, ob dann ohne allen Nachtheil. Diefs sind aber Alles auf dem Lande gebährende Thiere, wohin selbst auch das Walrofs gehört; wie sollten also die Walfische, die unter allen Säugthieren allein im

Wasser gebähren, deren Entbindung daher sehr rasch vor sich gehen muß, wenn nicht das Junge ersticken soll, ein vorne geschlossenes Becken als Norm erhalten haben? Die Kleinheit der Beckenknochen bei denselben macht dieß, wenn ein Naturforscher so sprechen darf, geradezu unmöglich.

Die Beckenknochen sind übrigens bei den walfischartigen Thieren nicht blofs eine Stütze für die äußeren Geschlechtstheile, sondern auch bei den weiblichen Thieren für die Brüste (Mammae), welche hart neben ihnen nach außen liegen, so daß aus einer Falte die große Brustwarze hervorragt. Bei den eigentlichen Walfischen, bei dem Meereinhorn und dem Delphin hat die Brustwarze nur einen Kanal, der in eine Höle führt, wie bei den wiederkäuenden Thieren (¹), in die die feinen Gänge sich offen endigen; den übrigen Bau habe ich nicht zu untersuchen Gelegenheit gehabt, da ich nur einen Theil der großen Höle, welcher sich in den Gang der Brustwarze mündet, bei dem Meereinhorn vor mir habe.

Die Zungenbeine der Balaena longimana (Taf. I. Fig. 4.) und der B. rostrata (in meiner Abh. von derselben Taf. IV. Fig. 1-3.) haben große Ähnlichkeit mit einander, und das gilt auch von denen des Brüsselschen Walfisches, Dubar Tab. 5. Von den Zungenbeinen des Delphins weichen diese alle sehr ab; die des letzteren hat Cuvier Taf. 25. n. 12., die des Rorquals Fig. 13., und die des Walfisches vom Vorgebirge der guten Hoffnung n. 14. abgebildet.

Wenn Cuvier die an den kleinen Hörnern des Delphins befindlichen Stücke Ossa styloidea nennt (p. 386.), so dürfen wir das wohl nicht zugeben; es sind die Ligamenta stylohyoidea des Menschen, die bei dem Menschen auch nicht selten verknöchern, bei den Thieren (wo die processus styloidei fehlen) fast immer größere Knochen sind; es ist auch nicht richtig, wenn Cuvier sagt: sie setzen sich an den Theil des Hinterhauptsbeins, der statt des Zitzenfortsatzes dort ist, sondern sie setzen sich an die processus jugulares, die wir mit den Thieren gemein haben, nur daß sie bei diesen

⁽¹) Später hinzugekommene Anmerkung. Der Professor v. Bär in Königsberg sagte mir im Sommer 1830, daß die Brüste des Schnabelthiers mit denen des Delphins viele Ähnlichkeit hätten; das kann sich aber wohl nur und kaum auf die Ähnlichkeit des Drüsenapparats beziehen; denn beim Schnabelthier hat ja Meckel (de Ornithorhyncho p. 54. Tab. VIII. Fig. 5.) eine außerordentlich große Menge Ductus excretorii gefunden, die nach der Haut gehen.

größer sind, und worauf, so viel ich weiß, ein junger trefslicher Anatom in Stockholm, Andr. Ad. Retzius, zuerst aufmerksam gemacht hat.

Was die Verhältnisse unserer *B. longimana* betrifft, so ist die Länge nach rheinländ. Maafse:

des ganzen Skeletts	11.
des Oberkiefers	
des Unterkiefers	
Breite des Oberkiefers von einem Stirnfortsatz zum andern 7 » - »	
Länge der Zwischen-Kieferbeine 8 » 10 »	
» der Nasenbeine	
Größte Entfernung der Unterkiefer von einander 6 » 3 »	ŀ
Länge der Brustflosse	
» der 7 Halswirbel)
» der 14 Brustwirbel	ı
» der 11 Lendenwirbel 8 » - »	,
» der 22 Schwanzwirbel)
» des größten Queerdurchmessers des Brustgewölbes 7 » - »)
» vom Brustbein bis zur letzten Rippe)
» der längsten Rippe)
Breite des Schulterblatts	•
Höhe desselben	,

Das ganze Thier maß frisch 43 Fuß; die Länge des Unterkiefers bis zum Mundwinkel 12 Fuß; die größte Breite desselben betrug 6 Fuß; von der Spitze des Oberkiefers bis zum Auge war der Abstand 10 Fuß; die größte Breite des Kopfes betrug 8 Fuß; die Rachenöffnung maß 8 Fuß; die größte Barte war 2 Fuß lang; die Länge der Brustflossen betrug 13 Fuß; die der Rückenflosse 4 Fuß; die Entfernung von der Mitte des Schwanzendes bis zum Anfang der Rückenflosse 14 Fuß; bis zur Ruthe 12 Fuß 8 Zoll; bis zum Nabel 17 Fuß 6 Zoll; der Abstand der Spitzen der Schwanzflosse von einander 14 Fuß; die Ruthe, welche sehr verkürzt war, zeigte sich nur 4 Fuß lang; ganz frisch soll sie 7 Fuß lang gewesen sein; der Umfang derselben betrug 3 Fuß 4 Zoll, und ihr Durchmesser am Grunde 1 Fuß.

Unsere *Balaena rostrata* hatte das Verhältniss der vordern Extremität oder der Brustslosse zum ganzen Körper von 3 Fuss $6\frac{1}{2}$ Zoll zu 31 Fuss 1 Zoll;

bei *B. longimana* hingegen, wie 13 zu 43 Fufs; dort also ist das Verhältnifs ungefähr wie 1 zu 5; hier beinahe wie 1 zu 3. Von dem Brüsselschen Walfisch giebt Dubar die Länge der Brustflosse zu 4 Mètres und 10 Centimètres an, während die des ganzen Thiers, wie oben bemerkt wurde, 26 Mètres 60 Centimètres betrug; hier ist also gar ein Verhältnifs wie ungefähr 1 zu 6½.

Es ist sehr Schade, dass in der von einem Seemann gegebenen Notiz vom Amerikanischen Walsischfang bei den Bermuden (*Philos. Transact.* N. 1. p. 11.) die Beschreibung des Walsisches so kurz ist; nach den Verhältnissen der Brustslosse von 26 Fuss zu der Länge des ganzen Körpers von 88 Fuss, und dem gesurchten Bauch, möchte es sonst wohl *longimana* sein; der Verfasser spricht auch von Beulen (*bumps*) an beiden Seiten des Kopses, welches zu der *B. boops* wohl passen würde, die, wie ich oben bemerkte, wahrscheinlich mit jener identisch ist; doch lässt sich nichts mit Bestimmtheit darüber ausmachen.

Eben so will ich noch zum Schluss bemerken, das rich, bis vielleicht Cuvier etwas Näheres darüber angiebt, es nicht bestimmt anzunehmen wage, dass der Brüsselsche Walfisch mit *B. rostrata* dasselbe Thier sei. So wenig ich Dubar's Abhandlung missen möchte, so mus ich doch gestehen, dass die von ihm gegebenen Figuren größtentheils, besonders die des Kopses aber und des Unterkiesers, ganz unbrauchbar sind, und sich auf *B. rostrata* nicht wohl deuten lassen.

Erklärung der Abbildungen.

Tafel 1.

- Fig. 1. Skelett der B. longimana von der Seite.
- Fig. 2. Oberer Theil des Brustgewölbes von oben und vorne, besonders um die Verbindung des Brustbeins mit der ersten Rippe und die Lage des, wie es scheint, nicht vorzüglich abgebildeten Schulterblatts darzustellen.
 - a. Der Atlas, dessen Queerfortsatz keinen Kanal hat, sondern hinter demselben nur ein Loch statt findet. B. Der Epistrophäus, dessen Loch in den Queerfortsätzen nicht ganz geschlossen ist, doch

mehr als in den folgenden, wo nur ein Theil der Wurzeln des Queerfortsatzes vorhanden ist. C. Das Brustbein. D.D. Die Schulterblätter.

- Fig. 3. Sechstes Lendenwirbelbein von vorne.
- Fig. 4. Die Zungenbeine.
- Fig. 5. Die Beckenknochen.

Tafel 2.

- Fig. 1. Schedel der B. longimana von oben, dem das rechte Schläfenbein und das Hinterhauptsbein fehlt.
- Fig. 2. Der linke Unterkieferknochen.
- Fig. 3. Das linke Schläfenbein von hinten.

Tafel 3.

Der Schedel von unten.

Tafel 4.

Linker Beckenknochen in natürlicher Größe von außen. A. vorderes, B. hinteres Ende. C. oberer, D. unterer Rand.

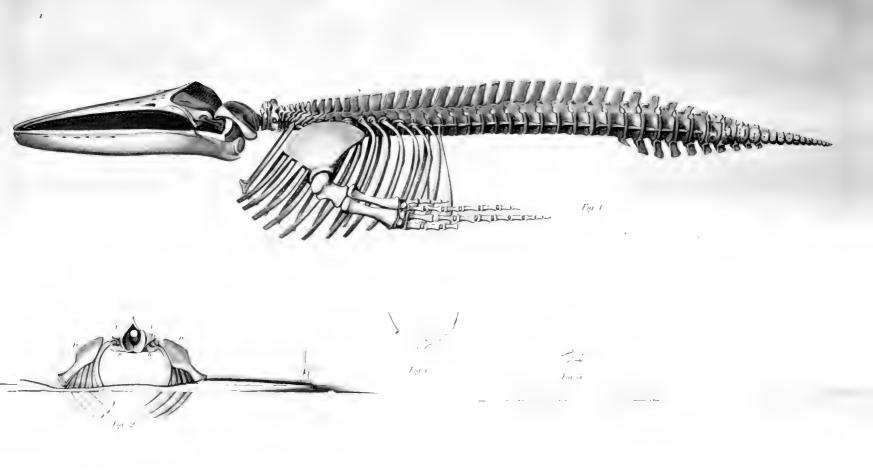
Tafel 5.

Fig. 1. Der Walfisch selbst von der linken Seite, im Umrifs nach Müller's Zeichnung und Tepe's Steindruck um die Hälfte verkleinert. A. Der Nabel. B. die Ruthe. C. der After.

Cottlettelling

- Fig. 2. Eine Barte, ½ der natürlichen Größe.
- Fig. 3. Die Schwanzflosse von unten.





Physikal: Gel. 1829. En Urn Rudelphis Uhandt neter die Balana tengimana.

. . . .

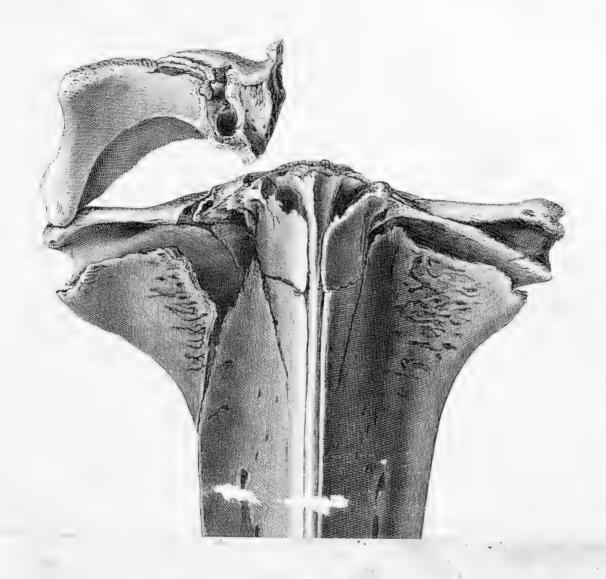
	•			
,				
		3		
1				
				-
			-	

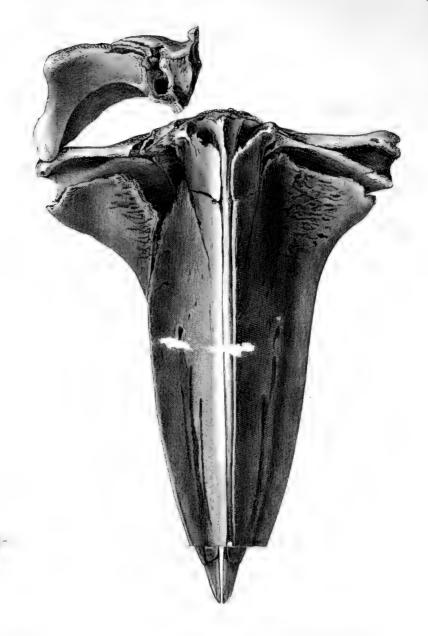
. 4

· Jaf 11.





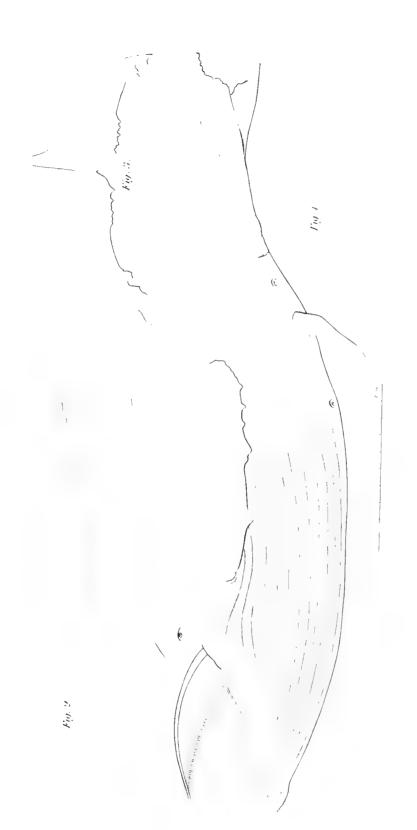




- o der Mich der Urn Ladelythe über 28ste met ogne vor Stop 101 10 : 0



Gunanal so



. Mystke Messeg Luis Allez More, Radolphi alex Bedana lempmana.

		·		
			-	

Abhandlungen

der

mathematischen Klasse

der

Königlichen

Akademie der Wissenschaften zu Berlin.

Aus dem Jahre 1829.

Berlin.

Gedruckt in der Druckerei der Königl. Akademie der Wissenschaften.

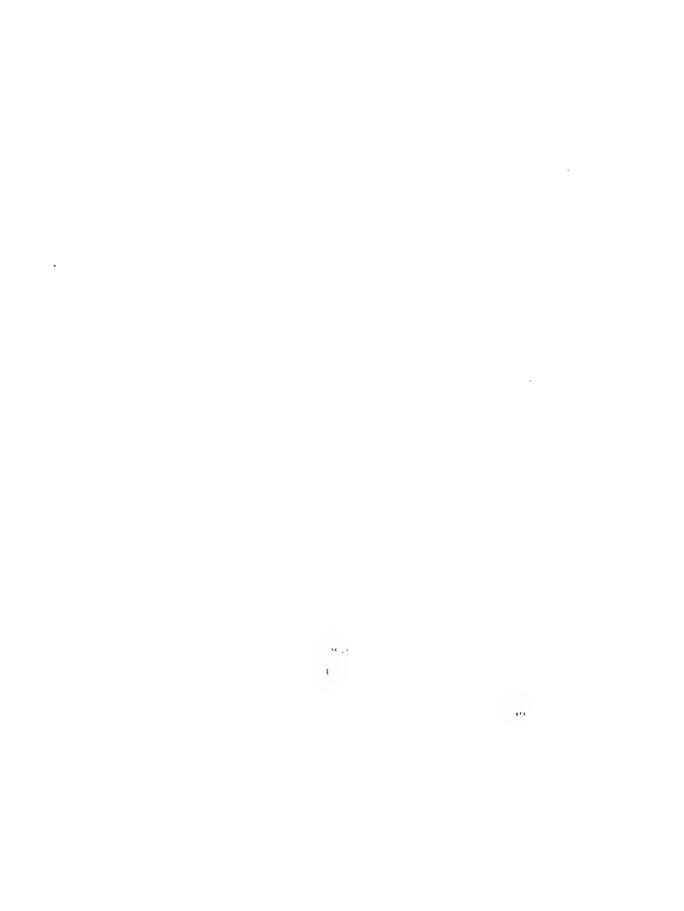
4832.

In Commission bei F. Dummler.



Inhalt.

CRELLE: Beweis, dass die numerischen Werthe der Wurzeln algebraischer Glei-		
chungen immer durch $p+q\sqrt{-1}$ ausgedrückt werden können, wenn		
p und q reelle Größen bezeichnen	Seit	e 1
Derselbe: Einiges zur Theorie der Potenzen	-	13
FISCHER: Versuch einer logischen Analyse von dem Begriff des Unendlichkleinen	-	29
Poselger über Aristoteles Mechanische Probleme	-	5 7
ENCKE über den Cometen von Pons (Erste Abhandlung)	-	93
Derselbe über die geographische Länge und Breite der Berliner Sternwarte	-	1 3 5
DIRKSEN über die Summe einer nach den Sinussen und Cosinussen der Vielfachen		
eines Winkels fortschreitenden Reihe	_	169



Beweis, dass die numerischen Werthe der Wurzeln algebraischer Gleichungen immer durch p+qV-1 ausgedrückt werden können, wenn p und q reelle Größen bezeichnen.

Hrn. CRELLE.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 5. März 1829.]

L's giebt mehrere Beweise dieses Satzes, z. B. von D'Alembert, Euler, Foncenex, Lagrange, Gaufs, Cauchy und Anderen; allein es scheint, dafs sie noch mehr oder weniger zu wünschen übrig lassen, sei es in Rücksicht der Strenge, oder in Rücksicht der Einfachheit, der innern Nothwendigkeit ihrer Construction u. s. w. Gaufs z. B. hat ausführlich nachgewiesen, dass die Beweise von D'Alembert, Euler, Foncenex und Lagrange in der That unzulänglich sind. Es ist nicht zu verwundern, dass die Geometer sich so häufig und so angelegentlich, zugleich aber auch so oft ohne Erfolg mit diesem Gegenstande beschäftigt haben; denn einestheils ist es sehr natürlich, dass man von einer Sache wenigstens etwas zu wissen wünsche, worüber man im Allgemeinen noch so sehr im Dunkeln ist; anderntheils können sehr leicht Versuche über einen so schwierigen Gegenstand fehlschlagen. Es ist wohl in der That viel gewagt, von den numerischen Werthen der Wurzeln algebraischer Gleichungen etwas sagen zu wollen, so lange es noch durchaus unbekannt ist, wie die Wurzeln höherer Gleichungen als vom vierten Grade, von den Coëfficienten abhängen. Eben aber weil die vollständige Kenntnifs der Natur des Gegenstan...s nach durchaus fehlt, ist es u versuchen, wenigstens i jenige davon zu ergründen, was gefunden . len zu können scheint. Die Erneuerung eines solchen Versuchs wird dener zu entschuldigen sein.

Zuweilen findet man die Untersuchung der numerischen Form der Wurzeln höherer Gleichungen mit der Frage begonnen: ob es überhaupt Mathemat. Klasse 1829.

immer nothwendig zunächst Eine Wurzel einer bestimmten Gleichung gebe, woraus dann, im Bejahungs-Falle, leicht weiter gefolgert werden kann, daß deren so viele sein müssen, als der Exponent der höchsten Potenz der Unbekannten, die nur in Potenzen mit ganzzahligen Exponenten vorkommend vorausgesetzt wird, Einheiten hat. Schon der Ausdruck dieser Frage scheint aber nicht ganz genau, und die Frage selbst nicht ganz klar. Ob es nemlich immer eine reelle oder durch existirende Größen darstellbare Wurzel gebe, kann nicht die Meinung sein; denn schon die Gleichung $x^2 + 1 = 0$ hat eine solche Wurzel nicht. Ob eine Wurzel immer aus den gegebenen Coëfficienten gefunden werden könne, wäre eine wesentlich andere Frage. Ob endlich eine Wurzel durch Zeichen sich darstellen lasse, kann nicht zweifelhaft sein; denn durch Zeichen wird die Wurzel eigentlich schon ausgedrückt, wenn man dafür x oder irgend einen andern Buchstaben schreibt: die Abhängigkeit des x aber von den Coëfficienten, die nothwendig statt finden mufs, weil mit x zugleich auch die Coëfficienten sich verändern müssen, wenn die Gleichung bestehen soll, drückt unentwickelt die Gleichung selbst aus. Will man sie entwickelt ausdrücken, so kann man dafür ein beliebiges Zeichen setzen, z. B. x = f(a, b, c...), wo a, b, c.... die Coëfficienten sind. Z. B. die Gleichung $x^2 + 1 = 0$ selbst, drückt schon unentwickelt die Abhängigkeit des unbekannten x von dem gegebenen 1 aus. Entwickelt diese Abhängigkeit auszudrücken schreibt man willkührlich x = 1/-1. Die Frage scheint also, streng genommen, gar nicht Statt zu finden. Sie bleibe indesseu dahin gestellt, und es werde, statt sie weiter zu untersuchen, angezeigt, worauf es hier ankommen soll.

Alle Rechnungszeichen, Buchstaben, und selbst Zahlen, ganze, gebrochene, irrationale u. s. w. drücken nicht unmittelbar, sondern nur mittelbar Größen aus, nemlich vermittelst Operationen, die sich auf Größen beziehen. Die Größen sind die Einheiten der Aufgabe; die Buchstaben und Zahlen bezeichnen die Operationen. Wenn nun die algebraische Gleichung

1.
$$x^{n} + a_{1}x^{n-1} + a_{2}x^{n-2} + \cdots + a_{n-1}x + a_{n} = 0$$

gegeben ist, wo die Coëfficienten a, $a_1 ... a_n$ reell, oder durch existirende Größen darstellbar sind, und n eine ganze Zahl ist: so bezeichnet der Buchstab x diejenigen Operationen, durch welche, wenn sie bekannt wären, sein Werth, entweder in Buchstaben, das heißt, allgemein, für beliebige Zah-

lenwerthe der Coëfficienten, oder in Zahlen, für bestimmte Zahlenwerthe derselben, würde gefunden werden. Diese Operationen konnten bekanntlich allgemein, oder in Buchstaben, für höhere Gleichungen als vom vierten Grade, bis jetzt nicht gefunden werden. Welche sie aber auch sein mögen, so ist doch klar, dass, wenn man den Coëfficienten bestimmte Zahlenwerthe beilegt, das Resultat der Operationen zuletzt Zahlen sein werden. Dass es nicht immer reelle Zahlen sein können, ist, wie vorhin bemerkt, bekannt. Es frägt sich also, ob die in dem Resultat etwa noch übrig bleibenden Operationen, die nicht weiter ausführbar sind, weil sie nicht mehr auf darstellbare Größen sich beziehen, fremder, und vielleicht noch unbekannter Art sind, oder ob sie sich immer, nächst denen, die reelle Größen geben, bloß nur noch auf diejenige Operation reduciren, die, der einfachen Gleichung $x^2 + 1 = 0$ zugehörig, willkührlich durch V - 1 ausgedrückt wird, das heifst, kürzer: ob die unbekannten Zahlenwerthe der Wurzeln jeder Gleichung, immer, in allen Fällen, durch $p+q \bigvee -1$ ausgedrückt werden können, wo p und q reelle, ganze, gebrochene, oder irrationale Zahlen u. s. w. bezeichnen, also nach den Umständen eine von ihnen auch die Null. Es wird also darauf ankommen, ob ein Zahlenwerth von der Form p+q V-1, in die obige Gleichung statt x gesetzt, derselben allemal ein Genüge thue, welche auch die Coëfficienten a_1, a_2, \ldots, a_n sein mögen, wenn sie nur reell sind; und dieses soll untersucht werden.

Wenn die Ordnungszahl n der Gleichung ungerade ist, so hat bekanntlich die Gleichung immer wenigstens Eine reelle Wurzel. Wenn ferner die Ordnungszahl n gerade, und ihr letzter Coëfficient a_n negativ ist, so hat die Gleichung wenigstens Zwei reelle Wurzeln. In diesen beiden Fällen ist also die numerische Form einer der Wurzeln nicht zweifelhaft, und die Aufgabe beantwortet sich für diese Fälle von selbst. Es bleibt daher nur der Fall, wenn die Ordnungszahl n gerade, und der letzte Coëfficient a_n positiv ist. Nur dieser Fall ist zu untersuchen.

Es frägt sich daher, ob ein numerischer Werth einer der Wurzeln von der Form p+q V-1, oder wenn man der Kürze wegen i statt V-1 schreibt, von der Form p+qi, in allen Fällen, einer Gleichung, deren Exponent eine gerade Zahl, und deren letzter Coöfficient positiv ist, ein Genüge thue.

Man setze $p = r \cos \phi$ und $q = r \sin \phi$, wo r sowohl als $\cos \phi$ und $\sin \phi$ reell sein sollen, welches geschehen kann, weil $r \cos \phi$ und $r \sin \phi$ für einerlei r und ϕ beliebige reelle Größen ausdrücken können. Man setze also:

2.
$$x = r(\cos \phi + i \sin \phi)$$
.

Da $(\cos \phi + i \sin \phi)^n = \cos n\phi + i \sin n\phi$ ist, so verwandelt sich die gegebene Gleichung (1), wenn man in derselben dem unbekannten x den vorausgesetzten Werth giebt, in

3.
$$r^n \cos n\phi + a_1 r^{n-1} \cos (n-1) \phi + a_2 r^{n-2} \cos (n-2) \phi \dots + a_n + i (r^n \sin n\phi + a_1 r^{n-1} \sin (n-1) \phi + a_2 r^{n-2} \sin (n-2) \phi \dots + a_{n-1} r \sin \phi) = 0$$

Diese Gleichung zerfällt nothwendig, weil Reelles nicht Imaginairem gleich sein kann, in folgende zwei:

4.
$$r^n \cos n\phi + a_1 r^{n-1} \cos (n-1)\phi + a_2 r^{n-2} \cos (n-2)\phi + \dots + a_n = 0$$
, und (nachdem mit *ir* dividirt worden),

5.
$$r^{n-1} \sin n\phi + a_1 r^{n-2} \sin (n-1) \phi \dots + a_{n-1} \sin \phi = 0$$
.

Kann nun diesen beiden Gleichungen durch ein und dieselben reellen Werthe von r und $\cos \phi$ und $\sin \phi$ genug gethan werden, so werden diese nemlichen reellen Werthe auch der Gleichung (3), woraus (4 und 5) entstanden sind, und folglich der gegebenen Gleichung (1) genug thun, und folglich wird x nothwendig die numerische Form $r(\cos \phi + i \sin \phi)$ haben, wo r und $\cos \phi$ und $\sin \phi$ reell sind.

Man dividire die Gleichung (4) mit $\cos n\phi$, und die Gleichung (5) mit $\sin n\phi$, so erhält man:

6.
$$r^{n} + \frac{\cos((n-1)\phi)}{\cos n\phi} a_{1}r^{n-1} + \frac{\cos((n-2)\phi)}{\cos n\phi} a_{2}r^{n-2} + \dots + \frac{a_{n}}{\cos n\phi} = 0$$
 und
7. $r^{n-1} + \frac{\sin((n-1)\phi)}{\sin n\phi} a_{1}r^{n-2} + \frac{\sin((n-2)\phi)}{\sin n\phi} a_{2}r^{n-3} + \dots + \frac{\sin\phi}{\sin n\phi} a_{n-1} = 0$.

Die Ordnungszahl n-1 der zweiten Gleichung (7), nach r genommen, ist ungerade, weil n gerade vorausgesetzt wurde. Also giebt es für jedes beliebige reelle sin ϕ wenigstens Einen reellen Werth von r, der dieser Gleichung genug thut. Die Ordnungszahl n der ersten Gleichung (6), ebenfalls nach r genommen, ist gerade. Also giebt es nur dann noth-

wendig reelle Werthe von r, die dieser Gleichung genug thun; wenn der Coëfficient $\frac{a_n}{\cos n\phi}$ negativ ist. Dieses ist der Fall, wenn $\cos n\phi$ negativ ist, denn a_n ist positiv vorausgesetzt worden. $\cos n\phi$ aber ist immer negativ, wenn $n\phi$ zwischen $(2m + \frac{1}{2})\pi$ und $(2m + \frac{3}{2})\pi$ liegt, wo m eine beliebige ganze Zahl bedeutet. Also thun auch der Gleichung (6) nothwendig reelle r ein Genüge, wenn $n\phi$ zwischen den benannten Grenzen liegt.

Wenn man nun in der zweiten Gleichung (7) ϕ stetig sich verändern läfst, so wird auch das der Gleichung entsprechende r nothwendig stetig sich verändern, denn es giebt kein ϕ , welchem nicht ein reelles r entspräche. Das Nemliche wird in der ersten Gleichung (6) Statt finden, jedoch nur innerhalb der Grenzen

$$(2m + \frac{1}{2}) \pi$$
 und $(2m + \frac{3}{2}) \pi$ für $n \phi$.

Nun ist offenbar in der zweiten Gleichung (7) $r = \infty$, wenn sin $n\phi = 0$, also $n\phi = m\pi$ ist, und nur dann; denn alsdann sind alle Glieder, bis auf das erste r^{n-1} , unendlich groß, und folglich muß auch dieses, und mithin r selbst unendlich groß sein. Für alle anderen ϕ ist r nicht unendlich groß, sondern endlich, und wie vorhin bemerkt, reell. In der ersten Gleichung (6) hingegen ist aus ähnlichen Gründen $r = \infty$, wenn

$$\cos n\phi = 0$$
, also $n\phi = (2m + \frac{1}{2})\pi$ oder = $(2m + \frac{3}{2})\pi$ ist,

und nur dann. Für alle andere ϕ von $(2m + \frac{1}{2}) \pi$ bis $(2m + \frac{3}{2}) \pi$ ist r nicht unendlich groß, sondern endlich, und wie oben bemerkt, reell.

Es ist aber r in den beiden Gleichungen nicht für die nemlichen ϕ unendlich, vielmehr sind die reellen r der einen Gleichung endlich, wenn die der andern, für die nemlichen ϕ , unendlich sind; denn in der zweiten Gleichung ist r unendlich, wenn

8.
$$n\phi = 0, \pi, 2\pi, 3\pi, 4\pi \dots$$

hingegen in der ersten Gleichung ist r unendlich, wenn

9.
$$n\phi = \frac{1}{2}\pi, \frac{3}{2}\pi, \frac{5}{2}\pi, \frac{7}{2}\pi \dots$$

und zwar ist in dieser r reell von

10.
$$n\phi = \frac{1}{2}\pi \text{ bis } \frac{3}{2}\pi, \text{ von } \frac{5}{2}\pi \text{ bis } \frac{7}{2}\pi \text{ u. s. w.}$$

Es fallen also die unendlichen r der zweiten Gleichung zwischen die der ersten; z. B. die unendlichen r der zweiten Gleichung, für $n\phi = \pi$, $z\pi$.

 3π fallen zwischen die unendlichen r der ersten Gleichung für $n\phi = \frac{1}{2}\pi$ und $\frac{3}{2}\pi$, $\frac{5}{2}\pi$ und $\frac{7}{2}\pi$, $\frac{9}{2}\pi$ und $\frac{11}{2}\pi$ u. s. w., und während die r der zweiten Gleichung unendlich sind, sind die der ersten endlich; nemlich wenn in der zweiten Gleichung

$$n\phi = \pi$$
, 2π , 3π

ist, so sind die zugehörigen r unendlich, hingegen sind in der ersten Gleichung, für die nemlich en Werthe von $n\phi$, die zugehörigen Werthe von r endlich. Die reellen r sind also nothwendig für einerlei ϕ in der einen Gleichung bald größer, bald kleiner als in der andern. Nun aber verändern sich die reellen Werthe von r in beiden Gleichungen, wie oben bemerkt, von einem Unendlichen bis zum andern, stetig; also müssen nothwendig ϕ existiren, zu welchen in beiden Gleichungen ein und dieselben reellen r gehören. Also kann beiden Gleichungen (6 und 7) nothwendig durch einund dieselben ϕ zugleich ein Genüge geschehen, und folglich existirt wirklich immer und in allen Fällen ein x von der vorausgesetzten Form (2); das heißt: der numerische Werth der Wurzeln jeder beliebigen algebraischen Gleichung mit reellen Coëfficienten hat nothwendig die Form p+q+q+-1.

Dieses wäre der verlangte Beweis des Satzes, und man könnte aus demselben auch nachweisen, daß n Wurzeln existiren können, weil so viel Wechsel der r in den beiden Gleichungen (6 und 7) von Größer zu Kleiner Statt finden. Desgleichen foigt aus dem Beweise, daß die Wurzeln von der Form p+q V-1, immer Paarweise vorhanden sind; denn der Ausdruck p+qi selbst, dessen Statthaftigkeit bewiesen wird, stellt zwei Ausdrücke zugleich vor, nemlich p+qi und p-qi, die also jedesmal gleichzeitig möglich sind.

In dem Fall, wenn die gegebene Gleichung (1) reelle Wurzeln hat, können r und ϕ imaginair sein. Dieses läfst sich am kürzesten an einer quadratischen Gleichung sehen. Wenn nemlich z. B. $x^2 - ax + b = 0$ ist, so ist bekanntlich a die Summe der beiden Wurzeln der Gleichung, und b ihr Product. Setzt man also $x = r(\cos \phi \pm i \sin \phi)$, so ist $a = 2r \cos \phi$ und $b = r^2$, also r = 1/b, und $\cos \phi = \frac{a}{21/b}$. Nun hat die Gleichung reelle Wurzeln, wenn b negativ, und im Falle b positiv, wenn $a^2 > 4b$ ist. Also sind im ersten Falle r und ϕ beide imaginair, im zweiten Falle ist r reell, aber $\cos \phi > 1$, und folglich ϕ imaginair. In den Fällen also, wenn die gegebene Gleichung reelle Wurzeln hat, findet die Voraussetzung $x = p \pm iq$ oder

 $x = r (\cos \phi \pm i \sin \phi)$ mit reellen p und q oder r und ϕ nicht Statt; macht man sie dennoch, so fällt die Theilung der Gleichung in einen reellen und einen imaginairen Theil, und folglich der ganze übrige Beweis weg. Dieses ist wie gehörig, denn die Frage kann nur sein, welche Form der numerische Ausdruck der Wurzeln dann haben könne, wenn dieselben nicht reell sind. Dieses wird bei der Untersuchung vorausgesetzt.

Es wird nicht uninteressant sein, den Beweis auch noch auf eine andere Art, nemlich unmittelbar für die Voraussetzung x = p + qi zu geben, ohne, wie oben, x durch trigonometrische Linien auszudrücken.

Man setze für den numerischen Werth von x:

11.
$$x = p + qi \text{ und } q = mp$$
, also $x = p(1 + mi)$,

wo p und q, also auch p und m reell sind. Dadurch verwandelt sich die Gleichung (1) in

12.
$$p^{n} (1 + mi)^{n} + a_{1} p^{n-1} (1 + mi)^{n-1} + a_{2} p^{n-2} (1 + mi)^{n-2} + \dots + a_{n} = 0$$

und es ist leicht zu sehen, dass die reellen und die imaginairen Theile, in welche diese Gleichung, wenn p und q reell sein sollen, nothwendig zerfällt, folgende zwei Gleichungen geben:

13.
$$p^{n} ((1+mi)^{n} + (1-mi)^{n})$$

 $+ a_{1}p^{n-1} ((1+mi)^{n-1} + (1-mi)^{n-1})$
 $+ a_{2}p^{n-2} ((1+mi)^{n-2} + (1-mi)^{n-2})$
 $+ a_{n} = 0$, und
14. $p^{n} ((1+mi)^{n} - (1-mi)^{n})$
 $+ a_{1}p^{n-1} ((1+mi)^{n-1} - (1-mi)^{n-1})$
 $+ a_{2}p^{n-2} ((1+mi)^{n-2} - (1-mi)^{n-2})$
 $+ a_{n-1}p \cdot mi = 0$.

In der ersten Gleichung heben sich alle Glieder mit i auf; in der zweiten haben alle Glieder pmi zum Factor, und können also damit dividirt werden. Beide Gleichungen enthalten also nur reell vorausgesetzte Größen. Ist es nun möglich, den beiden Gleichungen durch ein- und dieselben reellen

p und m ein Genüge zu thun, so findet die Voraussetzung x = p (1 + mi) oder x = p + qi wirklich statt.

Da die zweite Gleichung (14) mit p dividirt werden kann, so steigt darin p nur noch auf die Potenz n-1, und folglich ist ihre Ordnungszahl, weil n gerade vorausgesetzt wird, ungerade. Daher hat die zweite Gleichung, für jeden beliebigen reellen Werth von m, wenigstens Eine reelle Wurzel p. Diese Wurzel wird endlich sein, wenn der Coëfficient des ersten Gliedes $(1+mi)^n-(1-mi)^n$ nicht Null ist, aber unendlich, wenn dieser Coëfficient verschwindet; denn wenn man die Gleichung mit dem Coëfficienten des ersten Gliedes dividirt sich vorstellt, so werden, wenn derselbe Null ist, alle Glieder, bis auf das erste, unendlich groß, und folglich muß dann p unendlich sein.

In der ersten Gleichung (13), nachdem sie mit dem Coëfficienten $(1+mi)^n + (1-mi)^n$ dividirt worden, steigt p auf die Potenz n, welche gerade vorausgesetzt wird. Diese Gleichung hat also nur dann nothwendig reelle Wurzeln, wenn das letzte Glied ohne p, nemlich $\frac{a_n}{(1+mi)^n + (1-mi)^n}$ negativ ist, das heifst, weil a_n positiv vorausgesetzt wurde, wenn $(1+mi)^n + (1-mi)^n$ negativ ist. Die Wurzeln der Gleichung, nemlich die reellen Werthe von p, welche ihr genug thun, werden dann für jedes beliebige m, für welches $(1+mi)^n + (1-mi)^n$ negativ, aber nicht Null ist, endlich sein, hingegen unendlich groß, wenn $(1+mi)^n + (1-mi)^n$ gleich Null ist.

Um zu finden, ob es un en dliche Werthe von p in den beiden Gleichuugen für reelle m gebe, wird es darauf ankommen, zu sehen, ob die Größen

15.
$$\begin{cases} (1+mi)^n + (1-mi)^n & \text{und} \\ (1+mi)^n - (1-mi)^n \end{cases}$$

für reelle m Null sein können.

Setzt man sie gleich Null, so erhält man:

16.
$$\begin{cases} (1+mi)^n = -(1-mi)^n \text{ und} \\ (1+mi)^n = +(1-mi)^n. \end{cases}$$

Aber die Größen 1 + mi und 1 - mi können, als die n^{ten} Wurzeln der Größen $(1 + mi)^n$ und $(1 - mi)^n$, die, positiv und negativ genommen, gleich sein sollen, n verschiedene Werthe haben, welche ausgedrückt werden,

wenn man $(1 + mi) \cdot (\pm 1)^{\frac{1}{n}}$ und $(1 - mi) \cdot (\pm 1)^{\frac{1}{n}}$ statt 1 + mi und 1 - mi schreibt. Also ist vollständig:

17.
$$\begin{cases} \left((1+mi) \, (+1)^{\frac{1}{n}} \right)^n = \left((1-mi) \, (-1)^{\frac{1}{n}} \right)^n \text{ und} \\ \left((1+mi) \, (+1)^{\frac{1}{n}} \right)^n = \left((1-mi) \, (+1)^{\frac{1}{n}} \right)^n, \end{cases}$$

und hieraus:

18.
$$\begin{cases} (1+mi) (+1)^{\frac{1}{n}} = (1-mi) (-1)^{\frac{1}{n}} \text{ und} \\ (1+mi) (+1)^{\frac{1}{n}} = (1-mi) (+1)^{\frac{1}{n}}. \end{cases}$$

Es ist aber

19.
$$(-1)^{\frac{1}{n}} = (+1)^{\frac{1}{n}} \left(\cos \frac{\pi}{n} \pm i \sin \frac{\pi}{n}\right)$$

also lassen sich auch die Gleichungen (18) wie folgt schreiben:

20.
$$\begin{cases} (1+mi) (+1)^{\frac{1}{n}} = (1-mi) (+1)^{\frac{1}{n}} \left(\cos \frac{\pi}{n} \pm i \sin \frac{\pi}{n}\right) \text{ und} \\ (1+mi) (+1)^{\frac{1}{n}} = (1-mi) (+1)^{\frac{1}{n}}. \end{cases}$$

Nun können die verschiedenen n^{ten} Wurzeln von + 1 nach Belieben verwechselt werden. Also ist kürzer:

21.
$$\begin{cases} 1 + mi = (1 - mi) (+1)^{\frac{1}{n}} \left(\cos \frac{\pi}{n} \pm i \sin \frac{\pi}{n}\right) \text{ und} \\ 1 + mi = (1 - mi) (+1)^{\frac{1}{n}}, \end{cases}$$

oder auch, vermöge (19):

22.
$$\begin{cases} 1 + mi = (1 - mi) (-1)^{\frac{1}{n}} \text{ und} \\ 1 + mi = (1 - mi) (+1)^{\frac{1}{n}}. \end{cases}$$

Hieraus folgt

23.
$$\begin{cases} mi \cdot (1 + (-1)^{\frac{1}{n}}) = (-1)^{\frac{1}{n}} - 1 \text{ und} \\ mi \cdot (1 + (+1)^{\frac{1}{n}}) = (+1)^{\frac{1}{n}} - 1. \end{cases}$$

Setzt man der Kürze wegen

24.
$$\frac{2u}{n} \pi = \varkappa, \ \frac{2u+1}{n} \pi = \lambda,$$

wo μ eine beliebige ganze Zahl bedeutet, so ist:

Mathemat. Klasse 1829.

25.
$$\begin{cases} (\pm i)^{\frac{1}{n}} = \cos \varkappa \pm i \sin \varkappa \text{ und} \\ (-i)^{\frac{1}{n}} = \cos \varkappa \pm i \sin \varkappa, \end{cases}$$

also in (23):

26.
$$\begin{cases} mi & (1 + \cos \lambda \pm i \sin \lambda) = \cos \lambda \pm i \sin \lambda - 1 \text{ und} \\ mi & (1 + \cos \kappa \pm i \sin \kappa) = \cos \kappa \pm i \sin \kappa - 1. \end{cases}$$

Aber z. B.

27.
$$\begin{cases} \cos \lambda + 1 = 2 \cos \frac{1}{2} \lambda^2 \text{ und } \cos \lambda - 1 = -2 \sin \frac{1}{2} \lambda^2 \\ \sin \lambda = 2 \sin \frac{1}{2} \lambda \cos \frac{1}{2} \lambda, \end{cases}$$

also in (26):

$$28. \begin{cases} mi \left(2\cos\frac{1}{2}\lambda^{2} \pm 2i\sin\frac{1}{2}\lambda\cos\frac{1}{2}\lambda \right) = -2\sin\frac{1}{2}\lambda^{2} \pm 2i\sin\frac{1}{2}\lambda\cos\frac{1}{2}\lambda \\ mi \left(2\cos\frac{1}{2}\kappa^{2} \pm 2i\sin\frac{1}{2}\kappa\cos\frac{1}{2}\kappa \right) = -2\sin\frac{1}{2}\kappa^{2} \pm 2i\sin\frac{1}{2}\kappa\cos\frac{1}{2}\kappa, \end{cases}$$

und hieraus:

29.
$$\begin{cases} mi = -\tan g. & \frac{1}{2} \lambda \cdot \frac{\sin \frac{1}{2} \lambda \mp i \cos \frac{1}{2} \lambda}{\cos \frac{1}{2} \lambda \pm i \sin \frac{1}{2} \lambda} \text{ und} \\ mi = -\tan g. & \frac{1}{2} \varkappa \cdot \frac{\sin \frac{1}{2} \varkappa \mp i \cos \frac{1}{2} \varkappa}{\cos \frac{1}{2} \varkappa \pm i \sin \frac{1}{2} \varkappa}. \end{cases}$$

Man multiplicire z. B. die erste dieser beiden Gleichungen mit i, so findet man folgende beide:

30.
$$\begin{cases} m = -\tan g. \frac{1}{2} \lambda \frac{i \sin \frac{1}{2} \lambda + \cos \frac{1}{2} \lambda}{\cos \frac{1}{2} \lambda + i \sin \frac{1}{2} \lambda} = -\tan g. \frac{1}{2} \lambda \text{ und} \\ m = -\tan g. \frac{1}{2} \lambda \frac{i \sin \frac{1}{2} \lambda - \cos \frac{1}{2} \lambda}{\cos \frac{1}{2} \lambda - i \sin \frac{1}{2} \lambda} = +\tan g. \frac{1}{2} \lambda. \end{cases}$$

Eben so giebt die zweite Gleichung (29):

$$m = - \text{ tang. } \frac{1}{2} \varkappa \text{ und } m = + \text{ tang. } \frac{1}{2} \varkappa.$$

Also ist aus (29):

31.
$$\begin{cases} m = \pm \text{ tang. } \frac{1}{2} \lambda \text{ und} \\ m = \pm \text{ tang. } \frac{1}{2} \kappa, \end{cases}$$

das heifst, vermöge (24):

32.
$$\begin{cases} m = \pm \text{ tang. } \frac{2\mu + 1}{2n} \cdot \pi \text{ und} \\ m = \pm \text{ tang. } \frac{\mu}{n} \cdot \pi, \end{cases}$$

wo μ eine beliebige ganze Zahl ist.

Diese verschiedenen Werthe von m, n an der Zahl in jeder Gleichung, sind, wie man sieht, sämmtlich reell. Also können wirklich die Größen $(1+mi)^n + (1-mi)^n$ und $(1+mi)^n - (1-mi)^n$ (15), für n verschiedene reelle Werthe von m, gleich Null sein; mithin kann für eben so viele Werthe von m die Größe p in den Gleichungen (13 und 14) un en dlich groß sein.

Im Vorbeigehen bemerkt, folgt aus dieser Untersuchung der Größen (16), daß die Gleichungen

33.
$$\begin{cases} 1 + n_2 m^2 + n_4 m^4 - n_6 m^6 \dots \pm m^n = 0 \text{ und} \\ n_4 m - n_3 m^3 + n_5 m^5 \dots \pm n_{m-1} m^{m-1} = 0, \end{cases}$$

die man erhält, wenn man die Größen (16) entwickelt und die Binomial-Coëfficienten für den Exponenten n durch n_1 , n_2 , n_3 ... bezeichnet, für jedes beliebige n lauter reelle Wurzeln haben.

Daraus nun, daß die Gleichungen

34.
$$\begin{cases} (1+mi)^n + (1-mi)^n = 0 \text{ und} \\ (1+mi)^n - (1-mi)^n = 0, \end{cases}$$

wie sich zeigte, lauter reelle, und zufolge (32), von einander verschiedene Wurzeln haben, folgt, daß die Größen linker Hand in diesen Gleichungen für beliebige m, eben sowohl positiv als negativ sein können; denn könnten sie bloß positiv, oder bloß negativ sein, so müßte die Gleichung (34) gleiche Wurzeln haben, welches vermöge (32) nicht der Fall ist.

Die Größe $(1 + mi)^n + (1 - mi)^n$ kann also für reelle m auch negativ sein, und folglich muß auch die Gleichung (13) nothwendig reelle Werthe von p haben, die abwechselnd von dem Unendlichen in das Endliche übergehen, und wieder ins Unendliche wachsen; eben wie die Gleichung (14).

Nun aber finden die unendlichen Werthe von p in den beiden Gleichungen (13 und 14) nicht für die nemlichen Werthe von m Statt; denn vermöge (32) sind die Größen (15) nicht für die nemlichen Werthe von m gleich Null.

Also sind die reellen Werthe von p, welche der Gleichung (13) genug thun, endlich, wenn diejenigen, welche der Gleichung (14) entsprechen,

unen dlich sind, und umgekehrt. Die stetig fortschreitenden reellen Werthe von p, für einerlei Werthe von m, sind also bald größer bald kleiner, in der einen Gleichung, als in der anderen. Folglich muß es für einerlei Werthe von m nothwendig Werthe von p geben, die beiden Gleichungen, (13 und 14), zugleich genug thun. Und folglich können beide Gleichungen, (13 und 14), durch ein- und dieselben reellen Werthe von p und m, und folglich von p und q, erfüllt werden. Mithin drückt p+q V-1 immer die numerischen Werthe jeder nicht reellen Wurzel einer beliebigen algebraischen Gleichung aus; was zu beweisen war.

Einiges zur Theorie der Potenzen.

Von Hrn. CRELLE.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 30. April 1829.]

mmmmm

Der gegenwärtige Vortrag wird einige einzelne Bemerkungen zur Theorie der Potenzen enthalten. Die gesammte Theorie, mit Allem was damit zusammenhängt, würde zu weitläuftig sein.

Das gewöhnliche Verfahren mit den Potenzen: von dem Falle positiver ganzzahliger Exponenten, in welchem allein die Potenzen Producte gleicher Factoren sind, durch den Fall gebrochener Exponenten hindurch, der, als der reciproke betrachtet, noch auf jenen gebracht werden kann, zu dem Fall irrationaler und transcendenter, und sodann zu dem Fall imaginairer Exponenten fortzuschreiten, wo die Rechnungszeichen keine existirende Größen mehr, sondern nur noch bloße Rechnungsformen bedeuten, hat, wie man es auch einrichten mag, große Schwierigkeiten, und reducirt sich am Ende immer mehr oder weniger auf eine Art von Induction. Es ist im Grunde nichts anderes, als eine Art von Fortschreiten vom Besondern zum Allgemeinen, und es mangelt ihm also die Strenge. Das Endresultat sind aber immer nur die allgemeinen Eigenschaften der Potenzen; und da man dieselben im voraus kennt, so kann man durch die gewöhnliche Methode leicht verleitet werden, blosse Überredung für Überzeugung zu nehmen. Es giebt bekanntlich mehrere solche Fälle in der Analysis. Die Theorie der goniometrischen Functionen z. B. läfst sich scheinbar ganz leicht begründen; der Taylorsche Satz, der Satz von der numerischen Form der Wurzeln algebraischer Gleichungen u. s. w. sind Beispiele davon. Die mancherlei Beweise dieser Gegenstände, die mehr oder weniger immer zugleich beweisen, dass die vorhergehenden Beweise unzulänglich waren, geben zu erkennen, dafs die Begründungen, die für strenge genommen wurden, nur

mehr scheinbar als wirklich waren; wie es bei Sätzen, die gleichsam eine positive Existenz haben, wirklich leicht geschehen kann. Euler hat in dem berühmten Abschnitte von den inexplicabeln Functionen wichtige Sätze aufgestellt, die gewiß richtig sind: allein seinen Beweisen mangelt augenscheinlich die Strenge. Euler sah gleichsam nur im Geiste voraus, was vielleicht erst späterhin zur Anschauung gelangen wird.

Um nun bei einem so wichtigen, noch am Eingange der Analysis stehenden Gegenstande, wie die Potenzen, zu vermeiden, daß die Deduction der Sätze an Strenge den Sätzen selbst nicht unangemessen sei, welches um so weniger gut sein würde, da die Mathematik nie in einem bloß positiven Wissen bestehen darf, sondern die consequente Begründung ihrer Sätze wenigstens eben so wichtig ist als es die Sätze selbst sind, scheint es, daß man hier, wie auch wohl noch bei andern Gegenständen der Analysis, nothwendig das gewöhnliche Verfahren umkehren müsse, nemlich keinesweges vom Besondern zum Allgemeinen fortschreiten dürfe, sondern vielmehr die allgemeinen Eigenschaften voraussetzen, und nachweisen müsse, daß die besondern Fälle den Voraussetzungen entsprechen.

In meinen früheren analytischen Versuchen habe ich die Theorie der Potenzen, nebst der ähnlichen Theorie der Facultäten, und zwar, so viel mir bekannt, wenigstens was die Facultäten betrifft, auf diese Weise zuerst vorgetragen, und hege, nachdem ich den Gegenstand und andere Verfahren wiederholt sorgfältig erwogen, immer noch die Überzeugung, dass auch hier, wie meistens in der Analysis, nur auf dem Wege vom Allgemeinen zum Besondern, Täuschung und Überredung möglichst vermieden werden könne, und dass nur auf solchem Wege zu demjenigen Grade der Evidenz und Überzeugung zu gelangen sei, deren überhaupt Erkenntnisse dieser Art, bei der Unvollkommenheit des über die Grenzen des Endlichen nicht hinausreichenden Erkenntnifs-Vermögens, fähig sind. Die Auseinandersetzungen, welche ich zu Gunsten dieser Ansicht zu geben versuchte, sind ohne Zweifel noch sehr unvollkommen, und ich werde mich gelegentlich ferner bemühen, die Nothwendigkeit des eingeschlagenen Weges stärker zu begründen; es wird indessen wohl, wenn die Ansicht erst allgemeiner berücksichtigt und mehr besprochen sein wird, sie selbst mehr für sich thun, als wiederholte Auseinandersetzungen.

Da indessen bei meinem früheren Vortrage manches Einzelne nicht allein noch viel Einfacher und klarer sein kann, sondern auch zum Theil unvollständig geblieben ist; so kommt es zunächst darauf an, nachzuholen und zu verbessern, was nöthig scheint; und hiervon sollen die gegenwärtigen Bemerkungen einige Puncte berühren.

I. Entwicklung der Grundzüge der Theorie der Potenzen, mit Rücksicht auf die Vielfachheit der Wurzeln.

Die allgemeinen Eigenschaften derjenigen Rechnungsformen oder Functionen, welchen man den Namen Potenzen giebt, und welche man auch auf dem Wege vom Besondern zum Allgemeinen findet, werden durch die beiden Gleichungen

1.
$$a^x \cdot a^k = a^{x+k}$$
 und

2.
$$(a^x)^k = a^{xk}$$
,

bei welchen bloß der Begriff der Multiplication vorausgesetzt wird, der früher zu begründen ist, ausgedrückt. Die Zeichen a^* , a^* etc. bedeuten nicht immer nothwendig wirkliche Größen, sondern im Allgemeinen nur Rechnungsformen, die sich nach den Umständen auf existirende Größen beziehen können. Z. B. schon wenn a=-1 und $x=\frac{1}{2}$ ist, drückt a^* oder $(-1)^{\frac{1}{2}}$ bekanntlich durchaus keine wirkliche Größe mehr, sondern nur eine Rechnungsform aus. Man kann sagen: Größen wie a^* , und a^* etc., welche den durch die Gleichungen (1 und 2) ausgedrückten Rechnungsgesetzen unterworfen sind, sollen Potenzen heißen.

Bei der Entwicklung dessen, was aus den Voraussetzungen (1 und 2) folgt, habe ich nun früher zunächst die Berücksichtigung der Vielfachheit der Wurzeln, das heifst der Vielfachheit der Werthe oder Bedeutungen von Zeichen wie a^{*} bei Seite gesetzt, und will nachholen, was dafür aus den Voraussetzungen folgt.

Ob die Zeichen a* und a* etc. mehrere Bedeutungen oder Werthe haben, muß sich an dem zeigen, was ihre vorausgesetzten Verbindungen ergeben. Finden sich dabei, oder sonst Widersprüche, so wird folgen, daßs die Voraussetzungen nicht bestehen können. Finden sich keine Widersprüche, so müssen die Voraussetzungen für je den Werth gleichmäßig gelten.

Setzt man in der Gleichung (1) k=0, so giebt sie a^x . $a^0=a^x$; und da nach der Theorie der Multiplication ein Ausdruck mit 1, und nur 1, multiplicit, sich selbst gleich ist, so ist nothwendig:

3.
$$a^{\circ} = 1$$
.

Setzt man ferner in der Gleichung (2) x=1 und k=1, so findet man $(a^1)^1=a^1$; also, wenn man a^1 durch b bezeichnet, $b^1=b$, folglich auch:

4.
$$a^1 = a$$
.

Setzt man in (1) k = -x, so erhält man $a^x \cdot a^{-x} = a^0$, und weil $a^0 = 1$ war (3), $a^x \cdot a^{-x} = 1$, mithin nach der Theorie der Multiplication:

5.
$$a^{-x} = \frac{1}{a^x}$$
,

desgleichen, weil z. B. $a^k \cdot \frac{1}{a^x} = \frac{a^k}{a^x}$ ist,

6.
$$a^k \cdot a^{-x} = \frac{a^k}{a^x}$$
.

Setzt man $a^x = z$, so ist zufolge (2) $a^{\pi k} = z^k$, und wenn $k = \frac{1}{x}$, $a^k = z^{\frac{1}{x}}$; also, weil $a^k = a$ (4):

7.
$$a = z^{\frac{1}{x}}$$
, wenn $a^x = z$,

desgleichen, wenn man z. B. z' für z schreibt, vermöge (2):

8.
$$a = z^{\frac{k}{x}}$$
, wenn $a^{x} = z^{k}$.

Wenn $a^* = z$, so ist vermöge (2):

$$z^{k} = a^{xk}$$
, und vermöge (1): a^{k} . $z^{k} - a^{k+xk} = a^{k(x+1)}$.

Ferner ist vermöge (1) az, oder $a \cdot a^*$, oder $a^* \cdot a^*$ (4) $= a^{x+1}$, also $(az)^k = (a^{x+1})^k$, und vermöge (2) $(az)^k = a^{k(x+1)}$. Es war aber vorhin auch $a^k \cdot z^k = a^{k(x+1)}$, also ist:

9. $(az)^k = a^k \cdot z^k$.

Die Gleichungen (3 bis 9) drücken die bekannten Eigenschaften der Potenzen aus, und man sieht, dass sie ohne alle weitere Hülfsbegriffe, unmittelbar aus den vorausgesetzten Grundgleichungen (1 und 2) folgen.

Setzt man in der Gleichung (1) x = 1 und k = 1, so giebt diese Gleichung, weil vermöge (4) $a^{1} = a$ ist, $a \cdot a = a^{2}$; also auch, wenn man x = 2

setzt, a^2 . a^4 = oder a^2 . $a = a^3$ u. s. w., woraus folgt, daß eine Potenz, wenn der Exponent eine ganze Zahl ist, nichts anders ist als ein Product gleicher Factoren.

Nimmt man in (8) für x und k ganze Zahlen, so daß $\frac{k}{x}$ eine gebrochene Zahl, und $a = z^{\frac{k}{z}}$ die $\frac{k}{x}$ te Wurzel von z vorstellt, so folgt aus (8), daß die Wurzel nichts anders als diejenige Größe ist, welche, x mal mit sich selbst multiplicirt z, k mal mit sich selbst multiplicirt, giebt.

Ist aber der Exponent einer Potenz weder eine ganze noch eine gebrochene Zahl, so ist sie niemals durch Producte gleicher Factoren darstellbar.

Setzt man in der Gleichung (2) $1 + \frac{k}{x}$ statt k, so gieht dieselbe $(a^x)^{1+\frac{k}{x}} = a^{x(1+\frac{k}{x})} = a^{x+k}$. Dieses folgt aus der Gleichung (2) allein. Nach der Gleichung (1) aber ist $(a^x)^{1+\frac{k}{x}} = (a^x)^4 \cdot (a^x)^{\frac{k}{x}}$, welches nach (2) so viel ist als $a^x \cdot a^k$, und dieses ist nach (1) so viel als a^{1+k} . Also geben die Gleichungen (1 und 2) verbunden das nemliche wie (2) allein; mithin können sie für jeden beliebigen Exponenten mit einander bestehen, und widersprechen sich nie; wodurch also die Coëxistenz der vorausgesetzten Grundgesetze gerechtfertigt wird.

Die Gleichungen (3, 4, 5 und 6) werden aus den Grundgleichungen (1 und 2) durch blofse Verwandlung gefunden. Die Gleichungen (7, 8 und 9) hingegen werden gefunden, indem man $a^{\tau} = z$ setzt, und hierbei kommt in Betracht, daß a^{τ} mehr als einen Werth haben kann, was in der That der Fall sein kann; denn wenn z. B. $x = \frac{1}{n}$ und n eine ganze Zahl ist, so hat a^{τ} , wie sich außerdem zeigen läßt, n verschiedene Werthe. Wenn nun a^{τ} auf solche Weise wirklich mehrere verschiedene Werthe hat, so wird offenbar für jeden dieser Werthe gelten, was die Gleichungen (7, 8 und 9) ausdrücken. Aus der Gleichung (9) folgt für diese verschiedene Werthe Nachstehendes.

Gesetzt nemlich, a und z haben in derselben nur Einen Werth, a^i aber n verschiedene Werthe, wo n nur von dem Exponenten k abhängen kann: so wird auch z^i , n verschiedene Werthe haben, desgleichen $(a z)^i$. Da aber nun in der Gleichung (9) a^i mit z^i multiplicirt werden soll, so würden sich in dem Producte die n Werthe von a^k mit den n Werthen von z^k combiniren, und das Product würde also n^2 verschiedene Werthe haben, während die ihm gleiche Potenz $(az)^i$ nur n verschiedene Werthe hat. Dieses

ist nicht anders möglich, als dass die Vielsachheit der Werthe von a^i , z^i und $(a z)^k$ durch einen in diesen Potenzen steckenden Factor hervorgebracht wird, der nur von dem Exponenten abhängt, und dessen Werthe, mit einander combinirt, keine neuen Werthe geben. Da dieser Factor, wie gesagt, nur vom Exponenten abhängen kann, also für alle Basen a, z etc. der nemliche sein muß, so kann er nur die gleiche Potenz einer absoluten Zahl, und zwar nur der Zahl 1 sein, weil diese allein die Basis nicht verändert. Dass ein solcher Factor a^k wirklich die Bedingung erfüllt, ergiebt die Gleichung (9) selbst. Denn man setze z. B. z=1, so giebt sie:

olgt, daß ieder beliebige Werth von

woraus folgt, dass jeder beliebige Werth von a', mit den verschiedenen Werthen von a' multiplicirt, immer nur die nemlichen verschiedenen Werthe von a' geben kann, so dass man die verschiedenen Werthe von a' bloss durch die verschiedenen Werthe von a' ausdrücken kann, indem man unter a', zum Unterschiede etwa $|a|^k$ geschrieben, nur einen der verschiedenen Werthe von a' versteht; also auf diese Weise:

11.
$$a^k = |a|^k \cdot 1^k$$

wo nun rechts und links wirklich nur gleich viele verschiedene Werthe vorhanden sind. Hieraus erklärt sich, wie nach (9) $(az)^k = a^k \cdot z^k$ sein kann, ohne daß rechts mehr verschiedene Werthe existirten als links. Denn die Verschiedenheit der Werthe von a^k und z^k entsteht nur daraus, daß $a^k = |a|^k \cdot 1^k$ und $z^k = |z|^k \cdot 1^k$ ist, und die Factoren 1^k und 1^k , wenn jeder n verschiedene Werthe hat, haben, mit einander multiplicirt, nicht n^2 , sondern nur n verschiedene Werthe, weil nach der nemlichen Gleichung (9), a und z = 1 gesetzt, $1^k \cdot 1^k = (1 \cdot 1)^k = 1^k$ ist.

Überall also, wo man für eine Potenz ein einzelnes Zeichen setzen will, wie z. B. $a^z = z$, muß man dieses Zeichen, wenn man ihm nur einen der Werthe der Potenz beilegen will, mit der nemlichen Potenz x von 1 multipliciren. Dann vertritt das Zeichen vollständig die Stelle der Potenz. Durch diese Beobachtung lassen sich, wie gezeigt werden kann, die Schwierigkeiten, die bei den Potenzen der goniometrischen Linien, bei den Logarithmen u. s. w. vorkommen, heben.

II. Allgemeiner Beweis des Binomischen Lehrsatzes, ohne Voraussetzungen, bloß durch identische Verwandlungen.

Es giebt bekanntlich eine Menge verschiedener Beweise des Binomischen Lehrsatzes. Die meisten fangen von dem Falle ganzzahliger positiver Exponenten an, für welchen Fall sich der Satz durch bloße Multiplication, und etwa durch Combinationen finden läßt. Allein der Übergang zu beliebigen Exponenten hat nothwendig immer die nemlichen Schwierigkeiten, die auf solche Weise bei dem Übergange von ganzzahligen zu beliebigen Exponenten, bei dem Ausdrucke der Potenzen überhaupt Statt finden; auch wird dabei immer dieses oder jenes stillschweigend vorausgesetzt, z. B. daß die Gestalt der Reihe unverändert die nemliche bleibe, und dergleichen. Es fehlt also den Beweisen deshalb, und weil sie überhaupt nur Übergänge vom Besondern zum Allgemeinen, und folglich nur eine Art von Induction sind, an Strenge.

Ich habe deshalb früher versucht, einen strengeren und wirklich allgemeinen Beweis zu geben, der es, in so fern daß er aus der allgemeinen Theorie der Potenzen, ohne Übergang vom Besondern zum Allgemeinen hervorgeht, wie ich glaube, auch wirklich ist. Bei diesem Beweise wird indessen noch die Gestalt der Reihe vorausgesetzt. Dieses muß freilich als erlaubt betrachtet werden, weil eine Voraussetzung, wenn sie auf keine Widersprüche führt, als statthaft angesehen werden darf. Es ist das Nemliche, was überall, in der ganzen Analysis, bei der Cartesischen Methode der unbestimmten Coëfficienten geschieht. Es ist indessen nicht zu leugnen, dafs diese Methode, sobald unendliche Reihen vorkommen, wie es hier der Fall ist, ihre Schwierigkeiten hat, wegen der ebenfalls stillschweigend Statt findenden Voraussetzung der Convergenz der Reihen. Es wird daher interessant sein, zu sehen, dass sich der Beweis in aller Allgemeinheit geben läst, sogar ohne die Gestalt der Reihe vorauszusetzen, bloss durch identische Verwandlungen, wodurch dann die letzte Schwierigkeit verschwindet.

Der Binomische Lehrsatz liegt, wie so viele andere, fast unmittelbar in dem allgemeinen Taylorschen Lehrsatze. Diesem Lehrsatze zufolge ist nemlich für eine beliebige Function Fx von x:

12.
$$F(x+k) = Fx + \frac{k}{\alpha} \Delta Fx + \frac{k(k-\alpha)}{2\alpha^2} \Delta^2 Fx + \frac{k(k-\alpha)(k-2\alpha)}{2 \cdot 3\alpha^3} \Delta^3 Fx$$

$$+ \frac{k(k-\alpha)\dots(k-(n-1)\alpha)}{2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot n\alpha^n} \Delta^n Fx$$

$$+ \frac{k(k-\alpha)\dots(k-n\alpha)}{2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot n\alpha^n} \Delta^n \left(\frac{F(x+k) - Fx}{k}\right),$$

wo sich das Differenz-Zeichen Δ auf die willkührliche Größe α bezieht.

Setzt man, für das Binomium, $Fx = a^x$, so ist ΔFx so viel als $a^{x+\alpha} - a^x$, oder $a^x \cdot (a^{\alpha} - 1)$; $\Delta^2 Fx$ ist so viel als $(a^{x+\alpha} - a^x) \cdot (a^{\alpha} - 1)$, oder $a^x \cdot (a^{\alpha} - 1)^2$; $\Delta^3 Fx$ ist so viel als $(a^{x+\alpha} - a^x) \cdot (a^{\alpha} - 1)^2$, oder $a^x \cdot (a^{\alpha} - 1)^3$ u. s. w.

Also giebt die Gleichung (12) für $Fx = a^{\tau}$:

13.
$$a^{x+k} = a^x + \frac{k}{\alpha} a^x (a^\alpha - 1) + \frac{k(k-\alpha)}{2\alpha^2} a^x (a^\alpha - 1)^2 + \frac{k(k-\alpha)\dots(k-(n-1)\alpha)}{2\cdot 3 \cdot \dots \cdot n \cdot \alpha^n} a^x (a^\alpha - 1)^n + \frac{k(k-\alpha)\dots(k-n\alpha)}{2\cdot 3 \cdot \dots \cdot n \cdot \alpha^n} \Delta^u \left(\frac{a^{x+k} - a^x}{k}\right).$$

Setzt man nun x = 0 und das willkührliche $\alpha = 1$, so erhält man:

14.
$$a^{k} = 1 + k (a-1) + \frac{k (k-1)}{2} (a-1)^{2} \dots + \frac{k (k-1) \dots (k-(n-1))}{2-3 \dots n} (a-1)^{n} + \frac{k (k-1) \dots (k-n)}{2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot n} \Delta^{n} \left(\frac{a^{x(=0)+k} - a^{x(=0)}}{k}\right),$$

oder wenn man a + 1 statt a schreibt:

15.
$$(a+1)^k = 1 + ka + \frac{k(k-1)}{2} a^2 + \frac{k(k-1)(k-2)}{2 \cdot 3} a^3 \cdot \dots + \frac{k(k-1)(k-(n-1))}{2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot n} a^n + \frac{k(k-1)\dots(k-n)}{2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot n} \Delta^n \left(\frac{(a+1)^{x(=0)+k} - (a+1)^{x(=0)}}{k} \right),$$

welches der Binomische Lehrsatz ist. Da nun die allgemeine Taylorsche Reihe (12), wenn man sie auf die Weise, wie z. B. in der Abhandlung: "Über die Grenzen für die Werthe der Reste der allgemeinen Entwicklungsreihe mit Differenzen", die ich im vorigen Jahre zu lesen die Ehre hatte, entwickelt, bloß durch identische Verwandlungen gefunden wird, so läßt sich der Binomische Lehrsatz, in der höchsten Allgemeinheit, bloß durch solche Verwandlungen, ohne willkührliche Voraussetzungen, selbst ohne die Gestalt der Reihe vorauszusetzen, beweisen, und man hat noch den Vortheil obendrein, daß man den genauen Ausdruck des Restes der Reihe bekommt, den andere Entwicklungen nicht geben.

In den Elementen, wie sie sind, wird man vielleicht die Entwicklung des allgemeinen Taylorschen Lehrsatzes nicht, wie es bei diesem Beweise sein müßte, dem Binomischen Lehrsatze vorhergehen lassen wollen, obgleich eigentlich wohl dieser Satz an der Spitze der Entwicklungen stehen müßte. In solchem Falle wird die Entwicklung für den besondern Fall gemacht werden müssen. Ich will dieselbe hersetzen, weil sich dabei noch deutlicher im Zusammenhange zeigen wird, daß der Beweis wirklich ohne alle Voraussetzungen, bloß durch identische Verwandlungen möglich ist.

Man setze also die identische Gleichung:

16.
$$a^{x+k} = a^x + k \cdot \frac{a^{x+k} - a^x}{k}$$

und der Kürze wegen:

$$17. \ \frac{a^{x+k}-a^x}{k}=p,$$

also:

18.
$$a^{x+k} = a^x + kp$$
.

Nun lasse man x um α zunehmen, zu gleicher Zeit aber k um α abnehmen, so daß x + k das Nemliche bleibt; so giebt die Gleichung (18), wenn man das, was durch die Veränderung aus p wird, durch p_1 bezeichnet:

19.
$$a^{x+k} = a^{x+\alpha} + (k-\alpha) p_1$$

Man ziehe von dieser Gleichung die Gleichung (18) ab, so erhält man:

20.
$$0 = a^{x+\alpha} - a^x + (k-\alpha)(p_1-p) - \alpha p$$
.

Bezeichnet man $a^{x+\alpha} - a^x$, das heißt, den Werth von a^x , nach der Veränderung von x um α , weniger den ursprünglichen Werth von a^x , durch Δa^x , und eben so $p_1 - p$, das heißt, den Werth von p nach der Veränderung von x um α , weniger den ursprünglichen Werth von p, durch Δp , so ist die Gleichung (20) so viel als

21.
$$0 = \Delta a^x + (k - a) \Delta p_x - a p.$$

Hierin setze man von Neuem x + a statt x, und k - a statt k, so erhält man, weil dann p in p_i übergeht:

22.
$$0 = \Delta a^{x+k} - (k-2\alpha) \Delta p_1 - \alpha p_1$$

Die Gleichung (21) hiervon abgezogen, giebt:

23.
$$0 = \Delta a^{x+k} - \Delta a^x + (k-2\alpha)(\Delta p_1 - \Delta p) - \alpha \Delta p - \alpha(p_1 - p),$$

oder, weil $\Delta a^{x+k} - \Delta a^x$, nach der Analogie, durch $\Delta^2 a^x$, und $\Delta p_x - \Delta p$ durch $\Delta^2 p$ bezeichnet werden kann,

24.
$$0 = \Delta^2 a^x + (k - 2\alpha) \Delta^2 p - 2\alpha \Delta p$$
.

Die nächste Wiederholung des Verfahrens giebt:

25.
$$0 = \Delta^3 a^x + (k - 3a) \Delta^3 p - 3a\Delta^2 p$$

und so weiter.

Zusammen genommen ist, vermöge (18, 21, 24, 25 etc.); wenn man in den auf (18) folgenden Gleichungen sogleich das letzte Glied rechts auf die linke Seite bringt, und die Gleichungen durch die Coëfficienten von p, Δp , $\Delta^2 p$ etc. dividirt:

$$\begin{pmatrix}
a^{x+k} = a^{x} + kp \\
p = \frac{\Delta a^{x}}{\alpha} + \left(\frac{k-\alpha}{\alpha}\right) \Delta p \\
\Delta p = \frac{\Delta^{2} a^{x}}{2\alpha} + \frac{k-2\alpha}{2\alpha} \Delta^{2} p \\
\Delta^{2} p = \frac{\Delta^{3} a^{x}}{3\alpha} + \frac{k-3\alpha}{3\alpha} \Delta^{3} p$$
26.

$$26. \begin{cases} \Delta^{n-2}p = \frac{\Delta^{n-1}a^{\tau}}{(n-1)\alpha} + \frac{k(n-1)\alpha}{(n-1)\alpha} \Delta^{n-1}p \\ \Delta^{n-1}p = \frac{\Delta^{n}a^{\tau}}{n\alpha} + \frac{k-n\alpha}{n\alpha} \Delta^{n}p \end{cases}$$

Substituirt man diese Gleichungen successive in einander, so erhält man der Reihe nach:

27.
$$\begin{cases} a^{x+k} = a^x + kp \\ a^{x+k} = a^x + \frac{k}{\alpha} \Delta a^x + \frac{k(k-\alpha)}{\alpha} \Delta p \\ a^{x+k} = a^x + \frac{k}{\alpha} \Delta a^x + \frac{k(k-\alpha)}{2\alpha^2} \Delta^2 a^x + \frac{k(k-\alpha)(k-2\alpha)}{2\alpha^2} \Delta^2 p \end{cases}$$

und allgemein, wenn man zugleich den Ausdruck von p, nemlich $\frac{a^{x+k}-a^k}{k}$, substituirt:

28.
$$a^{x+k} = a^{x} + \frac{k}{\alpha} \Delta a^{x} + \frac{k(k-\alpha)}{2\alpha^{2}} \Delta^{2} a^{x} + \frac{k(k-\alpha)(k-2\alpha)}{2 \cdot 3\alpha^{3}} \Delta^{3} a^{x}$$

$$+ \frac{k(k-\alpha) \cdot \dots \cdot (k-(n-1)\alpha)}{2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot n\alpha^{n}} \Delta^{n} a^{x}$$

$$+ \frac{k(k-\alpha) \cdot \dots \cdot (k-n\alpha)}{2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot n\alpha^{n}} \Delta^{n} \left(\frac{a^{x+k}-a^{x}}{k}\right).$$

Diese Gleichung ist genau das was die obige Gleichung (12) giebt, wenn man darin a^* statt Fx schreibt. Man findet also nun daraus weiter, wie oben, den Binomischen Lehrsatz, und da, wie sich zeigte, Alles bloß durch identische Verwandlungen gefunden wird, so erhält man auf diesem Wege den Binomischen Lehrsatz in der höchsten Allgemeinheit, bloß durch dergleichen Verwandlungen, ohne alle willkührliche Voraussetzungen, und zugleich den Ausdruck des Restes der Reihe noch obendrein.

Die Convergenz der Binomischen Reihe, im Fall sie nicht abbricht, lässt sich ebenfalls aus dem Ausdrucke (15) beurtheilen. Sie hängt davon ab, ob der Ausdruck des Restes

29.
$$\frac{k(k-\alpha)\cdots(k-n\alpha)}{2\cdot3\cdots n}\cdot\Delta^n\left(\frac{(a+1)^{x(=0)+k}-(a+1)^{x(=0)}}{k}\right)$$

gleich Null ist oder nicht, für $n = \infty$.

Noch ist zu bemerken, dass der Ausdruck (15), so wie er ist, für den Fall, dass $(a+1)^k$ mehr als einen Werth hat, nur einen dieser verschiedenen Werthe giebt. Dass man nicht vollständig alle Werthe fand, die $(a+1)^k$ haben kann, liegt in der identischen Gleichung (16), von welcher die Entwicklung ausging. Soll dieselbe zugleich die Vielsachheit der Werthe der Potenz berücksichtigen, so muß man, der Bemerkung in (I.) zusolge, setzen:

30. $a^{x+k} = a^x \cdot 1^k + k \cdot \left(\frac{a^{x+k} - a^x \cdot 1^k}{k}\right)$

In dieser Gleichung sind rechts und links gleich viele Werthe, und das hieraus abgeleitete Resultat muß also auch vollständig alle Werthe geben, die Statt finden können. Es ist leicht zu sehen, daß, weil man für das willkührliche α immer eine ganze Zahl nehmen kann, die dann im Exponenten die Zahl der Werthe der Potenz nicht vermehrt, die Veränderung der Gleichung (16) in (30) im Resultat keine weitere Änderung hervorbringt, als daß alle Glieder rechts, bis auf den Rest, und im Reste die Potenz a^* , noch mit 1^k multiplicirt werden müssen. Der vollständige Binomische Ausdruck ist also:

31.
$$(1+a)^k = 1^k \left[1 + ka + \frac{k(k-1)}{2} a^2 + \frac{k(k-1)(k-2)}{2 \cdot 3} a^3 \dots + \frac{k(k-1)\dots(k-(n-1))}{2 \cdot 3 \cdot \dots n} a^n \right]$$

 $+ \frac{k(k-1)\dots(k-n)}{2 \cdot 3 \cdot \dots n} \Delta^n \left(\frac{(1+a)^{x(=0)+k} - (1+a)^{x(=0)} \cdot 1^k}{k} \right).$

Dieser Ausdruck ist eigentlich, durch den darin befindlichen Ausdruck des Restes, selbst identisch, welches seine Richtigkeit ebenfalls außer Zweifel setzt. Man kann sich davon überzeugen, wenn man den Rest für ein beliebiges n entwickelt. Alsdann heben sich rechts alle Glieder bis auf $(1+a)^{\lambda}$ auf, und man erhält die identische Gleichung $(1+a)^{\lambda} = (1+a)^{\lambda}$.

Es sei z. B., für den einfachsten Fall, n = 1, so geht der Ausdruck (31) in folgenden über:

32.
$$(1+a)^k = 1^k (1+ka) + k \cdot k - 1, \Delta \left(\frac{(1+a)^x (=0) + k - (1+a)^x (=0) \cdot 1^k}{k} \right)$$

Da Δ sich auf α bezog, $\alpha = 1$ gesetzt wurde, und 1^{k-1} so viel ist als 1^k , so ist

$$k \cdot k - 1 \cdot \Delta \left(\frac{(1+a)^{x(=0)+k} - (1+a)^{x(=0)} 1^{k}}{k} \right)$$

$$= k \cdot k - 1 \left[\frac{(1+a)^{k} - (1+a)^{1} \cdot 1^{k}}{k-1} - \frac{(1+a)^{k} - (1+a)^{0} \cdot 1^{k}}{k} \right]$$

$$= k \left((1+a)^{k} - (1+a) 1^{k} \right) - (k-1) \left((1+a)^{k} - 1^{k} \right)$$

$$= (1+a)^{k} - (k(1+a) + k - 1) 1^{k}$$

$$= (1+a)^{k} - (ka+1) 1^{k}.$$

Also ist in (32):

$$(1+a)^k = 1^k (1+ka) + (1+a)^k - (1+ka) 1^k$$
, oder
 $(1+a)^k = (1+a)^k$.

Das Nämliche läfst sich allgemein für jeden beliebigen Werth von n zeigen.

Es würde gut sein, diesen stringenten Beweis des Binomischen Lehrsatzes in die Elemente einzuführen. Die Entwicklung der Logarithmen reiht sich unmittelbar an denselben an, und auch diese würde gleiche Evidenz erlangen.

III. Beispiele von der Berücksichtigung der Vielfachheit der Werthe der Potenzen bei den goniometrischen Ausdrücken.

Man setze in die obige Binomische Formel, die noch das willkührliche α enthält, also in (13) oder (28), aber vervollständigt durch 1^k , x = 0, so erhält man:

33.
$$a^{k} = 1^{k} \left[1 + k \frac{a^{\alpha} - 1}{\alpha} + \frac{k(k - \alpha)}{2} \cdot \frac{(a^{\alpha} - 1)^{2}}{\alpha^{2}} \cdot \dots + \frac{k(k - \alpha) \cdot \dots \cdot (k - (n - 1) \cdot \alpha)}{2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot n} \cdot \frac{(a^{\alpha} - 1)^{n}}{\alpha^{n}} \right] + \frac{k(k - \alpha) \cdot \dots \cdot (k - n\alpha)}{2 \cdot 2 \cdot \dots \cdot n} \cdot \Delta^{n} \left(\frac{a^{x(=0) + k} - a^{x(=0) \cdot 1^{k}}}{k} \right)$$

Da nun α ganz willkührlich ist, so setze man es z. B. gleich $\frac{1}{n^2}$, so gehen die Factoriellen, wie k $(k-\alpha)$... $(k-n\alpha)$, für $p=\infty$ in Potenzen über. Ferner bezeichne man denjenigen Werth von a, für welchen $\frac{a^{\alpha}-1}{\alpha}$, wenn $n=\infty$, also $\alpha=0$ ist, den Werth 1 annimmt, durch e (es läßt sich zeigen, daßs e die Basis des natürlichen Logarithmen-Systems ist), so ist

26 CRELLE:

der Rest der Reihe (33), weil die Glieder alle gleiche Zeichen haben und nothwendig abnehmen, wie oben bemerkt, für $n = \infty$, Null, und die Reihe (33) geht in

34. $e^k = 1^k \left(1 + k + \frac{k^2}{2} + \frac{k^3}{2 \cdot 3} \cdot \dots + \frac{k^n}{2 \cdot 3 \cdot \dots \cdot n} \cdot \dots \right)$

über. Dieses ist die bekannte Reihe für die Exponential-Größe e^k, aber durch den Factor 1^c, welcher die Vielfachheit der Werthe von e^k ausdrückt, vervollständigt.

In dieser Reihe setze man nun erst k = +xi, und dann k = -ix (den imaginairen Ausdruck V-1 durch i bezeichnet), so erhält man:

35.
$$\begin{cases} e^{+ix} = 1^{+ix} \left(1 + xi - \frac{x^2}{2} - \frac{x^3i}{2.3} + \frac{x^4}{2.3.4} + \dots \right) \text{ und} \\ e^{-ix} = 1^{-ix} \left(1 - xi - \frac{x^2}{2} + \frac{x^3i}{2.3} + \frac{x^4}{2.3.4} + \dots \right). \end{cases}$$

Bezeichnet man nun

36.
$$\begin{cases} 1 - \frac{x^2}{2} + \frac{x^5}{2 \cdot 3 \cdot 4} - \dots & \text{durch } \cos x \text{ und} \\ x - \frac{x^3}{2 \cdot 3} + \frac{x^5}{2 \cdot 3 \cdot 4 \cdot 5} - \dots & \text{durch } \sin x, \end{cases}$$

so giebt (35):

37.
$$\begin{cases} e^{+ix} = 1^{+ix} & (\cos x + i \sin x) \\ e^{-ix} = 1^{-ix} & (\cos x - i \sin x). \end{cases}$$

Gewöhnlich nimmt man an:

38.
$$\begin{cases} e^{+ix} + e^{-i\tau} = 2 \cos x \text{ und} \\ e^{+ix} - e^{-ix} = 2i \sin x. \end{cases}$$

Dieses ist aber, wie man sieht, wegen der nicht gleichen Factoren 1^{+ix} und 1^{-ix} nicht unbedingt der Fall. Es ist also zu untersuchen, was $e^{+ix} + e^{-ix}$ und $e^{+ix} - e^{-ix}$ wirklich sind.

Man setze in (37) $x + 2n\pi$ statt x, so erhält man:

39.
$$e^{\pm i(x+2n\pi)} = 1^{\pm i(x+2n\pi)} (\cos(x+2n\pi) \pm i \cdot \sin(x+2n\pi))$$

Diese Gleichung erhebe man auf beiden Seiten zur m^{ten} Potenz, wo m einen beliebigen Werth hat. Solches giebt:

40.
$$e^{\pm mi(x+2n\pi)} = 1^{\pm mi(x+2n\pi)} (\cos(x+2n\pi) \pm i \sin(x+2n\pi))^n$$

Man setze auch in (39) $m(x+2n\pi)$ statt $x+2n\pi$, so erhält man:

41.
$$e^{\pm mi(x+2n\pi)} = 4^{\pm mi(x+2n\pi)} (\cos m (x+2n\pi) \pm i \sin m (x+2n\pi))$$

Die Gleichungen (40) und (41) verglichen, geben:

42.
$$(\cos(x+2n\pi)\pm i\sin(x+2n\pi))^m = \cos m(x+2n\pi)\pm i\sin m(x+2n\pi)$$
.

Es läfst sich aber aus andern Gründen zeigen, dafs

43.
$$\begin{cases} \cos (x + 2n\pi) = \cos x \text{ und} \\ \sin (x + 2n\pi) = \sin x, \end{cases}$$

also ist vermöge (42):

44.
$$(\cos x + i \sin x)^m = \cos m (x + 2n\pi) + i \sin m (x + 2n\pi)$$
.

In dieser Gleichung können auf beiden Seiten mehrere Werthe Statt finden, und ihre Zahl ist nothwendig beiderseits gleich.

Nun ist für x = 0, $\cos x = 1$ und $\sin x = 0$, also giebt die Gleichung (44) für x = 0:

45.
$$1^m = \cos 2mn\pi \pm i \sin 2mn\pi$$
,

also auch, da m jeden beliebigen Werth haben kann, wenn man m = +ix und m = -ix setzt:

46.
$$\begin{cases} 1^{+ix} = \cos z i n x \pi \pm i \sin z i n x \pi \\ 1^{-ix} = \cos z i n x \pi \mp i \sin z i n x \pi; \end{cases}$$

also ist in (37) vollständig:

47.
$$\begin{cases} e^{+ix} = (\cos 2inx\pi \pm i \sin 2inx\pi) & (\cos x + i \sin x), \\ e^{-ix} = (\cos 2inx\pi \mp i \sin 2inx\pi) & (\cos x - i \sin x). \end{cases}$$

Dieses giebt, wenn man multiplicirt,

48. $\begin{cases} e^{\pm ix} = \cos 2inx\pi \cos x + i\cos 2inx\pi \sin x \pm i\sin 2inx\pi \cos x \mp \sin 2inx\pi \sin x, \\ e^{\pm ix} = \cos 2inx\pi \cos x - i\cos 2inx\pi \sin x \mp i\sin 2inx\pi \cos x \mp \sin 2inx\pi \sin x; \\ \text{also:} \end{cases}$

$$e^{+ix} + e^{-ix} = 2 \cos 2inx\pi \cos x \mp 2 \sin 2inx\pi \sin x \text{ und}$$

$$e^{+ix} - e^{-ix} = 2i \cos 2inx\pi \sin x \pm 2i \sin 2inx\pi \cos x,$$

oder:

44.
$$\begin{cases} e^{+ix} + e^{-ix} = 2 \cos x \ (2in\pi \pm 1) \\ e^{+ix} - e^{-i\pi} = 2i \sin x \ (2in\pi \pm 1) \end{cases}$$

und dieses sind die vollständigen Ausdrücke von $e^{+ix} \pm e^{-ix}$. Sie gehen

nur dann in $2\cos x$ und $2i\sin x$ über, wenn man n=0 setzt, haben aber vollständig, wie gehörig, mehrere verschiedene Werthe.

Aus (48) und (49) folgt ferner:

50.
$$\begin{cases} e^{+i\pi} = \cos x & (2in\pi \pm 1) + i \sin x & (2in\pi \pm 1) \\ e^{-i\pi} = \cos x & (2in\pi \pm 1) - i \sin x & (2in\pi \pm 1), \end{cases}$$

welches ebenfalls vollständige Ausdrücke von $e^{\pm ix}$ sind.

Wenn man (39) durch (37) dividirt, so erhält man, weil $\cos(x-2n\pi)$ = $\cos x$ und $\sin(x+2n\pi) = \sin x$ ist (43):

51.
$$e^{\pm 2in\pi} = 1^{\pm 2in\pi}$$
.

Es ist also keinesweges, wie man gewöhnlich annimmt, $e^{\pm iin\pi} = 1$, sondern vielmehr gleich $1^{\pm iin\pi}$. Das Nemliche findet man auch, wenn man in (37) $2n\pi$ statt x setzt. Die Gleichung (51) enthält übrigens keinen Widerspruch: denn man darf daraus nicht etwa schließen e = 1, vielmehr zeigt sie nur, daß die $\pm 2in\pi^{te}$ Potenz von e der $\pm 2in\pi^{ten}$ Potenz von 1 gleich ist. Nur einer von den verschiedenen Werthen dieser Potenzen ist reell, nemlich derjenige für n = 0, und dieser Werth ist sowohl rechts als links gleich 1, so daß für diesen Werth die Bedeutung der Gleichung sichtbar ist. Auch wenn man die Gleichung (51) rechts und links z. B. zur Potenz $\pm 2in\pi$ erhebt, entsteht kein Widerspruch, denn dieses giebt nicht $e^{-4n^2\pi^2} = 1^{-4n^2\pi^2}$, welches allerdings unrichtig wäre, sondern da die Gleichung eigentlich

52.
$$e^{\pm 2in\pi} = 1^{\pm 2in\pi} \cdot 1$$
,

oder, wie aus (37) zu sehen, wenn man daselbst $2n\pi$ statt x setzt,

53.
$$e^{\pm 2in\pi} = 1^{\pm 2in\pi} (\cos 2n\pi \pm i \sin 2n\pi)$$
 ist,

so erhält man vermöge (44):

54.
$$e^{-4n^2\pi^2} = 1^{-4n^2\pi^2} (\cos 4in^2\pi^2 \pm i \sin 4in^2\pi^2),$$

wo rechter Hand der Factor $\cos 4in^2\pi^2 \pm i \sin 4in^2\pi^2$, wie aus (36) zu sehen, reell und nicht gleich 1 ist.

Versuch einer logischen Analyse von dem Begriff des Unendlichkleinen.

Hrn. FISCHER.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 7. Mai 1829.]

S. 1.

Wenn man das Unendlichkleine einmal = 0 setzt, und dann doch wieder als eine wirkliche Größe behandelt, so erscheint dieses allerdings, auf den ersten Blick, als ein grober Widerspruch. Erwägt man aber, einerseits, dafs einem und demselben Subject gar wohl widerstreitende Prädicate zukommen können, wenn es aus verschiedenen Gesichtspunkten betrachtet wird, andererseits die grenzenlosen Erweiterungen, welche die Wissenschaft dem Begriff des Unendlichkleinen verdankt, und deren Richtigkeit sich ohne Ausnahme durch den Erfolg bewähret, so sieht man sich zu der Überzeugung genöthigt, dass diese Erweiterungen des Gebietes der Wahrheit unmöglich aus einem sinnlosen Widerspruch hervorgegangen sein kön-Vielmehr wird man auf das sorgfältigste untersuchen müssen, ob sich die beiden verschiedenen Gesichtspunkte, aus welchen der scheinbare Widerspruch hervorgeht, nicht auf deutliche Begriffe bringen lassen. Ich will versuchen die Resultate meines angestrengten Nachdenkens hier, zwar nicht im Wesentlichen anders, aber doch bestimmter, deutlicher, fasslicher, kürzer darzulegen, als ich es schon vormals in einer eigenen Schrift: Über den Sinn der höhern Analysis (Berlin 1806.) gethan habe.

§. 2.

Da der Begriff des Unendlichkleinen (er sei nun richtig, oder enthalte einen verdeckten Widerspruch) in dem ganzen Umfang menschlicher Vorstellungen thatsächlich einmal vorhanden ist, und sich von demselben eine ganz bestimmte Worterklärung geben läst, indem wir sagen, eine Größe sei unendlichklein wenn sie kleiner ist als jede Größe, die sich angeben läst: so überlege man zuerst, auf welchem Wege dieser Begriff in das menschliche Vorstellungsvermögen gekommen ist.

Offenbar beruhet der Begriff darauf, dass der Verstand bei der Theilung einer stätigen Größe eben so wenig als bei der Vervielfältigung derselben, irgend eine Grenze sindet. Fragt man also nach der größten möglichen Anzahl von Theilen, die man in einer bestimmten stätigen Größe annehmen kann, so ist keine Antwort möglich, als, sie sei größer als jede Zahl, die sich angeben läßt, d. h. unendlichgroß. Ist aber die Anzahl der Theile größer als jede Zahl, die sich angeben läßt, so muß nothwendig die Größe eines jeden Theils kleiner sein, als jede Größe die sich angeben läßt, und dieses ist der Ursprung von dem Begriff des Unendlichkleinen.

S. 3.

Aus diesem Ursprung des Begriffes geht hervor, dass er in einer nothwendigen Verbindung mit dem Begriffe der Stätigkeit steht. Eine discrete Größe ist eine solche, die nur bis zu Theilen von einer bestimmten Beschaffenheit und Größe getheilt werden kann oder soll. Bei einer solchen von unendlichkleinen. Theilen zu reden, würde daher ein Widerspruch sein. Denkt man sich aber eine stätige Größe x zugleich als veränderlich, so kann sich der Verstand den Übergang eines Werthes in einen andern gar nicht anders denken, als so, dass er in jedem Augenblick durch unmessbare, d. i. unendlichkleine Zusätze geschehe. In dem Begriffe der Stätigkeit ist also in der That schon der Begriff des Unendlichkleinen als ein Bestandtheil, nur ursprünglich ohne Bewustsein, gedacht. Aber es ist nicht nur in diesem, sondern in vielen andern ähnlichen Fällen gar nicht leicht einen jeden bewustlosen Bestandtheil gewisser Vorstellungen zum deutlichen Bewußtsein zu bringen. Die berühmten Mathematiker des griechischen Alterthums, waren sich desselben nur dunkel bewufst, wie der oft gebrauchte richtige aber den Begriff nicht analysirende Ausdruck kleiner als eine gegebene Größe, und ihre Exhaustions-Methode beweiset, die bei allem Scharfsinn doch nur ein Schleifweg war, der den Begriff des Unendlichkleinen nicht beseitigte, sondern nur umging, und verhüllte. Nach der Wiederherstellung der Wissenschaften, erwachte der Begriff in einigen Köpfen

zu etwas bestimmterem Bewusstsein, wie besonders die Geometria indivisibilium von Cavalleri beweiset; doch zeigte sich die noch immer mangelhafte Entwickelung dadurch, dass Cavalleri einen ganz falschen Begriff, die Untheilbarkeit, einmischte. Die beiden großen Erfinder der Rechnung des Unendlichen hatten sichtbar den Begriff mit logischer Klarheit, aber nicht mit vollendeter Deutlichkeit aufgefaßt. Daher machten sie zwar einen richtigen und höchst erfolgreichen Gebrauch von derselben; aber weder sie selbst noch ihre berühmten Nachfolger vermochten alle Undeutlichkeit aus den Begriffen zu entfernen. Im Gefühl dieser Dunkelheit schien den trefflichsten Köpfen der Begriff unhaltbar. Sie boten daher allen ihren Scharfsinn auf, ihn entweder ganz zu beseitigen, was in der That unmöglich ist, da er mit dem Begriff der Stätigkeit, der in keinem menschlichen Vorstellungs-Vermögen fehlt noch fehlen kann, untrennbar zusammenhängt; oder wenigstens zu umgehen, was nur auf ungeheuren Umwegen möglich, und doch genau betrachtet, nur eine Versteckung des Begriffes ist. Es ist daher ohne Zweifel der Mühe werth, einmal den entgegengesetzten Weg einzuschlagen, und zu versuchen, ob, und wie weit, sich dieser räthselhafte Begriff durch eine sorgfältige logische Analyse aufklären lasse.

S. 4.

Da wir zu dem Begriffe des Unendlichkleinen nur durch Theilung einer stätigen Größe gelangen, so folgt, daß es nie anders als unter dem Begriff eines Theiles der stätigen Größe gedacht werden dürfe. Ein Theil einer stätigen Größe steht aber in jedem Fall unter dem Begriff dieser Größe. So darf ein unendlichkleiner Theil einer Größe deren Begriff an das Zeichen α geknüpft ist, als solcher, unter keinem andern Begriff, als unter dem bestimmten Begriff der Größe α gedacht werden; mag er sonst an sich, und außer dieser Gedanken-Verbindung betrachtet, sein, was man will. Denn ein unendlichkleiner Theil entschwindet nur als solcher, aber gar nicht nothwendig an sich der Anschauung. Ein unendlichkleiner Theil eines geometrischen Körpers (z. B. eines Kegels) kann, je nachdem seine Entstehung anders gedacht wird, als ein Punkt, aber auch als eine Linie, oder als eine Fläche erscheinen; aber unter einem dieser Begriffe gedacht ist er kein Theil eines Körpers; denn als solcher darf er nur unter dem Begriff eines Körpers ge-

dacht werden. Eben so verhält es sich bei jeder anderen Größe. Ein unendlichkleiner Theil einer Zeit, einer Kraft etc. darf als solcher nur bezüglich unter dem Begriff von Zeit oder Kraft etc. gedacht werden.

Diese Bemerkung deren logische Richtigkeit man schwerlich wird bestreiten können, löset zwar die obwaltende Dunkelheit noch nicht auf, ist aber dennoch von der äufsersten Wichtigkeit für die vorliegende Untersuchung, und muß daher der sorgfältigsten Aufmerksamkeit des Lesers empfohlen werden.

S. 5.

Die Wörter Anschaun und Denken sind im vorigen S. mehrmals, und immer in sehr bestimmter Unterscheidung, gebraucht worden: aber man scheint ihren Unterschied oft, und besonders in der Mathematik, nicht genug zu beachten. Es ist auch für unsern Zweck nöthig, diesen Unterschied sehr bestimmt zu fassen. Beide Wörter bezeichnen zwei ganz verschiedene Functionen unserer Geisteskraft, deren vollständige Erörterung der Logik anheim fällt, und daher nicht auf ein Paar Seiten vollständig gegeben werden kann. Doch werden zu unserem Zweck folgende Bemerkungen hinreichen; wobei ich mich aber hauptsächlich auf die Art, wie sie in der Mathematik angewendet werden, beschränken muß.

Anschauen heißt eigentlich wahrnehmen, was außer oder in uns ist oder geschieht. Man nennt dieses Vermögen die äußere und innere Sinnlichkeit.

Denken dagegen ist eigentliche innerste Thätigkeit des Geistes, vermöge deren er die an sich todte Masse des Angeschauten in lebendige Vorstellungen und Begriffe verwandelt, die er dann weiter nach eigenthümlichen Gesetzen verbindet, trennt, aus ihnen Urtheile und Schlüsse, und zusammenhängende Kenntnisse erzeugt. In dieser Beziehung heißt diese Geistesthätigkeit der Verstand.

Der Unterschied beider Functionen zeigt sich unter andern sehr deutlich durch folgende Betrachtungen.

Gegenstände die in der Anschauung sehr verschieden sind, können für den Verstand gleich sein, indem er sie unter einem allgemeinen Begriff zusammenfasset, als ob sie nur ein Gegenstand wären. So fasset er z.B. alle mögliche Längen, die eine Linie haben kann, unter dem Collectiv-Begriff einer veränderlichen Linie zusammen. So umfasset der Begriff eines Quadrats, dessen Seite veränderlich ist, alle denkbaren Quadrate u. dgl. m. Umgekehrt: Was in der Anschauung ganz gleich ist, kann im Begriffe sehr verschieden sein. Ein sichtbarer Körper, und sein Spiegelbild, sind selbst in der äußern Anschauung ganz gleich, und doch für den Verstand zwei ganz verschiedene Dinge. Besonders tritt dieser Fall allezeit und nothwendig ein, wenn man einen und denselben Gegenstand einmal für sich allein außer allem Zusammenhang, und dann wieder in einer durch Begriffe bestimmten Verbindung mit anderen Gegenständen betrachtet. Denn so lange er als ein wesentliches Glied einer solchen Verbindung betrachtet wird, erhält sein Begriff Bestimmungen, die ihm an sich fremd sind, die aber, so lange er in dieser Verbindung gedacht wird, eben so untrennbar von ihm sind, als ob sie zu seinem Wesen gehörten. Was z. B. für die Anschauung nichts als eine bloße Linie ist, kann in Verbindung mit andern räumlichen Größen die Hypotenuse eines rechtwinkligen Dreiecks, die Seite eines Quadrats, der Halbmesser, der Durchmesser, die Schne eines Kreises etc. sein. Lauter Bestimmungen die der Linie für sich betrachtet fremd sind, die ihr aber bestimmt beigelegt werden müssen, so lange man sie als wesentliche Bestandtheile eines bestimmten Zusammenhanges denkt.

S. 6.

Eigentlich ist im Allgemeinen das Gebiet des Anschaulichen bei weitem kleiner, als das Gebiet des bloß Denkbaren. Indessen ließert der Verstand der Mathematik ein eben so einfaches als bewundernswürdiges Mittel, wodurch sie alle Arten von Größen, auch wenn sie nicht anschaulich sind, in das Gebiet der Anschaulichkeit herüber ziehen, und so der mathematischen Behandlungsart unterwerfen kann. Der Verstand knüpft nämlich die bestimmten Begriffe der Größen, die er betrachtet, und die Verbindungsarten oder Verhältnisse, in welchen er dieselben denkt, an sinnliche, willkührliche und für sich bedeutungslose Zeichen (Größen- und Rechnungs-Zeichen); und durch ihre Zusammensetzung ist er im Stande, einen bestimmten Zusammenhang von Größen, in einer Formel sichtbar darzustellen. Ich nenne dieses: mittelbare, oder symbolische Anschaulichkeit. Wir müssen diesen Begriff der mittelbaren Anschauung noch genauer entwickeln. Geht man diesem Kunststück bis auf seinen ersten

Ursprung nach, so findet man diesen in dem Begriff der Zahl, von der jeder bestimmte Werth durch hörbare und sichtbare Zeichen (Zahlwörter und Ziffern) darstellbar ist. Die alten Mathematiker erklärten die Zahl durch eine Menge von Einheiten. Nach dieser Erklärung ist die Zahl in der That nur eine discrete Größe, und unbrauchbar, um jeden Werth einer stätigen Größe bestimmt zur Anschauung zu bringen. Daher waren schon die Alten genöthigt, auch Brüche zuzulassen; nur schien es nach ihrer Definition zweideutig, ob man den Begriff des Bruchs auch in den Begriff der Zahl aufnehmen könnte. Aber die fortschreitende Erweiterung der Wissenschaft machte es nothwendig, ein Mittel zu besitzen, wodurch man jeden Werth einer stätigen Größe bestimmt darstellen könnte, und durch die Einführung regelmäßiger Ziffern, und besonders der nach den Gesetzen eines Systems regelmäßig fortschreitenden Brüche (Decimalbrüche) ist es möglich geworden, jedes Maass einer stätigen Größe in Ziffern darzustellen, entweder genau, wenn der Werth mit der Einheit commensurabel ist, oder wenn er incommensurabel ist, mit einem Fehler, den man kleiner machen kann, als Jemand verlangen mag. Hierdurch, und nur hierdurch, ist es möglich geworden, die Zahl als ein allgemeines Mittel zu betrachten, jeden erdenklichen Werth einer stätigen Größe dem Anschauungsvermögen symbolisch zu überliefern. Aber der Begriff der Zahl ist auf diese Art viel weiter geworden, und umfasset das bestimmt vorgestellte Maafs jeder Gröfse im Verhältnifs gegen ihre Einheit.

S. 7.

Durch diese Erweiterung des Begriffes einer Zahl ist ein noch umfassenderes Mittel zur anschaulichen Darstellung jedes bestimmten Zusammenhanges der Größen möglich geworden, nämlich der Gebrauch von unbestimmten Größenzeichen. Unmittelbar ist nämlich ein solches Zeichen der Stellvertreter einer Zahl; aber wenn der Verstand eine Formel sucht, oder wenn er eine schon gebildete anwendet, so knüpft er noch an den Buchstaben den Begriff einer bestimmten Art von Größen (einer Linie, einer Fläche, einer Zeit, einer Kraft, u. dgl. m.). Nur während der Umwandlungen, die er mit der Formel vornimmt, kann er stets den Begriff der Größen, oder die besondere Art derselben, aus der Acht lassen, und die Buchstaben bloß als Repräsentanten von Zahlen betrachten; denn nur

unter dieser Voraussetzung haben alle Arten von Größen einen gemeinsamen Algorithmus. Zwar können die Buchstaben einer Formel auch discrete Größen bedeuten, z.B. ganze Zahlen, vollständige Quadratzahlen, ganze Zahlen die mit m getheilt den Rest n lassen u. dgl. m. Aber dieses muß jederzeit ausdrücklich ausgesprochen sein, und macht bei jeder Aufgabe eine ganz eigenthümliche, oft schwierige Behandlungsart nothwendig; weil der allgemeine algebraische Algorithmus sich lediglich auf stätige Größen bezieht: was diejenigen zu übersehen scheinen, welche zwischen Arithmetik und Geometrie keinen andern Unterschied finden können, als daß jene es bloß mit discreten, diese mit stätigen Größen zu thun habe. Hieraus ergiebt sich, daß die Formeln für die arithmetische Behandlung eines Problems dasselbe sind, was für die geometrische Behandlung die Construction ist. Nur erstreckt sich der Gebrauch der symbolischen Constructionen viel weiter als der unmittelbaren: denn er ist auf alle Arten von Größen, reine und empirische, extensive und intensive, anwendbar.

S. 8.

Durch die Einführung unbestimmter Größenzeichen ist es möglich geworden, selbst das Unendlichkleine, welches als solches eigentlich nie unmittelbar anschaulich sein kann, oder vielmehr auf der äußersten Gränze des Anschaulichen liegt, dennoch in einer symbolischen Construction dem Anschauungsvermögen zu überliefern, und aus den bisherigen Betrachtungen ergeben sich die wesentlichen Regeln dieser Darstellung. Ein unendlichkleiner Theil einer mit x bezeichneten Größe ist zwar für die Anschauung = 0; darf aber nicht durch die Ziffer Null bezeichnet werden: die Null statt x schreiben, heist den Begriff der Größe x aufheben, aber ein unendlichkleines x ist ein eben so reeller Werth der stätigen Größe als $x = \pm a$. Wir haben aber schon bemerkt, dass jeder reelle Werth von ximmer als etwas dem Begriff der Größe x gleichartiges gedacht werden müsse. Folglich darf auch das unendlichkleine x nur unter dem Begriff x gedacht, also auch nur durch x bezeichnet werden; nur muss er mit einem Abzeichen versehen sein, welches andeutet, dass es in dem besondern Werthe Null zu denken sei. Sowohl Newton's, als Leibnitzens Bezeichnung des Unendlichkleinen war daher sehr richtig gebildet; ein Beweis, daß sie den Begriff selbst vollkommen richtig, wenn gleich nicht in vollkommener

Deutlichkeit aufgefast hatten. Das Leibnitzsche dx hat indessen unstreitige Vorzüge vor dem Newtonschen \dot{x} .

Folgendes Beispiel mag zur Erläuterung des Gesagten dienen. Man denke sich unter a die Grundfläche, unter x die Höhe eines prismatischen Körpers, so ist ax der Ausdruck für den räumlichen Inhalt desselben. Man setze die Höhe veränderlich und unendlich klein, also x=0; so schwindet das Prisma für die Anschauung in eine bloße Fläche zusammen; aber für den Verstand ist und bleibt es immer noch einer von den unendlich vielen Werthen, welchen x und daher auch ax haben kann. Dieser Begriff spricht sich bestimmt in der Formel adx aus; da hingegen der bloße Buchstabe a nichts als die beständige Grundfläche ausdrückt, und $a \times 0$, auch den Begriff von diesem aufheben würde.

Willkührliche Zeichen sind aber nicht das einzige Mittel zu symbolischen Constructionen. Jeder Mathematiker weiß, daß Kräfte, Zeiten u. dgl. m. durch Linien, also symbolisirt dargestellt werden können. Wir werden in der Folge zeigen, wie die gewöhnlichen geometrischen Constructionen der Differentiale vollkommen gerechtfertigt werden können; wenn nur alle Begriffe, die dabei in Betrachtung kommen, scharf aufgefaßt werden.

S. 9.

Es ist noch ein Begriff übrig, ohne dessen genaue Analyse uns alles bisherige nicht zum Ziel führen würde: der Begriff intensiver Größen.

Wenn man sagt: die Theile einer extensiven Größe liegen außer einander, die Theile einer intensiven in einander, so sind dieses ganz richtige Worterklärungen, die uns aber über den Ursprung und das Wesen beider Begriffe keinen Außschluß geben. Über das Wesen des Extensiven hat uns zuerst Kant einen befriedigenden Außschluß gegeben. Über das Wesen des Intensiven, ist mir wenigstens, keine ähnliche Untersuchung bekannt. Um aber den rechten Weg nicht zu verfehlen, auf welchem sich der Ursprung und das Wesen des Intensiven entdecken läßt, wollen wir zuerst, was keine Schwierigkeit hat, kürzlich den Ursprung des Begriffes des Extensiven erörtern.

§. 10.

Zum Bewufstsein kommt dieser Begriff allerdings durch den Weg der Abstraction: denn alle äußern und wahrnehmbaren Dinge sind

ausgedehnt. Aber man würde sich irren, wenn man hierdurch den Ursprung des Begriffes gefunden zu haben meinte. Denn sondert man von dem Begriff eines Körpers alles empirische ab, so verschwindet zwar die Vorstellung der ausgedehnten Materie, aber nicht die Vorstellung des Raumes, den sie einnahm; und vernichtet man in Gedanken alle ausgedehnten Außendinge, so bleibt doch die Vorstellung des unendlichen Raumes übrig, und man müßte das Denken selbst vernichten, wenn man auch diesen vernichten wollte. Da aber in der Vorstellung des Raumes nichts enthalten ist, was gesehen, getastet, oder überhaupt durch einen äußern Sinn wahrgenommen werden könnte, so ist klar, dass uns diese Vorstellung nicht von außen her mitgetheilt sein könne. Sie muß daher ein Erzeugniß der Denkkraft selbst sein. Doch kann man sie auch nicht für ein Geschöpf der Einbildungskraft halten, denn sonst würde sie nicht in jedem Kopfe als ein ganz untrennbarer Bestandtheil jedes menschlichen Denkvermögens, ohne oder mit Bewufstsein, vorhanden sein. Es bleibt daher in der That nichts anderes übrig, als in Kant's Sinne zu sagen: Ausdehnung sei die im Wesen des menschlichen Denkvermögens begründete Form, unter welcher allein Vorstellungen von aufser uns vorhandenen und auf unsere Organe einwirkenden Dingen entstehen können (1).

⁽¹⁾ Was hier über die reinen Begriffe von Ausdehnung und Raum gesagt worden, ist nicht metaphysisch, sondern psychologisch, weil es auf lauter unstreitigen Thatsachen des Bewufstseins beruht. Aber ein denkender Leser kann leicht noch eine Bedenklichkeit finden, deren vollständige Erörterung in die Tiefen der Metaphysik hineinführt, wozu hier nicht der Ort sein kann; doch werden vielleicht folgende Erörterungen für unsern Zweck hinreichen.

Wie die reinen Begriffe von Ausdehnung und Raum, kann man sagen, bloß Erzeugnisse unserer Denkkraft sind, so betrachtet jeder Mensch einen andern Raum, nämlich seinen eigenen; und doch ist es eine unstreitige Thatsache in dem Bewußtsein aller Menschen, daß es ein und derselbe Raum (numero idem) sei, der in der Vorstellung aller Menschen, die je lebten, noch leben, und leben werden, geistig (durch den innern Sinn) angeschaut wird.

Nimmt man aber einmal das wirkliche Dasein außer uns vorhandener Dinge an, weil uns eine innere Nothwendigkeit, die kein Skeptiker und Idealist wegdemonstriren kann, dazu zwingt, so muß man auch einräumen, daß das, was wir Dinge nennen, nur die in uns vorhandenen Vorstellungen von ihnen, nicht die Dinge selbst an sich sind, oder sein können. Wir können daher unsere Vorstellungen von den Außendingen nur als Symbole derselben betrachten, wie schon längst auch ältere Philosophen richtig eingesehen haben. Wie ungleichartig daher auch die Außendinge und unsere Vorstellungen von ihnen sein mögen, so giebt es doch etwas,

S. 11.

Wir wollen nunmehr versuchen, den reinen Begriff des Intensiven, auf einem ähnlichen Wege zu entwickeln.

Zuerst bemerken wir also, dass auch hier der allgemeine Begriff nur durch das Abstractionsvermögen zum Bewufstsein gebracht werden könne; denn wir können kein Außending anschauen, ohne daß wir ihm in mehr als einer Beziehung eine intensive Größe (Dichtigkeit, Schwere, Wärme, Licht etc.) beilegen müssten. Diese Abstraction belehrt uns: dass in allen Punkten eines Raumes die Menge dessen, was den Raum erfüllt, gleichmäßig wachsen und abnehmen könne, ohne daß damit eine Zu- oder Abnahme des Raumes verbunden ist. Bei einiger Aufmerksamkeit wird man leicht gewahr, dass in dieser Erklärung noch etwas Überflüssiges enthalten ist, was nach den logischen Regeln einer richtigen Definition, nicht verstattet ist: nämlich die Erwähnung einer räumlichen Ausdehnung. Denn schon in jedem Punkte wird etwas vorgestellt, was wachsen und abnehmen kann, also eine Größe ist, deren Theile aber nicht außer- oder neben einander, sondern in einander liegen. Beschränkt man also den Begriff dahin, dass in einem Punkte etwas vorstellbar sei, was in sich selbst wachsen und abnehmen kann, so hat man allerdings den ganz reinen Begriff einer intensiven Größe. Es kann aber scheinen, als ob dieser Begriff noch nicht von allem Empirischen

was zwischen absolut ungleichartigen Dingen völlig gleich sein kann, nämlich das Verhältniss. Wenn daher Kant behauptet, dass die Dinge an sich für uns ein völlig unbenanntes æ seien, so hat er Recht, sosern von dem Wesen der Dinge, nicht aber, sosern von ihren Verhältnissen unter einander und gegen uns die Rede ist.

Es kann hier nicht der Ort sein, diese Idee weiter auszuführen. Sie dürfte aber vielleicht die einzig mögliche sein, welche die speculative Philosophie mit dem gesunden Menschenverstand aussöhnen könnte. Wir müssen uns begnügen, sie nur auf den vorliegenden Gegenstand anzuwenden.

Jedem Bestandtheile unserer Vorstellungen muss in der transcendenten Wirklichkeit etwas entsprechen, was keine Vorstellung ist, sondern durch die Vorstellung nur symbolisirt wird. Und so muss auch dem Raume (und der Zeit) Etwas entsprechen. Von diesem Etwas wissen wir weiter nichts, als dass es keine Vorstellung ist. Aber alle wirklichen Dinge ordnen sich in denselben gerade so, wie sich alle unsere Vorstellungen im Raum (und Zeit) ordnen. Indem dieses unbekannte Etwas auf unsere Sinne wirkt, erschaffet es nicht die Vorstellungen vom Raum (und Zeit), sondern erweckt sie nur. Und so ist es allerdings dasselbe Ding, was alle Menschen unter den Symbolen von Raum und Zeit betrachten.

frei sei: denn das, was in einem Punkte als wachsend und abnehmend vorgestellt wird, ist in jedem Fall eine sinnliche Erscheinung (Dichtigkeit der widerstrebenden Materie, Wärme, Licht, u. dgl.). Aber so richtig dieses auch ist, so leicht begreift man doch auch, dass es uns unmöglich sein würde, uns irgend eine empirische intensive Größe vorzustellen, wenn nicht in unserer Denkkraft a priori das Vermögen läge, das Ineinander zu denken; eben so, wie wir von keiner empirischen extensiven Größe eine Vorstellung haben könnten, wenn nicht in dem Verstande a priori das Vermögen läge, das Nebeneinander zu denken. Es fragt sich also: können wir uns in einem Punkte etwas einer Zu- und Abnahme fähiges denken, was aber durchaus nicht empirisch ist? Ich behaupte: allerdings! und wir thun es in der Geometrie, so oft wir von der Congruenz gleicher Größen reden. Wir können uns in jedem Punkte so viele Punkte, als wir wollen, zusammenfallend denken; dann ist für die Anschauung allerdings nur ein Punkt da, aber für den Verstand bleibt es eine Anzahl von Punkten, die nicht neben einander, sondern in einander, also in der Form einer intensiven Größe gedacht werden.

Es beschränkt sich aber die Möglichkeit, das Ineinander zu denken, nicht bloß auf Punkte, wodurch man zwar in der That immer die Vorstellung einer intensiven aber nur discreten Größe erhält. Betrachtet man einen Zusammenhang extensiver Größen, in welchem gewisse Bestandtheile veränderlich gedacht werden, so kann ein Punkt entstanden sein durch das Verschwinden einer Linie, einer Fläche, eines geometrischen Körpers. Dann ist er zwar für die Anschauung nur ein Punkt, für den Verstand aber ist er eine verschwundene Linie, Fläche, Raum, und als solchen muß ihm der Verstand vieles beilegen, was dem Punkte an sich fremd ist.

Da diese Ansicht, von der gewöhnlichen Vorstellungsart etwas entfernt liegt, so wird die Erläuterung durch ein Beispiel nicht überflüssig sein.

Man stelle sich einen Kreis vor als die orthographische Projection einer über ihm liegenden Halbkugel, so ist jeder Punkt desselben die Projection einer senkrechten Ordinate. Indem man aber den Kreis nicht als einen bloßen Kreis, sondern in demselben die Halbkugel betrachtet, so legt man in der That dem Kreise und jedem Punkte desselben, ohne sich dieser Idee deutlich bewußt zu sein, eine intensive Größe bei, die aber, vermöge des Begriffes der Halbkugel, in jedem Punkte ein bestimmtes Maaß hat.

Man kann aber noch weiter gehen. Denn wenn einmal die Möglichkeit eingeräumt ist, sich jeden Punkt als eine verschwundene extensive
Größe zu denken, deren Theile in einander übergegangen sind, so muß
es überhaupt möglich sein, in einem Punkte ein Irgendetwas zu denken,
das zu- und abnehmen kann, also eine intensive Größe ist. Irgendetwas
ist aber offenbar ein so reiner Begriff, als irgend einer sein kann.

§. 12.

Nach allen bisherigen Erörterungen hat eine ganz bestimmte Erklärung des Begriffes einer unendlichkleinen Größe keine Schwierigkeit.

Der Werth Null, den man einem Theile einer veränderlichen Größe x zwar genau, aber nicht absolut, nämlich nur
im Verhältniß gegen jeden andern Werth von x beigelegt,
heißst eine unendlichkleine Größe, so fern man, vermöge
des Begriffes von x und des Zusammenhanges, in welchem es
mit andern Größen gedacht wird, genöthigt ist, demselben
eine bestimmte intensive Größe beizulegen.

Man muß die Begriffe einer absoluten und relativen Null sorgfältig unterscheiden. Der absolute Werth x=0 hebt auf, oder vernichtet den Begriff von x, in dem relativen Werth von x=0 wird nicht der Begriff von x, sondern nur das äußere Maaß desselben, was bei einer veränderlichen Größe immer nur etwas zufälliges ist, aufgehoben. Jeder Theil von x steht unter dem Begriff von x; und da wir (nach §. 2.) zu dem Begriff des Unendlichkleinen nur durch die Vorstellung einer ohne Ende fortgesetzten Theilung gelangen, so darf das Unendlichkleine unter keinem andern Begriff gedacht werden, als unter dem eines Theiles der Größe welcher es angehört. Ubrigens ist ein unendlichkleiner Theil nicht bloß annähernd, sondern genau = 0, doch nur im Verhältnifs gegen jeden andern nicht unendlichkleinen Theil. Dass man aber, ohne allen Widerspruch einem solchen unendlichkleinen Theil eine intensive Größe beilegen könne, geht aus S. 11. unzweideutig hervor. Diese intensive Größe darf aber kein willkührliches Erzeugnifs der Phantasie, sondern muß in jedem Falle durch den Begriff der Größe und durch den Zusammenhang mit anderen Größen völlig bestimmt sein. Der Grundsatz, daß eine veränderliche Größe durch Zusatz oder Wegnahme eines unendlich kleinen Theiles weder vermehrt noch vermindert werde, verliert in unserer Erklärung alle Bedenklichkeit.

Mit dieser Erklärung müssen wir noch einen andern Grundsatz verbinden, der zwar bisher von allen gründlichen Analytikern richtig angewendet, aber meines Wissens nirgend bestimmt ausgesprochen worden, auf welchen aber eigentlich die ganze Theorie des Unendlichkleinen beruht.

Die intensive Größe eines unendlichkleinen Theiles von x ist dadurch bestimmt, daß man demselben alle diejenigen Eigenschaften und Verhältnisse beilegen muß, die jedem Theil von x ohne Ausnahme, vermöge des Begriffes von x und des Zusammenhanges, in welchem x mit andern Größen gedacht wird, zukommen.

Die Richtigkeit dieses Grundsatzes beruht aber darauf, dass der Verstand mit sich selbst in Widerspruch gerathen würde, wenn er das, was jedem Theil von x untrennbar zukommt, dem unendlichkleinen Theil absprechen wollte. Nur kann die Verbindung dieser Eigenschaften und Verhältnisse im Unendlichkleinen keine unmittelbar anschauliche Größe sein, da das Unendlichkleine als solches sich selbst der unmittelbaren Anschauung entzieht. Daher geht diese Verbindung von Eigenschaften und Verhältnissen nothwendig in den Begriff einer intensiven Größe über.

Zu mehrerer Verdeutlichung dieses Grundsatzes sowohl als der Erklärung wollen wir einige erläuternde Beispiele hinzufügen.

S. 14.

Das einfachste Beispiel, das wir betrachten können, ist ein unendlichkleiner Theil einer geraden Linie, wobei gar kein anderer Begriff als der einer einzigen geraden Linie in Betrachtung kommt.

Auf einer unbegrenzten geraden Linie denke man sich einen sesten Punkt A, und einen beweglichen B. Rückt B gegen A, so liegt zwischen beiden ein Theil der Linie. Das äußere Maass dieses Theiles ist veränderlich, also zufällig; wesentlich aber sind 1) die Vorstellung des Geraden, d. i. der unveränderten Richtung, 2) die Vorstellung von einem sesten Anfangspunkt A, und einem veränderlichen Endpunkt B. Geht nun B in A über, so verschwindet die Anschauung und das zufällige äußere Maass, aber nicht verschwindet für den Verstand der Begriff der Rich-

tung (denn sie ist mit der Linie selbst gegeben, ohne welche ein unendlichkleiner Theil derselben nicht denkbar ist); auch verschwindet nicht für den Verstand die Vorstellung eines festen Anfangspunktes und eines beweglichen Endpunktes, wenn sie gleich jetzt in einander gedacht werden. Eben hierin aber, dass in dem Unendlichkleinen nur das Zufällige, nicht das Wesentliche von dem Begriffe eines Theiles verschwindet, liegt nicht nur die Berechtigung, sondern selbst die logische Verpflichtung, das Unendlichkleine noch immer unter dem Begriffe eines Theiles zu denken.

Es liegt aber das Unendlichkleine nicht schlechthin in dem Gebiete des Nichtanschaulichen, sondern, wie schon früher bemerkt worden, scharf auf der Gränze des Anschaulichen und Nichtanschaulichen, und es nimmt daher, doch nur in einem selbst unendlichkleinen Grade, auch an den Eigenschaften des Anschaulichen Theil. Zwei Punkte, deren Entfernung = 0 ist, müssen nicht nothwendig als in einander, sondern sie können auch als an einander liegend gedacht werden. Diese Behauptung steht nun zwar im Widerspruch mit der allgemein angenommenen Λ nsicht, dass zwei Punkte, deren Entsernung = 0 ist, nur als in einander fallend gedacht werden können. Es liegt aber bei dieser Ansicht eine versteckte Verwechselung von Anschauen und Denken zum Grunde. Für die Anschauung sind allerdings zwei Punkte, deren Entfernung = 0, nur ein Punkt, also in einander. Dass sie aber auch bloss an einander liegend gedacht werden können, und in manchen Fällen müssen, läßt sich selbst durch empirische Beispiele aufser Zweifel setzen. Man denke sich zwei physisch-materielle Kugeln, etwa die eine von Kupfer, die andere von Zink; auf jeder Obersläche denke man sich einen Punkt, und bringe sie in diesen zwei Punkten zur Berührung, so ist klar, dass die Entfernung beider zwar == 0, dass sie aber dennoch nicht in einander, sondern an einander liegen. Eben dieser Unterschied ist bei reingcometrischen Berührungen denkbar, wenn er sich gleich der Anschaulichkeit noch mehr als dem physischen Beispiele entzieht. Noch mehr! man ist sogar genöthigt, die Entfernung = 0 zweier Punkte, als etwas Veränderliches zu denken. Denn man stelle sich vor, dass die beiden oben betrachteten Kugeln in der Richtung der Linie, die durch beide Mittelpunkte und durch den Berührungspunkt geht, zusammengeprefst würden, so rücken jede zwei Punkte, die in dieser Linie liegen, folglich auch die beiden Berührungspunkte näher zusammen, obgleich

ihre Entfernung = 0 ist. Bei einer gleichförmigen Erweiterung beider Körper in derselben Richtung ist man durch die Gesetze unsers Denkvermögens gezwungen, auch eine Vergrößerung der Entfernung Null als denkbar anzuerkennen. Aber offenbar ist diese Vergrößerung und Verkleinerung nur eine gedachte, nicht angeschaute, also noch immer eine intensive Größe. In der Elementar-Geometrie hat man nicht nöthig, beide Vorstellungen zu unterscheiden, wohl aber in der höhern Analysis.

S. 15.

Man denke sich zwei gerade unbegränzte Linien, die sich unter einem beliebigen Winkel in A schneiden. Auf den beiden Schenkeln eines der vier Winkel schneide man zwei Stücke AB und AC ab, die sich wie m:n verhalten. Durch die Endpunkte B und C lege man eine dritte unbegränzte Linie, so entsteht die Vorstellung eines Dreiecks, welches durch zwei Seiten und den eingeschlossenen Winkel in allen seinen Bestandtheilen völlig bestimmt ist. Man denke sich den Abstand der dritten Linie BC von Averän derlich, indem man sie, parallel mit sich selbst, von A entfernt, oder gegen A hin, oder auch über A hinaus in die entgegengesetzte Seite der Ebne fortrückt; so sind alle Dreiecke, die man erhält, ähnlich, die dritte Linie liege, wo man will. Die Schenkel AB und AC sind Theile der sich schneidenden unbegränzten Linie, und die Fläche des Dreiecks ist ein Theil der zwischen ihnen liegenden unbegränzten Ebene. In allen diesen Dreiecken ist die Größe der Seiten und der Fläche veränderlich, also zufällig; dagegen ist die Größe aller Winkel und das Verhältniß der Seiten, (also namentlich das Verhältnifs AB:AC=m:n) unveränderlich, also wesentlich. Legt man nun die dritte Linie an oder in A, so entschwindet das Dreieck und seine Seiten zwar der Anschauung, aber nicht der Denkkraft. Richtet man seine Aufmerksamkeit bloß auf die Fläche des Dreiecks, so muss der Punkt A nicht unter dem Begriff eines blossen Punktes, sondern unter dem eines verschwundenen Dreiecks gedacht werden, dessen Winkeln man noch immer ihre unveränderte Größe beilegen muß, was um so weniger Bedenken haben kann, da sie zwar sich selbst der Anschauung entzogen haben, in ihren Scheitelwinkeln aber noch immer sichtbar vor Augen liegen, da die Richtung der drei Linien als beständig angenommen ist. Die Seiten des unendlichkleinen Dreiecks haben zwar sämmtlich das äußere

Maafs = 0; aber wegen unveränderter Größe der Winkel muß man ihnen noch immer das beständige Verhältniß, das sie in allen Dreiecken haben, also namentlich den unendlichkleinen Linien AB und AC das Verhältniß m:n beilegen.

S. 16.

Man denke sich ferner ein beliebiges Parallelogramm, dessen Höhe veränderlich, dessen Winkel und Grundlinie aber beständig sind. Setzt man die Höhe unendlichklein, also = 0, so schwindet die Fläche für die Anschauung in eine bloße Linie zusammen. Als Linie aber ist sie etwas einer Fläche Ungleichartiges, und kann daher nicht ohne Widerspruch unter dem Begriff eines Theiles der Fläche gedacht werden. Der Verstand muß sich vielmehr dieselbe noch immer als ein Parallelogramm mit denselben Winkeln und derselben Grundlinie denken, dessen beide Grundlinien nur jetzt als an oder in einander liegend gedacht werden. Im Unendlichkleinen muß also auch hier das als beständig angenommene bleiben, und nur das Zufällige als verschwunden betrachtet werden.

S. 17.

Der Begriff eines unendlichkleinen Winkels ist für die Anschauung eine blosse Linie. In wiesern sich aber der Verstand diese als einen Winkel denken könne und müsse, verdient eine nähere Erörterung. Was ist in dem Begriff eines veränderlichen Winkels wesentlich, und was bloß zufällig? Wesentlich ist a) ein beständiger Scheitelpunkt; b) die Vorstellung von zwei durch gerade Linien bezeichneten Richtungen, die von diesem Punkte auslaufen; c) wenn man zwischen den Schenkeln des Winkels Kreisbögen aus dem Scheitelpunkte beschreibt, so verhalten sich diese, wie die Halbmesser. Mit der zufälligen Größe des Winkels ändert sich zwar die Größe solcher Kreisbögen, aber ihr Verhältniß ist davon unabhängig. Alle diese ganz constanten Bestandtheile der Vorstellung, die für jede Größe des Winkels gültig sind, bleiben für das Denken auch noch in dem Augenblick gültig, wo die abnehmende Größe des Winkels durch das nichtanschauliche Unendlichkleine aus dem Positiven in das Negative übergeht. Von dem unveränderten Scheitelpunkt laufen noch immer zwei Linien aus, dass sie nur als eine erscheinen, ist Folge der zufälligen Größe des gedachten Winkels. Im vorigen S. wurde das Zusammenfallen zweier Linien

als ein Parallelogramm, hier als ein Winkel betrachtet. Dort mußten die unendlichkleinen Entfernungen beider Linien in jeder Stelle als gleich, hier werden sie als zunehmend, in gleichem Verhältniß mit der Entfernung vom Scheitelpunkte, gedacht, ob sie sich gleich dadurch in der Anschauung nicht wirklich von einander trennen. Daher muß jedem Punkte einer Linie, die man unter dem Begriff eines unendlichkleinen Winkels denkt, eine intensive Größe beigelegt werden, die im geraden Verhältniß mit der Entfernung vom Scheitelpunkt zunimmt.

S. 18.

Man stelle sich eine beliebige Pyramide vor von beständigen Dimensionen. Man durchschneide sie vermittelst einer beweglichen Ebene parallel mit der Grundfläche, so ist der Theil der Pyramide über derselben eine ähnliche Pyramide, und der untere Theil eine abgekürzte Pyramide.

Rückt man die bewegliche Ebene der Spitze entgegen, so bleibt zwischen beiden stets eine Pyramide, die der ganzen ähnlich ist. Daher sind die Größen aller ebenen Neigungen und körperlichen Winkel, desgleichen die Verhältnisse aller Linien und Flächen beständig. Das äußere Maaß der Linien, Flächen, und des körperlichen Inhalts sind veränderlich und verschwinden wenn die bewegliche Ebene an oder in die Spitze gelegt wird. Unter diesen Voraussetzungen darf die Spitze nicht als ein Punkt, sondern als eine verschwundene Pyramide betrachtet werden: aber alles, was bei jeder anderen Lage der beweglichen Ebene als beständig erschien, muß auch jetzt der verschwundenen Pyramide und ihren Bestandtheilen als intensive Größe beigelegt werden.

Rückt man dagegen in der abgekürzten Pyramide die bewegliche Ebene gegen die Grundfläche, bis die Höhe der abgekürzten Pyramide unendlichklein wird; so bleibt für die Anschauung nichts als die Grundfläche übrig; aber in diesem Zusammenhange muß sie unter dem Begriff einer abgekürzten Pyramide gedacht werden, deren untere Grundfläche in allen Bestandtheilen beständig ist; die obere ist veränderlich aber der unteren ähnlich; die Seitenlinien und Seitenflächen sind zwar unendlichklein, aber man muß ihnen noch immer dieselben Richtungen und Neigungen beilegen, die sie an der ganzen Pyramide hatten.

S. 19.

Nichts dürfte vielleicht für die richtige Auffassung des Begriffes unendlichkleiner Größen lehrreicher sein, als der Begriff einer Krümmung; denn alles was wir in den allgemeinen Betrachtungen sowohl als in Beispielen aus Begriffen abzuleiten versucht haben, läßt sich an dem Begriffe der Krümmung thatsächlich, ja gewissermaaßen anschaulich nachweisen.

Die Krümmung eines endlichen Bogens ist die Abweichung seiner Richtung in den beiden Endpunkten. Da man aber ganz richtig sagt und sagen muß, daß in einer krummen Linie kein Theil gerade ist, so muß nothwendig schon in jedem Punkte oder vielmehr in jedem unendlichkleinen Theil eine Krümmung vorhanden sein. Diese Krümmung kann aber selbst nicht anders als unendlichklein gedacht werden. Da nun der Begriff der Krümmung in jedem menschlichen Kopfe vorhanden ist, so ist auch der Begriff von etwas Unendlichkleinen thatsächlich in jedem Kopfe vorhanden, wenn auch nicht nothwendig als ein abgesonderter und mit Bewußtsein gedachter Begriff.

Da ferner die Krümmung im Fortlaufe einer Curve zu- und abnehmen kann, so ist sie eine Größe und wir haben also einen Fall, wo jeder Nachdenkende thatsächlich gezwungen ist, einem unendlich kleinen Dinge eine Größe beizulegen. Und diese Größe liegt wie jeder unendlichkleine Theil einer extensiven Größe auf der äußersten Grenze des Anschaulichen und Nichtanschaulichen, und gleichsam halb in diesem, halb in jenem Gebiete. Denn obgleich die Krümmung eines unendlichkleinen Theils an sich nicht sichtbar sein kann, so kann doch selbst das körperliche Auge, so weit nur seine Unterscheidungskraft reicht, die Krümmung verfolgen, und ihr Zu- und Abnehmen wahrnehmen.

Noch mehr! Obgleich jede unendlichkleine Krümmung im eigentlichsten Sinne = 0 ist, so ist man doch nicht nur gezwungen, ihr eine Größe beizulegen, sondern es läßt sich ein bestimmtes anschauliches Maaß derselben nachweisen, d. h. eine anschauliche Größe, der sie in jedem Falle proportional ist. Gleiche Kreise haben nämlich in allen Punkten gleiche Krümmung, in ungleichen verhalten sich die Krümmungen erweislich umgekehrt wie die Halbmesser. Nennt man also den Halbmesser eines Kreises x, so steht seine Krümmung im geraden Verhältniß mit $\frac{1}{x}$. Da nun die Function $\frac{1}{x}$, von 0 bis ∞ positiv oder negativ wächst, wenn x selbst um-

gekehrt von ∞ bis 0 abnimmt, so ist klar, dass die Krümmung ungeachtet ihrer unendlichen Kleinheit dennoch in der That alle positiven oder negativen Werthe haben könne, die zwischen 0 und ∞ liegen. In einer ungleich gekrümmten Curve muß es also möglich sein, für jede Stelle einen Kreis zu finden, der dieselbe Krümmung hat; worauf der Begriff des Krümmungshalbmessers beruhet.

Es ist aber möglich den Satz, daß die unendlichkleine Krümmung = 0 sein und doch von 0 bis ∞ wachsen könne, der Anschauung noch näher zu bringen. Man denke sich eine unbegrenzte gerade Linie und in dieser einen festen Punkt, durch welchen man aus jedem andern Punkt der Linie einen Kreisbogen beschreiben kann. Die Krümmung eines solchen Bogens steht also, wenn er mit dem Halbmesser x beschrieben ist, mit $\frac{1}{x}$ in geradem Verhältnifs. Man setze nun x unendlichgrofs, so ist das Maafs der Krümmung $\frac{1}{x} = 0$, d.h. der Bogen verwandelt sich in eine durch den festen Punkt senkrecht gelegte gerade Linie, und in dieser ist die Krümmung = 0, nicht bloß relativ wie jedes Unendlichkleine, sondern absolut, weil in der Vorstellung einer geraden Linie der Begriff der Krümmung nicht blofs unendlich verkleinert, sondern vernichtet ist. Setzt man ferner x beliebig sehr groß aber endlich, so erhält man die Vorstellung eines sehr flachen Bogens, der also nur eine geringe Krümmung hat, da $\frac{4}{x}$ desto kleiner, je größer x ist. Nimmt x ferner ab, so wächst $\frac{4}{x}$, also auch die Krümmung. Wird x=0, so ist die Krümmung $\frac{1}{x}=\infty$, und es fragt sich nun, ob, und was man sich deutlich hierbei denken könne? Nach unserer Ansicht allerdings. Setzt man nämlich x=0, oder, was dasselbe sagt, =dx, so behält die Anschauung zwar nichts als das Bild eines Punktes, für den Verstand aber ist er ein mit dem Halbmesser dx beschriebener Kreis; denn nicht der Begriff des Kreises, der in diesem Zusammenhang gedacht wesentlich und unabänderlich ist, sondern nur die anschauliche Größe fehlt. Aber mit dem Begriff des Kreises ist auch die ganze Theorie des Kreises auf ihn anwendbar, so fern die Sätze unabhängig sind von einer bestimm-Dieser unendlichkleine Kreis hat also auch ten Größe des Halbmessers. eine Peripherie, und da sein Halbmesser dx ist, so ist seine Peripherie bestimmt $2\pi dx$, also auch unendlichklein; und die Krümmung einer solchen Peripherie ist unstreitig größer, als die Krümmung jedes noch so kleinen Kreises von endlicher Größe.

Da nun die Veränderung einer Krümmung nicht in einer vermehrten oder verminderten Aus dehnung des Bogens, sondern bloß in einer veränderten Richtung seiner Theile besteht, so kann man die Krümmung keine extensive Größe nennen. Wenigstens kann man nur sagen: sie liege auf der äußersten Grenze zwischen dem Extensiven und Intensiven, und nehme an den Eigenschaften beider Theil. Auf alle Fälle beweiset sie thatsächlich, daß auch eine intensive Größe von 0 bis∞ positiv und negativ wachsen und abnehmen könne.

Anwendung der Theorie auf die Differential-Rechnung.

§. 20.

In der Arithmetik sind alle Constructionen der Formeln symbolisch. In der Geometrie construirt man zwar die Größen unmittelbar, doch ist leicht einzusehen, daß geometrische Constructionen auch einen symbolischen Sinn haben können, da man bildlich jede einfache Größe (Zeit, Kraft, Geschwindigkeit etc.) durch eine Linie vorstellen kann. Da aber das Unendlichkleine als intensive Größe keiner unmittelbaren Construction empfänglich ist, so muß auch die geometrische Construction aus dem Gesichtspunkte einer symbolischen beurtheilt werden. Da indesssen alle arithmetischen Constructionen ihrer Allgemeinheit wegen wichtiger sind als die geometrischen, so wollen wir zuerst von jenen reden.

Es kann meine Absicht nicht sein, alle Grundformeln der Differentialrechnung nach der vorgetragenen Theorie entwickeln zu wollen, wenn es auch die hier zu beobachtenden Grenzen erlaubten. Es ist aber dieses um so weniger nöthig, da ich blofs den Zweck habe, das gemeine und bekannte Verfahren, wie es in allen guten Lehrbüchern angewendet wird, von den Dunkelheiten, die man bisher dabei gefunden hat, zu befreien, und alles auf deutliche Begriffe zurück zu bringen. Es wird daher hinlänglich sein, noch kurz die allgemeine Regel auszusprechen, nach welcher alle Differential-Formeln entwickelt werden.

§. 21.

Es seien x und y zwei von einander abhängige veränderliche Größen, so daß eine eine Function der andern, also z. B.

$$y = Fx$$

ist. Hier fasse man zuerst die Begriffe von x und y scharf auf. Unter x kann man sich jede beliebige unbeschränkt veränderliche Größe vorstellen; doch knüpfen sich an ihren Begriff alle diejenigen Verhältnisse und Bestimmungen, in welchen x gegen die übrigen Bestandtheile der Formel gedacht werden soll; y aber ist der Totalwerth, den die ganze Formel vermöge jedes beliebigen Werthes von x erhält. Da die Fx jeden Werth von y angeben soll, der irgend einem Werth von x angehört, so muß sie auch gültig bleiben, wenn man x=0 setzt, wodurch aber nicht nothwendig auch y=0 wird, also kein Differentialverhältniß $\frac{dy}{dx}$ gefunden wird, was der eigentliche Zweck ist. Man kann aber denselben in jedem Fall auf folgende Art erreichen. Setzt man zu x ein beliebiges veränderliches Stück hinzu, welches man gewöhnlich mit Δx bezeichnet, so wird dadurch auch y eine Veränderung erhalten, die man Δy nennt. Man hat also

$$y + \Delta y = F(x + \Delta x)$$
.

Hierauf wird $F(x+\Delta x)$ in eine endliche oder unendliche Reihe von Gliedern, die nach Potenzen von Δx geordnet sind, aufgelöst. Dieses ist eigentlich keine eigenthümliche Arbeit der Differential-Rechnung, denn es gehört zu den Geschäften der Analysis des Endlichen, zu zeigen, wie jede Formel in eine nach Potenzen einer darin enthaltenen Größe geordnete endliche oder unendliche Reihe zu verwandeln sei. Die Schwierigkeiten, welche sich hierbei in einigen Fällen zeigen, hat daher nicht die Differential-Rechnung zu vertreten. Wir wollen sie daher auf sich beruhen lassen, doch wird sich in der Folge noch Gelegenheit zu einigen Bemerkungen finden.

Ist auf diese Art gefunden $y + \Delta y = F(x + \Delta x) = P + Q \cdot \Delta x + R \cdot \Delta x^2 + S \cdot \Delta x^3 +$ etc. so läfst sich ohne Schwierigkeit zeigen, dafs P nichts anders als die ursprünglich gegebene Fx sei. Läfst man daher auf der linken Seite y und auf der rechten P weg, so bleibt

$$\Delta y = Q \cdot \Delta x + R \cdot \Delta x^2 + S \cdot \Delta x^3 + \text{ etc.}$$

und diese Gleichung ist für jeden Werth von Δx gültig. Setzt man nun $\Delta x = 0$, so hat man dx statt Δx , und dy statt Δy zu schreiben. Dann folgt ein der Differential-Rechnung eigenthümlicher Schluß, der bisweilen Anstoß gefunden hat, daß nämlich gegen das erste Glied Q.dx alle folgenden Glieder verschwinden, und also

$$dy = Qdx$$

sei. Wenn man in diesem Schlusse Dunkelheit findet, so rührt sie bloß daher, daß man den Begriff des Unendlichkleinen nicht scharf gefaßt hat, und daher nicht deutlich erkennt, daß, und in welchem Sinn dx nicht näherungsweise, sondern genau = 0 ist, so daß also irgend ein endlicher Werth von x weder kleiner noch größer wird, wenn man ein gleichartiges Unendlichkleines $\pm dx$ hinzufügt. Denn hat man irgend zwei Glieder, $Vdx^m + Wdx^{m+r}$, von denen das zweite eine höhere ganze Potenz als das erste enthält, so ist genau

$$Vdx^{m} + Wdx^{m+r} = Vdx^{m},$$

$$Vdx^{m} + Wdx^{m+r} = Vdx^{m} \left(1 + \frac{W}{V}dx^{r}\right),$$

wo sichtbar die ganze Klammer den Werth 1 hat. Daher verschwindet nicht näherungsweise, sondern genau jedes Glied gegen das nächst vorhergehende, und alle gegen das erste.

§. 22.

In der so gefundenen Differential-Gleichung

$$dy = Qdx$$
; oder $\frac{dy}{dx} = Q$,

ist Q irgend eine von Fx abhängige, aber von ihr verschiedene Formel, die in manchen Fällen bloß die in Fx vorkommenden beständigen Größen enthält, in den allermeisten Fällen aber irgend eine Function von x ist.

Der eigentliche Sinn dieser Formel scheint es hauptsächlich zu sein, über welchen man bisher nicht ins Klare kommen konnte (1), ob dadurch gleich der weitere richtige Gebrauch derselben nicht aufgehalten wird, weil man überzeugt war, daß man nicht auf einem falschen Wege zu derselben gelangt sei.

Nach der hier vorgetragenen Theorie kann über den Sinn einer solchen Formel wie $\frac{dy}{dx} = Q$ gar kein Zweifel obwalten. Q ist der Ausdruck des Verhältnisses, in welchem die intensive Größe der beiden Differentiale steht. Denn wir haben oben (besonders in §. 13.) gezeigt, daß alle Verhältnisse, Beziehungen und Begriffe, welche bei einem Paar von einander abhängigen veränderlichen Größen, ganz unabhängig von ihrem Maaße, statt finden, auch dann, wenn beide unendlichklein werden, noch immer als vorhanden

⁽¹⁾ Man vergleiche Klügels treffliches mathematisches Wörterbuch, im Art. Differential.

gedacht, und den Bestandtheilen unter der reinen Form intensiver Größen beigelegt werden müssen. Diese beständigen Verhältnisse aber sind durch die ursprüngliche Gleichung

$$y = Fx$$

gegeben. Aus dieser gingen sie ferner über in die beiden abgeleiteten Gleichungen

 $y + \Delta y = F(x + \Delta x)$

und

$$\Delta y = P + Q\Delta x + R\Delta x^2 + \text{ etc.}$$

Gehen endlich die Differenzen Δx und Δy in die Differentiale dx und dy über, so ist klar daß die Gleichung

$$\frac{dy}{dx} = Q$$

nichts anders ausdrückt als das Verhältnifs, welches den unendlichkleinen Größen dy und dx vermöge der beständigen und von dem äußeren Maaße unabhängigen Beziehung zukommt, welche der Verstand den Größen x und y in der gegebenen Gleichung y = Fx beigelegt hat.

§. 23.

Dass die Formel Q das Maass einer intensiven Größe ist, kann auf ihren Bau so wie auf ihre weitere analytische Behandlung keinen Einfluß haben. Denn ob man gleich bei der Entwickelung einer jeden analytischen Formel, die besondern Begriffe der darin vorkommenden ungleichartigen Größen nicht aus dem Gesichte verlieren darf, so kann man doch in der schon entwickelten Formel alle Bestandtheile der Formel blofs als unbestimmte Stellvertreter von Zahlen betrachten, die in bestimmten arithmetischen Verhältnissen gegen einander gedacht werden, ohne weitere Rücksicht auf ihre besondere Beschaffenheit, es müßte denn sein, daß, durch die besondere Beschaffenheit eines Satzes, den Größen gewisse Eigenschaften beigelegt würden, die auf ihre arithmetische Behandlung Einfluss hätten; wie dieses z.B. immer der Fall ist, wenn die Bestandtheile einer Formel als discrete Größen (etwa als vollständige Quadratzahlen) angesehen werden sollen, welches man freilich weder bei der Entwickelung noch bei dem Gebrauch aus den Augen verlieren darf. Eine Formel wie Q unterscheidet sich daher in Nichts von jeder analytischen Formel, und ist sie daher eine Function von x, so kann man auf sie die Operation der Differential-Rechnung

nochmals anwenden. Aber nicht bloß die Formel Q, sondern selbst die Zeichen dy und dx können, da sie wirklich in ihrem Verhältnisse bestimmte Größen vorstellen, völlig wie andere Zeichen veränderlicher Größen behandelt, und daher auch dem Algorithmus der Differential-Rechnung unterworfen werden. Wendet man diesen auf die Gleichung

$$\frac{dy}{dx} = Q$$

an, und betrachtet man dx als eine beständige Größe, so erhält man

$$\frac{ddy}{dx^2} = R;$$

und ist dieses R wieder eine Function von x, so kann man daraus ableiten

$$\frac{d^3y}{dx^3} = S$$

u. s. f. kurz es erscheinen auch alle höheren Differentiale nach der hier entwickelten Ansicht als streng gerechtfertigt, deren Sinn bisher auch immer als dunkel erschien.

Das Recht, dx als eine beständige Größe zu behandeln, beruhet darauf, daß ein Unendlichkleines wie dx allezeit als eine veränderliche Größe gedacht werden muß, die in sich selbst zu- und abnehmen kann. Diese Veränderung darf nach gleichen oder ungleichen Graden fortschreitend gedacht werden, und wenn man die Formel

$$dy = Qdx$$

betrachtet, so hat man bei dx völlige Freiheit, wie man sich das Fortschreiten ihrer Veränderung denken will. Denkt man es sich nun durch gleiche Theile fortschreitend, so betrachtet man dx als eine beständige Größe. Und da eine intensive Größe keinen äußern bestimmten Maaßstab haben kann, so kann man auch dx als eine Einheit betrachten, und dann ist Q die intensive Größe, die dy hat, so fern es durch dx gemessen wird.

Über die geometrische Construction der Differentiale.

Auch die Bedenklichkeiten die man gegen die geometrische Betrachtung von Differential-Verhältnissen äußert, beruhen theils darauf, daß man

den Begriff des Unendlichkleinen und der darauf beruhenden Grundsätze (§. 13. und 14.), theils darauf, dass man den symbolischen Charakter der Construction nicht bestimmt und scharf genug bisher aufgefasst hat.

Nach §. 14. folgt aus dem Begriff eines unendlichkleinen Theiles einer veränderlichen Größe: daß alle diejenigen Verhältnisse, welche je dem Werthe der veränderlichen Größe constant aber ganz unabhängig von dem äußeren Maaße des Werthes zukommen, nothwendig auch in dem unendlichkleinen Theil derselben, als vorhanden gedacht werden müssen, wenn der Verstand nicht in einen Widerspruch mit sich selbst gerathen soll. Hieraus folgt aber, daß ein beliebigkleiner Theil der veränderlichen Größe ein vollkommen angemessenes Bild (oder Symbol) eines unendlichkleinen Theiles ist, wenn man bei Betrachtung desselben seine Aufmerksamkeit bloß auf das richtet, was in allen Bestandtheilen unveränderlich und von dem äußeren Maaße ganz unabhängig ist.

Will man z.B. von irgend einer bestimmt angenommenen Pyramide einen unendlichkleinen Theil an der Spitze abschneiden, so lege man in beliebiger Entfernung von der Spitze eine der Grundfläche parallele Ebene; so wird man sich durch Betrachtung der dadurch abgeschnittenen Pyramide leicht überzeugen, dass zwar in allen auf dieselbe Art abgeschnittenen Theilen der ganzen Pyramide das Maafs aller Linien, Flächen und des eingeschlossenen körperlichen Raumes verschieden ist, daß aber die Anzahl aller Flächen und die gegenseitige Lage derselben unverändert bleibt, dass ferner alle gleichliegenden Flächen ähnlich sind, und dass folglich alle Neigungsund Flächen-Winkel von unveränderter Größe sind. Alle diese Bestimmungen müssen daher auch der unendlichkleinen Pyramide, ob sie gleich für die Anschauung in einen Punkt zusammenschmilzt, beigelegt werden, d. h. die unendlichkleine Pyramide ist für den Verstand nicht ein Punkt, sondern er mufs sie unter dem Begriff einer der Anschauung entschwundenen Pyramide denken, in welcher aber nur das Zufällige und Veränderliche verschwunden ist, das Beständige und Unveränderliche aber noch immer fortbestehend gedacht werden muß, wenn der Verstand nicht, im Widerspruch mit sich selbst, aufhören soll, die unendlichkleine Pyramide als einen auf bestimmte Art entstandenen Theil der gegebenen zu denken.

S. 25.

-Am meisten Bedenken findet man aber bei der geometrischen Construction von Differential-Verhältnissen darin, dass wenn in dem Bilde ein gekrümmter (oder unebener) Bestandtheil vorkommt, man denselben in dem dadurch versinnlichten Unendlichkleinen bald als gekrümmt (oder uneben), bald als gerade (oder eben) betrachtet. Beide Vorstellungen lassen sich vollkommen rechtfertigen; denn es ist gar nicht willkührlich, welche von beiden man anzuwenden habe. Man ziehe zu einem Punkt einer Curve die Tangente und die Ordinate. In einer kleinen Entfernung von dieser lege man eine zweite Ordinate, so liegt zwischen beiden sowohl ein Stück des Bogens als der Tangente. Denkt man sich nun beide Ordinaten unendlich nahe, so bleibt zwar im Begriffe das Differential des Bogens immer etwas anders als das Differential der Tangente, fragt man aber nach dem Verhältnifs beider, so ist es das Verhältnifs der Gleichheit. Beide sind nämlich Differentiale von Linien, und müssen daher unter dem Begriff unendlichkleiner Linien gedacht werden. Dazu gehört (nach §. 14.) der Begriff einer Richtung, und dieser ist in beiden Differentialen derselbe. Ferner gehört dazu die Vorstellung eines Anfangs- und End-Punktes. Jener ist wieder in beiden derselbe. Die Endpunkte sind zwar für den Verstand nicht dieselben, aber unendlichnahe beisammen, oder ihre Entfernung ist Null. Daher dürfen beide als zusammenfallend gedacht werden. Ihr intensives Längenmaafs hat also das Verhältnifs 1:1; und man ist daher berechtigt, nach Erfordernifs das eine statt des andern zu setzen. Ich sage nach Erfordernifs der Umstände: also nicht willkührlich. Hat man z.B. den Zweck, das intensive Längen - Verhältnifs des Differentials des Bogens gegen das Differential einer der beiden Coordinaten zu bestimmen, so muß dieses gleich sein dem Verhältniss des Differentials der Tangente gegen das Differential derselben Coordinate, d.h. man kann und muss das Differential des Bogens als gerade betrachten. Geht hingegen der Zweck der Untersuchung auf die Bestimmung des Krümmungshalbmessers, der für jeden unendlichkleinen Theil der Curve ein anderes bestimmbares Maass hat, so kann und darf das Differential des Bogens nicht mit dem der Tangente vertauschet werden.

Dass sich ganz ähnliche Betrachtungen über die zusammengehörigen Differentiale einer gekrümmten und ebenen Fläche anstellen lassen, bedarf keiner Erwähnung.

S. 26.

So wie es auf den ersten Blick als willkührlich und daher unsicher erscheinen kann, dass man das Differential einer krummen Linie in gewissen Fällen als krumm, in anderen als gerade betrachtet, eben so kommen bei andern Untersuchungen, besonders in der reinen BewegungsIehre, willkührlichscheinende Vertauschungen verwandter Begriffe vor. So nimmt man z.B. an, dass das Differential des Weges bei einer gleichbeschleunigten Bewegung mit gleichbleibender Geschwindigkeit, bei einer ungleichbeschleunigten mit gleichbleibender Beschleunigung zurückgelegt werde, ob es gleich unbestreitbar ist, dass die augenblickliche Bewegung unter keinen andern Gesetzen stehen könne, als die in einer endlichen Zeit zurückgelegte. Es dürfte nicht leicht diese Vertauschung der Begriffe auf eine ganz befriedigende Art zu rechtfertigen sein, wenn man dergleichen Fälle auf keinem andern, als dem rein analytischen Wege betrachtet. Nimmt man aber die geometrische Construction zu Hülfe, so zeigt sich, dass diese Vertauschung der Begriffe in der That nichts anders ist, als die im vorigen S. vollständig, wie es mir scheint, gerechtfertigte Vertauschung der Begriffe von Gerade und Krumm.

S. 27.

Zum Schluss dieser Abhandlung, welche ich der sorgfältigsten aber vorurtheilsfreien Prüfung der Leser angelegentlich empfehle, kann ich nicht umhin, die Bemerkung beizufügen, dass es mir scheint, als ob gegenwärtig die Bearbeitung der Wissenschaft im Ganzen eine Richtung nehme, welche auf einer gewissen Uberschätzung der analytischen Methode beruhen möchte. Es kann zwar keinem Sachkundigen einfallen zu bestreiten, dass die analytische Behandlung mathematischer Fragen unendlichweiter führt, als die geometrische: aber die Neuen würden gewiss nicht zu dem jetzigen hohen Standpunkt der Wissenschaft gelangt sein, wenn ihnen die Alten nicht so vortrefflich durch ihre scharfsinnigen geometrischen Untersuchungen vorgearbeitet hätten. So wie aber der menschliche Geist im Ganzen von der Geometrie ausgehen mußte, um zu dem höchsten Standpunkt der Wissenschaft zu gelangen, eben so dürfte es wohl auch für den einzelnen Kopf keinen andern Weg geben. Dies bestreitet auch wohl Niemand; aber es scheint mir, als ob man jetzt die Geometrie auf eine für die Wissenschaft nachtheilige Art von der Analysis trenne, indem wir die scharfsinnigsten

Werke über höhere Analysis, ja selbst über höhere Mechanik besitzen, in welchen man geflissentlich allen geometrischen Betrachtungen ausweicht. Aber kein Sachkundiger kann es leugnen, dass Analysis und Geometrie gegenseitig einander aufklären, und dass eine vollkommene Befriedigung nicht nur des Verstandes, sondern auch der Vernunft, nur durch eine zweckmäßige Vermischung beider zu gewinnen sei. Die Einheit, welche die Vernunft in allen Wissenschaften fordert, bestehet nicht in einer einförmigen Behandlungsart des Einzelnen, sondern in der systematischen Einheit der Wahrheiten, welche durch die Wissenschaft zu Tage gefördert werden. Einförmige Behandlungsart ist nicht ein unbedingtes Gesetz der Vernunft. sondern die Vernunft ist nur an die Bedingung gebunden, in so fern der höchste Zweck der Wissenschaft dadurch sicherer und vollständiger erreicht werden kann. Jedes Besondere erfordert schon seinem Begriffe nach eine eigenthümliche Behandlung, und es ist nur eine logische Künstelei, wenn man eine bestimmte Behandlungsart aller Gegenstände für alle Theile einer Wissenschaft fordert. Zu den höchsten Forderungen der Vernunft an die Wissenschaft gehört unstreitig die Festigkeit des Grundbaues, und diese wird man in der Mathematik schwerlich erlangen, wenn man nicht mit der symbolischen Behandlung der Gegenstände in der Analysis oft auch die unmittelbare Anschauung verbindet, welche der Geometrie eigentlich angehört.

.....3 Co@300 Deer...

$\ddot{\mathbf{U}}\mathrm{ber}$

Aristoteles Mechanische Probleme.

Hrn. POSELGER.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 9. April 1829.]

1. Inhalt.

Aristoteles beginnt das erste Capitel mit der Bemerkung, dass durch Kunst (Techne) wunderbare Ersolge sich herbeisühren lassen, d. h. solche, die den Anschein geben von etwas sich selbst widersprechendem. Er rechnet dahin das Bewegen sehr großer Lasten durch sehr kleine Gewichte, und behauptet, der erste Grund hievon liege darin, dass auch der Kreis in sich Eigenschaften, die einander zu widersprechen scheinen, vereinige: die Ruhe, in Beziehung auf den Mittelpunkt, verbunden mit gleichzeitiger Bewegung in Beziehung auf den Halbmesser; das Hohle verbunden in Eins mit dem Erhabenen, da doch das Eine in das Andere nur durch die Zwischenstuse des Geraden übergehen kann; das Fortschreiten des Halbmessers, im Erzeugen des Umfanges, nach der einen und zugleich nach der dieser entgegengehenden Richtung. Er bringt hiemit die Erscheinung der Bewegung der beiden Enden eines Wagebalkens um den dazwischen fallenden Aufhängepunkt, in Zusammenhang, und wendet das hievon Giltige auf den Hebel an, den er für einen Wagebalken erklärt.

Als die dahin gehörige Hauptfrage ist die im 4ten Capitel erörterte zu betrachten:

Warum kleine Kräfte am Hebel große Lasten bewegen? Zur Antwort darauf bahnt er sich den Weg mit einer genaueren Untersuchung der Natur und der Größe der Bewegung eines Punktes, gelegen in dem Umfange eines Kreises, wenn sich dieser um seinen Mittelpunkt dreht.

Mathemat. Klasse 1829.

Die Grundlage dieser Untersuchung ist ihm das Theorem vom Parallelogramm der Kräfte, und er giebt davon einen scharfen geometrischen Beweis. Die Bewegung aber des Punktes im Umfange nach dessen Richtung, stellt er als zusammengesetzt dar aus zwei Bewegungen, einer nach einer Geraden, die den Kreis in diesem Punkte selbst berührt; einer zweiten, nach dem Mittelpunkte hin durch den Halbmesser, der den bewegten Punkt mit dem Mittelpunkte des Kreises verbindet. Jene nennt er die Bewegung nach der Natur; diese: die gegen die Natur; stellt diese ganz ausdrücklich als ein Angezogen werden dar, und zeigt, diese ausdrückend durch den Sinus versus des Bogens, welchen der Punkt auf dem Umfange mit gegebener Seitengeschwindigkeit durchläuft, scharf geometrisch, dass sie kleiner werde für größere Kreise, größer für kleinere. Es geht daraus zugleich hervor, daß, auch angenommen, die Seitengeschwindigkeit nach der Berührenden bleibe unveränderlich dieselbe, dennoch die nach dem Mittelpunkte in jedem Augenblick sich ändere. Dies ist ihm die Ursache, warum der Punkt keine gerade sondern eine gegen den Mittelpunkt gebogene Linie beschreiben; warum ferner die Geschwindigkeit seines Umlaufes desto größer werden müsse, je größer der Halbmesser.

Von diesen sehr allgemein gehaltenen Lehren macht er, im Vorbeigehen, Anwendung auf die Bewegung eines an beiden Enden belasteten Wagebalkens und leitet hieraus folgerecht eine Lösung her der Aufgabe von Bewegung großer Lasten durch kleine Kräfte am Hebel, wenn gleich, wie sie jetzt vor uns liegt, mit einer unvollendeten Demonstration.

Unter der Wage, die er seinen Erklärungen zum Grunde legt, ist sichtbar überall eine zweiarmige zu verstehen, an deren einem Ende die bewegte Last, an dem andern das bewegende Gewicht, und zwischen beiden der unbewegliche Aufhängepunkt.

Da eine so genannte einarmige Wage sich leicht auf die zweiarmige zurückführen läst, so dürste es wenigstens zweiselhaft bleiben, ob die Wissenschaft zu Aristoteles Zeit den einarmigen Hebel für eine besondere Gattung anerkannt habe? Die Schnellwage, die nur das eine Ende mit einem unveränderlichen Gewichte belastet trägt, während der Aufhängepunkt von einem Ende bis zum andern verschiebbar ist, sieht er im 21sten Capitel als einen Inbegriff von einer beliebigen Anzahl von zweiarmigen Wagen an. Überall findet sich bei ihm nur der zweiarmige Hebel; auch

das Ruder, das Steuer, den Mast eines Schiffs bringt er unter diesen Begriff.

Diese liefern ihm den Stoff zu eben so viel Untersuchungen über die Art, wie sie als Hebel wirken. Dann lenkt er auf radförmige Bewegungen ein, wo außer der Natur des Hebels auch noch die besondere des Kreises sichtbar wird.

Mit Betrachtung verschiedener dahin gehöriger besonderer Fälle, beschäftigt er sich in dem noch übrigen Theile dieses seines Werkes; doch knüpft er daran vorhin noch nicht vorgekommene, gelegentlich angebrachte, Bemerkungen über Mittheilung der Bewegung und deren Übertragung auf ruhende, oder auch auf schon in Bewegung seiende Körper. Dahin gehört: Körper von rundlicher Figur werden auf einer sie berührenden Fläche leichter fortgewälzt, als andere, weil bei jenen die Schwere sich der antreibenden Kraft beigesellt; jeder Körper, er ruhe oder bewege sich, leistet Widerstand einer ihm von außen mitzutheilenden Bewegung; so drücke die Last auf einem Wagen nicht blos die Axe nach dem Boden hin, sondern hemme auch die Bewegung nach der Seite. Aus solcher Mittheilung leitet er ab die größere Leichtigkeit der Fortschaffung einer Last mittelst Walzen, als der mittelst Räder; die Vermehrung der Schnelligkeit des Wurfes eines Geschosses aus einer Schleuder verglichen mit dem aus der freien Hand; die verstärkte Wirkung des Keiles als doppelten Hebels, durch darauf fallende Schläge; das Spalten des Holzes mittelst geschwungener Axt. Der Hauptsatz, der alle diese Fälle unter sich begreift, ist erst später zur Sprache gebracht, im 32nen Capitel; dieser: dass eine mitgetheilte Bewegung eine schon vorhandene entweder begünstigt, oder hindert. Im letzteren Falle verliert sie einen Theil ihrer eigenen Geschwindigkeit durch die Gegenwirkung.

Über einen ganz besondern Fall hiervon hat Aristoteles sich in dem 24sten Capitel sehr umständlich verbreitet. Er kommt darin zurück auf das Parallelogramm der Kräfte. Allein, was er hier darüber sagt, ist keine bloße Erweiterung des früher gelehrten, oder eine Erläuterung oder Ergänzung jenes Beweises, vielmehr eine Veränderung des vorhin genommenen Gesichtspunktes. Dort handelte es sich von Richtung der zusammengesetzten Kraft und ihrer Größe im Verhältniß der zusammensetzenden: hier von den gegenseitigen Wirkungen dieser letzteren, und der durch ihre

Zusammensetzung für jede einzelne hervorgehenden Verstärkung oder Verminderung.

Zwei Eckpunkte in einem Rhombus werden, wenn man ihnen eine eigenthümliche Geschwindigkeit beilegt, durch die damit sich zusammen setzende Bewegung des Rhombus selbst, die nur eine ist und nach einer einzigen Richtung fortgeht, genöthigt, ganz verschieden große Räume zu durchlaufen. Aristoteles hat diesen Fall mit vorzüglicher Sorgfalt beleuchtet.

Dass der Punkt in der stumpswinklichen Ecke dann eine kürzere Diagonale durchlaufe als der in der spitzwinklichen, ergiebt sich schon von selbst, aus dem Parallelogramm der Kräfte. Aristoteles will hier offenbar nur das scheinbar sich widersprechende auslösen, dass diese verschieden lange Wege durch gleiche Geschwindigkeit bedingt werden, und entnimmt die Auflösung aus der Natur der Mittheilung verschiedener Bewegungen.

Ein Theil der übrigen Capitel seines Buches enthalten nur noch die Anwendung seiner allgemeineren Grundsätze auf besondere Fälle. Darunter das unter dem Namen "Rad des Aristoteles" so berühmt gewordene Problem. Zwei Kreise, verschiedener Halbmesser, drehen sich eine gerade Linie berührend, jeder für sich, unabhängig, um ihre Mittelpunkte rund um. Die Umfange derselben werden auf der berührenden Geraden Theile durchgehen, die sich zu einander verhalten, wie die Halbmesser. Werden aber beide in einerlei Ebene gelegt, und ihre Mittelpunkte in einander fallend zusammen gefügt, so wird bei der Umwälzung des einen Kreises jedesmal der andere mit umgewälzt. Dann aber werden die Abschnitte der sie berührenden Geraden, diese parallel gedacht, nach vollendeter Umwälzung, nicht mehr verschieden, sondern, für den einen Kreis und für den andern, dieselben sein. Z.B. der größere Kreis sei viermal so groß als der kleinere, so wird der kleinere bei des gröfseren Umwälzung einen Abschnitt der berührenden Geraden durchlaufen, viermal so groß als sein eigener Umfang. Umgekehrt bei des kleineren Umwälzung durchläuft dann der größere nur den vierten Theil seines eigenen Umfanges und wird dennoch mit dem kleineren zugleich rund umgewälzt.

Wir übergehen die andern Fragen, die Aristoteles, in den sechs und dreifsig Capiteln seines Werkes, der Erörterung unterzieht, da sie mehr nur als bloße Beispiele zu dem schon früher gelehrten anzusehen sind. Nur die eine im 31 sten Capitel betrachtete möge hier besonders herausgehoben sein.

Es ist diese: ,, Warum ein auf einem Sessel sitzender Mensch nicht aufstehen könne, so lange der Rumpf mit dem Sitze, und den Schenkeln, und diese mit den Füßen, rechte Winkel machen; und das Außtehen nur dadurch bewirken daß er die rechte Winkel zuerst in spitze verwandele." Die Frage bringt die Muskelkraft ins Spiel, als ähnlich meßbar, wie die übrigen dynamischen Potenzen. Wenn wir aber diese Kraft nur in Verbindung mit ihrer Wirkung kennen, nicht mit ihrer Ursache, wenn wir von ihr, als einem Mittelgliede, nur die vorwärts gehende Reihe, nicht die rückwärts liegende, der Bewegungen, als unmittelbar einander bedingend verfolgen können, so möchte ein Versuch, wie der angeführte, in seiner völligen Allgemeinheit die Kräfte der Wissenschaft, auch in ihrem heutigen Zustande, übersteigen. Augenscheinlich war dies gewiß der Fall zu Aristoteles Zeit, und so scheint die von ihm ertheilte Antwort kaum etwas mehr zu enthalten, als was schon in der Frage liegt, also mittelbar ein Geständniß des Nichtwissens.

2. Zweck.

Was Aristoteles mit diesem Werke eigentlich beabsichtigt habe, ist von jeher und allgemein als sich von selbst verstehend angesehen worden. Schon die Aufschrift scheint darüber zu entscheiden, und ganz deutlich die wissenschaftliche Zusammenstellung von Aufgaben anzukündigen, welche in das Gebiet der Mechanik in dem heute noch geltenden Wortsinn gehören. Wäre dies nun die einzige mögliche Vorstellung, so dürfte man von Aristoteles, dem Philosophen, dem Mathematiker, wenn nicht ein ganz regelrecht aufgeführtes Gebäude, doch eine sehr vollständige und erschöpfende Darstellung des Zustandes der Mechanik als Wissenschaft zu seiner Zeit sich versprechen, und nach der wirklichen Beschaffenheit des von ihm geleisteten wesentlich getäuscht finden. Allein wie es uns scheint, findet noch die Möglichkeit eines andern Gesichtpunktes statt, aus welchem gesehen, das Werk nicht blos, nicht einmal hauptsächlich, die Bestimmung haben mag, einem mathematischen Interesse zu entsprechen, sondern eben so sehr, vielleicht noch mehr, ein blos dialektisches zu befriedigen beabsichtigt. Diese Ansicht aber hier heraus zu heben, der andern gewöhnlichen an die Seite zu stellen, und ihr durch die für sie streitenden Gründe ihr Recht widerfahren zu lassen, möchte für keine nutzlose Mühe zu achten sein.

Gleich im Eingange des 1sten Capitels kündigt der Verfasser ausdrücklich seine Absicht an, Aporieen zu lösen. Dies aber sind solche Aufgaben und Fragen, welche eine Schwierigkeit enthalten, dergleichen Naturerscheinungen darbieten, worin etwas Wunderbares gegen die Natur zu geschehen scheint, ein Atopon, welches immer auf dialektischem Scheine beruht, und daher einer künstlichen Behandlung bedarf, um darüber zu siegen.

In seiner Topik, Cap. 10, erklärt er sich über die Bedeutung des Wortes: Problema in Beziehung auf eine Aporie. Er sagt hier; dass nicht jedes Problem ein dialektisches sei; niemand, der gesunden Verstand habe, werde etwas zu einem Problem machen, was allen oder den meisten einleuchtet. Denn, fügt er hinzu, Probleme solcher Art haben keine Aporie. Auch ersahren wir aus Cap. 4. des angeführten Werkes den Charakter eines Problems, nach welchem es einen Wechselfall enthalten musste, und die Wahl zwischen zwei, wie Ja und Nein, entgegen gesetzten Annahmen. So heist es auch in Cap. 11., Problema ist ein dialektisches Theorem, welches entweder auf eine Wahl zwischen Annehmen und Verwerfen, oder auf eine Wahrheit und Erkenntnis gerichtet ist."— Einige von dergleichen Problemen muss man wissen, um zu wählen oder zu verwerfen; z. B. ob die Wollust gut sei, oder nicht? andere nützen blos dem Wissen, z. B. ob die Welt ewig sei oder nicht?

Hieraus scheint nun hervorzugehen, dass das Wort προβλήμα von Aristoteles zunächst, oder doch zugleich, in Beziehung auf die Dialektik seiner Zeit gebraucht wird, auf die Kunst, in Rede und Gegenrede, in Frage und Gegenfrage über den Gegner den Sieg davon zu tragen, so dass dieser sich entweder durch sich selbst oder durch das Urtheil der Sophi, oder der Mehrheit unter diesen für überwunden zu erklären genöthigt wurde.

Aristoteles definirt außer dem selbst im 1sten Cap. das Wort μηχανή, welches mehrere Bedeutungen hat, und giebt ausdrücklich zu erkennen, in welchem Sinn er es gebraucht haben will:

διὸ καλοῦμεν τῆς τέχνης τὸ πρὸς τὰς τοιαῦτας ἀπορίας Βοητοῦν μέρος, μη-

also: ein Theil der Techne, welcher dazu dient, Aporieen (worin scheinbar etwas naturwidriges liegt) zu beantworten. — Solcherlei ist, fährt er fort, wo Kleineres das Größere wältigt, und geringes Gewicht schwere Lasten; καὶ πάντα σχεδὸν ὅσα τῶν προβλημάτων μηχανικά προσαγορεύομεν.

Was also mechanische Probleme sind wird nicht ausdrücklich gesagt; wohl aber tritt überall das Charakteristische eines dialektischen Problems hervor, eine Aporie herbei zu führen, den Gegensatz eines Kleineren gegen das Größere, wovon in anderer Beziehung jenes wieder größer werden kann, als das Größere.

Daher möchte der Sinn des Aristoteles nicht versehlt werden, wenn man bei der Aufschrift: Mechanica problemata, weniger, oder doch nicht mehr an die spätere Bedeutung dieser Worte, an Maschinen und Mechanik, als an eine dialektische Kunst denken wollte, scheinbar sich widersprechende Aufgaben, Aporieen zu lösen, so dass ein ἄτοπον, eine Absurdität verhütet werde. Denn, sagt er, es erscheint als ungereimt (ἄτοπον) dass eine größere Kraft durch eine kleinere, und jene noch dazu verbunden mit einer größeren Last bewegt werde.

Wo er von etwas spricht, was wir ein mechanisches Werkzeug (Maschine) nennen würden, da bedient er sich vorzugsweise des Wortes ὅςγανον, z. B. Cap. 1.

κατά σκευάζουσιν ὄργανον κρύπτοντες την άρχην, ὅπως ή τοῦ μηχανήματος φανερὸν μόνον τὸ Θαυμαστόν, τὸ δο αἴτιον, ἄδηλον.

Das Wort ὅργανον, in der Bedeutung eines mechanischen Werkzeuges kommt an mehreren Stellen wieder vor: dagegen findet sich in der ganzen Abhandlung nicht wieder das Wort μήχανη, μήχανικον, gebraucht, um einen Mechanismus, oder eine Bewegung anzuzeigen, obgleich es an Gelegenheit hierzu keinesweges mangelt.

Man darf nun wohl aus allem diesem angeführten mit Recht behaupten, daß kein Grund vorhanden sei, dem Verfasser dieses Werkes ausschließlich die Absicht beizulegen, eine Theorie zu geben von den Gesetzen des Gleichgewichts und der Bewegung. Vielmehr läßt sich damit sehr wohl die zweite Absicht vereinigen, wohl auch als die überwiegende ansehen, der Dialektik, einen Vorrath verfänglicher Fragen (Aporieen), und Mittel zu deren Auflösung zu überließern, hierzu aber besonders die Eigenschaften des Hebels zu benutzen, und die dabei sich ergebenden wunderbaren Erscheinungen, als vorzüglich geeignet die Art und das Verfahren anschaulich zu machen.

Zwar geht er auch in die eigentliche Theorie der Gesetze der Bewegung mit großem Scharfsinn ein: doch überall bemüht, das scheinbar Unge-

reimte und das Wunderbare in Beziehung auf das verborgen liegende Aition heraus zu heben.

Sehr bemerkenswerth ist in dieser Hinsicht eine Stelle des Proclus in seinem Commentar zu Euklides, die der neuere gelehrte Herausgeber und Erklärer des Aristotelischen Werkes, Herr J. P. von Capellen anführt:

ύπὸ τὴν μηχανικῆν ήτε ὀργανοποιητική τῶν κατὰ πόλεμον ἐπιτηδείων ὀργάνων, ὅτα δὴ καὶ ᾿Αρχιμήδης λέγεται κατασκεύασαι — καὶ ἡ Θαύματοποιητική. Er setzt hier das ὀργανοποιητική dem Θαύματοποιητική entgegen, welches letztere offenbar eine Kunst bezeichnet wunderbare Erscheinungen hervorzubringen, eine Art von Taschenspielerei.

Nimmt man, nicht unwahrscheinlich, an, dass dieser Sprachgebrauch zu Aristoteles Zeit derselbe war, so wird ein desto helleres Licht über des Werkes Absicht verbreitet, eine Anzahl von wunderbaren Erscheinungen darzustellen und deren versteckte natürliche Ursache aufzudecken.

3. F o r m.

Bei Auflösung der von Aristoteles zu seinem Zweck gewählten Probleme kommt das Formale, das ω_s , wie er es analog mit den von ihm gefundenen Kategorieen nennt, und das Reale, das $\pi \epsilon \varrho l$ in Erwägung. Jenes stellt sie in die Klasse mathematischer, dieses in die physischer Theoreme. Mathematik und Physik sind also die wesentlichen Bestandtheile dieser Aristotelischen Reliquie. Nichtsdestoweniger mangelt es ihr, als ein mathematischphysisches Lehrgebäude angesehen, im Ganzen an wissenschaftlicher Methode, im Einzelnen an einer Verknüpfung des einen an das andere, wie sie uns spätere griechische Mathematiker als Muster vor Augen legen.

Jedes Capitel der Abhandlung bildet für sich ein abgeschlossenes Ganzes. Sie können, ohne wesentlichen Eintrag für dieses, unter einander ihre Stellen verwechseln; ja, ohne auffallende Lücke, dies und jenes aus dem Buche herausgenommen werden. Ihre Form in jedem Capitel dieselbe. Obenan die verfängliche Frage: διά τλ. Die Antwort wieder als Frage ausgedrückt, so erinnernd an die Kunst der alten Dialektik, durch Fragen und Gegenfragen auf Umwegen zu einem verborgenen Ziele zu gelangen. Ein unumwundener Ausspruch, ein entscheidendes Endurtheil über den zweifelhaften Gegenstand, wird nicht ertheilt. Doch liegt in der Gegenfrage selbst

ein solches, weil sie als ein dialektisches Problem nur die Wahl zwischen einem Wechselfall verstattet, wovon der eine auf ein Atopon führt.

Die Schreibart und Methode der Abhandlung im Allgemeinen ist so sehr Aristotelisch, nach einstimmigem Urtheil aller Herausgeber und Erklärer der Werke dieses Philosophen, dass eben jene für einen Hauptbeweis gelten der Ächtheit dieser Schrift, und diese zu den wenigen gehört, die ohne allen Widerspruch für ächt erkannt werden.

Nicht weniger allgemein ist aber auch die Klage über ihre Dunkelheit und die großen Schwierigkeiten, die es hat, sie vollkommen zu verstehen, und in dem Verstandenen überall den Geist und durchdringenden Scharfsinn, zugleich auch die umfassende Wissenschaft wieder zu erkennen, die den Ruhm des Verfassers so hoch gehoben und diesen zum Lehrer und Führer so vieler Jahrhunderte gemacht haben.

Daß er im Allgemeinen die streng geometrische Methode verschmäht, zuerst durch Definitionen den Sinn und Umfang der Worte auf das genaueste zu bestimmen und hieraus Schritt vor Schritt Folgerungen herzuleiten, ist eine Hauptquelle von Mißverständnissen. Hiezu kommt eine Kürze des Ausdrucks, die oft den Sinn beinahe nur errathen läßt. Und damit bilden einen schneidenden Gegensatz häufig vorkommende Tautologieen, öfters in den nämlichen Worten gleich hintereinander folgend, oder auch von so ähnlichem Sinn, daß es schwer ist, sie voneinander zu unterscheiden.

Aristoteles zeigt sich in diesem seinem Werk durchaus als Praktiker. Immer geht er von Erfahrungen aus, geräth aber, die Speculation darauf richtend, auf Gedanken, die nur eines zweiten Aristoteles bedurft hätten, um der neueren Zeit die wichtigsten in der Mechanik gemachten Entdeckungen vorweg zu nehmen.

Ein Capitel, das 26^{ste}, ist in seiner gegenwärtigen Gestalt durchaus unlesbar. Ein anderes, das 4^{te}, ist verstümmelt seines Schlusses beraubt. In allen übrigen glaubte ich einen guten des Aristoteles nicht unwürdigen Sinn zu finden, und manchen harten ihm gemachten Vorwurf ohne Zwang durch eine günstigere doch zuläßige Deutung seiner Worte von ihm entfernen zu können. Am kürzesten und sichersten ließ sich dies durch eine Verdeutschung des Werkes erreichen, da unsre Muttersprache vorzüglich hiezu geeignet erscheint. Sie hat, wie sie gegenwärtig vorliegt, nach Treue Mathemat. Klasse 1829.

gestrebt, doch freilich immer an dem Gesichtspunkte festhaltend, daß es aller Wahrscheinlichkeit widerstreite anzunehmen, Aristoteles habe sich nicht blos Menschlichkeiten, sondern wahre Abgeschmacktheiten zu Schulden kommen lassen, und selbst die einfachsten Dinge nicht begriffen. (1)

4. Über Einzelnes.

Aristoteles gründet das Gleichgewicht an einem Hebel überhaupt (dem ungleicharmigen) auf Bedingungen der Kreisbewegung, weil das kleinere Gewicht einen größern Raum durchlaufen müsse als die größere Last, die es in Bewegung setzen soll. Archimedes, in seiner Abhandlung über das Gleichgewicht der Ebenen, stellt die Sätze:

Gleich schwere Körper in gleichen Entfernungen wirkend sind im Gleichgewicht;

Gleichschwere - in ungleichen - sind es nicht

als Axiome auf. Aristoteles knüpft offenbar die Theorie des Gleichgewichtes an ein höheres Princip als Archimedes, und behandelt den Gegenstand philosophischer. Das neuere Princip der sogenannten virtuellen Geschwindigkeiten scheint in Wahrheit kein anderes zu enthalten, als jenes schon von Aristoteles gelehrte. Man darf, um sich hievon zu überzeugen, nur den Begriff des unendlich Kleinen, in seiner gegenwärtigen Form anwenden auf die Lehre des Aristoteles, die doch desselben in der Wirklichkeit nicht entbehren konnte, und in der That stillschweigend auf ihn Rücksicht genommen hat.

Die Kreisbewegung nun zerlegt er in zwei sie zusammensetzende, und gründet sie auf das sogenannte Parallelogramm der Kräfte, als höchstes Princip der gesamten Statik und Dynamik. Hieraus ergiebt sich das hohe Alter dieses wichtigen Theorems in der Geschichte der Wissenschaft, und da aus ihm die ganze Statik fester Körper sich entwickeln läfst, so darf man wohl annehmen, daß diese schon zu Aristoteles Zeit vorhanden war.

Es giebt eine große Anzahl von Versuchen das erwähnte Theorem zu erweisen, woraus folgt, es müsse seine Schwierigkeit haben, einen Beweis

⁽¹⁾ Montucla, histoire des mathématiques, tome I, pars I, livr. 3.

dafür zu finden, der nichts zu wünschen übrig lasse. Der Grund hiervon liegt aber wohl in nichts anderem als in der Schwierigkeit, einen bewegten Punkt in einerlei Richtung mit einerlei Geschwindigkeit fortgehen zu sehn. und uns dabei vorzustellen, er durchlaufe nichts desto weniger einen Complex verschiedener Richtungen mit ganz verschiedenen Geschwindigkeiten. Am leichtesten mögen sinnliche Anschauung und intellectuelle Vorstellung hierüber sich einigen, wenn nicht, wie gewöhnlich geschieht, der von mehreren Kräften angeregte Punkt schon als in Bewegung, sondern erst noch als im Zustande des Gleichgewichts der Kräfte betrachtet wird. So ist es offenbar leichter sich vorzustellen einen Punkt, der von gleichen, aber gerade gegen einander gerichteten Kräften in Ruhe erhalten wird, als denselben sich vor- und rückwärts in nämlichem Augenblicke bewegend - und doch ist beides dasselbe. Eben so dasselbe ist es, ob der Punkt von drei verschiedenen Kräften im Gleichgewicht erhalten, oder als nach einer der drei Richtungen bewegt und zugleich gehemmt betrachtet wird, wo diese denn als die zusammen gesetzte Wirkung der beiden übrigen erscheint. Diese letztere Ansicht aber derselben Sache ist gerade mit der erwähnten Schwierigkeit behaftet, und es ist den versehiedenen vorhandenen Beweisarten des Parallelogramms der Kräfte wohl anzumerken, dass Rücksicht darauf genommen wurde sie weg zu räumen.

Unter diesen Bemühungen nun, dem Beweise des Parallelogramms der Kräfte nicht nur die vollkommenste Evidenz, sondern auch die größte Fasslichkeit zu geben, ist die Demonstration des Aristoteles gewiß eine der sinnreichsten.

Er legt nicht dem Punkte zwei ganz verschiedene Bewegungen in einerlei Augenblicken bei, sondern die eine nur von beiden giebt er dem Punkte, die andere dem Raume, worin derselbe sich bewegt.

Ganz diese nämliche Ansicht der Sache hat aber der große Philosoph Kant, in neuester Zeit, in seinen metaphysischen Anfangsgründen der Naturwissenschaft vorgetragen, und darauf den Beweis über die Zusammensetzung der Kräfte gegründet. Es ist dieser dem des Aristoteles so ähnlich, daß man glauben möchte, er sei von ihm entlehnt. Doch möchte in Hinsicht der Schärfe und auch der Eleganz dem Griechen der Vorzug gebühren.

Dass die Construction, deren Aristoteles sich zur Beweisführung bedient, eine rein geometrishe ist, versteht sich von selbst. Indessen wird auch

zugestanden werden müssen, daß eine einfache Kraft sich nicht besser anschaulich machen lasse als in dem Typus einer geraden Linie, welche zugleich Richtung und Größe sichtbar macht. Da verliert sich denn ganz der dunkle metaphysische Anstrich der Begriffe: Kraft und Bewegung in Eins zusammen fallend mit dem einfachsten und klarsten Elemente der Geometrie.

Aristoteles setzt die Kreisbewegung eines Punktes im Umfange aus zwei Bewegungen zusammen. Die eine legt er ausdrücklich einer Anziehung bei des Mittelpunktes. Diese nöthigt den durch einen Stofs nach der Tangente seitwärts getriebenen Punkt, seine ihr von dem Mittelpunkt entfernende Richtung zu verlassen und zu diesem zurück zu kehren. In so fern hat Aristoteles hier den Begriff dessen aufgestellt, was unter dem neueren Namen als Centripetalkraft bei krummlinigten Bewegungen in Rechnung kommt. Eben so fällt, was er von der seitwärts gehenden Richtung sagt, znsammen mit dem Begriff einer Tangentialkraft neuerer Benennung. Darin nur dürfte er als ungenau erscheinen, dass er die Richtung BL in der von ihm gegebenen Figur als unveränderlich gelten läst, da sie doch in jedem Punkte: B, P, G, eine andere wird. Dieser scheinbare Widerspruch aber wird sogleich gehoben, wenn wir diese drei Punkte als einander unendlich nahe betrachten; und daraus wird sich schließen lassen, dafs auch Aristoteles sie nicht anders als so betrachtet haben wollte- Denn hatten die Alten auch keinen so genannten Infinitesimal-Calcul, so ist doch keinem Zweisel unterworfen, dass sie einer richtigen Vorstellung vom Unendlichkleinen eben so wenig entbehrten, als die Neueren.

Setzen wir dann den Halbmesser AB = R, den Winkel.... $BAP = \phi$ so ist $PM = R \sin \phi = 2R \sin \frac{1}{2}\phi \cos \frac{1}{2}\phi$ $BM = R(1 - \cos \phi) = 2R \sin \frac{1}{2}\phi \sin \frac{1}{2}\phi$ $\frac{PM}{BM} = \frac{\cos \frac{1}{2}\phi}{\sin \frac{1}{2}\phi} = \frac{1}{\lg \frac{1}{2}\phi}.$

Werden nun BM; PM als die Seitenkräfte betrachtet, welche die Bewegung des Punktes in B zusammensetzen; MP als die unveränderlich fort-

dauernde Wirkung eines Stofses, so ändert sich BM mit jeder unendlich kleinen Erweiterung des Winkels ϕ . Für unendlich nahe liegende Punkte B, P, wird jenes Verhältnifs $=\frac{2}{\phi}$. Hieraus folgt aber:

- 1. (was Aristoteles selbst ausdrücklich bemerkt) daß die Diagonale jener beiden Kräfte in keinem Punkte eine gerade Linie sein kann;
- 2. daß die Curve, welche der von ihnen fortgetriebene Punkt beschreibt, ihre hohle Seite nach dem Mittelpunkte kehrt.

Nehmen wir ferner an: in zwei Kreisen von verschiedenem Halbmesser werden die Punkte: B, N, mit gleicher Seitengeschwindigkeit: MP = FH, bewegt, so wird offenbar der zn MP gehörige Winkel BAP kleiner sein als der zu FH, = NAH. Nennen wir wiederum R den Halbmesser AB; R' den Halbmesser AN; ϕ , ϕ' die entsprechenden Winkel BAP; NAH, so ist

$$MP = R \sin \phi = R\phi$$

$$BM = 2R \sin \frac{1}{2}\phi^2 = \frac{1}{2}R\phi \cdot \phi$$

$$FH = R'\phi' = R\phi; \text{ also}$$

$$\frac{\phi}{\phi'} = \frac{R'}{R},$$

aber auch

$$NF = \frac{1}{2}R'\phi' \cdot \phi'$$

woraus leicht folgt:

$$\frac{BM}{NF} = \frac{R'}{R}$$
.

Das heifst mit den Worten des Aristoteles: ", die anziehende Kraft des Mittelpunktes nimmt für gleiche Seitengeschwindigkeiten in demselben Verhältnisse ab, als die Entfernung des bewegten Punktes von dem Mittelpunkte zunimmt (¹).

Dies drückt Newton so aus:

vires centripetae erunt in ratione composita ex duplicata ratione velocilatum directe, etratione simplici radiorum inverse. Genau übereinstimmend mit Aristoteles für gleiche

⁽¹⁾ Hiermit zu vergleichen: J. Newton. princ. math. phil. natural. prop. IV eoroll. 1. ed. Horsley (es ist von der Bewegung in Kreisen um den Mittelpunkt die Rede). Man bezeichne die von Newton genannte Sagitte mit $\frac{d^2r}{dt^2}$ (r der Halbmesser des Kreises) und nach ihm die Centripatalkraft mit $\frac{d^2r}{dt^2}$; die Seitengeschwindigkeit in der Bahn mit $\frac{ds}{dt}$, so kommt nach Newtons Grundsätzen $\frac{d^2r}{dt^2} = \frac{\left(\frac{ds}{dt}\right)^2}{2r}.$

Wenn also B und N so mit einander (z.B. an den Enden eines Hebels) verbunden sind, dass sie in gleichen Zeiten gleiche Winkel (NAH) durchlausen müssen, so muss, um dieses möglich zu machen die Seitengeschwindigkeit des entsernteren B in demselben Verhältnisse zunehmen als die anziehende Krast der größeren Entsernung wegen abgenommen hat, d.h. im geraden Verhältnisse der Halbmesser.

Die schon von Aristoteles vorgetragene Ansicht der nach dem Mittelpunkte, bei jeder Kreisbewegung treibenden Kraft, und die Bestimmung ihres Maafses durch den Sinus versus des Winkels der ursprünglichen Seitengeschwindigkeit führt leicht auf die Schwungkraft der neuern, und die Formel

$$BM = \frac{1}{2}R\phi^2$$

auf den Ausdruck $\frac{2R\pi^2}{T^2}$, wo π das Verhältniss des Kreisumfanges zu seinem Durchmesser und T die Zeit eines ganzen Umlauses in demselben bezeichnet. Es scheint also, Aristoteles habe in der That sehr wichtigen Entdeckungen neuerer Zeit sehr nahe gestanden. Aber die Zeit der Huygens war noch nicht gekommen.

Zu Cap. 3.

Sei die Wage ACBD ein Rechteck von homogenem Stoff, getheilt in zwei gleich schwere Hälften durch den Perpendikel NO, aufgehangen an dem Punkte N.

Sie werde in die Lage A'C'B'D' gebracht. Ihr Schwerpunkt falle dann in P, mit welchem Buchstaben wir zugleich das Gewicht der Wage bezeichnen; fällen wir auf NO aus P den Perpendikel PR, aus A' den Perpendikel A'r. Das statische Moment der Wage ist also

$$= P \times PR;$$

hängen wir an A' ein Gewicht p, welches die Wage in ihrer zweiten Lage, mithin derselben das Gleichgewicht halte, so ist das statische Moment dieses Gewichts

Seitengeschwindigkeiten und verschiedene Halbmesser. Auch Newton redet hier, wie oben Aristoteles von den Bedingungen einer Kreisbewegung ganz im allgemeinen, ohne von vorne herein ein eigenes Gesetz anziehender Kräfte zum Grunde zu legen.

$$= p \cdot \frac{N'A' \times NR}{NP}$$

und dieses dem obigen gleich, daher

$$p = \frac{P \times PR \times NP}{NA' \times NR} \cdot$$

Es ist aber

$$NR: RP = NM: MO = 2NP: MO$$

woraus kommt:

$$p = \frac{P \times MO}{2NA'},$$

und weil $P = AB \times BD = 2NA' \times BD$, so ist

$$p = BD \times MO = NM \times MO.$$

Nun ist das Gewicht von
$$B'D'ON = \frac{1}{2}P + \frac{1}{2}OM \times NM$$

- - $A'C'ON = \frac{1}{2}P - \frac{1}{2}OM \times NM$

folglich überwiegt ersteres das letztere mit dem Gewichte des Rechtecks $OM \times NM = p$, wie Aristoteles eben so genau geometrisch als ingeniös dargethan hat.

Zu Cap. 25.

Das Rad des Aristoteles ist vorlängst zu einem Sprüchworte geworden: rotam Aristotelis magis torquere, quo magis torqueretur (Commentar des Herrn van Capellen S. 263.). Das Wunderbare, weshalb Aristoteles es unter seine Aporieen aufgenommen, hat eine Menge scharfsinniger Köpfe aufgeregt, das Aition davon zu zeigen, und zugleich die Nebel zu entfernen, worin sie die Darstellung des Aristoteles eingehüllt zu sehen vermeinten. Unter diesen nun verdient Galliao Galiäi unstreitig den Vorrang, wegen seiner Berühmtheit und wegen des Trefflichen, was er über dies Problem seine Personen in seinem dialogo primo sagen läfst. Ihm gehört zuerst der Gedanke an, den Herr v. Mairan in neuerer Zeit weiter durchgeführet, den Kreis in seiner Umwälzung um den Mittelpunkt als ein geradlinigtes regelmäßiges Polygon von unendlich kleinen Seiten zu betrachten. Galiläi legt dem von ihm geführten Beweise ein regelmäßiges Sechseck unter, und macht von diesem den Schluß auf jedes andere regelmäßige Vielseit. Die

Sache läßt sich aber gleich allgemeiner und darum nicht weniger mit geometrischer Klarheit behandeln.

Über der geraden Linie DE werde ein regelmäßiges Polygon errichtet von so viel Seiten als man will, oder von n Seiten, dessen Winkel $\frac{\Delta}{E} = DAB$, und DA, BA, zwei einander zunächst liegende Seiten. Wird das Polygon nach E hin fortgewälzt, so dass seine Seiten immer wieder in die Linie DE fallen, so wird die Drehung um den Punkt A beginnen; der Punkt D wird sich über diese Linie erheben, und der Punkt B sich gegen sie senken, bis AB in DE zu liegen kommt. Dies heisse die erste Wendung. Der Mittelpunkt des Polygons sei C. Er wird gefunden, wenn wir den Polygonwinkel DAB durch eine gerade Linie AC halbtheilen, und aus dem Eckpunkte B, unter der Neigung CBA = CAB, die Linie BC ziehen. Die Spitze C des hierdurch entstehenden gleichschenklichen Dreiecks ABC ist der gesuchte Mittelpunkt. - Aus einem beliebigen Punkte a, eines der beiden Schenkel, ziehen wir ab parallel der AB, so ist ab die Seite eines um denselben Mittelpunkt dem größeren ähnlichen und ähnlich gelegenen Polygons. Ziehen wir nun noch durch a, B, C die Linien aE, BE, CE, parallel der DE und errichten auf CE das gleichschenkliche Dreieck CAC', ferner auf DE das gleichschenkliche Dreieck AC'B', so ist sehr leicht einzusehen, dass, nach vollendeter erster Wendung, der Eckpunkt B in B', der des kleineren Polygons, b in b'; folglich auch a in a'; C aber in C' zu liegen kommt; jeder Punkt aber der Linie CB, bei der Wendung, einen Bogen gleicher Winkelweite, nämlich des Winkels CAC', durchläuft. Nach der ersten Wendung ist also, nach der Richtung DE, das größere Polygon um die Länge einer seiner Seiten, AB', das kleinere aber um die Länge einer seiner Seiten, a'b', Plus dem Stücke aa', d.h. ebenfalls um die Länge AB', einer der Seiten des größeren Polygons, fortgerückt. Nach der nten Drehung also wird offenbar A nach E hin auf der Linie DE um n seiner Seiten, d. h. um die Länge seines ganzen Umfanges fortgerückt, und eine Umwälzung desselben um seinen Mittelpunkt ganz vollendet sein. Das kleinere Polygon aber wird von a' nach E ebenfalls um n seiner Seiten, zugleich aber um das Stück aa', n mal genom-

men, auf der Linie aE fortgerückt sein. Es wird also ebenfalls eine ganze Umwälzung auf dieser Linie vollendet haben, zugleich aber nmal um das

Stück aa', ohne es zu berühren weiter nach E hin gekommen sein; und beide von beiden Polygonen während der ganzen Umwälzung des größeren abgewickelten Längen sind, wie wir vorhin gezeigt haben, genau dieselben.

Dies ist der Fall, wenn das größere Polygon auf seiner Linie umgewälzet wird, und das kleinere in seinem Mittelpunkte mit ihm verbundene mit sich fortführt. Wird aber, umgekehrt, das kleinere auf seiner Linic fortgewälzt, und führt es das größere mit sich fort, so hat, nach der ersten Wendung, der Eckpunkt a seinen Ort in der Linie aE nicht verändert, und das kleinere Polygon ist dann nach E nur um die Länge einer seiner Seiten ab fortgerückt. Wollen wir aber nun den Ort bestimmen, welchen der Mittelpunkt C, nach dieser ersten Wendung, erlangt haben muß, so ist leicht einzusehen, dass wir ihn in dem Durchschnitte G antressen werden, welchen eine der AC' durch a parallel gezogene Linie FG mit der Richtung CEbildet. Dann aber fällt in die Augen, dass zugleich der Eckpunkt A um das Stück AF = aa' zurück nach D hin verlegt werden muß, also die erste Wendung des größeren Polygons nach E hin um die Länge einer seiner Seiten, Minus dem Stück aa', d.h. ebenfalls um die Länge einer Seite des kleineren Polygons fortrückt. - Hieraus ist offenbar, dass dieselben beiden Polygone, welche, von einander getrennt, durch eine einmalige ganze Umwälzung um ihren Mittelpunkt, ungleiche, und zwar im Verhältniss ihrer Halbmesser stehende Längen von den Linien DE, aE, abwickeln würden, gleiche Längen durchlaufen, wenn der eine sich umwälzend den andern mit sich fortführt, ferner, dass dann die Umwälzung des größeren die Bewegung des kleineren beschleunigt; die des kleineren aber die Bewegung des größeren um eben so viel verzögert.

Die Anwendung des hier von Polygonen gezeigten, auf Kreise, fällt ohne weiteres von selbst in die Augen, und der Unterschied, daß bei Polygonen die abgewickelte Linie sprungweise, bei Kreisen aber stetig zusammen gesetzt wird, hat keine größere Schwierigkeit als die Vorstellung von einer aus unendlich kleinen Theilen zusammen gesetzten Linie.

Alles dieses liegt in der That schon in der deutlichen Auseinandersetzung des Gegenstandes, von Aristoteles nur auf seine eigenthümliche Weise ausgedrückt, und bedurfte, im Grunde, keiner weiteren Erörterung. Die ernstliche Absicht dieses scheinbaren Spieles kann keine andere gewesen sein, als ein lehrreiches Beispiel zu geben von Mittheilung der Bewegungen, und zu zeigen, wie eine die andere, beide nach einerlei Richtung fortgehend, beschleunigen oder aufhalten könne. Galiläi hat sich dieses Aristotelischen Rades zur Erreichung eines andern nicht minder erheblichen Zweckes bedient, nämlich, wie die Rarifaction und die Condensation einer Masse gedacht werden könne, ohne zur Hypothese von Atomen, durch kleine Entfernungen von einander getrennt, Zuflucht nehmen zu dürfen.

CHINITAL THE

Des Aristoteles Mechanische Probleme.

Cap. 1.

Wunderbar erscheint, was zwar naturgemäß erfolgt, wovon aber die Ursache (das Aition) sich nicht offenbart; desgleichen, was gegen die Natur geschieht, durch Kunst, für menschliches Bedürfniß. In vielen Dingen nämlich wirkt die Natur dem Bedarf entgegen: denn immer hat sie ihre eigene Weise, und unbedingt — der Bedarf ändert sich dagegen vielfältig. Soll daher etwas gegen die Natur geschehen (bewerkstelligt werden), so bietet es, wegen der Schwierigkeit, eine Aporie (1) dar, und fodert künstliche Behandlung. Wir verstehen daher unter Mechanä den Theil des Kunstsleißes, der zur Auslösung solcher Aporieen verhilft, nach der Äußerung des Dichters Antiphon:

Gewähre Kunst den Sieg, den die Naturverwehrt. (2)

Solcherlei ist, worin Kleineres das Größere wältigt, und geringes Gewicht schwere Lasten, und beiläufig alle Probleme, die wir Mechanische nennen. Es sind aber diese weder ganz dasselbe, was die physischen Probleme, noch schr verschieden davon, vielmehr den mathematischen und den physischen Theoremen gemein. Denn das Formale wird nach Mathematik, das Reale nach Physik entschieden. Zu den Aporieen aber von die ser Gattung gehören die den Hebel betreffenden. Denn ungereimt erscheint es, dass eine große Last durch eine kleine Kraft, jene noch verbunden mit einer größeren Last bewegt werde. Wer ohne Hebel eine Last nicht bewegen kann, bewegt sie leicht, die eines Hebels noch hinzufügend. Von allem diesem liegt die Grundursache im Wesen des Kreises, und zwar sehr natürlich: denn nicht ungereimt ist es, daß aus dem Wunderbareren etwas Wunderbares hervorgeht. Eine Verknüpfung aber entgegengesetzter Eigenschaften in Eins ist das Wunderbarste. Nun ist der Kreis wirklich aus solchen zusammengesetzt. Er wird sogar erzeugt, durch etwas Bewegtes und etwas an seinem Orte verharrendes, was eins dem andern seiner Natur nach entgegengesetzt ist; mithin ist in diesem Betracht weniger sich zu verwundern über die an ihm sich zeigenden Gegensätze. Zuerst nämlich erscheint etwas entgegengesetztes in der den Kreis umfangenden Linie, die keine Breite hat: das Hohle und das Erhabene, die auf dieselbe Weise von einander verschieden sind, wie das Große und das Kleine, und zwischen denen in der Mitte das Gerade liegt, wie zwischen diesen das Gleiche. Daher, wenn das eine in das andere übergehen soll, müssen sie, oder ihre äußersten Gegensätze zuerst ausgeglichen, und das Erhabene wenn es hohl werden, oder das umgekehrte statt finden soll, muß es zuerst geradlinigt werden. Daraus ergiebt sich denn die

⁽¹⁾ Aporie eigentbumliches Kunstwort.

⁽²⁾ Der Vers scheint hier besonders passend geltraucht, weil sein Sinn wohl kein anderer ist als. Siege nur, wenn nicht durch kraft, so durch Verschlagenbeit.

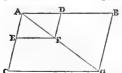
erste (scheinbare) Ungereimtheit im Wesen des Kreises. Eine vierte ist diese, dass er zu gleicher Zeit nach entgegengesetzten Richtungen sich bewegt; vorwärts nämlich und zugleich rückwärts. Die gerade Linie, welche den Kreis beschreibt, kommt auf denselben ihren äußeren Endpunkt zurück, von welchem sie ausging. Das letzte in ihrer ununterbrochen fortgesetzten Bewegung wird das erste; woraus die Umkehrung ihres Weges sichtbar wird. Daher, wie gesagt, nicht ungereimt, dass der Kreis aller jener wundersamen Erscheinungen Grundursache sei: denn was sich an einem Wagebalken zeigt, läst sich auf den Kreis zurückführen; was am Hebel auf den Wagebalken; und fast alles übrige in den mechanischen Bewegungen auf den Hebel. Überdies, da von den Punkten der einen den Kreis beschreibenden Linie keiner mit dem andern gleiche Geschwindigkeit hat, sondern stets der von ihrem verharrenden Endpunkt entserntere eine größere, so entstehen eben hieraus viele der wunderbaren Erscheinungen in den Kreisbewegungen, von welchen in den folgenden Aufgaben die Rede sein wird.



Dies aber das die Bewegung im Kreise zu gleicher Zeit zwei einander entgegengesetzte Richtungen hat, und, wenn der eine Endpunkt, A, des Durchmessers, vorwärts, der andere, B, rückwärts sich bewegt, hat zu Werkzeugen den Anlas gegeben, die viele Kreise zu gleicher Zeit in Bewegung setzen, mittelst eines einzigen, wie jene Weihgeschenke in den Tempeln, Drehräder von Erz oder Eisen, wo wenn der Kreis AB vorwärts gedreht wird und den CD berührt, dieser rückwärts, und zugleich aus gleicher Ursache der EF wieder nach der ersten Richtung bewegt wird, und so weiter fort, wenn noch mehrere dergleichen vorhanden sind. Diese Eigenschast des Kreises benutzend versertigen die Demiurgen ein Werkzeug, worin sie die Grundursache verstecken, so das daran nur das Wunderbare, nicht aber der Grund davon wahrgenommen werden kann.

Cap. 2.

Zuerst also wird die Aporie gestellt den Wagebalken betreffend, warum größere Wagebalken genauer wiegen, als kleinere? Die Grundfrage hievon ist wiederum, warum die (umfangende) Linie, welche weiter absteht vom Mittelpunkte, schneller sich umdreht als die demselben näher liegende, beide durch einerlei Kraft bewegt; den Ausdruck: schnell, in zweifachem Sinn gebraucht, wenn entweder in kürzerer Zeit die Bewegung durch eine gleiche Strecke, oder in gleicher durch eine größere geschieht. Die größere Bewegung beschreibt in einerlei Zeit einen größern Kreis, und wirklich ist der größere der außen liegende. Die Ursache hievon aber ist die zweifache Bewegung des Halbmessers. — Wenn nun etwas nach irgend einem Verhältnisse bewegt wird, so daß es eine gerade Linie durchlaufen muß, so wird sie die Diagonal sein einer Figur, welche die in diesem (gegebenen) Verhältnisse zusammengesetzten Linien



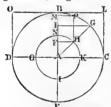
bestimmen. Denn es sei das Verhältniss der Bewegung dasjenige, welches AB zu AC hat; und es werde A nach B getrieben; die AB aber nach CG. In einerlei Zeit aber gelange A nach D und AB nach EF. Ist da denn das Verhältniss der Bewegung dasselbe, welches AB hat zu AC, so ist es auch nothwendig das von AD zu AE; das kleinere Vierseit

mithin ähnlich dem größeren; und so wird auch die Diagonal AF in die AG fallen; dies aber immer statt finden, wie wir auch die Bewegung begrenzen, denn immer wird sie auf dieser Diagonal fortgehen. Hieraus also wird offenbar, dass etwas auf der Diagonal nach zwei Rich-

tungen bewegtes nothwendig in dem Verhältnisse dieser Seiten bewegt wird. Denn geschähe es nach einem andern, so könnte es nicht diese Diagonal durchlaufen. Änderten aber zwei Bewegungen jeden Augenblick ihr Verhältniss zu einander, so wäre damit eine geradlinigte zu bewirken unmöglich. Denn gesetzt, sie sei eine gerade Linie. Setzten wir sie als eine Diagonal und bestimmten dazu die vollständige Figur, durch die Seiten, so würde, wie dies eben vorhin gezeigt ist, das Bewegte sich im Verhältniss der Seiten bewegen. Was also jeden Augenblick das Verhältniss seiner Bewegungen ändert kann nicht in gerader Linie fortgehen: denn in welchem Zeittheile es sich in irgend einem gegebenen Verhältnisse bewegte, so würde es, nach dem oben gesagten, in grader Linie geschehen. Also wird die Bahn eine krumme Linie werden, wenn das Verhältniss der zwei sie hervorbringenden Bewegungen jeden Augenblick sich ändert. Und hieraus ist offenbar, dass der Halbmesser sich in zwei Richtungen zugleich bewegt, und die (seitwärts gerichtete) geradlinigte Bewegung sich herabsenkt und zur Vereini-

gung mit dem Halbmesser zurückgeht. Sei ABC der Kreis. Der Punkt B bewege sich nach D hin. Er wird aber bald abwärts gehen nach C. Würde er nun im Verhältnisse bewegt von BD zu DC, so müßte er die Diagonal BC beschreiben. Nun aber, da jenes Verhältniß sich immer fort ändert, wird der eine Bogen BEC durchlaufen. Mit Recht wird von zweien durch einerlei Kraft

Bewegten, deren eines mehr das andere weniger in seinem Fortgange gehemmt wird, gesagt, jenes sei das Langsamere, und dies eben scheint der Fall zu sein des größeren und des kleineren Kreis-Halbmessers, und der Endpunkt des kleineren, als der dem Mittelpunkt nähere, gleichsam in widerstrebender Richtung nach der Mitte zurückgezogen zu werden, daher aber sich langsamer zu bewegen, als der Endpunkt des größeren. Bei jeder Kreisbewegung aber ist es der Fall, daß die Bahn des Halbmessers eine krummlinigte ist, und folglich zwei Bewegungen bat, die eine seitwärts nach der Natur (des ersten Stoßes) die andere gegen die Natur nach dem Mittelpunkte. Immer wird aber die kleinere gegen die Natur, die stärkere sein, und darum kräftiger getrieben werden, weil sie dem anziehenden Mittelpunkte die nähere ist. Daß aber auch wirklich der kleinere der Kreis-Halbmesser mehr gegen die Natur getrieben wird, als der größere, ergiebt sich klar aus folgendem:



Sei BCED ein Kreis, und in ihm ein anderer kleinerer NKIQ um denselben Mittelpunkt A. Die Durchmesser werden gezogen: in dem größeren BE und CD, in dem kleineren NI und KQ, und das ungleichseitige Parallelogramm DOLC werde vollendet. Soll nun AB den Kreis beschreibend in ihre erst anfängliche Lage AB zurückkommen, so muß offenbar ihre Bewegung sich selbst entgegengesetzt werden; und auf ähnliche Weise wird AN nach AN zurückkommen. AN wird aber dabei

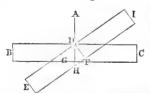
langsamer bewegt als AB, wie gesagt, weil AN mehr gehemmt und angezogen wird. Werde nun AHG gezogen, und aus H eine auf AB senkrechte, HF, gefällt und eben aus H eine der AB parallele, HP gezogen; ferner auf AB senkrecht die PM und die GI. Dann sind PM und HF einander gleich und BM kleiner als NF, weil gleiche Sehnen in ungleichen Kreisen, ein kleineres Stück des darauf senkrechten Durchmessers in den größeren Kreisen abschneiden. Denn es ist PM gleich der HF. In eben derselben Zeit also, worin AH den Bogen NH durchlaufen, in derselben Zeit durchläuft der Endpunkt der BA im größern Kreise einen größern Bogen als BP. Die Bewegung nach der Natur (MP, FH) ist in beiden gleich; die gegen die

Natur aber, BM kleiner als NF. Es muss aber das Gleichverhältnis bestehen: nach zu nach, wie gegen zu gegen Natur: eben daher ein größerer Bogen als BP, in BG durchlausen sein und zwar BG in derselben Zeit (wie NH). Denn hier tritt (für beide Bewegungen) das Gleichverhältnis ein, das gegen und das nach der Natur. Ist aber das nach der Natur im größeren Kreise größer, so kann auch nur ein größeres gegen die Natur genügen. So wird B das BG in derselben Zeit durchlausen, als N das NH. Denn alsdann kommt nach der Natur B nach G und gegen die Natur nach I, und, wenn GI senkrecht auf AB aus G gefället wird, so ist GI zu IB wie HF zu FN, wie aus den Verbindungen der Punkte B mit G und N mit H klar wird. Wäre aber der Bogen, welchen B (in derselben Zeit) durchliese, kleiner oder größer als BG, so würde zwischen dem nach der Natur und dem gegen die Natur kein Gleichverhältnis bestehen. Aus dieser Ursache wird von derselben Krast ein vom Centrum weiterab liegender Punkt stärker bewegt, und der längere Halbmesser beschreibt einen größeren Kreis, wie solches aus dem gesagten sich ergiebt.

Ferner ergiebt sich hieraus, weshalb längere Wagebalken schärfer wiegen, als kürzere. Der Aufhängehaken ist der verharrende Mittelpunkt; die Arme sind Kreishalbmesser; nothwendig also wird der Endpunkt des Armes von demselben Gewicht desto schneller bewegt werden, je weiter er von dem Aufhängehaken entfernt ist; und Gewichte, auf kleinere Wagebalken aufgelegt, werden sich der Wahrnehmung weniger bemerklich machen, als auf größere: denn es findet sehr wohl statt, daß sie eine kleinere Bewegung machen, als das Auge zu bemerken im Stande ist, und das nämliche Gewicht bringt an einer größeren Wage eine sichtbare Bewegung hervor. Einige Gewichte machen sich auf beiderlei Wagen bemerklich, doch um vieles mehr auf den größeren, weil hier die Größe des Herabsinkens beträchtlicher wird. Daher bedienen sich die Purpurkrämer betrüglicher Kunstgriffe, indem sie den Anhängepunkt außerhalb der Mitte setzen, und in einen Theil der Wage Blei einlassen, und auf die Seite, welche sie wollen herabsinken lassen, Holz von der Wurzel oder Knotiges anbringen: denn schwerer ist von der Wurzel genommenes Holz, und der Knoten im Holz ist eine Wurzel.

Cap. 3.

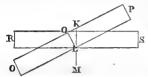
Warum, wenn der Aufhängehaken des Wagebalkens sich oberhalb desselben befindet, er zurückspringt, wenn das darauf gelegte Gewicht weggenommen wird, wenn unterhalb, nicht zurückspringt, sondern in seiner Lage verharrt? — Etwa darum, weil, wenn der Aufhängehaken, senkrecht auf den Wagebalken, oberhalb sich befindet, der größere Theil des letzteren auf die eine Seite dieser Senkrechten fällt, und daher, um den größeren Theil des Wagebalkens so weit herabzusenken, daß die ihn in der Mitte theilende Linie gerade in die Senkrechte falle, es der Zulage eines Gewichtes auf den aufwärts gezogenen Theil des Wagebalkens bedarf?



Sei das Rechteck BC der Wagebalken, AD der Aufhängehaken, welcher, abwärts verlängert, die senkrechte ADG bildet. Wenn nun das aufgelegte Gewicht, B nach E und C nach I bringt, so wird die den Wagebalken in der Mitte theilende Linie, vorher in der Senkrechten selbst, DG, belegen, nach der Gewichtsvermehrung, in DF; also die Mitte des Wagebalkens EI, aufserhalb der

Senkrechten AG fallen, mithin mehr als die Hälfte desselben auf die eine Seite von DH. Wird daher von E ein Gewicht weggenommen, so muß I nothwendig herabsinken, wegen seines

Übergewichtes über E. Also springt der Wagebalken aufwärts, wenn der Aufhängehaken sich oberhalb befindet. Wird aber jener unterhalb unterstützt, so ergiebt sich das Gegentheil. Dann nämlich wird der abwärts gehende Theil des Wagebalkens größer als die durch die Senkrechte bestimmte Hälfte desselben, und springt nicht zurück, weil der in die Höhe geho-

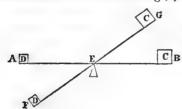


bene Theil nun der leichtere ist. Sei das Rechteck RS der Wagebalken, und KLM die darauf senkrechte, theile ihn in zwei Hälften. Auf R ein Gewicht aufgelegt, werde es nach O und S nach P gebracht, so kommt KL in QL, so daß KO größer wird als LP um das Stück QKL, und daher muß auch nach weggenommenem

Gewicht, der Wagebalken in dieser Lage verharren: denn es ist gleichsam noch das Gewicht des Überschusses von OK über die Hälfte aufgelegt.

Cap. 4.

Warum kleine Kräfte am Hebel große Lasten bewegen, wie schon zu Anfange gesagt ist, wenn man noch die Last des Hebels hinzufügt? denn ohne diese Last wiegen sie ja weniger, und ein geringes Gewicht wird leichter bewegt. Ist etwa darum der Hebel hievon die Ursache, weil er ein Wagebalken ist, der unterhalb seine Unterstützung hat und dadurch in ungleiche Theile zerlegt ist? Denn die Unterlage (Hypomochlion) des Hebels ist hier der Aufhängepunkt; und er verharrt wie ein Mittelpunkt auf seiner Stelle, wenn beide Arme dieselben (gleich schwer) sind; dann aber wird, unter gleicher Last, der längere Halbmesser schneller bewegt, als der kürzere. Am Hebel vereinigen sich drei Punkte, die Unterlage, der Aufhängepunkt und der Mittelpunkt, und zwei Lasten, die bewegende und die bewegte. Die bewegte Last aber steht zu der bewegenden in einem umgekehrten Verhältniß mit ihren Entfernungen (vom Mittelpunkt); und immer wird die Bewegung um desto leichter bewirkt, je weiter das Bewegende sich von dem Mittelpunkte entfernt, aus angeführter Ursache, weil der größere Halbmesser einen größeren Kreis beschreibt, und daher einerlei Kraft das Bewegende desto weiter aus seiner Stelle bringt, je weiter es entfernt ist von der Unterlage.



Sei AB der Hebel, in C die Last, in D das Bewegende, in E die Unterlage; D bewege sich (vom A) nach F; die bewegte Last C, von B nach G......

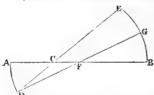
Cap. 5.

Warum die in der Mitte arbeitenden Ruderer das Schiff am stärksten bewegen? Etwa weil das Ruder ein Hebel ist und der Dahlstock die Unterlage? Dieser nämlich ist das beharrende; die Last das Meer, welches das Ruder zurückstöfst; das den Hebel bewegende der Schiffer. Immer bewegt aber die eine Last desto stärker die andere, je weiter sie von der Unterlage absteht, denn um so größer wird der Halbmesser. Der Dahlstock aber, als Unterlage, wird der Mittelpunkt. In der Mitte des Schiffs befindet sich das größte Ende des Ruders innerhalb, und hier ist das Schiff am breitesten, so daß auf beiden Seiten der größte Theil des Ruders einer jeden der beiden Schiffsborde innerhalb liegt. Das Schiff wird bewegt dadurch, daß das

Ruder gegen das Meer gestemmt, das innerhalb befindliche Ende desselben nach dem Vordertheile getrieben wird, das Schiff aber mit dem Dahlstock verbunden nach derselben Richtung vorwärts geht. Wo nun das Ruder das Meer am meisten spaltet, da wird das Schiff nothwendig am meisten fortgestoßen. Am meisten aber spaltet es da wo der Theil des Ruders vom Dahlstock an, am größten ist: daher bewegen die Ruderer der Mitte am stärksten: denn in der Mitte des Schiffes ist das innere Ende des Ruders vom Dahlstock an das größte.

Cap. 6.

Warum das Steuer, an sich klein, und am äußersten Ende des Schiffs angebracht eine so große Gewalt hat, dass es an einem kleinen Griff und mit so geringer Kraft eines einzigen Menschen große Schiffslasten bewegt? - Weil vielleicht das Steuer ein Hebel ist; die Last das Meer; der Steuermann das Bewegende. Das Steuer stoßt das Meer auf, aber nicht wie das Ruder nach der Breite, denn es treibt das Schiff nicht vorwärts, sondern neigt das in Bewegung schon gesetzte, von der Seite das Meer auffassend. Da das Meer die Last ist, so neigt es vom Steuer gespalten das Schiff nach einer entgegengesetzten Richtung, wie die ist der Unterlage; das Meer treibt von innen, das Steuer von außen, und dem letzteren folgt das Schiff wegen seiner Verbindung mit ihm. Das Ruder also, die Last nach der Breite stoßend und von ihr gegenseitig gestoßen treibt das Schiff nach der geraden Linie: das Steuer hingegen, wenn es in die Quere gestellet wird, bewirkt bald rechts, bald links eine Seitenbewegung. Es liegt aber am Ende, nicht in der Mitte, weil es am leichtesten ist ein schon Bewegtes von einem seiner Enden her in Bewegung zu bringen. Denn an bewegten Dingen ist die stärkste Bewegung die des vorderen Theiles und gegen das Ende hört die Bewegung auf: so auch, wenn sie mit einander verbunden sind ist gegen das Ende hin die Bewegung die schwächste: die schwächste aber ist am leichtesten aufzuhalten. Deswegen ist das Steuer am Hintertheile des Schiffs, und weil, wenn hier eine kleine Bewegung gemacht wird, an dem (andern) Ende eine viel größere Ortsveränderung erfolgen muß, weil derselbe Winkel eine um desto größere Basis bekommt, je größer seine Schenkel werden. Hieraus aber erhellet ferner, warum das Schiff, durch das Ruder getrieben, sich in entgegengesetzter Richtung schneller fortbewegt, als das Blatt des Ruders, weil nämlich dieselbe Größe, von derselben Kraft bewegt, in der Luft stärker vorwärts



geht, als im Wasser. Denn es sei AB das Ruder, und C der Dahlstock; A, im Schiff der Anfang des Ruders; B, das andere Ende im Meer. Wird nun A bis D bewegt, so wird B nicht nach E gelangen, und mit einer der AD gleichen Ortsveränderung den Bogen BE, sondern einen kleineren, BG, durchlaufen. Es theilt nun DG die AB in F, aber nicht in C, sondern unter-

halb, weil BG kleiner als AD, mithin auch FG kleiner sein muss als DF, wegen Ähnlichkeit der Dreiecke. Die Mitte aber C wird auch an einen andern Ort verlegt; sie bewegt sich nämlich in entgegengesetzter Richtung mit dem Ende B, in welcher sich auch A, das im Schiffe befindliche Ende des Ruders bewegt. — Eben dies nun bewirkt auch das Steuer, doch so, dass es, wie oben gesagt, das Schiff nicht vorwärts treibt, sondern einzig das Hintertheil desselben nach der Seite dort und dahin, da denn das Vordertheil sich auf dieselbe Weise nur in entgegengesetzter Richtung bewegt. Da, wo das Steuer sestgemacht ist, muss man sich den Mittelpunkt des Bewegten vorstellen, wie der Dahlstock am Ruder. Diese Mitte aber verläst ihren Ort,

wenn der Steuergriff gewendet wird. Nach derselben Gegend, wohin der Griff, dreht sich auch der Hintertheil des Schiffs, und der Vordertheil nach der entgegengesetzten.

Cap. 7.

Warum, je höher die Segelstange liegt, desto schneller das Schiff fährt, bei einerlei Segel und einerlei Winde? — Weil vielleicht der Mast ein Hebel ist; der Stuhl worin er befestigt ist, die Unterlage; das Schiff die zu bewegende Last; der Wind im Segel das Bewegende? Je weiter also entfernt von der Unterlage, desto leichter und schneller bewegt dieselbe Kraft dieselbe Last. Wird nun die Segelstange höher hinaufgezogen, so entfernt sie das Segel von dem Stuhl des Mastes, der Unterlage des Hebels.

Cap. 8.

Warum, wenn die Schiffer gegen Wind steuern wollen, wird ein Theil des hinteren Segels, neben dem Steuermann eingezogen, das am Vordertheile aber ausgebreitet? Vielleicht, weil das Steuer, welches entgegen wirken soll, dies nicht bei vielem Winde, wohl aber bei dem wenigen, welchen das zusammengezogene Segel zuläfst, zu leisten vermag? Der Wind nämlich treibt das Schiff vor sich her; das Steuer treibt es gegen den Wind, dem Meere sich widersetzend. Zugleich kämpft die Schiffsmannschaft gegen den Wind, indem sie selbst sich dem Schiff entgegen neigen.

Cap. 9.

Warum halb- oder ganz-runde Figuren unter allen die beweglichsten sind? — Der Kreis bewegt sich auf drei verschiedene Weisen um sich selbst; entweder in der Richtung des Reifes, und zugleich um seinen Mittelpunkt, wie das Rad am Wagen; oder allein um diesen Mittelpunkt, wie die Rollen; oder allein nach der Richtung des Reifes um den an seinem Orte selbst verharrenden Mittelpunkt, wie die Töpferscheiben. Ist nun etwa darum in diesen Fällen die Bewegung die schnellste, weil die Berührung des Kreises mit einer Ebene so klein ist und nur in einem Punkte, und daher kein Anstofs statt findet - denn die Krümmung des Kreises entfernt sich von der Ebene; und selbst wenn er auf einen Körper trifft, berührt er denselben nur wenig: Eine geradlinigte Figur wird dagegen die Ebene mit einer geraden Linie in vielen Punkten berühren; oder darum, weil die mitgetheilte Bewegung eine gleiche Richtung dem Bewegten giebt, als die Schwere? der Durchmesser des Kreises aber, der auf der Ebene steht, und diese in einem Punkte berührt, theilt das Gewicht des Rades in zwei gleiche Theile: wird er aber bewegt, so kommt sogleich nach derselben Richtung hin noch das Gewicht hinzu und dadurch vermehrt sich seine Beweglichkeit; denn allerdings geht die Bewegung von irgend etwas schneller von statten, wenn es schon nach derselben Richtung durch seine Schwere geneigt wird, und es wird schwerer dann halten, ihm eine entgegengesetzte Richtung mitzutheilen. -Endlich sagen noch einige darum: weil der Kreisumfang die äufserlich empfangene Bewegung immer fortsetzt, wie auch ein ruhender Punkt immer an seinem Orte verharrt, durch Widerstehen.

Auf ähnliche Weise verhalten sich auch die größeren Kreise gegen kleinere. Auch da werden von einerlei Kraft die größeren, und ihre Lasten bewegt, weil die Neigung des größeren Kreises gegen den kleineren, ein Sinken durch Schwere bewirkt, nach dem Verhältnisse der beiden Durchmesser gegen einander. Dies gilt für jeden größeren und jeden der unzäh-

ligen kleineren Kreise, und sobald ein Kreis eine Neigung erhält gegen einen andern, wird seine Bewegung dadurch erleichtert.

Aber eine andere Neigung zum Sinken hat der Kreis, und das auf ihm Bewegte, wenn er mit dem Reif keine Ebene berührt, sondern, wie die Rollen, einer Ebene parallel läuft. Auch von solcher Beschaffenheit bewirkt er eine schnellere Bewegung. Nicht etwa wegen geringen Berührens und Anstoßens sondern aus einer andern Ursache? — Diese nun ist schon vorhin angegeben, weil nämlich die Kreisbewegung aus zwei Bewegungen besteht. Die eine davon ist ein fortgesetztes Herabsinken, und wird die Bewegung nach dem Umfange bewirkt, so geschieht dies so, als wenn ein schon Bewegtes eine fortgesetzte Bewegung erhält. Denn das Bewegende stößt es nach der Seite fort. Die Bewegung aber nach dem Durchmesser macht der Kreis selbst.

Cap. 10.

Warum, was auf größern Kreisen getragen und gezogen wird, sich schneller und leichter bewegt, wie z. B. größere Rollen, oder Walzen verglichen mit kleineren? Vielleicht darum, weil, je größer der Kreishalbmesser ist, die Bewegung in gleicher Zeit durch eine desto größere Strecke geschieht? Auf dieselbe Weise, wie wir gesagt haben, daß ein gleiches Gewicht die größeren Wagebalken schärfer als die kleineren abwägen, weil hier der Mittelpunkt des Rades die Unterlage ist, und die Halbmesser die Arme sind des Wagebalkens.

Çap. 11.

Warum wird ein Wagebalken leichter bewegt ohne Last als dergleichen tragend, so wie auch ein Rad, oder irgend etwas anderes dergleichen leichter als das mehr beladene, und ein kleineres und zugleich weniger wiegendes leichter, als das größere? Etwa darum, weil die schwere Last nicht nur nach der Richtung nach oben, sondern auch nach der zur Seite der Bewegung widerstrebt? Denn nicht leicht ist es etwas gegen die Richtung der Schwere zu bewegen; leichter, nach dieser Richtung. Nach der Seite hin aber findet eine solche nicht statt.

Cap. 12.

Warum werden Lasten leichter bewegt auf Walzen, als auf Wagen, auch wenn diese größere Räder und jene kleinere Umfänge haben? Etwa darum, weil die Last auf Walzen kein solches Hinderniß der Bewegung findet, als die auf Wagen an der Axe? Denn sie drückt diese sowohl von oben her, als von der Seite. Die Last auf den Walzen wird dagegen sowohl nach der untergelegten Fläche, als nach dem ausliegenden Gewicht hin bewegt. Denn auf beiderlei Weise wird der Kreis umgedreht, und schon in Bewegung gesetzt, fortgetrieben.

Cap; 13.

Warum werden Geschosse von der Schleuder weiter getrieben, als von der Hand, auch wenn der blos Wersende mit der blossen Hand sie weiter fortbewegt, als wenn er sich zum Wurse des Schlittens der Schleuder bedient? Etwa, weil auch dabei zwei Bewegungen in eine zusammentressen, die der Schleuder nämlich, und die des Geschosses; dort aber die des Geschosses allein wirkt. Denn erst bewegt der Schleuderer das Geschoss in der Schleuder; dreht es damit mehrmals im Kreise und lässt es dann heraus. Aus der Hand aber geworsen ist es zuerst in Ruhe. Daher jene Erscheinung und weil bei dem Schleudern die Hand der Mit-

telpunkt ist, die Schleuder selbst der Halbmesser und um so schneller die Bewegung geschieht, je größer der Halbmesser. Die Schleuder nun ist der längere Halbmesser, die Hand bei dem Wurf der kürzere der kleinere.

Cap. 14.

Warum werden um denselben Lagersteg die größeren Wirbel leichter bewegt, als die kleineren (bei einerlei Dicke ihrer Fußwalzen), und von derselben Kraft die dünneren Walzen (derselben) leichter als die dickeren? Etwa, weil die Walze und der Wirbel der Mittelpunkt, die vorragenden Theile aber die Halbmesser sind? Denn wirklich werden von derselben Kraft die der größeren Kreise schneller und stärker bewegt, als die der kleineren; der vom Mittelpunkt entferntere Punkt wird von derselben Kraft mehr aus seinem Orte gerückt. Daher werden die Wirbel an dem Lagerstege als Werkzeuge zum leichteren Drehen angebracht. Wenn die Walzen dünne sind, so werden die Vorragungen vom Holze ab desto länger und selbst Halbmesser.

Cap. 15.

Warum wird ein Stück Holz von derselben Länge leichter am Knie gebrochen, wenn seine Enden in gleicher Entfernung von demselben zum Brechen gefast werden, als wenn dicht am Knie; und wenn es auf den Boden gelegt, und der eine Fuß darauf gesetzt wird, leichter bei größerer Entfernung der brechenden Hand? Weil vielleicht dort das Knie; hier der Fuß, der Mittelpunkt? und wegen der allgemein leichteren Bewegung bei größerer Entfernung des Mittelpunktes? Denn allerdings wird das bewegt, was gebrochen wird.

Cap. 16.

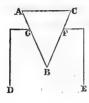
Warum sind die Ufersteinchen, die sogenannten Kroke, rundlich; da sie doch ursprünglich lange Steine und Muschelschaalen waren? Vielleicht, weil, was in Bewegungen von der Mitte am weitesten abstand, am schnellsten fortgetrieben wird? — Denn die Mitte wird hier Mittelpunkt, und was von ihr sich entfernt, Halbmesser; immer beschreibt es von gleicher Bewegung je weiter entfernt, einen desto größeren Kreis, und was in gleicher Zeit einen größeren Auslauf macht, bewegt sich desto schneller; was aber bei gleicher Entfernung schneller bewegt wird, schlägt hestiger, und was hestiger schlägt, wird gegenseits hestiger selbst geschlagen. So wird also das von der Mitte weiter abstehende fortwährend zermalmt, und dadurch nothwendig rund. Die Kroke aber von dem stets in Bewegung seienden Meere, immer bewegt, schlagen ringsum an, und dies muß am meisten ihre äußerst gelegenen Punkte treffen.

Cap. 17.

Warum Holz, je länger, desto schwächer werde, und aufgehoben mehr sich biege? z.B. ein dünneres Holz, zwei Ellen lang verglichen mit einem dickeren aber hundert Ellen langen? Etwa weil das Holz seiner Länge nach ein Hebel wird, nebst Last und Unterlage, bei Aufheben des Holzes? Denn das vordere Stück, welches die Hand aufhebt wird gleichsam eine Unterlage, und das auf dem andern Ende die Last. Je länger also das Holz ist von der Unterlage an, destomehr muß es (das Holz) gebogen werden, weil um so viel etwas von der Unterlage entfernt er ist, um so mehr es gebogen werden mußs. Nun soll das äußerste Ende des Hebels gehoben werden. Wenn er also schon sich gebogen hat, so muß er aufgehoben noch mehr gebogen werden. In kurzen Holzen aber liegt der äußerste Endpunkt nahe an der ruhenden Unterlage.

Cap. 18.

Warum mit einem, wenn gleich kleinen, Keil sehr schwere und große Körpermassen auseinander getrieben und mächtig gespalten werden? Etwa weil er von zwei einander entgegengesetzten Hebeln gebildet ist, wovon jeder eine Last trägt und eine Unterlage hat, welche zugleich spaltet und drückt. Es kommt hinzu und verstärkt die Last, die Bewegung des darauf fallenden Stoßes, welcher schlägt und treibt, und, weil etwas schon bewegtes mit Schnellig-



keit bewegen die Wirkung vermehrt, so folgen hier große Kräste dem kleinen Hebel nach, deren Größe nur den Maassstab giebt zu einer Schätzung der Bewegung. Sei ABC der Keil; DEFG das Gespaltene. AB ist ein Hebel; die Last unterhalb, B; die Unterlage, G; BC der jenem entgegengesetzte Hebel. Der geschlagene Theil AC braucht beider als Hebel und macht dadurch einen Spalt.

Cap. 19.

Warum, wenn man zwei Rollen auf zwei Hölzern so zusammensetzt, dass sie in entgegengesetzter Richtung übereinander kreisen, ein dünnes Seil darübergelegt, wovon das eine Ende, an einem der Hölzer sest gemacht, das andere um die Rollen gezogen wird, und an dem Ende des Seiles zieht, selbst mit geringer Krast große Lasten fortbewegt? Weil vielleicht dieselbe Last von einer geringeren Krast mit Hülse eines Hebels gezogen wird, als mit der Hand? — Die Rolle aber thut eben das, was der Hebel. Deshalb wird die eine Rolle leichter, und mit geringer Krastanwendung eine viel schwerere Last ziehen, als die Hand allein. Zwei Rollen aber werden sie mit mehr als doppelter Geschwindigkeit ausheben. Denn geringer wird das Gewicht werden, was die eine zieht, wenn das Seil noch über die zweite geschlagen wird, als wenn jene für sich allein wirkt. Und so wird schon bei wenigen Rollen der Unterschied des Gewichtes bedeutend. Eine Last z. B. vier Minen schwer an der ersten, wird an der letzten von viel geringerem Gewichte gezogen; und namentlich in Bauten erleichtert man damit die Bewegung großer Lasten, indem das ziehende Seil von einer Rolle auf die andere, und von dieser auf Winden und Hebel übertragen, das heißt eine Zusammensetzung vieler Rollen gemacht wird.

Cap. 20.

Warum, wenn man auf das Holz eine große Axt, und auf diese eine große Last legt, das Holz, nicht um was der Rede werth, getrennt wird, wenn aber jemand die Axt aufhebt und darauf schlägt, es spaltet, obgleich das Gewicht des schlagenden viel kleiner sein mag als das ausliegende und drückende? Vielleicht, weil alles durch Bewegung wirkt, und ein schon bewegtes Gewicht die Bewegung eines andern stärker annimmt als ein noch ruhendes? Deshalb eben bewirkt hier das darauf liegende keine Bewegung, wenn es aber bewegt wird, vermehrt es seine eigne Bewegung mit der des schlagenden. Es wird aber auch ferner die Axt ein Keil und der Keil spaltet große Körper, weil er aus zwei entgegengesetzten Hebeln besteht.

Cap. 21.

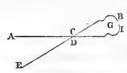
Warum wägen gewisse Wagen, deren Ganzes nur ein halber Wagebalken ist, mit einem kleinen Anhängegewicht, große Massen Fleisch? Denn nur eine Schaale wird da angehängt, wo die Last aufgelegt wird. Auf der andern Seite aber befindet sich der Arm der Wage

allein. — Etwa, weil dieser zugleich Wagebalken und Hebel ist? ein Wagebalken nämlich, weil jede seiner Unterlagen dem ganzen Arm ein Mittelpunkt wird. Dieser hat auf der einen Seite die Schaale, auf der dieser entgegengesetzten ein kugelförmiges Gewicht, welches an dem Wagebalken anliegt, als wenn hier die zweite Wagschaale mit dem zur Ausgleichung nöthigen Gewicht an diesem Ende des Arms angebracht wäre. Eben so schwer aber zieht das der wirklichen Schaale aufgelegtes Gewicht. So ist also der eine Wagebalken ein Inbegriff von vielen, und jeder derselben hat die ihm zugehörige Unterlage, durch deren jede die Wage zwischen jenem und der Anhängekugel gehalbtheilet wird. Das Gleichgewicht aber ist vorhanden, wenn auf beiden Seiten der Unterlage gleich viel wiegt; so findet sich durch Messen das Gewicht der in der Schaale liegenden Last, wenn der Wagebalken gerade steht, nach der Entfernung in welcher jedesmal die Wagschaale von der jedesmaligen Unterlage abstehet, wie oben gesagt worden ist. Das Ganze ist dann ein Wagebalken, der auf der einen Seite die Schaale trägt mit der darauf wägenden Last, auf der andern die worin das Gegengewicht sich befindet. Daher ist die Anhängekugel an dem einen der beiden Arme; und wo diese Einrichtung statt findet, da sind mehrere Wagebalken, und zwar so viele, als Unterlagen.

Jederzeit aber wird die größere Nähe der Unterlage von der Schaale ein größeres Gewicht der darin abzuwägenden Last angeben, weil so die ganze Wage ein nach entgegengesetztem Verhältniß der Gewichte getheilter Hebel, dessen Unterlage der Aufhängehaken der Wage; die Last aber in der Wagschaale ist. Um so viel größer dann die Länge des Hebels ist, von der Unterlage an gerechnet, um so viel leichter setzt er diese in Bewegung. Dieses wirkt das Gleichgewicht, und die Aufhängekugel wägt die Masse in der Wage.

Cap. 22.

Warum ziehen die Ärzte die Zähne leichter aus, wenn sie noch ein Gewicht, die Zange, hinzunehmen, als mit der blossen Hand? Weil etwa der Zahn leichter der Hand entschlüpft, als der Zange? — Aber glitscht das Eisen nicht leichter ab als die Hand, da es den Zahn nicht ringsum ergreift? — Denn das Fleisch der Finger, da es weich ist, legt sich besser an und umfassender. — Oder etwa, weil die Zange von zwei einander entgegen liegenden Hebeln gebildet wird, die ihren Vereinigungspunkt zur Grundlage haben? Um deshalb bedient man beim Ausziehn sich dieses Werkzeuges, um die Bewegung zu verstärken. Denn es sei A



das eine und B das andere Ende der Zahnzange; ADI der eine, BCE der andere Hebel; C, D die Unterlage; der Zahn in G. Dieser ist die Last. Mit beiden zugleich angegriffen wird er bewegt. Ist er aber schon in Bewegung gesetzt, so wird er leichter mit der Hand herausgezogen als mit dem Werkzeuge.

Cap. 23.

Warum bricht man Nüsse leichter ohne Schlag mit dazu versertigten Werkzeugen? — Es geht doch hiebei die bedeutende Krast verloren der Bewegung und der Gewalt — andererseits, wenn man mit einem eisernen und schweren Werkzeuge zusammendrückt, wird man schneller brechen, als mit einem hölzernen und leichten. Wird etwa so die Nuss von zwei Hebeln auf beiden Seiten gedrückt, und die Trennung der Masse durch den Hebel erleichtert? — Denn das Werkzeug ist aus zwei Hebeln zusammengesetzt, mit einerlei Unterlage,

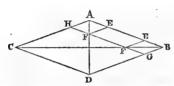


dem Vereinigungspunkt A. Wenn also die EF durch die auf CD wirkenden Kräfte zusammengetrieben werden, so geschieht dies auf die angegebene Weise leichter mit einer geringen Kraft. Die also, welche das Gewicht im Schlage äußert, eben dieselbe, und eine größere

noch als diese, bewirken die CE und DF als Hebel.

Denn gegen einander zusammengezogen brechen sie mit Druck das was in G sich befindet. Darum wird dieses auch desto schneller zusammen gedrückt, je näher es dem A liegt. Denn je mehr der Hebel von der Unterlage absteht, desto stärker ist seine Wirkung mit derselben Kraft. Es ist also A die Unterlage, DAF der Hebel, so wie auch CAE. Um wie viel daher der Körper in G der Spitze des Winkels A liegt, um so viel näher ist er dem Vereinigungspunkte A, welcher die Unterlage ist. Nothwendig werden deshalb die E, F, von derselben Kraft mehr zusammen getrieben; und das entgegengesetzte Zusammentreiben verursacht den stärkeren Druck und das schnellere Brechen.

Cap. 24.



Warum, wenn die beiden Eckpunkte eines Rhombus durch zwei Bewegungen angetrieben werden, nicht jeder von ihnen die gleiche Linie durchläuft, sondern der eine eine vielfach größere? Oder, was dasselbe sagt: warum der auf der Seite fortschreitende Punkt einen kleineren Raum durchläuft,

als diese Seite selbst, jener nämlich den kleineren Durchmesser; diese die größere Seite, und zwar wird jener von zwei Bewegungen angetrieben: diese nur von einer.

Denn es werde A gegen B hin, und B gegen A hin bewegt, mit gleicher Geschwindigkeit, und mit eben derselben die Seite AB nach der Richtung AC gegen CD hin, so wird nothwendig A den Durchmesser AD und B den Durchmesser BC durchlausen, und beide werden gleichzeitig die eine Seite AB und die zweite AC zurücklegen.

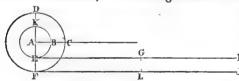
Denn es werde \mathcal{A} durch $\mathcal{A}E$ und zugleich die $\mathcal{A}B$ durch $\mathcal{A}H$ getrieben. Ziehe $\mathcal{H}G$ parallel der $\mathcal{A}B$ und vervollständige von E das Parallelogramm $\mathcal{A}F$. Dies letztere wird dem ganzen ähnlich sein: also ist $\mathcal{A}H$ gleich $\mathcal{A}E$. Da aber zugleich $\mathcal{A}B$ durch $\mathcal{A}H$ getrieben ist, so muss \mathcal{A} sich auf dem Durchmesser in der Richtung $\mathcal{A}F$ befinden, und so wird er immersort längs dem Durchmesser $\mathcal{A}C$ gehen. Und zu gleicher Zeit wird $\mathcal{A}B$ die Seite $\mathcal{A}C$ und der Punkt \mathcal{A} den Durchmesser $\mathcal{A}D$ durchschreiten. Das ähnliche wird gezeigt für die Bewegung von \mathcal{B} durch den Durchmesser $\mathcal{B}C$. Denn gleich ist $\mathcal{B}E$ mit $\mathcal{B}G$, wird also das Parallelogramm von \mathcal{G} her vervollständigt, so ist dies dem ganzen ähnlich; der Punkt \mathcal{B} wird auf dem Durchmesser, welcher durch die Punkte \mathcal{B} , \mathcal{C} geht, anzutrefsen sein, und zu gleicher Zeit die Seite eine Seite und der Punkt \mathcal{B} den Durchmesser $\mathcal{B}C$ durchlausen. Gleichzeitig also wird \mathcal{B} eine vielfach größere Linie als $\mathcal{A}B$, und diese eine kleinere, die Seite, durchschreiten, und zwar mit gleicher Geschwindigkeit, und die Seite, von einer einzigen Bewegung angeregt, eine größere Strecke als der Punkt \mathcal{A} .

Denn je mehr der Rhombus spitz wird, desto kleiner wird der Durchmesser AD, desto größer BC, desto mehr die Seite kleiner als BC.

Nun ist es aber, wie gesagt, etwas widersinniges, dass durch zwei Bewegungen angetrieben das Bewegte langsamer fortgehen sollte, als durch eine, und dass von zwei Punkten mit gleicher gegebener Geschwindigkeit der eine eine größere Strecke zurücklegen, als der andere. Die wahre Ursache hievon ist aber, daß die Bewegungen von dem stumpsen Winkel her, beinahe einander entgegengesetzte Richtungen haben, in deren einer der Punkt selbst sich bewegt, und der andere die Seite fortschreitet; so wie von dem spitzen Winkel her die Bewegungen beinahe dieselbe Richtung haben. Denn hier kömmt die Bewegung der Seite der auf dem Durchmesser zu Hülse. Und so viel der eine Winkel spitzer, der andere stumpser wird, werden hier die Bewegungen langsamer, dort geschwinder; jene, weil sie wegen des stumpseren Winkels einander mehr entgegenlausen; wogegen diese mehr einerlei Richtung haben, die zusammengehenden Linien. Denn B erhält sast dieselbe Richtung von jeder der beiden Bewegungen; die eine kommt der andern zur Hülse, und zwar um so mehr, je spitzer der Winkel wird. Der Punkt A wird aber in entgegengesetzter Richtung getrieben; er selbst nämlich nach B hin, die Seite aber nech C, welche Bewegungen desto mehr einander entgegenlausen, je stumpser der Winkel ist. Die Linie des Weges wird gerader; wird sie aber ganz gerade, so sind sich die Bewegungen gerade zu entgegengesetzt. Die Seite aber hat nur die eine Bewegung, wird also durch nichts aufgehalten; daher durchläust sie sehr natürlich den längeren Weg.

Cap. 25.

Es wird gefragt, warum bei seiner Umwälzung ein größerer Kreis eine eben so große Linie abwickelt, als ein kleinerer, wenn beide um denselben Mittelpunkt gelegt sind; wenn sie aber außer einander sich bewegen, die von ihnen durchlaufenen Linien sich zu einander verhalten, wie ihre Größen? ferner, warum, wenn beide denselben Mittelpunkt haben, jene Linie, welche sie durch Rundumwälzung abwickeln, bald so groß ist, wie die, welche der kleinere Kreis durch seine Umwälzung um sich selbst, bald wie die, welche der größere erzeugt. Es leuchtet nun freilich ein, daß der größere eine größere abwickeln muß; denn es ist augenfällig, daß der Winkel, welchen der zu jedem Durchmesser gehörende Umfang bestimmt, größer ist für den größeren Durchmesser, und kleiner für den kleineren; so daß die Linien, welche abgewickelt werden, augenscheinlich gegen einander in eben dem Verhältnisse stehen; aber es ist auch offenbar, daß sie, um denselben Mittelpunkt gelegen, eine gleiche Linie abwickeln. Und so kommt es, daß die abgewickelte Linie bald der gleich ist, welche der größere Kreis,



bald der, welche der kleinere abwickelt. Sei nun DFC der größere, und KEB der kleinere; der beiden gemeinschaftliche Mittelpunkt sei A. Die -H Linic, welche der größere Kreis durch Umwälzung um sich selbst entwickelt, sei FI, und die

des kleineren auf EG, gleich der FL. Bewege ich nun den kleinern um den Mittelpunkt A, und der große ist mit ihm zusammengefügt, so wird, wenn AB durch die Umdrehung eine senkrechte Stellung auf EG erlangt, gleichzeitig AC auf FL senkrecht. So wird der Theil des Umfanges BE durch die Linie EG, und der Umfang FC durch die gleiche FL durchgelaufen sein. Wenn aber die Viertheile der Kreise einen gleichen Weg beschreiben, so ist offenbar, daß auch bei den ganzen Kreisen eben diese Gleichheit stattfinden wird; also wenn der Umfangstheil BE bis G sich erstreckt, so wird auch der Umfangstheil FC bis FL, bei erfolgender Abwickelung des ganzen Kreises sich erstrecken. — Auf ähnliche Weise, wenn ich den großen Kreis bewege, und der kleine ist mit ihm zusammengefügt, und hat denselben Mittelpunkt, so

wird AC und AB zu gleicher Zeit senkrecht stehen, jene auf FL, diese auf EG, und wenn die eine in EH, und die andere in der ihr gleichen FG abgewickelt wird, so wird abermals FA auf FL und AE auf EG senkrecht stehen und sich in III befinden, so wie im Anfange. Dass dies aber erfolge, ohne daß der größere durch den kleineren aufgehalten worden, weshalb er auf einem Punkt eine Zeitlang hätte verweilen müssen - denn sie werden ununterbrochen beiderseitig bewegt - noch dass der kleinere irgend einen Punkt übersprungen hätte, ist, wenn beide eine gleiche Linie beschreiben, undenkbar. Zugleich ist es ferner auch wunderbar, dass durch dieselbe eine immer fortgehende Bewegung des Mittelpunktes bald die große, bald die kleinere Linie abgewickelt werden soll: denn wenn dasselbe Ding mit derselben Geschwindigkeit fortgetrieben wird, so muss es nothwendig eine gleiche Linie durchlausen, und in beiden Fällen dieselbe Geschwindigkeit die gleiche Linie hervorbringen. Die Grundursache hievon ist, weil dieselbe und gleiche Kraft in dem einen Fall eine langsamere, in dem andern eine schnellere Größe bewegt. Wenn auf eine Größe, die sich nicht von selbst bewegt, eine andere schon von selbst sich bewegende zugleich bewegend einwirkt, so wird jene langsamer bewegt werden, als wenn sie sich schon von selbst bewegte. Eben so wenn sie sich zwar von selbst bewegt, keine andere Bewegung aber hinzukommt. Unmöglich ist es auch, dass etwas mehr hewegt werde als es das ihn bewegende ist, wenn es nicht seiner eigenen Bewegung, sondern einer darauf einwirkenden folgt.

Sei nun der Kreis A der größere, B der kleinere. Treibt der kleinere den größeren an, ohne daß dieser sich von selbst umwälzt, so wird der größere offenbar das Stück einer Linie erzeugen, welches so groß ist, als das, um welches er selbst von dem kleineren fortgetrieben wird, und dies wiederum ist ein solches, als durch welches der kleinere selbst bewegt wird. Es wird also die von dem größeren abgewickelte Linie gleich sein der von dem kleineren. Der um sich gewälzte kleinere Kreis wird durch Antrieb den größeren so weit fortbewegen, um so viel der kleinere sich um sich selbst umwälzt, wenn nicht der größere auch noch durch seine eigne Bewegung fortgeht. — Denn um wie viel ein Bewegendes ein anderes bewegt, um so viel wird dies von jenem weiter fort getrieben. Bewege sich z. B. der kleinere Kreis durch seine eigne Bewegung längs einem Fuß seines Umfanges, so wird auch der größere um eben so viel bewegt. Eben so, wenn der größere den kleineren bewegt, so wird der kleinere eben so weit fort getrieben werden, als der größere; auch wenn der kleinere schon eine eigne Bewegung hat, wie dieselbe sein möge, schnell oder langsam.

Dies nun macht die verfängliche Frage. In einander gefügt machen die Kreise ihren Weg nicht auf einerlei Weise; der eine nämlich wird nicht seine eigne Bewegung, auch nicht um sich selbst von dem andern geführt; es ist gleichgültig, ob der eine mit dem andern concentrisch, oder auf welche andere beliebige Weise, zusammengesetzt sei; immer wird auf gleiche Art der eine sich bewegen, der andere von diesem bewegt werden, um wie viel der eine, um so viel der andere. Wird der eine dem andern nur zugefügt, oder angeheftet, so wird er nicht können im Kreise bewegt werden: haben sie jedoch beide einerlei Mittelpunkt, so wird nothwendig der eine von dem andern im Kreise umgewälzt. Allein nichts desto weniger wird der eine oder der andere gerade so bewegt werden, als wenn er keine eigne Bewegung hätte, oder als wenn er dergleichen hätte, sich aber derselben nicht bediente. Wenn also der größere Kreis den kleineren mit sich verbunden bewegte, würde dieser kleinere, wenn aber umgekehrt, so der größere genau mit der Bewegung des andern sich bewegen. Sind sie aber von einander

getrennt, so bewegt jeder von ihnen sich selbst um sich selbst. Dass sie aber um denselben Mittelpunkt und mit derselben Geschwindigkeit sich bewegend ungleiche Linien beschreiben, dadurch wird sophistisch der trügerische Schein hervorgebracht. Denn es ist nur, wenn beide einen gemeinschaftlichen Mittelpunkt haben, etwas zufälliges, so wie tönend, oder weiss. Denn wenn der Mittelpunkt sich in dem einen Kreise besindet, wie in dem andern, so wird er darum noch nicht derselbe von beiden; er ist wenn der kleinere sich bewegt, dessen Mittelpunkt und ihm weßentlich, wenn aber der größere, so des größeren. Mithin bewegt sich nicht unbedingt das nämliche, sondern nur beziehungsweise.

Cap. 26.

Dies Capitel ist in seiner gegenwärtigen Gestalt unübersetzbar, und noch keinem ist es bisher geglückt, auch nur einen wahrscheinlichen zusammenhängenden Sinn heraus zu bringen. Die darin gestellte Frage ist: warum die Ruhebetten nach damaligem Gebrauch, Ruhdecken wären von vier Ellen Länge und zwei Ellen Breite, und warum die das Flechtwerk derselben machenden Stricke nicht nach der Richtung des Durchmessers, sondern kreuzweise ausgespannt wurden? — Das erstere geschähe, um das Lager der Form und Größe der darauf ruhenden Person anzupassen; das zweite, um theils dem Flechtwerke mehr Haltbarkeit, der hölzernen Einfassung mehr Dauer zu geben; theils um weniger Stricke dazu verwenden zu dürfen. Der Grund hievon ist von sich selbst einleuchtend. Jeder nämlich der ausgespannten Faden erhält Stützpunkte da wo andere Faden ihn durchkreuzen. Im Verhältniß ihrer Anzahl wird seine Tragbarkeit sowohl, als seine Haltbarkeit wachsen, um so viel weniger werden daher dergleichen anzuwenden nothwendig. Wie dieser Grund aber hier im einzelnen klar oder vielmehr nicht klar gemacht wird, ist am besten aus dem ganz verdorben scheinenden, gewiß ganz verwirrten Texte zu ersehen.

Cap. 27.

Warum ist es, lange Hölzer auf der Schulter zu tragen, schwerer am Ende als in der Mitte des Holzes, bei einerlei Gewicht? Vielleicht weil das Schwingen des Holzes das Tragen auf dem Ende hindert, durch eine dem Tragen entgegengesetzte Bewegung? Ist aber nicht, wenn auch das Holz sich wenig biegt und von keiner bedeutenden Länge ist, das Tragen auf dem Ende eben so am schwersten? — Allein eben das, warum das Holz leichter in der Mitte, als am Ende, sich aufheben läßt, eben das macht auch in derselben Weise das Tragen leichter. Die wahre Ursache ist, weil, das Holz in der Mitte aufgehoben, die beiden Enden sich gegenseitig helfen, und das eine das Aufheben des andern erleichtert. So wird die Mitte des Holzes der Mittelpunkt des Hebens und Tragens. Nach oben hin wird die Bewegung des einen Endes gefördert durch das andere; nach unten treibt die Schwere. Dies aber geschieht nicht, wenn das Aufheben oder Tragen am Ende geschieht, sondern dann drückt das ganze Gewicht die Last auf einem Punkte abwärts.



Sei \mathcal{A} die Mitte des Holzes, an welcher es gehoben oder getragen wird; \mathcal{BC} die Enden. Wird also in \mathcal{A} gehoben, so sinkt \mathcal{B} durch sein Gewicht abwärts und wird von \mathcal{C} gehoben, und umgekehrt; und beides gleichzeitig, wenn beides zugleich gehoben wird.

Cap. 28.

Warum, wenn ein Holz beträchtlich lang, ist es auf der Schulter schwerer zu tragen, als wenn es kurz ist? Vorher wurde gesagt, das Schwingen sei nicht hievon die Ursache, jetzt aber ist es dieselbe. Denn wenn das Holz länger ist, schwingen die Enden stärker, und so wird es dem Tragenden beschwerlicher zu tragen. Die Ursache des stärkeren Schwingens ist, weil bei derselben Bewegung die Ortsveränderung der Enden desto größer ist, je länger das Holz.



Die Schulter sei der Mittelpunkt A. Dieser beharrt. Die Halbmesser aber sind die Arme AB, AC. Je länger diese, desto größer die Ortsveränderung, wie dies früher gezeigt worden ist.

Cap. 29.

Warum die Schwengel an den Ziehbrunnen auf diese Weise angebracht werden? Man legt nämlich in das Holz ein Gewicht von Blei, welches dem Gewichte des leeren und vollen Eimers gleich ist. — Vielleicht, weil die Verrichtung in zwei Zeitabschnitten geschieht (denn es muß eingetaucht werden und heraufgezogen) und weil es leichter ist den leeren herabzulassen, als den vollen herauf zu heben? — Denn es verlohnt sich, daß das abwärts senken um etwas schwerer werde, um durch das Gegengewicht, das aufwärts steigen um vieles zu erleichtern. Dies bewirkt das am Ende in den Schwengel gelegte Blei oder der Stein. Denn bei dem hinunter lassen wird das Gewicht größer, als wenn der leere Eimer allein herab zu senken wäre. Ist derselbe aber voll, so treibt ihn mit das Blei, oder was es sonst für ein hinzugefügtes Gewicht sei, hinauf. Und so wird auf diese Weise das zweißeche Geschäft leichter, als auf die andere.

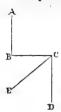
Cap. 30.

Warum, wenn zwei Leute ein gleiches Gewicht auf Holz oder dergleichen etwas, tragen, sie nicht auf gleiche Weise gedrückt werden, wenn das Gewicht nicht in der Mitte liegt, sondern der am stärksten, dem es am nächsten liegt? Etwa, weil das Holz, so gebraucht, ein Hebel wird; die Last dessen Unterlage; der der Last nähere Träger das Bewegte; der andere das Bewegende ist? Je weiter dieser von der Last absteht, desto leichter bewegt er, desto mehr drückt er den andern nieder, da die aufgelegte Last widerstrebt und eine Unterlage wird. Wenn sie aber in der Mitte aufliegt, so wird keins der beiden Gewichte größer noch Bewegtes stärker als das andere, sondern das eine ist dem andern ein Gegengewicht.

Cap. 31.

Warum alle Aufstehenden, während des Aufstehens, einen spitzen Winkel machen zwischen Schenkel und Fuss, und zwischen Brust und Schenkel, und wenn dies nicht geschieht, sie nicht aufstehen können? Vielleicht, weil das nach allen Seiten hin gleiche die Ursache ist der Ruhe, und der rechte Winkel das Wesen des Gleichen, und ein Stehen enthält? — Daher geht die Bewegung rechtwinklich auf den Umfang der Erde und damit rechtwinklich auf die unterliegende Fläche. — Oder, weil der Aufstehende eine senkrechte Linie wird. — Denn wenn er aufgestanden ist, muss er ein auf der Obersläche senkrechtes Perpendikel sein. Will er nun eine solche senkrechte Linie werden, so muss er den Kopf nach dem Fussblatt

richten, und dies geschieht, wann er aufsteht. Wenn er sitzt, so sind der Kopf und die Fussblätter parallel aber nicht in einer senkrechten Linie.



Sei A der Kopf; AB der Rumpf; BC der Schenkel; CD der Fuss. Rechtwinklich ist so im Sitzen der Rumpf AB mit dem Schenkel und der Schenkel mit dem Fuss. So aber ist es unmöglich aufzustehen, sondern dazu müssen der Fuss geneigt, und die Fussblätter unter den Kopf gebracht werden, wie geschieht, wenn CD in CE gebracht wird, wo dann das Ausstehen vor sich gehen und der Kopf mit den Fussblättern in denselben Perpendikel fallen wird. CE aber macht einen spitzen Winkel mit CD.

Cap. 32.

Warum wird etwas in Bewegung begriffenes leichter bewegt, als das Ruhende, wie Wagen in voller Bewegung leichter bewegt werden, als im Anfange derselben? Vielleicht, weil es am schwersten geht, einer in Bewegung seienden Last die entgegengesetzte Richtung zu geben? — Es wird nämlich dann der bewegenden Kraft, wie viel auch sie schneller sein mag, etwas entzogen, und der Stofs in einer Richtung muß langsamer werden, durch die Gegenwirkung; zum zweiten aber geschieht dasselbe, auch wenn die Last ruht. Denn auch das Ruhende widerstrebt. Das ähnliche findet statt, wenn etwas in Bewegung seiendes nach derselben Richtung von einem binzukommenden Stofs getrieben wird, wie wenn jemand die Kraft und die Schnelligkeit des sich bewegenden vermehrte. So groß die Einwirkung auf das schon bewegte ist, um so viel kommt zur Bewegung hinzu nach derselben Richtung.

Cap. 33.

Warum kommt ein Geworfenes endlich zur Ruhe? Etwa weil die Kraft nachläßt und endlich ganz aufhört, oder wegen der Gegenwirkung, oder wegen der Schwere, wenn diese die Kraft des Wurfes überwiegt, oder ist es überhaupt ungereimt eine solche Frage, die Grundursache übersehend aufzuwerfen?

Cap. 34.

Warum wird etwas mit einer ihm mitgetheilten, nicht selbsteignen Kraft fortbewegt, wenn das Bewegende ihm weder folgt noch ferner auf ihn wirkt? Nicht offenbar, weil der erste Anstoß weiter auf einen andern Körper und von diesem wieder auf einen andern fortgepflanzt werden, und wenn diese Fortpflanzung von einem Körper auf den andern nicht geschehen kann, Ruhe eintreten muß; auch wenn das Gewicht der in Bewegung gesetzten Last größer ist, als die stoßende Kraft?

Cap. 35.

Warum weder zu kleine noch zu große Massen durch einen Wurf fortgetrieben werden, sondern damit dies geschehen könne ein Ebenmaaß haben müssen gegen die Wurfkraft? Etwa wegen der nothwendigen Gegenwirkung des geworfenen oder gestoßenen? — Was aber wegen seiner Größe gar nicht weicht oder was wegen seiner Kleinheit gar keinen Widerstand leistet, läßt nicht Wurf noch Stoß zu. Was nun die Kraft des Stoßes weit überbietet, und was bei weitem schwächer als diese, das leistet nicht Widerstand. — Oder etwa weil

das Bewegte in dem Maasse sortgetrieben wird, in welchem es Lust in die Tiese treibt? Was aber nicht bewegt werden kann, auch selbst nichts bewegt? Hier nun sindet beiderlei statt. Das sehr große und sehr kleine ist als unbeweglich zu betrachten, dies weil es nichts bewegt, und jenes, weil es durch nichts bewegt wird.

Cap. 36.

Warum wird was in einem Wasserstrudel schwimmt endlich ganz in dessen Mitte gezogen? Vielleicht, weil es wegen seiner Breite sich zwischen zwei durch seine Enden gehenden Kreisen, von welchen der eine der größere ist, der andere der kleinere, befindet? - So treibt der größere es schneller umher, und stößt es schräge nach dem kleineren hin; und wiederum macht dieser eben dasselbe, und stößt es weiter einwärts bis es in die Mitte kommt. Hier aber bleibt es, weil dann alle Kreise es auf ähnliche Art umgeben. Oder vielleicht, weil, um soviel die Bewegung des Wassers nicht aufwägt das darin schwimmende, sondern dieses mit seinem Gewicht die Schnelligkeit des Kreises überwältigt, um soviel es zurückbleiben und langsamer fortgehen muß? - Der kleinere Kreis aber bewegt sich langsamer, und dasselbe Ding wird in einem kleinen und in einem großen Kreise, wenn diese einerlei Mitte haben umhergeführt, daher wird es nothwendig mit dem kleineren Kreise zurückbleiben, bis es in die Mitte kommt; und die anfänglich stärkere Bewegung hört allmählich auf; denn zuerst wird die Schnelligkeit des Gewichts im ersten Kreise, dann im zweiten überwiegen, bis die ganze Drehung in dem Innern des Strudels geschicht. Das was nicht wieder überwältigt wird, muß nothwendig nach Innen oder nach Außen getrieben werden; in demselben Kreise, worin es sich befindet, kann es nicht verbleiben, noch weniger in dem außerhalb liegenden, denn in diesem ist die schnellere Bewegung. Was aber nicht überwältigt werden kann, wird nach Innen getrieben. Jedes aber strebt dahin, nicht überwältigt zu werden; und da, was nicht fortgetrieben werden kann, endlich in die Mitte kommt, und der Mittelpunkt allein in Ruhe ist, so muß alles endlich in diesem sich vereinigen.

Über

den Cometen von Pons.

Erste Abhandlung.

Hrn. E N. C. K E.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 29. Januar 1829.]

Seit der Vervollkommnung der Hülfsmittel deren man zu Cometenbeobachtungen bedarf, und seit der größeren Bequemlichkeit und Schärfe bei der Berechnung ihrer Bahnen, hatte man bei den meisten neueren Cometen, wenn die Beobachtungen zahlreich genug waren, sich nicht mehr bloß mit einer ungefähren Annäherung in der Hypothese der Parabel begnügt. Obgleich die meisten elliptischen Bahnen auf sehr große und deshalb unsichere Umlaufszeiten führten, so verdanken wir doch diesem Bestreben, den jedesmaligen Beobachtungen so genau als etwa die mögliche Fehlergrenze gestattete Genüge zu thun, die sichere Kenntniß von einem Cometen, dem Olbersschen, dessen Umlaufszeit nicht sehr verschieden ist von der des Halleischen Cometen, und unter den übrigen scheinen Einige außerdem noch sichere Spuren einer geschlossenen, doch nicht zu großen, Bahn zu zeigen.

Ein gleiches Bestreben führte auf die Entdeckung der Periode des Ponsschen Cometen. Bei seiner Auffindung im Jahr 1818 durch den berühmten Astronomen Pons, und seiner Beobachtung in Italien, Frankreich und Deutschland, wenn auch die zuverläßigen Angaben nur einen Zeitraum von 21 Tagen umfaßten, war der Einfluß der Eccentricität so überwiegend, daß in einer Parabel stets Fehler von mehreren Minuten zurückblieben. Da diese viel zu groß waren um zugelassen zu werden, so versuchte ich eine elliptische Bahn, und erhielt, unabhängig von jeder andern Voraussetzung, das auffallende Resultat einer Umlaußzeit von etwa 1310 Tagen aus den

Beobachtungen von 1818 und 1819 allein. Es lag hierin die Veranlassung die Cometen-Verzeichnisse früherer Jahre durchzugehen, etwas was bei den kleineren neueren Cometen bisher weniger beachtet war, weil erst seit wenigen Jahrzehnten kleinere Cometen gesucht und gefunden werden. Die Ähnlichkeit aller Elemente bei dem 1sten Cometen von 1805 war zu auffallend, um nicht erkannt zu werden, schon bei der Berechnung dieses Cometen im Jahre 1806 hatte Herr Professor Bessel eine starke Abweichung von der Parabel vermuthet, und die Kürze der gefundenen Umlaufszeit ließ die Möglichkeit nicht übersehen, daß der Comet mehrmals seinen Umlauf in dieser Zwischenzeit von 13 Jahren vollendet haben könne. Diese ersten Angaben wurden in die Göttinger Anzeigen vom 18. Febr. 1819 eingerückt.

Um die Identität beider Cometen unbezweifelt darzuthun, war es nöthig die Störungen besonders durch Jupiter, dem er sich sehr nähern kann, zu berechnen. Die Beobachtungen von 1819 und 1805, jede besonders genommen, reichten hin um einen viermaligen Umlauf wahrscheinlicher als einen dreimaligen zu machen. In dieser Voraussetzung wurden die Störungen berechnet, und vorläufig an beide Reihen von Beobachtungen von 1805 und 1819 angeschlossen. Der günstige Erfolg zeigte daß die vorausgesetzte halbe große Axe die richtige, und der Wahrheit nahe kommende sei. Die erste Nachricht hievon findet sich in den Göttinger Anzeigen vom 24. Mai 1819.

Jeder Zweifel darüber wurde indessen gehoben durch einen Brief des Herrn Dr. Olbers vom 18. Mai 1819, in welchem er zeigt, dass der im Jahre 1795 beobachtete Comet einen im ganzen so ähnlichen Lauf mit dem Ponsschen gehabt haben müsse, falls man die Zeit des Durchgangs um drei Perioden zurücknehme, dass an der Identität beider nicht zu zweiseln sei. Das Verdienst dieser Bemerkung wird um so höher angeschlagen werden müssen, als die ungenauen Berechnungen der früheren Zeit Elemente gegeben hatten, die beträchtlich von den elliptischen der Bahnen 1805 bis 1819 verschieden waren, so dass eine blosse Vergleichung beider Systeme allein, schwerlich auf diese Vermuthung hätte führen können.

Allein noch mehr zeigte sich die Vertrautheit des Herrn Dr. Olbers mit den kleinsten, und von Andern ganz übersehenen Einzelnheiten der Cometen-Theorie, durch die gleich darauf, in einem Briefe vom 24. Mai 1819 gemachte Bemerkung, daß auch im Jahre 1786, drei Perioden vor

1795 zurück, zwei isolirte, und eben deshalb vergessene Beobachtungen eines Cometen in Paris gemacht seien, deren Ort so nahe mit der Bahn des Ponsschen Cometen überein träfe, daß dieser ebenfalls damals sichtbar gewesen sein mußte.

Es kam jetzt darauf an diese gesammelten Erscheinungen des Cometen sämmtlich durch eine einzige Bahn, mit Zuziehung der störenden Planetenkräfte, so darzustellen, daß die Fehler gewisse Grenzen nicht überschritten. Diese Grenzen hängen freilich von der jedesmaligen Genauigkeit der Beobachtungen ab. Aber selbst bei den älteren Reihen kann man bei der Übersicht des Ganges der zurückbleibenden Fehler, bei irgend welchen genäherten Elementen, ihnen gewiß keinen mittleren Fehler von zwei Minuten zuschreiben. Bei den neueren von 1805 an ist diese Grenze bei weitem enger. Den Beweis dafür durch eine Vergleichung zu geben, halte ich hier für überslüssig, da die sämmtlichen Beobachtungen in dem Berliner Jahrbuche für 1822 pg. 186-192. zusammengestellt, und seitdem keine neuen Rechnungen hinzugekommen sind.

Die Störungen von 1805 an rückwärts bis 1795, und vorwärts bis 1819, wurden zweimal ganz unabhängig von einander berechnet. Über die dabei befolgte Methode scheint es unnöthig zu sein etwas zu bemerken, da sie die bei Cometen gewöhnliche, und so viel bis jetzt bekannt ist, einzig anwendbare der mechanischen Quadratur der Differentialquotienten bei jedem einzelnen Elemente ist. Der Gleichförmigkeit wegen werde ich für diese Elemente annehmen

M.... Mittlere Anomalie zu einer bestimmten Zeit

μ..... Mittlere tägliche siderische Bewegung

φ..... Eccentricitätwinkel so genommen daß nach Gauß

$$\sin \phi = \sqrt{\left(1 - \frac{b^2}{a^2}\right)}$$

π....Länge des Perihels

Ω Länge des aufsteigenden Knotens; beide letztere für ein bestimmtes mittleres Äquinoctium

i Neigung der Bahn.

Die erste Störungsrechnung für die 7 Perioden von 1795-1819 beschränkte sich auf den Jupiter, unter der Annahme der älteren Laplaceschen Maße 1/1067.09. Sie sollte nur dienen den Beweis der Identität zu ver-

vollständigen, und konnte bei den großen Intervallen innerhalb welcher der numerische Werth der Änderungen der Elemente berechnet wurde, von 100 zu 100 Tagen, keinen Anspruch auf irgend welche Genauigkeit machen. Indessen verdient es bemerkt zu werden, daß auch diese Rechnung schon, nach Abzug der Störungen, einen verschiedenen Werth von μ für den Zeitpunkt von 1805, aus den zwei Abschnitten vorher und nachher gab. Die halbe große Axe wurde aus den späteren Perioden kleiner, also μ größer gefunden als aus den früheren (¹).

Die zweite Berechnung der Störungen hatte mehr Anspruch auf Genauigkeit. Theils waren die Elemente der Bahn genauer bekannt, und konnten den wahren Ort des Cometen zum Behufe der Störungen mit großer Annäherung geben; theils wurden während der 7 Perioden von 1795-1819 um die Hälfte kürzere Intervallen von 50 zu 50 Tagen angewandt; theils wurden auch für dieselben Perioden die Störungen der oberen Planeten Merkur Venus Erde mitgenommen, von denen besonders der zweite nächst dem Jupiter den stärksten Einfluss äußert, da die große Nähe in welcher der Comet dem Merkur kommen kann, für seine bisherigen Erscheinungen nicht stattfindet. Indessen läfst sich nicht läugnen, dass sowohl bei dem Jupiter, als bei den oberen Planeten, die Resultate nicht die Genauigkeit haben die man wünschen möchte. Dass sie indessen von der Wahrheit sich nicht sehr entfernen, zeigt die Vergleichung mit der Berechnung des Herrn Baron Damoiseau, die innerhalb der Grenzen, welche bei zwei wahrscheinlich nach verschiedenen Elementen geführten Rechnungen wohl gestattet sind, damit übereinkommen. Die erhaltenen Zahlen, so weit sie hier benutzt werden, kommen unten vor.

Bei dieser Gelegenheit wurden auch die Jupitersstörungen auf 1786 zurückgeführt, aber freilich nach der ersten weniger genauen Anordnung.

Die früher bemerkte Änderung der mittleren täglichen Bewegung trat aber auch bei dieser genaueren Berechnung hervor, und jede frühere Periode einzeln genommen, gab ein geringeres μ als die spätere. Da nicht einzelne Umlaufszeiten, sondern jedesmal 3 und 4 zusammengenommen den Werth bestimmten, so ward der etwanige mögliche Fehler eben dadurch vermindert, und die Vermuthung einer außergewöhnlichen Ursache drängte sich auf.

⁽¹⁾ Astronom. Jahrb. 1822. pg. 200.

Ähnliche, jedoch geringere Abweichungen, welche bei andern Himmelskörpern statt finden, namentlich bei den kleineren Planeten, hat man aufzuheben vermocht durch eine Änderung der einzelnen Planetenmassen. Die Art wie die Massen bis jetzt bestimmt wurden, gestattet allerdings innerhalb gewisser Grenzen solche Correctionen vorzunehmen. Auf der andern Seite darf man sich aber auch keine zu großen Änderungen erlauben, da man sonst mit den andern Erscheinungen und Einwirkungen derselben in Widerspruch gerathen würde. Versuche ob eine geänderte Jupitersmasse bei dem Cometen die gewünschte Übereinstimmung herbeiführen mögte, gaben ein unbefriedigendes Resultat. Selbst bei der Annahme einer so großen Änderung, wie die andern Phänomene unseres Sonnensystems sie nicht gestatten, gelang es nie alle 4 Beobachtungsreihen zu vereinigen. (1)

Eine andere Möglichkeit diese Unterschiede wegzuschaffen, würde sich vielleicht aus einer Modification des Newtonschen Anziehung-Gesetzes ergeben. Diese von verschiedenen Seiten in Anregung gebrachte Ansicht, der die theoretische Wahrscheinlichkeit nicht abzusprechen ist, hat indessen noch keine Begründung in der Anwendung gefunden. Sowohl bei der Untersuchung der Sonnentheorie durch Bessel, als auch bei der Bahn der Vesta, hat sich keine Nothwendigkeit gezeigt, von der einfachen Voraussetzung einer der Masse allein proportionalen Anziehungskraft abzugehen. Die Einführung einer solchen Modification bei dem Cometen, wenn sie auch sich erfolgreich bewiesen hätte, würde immer eine hypothetische, von keiner andern Seite unterstützte Annahme geblieben sein. Die Form der Störungsrechnungen, in welchen die beiden Theile der Störungen in Bezug auf Sonne und Comet nicht getrennt waren, erlaubte aber auch nicht diesen Versuch.

Bei der Zusammenstellung der Endgleichungen, die unten vorkommen wird, zeigte sich, dass eine dem Quadrate der Zeit proportionale Zunahme der mittleren Anomalie hinreiche, um die Fehler so weit zu verringern, als bei der Unvollkommenheit der Störungsrechnungen es nothwendig schien. Diese Zunahme der mittleren Anomalie setzt eine der Zeit proportionale Zunahme der mittleren täglichen Bewegung voraus, und würde nach den früheren theoretischen Entwickelungen mehrerer der ersten Ma-

: :

⁽⁴⁾¹¹¹ Astronom. Jahrb. 1826. pg. 130.

thematiker erklärt werden können, wenn man annähme, dass die Himmelskörper unseres Sonnensystems sich nicht im leeren Raume, sondern in einem Mittel bewegten, dessen Widerstand gegen die dichten Planetenmassen indessen bis jetzt nicht für unsere Beobachtungen merklich geworden wäre. Bei der so sehr verschiedenen Form und Natur der Cometen, könnte auch eine geringere Kraft dieser Art bei ihnen merklich werden, welche bis jetzt nicht sowohl geläugnet, als vielmehr nur nicht als nothwendig erwiesen war.

Die Gewissheit dass der Comet wiederkehren würde, und die genaue Bekanntschaft mit seinem jedesmaligen Orte, ließ erwarten, dass keine Rückkehr zur Sonnennähe künstig unbeachtet vorübergehen werde, wenn die Umstände überhaupt den Cometen sichtbar werden ließen, und in der That unterstützte auch ein glückliches Zusammentressen der Umstände die Wünsche der Astronomie dadurch, dass kurz vor der Wiederkehr des Cometen im Jahre 1822, welche nur in der südlichen Hemisphäre sichtbar war, ein sehr ausgezeichneter und thätiger Astronom, Herr Rümker, nach Neuholland ging. Er sand den Cometen etwa 7 Minuten entsernt von dem Orte, den eine Bahn in welche die Hypothese des widerstehenden Mittels vorläufig aufgenommen war ihm vorschrieb.

Bei der Aussicht, dass die beiden folgenden Erscheinungen in den Jahren 1825 und 1828 uns in Europa nicht entgehen würden, glaubte ich jetzt den Versuch machen zu müssen, die Hypothese des widerstehenden Mittels, der astronomischen Prüfung zu unterwersen, die als die schärfste und befriedigendste anerkannt ist. Es war mein Bestreben jedesmal im Voraus den geocentrischen Ort des Cometen, nicht blos im Allgemeinen, sondern so genau als nur irgend verlangt werden kann anzugeben; theils um sogleich unmittelbar nach jeder Beobachtung die genaue Größe der Abweichung vor Augen zu haben, theils um dem Verdacht einer den spätern Ersahrungen zu Gefallen gemachten Modification zu entgehen. Die beiden Ephemeriden für 1825 und 1828 haben diesen Zweck hinlänglich erreicht.

Die eingeführte Correction wirkt hauptsächlich auf die Zeit des Durchgangs ein, und es ließ sich übersehen, daß eine sichere Entscheidung nur von den späteren Durchgängen zu erwarten war. Vor allem war der letzt beobachtete dieses Jahres von Wichtigkeit. Bei der Zwischenzeit von 3 Perioden erhob sich die Correction schon zu einer bedeutenden Größe, da sie dem Quadrate der Zeit proportional ist. Allein außerdem war die Einwir-

kung einer unrichtig angenommenen Durchgangszeit auf die geocentrischen Beobachtungen so bedeutend, daß ein Irthum von etwa 4 Stunden in derselben, den Ort des Cometen in den letzten Beobachtungstagen um einen halben Grad verrücken mußte, eine Größe die nicht wohl einem Zweisel über ihr Vorhandensein Raum läßt.

Glücklicherweise ist die Witterung günstig genug gewesen, um an diesen entscheidenden Tagen Beobachtungen zu gestatten. Zwei vortreffliche Beobachtungsreihen von Nicolai in Mannheim und von Struve in Dorpat sind mir vor einigen Tagen zugekommen, die bei der Geschicklichkeit der beiderseitigen Beobachter, und besonders bei der Vortrefflichkeit des großen Dorpater Refractors, eine bis dahin schwerlich bei Cometen erreichte Genauigkeit der Ortsbestimmung gewähren. Indessen konnten sie bei den folgenden Rechnungen nicht benutzt werden, hauptsächlich weil die verglichenen Sterne in Dorpat, selbst noch erst bestimmt werden müssen, zu der Zeit wenn sie im Meridiane sichtbar sind. Dem nachfolgenden liegen bloss meine eigenen Beobachtungen zum Grunde, so gut ich sie anzustellen Obgleich indessen eine Benutzung aller Beobachtungen zusammengenommen die Gestalt der Bahn und die Größe der einzelnen Elemente modificiren kann, so hat doch eine vorläufige Vergleichung mich überzeugt, daß diese Modification nur sehr geringe ausfallen wird. An den wichtigeren Tagen treffen meine Beobachtungen mit den auswärtigen vollkommen zusammen, und die früheren Unterschiede welche wie es scheint ihren Grund in einer verschiedenen Annahme des zu beobachtenden Punktes in dem Cometennebel haben, gehen nicht über eine halbe Minute oder eine dieser nahe kommenden Größe.

Um die Übersicht zu erleichtern, werde ich im folgenden den Gang der Untersuchung den sie wirklich genommen hat, mit Übergehung der einzelnen stufenweisen Verbesserungen so verfolgen, daß ich zuerst die Gleichungen gebe aus welchen nach den unvollkommnen Störungsrechnungen der früheren 10 Perioden von 1786-1819, das Vorhandensein und die Größe einer außergewöhnlichen Einwirkung geschlossen ward. Dann werde ich die Formeln anführen, welche ich angewandt habe, um diese Einwirkung aus einem widerstehenden Mittel zu erklären. Hierauf folgen die Größen, der so strenge als es mir möglich war berechneten Störungen der Elemente für die Zeit von 1819 bis jetzt. Mit Beseitigung der ersten Ableitung der

Elemente (unter der Voraussetzung der so aus den frühern Durchgängen von 1786-1819 gefundenen Correction) aus den Beobachtungeu von 1819 und 1822 allein, werde ich sogleich die aus den drei Perihelien 1819, 1822, 1825 abgeleiteten Elemente und ihre Vergleichung mit den sämmtlichen Beobachtungen von allen vier Erscheinungen zusammenstellen. Diese Verbindung wird einen neuen von dem vorhergefundenen unabhängigen Werth der Correction ermitteln lassen, und die Vergleichung dieses neuen Werthes nebst seiner Anwendung auf die vor 1819 beobachteten Erscheinungen, wird zeigen, ob es möglich ist, alle Beobachtungen von 1786 an bis jetzt damit zu vereinigen.

Um die Gleichungen, aus welchen zuerst die Correction geschlossen ward, am einfachsten darzustellen, bezeichne ich durch

$M_{\rm o}$	di	e	m	iit	tl	eı	re	. 1	1 1	n	or	n	aļ	ie	 le	es	(36	n	ņe	et	er	1	fü	r	1819	Jan.	27,25
M_4								٠,			• [• ,	• • •			,				• ,	• :					1805	Nvb.	21,5
M_{τ}			, 0								•					٠									۰,	1795	Dcb.	21,5
$M_{_{10}}$				٠.	•			•		•			•		 - 2	•		•				•		٠,	•	1786	Jan.	30,88

Alle Zeiten hier und im folgenden sind, wo es nicht ausdrücklich anders bemerkt ist, mittlere Pariser Zeiten. Die Zwischenzeiten dieser Perioden betragen von

die mittleren täglichen siderischen Bewegungen sollen für eben diese Zeiten bezeichnet werden durch

Es geben nun die früheren Störungsrechnungen für die obigen Intervalle folgende Werthe

1786 - 1795

24
$$\Delta \mu = + 0,43074$$
 $\Delta M = + 1977,6$

1805 - 1795

24 $\Delta \mu = + 3,67404$ $\Delta M = - 1694,1$
 $5 \ 9 \ 9 \ 10000 \ 10000 \ 10000 \ 1000 \ 10000 \ 10000 \ 10000 \ 10000 \ 10000 \ 10$

Die dabei vorausgesetzten Massen sind die älteren Laplace schen

$$24 = \frac{1}{1067,09}$$
 $h = \frac{1}{3512}$
 $d = \frac{1}{329630}$
 $d = \frac{1}{356632}$
 $d = \frac{1}{2025810}$

Diese Werthe geben unmittelbar die folgenden Gleichungen

$$\begin{array}{c} \mu_{0} = \mu_{4} + 3,17585 \\ \mu_{7} = \mu_{4} + 3,44968 \\ \mu_{7} = \mu_{10} + 0,43074 \\ M_{0} = M_{4} + 4814,75 \ \mu_{4} + 15340,3 \\ M_{7} = M_{4} - 3622,0 \ \mu_{4} - 1338,6 \\ M_{7} = M_{10} + 3611,6 \ \mu_{10} + 1977,6 \end{array}$$

Bringt man in den letzten drei Gleichungen Alles auf ein μ zurück, so erhält man

$$\begin{array}{l} M_{\rm 4} = M_{\rm 0} - 4814,75 \; \mu_{\rm 0} - 49,49 \\ M_{\rm 7} = M_{\rm 0} - 8436,75 \; \mu_{\rm 0} + 10114,9 \\ M_{\rm 10} = M_{\rm 0} - 12048,35 \; \mu_{\rm 0} + 8704,0 \end{array}$$

Von diesen drei Gleichungen sind die ersten beiden die genauesten, wegen der eben bemerkten Art ihrer Berechnung.

Im astronomischen Jahrbuche für 1822 pg. 186-196. finden sich aus den Beobachtungen jeder Periode allein, selbst unabhängig von der Voraussetzung einer genauen Umlaufszeit, die Durchgangszeiten durch das Perihel so berechnet:

1786 Jan. 30,88 1795 Nvb. 21,4475 1805 Dcb. 21,5064 1819 Jan. 27,2521

woraus mit den genäherten Werthen von den verschiedenen μ folgt

$$M_0 = -2,3$$

 $M_4 = -6,9$
 $M_7 = +56,6$
 $M_{10} = +21,5$

Werthe deren etwanige Fehler keinen merklichen Einfluss auf die Bestimmung von μ_0 haben können. Damit werden die Gleichungen

$$0 = -4814,75 \mu_0 - 44,80$$

 $0 = -8436,75 \mu_0 + 10056,0$
 $0 = -12038,35 \mu_0 + 8680,2$

oder wenn man $\mu_0 = 1077,0 + \Delta \mu_0$ setzt

$$0 = -4814,75 \Delta \mu_0 - 1530,55$$

$$0 = -8436,75 \Delta \mu_0 - 4323,75$$

$$0 = -12048,35 \Delta \mu_0 - 7392,75$$

Diese Gleichungen lassen sich nicht, ohne so große Fehler als man nicht wohl annehmen kann, vereinigen. Denn ihre Verbindung würde geben

und
$$\Delta \mu_0 = -0,555$$

$$0 = + 1144$$

$$0 = + 356$$

$$0 = - 707$$

oder gerade die genaueste erste Gleichung würde einen Irthum von einem Tage in der Durchgangszeit voraussetzen, welche mit den Beobachtungen und Berechnungen unvereinbar ist.

Fügt man aber ein Glied, was dem Quadrate der Zeit proportional ist, hinzu, wobei man sich begnügen kann die Zeitintervalle den einfachen Zahlen 4, 7, 10, proportional zu setzen, so werden sie

$$0 = -4814,75 \Delta \mu_0 + 16 \Delta M - 1530,55$$

$$0 = -8436,75 \Delta \mu_0 + 49 \Delta M - 4323,75$$

$$0 = -12048,35 \Delta \mu_0 + 100 \Delta M - 7392,75$$

deren Verbindung zusammengenommen giebt

$$\Delta \mu_0 = -0,180$$
 $\Delta M = +53,0$

$$0 = +184''$$

$$0 = -210$$

0 = + 74

Fehler die sich aus der Unvollkommenheit der Störungsrechnungen wohl erklären lassen. Da indessen die dritte Gleichung bei weitem die ungenauste ist, so versuchte ich auch die ersten beiden genau darzustellen, und erhielt so

$$\Delta \mu_0 = -0,057$$
 $\Delta M = +78,3$

wobei der Fehler der dritten ist

mit den Fehlern

$$0 = + 1130''$$
.

 ΔM wird hier die Zunahme der mittleren Anomalie während eines Umlaufs sein.

Um diese Größe auf eine bestimmte Constante zu bringen, nahm ich an, die Dichtigkeit des Mittels verhalte sich umgekehrt wie das Quadrat der Entfernung von der Sonne, und sein Widerstand sei direct proportional dem Quadrate der Geschwindigkeit des sich bewegenden Himmelskörpers. Diesen Widerstand bei einem Körper wie der Comet, (dessen Gestalt und Dichte unveränderlich angenommen ward) wenn er sich in der Entfernung von der Sonne = 1, und mit einer Geschwindigkeit = 1, bewegt, bezeichne ich durch U. Unter der Geschwindigkeit = 1 verstehe ich die Geschwindigkeit, mit welcher ein Körper in der Zeiteinheit, dem mittleren Sonnentage, die Raumeinheit, die halbe große Axe der Erdbahn, durchlaufen würde. Dann ist der wirkliche Widerstand bei der elliptischen Bewegung

$$U^{1} = U \frac{1 + 2e\cos v + e^{2}}{p} \cdot \frac{k^{2}}{r^{2}}$$

wo k die Constante aus der Theoria motus bezeichnet. Dieser Widerstand

als eine stets in der Richtung der Tangente wirkende Kraft, in eine senkrecht auf den Radius vector, und parallel damit zerlegt, giebt

$$V^{1} = -U^{1} \frac{1 + e \cos v}{\sqrt{(1 + 2e \cos v + e^{2})}}$$

$$T^{1} = -U^{1} \frac{e \sin v}{\sqrt{(1 + 2e \cos v + e^{2})}}$$

Bei der Form der Cometenstörungen sind die störenden Kräfte eben so zerlegt und wenn $\mathcal V$ und $\mathcal T$ dieselben Größen in Bezug auf die Planetenmassen bezeichnen so hat man

$$\frac{d\phi}{dt} = k \left\{ (\cos E + \cos v) \, \forall a \cdot V + \sin v \, \forall a \cdot T \right\}$$

$$\frac{d\mu}{dt} = -3ak\mu \left\{ \frac{\sqrt{p}}{r} \cdot V + \frac{e \sin v}{\sqrt{p}} \, T \right\}$$

substituirt man hier die obigen Werthe, wodurch die Constante U im Verhältnisse zu der Anziehungskraft der Sonne betrachtet wird, so hat man

$$\frac{d\phi}{dt} = -2k^3 \cdot a \cos\phi \frac{\cos E}{r^3} \sqrt{\left(\frac{2}{r} - \frac{1}{a}\right)} U$$

$$\frac{d\mu}{dt} = +3k^4 \cdot \frac{1}{r^2 \sqrt{a}} \left(\frac{2}{r} - \frac{1}{a}\right)^{\frac{1}{2}} U$$

Auf Ω und i hat U gar keinen, auf π und M nur einen während eines Umlaufs periodischen Einflufs, so lange man die Unveränderlichkeit der Elemente während desselben voraussetzt. Bei der Kleinheit der Einwirkung und der geringen Änderung der Elemente glaubte ich diese Voraussetzung gelten lassen zu dürfen.

Vermittelst dieser Formeln ward darauf der Werth von U gesucht, der einem zwischen den beiden oben angegebenen Grenzen enthaltenen Werthe von ΔM entspräche, wobei verschiedene Systeme von Elementen angewandt wurden. Der Werth der zuletzt beibehalten wurde, war:

$$U = \frac{1}{752,73}$$

welchem ein ΔM von etwa 72" zukommt (1).

⁽¹⁾ Bei dieser Gelegenheit erlaube ich mir zu bemerken, dass die Verschiedenheit zwischen den Werthen, welche Herr Plana in Zach Corresp. astr. Vol. XIII. Cah. 4. auf anderem

Zum Behufe einer so strengen Berechnung der Störungen als die frühern Erfahrungen mir als nothwendig hatten erscheinen lassen, ward die Umlaufszeit von etwa 1200 Tagen in 6 Theile von je 12 Intervallen getheilt. Für die beiden Theile zunächst am Perihel wurden die numerischen Werthe der Elementen-Differentiale von 4 zu 4 Tagen berechnet. Der Comet hatte am Schlusse und Anfang dieser Perioden etwa die Entfernung 1 von der Sonne, so dass die Störungen der obern Planeten Merkur, Venus und Erde fast völlig in diesen Grenzen enthalten waren. An diese beiden Abtheilungen schlossen sich zwei andere, deren Intervalle von 12 zu 12 Tagen genommen wurden. Der Comet befand sich am Schlusse derselben etwa in der Gegend der kleinen Planeten, wo nur noch Jupiter und Saturn auf ihn einwirken konnten. Den Rest füllten Intervalle von 36 zu 36 Tagen aus. Am Schlusse der ersten Abtheilungen von 4 zu 4 Tagen wurden für Merkur die Elemente des Cometen, so wie sie gewöhnlich in Bezug auf die Sonne genommen werden, nach Bessels Formeln (1) in andere umgewandelt, die sich auf den Schwerpunkt des Systems bezogen, um bei den spätern größern Intervallen nur die höchst unbedeutende unmittelbare Einwirkung des Merkur auf den Cometen berücksichtigen zu dürfen, die völlig gleich Null war. Eben diese Umwandlung geschahe für Venus und Erde am Schlusse der zweiten Abtheilungen von 12 zu 12 Tagen. Auch bei ihnen war die directe Einwirkung später immer so unbedeutend, dass sie fast hätte vernachlässigt werden dürfen. Die entgegengesetzte Operation ward am Anfange derselben Abtheilungen in der zweiten Hälfte der Bahn vorgenommen. Da nun überdem die sämtlichen Intervalle klein genug waren, um der strengsten Prüfung durch gebildete Differenzen bei den numerischen Werthen unter-

Wege findet, und den meinigen, nur auf einem Missverständnisse beruht. In einem früheren Schreiben hatte ich angegeben, dass wenn μ in einem Umlause um eine Secunde vergrößert würde, die Eccentricität um 35,"236 sich verminderte. Herr Plana findet das it 15,4626. Allein da meine Angabe sich auf den Winkel ϕ , Hrn. Plana's Resultat sich auf die Eccentricität e bezieht, so lassen sie sich erst vergleichen, wenn man Hrn. Plana's durch $\gamma(1-e^2)$ dividirt, oder das meinige damit multiplicirt. Wendet man die Elemente an, welche Herr Plana zum Grunde legt, so erhält man für $\gamma(1-e^2)=0.5292$ und damit wird Hrn. Plana's Werth 34,"9 übereinstimmend mit dem meinigen.

⁽¹⁾ Argelander Untersuchungen über die Bahn des großen Cometen von 1811. Königsberg 1822.

worfen zu werden, so glaube ich der Richtigkeit der Werthe mich so sehr versichert zu haben, als die Umstände erlauben. Die Änderungen der Elemente wurden jedesmal am Anfange jeder Abtheilung berücksichtigt, um den wahren Ort des Cometen so genau als möglich zu haben.

Die angewandten Planetenmassen waren die älteren Laplaceschen, da die angenommene Bestimmung von U mit dem benutzten Werthe der Jupitersmasse wenigstens in genauer Verbindung steht:

Der Uranus wurde seiner geringen Masse und großen Entfernung wegen nicht mitgenommen, da die Werthe welche der erste Umlauf für ihn ergab, so unbeträchtlich aussielen, daß ich für die Richtigkeit der übrigen Störungen innerhalb so kleiner Grenzen nicht stehen zu können glaubte.

Es schien mir wünschenswerth neben der angenommenen Hypothese eines widerstehenden Mittels, auch noch am Schlusse der Untersuchung die andere, einer etwanigen Modification des Newtonschen Anziehungsgesetzes prüfen zu können. Bei der Unbeträchtlichkeit der Störungen sämmtlicher Planeten mit Ausnahme des Jupiters, liefs sich übersehen, das bei ihnen diese Hypothese ohne wesentlichen Einsluss bleiben würde. Für den Jupiter aber wurden die beiden Theile der directen Anziehung und der Verrückung des angenommenen Centralpunktes, des Mittelpunktes der Sonne, gegen den gemeinschaftlichen Schwerpunkt getrennt berechnet. Die letztere ist durch 24.

Die gefundenen Werthe für die verflossenen zehn Jahre sind die folgenden:

Cometen-Störungen.

1819 Jan. 27,25 - 1822 Mai 24,0 t == 1212,75

	Δi	ΔΩ	Δφ	Δπ	Δμ	ΔM
Ř	- 0,142	- 1,948	+ 1,049	+ 0,755	0,"033340	- 25,434
φ	+ 0,290	- 0,503	3,312	- 1,311	+ 0,122611	110,571
ð	- 0, 120	1,062	- 0,820	1,107	+ 0,043356	+ 29,049
ਰੋ	 0,059	,		+ 0,236	,	, -
24	- 1008, 103	— 733, 726	— 1603,914	+ 671, 149	 7,795431	- 11770,809
24 *	+ 42,388	+ 91,056	-+ 68,467	- 101,627	+ 0,315434	+ 1811,384
ħ	- 15, 141	7,965	- 25,752	- 4,471	0,041944	68,019
U	2		- 4,230	,	-1 0,119368	+ 75,154
Summe	980,529	652,138	+ 1568,506	 571,780	 7,270560	- 9839,039

1819 Jan. 27,25 - 1825 Spt. 16,3 t = 2424,05

ı	ά	- 0,118	2,205	- 0,084	+ 0,332	+ 0,000008	28,205
	φ	0,135	- 3,332	— 3,773	2,327	+ 0,137945	+ 294,034
	ð.	-+ 1,5 93	— 11,628	+ 0,035	4,371	-0,019718	1 20,855
-	♂	- 0,055	- 0,291	0,001	- 0,457	- 0,000660	-+ 4,731
	24	 1040,672	— 714, 304	1690, 361	+ 628,637	- s,267600	- 20816,776
۱	24.*	+ 139,046	+ 60,952	- 320,766	- 56,935	-1- 1,513925	+ 2158, 100
Į	ħ	— 15, 985	- 10,298	- 27,527	2,188	0,046068	- 79,219
.	U			8,372		+ 0,235265	+ 289,252
-	S	045.016	(04.40)	1,600,215	1 574 122	6 116003	
ı	Summe	915,946	- 681,106	- 1409,315	-1- 5/1,433	- 6,446903	18157, 228

1819 Jan. 27,25 - 1829 Jan. 9,72

t = 3635,47

ά	- 0,113	2,177	+ 0,088	+ 0,735	- 0,004294	— 43, 152
₽	0,071		- 2,740	1,077	+ 0,099933	+ 435,259
ð	 0,594	- 18,873	+ 2,399	- 2,392	- 0,144590	- 11,429
3	- 0,015	- 0,481	- 0,009	- 0,291	0,001012	+ 3,572
24 :	1020,715	— 691,581	1648,393	+ 577,642	- S,013280	— 29 906 , 5 68
24*,	+ 64,822	- 1,421	- 166,821	+ 33,989	- ! - 0,815587	+ 2362,037
t.	10,903	— 10,735	 14, 950	2,071	-0,023442	- 124,340
U			- 12,511		-1 - 0,351771	+ 644,934
Summe	- 966,259	- 727, 493	- 1509,295	+ 606,535	- 6,919327	<u> </u>

Zur Vergleichung stelle ich noch die Berechnungen des Herrn Baron Damoiseau mit den hier gegebenen zusammen.

1		Baron Da	moiseau.	Encke.			
		$\Delta \mu$	ΔM	$\Delta\mu$	ΔM		
1819 - 1822	24	— 7, 4349	— 9939,"38	- 7, ["] 4800	9959,43		
1	Q.	+ 0,0716	+ 81,26	+ 0,1226	+ 110,57		
1822 - 1825	24	+ 0,7202	+ 363,51	-1 - 0,7263	 361,27		
	ð	0,0494	 56,90	0,0631	- 60,71		
1825 - 1829	24	0,4420	705,25	0,4440	 704,32		
	ð	0,0986	— 6,90	- 0,1249	- 16,22		

Wenn $i \otimes \phi \pi \mu$ und M die Elemente für 1819 sind, so werden $i+\Delta i$, $\Omega + \Delta \Omega$, $\phi + \Delta \phi$, $\pi + \Delta \pi$, $\mu + \Delta \mu$, $M + \mu t + \Delta M$, die Elemente der folgenden Epochen, wobei an Ω und π noch die Präcession für die seit 1819 verflossene Zeit anzubringen sein wird.

Die ersten Elemente vermittelst der Störungstabelle No. I. aus den verbundenen Beobachtungen von 1819 und 1822 hergeleitet, waren die folgenden:

Elemente I. aus 1819 und 1822.

1819 Jan. 27,25. $M = 359^{\circ}59' 47,53$ $\mu = 1076,78690$ $\phi = 58^{\circ} 3' 47,5$ $\pi = 156 58 22,4$ $\Omega = 334 32 50,1$ i = 13 37 14,7

und die vermittelst ihrer für 1825 voraus berechnete Ephemeride gab im Allgemeinen die Geraden Aufsteigungen um 2' zu klein, und die Declination um 1' zu groß oder zu nördlich. Diese befriedigende Annäherung konnte indessen noch nicht als entscheidend angesehen werden, theils weil die Zwischenzeit von zwei vollständigen Umläusen seit 1819 die Einwirkung von U noch nicht bedeutend genug hervortreten ließ, theils weil der Einflus einer

unrichtigen Annahme von M für 1825 bei den geocentrischen Beobachtungen dieser Erscheinung noch nicht sein Maximum erreicht hatte.

Die Verbindung der drei jetzt beobachteteten Durchgänge von 1819, 1822 und 1825 gab dann die folgende Elemente, denen, in der Voraussicht dass für die nächste Erscheinung der Einflus von U am merkbarsten sein würde, sogleich auch die Änderungen beigefügt wurden welche sie bei einem Werthe von U erleiden mußten.

```
Elemente II. aus 1819, 1822, 1825.
```

```
1822 Jan. 27,25.
M = 359^{\circ}59'46'',45 + 14'',16 \left(\frac{8U}{U}\right)
\mu = 1076,79504 - 0,11243 »
\phi = 58^{\circ} 3' 34''_{.5} + 63''_{.9}
\pi = 156 58 56,2 - 138,8
\Omega = 334 32 31,1 + 336,1
i = 13 36 54, 1 + 119, 0
         1822 Mai 24,0.
                                \delta U
M = 0 0 30,60 - 47,04
\mu = 1069,52448 + 0,00694 »
\phi = 57 37 26,0.1 + 59,7
\pi = 157 \text{ 11 } 18,4 - 138,8
\Omega = 334\ 24\ 29,4 + 336,1
i = 13\ 20\ 33,6 + 119,0
         1825 Spt. 16,3.
M = 0.034,24 + 30,88
\mu = 1070,34814 + 0,12284 »
\phi = 57405,2 + 55,5
\pi = 157 \ 14 \ 4,5 \ -138,8
\Omega = 334 21 10,0 + 336,1
i = 13 21 38, 2 + 119, 0
```

Die Längen von π und Ω beziehen sich auf das jedesmalige mittlere Äqui-

noctium der darüber angesetzten Epochen mit Ausnahme der Elemente von 1819, die sich auf das mittlere Äquinoctium 1819 beziehen.

Schon bei Cometen welche nur wenige Monate hintereinander beobachtet wurden, hat man sehr häufig die Bemerkung gemacht, dass die verschiedenen Beobachtungen, besonders bei verschiedenen Instrumenten, Methoden und Astronomen, weniger unter sich übereinstimmten, als das Zutrauen was man ihnen schenken zu können glaubte vermuthen liefs. Wahrscheinlich liegt der Hauptgrund davon in der Unbestimmtheit des Punktes, der als der eigentliche Schwerpunkt der Masse angenommen werden sollte. Der Ponssche Comet hat bei seinen verschiedenen Erscheinungen keinen eigentlichen Kern gezeigt, sondern nur eine Zunahme des Lichtes in dem übrigens verwaschenen Cometennebel. Diese hellste Stelle lag nicht immer in der Mitte der ganzen Figur. Bei seinen letzten Erscheinungen namentlich war er sehr nahe dem nordöstlichen Rande, und eben deshalb lässt sich nicht eine scharfe Übereinstimmung der verschiedenen Beobachter in der Annahme desselben erwarten. Zur Schätzung der Fehlergrenze scheint es mir deswegen nothwendig, nicht blofs Vergleichungen mit Ortern, die gleichsam das Mittel aus mehreren Beobachtungen sind, zu geben, sondern mit einer hinreichend genäherten Bahn die Abweichung jeder einzelnen Angabe wenigstens einmal zu bestimmen. Es folgen hier deswegen die sämmtlichen Beobachtungen der drei Jahre 1819, 1822, 1825, mit den Elementen II. verglichen, deren Zusammenstellung auch in so ferne Werth hat, als sie nirgends gesammelt sich befinden.

1. Beobachtungen für die Erscheinung des Cometen im Jahre 1818-19.

Diese Beobachtungen sind von allen Correctionen der Aberration, Nutation, Parallaxe befreit, und auf das mittlere Äquinoctium von 1819 gebracht. so daß man sie unmittelbar mit Elementen, die sich auf das Äquinoctium von 1819 beziehen, vergleichen kann.

	Mittl.	Beob	achtete	Rechnun	g-Beob.	
1818 und 1819.	Par. Zt.	AR.	Decl.	AR.	Decl.	Beob. Ort.
December 17	6 ^h 29′ 7″	327 ⁰ 25′ 1,′5	+ 3°53′ 5″,2	+ 8,"3		Paris
22	5 59 9	326 18 27,4	2 54 49,4	-1 - 30,9	- 3,7	3)
»	6 21 8	18 26,5	54 20,4	-1 18, S	-1 13,4	Mannheim
27	8 14 57	17 14,3	52 39,7	-1 - 23,5	+ 52,8	20)
23	6 40 47	326 3 52,8	2 40 41,4	-1- 11,8	-1- 33,7	» ,
24	6 43 28	325 48 46,8	2 27 14,5	+ 8,9	26,1	39
25	6 3 30	325 33 43,1	+ 2 15 5,0	- 9,s	- 62,9	Göttingen
39	6 18 16.	33 2,2	13 49,5	+ 21,2	+ 3, S	Mannheim
26	4 52 13	325 17 11,2	2 0 46,8	+ 34,9	— 35,3	Göttingen
»	6 19 23	15 52,8	1 58 23,5	+ 51,2	54,0	Paris
27	5 30 5 3	324 59 27,3	1 45 21,5	+ 17,3	- 46,1	Göttingen
»	6 7 16	59 13,4	1 43 55,6	+ 3,9	+ 16,2	Paris
28	5 38 4s	324 40 30,7	+ 1 28 34,6	+ 28,7	- 0,6	2)
n	5 47 54	40 29,3	27 47,0	+ 22,0	+ 40,s	Göttingen
29	6 19 51	324 20 16,7	1 10 36,7	+ 12,7	+ 41,4	Paris
>>	6 30 9	20 11,3	11 12,8	+ 9,2	- 2,1	Mannheim
Januar1	5 20 11	323 12 25,2	0 16 47,7	-1 10,8	- 73,1	Wien
>>	5 5 9 30	11 48,4	14 54,2	+ 5,6	+ 6,5	Seeberg
»	6 0 14	12 0,3	+ 15 14,3	- 7,1	- 14,3	Göttingen
2 ·	6 31 47	322 45 15,9	- 0 6 53,9	37,2	+ 4,1	Paris
3	6 47 20	322 15 12,0	0 29 57,9	+ 13,0	- 1,2	»
4.	5 46 48	321 45 17,8	0 53 28,7	+ 7,0	- 2,9	>>
»	6 47 51.	43 56,0	54 42,6	+ 5,9	+ 6,3	Seeberg
5	5 23 16.	321 12 25,2	1 19 50,6	- 22,3	+ 21,4	Paris
»	6 33 10	10 15, S	- 1 20 40,4	+ 4,1	- 8,7	Seeberg
6	5 10 49	320 35 25,4	1 47 40,2	+ 6,7	- 1,0	»
7	6 4 0	319 54 3,2	2 19 42,0	→ 7,4	+ 5,8	Göttingen
11 .	5 49 19	316 35 45,9	4,49 53,7	- 17,0	- 12,1	Paris
12	5 30 42	315 37 4,4	5 35 5,8	- ss,3	- 9,0	Göttiugen
»	5 37 53.	35 31,9	35 8,4	- 14,7	- 20,7	Seeberg
>>	5 46 20	35 56,9	- 5 35 44,6	- 61,9	- 1,2	Paris

2. Beobachtungen der Erscheinung des Cometen im Jahr 1822.

Die Cometenörter sind nach den Originalangaben des Beobachters Hrn. Professor Rümker zu Paramatta neu reducirt, von allen Correctionen der Aberration, Nutation, Parallaxe und Präcession befreit, und auf das mittlere Äquinoctium von 1822 Mai 24,0 gebracht, so daß sie unmittelbar mit Elementen welche für dieses Äquinoctium gelten, verglichen werden können.

	Mittl.	Beol	pachtete	Rechnun	g-Beob.
1822.	Par. Zt.	AR.	Decl.	AR.	Decl.
Junius 1	19 ^h 57′ 30″	92 ⁰ 43′ 53″,1	+ 17°39′ 30″,1	+ 12,"S	+ 37,3
2	20 14 20	93 46 21,6	16 52 49,0	29,4	-1-24,6
. 3	20 13 36	94.46 6,8	16 4 23,3	-1- 36, 1	 35, 2
4	20 14 52	:95:44 38,9		 17,7	
5	20 10 47	96.41 56,1	14 22 34,6	18,3	0,3
6	20 2 36	97.37 31,1	13 28 27,0	17,5	1,2
3)	20 - 2 36	36 31,1	+ 13 28 11,4	+ 42,5	+ 16,8
»	20 2 36	36 33,3		+ 40,3	
7	20 13 4	98 33 52,3	12 31 6,8	52,8	+ 14,9
n	20 13 4	33 31,4	30 55,9	31,9	-1- 25,8
9 -	20 8 9	100 24 10,6	10 30 36,1	— 47 , 9	 1, 9
>>	20 8 9	25 15,1	29 26,0	-112,4	+ 72,0
» ·	20 8 9	-24 31,4		— 68,7	
10	20 9 2	101 19 45,4		.— 23,6	
» ·	20 9 2	19 39,6	+ 9 25 50,8	- 17,8	+ 6,2
,,,	20 9 2.	-19 57,8	25 59,4		- · 2; 4
11	20 20 35	102 17 22,0	8 18 4,1	— 39, 5	- 25,4
»	-20 20 35	, 17 41,0	18 12,2	58.5	33,5
12	20 18 52	103 14 52,2	+ 7 6 26,1	- 1,5	+ 9,0
>>	20 18 52	15 6,4	6 13,3	- 15,7	÷ 21,8
,,	20 18 52	15 6,3	6 11,4	- 15,6	+ 23,7
13	20 28 0	104 15 48,9	5 53 1,7	- 40,0	-104,9
"	20 28 0	15 9,8	<u> </u>	- 0,9	·
, »	-20 28 0	15 35,8	51 36,7	- 26,9	19,9
14	20 10 4	105 17 3,9	+ 4 33 13,5	— 40,5	- 12,9
»	20 10 4	16 56,0	, 33 38,3	- 32,6	- 11,9
18	~20 27 38°	109 54 49,3	- 1 30 33,8	+ 14,2	- 1 - 14,8
» ·	~20 27 38	-54 57,0	30 3,4	+ 6,5	15,6
» - '	20 27 38	- 54 44,0	29 40,5	19,5	38,5
19	-20 27 5	111 14 26,0	- 3 15 3,2	+ 0,6	-1-14,7

1	Mittl.	Beob	oachtete	Rechnung-Beob.		
1822.	Par. Zt.	AR.	Decl.	AR.	Decl.	
Junius 19	20 ^h 27′ 5″	111 ⁰ 14′ 25″,7	- 3°14′54″,7	+ 0,"9	+ 6,"2	
20	20 14 52	112 38 37,3		- 23,2		
21	21 21 10	114 12 21,3	7 8 30,8	 26,4	+ 40, s	
22	20 52 34	115 47 50,5	9 9 46,3	+ 3,4	26,0	
»	20 52 34	47 35,6	10 12,3	 18,3	0,0	
>>	20 52 34	48 2,1	10 9,0	- 8,2	— 3,3	

3. Beobachtungen der Erscheinung des Cometen. im Jahr 1825.

Eben so wie bei den früheren sind hier die Beobachtungen von allen Correctionen befreit und auf das Äquinoctium 1825 Spt. 16,3 reducirt.

	Mittl.	Beob	achtete	Rechnun	ng-Beob.	
1825.	Par. Zt.	AR.	Decl.	AR.	Decl.	Beob. Ort.
Aug. 7	14 s' 49"	92° 8′ 38,″8	+ 32° 6′ 14″,9	- 14,6	+ 6,"3	Mailand
9	13 5 9	95 29 52,1	31 58 15,2	— 19,5	- 14,3	Göttingen
10	14 15 49	97 21 29,7	31 50 36,7	— 76,9	+ 30,7	Neapel
11	11 55 8	98 57 37,2	31 43 20,0	 43,3	+ 25,5	Dorpat
,,	14 15 3	99 8 55, 6	31 42 46,3	91,6	+ 6,6	Neapel
»	14 17 5	99 7 55,4	31 41 52,5	- 22,6	+ 59,6	Turin
2)	14 49 59	99 11 0,6	+ 31 42 10,5	59,7	+ 29,2	Neapel
,,	14 51 23	99 10 5,4	31 42 37,5	+ 1,8	+ 1,7	Mailand
»	15 4 46	99 11 43,4	31 42 23,5	— 36 , 0	+ 10,7	Nismes
12	12 56 42	100 51 27,3	31 33 19,6	— 69,4	+ 10,4	Padua
>>	13 46 27	100 54 19,3	31 33 10,6	- 14,1	2,9	Prag
»	14 1 55	100 55 56,3	31 32 34,6	— 40,5	+ 26,1	Padua
»	14 6 6	100 56 1,3	+ 31 31 56,6	- 27,1	+ 62,2	Turin
'n	14 45 26	100 59 43,7	31 32 33,5	69,1	+ 7,7	Neapel
13	13 23 57	102 42 22,3	31 21 41,8	+ 22,9	 5,7	Wien
»	14 44 51	102 49 49,1	31 20 43,0	— 49,2	+ 10,6	Neapel
14	13 18 16	104 33 57,0	31 7 56.8	- 1 - 13,8	+ 8,9	Bremen
»	14 53 24	104 41 36,2	31 7 21,9	- 1,0	— 13, 7	Turin
15	13 1 59	106 26 5,1		+ 4,5		Bremen
»	13 27 28	106 28 48,1	-1 30 50 55,1	 37, 5		Florenz
»	13 42 48	106 29 19,1	30 52 5,1	+ 4,3	+ 14,5	Seeberg
21	14 27 29	106 32 42,1	30 50 30,1	+ 13,4		Turin
21	11 28 28	106 33 53,0	30 51 37,6	- 52,7	+ 10,6	Neapel
>>	14 45 18	106 34 35,1	30 51 30,1	14,9	+ 6,6	Nismes
3.5	7 721				T	

1	Mittl.	Beob	achtete	Rechnur	g-Beob.	
1825.	Par. Zt.	AR.	Decl.	AR.	Decl.	Beob. Ort.
Aug. 16	14 ^h 34′ 14″	105° 28′ 22″,0	+ 30° 34′ 3,″2	15,"4	+ 5,1	Padua
»	14 39 4	108 28 11,0	30 34 20,2	- 18,8	- 15,6	Palermo
»	14 48 34	108 29 33,0	30 33 50,2	- 17,6	+ 7,1	Florenz
»	14 51 42	108 30 57,4	30 33 43,5	87,0	+ 11,3	Neapel
n	15 15 20	108 32 11,0	30 33 42,2	47, 1	- 5,6	Palermo
17	11 28 41	110 9 13 , 8	30 16 38,9	— 15,9	+ 28,4	Abo
»	14 15 18	110 23 39,1	+ 30 14 52,2	73,1	- 7,9	Wien
»	14 26 31	110 24 18,0	30 14 11,4	57,6	+ 23,4	Palerm o
»	14 44 38	110 25 1,0	30 12 30,4	- 12,7		Turin
»	15 5 55	110 26 41,0	30 13 46,4	- 9,5	+ 14,6	Palermo
»	15 11 37	110 27 50,4	30 13 55,0	51,2	+ 1,0	Neapel
"	15 16 1	110 27 11,0	30 13 41,4	+ 9,5	+ 10,8	Nismes
18	11 22 54	112 5 36,2	+ 29 55 37,9	- 17,2	+ 4,0	Abo
» ·	13 51 15	112 17 47,0	29 52 59,5	22,0	-1- 21,7	Florenz
>>	14 16 15	112 19 55,0	29 53 0,5	- 25,2	- 3,5	Palermo
»	14 40 23	112 22 36,2	28 52 22,6	— 68, 3	+ 11,5	Neapel
))	14 51 56	112 22 14,0	29 51 45,5	+ 8,0	+ 38,1	Nismes
>>	14 52 39	112 22 35,0	29 52 15,5	9,5	 7,4	Palermo
))	14 58 38	112 22 59,0	+ 29 52 38,5	- 4,2	- 21,3	Turin
19	12 43 21	114 9 52,9	29 30 15,3	— 7,2	+ 22,1	Wien
»	14 - 40 20	114 19 29,0	29 27 54,7	6,2	+ 40,9	Florenz
»	14 46 5	114 18 25,0:	29 27 58,7:		-+ 31,0	Palermo
20	13 45 36	116 13 31,0	29 4 16,8	+ 10,2		Prag
»	14 24 42	116 16 55,0	29 2 27,8	-1 0,4	 13, 2	Palermo
>)	14 32 3	116 17 43,4	+ 29 2 27,5	- 11,5	+ 5,2	Neapel
>>	14 39 3	116 19 6,1	29 2 25,0	— 59, 4	- 0,3	>>
>>	15 1 29	116 20 10, 0	29 1 44,8	- 11,8	-1 14,5	Palermo
»	15 17 4	116 21 12,0	29 1 29,8	+ 3,6	+ 11,8	Florenz
21	13 36 18	118 12 47,4	28 34 31,5	- 18,3	+ 42,1	Mannheim
»	14 6 45	118 15 15,2	28 34 15,3	— 13, 9	+ 20,9	Mannheim
29	14 31 26	118 17 6,0	+ 28 34 9,0	- 1,4	- 3,2	Padua
» .	14 36 48	118 18 20,1	28 33 47,7	— 48,6	+ 11,5	Neapel
»	14 54 24	118 19 9,0	28 33 34,0	- 9,6	+ 3,6	Padua
3	15 19 24	118 21 30,2	28 33 6,6	- 25,9	10,3	Neapel
»	15 32 30	118 21 41,0	28 31 54,0	+ 28,8		Nismes
22	12 33 23	120 7 32,9	28 5 50,5	- 6,2	+ 6,7	Abo
>>	13 43 1	120 13 23,5	+ 28 4 12,0	- 7,0	+ 12,9	Bremen
2)	14 43 7	120 15 16,8	28 3 2,4	-1- 0,5	+ 2,9	Speier
»	14 50 23	120 18 55,0	28 2 49,0	- 0,2	+ 6,7	Mannheim

1	Mittl.	Beol	bachtete	Rechnu	ng-Beob.	
1825.	Par. Zt.	AR.	Decl.	AR.	Decl.	Beob. Ort.
Aug. 22	15 ^h 0′ 29″	120° 20′ 2,′6	+ 28° 2′ 40″,1	- 17,"0	+ 2,"2	Neapel
"	15 14 55	120 21 4,0	28 2 25,1	— 5,9	- 2,0	Turin
23	13 42 30	122 13 49,0	27 31 30,3	+ 11,5	- 4,2	Prag
"	13 43 37	122 13 32,9	+ 27 31 1,3	+ 33,1	+ 23,3	Bremen
"	14 3 48	122 15 34,3	27 30 50,4	+ 13,6	+ 5,4	Wien
»	14 13 25	122 16 31,3	27 30 47,5	+ 4,5	- 5,1	Seeberg
»	14 31 11	122 17 48,1	27 30 40,5	+ 17,9	- 23,6	Mannheim
»	14 34 1	122 18 3,7	27 30 10,7	+ 16,5	+ 2,0	Speier
>>	14 42 57	122 19 3,3	27 29 54,0	+ 2,0	+ 6,2	Neapel
"	14 57 10	122 20 29,5	+ 27 29 36,3	- 12,5	+ 3,6	»
»	14 55 44	122 20 13,0	27 29 39,3	- 3,2	+ 2,7	Padua
24	12 10 12	124 7 24,8	26 58 27,2	+ 1,4	- 0,4	Abo
»	14 15 47	124 17 57,0	26 55 16,5	+ 4,4	- 0,5	Seeberg
»	13 40 53	124 14 6,0	26 55 54,5	-1 58,9	+ 14,5	Prag
»	14 47 47	124 20 25,0	26 53 59,5	+ 18,4	+ 27,8	Florenz
»	14 49 37	124 21 20,7	+ 26 54 25,9	- 28,1	1,4	Neapel
'n	14 52 30	124 21 11,0	26 53 59,5	- 3,8	+ 20,7	Turin
»	14 57 33	124 22 18,0	26 54 14,4	— 45,3	- 1,9	Neapel
»	15 15 53	124 23 7,0	26 53 5,5	- 1,5	+ 39,1	Nismes
25,	14 14 52	126 19 50,0	26 17 40,7	20, 1	— 6,9	Seeberg
>>	14 17 48	126 19 4,0	26 16 51,7	+ 40,8	+ 37,4	Prag
"	14 43 46	126 21 55,8	 26 16 45,4	+ 0,6	+ 1,7	Wien
»	14 51 50	126 22 30,8	26 16 46,3	+ 6,5	12,2	Speier
,,	14 57 40	126 23 9,0	26 15 37,7	- 2,1	+ 46,9	Turin
»	15 16-25	126 24 27,0	26 15 53,6	 15,0	+ 0,7	Mannheim
>>	15 25 32	126 25 29,0	26 15 38,7	- 0,8	+ 0,8	Neapel
26	15 6 23	128 25 45,0	25 36 0,8	6,6	0,0	Turin
"	15 23 47	128 26 56,9	+ 25 35 30,2	+ 9,8	+ 0,8	Neapel
27	14 50 5	130 25 57,8	24 54 2,3	- 13,3	- 2,1	Wien
>>	15 15 42	130 28 30,3	24 53 21,7	- 9,0	— 7,9	Neapel
,,	15 21 26	130 28 50,6	24 53 11,5	- 0,2	- S,1	»
28	15 11 1	132 29 51,9	24 8 35,5	+ 4,7	4,0	>>
30	1 3 15 56	136 23 43,8	22 36 7,6	+ 21,2	- 11,3	Abo
31	14 54 20	138 33 34,1	1 21 40 43,5	+ 38,6	+ 4,4	Prag
Sept. 1	14 48 40	140 35 4,1	20 47 5,6	+ 19,4	- 0,4	Prag
»	15 21 3	140 37 41,6	20 46 0,5	+ 25,6	- 9,3	Speier
2	15 25 37	142 39 33,7	19 49 42,2	+ 27,2	11,5	Neapel
>>	15 31 2	142 40 7,0	19 49 36,3	+ 21,3	- 18,7))
6	15 31 26	150 44 45,3	15 43 51,3	+ 20,6	- 21,4))

Aus diesen Vergleichungen habe ich für die ersten beiden Jahre je drei, für das letzte sechs Örter als sogenannte Normalörter ausgezogen. Ohne gerade verbürgen zu wollen daß nicht eine Schätzung anderer Art hin und wieder Änderungen darin vornehmen würde, halte ich mich doch überzeugt, daß eine Bahn, welche diesen Normalörtern genug thut, auch das Ganze der Erscheinungen hinlänglich befriedigend darstellen wird. Da sich sowohl die bisherigen als künftigen Rechnungen darauf beziehen werden, so stelle ich sie hier zusammen.

Normal - Örter.

1. Für 1819, bezogen auf das mittlere Äquinoctium 1819.

2. Für 1822, bezogen auf das mittlere Äquinoctium von 1822 Mai 24.

```
1822 Jun. 2,84328 93 46 24,9 + 16 52 49,0

" 12,84643 103 15 15,5 + 7 6 36,4

" 22,86984 115 47 43,0 - 9 10 10,7
```

3. Für 1825, bezogen auf das mittlere Äquinoctium von 1825 Spt. 16,3.

```
1825 Aug. 12,57139 100 54 32,4 + 31 32 49,1

" 17,57139 110 20 15,0 + 30 15 0,2

" 22,57139 120 13 22,3 + 28 4 21,1

" 27,57139 130 20 27,3 + 24 56 8,0

Sept. 1,57139 140 29 27,0 + 20 49 49,2

" 6,57139 150 35 41,8 + 15 48 47,4.
```

Ihre Vergleichung mit den obigen Elementen giebt die folgenden Fehler, in welchen man nur $\frac{\delta U}{U} = -1$ zu setzen braucht, um die Fehler zu erhalten welche ohne Anwendung von U übrig geblieben wären, so wie eine gleiche Substitution die obigen Elemente in die ohne U anzunehmenden verwandelt.

Fehler der Elemente II.

Diese Fehler sind nach der Methode der kleinsten Quadrate so bestimmt, dass allen Angaben gleicher Werth zugestanden ist, die Fehler der geraden Aufsteigungen aber mit dem jedesmaligen Cosinus der Deklination multiplicirt wurden. Die Summe der Quadrate dieser 24 Unterschiede wird nahe sein

= $7426 + 87682 \left\{ \frac{\delta U}{U} + 0,02946 \right\}^2$

so dass diese Beobachtungen allein eine Verminderung von $\frac{\delta U}{U}$ zwar zu erkennen geben, zugleich aber zeigen dass ohne diese Annahme, der mittlere Fehler einer Beobachtung etwa drei und ein halb mal größer ausfallen würde als mit ihr.

Auf diese Elemente II. gründete sich mit Zuziehung der oben angegebenen Störungen, und einstweilen noch beibehaltenem Werthe von U, das folgende System von Elementen für 1829, nach welchem eine genaue Ephemeride im Voraus berechnet und an die Beobachter vertheilt wurde.

1829 Jan. 9,72.

$$M = 0^{\circ} 0' 2,83$$

 $\mu = 1069,87572$
 $\phi = 57^{\circ}38'25,2$
 $\pi = 157 17 26,2$
 $\Omega = 334 28 47,1$
 $i = 13 20 47,9$

Епске

118

wo wiederum π und Ω auf das mittlere Äquinoctium der Epoche bezogen sind.

Das Zutrauen zu der Möglichkeit einer genauen Vorausbestimmung, veranlasste bei diesem Durchgange noch die Anbringung einer neuen Correction, welche bei den früheren vernachläsigt war, des Einflusses nämlich, den die Änderung der Cometenelemente selbst während der kurzen Zeit seiner Sichtbarkeit auf den geocentrischen Ort hat. Dieser Einfluss kann der Natur der Sache nach nur höchst unbedeutend sein, und mehr zum Beweise dass er früher mit Recht vernachläsigt war, und auch wohl in Zukunst es werden kann, führe ich die erhaltenen Werthe, so genommen, dass sie dem nach obigen Elementen berechneten Orte hinzugefügt werden müssen, um den wahren für ein bestimmtes Zeitmoment zu erhalten, hier an.

	Verbesserung der		
	AR.	Decl.	
Spt. 12,3	+ 3,"9	- 0,7	
Oct. 6,3	-1 - 5,2	- 0,9	
» 30,3	 6,9	+ 0,7	
Nvb. 23,3	 5,7	+ 1,4	
Dcb. 17,3	+ 4,1	+ 1,4.	

Von den nachfolgenden Beobachtungen, den einzigen welche hier benutzt werden konnten, ist die erste von dem ausgezeichneten Dorpater Astronomen Struve angestellt, und verdient trotz der Lichtschwäche des Cometen, und der dadurch herbei geführten unvollkommenen Beobachtungsmethode unstreitig ein gleiches Zutrauen wie die hier aufgeführten späteren. Es war ihm unmöglich die vortrefflichen Mikrometer seines großen Refraktors anzuwenden, welche seinen spätern Ortsbestimmungen, eine so unübertreffliche Genauigkeit gegeben haben. Er mußte sich begnügen, den Cometen in die Mitte des 17' großen Gesichtsfeldes so genau die Schätzung es erlaubte zu bringen, und dann den Refraktor als ein Äquatoral zur Bestimmung des Punktes der Himmelskugel gebrauchen. Die drei folgenden sind mit dem Fernrohr des Herrn Justizrathes Kunowsky angestellt; die acht letzten auf der Sternwarte.

Obgleich die Übereinstimmung der Beobachtungen unter sich bei weitem nicht so ist als man wünschen mögte, so glaube ich doch hoffen zu dürfen, dass die Unterschiede die sich gegen andere Beobachtungen bei ihnen sinden mögen, mehr dem oben erwähnten Umstande, als einem Mangel an Sorgsalt zuzuschreiben sein werden. Das Gesichtsseld des Kreismikrometers ward genau untersucht, und im Lause der Beobachtungen stets gleich groß gefunden. Die Durchgänge des Cometen wurden zur möglichsten Vermeidung einer falschen Schätzung des leuchtenden Punktes, sowohl für gerade Aufsteigung als für Abweichung stets ober- und unterhalb des Mittelpunkts genommen, und die Resultate eines jeden Abendes unter sich stimmten immer befriedigender, als die der verschiedenen Abende. Die benutzten Sternpositionen sind gegen den möglichen Fehler der Beobachtungen zu genau, als dass es nöthig wäre sie aufzuführen. Stets wurden mehrere Sterne zusammen benutzt, von denen der größere Theil sich bei Bessel und der Histoire celeste zugleich vorsand.

Beobachtungen von 1828.

	Mittl. Zeit				Differenz der	Ephemeride.
1828.	des Beobach- tungsortes.	Ort.	Ger. Aufstg.	Abweichg.	AR.	Decl.
Oct. 13	10 ^h 29′ 33″	Dorpat	7° 17′ 45″	+ 28°44′ 57″	2' 3,"1	+ 15,79
» 27	7 20 38	Berlin	351 57 40	26 41 4	<u> </u>	- 32,7
Nvb. 4	8 13 58		342 10 51	23 50 25	- 2 25,6	— 75 , 2
» 5	9 10 54		340 55 31	23 22 30	- 2 11,7	19,4
» 10	7 19 4		335 S 39	21 2 50	- 2 16,7	- 10,9
» 13	11 23 45		331 35 1	19 25 14	- 2 32,6	- 33,1
» 25	6 45 30		319 29 53	12 50 25	- 3 5,1	- 53,5
» 26	6 48 46		318 32 18	12 16 9	- 3 16,2	— 1 35,4
Dcb. 2	6 48 24		312 50 0	s 40 50	- 3 37,0	— 1 5,6
» 5	6 37 28		309 56 42	6 49 28	— 3 43,5	- 1 55,4
» 6	6 50 57		308 57 17	+ 6 9 58	— 3 57,5	- 1 22,0
» 16	5 45 24		298 6 14	— 1 1 36	- 4 41,2	- 1 46,1

Vermittelst der gefundenen Unterschiede, deren Größe sich aus den oben erwähnten Umständen, der großen Einwirkung von U und der Zeit des Durchganges erklärt, habe ich folgende fünf Normalörter für 1828 bestimmt:

4. Normalörter für 1828 bezogen auf das mittl. Äquinoct. 1829 Jan. 10.

Mittl. Par. Zt.	AR.	Decl.
	$\overline{}$	
Oct. 13,300	7°21′27″,5	+ 28°45′ 8″,5
Nvb. 6,300	339 47 19,3	 22 57 12, 1
» 25,300	319 26 53,3	+ 12 48 51,1
Dcb. 5,300	309 53 17,8	+ 6 46 40,4
» 16,300	297 59 16,6	<u> </u>

um aus ihrer Verbindung mit den obigen zwölf, neue verbesserte Elemente herzuleiten.

Bei der Übersicht der Störungsresultate, schienen außer den sechs Elementen noch vier andere Constanten von so großem Einflusse auf den Anschluß an die Beobachtungen, und zugleich noch einiger Ungewißheit zu unterliegen, daß es der Mühe werth sein konnte, sie in die Bedingungsgleichungen aufzunehmen. Außer dem erst noch zu bestimmenden U, haben bekanntlich die drei kleinen Planeten Pallas Juno und Vesta eine Vermehrung der Jupitermasse um $\frac{1}{81}$ nicht ganz unwahrscheinlich gemacht; folglich ward es wünschenswerth 4 und 4* aufzunehmen. Dann haben Burkhardts Untersuchungen über die Sonnenelemente eine Verminderung der Venusmasse um 0,1125 ihrer hier angenommenen Größe gegeben, und Bessels Berechnung der Präcessionsconstanten diese Verminderung bestätigt. Auch diese ward in die Bedingungsgleichungen aufgenommen. Die übrigen Massen haben theils einen zu geringen Einfluß um die Übereinstimmung beträchtlich besser oder schlechter zu machen, theils ist keine anderweitige Correction derselben bekannt geworden.

Die abgeleiteten Bedingungsgleichungen für ΔAR . cos δ und $\Delta \delta$, wurden hier, wie überall, durch stark geänderte Prüfungselemente als richtig anerkannt. Unter Voraussetzung eines gleichen Werthes aller Beobachtungen, sind die Logarithmen der Coëfficienten jeder Constante hier zusammengestellt. Der Kürze wegen bezeichnet:

n den numerischen Werth der jedesmaligen Differenz der Rechnung und Beobachtung.

a den Coëfficienten von ΔM .

 $b \ldots \Delta (10,000 \mu)$

c $\Delta \phi$

d	d	eı	1 (C	эë	ff	ic	ie	nt	er	1 ,	VΟ	n	$\Delta \pi$
e	٠		•	•	•	٠		•	•				•	$\Delta\Omega$
f	•		•	•	•	٠	•							Δi
E	•			•						•	•	•	•	Δ 100 2 \downarrow
h	•			•		•		•		•	•		•	Δ 100 24 *
i				•	•	•	•							Δ 100 U
k														Δ 100 Q

wo unter 24 24* und 9 die oben angegebenen Massenwerthe als Einheiten verstanden werden.

1819.

		AR.		Decl.			
	Dcb. 22.	Jan. 1.	Jan. 12.	Dcb. 22.	Jan. 1.	Jan. 12.	
n	1,38683	0,91381	1,16228n	1,31806	0,81291	1,01284	
а	0,52152a	0,69456a	0,92316n	9,74092	0,17458n	0,56471n	
ь	6,93023a	7,23825	7,73710	7,71252n	7,517:410	6,42870n	
c	9,05729	9,84024	0,20406	0,05423n	9,85741.	8,02036	
d	9,08217	9,12707n	9,67412a	9,67058	9,39550	S,S1117n	
e	8,65839	8,26881	8,14860	8,92927.	8,47232	8,68619	
f	9,78851n	9,73463n	9,59112n	9,95504	9,91949	9,82430	

1822.

		AR.			Decl.	
	Jun. 2.	Jun. 12.	Jun. 22.	Jun. 2.	Jun. 12.	Jun. 22.
n	1,39752	1,38935n	1,03185	1,39094	0,1139-in	0,20412n
а	9,89798a	0,42007n	0,46723n	0,43657a	0,62150n	0,88934
ь	9,01293n	9,52261n	9,57820n	9,52123	9,70618n	9,97471
С	0,27256n	0,55443n	0,74629a	9,31729n	9,60553n	0,12458n
d	9,46074n	9,95962n	0,25549n	9.07335n	9,09652	9,39377n
e	8,24180	s,41044	6,99123	S,8383 5	7,89154	8,97387n
f	S,83136n	9,43072	9,86902n	9,66571n	0,00936n	0,19505 _p
g	2,10480	2,57351	2,65117	2,51703	2,70679	2,97828
h	1,19145n	1,69626n	1,748880	1,6960Sn	1,88296	2,15200n
i	9,77827n	0,29967a	0,35071n	0,31238n	0,49683	0,764170
k	9,95240a	0,47010a	0,52090n	0,48045n	0,66523.	0,93294n

1825. AR.

	Aug. 12.	Aug. 17.	Aug. 22.	Aug. 27.	Spt. 1.	Spt. 6.
n	1,57399a	1,36131a	0,77816n	0,25853	1,32607	1,30340
a	0,52525	0,55523	0,57732	0,59292	0,60604	0,62216
ь	9,90695	9,93741	9,95995	9,97600	9,98954	0,00607
c	0,17526ո	0,12978n	0,06159n	9,96611n	9,83473.	9;63626
d	9,62106	9,55705	9,48212	9,40395	9,33636	9,29502
e	8,29885n	S,23070n	8,02119n	6,95424n	8,01536	8,32346
f	9,11916	9,25023	9,32067	9,33752	9,29553	9,17088
g	2,82386n	2,85752n	2,88307n	2,90184n	2,917820	2,93651s
h	1,82386	1,86029	1,88848	1,90974	1,92803	1, 94893
i	0,98655	1,01658	1,03869	1,05429	1,06739	1,08348
k	0,99252	1,02273	1,04501	1,06076	1,07400	1,09024

1825. Decl.

n	1,30750	1,08279	0,61278	0,77815n	1,12710n	1,34044.
a	9,846710	0,03774n	0,18310n	0,29570n	0,38406a	0,45460n
ь	9,22907	9,42022n	9,56585.	9,67878	9,76749n	9,83841
c	9,40557	9,56482	9,64595	9,66868	9,63531	9,52494
d	S,8153Sa	8,97905a	9,06386a	9,10653n	9,12859n	9,14539
e	S,58805n	8,31994n	7,39270n	8,18412	s,49220	8,63859
f	9,79145	9,76171	9,71088	9,63488	9,52296	9,34887
S	2,12931	2,32910	2,48077	2,59839	2,69105	2,76552
h	1,12535a	1,32895n	1,48384n	1,60436a	1,69969n	1,77672
i	0,30826.	0,499181	0,64450n	0,75706n	0,84540a	0,91592n
k	0,31393n	0,50518n	0,65075n	0,76352n	0,85203n	0,92271n

1829. AR.

1828.	Oct. 13.	Nvb. 6.	Nvb. 25.	Dcb. 5.	Dcb. 16.
n	2,03276a	2,11031n	2,26779n	2,35106n	2,44863n
a	0,16852	0,13309n	0,70975a	0,86797n	1,00525a
ь	9,71534	9,70416	0,27045a	0,42767n	0,56448.
c	0,52079n	0,30278a	9,71189	0,27074	0,50536
d	0,29132	0,12715	9,24797	9,57707n	9,92882n
e	9,20895	9,21203	9,00655	s,80672	8,43457
f	9,98432n	0,08327n	9,99785n	9,90125n	9,71457
в	2,54749a	2,67033	3,18624	3,33789	3,47209
h	1,44656	1,56537	2,08229n	2,23397n	2,36819
i	0,97009	0,95116	1,52046n	1,67790n	1,81480.
k	0,80036	0,77802n	1,34902"	1,50666n	1,64368n

Decl.

1828.	Oct. 13.	Nvb. 6.	Nvb. 25.	Dcb. 5.	Dcb. 16.
n	1,20412	1,53148	1,86923	1,94148.	2,02531n
a	0,30968	0,37698	9,83870	9,84854	0,41500a
ь	9,86335	9,92874	9,37535	9,42439n	9,97731n
c	0,42895n	0,58709n	0,47179.	0,30543n	9,90121n
d	0,13626	0,26093	0,10452	9,90127	9,40511
e	9,53171	9,46556n	9,27140.	9,05319	8,22011n
f	0,13439	0,16948	0,15453	0,13144	0,07299
g	2,74835a	2,80439n	2,18356n	2,38605	2,89394
h	1,64457	1,69887	1,06494	1,29303n	1,79382a
i	1,11672	1,18290	0,63817	0,66472n	1,22540a
k	0,94603	1,01239	0,46847	0,49312n	1,05442n

Wenn man zuerst die sechs Elemente so bestimmt, dass sie ohne die Werthe von ghik zu ändern, die Summe der Fehlerquadrate zu einem Minimum machen, so sind die zurückbleibenden Größen, durch welche nach der Gaussischen Eliminationsmethode und Bezeichnung, die bestmöglichsten Werthe von U 4 4 und Q sich ergeben, die folgenden:

$$[nn.6] = + 42167,4$$

$$[gg.6] = + 13482,0$$

$$[gh.6] = - 8244,0$$

$$[gi.6] = + 1505,32$$

$$[gk.6] = + 15788,0$$

$$[hh.6] = + 5233,0$$

$$[hi.6] = - 974,90$$

$$[hk.6] = - 97,72$$

$$[hn.6] = - 11329,0$$

$$[ii.6] = + 207,0916$$

$$[ik.6] = + 207,0916$$

$$[ik.6] = + 4,4105$$

$$[kh.6] = + 4,4105$$

$$[kn.6] = + 109,40$$

bei welchen Zahlen indessen zu bemerken ist, dass die letzten Stellen nicht sicher sind, da die mit fünf Decimalen geführte Rechnung sie nicht verbürgen läst.

124 E N C K E

Hieraus ergaben sich für die wahre Bestimmung der einzelnen Werthe die folgenden Resultate:

Will man die Größe der Summe der Fehlerquadrate kennen, wie sie ohne das eingeführte U, bei übrigens unverändertem 24 24* und 2 sein würde, so wird man i = -100 setzen müssen und folglich die Summe bilden

$$42167,4 - 200 [in] + 10000 [ii]$$

= $1607769,4$

bei 34 Gleichungen; der mittlere Fehler einer Beobachtung würde hiernach 217" betragen müssen, eine Größe die theils mit unsern Hülfsmitteln ganz unvereinbar ist, theils selbst um mehr als doppelt größer als die Vorausberechnung der neuesten Beobachtungen sie giebt. In der That würde auch die Bestimmung des Laufes im Jahre 1828, wenn man kein U annehme, bei der vortheilhaftesten Vereinigung der früheren Beobachtungen, Fehler von mehr als einem halben Grade gegeben haben. Es ist schwerlich nöthig noch weiter auszuführen, daße eine Änderung der Jupiter- und Venusmassen diesen mittleren Fehler bei keiner irgend denkbaren Annahme so weit verringern kann, daß er innerhalb der gehörigen Grenzen bliebe.

Es kann deshalb wohl nicht bezweifelt werden, dass eine außergewöhnliche Ursache auf den Lauf des Cometen eingewirkt hat.

Bestimmt man jetzt die Änderung von U so, dass die Summe der dann übrig bleibenden Fehlerquadrate ein Minimum wird, so erhält man:

$$i = -12,20025$$

und die dann noch von ghk abhängigen übrig bleibenden Summen, die mit [nn.7] u.s.w. bezeichnet werden, sind:

$$\begin{bmatrix}
 nn \cdot 7 \end{bmatrix} = + 11342,6 \\
 [gg \cdot 7] = + 2540,0 \\
 [gh \cdot 7] = - 1158,0 \\
 [gk \cdot 7] = + 80,26 \\
 [gn \cdot 7] = - 2577,0 \\
 [hh \cdot 7] = + 644,0 \\
 [hk \cdot 7] = - 48,17 \\
 [hn \cdot 7] = + 565,0 \\
 [kk \cdot 7] = + 3,8756 \\
 [kn \cdot 7] = - 19,01.$$

Der neue Werth von U wird hiernach

$$= 0,8779975 \frac{1}{752,73}$$

$$= \frac{1}{857,33}$$

er entspricht einer jährlichen Zunahme der mittleren Anomalie von 63", und liegt fast in der Mitte zwischen den beiden obigen Bestimmungen, aus den drei Perihelien 1786, 1795 und 1805 zusammen, und den zwei letzten allein verbunden mit 1819.

Versteht man unter $\frac{\delta U}{U}$, den Quotienten in Bezug auf diese neue bestimmte Einheit von U genommen, so giebt die Elimination folgende Correctionen der einzelnen Elemente

und die verschiedenen Systeme von Elementen sind folgende, in Bezug auf die oben bemerkten Äquinoctien genommen.

Elemente III.

$$M = 359^{\circ}59'43'',38 + 46'',92'4 \frac{8U}{U}$$

 $\mu = 1076'',80800 - 0'',156664$
 $\phi = 58^{\circ}3'20'',4 + 42'',038$
 $\pi = 156 59 38,3 + 62,261$
 $\Omega = 334 32 56,1 + 754,311$
 $i = 13 36 45,7 + 83,300$

1822 Mai 24,0.

$$M = 0 \quad 0 \quad 34,07 - 77,085 \quad \frac{\delta U}{U}$$
 $\mu = 1069,52287 - 0,051859 \quad n$
 $\phi = 57 \quad 37 \quad 12,4 + 38,324 \quad n$
 $\pi = 157 \quad 12 \quad 0,4 + 62,261 \quad n$
 $\Omega = 334 \quad 24 \quad 54,4 + 754,311 \quad n$
 $i = 13 \quad 20 \quad 25,1 + 83,300 \quad n$

1825 Spt. 16,3.

$$M = 0^{\circ} 0' 27,29 - 78,874 \frac{8U}{U}$$
 $\mu = 1070,33239 + 0,049899$
 $\phi = 57^{\circ} 39' 52,1 + 34,687$
 $\pi = 157 14 46,6 + 62,261$
 $\Omega = 334 27 11,9 + 754,311$
 $i = 13 21 29,7 + 83,300$
 $1829. Jan. 9,72.$
 $M = 359 59 28,17 + 43,627 \frac{8U}{U}$
 $\mu = 1069,84575 + 0,152190$
 $\phi = 57 38 12,6 + 31,053$
 $\pi = 157 18 8,3 + 62,261$
 $\Omega = 334 29 12,1 + 754,311$
 $\Omega = 334 29 12,1 + 754,311$
 $\Omega = 334 29 12,1 + 754,311$
 $\Omega = 334 29 12,1 + 754,311$

Die directe Vergleichung giebt damit, in Übereinstimmung mit den Bedingungsgleichungen folgende Fehler:

Unterschiede der Elemente III.

	AR.	Decl.
1818 Dcb. 22	$+44,2 - 159,3 \frac{\&U}{U}$	$+47^{"}_{,8}-25^{"}_{,2}\frac{\delta U}{U}$
1819 Jan. 1	+ 12,6 - 245,4 »	+ 23,8 - 32,9 »
» 12	- 27,9 - 409,2 ».	— 6,3 — 83,2 »
1822 Jun. 2	+ 38,5 - 18,4 »	+ 18,5 + 209,1 »
» 12	19,9 13,1 »	- 6,8 + 220,5 »
» 22	+ 7,9 - 150,6 »	- 10,0 + 331,2 »
1825 Aug. 12	— 28,6 — 348,5 »	+ 13,2 + 82,9 »
» 17	— 18,8 — 356,5 »	+ 5,6 + 125,8 »
» 22	— 6,4 — 353,1 »	- 0,3 + 170,1 »
» 27	- 4,0 - 341,2 »	- 7,1 + 212,3 »
Spt. 1	+ 11,0 - 326,9 »	- 9,9 + 249,5 »
» 6	+ 4,5 - 317,7 »	- 13,1 + 279,6 »
1829 Oct. 13	— 20,3 — 413,3 »	+ 20,1 - 70,0 »
Nvb. 6	+ 19,0 - 37,6 »	- 6,1 - 26,2 »
» 25	+ 4,6 - 209,3 »	— 19,8 — 25,2 »
Dcb. 5	1,5 - 299,5 »	— 16,3 — 30,4 »
» 16	- 4,5 - 400,6 »	- 4,6 - 42,1 »

Setzt man hier $\frac{\delta U}{U} = -1$, so wird man die Fehler bekommen, welche ohne U statt finden würden.

Die Summe der Quadrate von $\Delta \alpha^2 \cos \delta^2$ und $\Delta \delta^2$, ist aus der directen Vergleichung:

11404,9 + 1594950 $\left(\frac{\delta U}{U}\right)^2$

Auch die Unterschiede der drei verschiedenen Elementensysteme sind nicht von großer Bedeutung. Besonders sind die Unterschiede der Elemente II und III, wenn man den neuen Werth von U in die ersteren substituirt, geringfügig. Es wird nämlich dann

$$\Delta M = -1,34$$
 $\Delta \mu = -0,00076$
 $\Delta \phi = -6,3$
 $\Delta \pi = +25,2$
 $\Delta \Omega = +66,0$
 $\Delta i = +6,1$

bei welchen die größeren Unterschiede bei π und Ω , hauptsächlich von der minder vortheilhaften Bestimmung durch die drei ersten Perihelien herrührt.

Substituirt man jetzt, um die neuen Werthe mit den Perihelien vor 1819 zu vergleichen, in die obigen drei Gleichungen die sich auf 1805, 1795 und 1786 beziehen:

$$0 = - 4814,75 \quad \Delta \mu_0 + 16 \quad \Delta M - 1530,55$$

$$0 = - 8436,75 \quad \text{``} + 49 \quad \text{``} - 4323,75$$

$$0 = - 12048,35 \quad \text{``} + 100 \quad \text{``} - 7392,75$$

 $\Delta \mu_0 = -$ 0,192 und $\Delta M = +$ 63" so erhält man

$$0 = + 401,85$$

 $0 = + 383,15$
 $0 = + 1220,55$

Fehler welche, insofern sowohl die Störungsrechnungen dieser Perioden noch Verbesserungen bedürfen, als auch die substituirten Größen selbst aus ganz verschiedenen Beobachtungen hergeleitet, und von einem dreimaligen Umlaufe auf einen vier sieben und zehnmaligen geschlossen ward, noch als erträglich zu betrachten wären.

Indessen bleibt auch bei den Vergleichungen der Normalörter noch der Übelstand, dass die Fehler sehr ungleich vertheilt sind. Die Summe der Quadrate der sechs Fehler von 1819 beträgt mehr als die Summe der Quadrate der übrigen achtundzwanzig zusammen genommen.

Es würde freilich bei der starken Abnahme der oben angeführten Größen [gg.7] [hh.7] viel zu gewagt sein aus den Bedingungsgleichungen auf eine etwanige Correction der Jupitersmasse schließen zu wollen, und noch weniger würde es gebilligt werden können, zu der schon angeführten Hypothese von U, noch die zweite einer Verschiedenheit von 24 und 24 hinzufügen zu wollen. Dagegen wird es gestattet sein, solche Werthe von Correctionen der Jupiters- und Venusmassen einzuführen, die durch andere Erscheinungen schon wahrscheinlich geworden sind.

Bekanntlich haben die kleinen Planeten eine Vergrößerung der Jupitersmasse um den ½ Theil der hier zum Grunde gelegten wahrscheinlich gemacht. Setzt man aber nach Nicolai

$$24 = 24^* = \frac{1}{1053,924}$$

oder

$$\log g = \log h = 0.096645$$

so wird die daraus folgende kleinste Summe der Fehlerquadrate:

$$= 11342,6 - 3672,3$$

= 7670,3.

Eine so beträchtliche Verminderung scheint ebenfalls bei dem Cometen die Annahme einer größeren Jupitersmasse zu rechtfertigen.

Betrachtet man die sieben Größen, U und die sechs Elemente, überhaupt als noch abhängig von einer etwanigen Correction der Jupitersmasse ohne 24 und 24* zu unterscheiden, so giebt die Elimination aus den Bedingungsgleichungen die folgenden Werthe für diese sieben Größen, wobei ΔU in Bezug auf die letzte Bestimmung von U genommen ist und $\Delta 24$ die hundertsache Änderung der Laplace schen Masse $\frac{1}{1067.09}$ bezeichnet:

$$\Delta M = + 2\frac{7}{2}44 \quad \Delta 24$$

 $\Delta \mu = + 0.079649 \quad \omega$
 $\Delta \phi = + 15,865 \quad \omega$
 $\Delta \pi = - 3,253 \quad \omega$

$$\Delta \Omega = + 35,656$$
 $\Delta 24$
 $\Delta i = + 15,247$ »
 $\frac{\Delta U}{U} = - 0,029172$ »

Wenn man diese Werthe in die einzelnen Bedingungsgleichungen substituirt, so erhält man für den Einfluß den eine Änderung der Jupitersmasse bei jedem einzelnen Fehler haben würde, folgende Werthe:

١.			AR.		Decl.					
1818	Dcb. 22	_	14, 49	Δ 2 \downarrow	_	11,12	Δ 2 \downarrow			
1819	Jan. 1		5,93	>>		6,59))			
	» 12	+	6,03))	+	3,83))			
4822	Jun. 2	+	0,29	»	+	6,35	>>			
	» 12	+	1,65))	+	5,16))			
	» 22	_	4,49	>>	+	7,79	>>			
1825	Aug. 12	+	2,15	>>	-+-	2,30))			
	» 17	+	3,20))	+	2,26))			
	» 22	+	4,24))	+	1,98	3)			
	» 27	+	5,26	>>	1	1,43	>>			
	Spt. 1	+	6,03	>>	+	0,58))			
	» 6	+	6,71	>>	_	0,59	>>			
1829	Oct. 13	+	0,23))	-	1,96))			
	Nvb. 6	_	0,80	>>	_	0,23	>>			
	» 25	_	0,64	»	+	2,41	>>			
	Dcb. 5	_	0,12	>>	+	4,22	>>			
	» 16	+	1,30	>>	+	6,34	>>			

giebt man hier dem $\Delta 24$ den oben bemerkten der Nicolaischen Masse entsprechenden Werth, und vereinigt die Produkte mit den obigen Zahlen, so erhält man die folgenden Fehler:

Differenz für die Jupitersmasse = $\frac{1}{4053,924}$

	AR.	Decl.
1818 Dcb. 22	+ 26,1	+ 30,72
1819 Jan. 1	-+ 5,2	+ 15,6
» 12	20,4	- 1,5
1822 Jun. 2	- − 38,8	+ 26,4
» 12	17,8	- 0,4
» 22	-1- 2,3	0,3
1825 Aug. 12	- 25,9	1 16, 1

Mathemat. Klasse 1829.

	AR.	Decl.
1825 Aug 17	— · 14, s	s,"4
» 22	- 1,1	+ 2,2
» 27	+ 2,6	 5,3
Spt. 1	+ 18,5	- 9,2
» 6	+ 12,9	13,8
1829 Oct. 13	20,0	-1 17,7
Nvb. 6	+ 18,0	— 6 , 4
» 25	- + 3,8	16, S
Dcb. 5	— 1,7	- 11,0
» 16	2,9	+ 3,3

in welcher Tabelle die Fehler gleichmäßiger vertheilt, und die größeren besonders bedeutend verringert sind. Die Summe der Qnadrate $\Delta \alpha^2 \cos \delta^2 + \Delta \delta^2$ ist hier

für die mit fünf Decimalen geführte Rechnung nahe genug mit der Elimination aus den Bedingungsgleichungen übereinstimmend.

Eine ähnliche Rechnung für die Venusmasse durchgeführt, giebt keine bedeutend kleinere Summe der Fehlerquadrate; der Einfluss der starken Burkhardtschen Verminderung nach welcher

$$k = -11,25$$

genommen werden müßte, wird, sobald man die Jupitersmasse in dem obigen Verhältnisse vermehrt hat, ohne allen Einfluß bleiben. Es wird damit

$$[kk.s] = + 3,8756$$

 $[kn.s] = + 21,08,$

woraus die kleinstmöglichste Summe der Fehlerquadrate den Bedingungsgleichungen zufolge sein würde

$$7547,4 + 3,8756 [k + 5,828]^2$$
.

Indessen habe ich doch wenigstens die Elemente als Functionen von der Venusmasse darzustellen für nöthig erachtet, um für die Bearbeitung der letzten Hand leicht die Venusmasse, welche bis dahin als die wahrscheinlichste angenommen sein möchte, einführen zu können. Aus dem bisherigen ergeben sich folgende Bestimmungen:

Man kann die sämmtlichen siebzehn Normalörter der vier Erscheinungen des Cometen mit einem mittleren Fehler von 15" darstellen, wenn man bei der Störungsrechnung die folgenden Planetenmassen anwendet:

außerdem ein widerstehendes Mittel annimmt dessen Constante der früher gegebenen Bedeutung nach ist:

$$U = \frac{1}{889,75}$$

$$\log U = 7,050731$$

 $\left\{ ext{Sollte die Venusmasse geändert werden, so würde U noch mit dem Factor multiplicirt werden müssen }
ight.$

 $\left(1-0,05788\frac{\Delta Q}{Q}\right)$

und die Elemente für 1819 so annimmt:

Elemente IV.

1819 Jan. 27, 25. Mittl. Par. Zt.

$$M = 359^{\circ} 59' 46'',18 + 2'',93 \frac{\Delta Q}{Q}$$

 $\mu = 1076,90750 - 0,11160$
 $\phi = 58^{\circ} 3' 40'',2 + 15'',13$
 $\pi = 156 59 34,2 + 13,72$
 $\Omega = 334 33 40,6 + 217,86$
 $i = 13 37 4,7 + 42,41$

132 E N C K E

Um diese Elemente auf die früheren Perihelien anzuwenden, wird es erforderlich bei den früheren Störungsrechnungen die neue Jupitersmasse einzuführen. Hierdurch werden die unmittelbaren Gleichungen:

$$\mu_{0} = \mu_{4} + 3,22124$$

$$\mu_{7} = \mu_{4} + 3,49558$$

$$\mu_{7} = \mu_{10} + 0,43612$$

$$M_{0} = M_{4} + 4814,75 \mu_{4} + 15540,8$$

$$M_{7} = M_{4} - 3622,0 \mu_{4} - 1359,8$$

$$M_{7} = M_{10} + 3611,6 \mu_{4} + 2002,3$$

und wenn man alles auf μ_0 bringt, die vorigen Werthe von M_0 M_4 M_7 M_{10} aber ungeändert beibehält, so hat man, wenn

$$\mu_{0} = 1077 + \Delta \mu_{0}$$

$$0 = -4814,75 \Delta \mu_{0} - 1512,45 + 16 \Delta M$$

$$0 = -8436,75 \quad \text{``} -4162,45 + 49 \Delta M$$

$$0 = -12048,35 \quad \text{``} -7238,55 + 100 \Delta M$$

Die Elemente IV. geben:

$$\Delta \mu_0 = -0.0925$$

und das gefundene U entspricht einem

$$\Delta M = +60.6$$

durch welche Substitutionen die Fehler werden

$$0 = -97,45$$
 $0 = -412,65$
 $0 = -64,05$

Fehler die fast kleiner ausfallen als man nach der Ungenauigkeit dieser Störungsrechnungen hätte hoffen können.

In dem Zusammentreffen der beiden Resultate, daß eine größere Jupitersmasse sowohl die früheren als späteren Erscheinungen bei weitem besser vereinigt, glaube ich hinlängliche Rechtfertigung zn finden, um diese größere Jupitersmasse künftig bei dem Cometen anzuwenden.

Schliefslich erlaube ich mir noch zu bemerken, daß das widerstehende Mittel nur als eine Form für die nothwendig gewordene Correction anzusehen ist. Die Nothwendigkeit einer solchen Correction zu beweisen, und zugleich das Hauptgesetz nach welchem sie sich richten muß, daß nämlich die mittlere Anomalie eine dem Quadrate der Zeit proportionale Vermehrung erhält, war der einzige Zweck dieser Zusammenstellung. Jede Erklärung die das letztere leistet, wird die Erscheinungen eben so gut, vielleicht noch besser darzustellen vermögen.

Nachträgliche Bemerkung.

Bei der fortdauernden Beschäftigung mit dem merkwürdigen Cometen, welcher der Gegenstand dieser Abhandlung ist, und dem dadurch herbei geführten häufigen Zurückkommen auf die früheren Rechnungen, erlaube ich mir, da der Abdruck dieser Abhandlung sich durch die Verhältnisse etwas verspätet hat, noch ausdrücklich zu bemerken, daß sie unverändert so gegeben ist, wie sie der Akademie im Jahre 1829 vorgelegt ward.

......3@c@@>>Deti.....

die geographische Länge und Breite der Berliner Sternwarte.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 30. Juli 1829 und 21. Januar 1830.]

Ι:

Länge von Berlin.

Die vieljährigen Beobachtungen auf der hiesigen Sternwarte, und die häufig von verschiedenen Astronomen daraus hergeleiteten Längenbestimmungen, ließen schon eine sehr genäherte Bestimmung dieses wichtigen Elementes erwarten. In der That weichen auch die gewöhnlichen Annahmen wenig genug von einander ab, um falls es auf den astronomischen Gebrauch allein ankäme, völlig sich damit begnügen zu können. Da aber die hiesige Sternwarte geodätisch mit mehreren andern verbunden ist, so ist es von Wichtigkeit auch die astronomische Bestimmung fester zu stellen, und wo möglich in noch engere Grenzen einzuschließen als bisher der Fall war.

Unter der astronomischen Bestimmung verstehe ich alle die Methoden, welche, sei es direct oder indirect eine Zeitbestimmung voraussetzen, und im wesentlichen kommen alle darauf hinans, ein und dasselbe plötzlich eintretende Phänomen an zwei verschiedenen Orten zugleich und zwar nach der Zeit eines jeden derselben zu beobachten. Welche Zeit, ob wahre oder mittlere Sonnenzeit oder Sternzeit dabei zum Grunde liegt ist an sich gleichgültig. Entweder man beobachtet wirklich in demselben Momente wie bei den Pulversignalen, oder man reducirt vermittelst bekannter und sicherer astronomischen Elemente die verschiedenen Erscheinungen auf eine einzige, wie bei den Bedeckungen durch den Mond und den Mondsdurchgängen, oder man überträgt die Beobachtungszeit von einem Orte zum andern vermittelst genauer Zeitmesser. Von diesen Methoden ist die erste, die ver-

136 E N C K E

mittelst Pulversignalen, nie bei Berlin angewandt worden, wie sie auch der Natur der Sache nach nur seltener und nicht sowohl zur Längenbestimmung allein, als zur Erreichung specieller Zwecke vermittelst dieser Längenbestimmung meistens gebraucht werden wird. Sie erfordert zu viele Vorbereitungen und Verabredungen um von dem Einzelnen ausgehen zu können. Die zweite, durch Sternbedeckungen, hat mein geehrter Vorgänger Bode viele Jahre hindurch mit verhältnifsmäßigem glücklichen Erfolge durch seine zahlreichen Beobachtungen von Bedeckungen in Ausübung gebracht. Es ist mein Bestreben gewesen durch die zwei letzten, Monddurchgänge und chronometrische Bestimmung, sein Resultat zu verbessern, und der Wahrheit näher zu bringen.

Die zahlreichste Sammlung von den Resultaten der Berechnung in Berlin beobachteter Sternbedeckungen findet sich in Zach Corresp. astron. Vol. I. p. 57. wo einige dreifsig aufgeführt sind. Freilich sind hier ältere und neuere zu einem künstlichen Zwecke zusammengeordnet worden, nämlich zu zeigen, daß eine weniger sichere Zeitbestimmung mitunter große Abweichungen bewirken kann. Wenn man indessen unter diesen ohne weitere Auswahl die neuesten zusammenstellt, nämlich die welche Bode mit den besseren jetzigen Instrumenten der Sternwarte gemacht hat, so findet man für die Beobachtungen bis 1813 mit Ausschluß der weniger sicheren Sonnenfinsternisse die Bestimmungen:

73 7			. 1	1		-	
Berl	ın	0 5 1	. 114	c h	von	Pal	rıs.

Bedeckg.	1802	Aug.	5.	Electra	3,3
	1803	Apr.	2.	νΩ 1	4, 3
•	1808	Mai	30.	1ω8	6,2
	>>	Jun.	4.	ι¹ mp	6,9
	»	Jul.	6.	1μ≠	3,5
	1810	Spt.	18.	αγ	5,3
	1812	Mrz.	26.	βmp 1	1,2
	>>	Febr.	19.	78 1	4,5
	»	>>	"	198 1	4,6
	>>	>>	»	298	4,8
	n	Dcb.	16.	α8 1	3,4
				44 1	2,5

im Mittel aus eilf Bedeckungen.

Eine andere Zusammenstellung von Wurm aus seinen eigenen Berechnungen allein (Monatl. Corr. XXVI. 178), gab die Länge etwas kleiner, nämlich 44′ 10″, 7, und sehr nahe damit stimmte Oltmanns im Jahrbuch 1809. p. 220. 44′ 10″, 2. Eine der neuesten Beobachtungen von Bode, hauptsächlich eine Plejadenbedeckung, hat Bessel IX. Abtheilung der Beobachtungen in der Vorrede berechnet, und daraus 44′ 13″, 0 gefunden. Im Mittel könnte man vielleicht 44′ 12″, 5 annehmen, wie es in meinem astronomischen Jahrbuche geschehen.

Es läfst sich indessen nicht ganz läugnen, daß diese Bestimmungen alle mehr oder minder mit einer kleinen Ungewisheit behaftet sind. Es scheint als ob der Gebrauch des Niveaus bei dem hiesigen Passageinstrumente nicht so häufig angewandt worden ist, als die neueren Beobachter es verlangen, und sonach die Zeitbestimmung nicht die Schärfe hat, welche keine Ungewißheit von einer bis zwei Zeitsecunden mehr Raum giebt. Bezeichnet man die Neigung der Axe mit i, die Polhöhe mit ϕ , so kann bekanntlich, auch wenn wie Bode stets anführt die Prüfungen durch Sterne in verschiedenen Declinationen nicht vernachläßigt sind, doch nicht eigentlich im Meridian beobachtet worden sein, sondern in einem Stundenkreise, der der Meridian eines andern um $i \sec \phi$ östlich oder westlich gelegenen Ortes ist. Es folgt hieraus, dass ein Fehler von zehn Bogensecunden in der Neigung einen Fehler von einer Zeitsecunde bedingt, und da ohne fortwährende Anwendung des Niveaus, dieser Fehler wohl im Laufe mehrerer Monate sich anhäufen kann, er beträgt bei dem hiesigen Instrumente nur etwa die Erhöhung des einen Armes über den andern um ¹/₅₀Linie, so sind daraus vielleicht zum Theil die Unterschiede der einzelnen Beobachtungen zu erklären.

Seit einigen Jahren hat man angefangen eine bis dahin zwar in Anregung gebrachte aber im Ganzen vernachläfsigte Methode der Längenbestimmung, nämlich die durch correspondirende Mondeulminationen theils mehr zu empfehlen, theils durch Bekanntmachung von Vergleichungsternen die nahe auf dem Parallel des Mondes liegen, wesentlich zu erleichtern. Die theoretischen Betrachtungen und die zweckmäßigste Form der Berechnung sind an einem andern Orte, namentlich durch Nicolai und Bessel so vollständig und gründlich ausgeführt worden, daß es unnöthig ist hier dabei zu verweilen. Nur erlaube ich mir zu bemerken, daß die eigentliche

138 E N C K E

Darstellungsweise vielleicht noch nicht so berührt ist wie es mir am zweckmäßigsten scheint. Denkt man sich die Erde ruhend und die Gestirne täglich ihren Umlauf um dieselbe vollendend, so werden jede zwei Gestirne die eine verschiedene Umlaufszeit haben zur Längenbestimmung angewandt werden können. Aus unsern astronomischen Tafeln kennen wir mit der größten Genauigkeit die tägliche Umlaufszeit eines jeden derselben. Beobachtet man also an dem einen Orte entweder das Zusammentreffen zweier Gestirne, oder den Zeitunterschied wenn das eine später als das andere in den Meridian kam, und kennt man den Unterschied ihrer Umlaufsgeschwindigkeit, so wird man für jeden aliquoten Theil der Peripherie berechnen können wie weit sie von einander entfernt sind, und die Vergleichung mit einer andern Beobachtung giebt diesen aliquoten Theil oder die Meridiandifferenz. Hieraus folgt, dass die strenge Auflösung des Problems erhalten wird, wenn man die beiderseitigen Tage, den Mondtag und den Sterntag zusammen vergleicht, und zugleich zeigt es sich, dass auch bei diesem Problem die Einmischung unserer conventionellen Zeiten, mittlerer oder wahrer Sonnenzeit, etwas fremdartiges und zu vermeidendes ist. Die Ungleichförmigkeit der Mondbewegung thut dieser Art der Vorstellung keinen weiteren Eintrag, als dass man die Umlausszeit desselben nicht als constant betrachten darf, sondern als eine nach Potenzen der Zeit geordnete Reihe.

Im Jahre 1826 gelangen mir verhältnifsmäßig ziemlich viele solche Mondeulminations-Beobachtungen, die an einem andern Orte im Detail aufgeführt sind. Da späterhin correspondirende zu Paris und zu Königsberg beobachtete mir bekannt wurden, so veranlaßte ich Herrn Wolfers sie in Rechnung zu nehmen. Sein gefundenes Resultat ist folgendes:

Vergleichung mit Königsberg.

1826 Febr.	15.	28' 29,"0	Gew. 0,0026
>>	17.	24,9	16
Apr.	17.	17,3	24
- **	20.	24,9	28
33	21.	26,9	34
\mathbf{J} un.	18.	32,8	36
Aug.	16.	19,8	27
Spt.	14.	16,6	15

Vergleichung mit Paris.

1826	Jan.	17.	44′ 10,″2	Gew. 0,0023
	Febr.	15.	8,2	28
	Apr.	18.	19,5	28
	»	20.	10,6	2 9
	>>	21.	10,9	35
	Jun.	19.	12,5	32
	38	>>	7,8	32
	Aug.	15.	22,0	27
	» ,	16.	24,6	27
	Spt.	13.	13,1	23
	>>	14.	11,4	15
	Oct.	15.	12,7	21

Zwölf Beob. Mittel 44 13,6 Gew. 0,0318.

Das angegebene Gewicht zeigt zugleich die etwanige Unsicherheit dieser Bestimmungen. Bezeichnet man diese Zahl durch P und die Unsicherheit eines Fadenantrittes mit ε , so wird die Unsicherheit des Endresultats

oder der Vergleichung mit Königsberg . . 6",4
$$\epsilon$$

Paris 5",6 ϵ .

Da die äufsersten Unterschiede bei fünf Fäden nicht um mehr als 0'',3 Zeitsecunden differiren, so wird man ϵ nicht wohl über 0'',2 nehmen können, wodurch die etwanigen Fehler werden

Königsberg gehört zu den astronomisch am sichersten bestimmten Punkten. Nach Bessel's neuesten Bestimmungen ist

140 Encke

beide mit einer Unsicherheit von etwa einer Secunde.

Die erste Gelegenheit zu einer chronometrischen Verbindung zwischen Berlin und Königsberg bot eine Reise des Herrn Etatsrath Schumacher über hier nach Königsberg dar. Sowohl auf der Hinreise als auf der Rückreise verglich er sechs treffliche Chronometer mit den hiesigen Uhren, und hatte dadurch zugleich die Gewißheit den etwanigen Fehler den ein durch den Transport veränderter Gang der Chronometer auf die Längenbestimmung hat zu eliminiren. Unter der Voraussetzung, welche wenigstens der Wahrheit sehr nahe kommen wird, daß dieselbe und gleich lange dauernde Bewegung, auf gleiche Weise den Gang ändert, wird die Länge auf dem Hinwege um eben so viel auf der einen Seite abweichen, als sie auf dem Rückwege auf der andern abweicht, und es wird so möglich den Gang während der Bewegung zu bestimmen. Das Resultat dieser Nebenbestimmung war nach einer vorläufigen Reduction sehr nahe gleich dem aus den Mond-culminationen erhaltenen.

Im vorigen November hatte aber derselbe Astronom die Güte seinen Gehülfen Herrn Lieutenant Nehus mit zwölf der besten Chronometer, besonders zur Verbindung von Berlin mit Altona, herzusenden. Die größere Anzahl sicherte vor dem schädlichen Einflusse den selbst eine so kleine Reise zufällig auf den einzelnen haben könnte. Da die Mehrzahl schon vielfältig geprüft war, so war eine gute hiesige Zeitbestimmung von wesentlichem Interresse, und die vortreffliche Pendeluhr von Tie de welche die Sternwarte besitzt, erlaubte zum Theil den Mangel der Instrumente zu ersetzen, indem man annehmen konnte, daß ihr Gang so gleichförmig war, daß die Abweichungen von \pm 0″,2 von einem Tage zum andern gefunden, hauptsächlich von der Unsicherheit im Nivelliren herrührten, da zwei Secunden in der Neigung bei dem hiesigen Niveau nicht immer mit Sicherheit genommen werden können. Der Gang der Uhr war hiermit:

Nvb. 14. + 0, 8 " 16. + 0, 7 " 19. + 0, 6 " 22. + 0, 3 " 24. + 0, 15 " 25. + 0, 05. Das vollständige Detail der Beobachtungen und Vergleichungen in Berlin und Altona ist in meinem Besitze, woraus zugleich zur Prüfung der Genauigkeit der Gang sich ergiebt, den jeder Chronometer sowohl vor der Reise, in Altona, als auf ihr, in Berlin und nachher in Altona gehabt hat. Da es indessen anderswo bekannt gemacht werden wird, und eine doppelte Rechnung jeden Fehler ausschließt, so begnüge ich mich die Resultate jedes einzelnen Chronometers herzusetzen, mit besonderer Bezeichnung derjenigen die ihren Gang am wenigsten geändert haben. Er ist auf dieselbe Weise wie oben erwähnt, im Mittel aus Hin- und Herreise genommen.

Kessels	1252					13	48,704*	
Emery.			•					50,22
Jürgens	en.	•			٠			50,65
Earnsha	w .							49,74
Breguet	3719						48,61*	
Arnold	2015	•						57,32
>>	1755			٠			48,76*	
Kessels	1260						48,14*	
»	1						49,06*	
Breguet								51,68
Arnold	97					٠		41,81.

Einer der zwölf Chronometer ward einmal in Berlin vergessen aufzuziehen, weswegen er hier nicht mit berücksichtigt ist, er würde

Kessels 1276 13
$$^{\prime}$$
 50, $^{\prime\prime}$ 47

gegeben haben.

Aus allen eilf folgt im Mittel

und die fünf deren Gang während der ganzen Zeit nicht variirt hat, gaben:

die Ungewissheit dürfte folglich ebenfalls nicht eine Secunde übersteigen.

Nach den besten und sichersten Bestimmungen ist Altona

östlich von Paris		٠									30'	25"
folglich Berlin	٠			٠	٠			٠	٠		44	14," 53

im Mittel aus allen eilf Chronometern. Nimmt man nun aus den drei astronomischen Bestimmungen, die ziemlich gleiche Unsicherheit haben das Mittel, so erhält man:

44' 13",8

fast dasselbe was die bessern Chronometer allein gegeben haben.

Geodätisch ist Berlin durch die vortreffliche von Müfflingsche Triangulation mit Seeberg, und dadurch auch mit Göttingen verbunden. Aus diesen Dreiecken berechnet der Herr General den Mittagsunterschied mit Seeberg

oder in Zeit = 2° 39' 52", 38 = 10' 39", 49.

Da nun Seeberg mit großer Genauigkeit

33' 34",8

von Paris liegt, so wird die Länge von Berlin

Bei geodätischen Messungen und daraus hergeleiteten Längen könnte man vielleicht den Einfluss der zum Grunde liegenden Abplattung fürchten. Um so angenehmer ist es daher dieselben Dreieke mit einer andern Abplattung, als die von Herrn von Müffling benutzte $(\frac{4}{310})$, nämlich $\frac{4}{302.78}$ berechnet zu sehen. Der Herr General hatte mit großer Liberalität die Güte, dem Herrn Hofrath Gauß seine sämmtlichen Details der Dreiecke mitzutheilen, welcher sie nach seinen eigenen Methoden in Rechnung nahm. Er findet:

Berlin von Göttingen.....3° 26′ 59″, 11.

Da nun in der Schrift über die Breitenbestimmung von Göttingen der geodätische Unterschied mit Seeberg angegeben wird

Göttingen von Seeberg 0° 47′ 9″, 20

so wird nach Gaufsens Rechnung:

 nur um 0", 16 von Herrn von Müffling's Angabe verschieden, wodurch zugleich die Zweifel wegen eines etwanigen Einflusses einer andern zunehmenden Abplattung verschwinden.

Es folgt hieraus dass die neue astronomische Bestimmung

vollkommen mit der geodätischen harmonirt, und man deswegen kaum zweifeln darf, dass bei dieser Länge der Fehler kleiner als ± 1" ist. Zugleich wird sie im Ganzen durch die Sternbedeckungen auch insofern bestätigt, als das Mittel aus neun der oben angeführten neuesten eilf Bedeckungen

ist, und Bessel aus andern ebenfalls 13",0 findet.

Bis zur Erhaltung so genauer Resultate als neuere bessere Instrumente allein geben können, wird man hauptsächlich auf die geodätische Messung gestützt Berlin setzen können:

II.

Breite von Berlin.

Vor einiger Zeit beehrte ich mich Einiges über die geographische Länge von Berlin vorzutragen, hergeleitet aus unmittelbaren Beobachtungen, aus chronometrischer Anknüpfung an besser bestimmte Punkte, und aus geodätischer Vermessung. Diese Bestimmung hat späterhin noch eine kleine Bestätigung erhalten, theils durch eine anderweitige Berechnung der Beobachtungen, welche in den astronomischen Nachrichten von Schumacher bekannt gemacht ward, theils durch eine neue Übertragung der Altonaer Zeit auf hier, vermittelst eines vortrefflichen Kesselschen Chronometers, im Besitz des Herrn Commandeur Bille. Besonders diese letztere Bestäti-

gung war mir erwünscht, da sie sich auf eine neue unabhängige Zeitbestimmung gründet, und in so fern die hiesige Längenbestimmung wesentlich von der Genauigkeit der benutzten Instrumente abhängt, man bei der noch nicht völlig erwünschten Vollkommenheit derselben, jedes neue Resultat sorgfältig zu beachten hat. Im Ganzen ist keine Modification nothwendig geworden, und man kann die Länge von 44′ 14″ östlich von Paris oder 31° 3′ 30″ von Ferro als nahe richtig ansehen.

Die nächste Veranlassung zu einer ähnlichen Zusammenstellung über die geographische Breite Berlins, lag in einem angefangenen Aufsatze über denselben Gegenstand, welcher sich unter den nachgelassenen Papieren meines geehrten Vorgängers Herrn Tralles befand. Mit der Bemerkung, dass sie am 25sten Februar 1810 gelesen sei, fand sich der Anfang einer Abhandlung, die im Eingange eine geschichtliche Übersicht der früheren Bemühungen enthielt. Es folgte dann eine Beschreibung des Instruments welches Tralles zu seinen Beobachtungen angewandt, allein das Weitere, hier von größerer Wichtigkeit, die gemachten Beobachtungen selbst, waren nicht vorhanden. Es fanden sich nur noch einzelne Bruchstücke von den Formeln welche Tralles angewandt die noch übrig gebliebenen Fehler des Instruments durch Rechnung zu eliminiren, Bruchstücke die für ihr Zeit neu, der Aufmerksamkeit damals sehr würdig waren, welche aber jetzt zum Theil zu allgemein bekannt, zum Theil durch neue Methoden zu sehr verbessert worden sind, als daß man ihren Abdruck, selbst wenn sie gehörig ergänzt wären, rathsam finden möchte. Dieses ist auch die Ansicht des Herrn Professor Bessel, der den sämmtlichen Nachlass geordnet, und das Zusammengehörige verbunden hat. Da ich in den Abhandlungen der Akademie nicht gefunden, dass der geschichtliche Theil abgedruckt wäre, so erlaube ich mir diesen hier herauszuheben.

Die erste, etwas genauere Bestimmung der Polhöhe Berlins, hängt mit der genaueren Bestimmung der Entfernung des Mondes von der Erde, auf eine in der That eigenthümliche Weise zusammen, da zu zwei verschiedenen Malen die eine Untersuchung mit der andern verbunden ward. Unsere Kenntnifs von der Entfernung der Himmelskörper von der Erde, wird auf dieselbe Weise erhalten, auf welcher die Entfernungen der Örter auf der Erdoberfläche unter sich bestimmt werden, nämlich durch die Beobachtung der Winkel, welche die Richtung nach dem unbekannten Punkte hin, mit

einer bekannten und gemessenen Standlinie an ihren zwei Endpunkten macht. Die Kleinheit der Linien die wir auf der Erdoberfläche messen können, oder als bekannt ansehen, in Vergleich mit der großen Entfernung der Himmelskörper, macht daß man bei der Anwendung auf die Sonne zu einer künstlicheren Art den Unterschied der beiden Winkel an den Endpunkten zu finden seine Zuflucht nehmen muß, nämlich vermittelst der sonst bekannten Venusbewegung in einer bestimmten Zeit zur Epoche ihres Vorüberganges vor der Sonnenscheibe. Eben so ist man bei der Bestimmung der Grenze über welche hinaus die Fixsterne entfernt sind genöthigt, die Erde zu verlassen und als Standlinie den Durchmesser der Erdbahn zu benutzen.

Beim Monde dagegen, dessen Entfernung etwa das dreißigfache des Erddurchmessers beträgt, ist es möglich auf ganz directem Wege durch unmittelbare Winkelmessung von zwei Punkten der Erdoberfläche aus, die Entfernung zu bestimmen. Liegen beide Punkte so weit als möglich auseinander, so wird die Genauigkeit größer, und die Bequemlichkeit der Bestimmung des Abstandes der beiden Punkte von einander wird vermehrt, so wie die Genauigkeit derselben, wenn beide unter demselben Meridian, oder doch nahe unter demselben, liegen. Die Summe ihrer Breiten nördlich und südlich genommen giebt dann unmittelbar den Winkel an dem Erdmittelpunkt, aus welchem sich die Sehne der Erde zwischen ihnen berechnen läßst.

In diesem letzteren Umstande lag hauptsächlich der Grund warum Berlin bei den beiden Versuchen dieser Art benutzt ward. Seine Länge ist unter den älteren Sternwarten die, welche am wenigsten von der Länge des südlichsten, hier zu benutzenden Punktes, des Vorgebirges der guten Hoffnung, abweicht. Berlin und noch etwas mehr Stockholm, wenn gleich hier das nördliche Klima schon Hindernisse in den Weg legte, wurden deshalb vorzugsweise benutzt. So wie auf der andern Seite eine genauer zu untersuchende geographische Breite dieser Örter, wesentliche Bedingung des glücklichen Erfolgs war.

Das Verdienst der ersten Ausführung dieser Idee, gebührt unserem Landsmann dem Freiherrn v. Krosig, der auf eigene Kosten, Kolbe nach dem Kap und Wegnern nach Berlin schickte, beide Schüler des Astronomen Einwerts. Leider war Kolbe nicht von dem Eifer für den Hauptzweck seiner Reise erfüllt, der allein das Gelingen zu sichern vermogte.

146 E N C K E

Der Versuch lief fruchtlos ab und von den Resultaten sowohl für den einen als den andern Ort ist nichts bekannt geworden.

Die Reise von la Caille nach dem Kap, um den südlichen Himmel zu durchmustern, ließ nach einem halben Jahrhundert diese Idee wieder aufnehmen. Theils wurden die sämmtlichen nördlichen Sternwarten aufgefordert correspondirende Beobachtungen zu machen, theils kam in den Jahren 1751 und 1752 Lalande auf des großen Friedrichs besondere Einladung nach Berlin, um hier die Stelle des Beobachters auszufüllen. Lalande gab die erste zuverlässige Breitenbestimmung für das noch jetzt bestehende Observatorium, anfangs auf 52° 31' 13", fast ganz mit den neueren Beobachtungen übereinstimmend. Unglücklicherweise hatte er später Zweifel an der Richtigkeit seines Quadranten, vermuthete oder fand Eintheilungsfehler, die vielleicht nicht vorhanden waren, und setzte demnach die Breite um 17" größer an (etwa 1660 Fuß im Längenmaß); wobei man noch zu bemerken hat, dass, wenn die erste Bestimmung gemeinschaftlich mit seinem Mitarbeiter Kies gemacht war, die letzte Correction ganz auf seine Rechnung fiel. Schon die runde Zahl von 52° 31′ 30″, läfst vermuthen, dass er mit der äufsersten Genauigkeit bei dieser Verbesserung nicht zu Werke ging.

Etwa fünfundzwanzig Jahre nachher ward für die Sternwarte der noch jetzt vorhandene Mauerquadrant von Bird angeschaft. Die Unbequemlichkeit der Umhängung eines solchen Instrumentes, machte indessen, dass von unmittelbar für die Breite zu benutzenden Beobachtungen, Bernouilli nur wenige überhaupt, und nur zwei derselben bekannt machte. Absolut genommen gaben sie die Polhöhe kleiner als die letzte Lalandesche. Ob die Verbesserung welche Bernouilli anbringen zu müssen glaubte, und wodurch sie der Lalandeschen sich näherte, von der wahren aber sich entfernte, vielleicht nur durch die Furcht von einer so großen Autorität als Lalande war abzuweichen veranlast ward, wie Andere und auch Tralles vermutheten, muß man bei der Unbekanntschaft mit den näheren Umständen dahin gestellt sein lassen. Eine genauere Reduction dieser Beobachtungen hat schon früher unser geehrte College Herr Oltmanns gemacht, so dass es nicht nöthig sein wird, noch einmal darauf zurück zu kommen.

Von dieser Zeit an, bis in die ersten Jahre des jetzigen Jahrhunderts, wurden keine Versuche gemacht, welche zu größerer Genauigkeit hätten führen können. In der Zeit in welcher durch Herrn v. Zach die Sextanten so sehr in Aufnahme gebracht wurden, und man wohl zu sehr von dem einen Extreme der Nichtachtung kleinerer Dimensionen, auf das andere der Überschätzung überging, ward zwar sehr häufig auch durch sie die Polhöhe bestimmt, doch war das Vertrauen auf Lalande's Angabe so groß, daß man jede Abweichung ganz auf Rechnung der Sextanten schrieb, und zufrieden mit einer Annäherung war, die einem so kleinen Instrumente nur Fehler von 10" und 20" aufbürdete. Ein ganz ähnlicher Fall wie bei der Seeberger Sternwarte, wo die Polhöhe ebenfalls um 12" früher zu groß angenommen, durch die Sextantenmessungen stets bestätigt gefunden ward, bis bessere Instrumente die Wahrheit gaben.

Unserm verewigten Tralles gebührt das Verdienst zuerst die Wahrheit ausgesprochen zu haben. In einer am 14 ten November 1805 gelesenen Abhandlung, zeigte er, daß Beobachtungen, die er theils mit einem zehnzölligen Wiederholungskreise, theils mit einem Caryschen Kreise, theils mit einem Lenoirschen Kreise von seinem Hause aus angestellt, und auf die Sternwarte reducirt hatte, mit großer Übereinstimmung im Mittel aus vielen Beobachtungen für die Breite der Sternwarte

14" weniger als Lalande gaben. Leider fehlen sowohl in dieser Abhandlung, als in den nachgelassenen Papieren, die nöthigen Data, um an diesen Beobachtungen das zu ergänzen, was Tralles damals bei der Berechnung derselben übergehen zu können glaubte.

In einer Stelle des hinterlassenen Manuscripts, spricht Tralles davon daß der Schluß seiner früheren Abhandlung, "die Breite bedürfe noch einer Bestätigung," wobei er nur an eine Verbesserung innerhalb sehr enger Grenzen gedacht, veranlaßt haben möge, daß sein Resultat von Mehreren nur als eine Annäherung betrachtet sei, und deshalb wenig Rücksicht darauf genommen. Vielleicht daß diese Zweifel an der Richtigkeit seiner Bestimmung hauptsächlich ihn bewogen, noch genauer denselben Gegenstand zu verfolgen, und wenn gleich in unsern Abhandlungen sowohl, als den hinterlassenen Papieren, sich keine nähere Angabe der einzelnen Beobachtungen findet, so hat Tralles wenigstens das Resultat seiner sämmtlichen Beobachtungen, in den astronomischen Nachrichten von Schumacher I. 143

niedergelegt. Vermittelst eines achtzehnzölligen Troughtonschen Wiederholungskreises, erhielt er aus zahlreichen Beobachtungen, mit bewundernswürdiger Übereinstimmung die Breite

nach gehöriger Reduction auf die Sternwarte.

Mit dieser Polhöhe erklärt sich auch unser früherer geehrter College Herr Bode einverstanden, welcher im astronomischen Jahrbuche im Mittel aus seinen Beobachtungen am zweifüßigen Troughtonschen Kreise die Polhöhe 52° 31′ 15″ folgert, und dieser Bestimmung Vertrauen schenkt. An der Reduction habe ich ebenfalls keine Änderung vornehmen können, da die nöthigen Data nicht in der Anzahl vorhanden waren, wie man es wünschen konnte.

Dieselbe vortreffliche geodätische Vermessung welche schon die Länge am sichersten bestimmte, hat auch für die Breite die genauesten Angaben uns verschaft. Gestützt auf die Polhöhe von Mannheim welche Nicolai sehr sorgfältig zu 49° 29′ 13″, 2 bestimmt hat, findet der Herr Generallieutenant v. Müffling A. N. II. 323 die Polhöhe Berlins aus seinen Dreiecken:

Aus dem Theile der Dreiecke welche Göttingen mit Berlin verbinden, berechnet Herr Hofrath Gaufs dieselbe Polhöhe mit zum Grunde liegender Göttinger Polhöhe zu:

52° 31′ 13″, 9

so daß auch wiederum hier der Einfluß einer verschiedenen Abplattung als nahe verschwindend angenommen werden kann.

Bei meiner Herkunft hierher, und der Übersicht dieser verschiedenen Bestimmungen, war es weniger mein Wunsch diese Polhöhe genauer zu ermitteln. Es scheint nach Allem als ob das geodätische Resultat hier unbedenklich den Vorzug verdient, und eine mögliche Verbesserung desselben kaum eine oder zwei Secunden betragen dürfte. Eine so kleine Größe mit Sicherheit angeben zu wollen, erfordert genauere Instrumente, als dem ersten Anblick nach die Sternwarte darbot. Allein da die zuverlässigeren der eben erwähnten Bestimmungen nicht auf der Sternwarte gemacht waren, so konnte einestheils noch in Hinsicht auf die Reduction bei den astronomischen

Bestimmungen ein Zweifel übrig bleiben (Tralles hat sich stets nur des großen Plans von Berlin bedient), theils glaubte ich den Versuch das etwa noch Mögliche zu leisten, nicht scheuen zu dürfen.

An eigentlichen Höhen-messenden Instrumenten besitzt die Sternwarte den oben erwähnten Mauerquadranten von Bird, und einen Troughtonschen zweifüßigen Kreis. Was den ersteren betrift, so ist sein Fernrohr nicht so vorzüglich, daß man die Bilder der Sterne bei etwas beträchtlicher Vergrößerung gut und scharf sieht. Er war ursprünglich nur mit einem unachromatischen Objectiv versehen und das jetzige ist später von Carochez nachgeschliffen, die Eintheilung ist für den hier statt findenden Zweifel fast nicht fein genug, bei einer früheren Beschädigung ist ein Stück der Theilung durch einen hiesigen Künstler nachgemacht, endlich fehlte so gut als völlig die Möglichkeit seiner Umhängung, und damit die Bestimmung seines Collimationsfehlers, und das sinnreiche Mittel welches Bessel zum Ersatz dafür vermittelst eines vor dem Objectiv anzubringenden Spiegels vorschlägt, hätte bei der Ungewißheit des Erfolgs wohl nicht die aufgewandte Mühe Zeit und Kosten ersetzt. Er wurde deswegen ganz beseitigt.

Auch der Troughtonsche Kreis, war nach dem Urtheile von mehreren der ersten Kenner, mir schon vorläufig als unbrauchbar zu den feineren Untersuchungen geschildert worden. Eine von Nord nach Süd gelegte Axe mit zwei Cylindern an ihren Enden ruht in Pfannen nach Art des Mittagsfernrohrs. Sie trägt in der Mitte zwei nach Ost und West gehende Arme, an deren einem ein Gegengewicht, an dem andern ein zweifüßiger Kreis sich befindet, der vermittelst vier Nonien 5" für jeden angiebt. Beide Arme sind hohl und durch sie geht die Axe des auf dem Kreise beweglichen Fernrohrs, welche hinten durch eine Schraube festgehalten wird, so wie ein zweites Gegengewicht die freie Bewegung in der Mitte der Axe sichern soll. Eine stählerne Schraube an dem untern Ende des Kreises, schlägt mit einer abgerundeten Spitze gegen die steinerne Aufstellung, und kann so berichtigt werden, daß die Lage des Kreises vertical ist. Die erste Hauptaxe trägt ein Niveau, um die etwanigen Änderungen in der ursprünglichen Lage während der Beobachtung bemerkbar zu machen.

Bis hierher ist der Kreis ein einfacher Meridiankreis, und kann in vier verschiedenen Lagen, Ost und West, und nördliches Ende der Axe und südliches Ende verwechselt, gebraucht werden. Dass zwei dieser Lagen, die wo der Kreis nach Ost gerichtet ist, der hiesigen Aufstellung wegen so unbequem sind, daß sie nicht wohl angewandt werden können, kann dem Künstler nicht zur Last fallen.

Wohl aber scheint es dass man dem Künstler mehrere Theile der Ausführung zur Last legen kann, wohin theils das Aufschrauben des getheilten Kreises auf die tragenden Speichen gehört, die geringste Ungleichheit der Aufschraubung kann die Figur des Kreises ändern, theils die ungewöhnliche Schwäche der Noniusarme, welche fast nur aus Messingblech gearbeitet sind, selbst bei dem welcher die Klemmschraube trägt. Den nachtheiligen Einfluss dieser letzteren auffallenden Erscheinung, erkennt man besonders bei dem Ablesen aller vier Nonien in regelmäßigen Intervallen, durch den ganzen Kreisumfang, deren ich vier von zehn zu zehn und fünfzehn zu fünfzehn Graden gemacht habe, wo die Unterschiede der verschiedenen Nonienablesungen so unregelmäßig wachsen und abnehmen, daß sie sich weder durch. eine Excentricität, noch durch die sich zunächst anschließenden Glieder einer Sinus - oder Cosinusreihe erklären lassen, sondern entweder nicht unbedeutende Theilungsfehler, oder eine Biegung der Noniusarme in verschiedenen Lagen vermuthen lassen. Nimmt man noch dazu, dass dieser Kreis bei einer früheren Veranlassung durch rohe Hände verwahrlost ist, worüber Bode das Nähere anführt, dass bei dieser Gelegenheit wichtige Theile, das Niveau und wahrscheinlich auch der eine Nonius welcher sich angesetzt zeigt, zerbrochen sind, so läfst sich für feinere Untersuchungen in der That kein glücklicher Erfolg hoffen.

Indessen habe ich doch im Sommer 1827 und 1828 mehrere Beobachtungsreihen angestellt um hierüber zur Gewißheit zu gelangen. Hauptsächlich war es auch mein Wunsch bei dieser Gelegenheit die vortreffliche Bohnenbergersche Methode, den Collimationsfehler unmittelbar durch Reflexion zu bestimmen, praktisch zu erproben. Man kann diese Idee auf verschiedene Art in Wirksamkeit setzen. Da die Art, nach welcher sie hier angewandt wurde, zufolge der Angabe unsers kenntnißreichen Mitbürgers Herrn Geheimenrath Behrnauer, mir in andern Schriften noch nicht vorgekommen ist, so will ich sie hier kurz erwähnen.

Das Gesichtsfeld ist durch eine metallene Scheidewand, parallel dem getheilten Kreise in zwei Theile getheilt, die zur Grenze den sogenannten Meridianfaden haben. Auf der von dem Kreise abgewendeten Seite derselben befindet sich ein gewöhnliches Prisma, von dessen schiefer hinteren Fläche die vom Objectiv herkommenden Strahlen durch innere Reflexion in das Auge geworfen werden. Auf der dem Kreise zugewandten Seite der Scheidewand ist ein System von zwei Prismen so zusammen gesetzt, daß die von einer seitwärts gehaltenen Lampe horizontal ausgehenden Strahlen bei den Beobachtungen nach dem Nadir senkrecht heruntergeworfen werden. Stellschrauben erlauben eine Correction in der Stellung dieser Prismen.

Die Zweckmäßigkeit dieser Einrichtung erprobt sich auch selbst bei der schwankenden Aufstellung hier; sobald der an dem Steinlager unmittelbar angebrachte Quecksilberhorizont zur Ruhe kam, gaben wiederholte Beobachtungen stets gleich scharfe Resultate. Zugleich erlaubte die Gleichheit der Fädendistanz zu beiden Seiten des Meridianfadens, eine bis auf Secunden richtige senkrechte Stellung des Fernrohrs, und folglich da die Gesichtslinie nahe dem Kreise parallel gerichtet war, eine eben so genaue senkrechte Stellung der getheilten Fläche selbst.

Mag es indessen die Schuld der Federung der einzelnen zu schwachen Theile des Instruments gewesen sein, eine Bewegung der Mikrometerschraube in entgegengesetztem Sinne gab auch fast jedesmal etwas verschiedene Resultate, oder mögen Theilungsfehler von nicht ganz unerheblicher Größe vorherrschen, die damalige vorläufige Reduction der gemessenen Zenithdistanzen schien aus südlicheren Sternen eine stets kleinere Polhöhe, als aus Sternen die nahe am Zenit vorbeigingen, zu geben, und die neuere Durchsicht hat dieses im Ganzen bestätigt. Bemerken muß man hierbei, daß der Kreis stets nur in einer Lage gebraucht ward. Vielleicht würde die entgegengesetzte Lage sich günstiger bewiesen haben, allein bei der Bemerkung einer regelmäßigeren Änderung der Polhöhe als man hätte befürchten sollen, glaubte ich nicht den Versuch der ohnedem jeder Prüfung entbehrt hätte, auf diese Art abändern zu brauchen.

Im Mittel aus einem großen Theile dieser Beobachtungen, wobei freilich einzelne vorkommen, welche 7" vom Mittel abweichen, folgte übrigens die Polhöhe 52° 31′ 13". Ein Resultat was nur angeführt werden soll um zu zeigen, daß selbst rohere Beobachtungen, wenn nicht Lalande's Autorität verführt hätte, schon früher die Wahrheit hätten geben müssen.

Bei diesem Mangel an genauen Höhen-messenden Instrumenten, wodurch die Polhöhe absolut hätte bestimmt werden können, blieb nur noch

eine Anwendung der von Ol. Römer schon im Anfange des vorigen Jahrhunderts vorgeschlagenen, von Horrebow beschriebenen, und von Bohnenberger in seiner geographischen Ortsbestimmung angedeuteten, von Bessel dagegen durch lichtvolle Darstellung ihrer Zweckmäßigkeit, und thätige Ausführung der dazu nöthigen Instrumente, eigentlich zuerst in rechte Wirksamkeit gesetzte Methode, die Polhöhe durch ein von Ost nach West senkrecht auf der sonst gewöhnlichen Meridianbewegung sich drehendes Passageinstrument zu bestimmen.

Die Einfachheit der Idee, den Abstand eines Sterns, der die südliche Hälfte des Meridians durchschneidet, vom Zenith, dadurch zu bestimmen, daß man die Zeiten beobachtet wo er im ersten und letzten Vertikal gewesen, und daraus bei bekanntem Polarabstande die Polhöhe ableitet, wird es um so mehr gestatten, daß ich hier die näheren Auseinandersetzungen der Vorzüglichkeit dieser Methode übergehe, als in dem Außatze des Herrn Professor Bessel über diesen Gegenstand (astron. Nachr. Bd. V.) so ziemlich alles erschöpft sein mag. Nur erlaube ich mir hier die einfache Ableitung der Formeln, die den nachherigen Rechnungen zum Grunde liegen herzusetzen, da es mir scheint als sei sowohl in dem Außatze von Bessel, als in einem andern des Herrn Director Hansen die Ableitung für den gegenwärtigen Zweck nicht so einfach gegeben.

Nennt man den Pol der Drehungsaxe, die Punkte wo die verlängerte Drehungsaxe des Instruments die Sphäre trift, so würde bei vorausgesetzter cylindrischer Form der Zapfen, eine Bedingung die der Künstler am leichtesten erfüllt, und völlig richtiger Aufstellung des Instruments, der Pol der Drehungsaxe in den Nordpunkt fallen, und das Instrument den größten Kreis des ersten und letzten Vertikals beschreiben. Die Fehler der Aufstellung bewirken dann theils, daß der Pol vom Nordpunkte abweicht, theils, wenn die Collimationslinie nicht genau senkrecht auf der Drehungsaxe ist, daß das Instrument nicht einen größten sondern einen kleinen Kreis am Himmel beschreibt, dessen Lage durch den Ort seines Poles und seinen Abstand von demselben 90-c, wenn c der Collimationsfehler ist, bestimmt wird. Man kann den Ort des Poles entweder auf das Zenith durch seinen Abstand 90+i; wo i die Neigung bezeichnet, und das Azimut k des Vertikalkreises in welchem er sich befindet, das letzte von Nord nach West positiv genommen, bestimmen, oder auch auf den Weltpol durch seinen Polarabstand $\phi + n$,

(ϕ die Polhöhe) und den Winkel des Stundenkreises m, in demselben Sinne wie k positiv genommen. Das Dreieck, Pol der Drehungsaxe, Pol der Erde und Zenit giebt dann zwischen den Größen i, k, ϕ, m, n die bekannten Relationen:

$$\cos (\phi + n) = \cos i \cos k \cos \phi - \sin \phi \sin i$$

$$\sin (\phi + n) \sin m = \cos i \sin k$$

$$\sin (\phi + n) \cos m = \cos i \cos k \sin \phi + \cos \phi \sin i.$$

Beobachtet man nun einen Stern bei seinem Durchgange durch die Collimationslinie, deren Abstand vom Pole = 90 - c, so giebt das Dreieck, Stern Erdpol und Pol der Drehungsaxe die Gleichung:

$$\sin c = \sin \delta \cos (\phi + n) - \cos \delta \sin (\phi + n) \cos (t + m)$$

wo δ die Declination und t der Stundenwinkel; sie gilt für alle Fälle wenn man t vom südlichen Theile des Meridians westlich herum durch den ganzen Vollkreis zählt. Löfst man hier, um die Größen m und n, die sich aus den Beobachtungen nicht bestimmen lassen, zu entfernen, cos (t+m) gehörig auf, und substituirt die vorigen Relationen, so erhält man

$$\sin c = \sin \delta \cos \phi \cos i \cos k - \sin \delta \sin \phi \sin i$$

$$+ \cos \delta \sin t \cos i \sin k$$

$$- \cos \delta \sin \phi \cos t \cos i \cos k - \cos \delta \cos \phi \cos t \sin i$$

Man führe jetzt einen Hülfswinkel ϕ' ein:

$$p \sin \phi' = \sin \delta$$

$$p \cos \phi' = \cos \delta \cos t$$

wodurch zugleich

$$p^{2} = \sin \delta^{2} + \cos \delta^{2} \cos t^{2} = 1 - \cos \delta^{2} \sin t^{2}$$
$$\cos \delta^{2} \sin t^{2} = 1 - p^{2},$$

also

folglich wenn man statt $p \dots \cos z'$ schreibt

$$\cos \delta \sin t = \sin z'$$

wo das Zeichen von sin z' sich nach dem Zeichen von sin t richten muß, so hat man:

$$\sin c = \cos z' \sin (\phi' - \phi) \cos i \cos k + \sin z' \cos i \sin k$$
$$-\cos z' \cos (\phi' - \phi) \sin i$$

Mathemat. Klasse 1829.

folglich die strenge Gleichung

$$\operatorname{tg}\left(\phi'-\phi\right) = \frac{\sin c \sec z'}{\cos i \cos k \cos (\phi'-\phi)} + \frac{\operatorname{tg}i}{\cos k} - \frac{\operatorname{tg}k \operatorname{tg}z'}{\cos (\phi'-\phi)}.$$

Sind daher die sämmtlichen Größen $\phi'-\phi$, i, k und c klein genug, um sie als Differentialgrößen betrachten, oder ihre dritten Potenzen vernachlässigen zu können, so hat man

$$\phi = \phi' - i - c \sec z + k \operatorname{tg} z,$$

wobei es einleuchtet, dass in diesem Falle auch z'mit z, der Zenitdistanz, vertauscht werden kann.

Hierbei ist vorausgesetzt, dass in der Ableitung von ϕ' aus der Gleichung

$$\operatorname{tg}\,\phi' = \frac{\operatorname{tg}\,\delta}{\cos\,\iota}$$

 δ und t fehlerfrei sind. Das erstere wird man immer annehmen müssen, weil man auf diesem Wege ϕ nie absolut sondern nur relativ bestimmen kann. In dem letzteren vermischen sich die Fehler der Beobachtung, der Zeitbestimmung und der AR. des Sterns. Die Differentiation giebt

$$\frac{2d\phi'}{\sin 2\phi'} = \frac{2d\delta}{\sin 2\delta} + \operatorname{tg} t \, dt$$

folglich ist die vollständige Differentialgleichung:

$$\phi = \phi' + \frac{\sin 2\phi}{\sin 2\delta} d\delta + \frac{1}{2} \sin 2\phi \operatorname{tg} t dt - i - c \sec z + k \operatorname{tg} z.$$

Die etwanigen Fehler der Declination werden wenigstens nicht vergrößert, obgleich auch nicht sehr verkleinert, wenn $\sin 2\delta > \sin 2\phi$, also da δ nicht größer als ϕ werden kann, wenn δ liegt zwischen ϕ und $90-\phi$, im Allgemeinen für Sterne die nahe am Zenit durchgehen; die Fehler der Beobachtung aber sehr verkleinert wenn t klein, also für Sterne nahe am Zenit. Dasselbe Verhältniß findet bei c und k statt. So daß ganz allgemein Sterne die nahe genug beim Zenit vorbei gehen, um noch mit Sicherheit beobachtet werden zn können, die besten und zuverlässigsten sind.

Betrachtet man die Beobachtungen an einem Seitenfaden so, als seien sie an einem Instrumente beobachtet, dessen Collimationsfehler um den Abstand des Seitenfadens größer ist, so hat man die beiden Gleichungen:

$$\sin c = \sin \delta \cos (\phi + n) - \sin (\phi + n) \cos \delta \cos (t + m)$$

$$\sin (c + f) = \sin \delta \cos (\phi + n) - \sin (\phi + n) \cos \delta \cos (t' + m)$$

folglich:

$$\sin(c+f) - \sin c = 2\sin(\phi+n)\cos\delta\sin\left(\frac{1}{2}(t+t') + m\right)\sin\frac{1}{2}(t'-t)$$

wof der Abstand des Seitenfadens, t' die Beobachtungszeit ist. Man hat folglich in allen Fällen der Praxis

$$2 \sin \frac{1}{2}(t'-t) = \frac{f}{\sin (\phi+n) \cos \delta \sin \left(\frac{1}{2}(t+t')+m\right)}$$

wo man in den meisten Fällen unbedenklich für $\phi + n \dots \phi$ setzen, und m aus k bestimmen kann, durch die Gleichung

$$m = k \operatorname{cosec} \phi$$
.

Der Hauptvorzug dieser Methode besteht außer der Einfachheit der Beobachtung, in der Verringerung der möglichen Beobachtungsfehler bei zweckmäßig gewählten Sternen, in der Leichtigkeit mit der man durch Umlegung des Instrumentes, den Einfluß von c, und durch Beobachtung desselben Sternes im Osten und Westen den von k eliminiren kann. Verbindet man beide Arten, beobachtet man denselben Stern östlich und westlich, mit inzwischen umgelegtem Instrumente, so eliminirt man, wenn man in beiden Lagen nivellirt sowohl die Ungleichheit der Zapfen, als auch den schwieriger auszumittelnden Fehler den das Passageinstrument haben kann, daß es nämlich in verschiedenen Lagen gegen den Horizont, vermöge der Biegung der einzelnen Theile, einen verschiedenen Collimationsfehler hat. Wesentliche Bedingung dabei ist indeß, eine genaue Annahme für die benutzten Declinationen, ein sorgfältiges Nivelliren der Axe, da ein Fehler in der Neigung unmittelbar auf die Polhöhe wirkt, und eine völlige Festigkeit in der Aufstellung im Sinne des Azimuts genommen.

Bei der Anwendung dieser Methode legte die Lokalität der Sternwarte große Schwierigkeiten in den Weg. Da ein Meridiandurchschnitt schon fehlt, so war es um so weniger möglich einen Durchschnitt von Ost nach West zu erhalten. Die Beobachtungen mußten unter freiem Himmel geschehen, und das Instrument an jedem Abende abgenommen werden. Selbst die Erleuchtung der Fäden machte theils eine Abänderung des Instruments nöthig, da seine Axen nicht durchbohrt waren, theils machte die ungestüme Witterung

des verflossenen Sommers das Licht ungleich, und weniger wohlthätig für das Auge. Die Änderungen am Okular und besonders die etwas bedenkliche Durchbohrung des einen Zapfens ohne seiner Gestalt zu schaden, führte Herr Duwe zu meiner völligen Zufriedenheit aus. Eben so war die Aufstellung einer Uhr in einem jedem Wind und Wetter ausgesetzten Lokale nicht ohne Furcht einen allzu unregelmäßigen Gang zu erhalten. Glücklicherweise bewährte sich die Geschicklichkeit des Herrn Tiede, und die Vorzüglichkeit der Quecksilbercompensation, auf eine alle Erwartung übersteigende Weise. Die Seyffertsche Uhr, früher in dem Lokale der Sternwarte aufgestellt, hatte bei einer Hebelcompensation schon zu Bode's Zeiten einen so unregelmäßigen Gang, dass sie kaum des Namens einer astronomischen Uhr würdig war. Mit einem Quecksilberpendel versehen, hat sie dagegen, obgleich den rauhesten Stürmen fast völlig freigestellt, und die verschiedenartigsten Temperaturen von einer starken Mittagshitze an, bis zur empfindlichen Nachtkälte herab, erleidend, eine Anderung in ihrem täglichen Gange im Winter gegen den Sommer gehalten, von nur 1" gezeigt.

Eben so glücklich war ich in der nahen Berichtigung der einzelnen Theile. Für die Stetigkeit des drittehalbfüßigen Passegeinstruments bürgt die Unveränderlichkeit des Collimationsfehlers, welcher obgleich das Instrument jedesmal abgenommen werden mußte, doch während der Monate August und September, nach der Reduction sämmtlicher Beobachtungen die Werthe hatte

wobei man bemerken mufs, dass der an sich schon unbeträchtliche Werth, wahrscheinlich keine Änderung erlitten hat, da die Art die einzelnen Bestimmungen zu erhalten nicht mit Sicherheit die Unterschiede verbürgen lässt.

Die Niveautheile wurden am 24sten Juni 1829 durch Anhängung an den Troughtonschen Kreis, und Prüfung jedes einzelnen Theilstrichs von großer Gleichförmigkeit befunden, der Werth der pariser Linie war 5″, 1. Seine Unveränderlichkeit zeigte eine am 10 ten Januar vorgenommene neue Prüfung, welche diesen Werth 5", 0 gab.

Das Azimut ward mit Hülfe eines terrestrischen Objects, wenn nicht ganz so nahe wie zu wünschen war, doch so berichtigt, dass unbedenklich die Differentialformeln angewandt werden können. Es schwankte an den Beobachtungstagen zwischen + 8" und — 24" im Bogen.

Die Genauigkeit im Nivelliren konnte durch den Unterschied der Zapfendicke geprüft werden, welche bei dem häufigen Nivelliren vor und nach jeder Umlegung erhalten ward. Der doppelte Unterschied betrug bei sieben Bestimmungen

+ 3,4
5,0
3,9
4,7
3,9

im Mittel 3",9 im Bogen, wofür ich in runder Zahl 4",0 annahm, und um den Gang in der Änderung des Niveaus besser zu übersehen, diese Versbesserung sogleich in dem Sinne anbrachte, daß bei der Lage Nord — 2",0, bei Süd \pm 2",0 dem Resultat der Nivellirung hinzugefügt ward.

Die Fädendistanzen wurden durch das Heliometer bestimmt, dessen Scale aus den Fädendistanzen des Mittagsfernrohrs abgeleitet war. Ihre Werthe waren in der Lage Nord

wofür das Mittel aus den Beobachtungen von γ Draconis und c 1 Cygn. die Werthe geben 35,93 18,05 19,35 37,52

wobei indesssen zu bemerken, daß der zweite und vierte Faden, aus den feinsten Spinneweben, für die Beleuchtung fast zu fein waren, und die Beobachtung unsicher. Um den Grad der Genauigkeit eines Fadenantritts, welcher bei dem schiefen Durchgehen der Sterne durch das Gesichtsfeld, schwerer zu schätzen ist, ungefähr muthmaßen zu können, reducirte ich den Unterschied des mittleren Fadens von dem Mittel aus Allen, auf Theile des größten Kreises, wodurch sich im Mittel eine Ungewißheit von 0", 1 einer Zeitsecunde ergab.

Die Sterne waren sämmtlich solche die Bessel mit seiner unübertroffenen Genauigkeit in oberen und unteren Culminationen wo es thunlich war, bestimmt hatte. Hauptsächlich wurden benutzt β Drac., γ Drac., ι , θ , c 1 pr., c 1 seq., 1 ω und 1 π Cygni, meistens Sterne über die fünfte Größe, die bei der vierzigfachen Vergrößerung sich ziemlich gut zeigten. Der jedesmal angenommene scheinbare Ort folgt nachher. In der AR. welche weniger wichtig ist, habe ich mich an Piazzi allein gehalten, weswegen sie von anderen Berechnungen wohl etwas abweichen kann. Die Declinationen stimmen vollkommen mit Schumacher überein, obgleich sie anders hergeleitet waren.

Die Zeitbestimmung endlich geschah an jedem Abende durch das Mittagsfernrohr, und der regelmäßige Gang aller Uhren in dieser Zeit bürgt für ihre Genauigkeit. Sehr regelmäßig war auch die Vertheilung der Sterne, so daß an jedem Abende nur einmal umzulegen nöthig war, und doch dabei jeder Stern in Ost und West in verschiedener Lage der Collimationsebene beobachtet ward. Hierdurch wird die Besorgniß einer etwanigen Änderung des Azimuts während der Umlegung bedeutend vermindert.

Unter diesen Umständen schien die Hoffnung ein genügendes Resultat zu erhalten ziemlich gut begründet, wenn nicht ein Umstand eingetreten wäre, der durch keine Abhülfe weggeschafft werden konnte, und eine Ungewifsheit über das Ganze warf, welche großentheils auch den früheren Schluß der Beobachtungen herbei führte.

Das Lager des Instrumentes war im Süden auf die Mauer des Thurms, im Norden auf einen früher gemauerten Bogen gesetzt, der die südliche Mauer mit der westlichen verband. Bei dieser der Lokalität nach möglichst festen Aufstellung hätte man hoffen sollen, daß der Stand als unveränderlich, wenigstens für die fünf Stunden nach Sonnenuntergang, in welchen die Beobachtungen stets angestellt wurden, hätte angesehen werden können. Allein sowohl bei den ersten Versuchen der Orientirung, als an den Beobachtungsabenden, zeigte sich eine fast ganz der Zeit proportionale, und sehr

starke Veränderlichkeit im Niveau, so stark daß sie in den sechs Abenden, immer in demselben Sinne der Erhöhung des südlichen Theils der Axe, stündlich

betrug, und der Unterschied der Nivellirung am Anfange und Ende der Beobachtungen zwischen 15 und 20" schwankte. Ich führe deswegen hier die unmittelbaren Resultate der Nivellirungen, nur verbessert durch die Correction der Ungleicheit der Zapfen, an:

Aug. 9.
$$16^{6} 28' ... + 2",5$$
 $17 40 + 5,8$
 $18 46 + 9,2$
 $19 5 + 11,5$
 $20 25 - 3,4$
 $21 2 - 1,9$

Aug. 12. $16 45 ... + 0,2$
 $17 15 + 1,3$
 $17 40 + 3,7$
 $18 45 + 7,8$
 $20 15 + 13,6$
 $20 36 + 16,0$

Aug. 22. $17 56 ... - 1,8$
 $18 40 + 2,9$
 $19 8 + 5,7$
 $20 17 + 11,4$
 $20 40 + 14,4$
 $21 20 + 17,6$
 $22 10 + 19,8$

Aug. 25. $17 56 ... - 4,2$
 $18 35 + 0,6$
 $19 10 + 1,8$

```
Aug. 25.
           20^{\rm h} \ 17' \dots + 5''_{1}{\rm S}
           20 38
                     + 7,1
           21 20
                     +10,3
            22 10
                     11,0
Sept. 3.
           17 46 .. + 1,6
            18 40
                     + 8,2
                     + 9,8
            19 11
                     + 12, 2
            20
              2
            20 18
                     +13,9
            21 22
                     +17,1
            22 6
                     + 19,8
Sept. 5.
           17 38 .. -- 5,3
            18 11
                     — 4,6
            18 34
                     - 2,3
            19 9
                     - 1,0
            20 12
                     + 2,8
            20 20
                    - - 3,3
            21 8
                     + 8,4
                     + 9,8
            22 6
```

Vergebens habe ich in den metallenen Theilen der Aufstellung, durch kleine Änderungen und stärkeres Anziehen der Schrauben die Ursache aufzusinden und wegzuschaffen gesucht. Es ist mir zuletzt fast keine andere Erklärung übrig geblieben, als der auch sonst schon bei hohen Gebäuden bemerkte Umstand, daß sie einer täglichen Schwankung, vielleicht durch die Einwirkung der Sonnenstrahlen, ausgesetzt sind, die bei gleicher Temperatur auch ziemlich gleichförmig in denselben Stunden sich wiederherstellt; dahin führt auch wenigstens die ungefähre Wiederherstellung des Niveaus, am Anfange der letzten Beobachtungstage, an welchen ich das Instrument ohne Änderung einlegte.

An sich würde bei der Regelmäßigkeit des Ganges, diese Veränderlichkeit der genaueren Bestimmung keinen Eintrag gethan haben, wenn damit nicht zugleich über die Unveränderlichkeit im azimutalen Sinne die gegründetsten Zweisel rege geworden wären. Es läßt sich durchaus nicht denken, daß eine so regelmäßige Schwankung genau in der Richtung von Nord

nach Süd gegangen wäre. Aber leider ist es mir durchaus unmöglich gewesen, nach dem Vorschlage des Herrn Professor Bessel, durch ein terrestrisches Absehen diese Unveränderlichkeit im Azimut zn prüfen oder seine Bewegung zu schätzen, und so blieb nichts übrig als in die Bedingungsgleichungen jedes Sternes selbst, die Hypothese einer ebenfalls der Zeit proportionalen Azimutalbewegung aufzunehmen, um zu sehen ob sich aus der Verbindung der verschiedenen Tage einigermaßen ein Resultat für dieselbe ziehen lasse. Bezeichnet man mit Δk diese Bewegung in 96 Minuten, bezieht k auf den Zeitpunkt 20k, und ordnet die Sterne nach dem größeren oder geringeren Einfluß dieses Δk , so geben die correspondirenden Beobachtungen von

```
β Draconis . . . . 52^{\circ}31' 13_{,}''18 + 0,009 Δk . . . 2 Beob.

γ " . . . . 13,07 + 0,106 " . . . 2 "

cygni . . . . . 6 "

c_{1} " pr. . . . 6 " 10,09 + 0,255 " . . . 5 "

c_{1} " seq. . . . 9,65 + 0,255 " . . . 5 "

c_{1} " 10,09 + 10,09 + 10,09 " . . . 10,09 + 10,09 " . . . 10,09 + 10,09 » . . . 10,09 + 10,09 » . . . 10,09 + 10,09 » . . . 10,09 + 10,09 » . . . 10,09 + 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » . . . 10,09 » .
```

Im Mittel ohne Rücksicht auf Δk und die Zahl der Beobachtungen jedes Sterns, weil bei jedem Sterne ein Fehler in der Declination wenigstens vermuthet werden kann,

52° 31′ 11″, 67.

Wollte man aber hieraus Δk unter der Bedingung ableiten, dass die Übereinstimmung die bestmöglichste wäre, so würde man erhalten:

$$\Delta k = + 7", 38$$
oder in einer Stunde = + 4", 6,

fast genau von gleicher Größe mit der Bewegung im Sinne der Neigung, und ϕ würde = 52° 31 12'', 8

wobei die einzelnen Bestimmungen werden:

162 E N C K E

Außer den correspondirenden Beobachtungen sind an jedem Abende noch mehrere gemacht welche einzeln dastehen. Obwohl sich übersehen läßt, daß ihre Zuziehung das Endresultat nur unmerklich ändern kann, so habe ich doch unter der Voraussetzung die hierbei zum Grunde gelegt werden muß, daß die Biegung der einzelnen Theile auf das Instrument in verschiedener Neigung gegen den Horizont keinen Einfluß hat, die vollständigen Bedingungsgleichungen entwickelt, und nach der Methode der kleinsten Quadrate behandelt. Es folgt hieraus im Mittel aus den sechs Abenden.

$$\phi = 52^{\circ} 31' 11'', 37 + 0,21 \Delta k$$

und das Mittel der Werthe von Δk der einzelnen Abende beträgt hier

$$\Delta k = + 5'' 2,$$

so dass mit Zuziehung desselben die Polhöhe wird

Da der Punkt der Dreiecksmessung des Herrn Generals v. Müffling, die Spitze der Windfahne, 0",5 nördlicher liegt als der Standpunkt des Instruments; so wird für den letzteren nach Müfflings Berechnung die Polhöhe

fast völlig mit den astronomischen Beobachtungen übereinstimmend.

Um jeden in den Stand zu setzen, die Übereinstimmung der einzelnen Resultate selbst zu prüfen, lege ich die vollständigen Beobachtungen nebst den Bedingungsgleichungen bei. Bei der nicht so sehr großen Wichtigkeit des Gegenstandes habe ich geglaubt die einzelnen Fädenbeobachtungen weglassen zu können, und setze in einer Tabelle für jede Beobachtung an: das auf den mittleren Faden schon reducirte Mittel aus allen Fäden, die Correction der Uhr, die gebrauchte AR. und Decl., den daraus abgeleiteten Stundenwinkel, die Bemerkungen in welcher Lage jeder Durchgang beobachtet ist, ob Süd oder Nord, Ost oder West, die Größe der dabei angenommenen Neigung, und die Bedingungsgleichung in welcher c, k und Δk eingeführt ist, die letztere so wie sie vor der Elimination gefunden war. Die zum Grunde liegende Polhöhe dabei war

$$\phi = 52^{\circ} 31' 13'' - \Delta \phi.$$

Als Endresultat möchte ich demnach, hauptsächlich gestützt auf die geodätischen Messungen, doch zugleich versichert, daß rein astronomische Bestimmungen mit diesen so gut wie völlig harmoniren, annehmen für Berlin

und glaube bei der schwankenden Festigkeit des Lokals, fernere Versuche die Richtigkeit dieser Bestimmungen, die höchstens noch um einige Zehntheile der Secunde in der Länge und eine bis zwei Secunden in der Breite ungewiß sein können, nicht eher wieder weiter anstellen zu brauchen, bis genauere Hülfsmittel mir zu Theil geworden sind.

Beobachtungen								
1829.	Namen.	Beob. Zeit.	Correct.	Sternzeit.	Verw. in Bogen.	AR.		
Aug. 9.	y Dracon. \(\beta n \\ \theta n \\ \theta Cygni \\ \theta n \\ \theta n \\ \theta n \\ \theta Dracon. \(\alpha Boeotis \\ \theta Cygni \\ \theta n \\ \theta Seq. align*	16 ^h 51 ['] 39,84 17 8 58,00 44 43,50 53 13,99 18 4 4,63 4 10.24 20 14,71 26 59,10 54 7,67 19 2 58,29 20 30 52,58 21 10 45,97 10 56,86	- 9,32 - 9,31 - 9,29 - 9,29 - 9,28 - 9,27 - 9,27 - 9,26 - 9,25 - 9,20 - 9,17 - 9,17	16 51 30,52 17 8 48,69 17 44 34,21 17 53 4,70 18 3 55,35 18 4 0,96 18 20 5,44 18 26 49,83 18 53 58,41 19 2 49,04 20 30 43,38 21 10 36,80 21 10 47,69	252°52′37″,8 257 12 10,4 266 8 33,1 268 16 10,5 270 58 50,2 271 0 14,4 275 1 21,6 276 42 27,5 283 29 36,1 285 42 15,6 307 40 50,7 317 39 12,0 317 41 55,4	268 10 4",4 261 38 59,8 261 38 59,8 261 38 59,8 292 58 29,7 294 20 15,1 294 19 38,1 291 21 38,1 305 27 57,3 268 10 4,4 211 58 16,5 291 21 38,1 294 19 38,1 294 20 15,1		
Aug. 12.	γ Dracon. β " c · Cygni seq. c · " pr. i " pr. i " pracon. a Bocotis i π Cygni i Cygni	16 51 39,51 17 8 57,50 17 44 32,00 18 4 2,24 18 4 8,29 18 20 13,22 18 26 56,56 18 54 2,85 19 2 55,72 20 8 17,26 20 31 2,82	- 6,92 - 6,91 - 6,90 - 6,89 - 6,89 - 6,89 - 6,88 - 6,87 - 6,85 - 6,85 - 6,84	16 51 32,59 17 8 50,59 17 44 25,10 18 3 55,35 18 4 1,60 18 20 6,33 18 26 49,68 18 53 55,98 19 2 48,85 20 8 10,41 20 30 55,96	252 53 8,9 257 12 28,9 266 6 16,5 270 58 50,3 271 0 24,0 275 1 35,0 276 42 25,2 283 28 59,7 285 42 12,7 302 2 36,1 307 43 59,4	268 10 3,3 261 38 58,6 261 38 58,6 294 20 14,6 294 19 37,6 291 21 37,5 305 27 57,1 268 10 3,3 211 58 15,7 324 1 19,9 291 21 37,5		
Aug. 22.	c + Cygni seq. c + n pr. t n p Dracon. a Bocotis t \(\pi \) Cygni t n c + u pr. c + n seq. a Lyrae t \(\pi \) Cygni	18 3 56,96 18 4 3,71 20 8,80 26 51,97 53 51,61 19 2 47,57 20 8 11,93 30 50,42 21 10 40,87 10 51,96 22 0 1,87 22 16 58,57	- 1,13 - 1,13 - 1,12 - 1,12 - 1,11 - 1,11 - 1,09 - 1,08 - 1,06 - 1,06 - 1,05 - 1,04	18 3 55,83 18 4 2,58 18 20 7,68 18 26 50,85 18 53 50,50 19 2 46,46 20 8 10,84 20 30 49,34 21 10 39,81 21 10 50,90 22 0 0,82 22 16 57,53	270 58 57,5 271 0 38,7 275 1 55,2 276 42 42,8 283 27 37,5 285 41 36,8 302 2 42,6 307 42 20,1 317 39 57,1 317 42 43,5 330 0.12,3 334 14 23,0	294 20 12,3 294 19 35,3 291 21 34,7 305 27 55,7 268 9 59,2 211 58 13,5 324 1 20,2 291 21 34,7 294 19 35,3 294 20 12,3 277 47 51,3 305 27 55,7		

für die Bestimmung der Polhöhe Berlins 1829.

Stunden- winkel.	Declination.	i	Lage des Instru- ments.				
	+51°31′ 6″,43 +52°26°14,72 +52°26°14,72 +49°50°5,15 +50°7 48,25 +50°8 15,71 +51°22°29,52 +48°49°30,74 +51°31°6,45 +20°4°39,23 +51°22°29,54 +50°8 15,75 +50°7 48,29 +51°31°7,02 +52°26°15,22 +52°26°15,22 +52°26°15,22 +52°26°15,22 +52°26°15,22 +51°31°7,04 +50°8 16,56 +51°22°30,35 +48°49°31,67 +51°31°7,04 +20°4°39,21 +50°24°59,85 +51°22°30,37 +50°7°51,75 +50°8°19,21 +51°22°32,92 +48°49°34,59 +51°31°8,65 +20°4°48,95	+ 3,6 + 4,4 + 6,0 + 6,5 + 7,1 + 7,9 + 8,2 + 9,8 + 11,1 - 3,2 - 1,5 - 1,5 + 0,4 + 1,1 + 3,9 + 5,4 + 6,2 + 6,7 + 8,4 + 13,1 + 15,5 - 1,1 + 0,8 + 1,5 + 1,5 + 1,5 - 1	des Instru-	- 4,35 - 2,24 + 2,33 - 7,36 - 10,76 - 9,08 - 5,13 - 9,33 + 6,04 + 39,80 - 3,03 + 1,68 + 1,09 - 4,77 + 0,81 - 0,18 - 8,38 - 8,63 - 4,59 - 6,19 + 3,35 + 38,37 - 3,96 + 5,91 - 1,24 - 3,09 + 0,13 - 3,48 - 13,69 + 0,46	$\begin{array}{c} + \Delta \phi \\ + \Delta \phi \\ + 1,014 \\ + \Delta \phi \\ + 1,034 \\ + \Delta \phi \\ + 1,016 \\ + \Delta \phi \\ + 1,016 \\ + \Delta \phi \\ + \Delta \phi \\ + 1,014 \\ + \Delta \phi \\ + \Delta \phi \\ - 1,016 \\ + \Delta \phi \\ - 1,034 \\ + \Delta \phi \\ - 1,016 \\ + \Delta \phi \\ - 1,034 \\ + \Delta \phi \\ - 1,016 \\ + \Delta \phi \\ - 1,016 \\ + \Delta \phi \\ - 1,034 \\ + \Delta \phi \\ - 1,016 \\ + \Delta \phi \\ - 1,034 \\ + \Delta \phi \\ - 1,034 \\ + \Delta \phi \\ + 1,016 \\ + \Delta \phi \\ + 1,016 \\ + \Delta \phi \\ + 1,016 \\ + \Delta \phi \\ + 1,014 \\ + \Delta \phi \\ + 2,312 \\ + 2 \\ + 2,312 \\ + 2 \\ + 2 \\ + 2,312 \\ + 2 \\ + 2 \\ + 2,312 \\ + 2 \\ + 2 \\ + 2,312 \\ + 2 \\ + 2 \\ + 2,312 \\ + 2$	- 0,166 k - 0,047 k - 0,280 k - 0,262 k - 0,262 k - 0,334 k + 0,166 k + 2,084 k + 0,262 k - 0,047 k - 0,262 k - 0,047 k - 0,263 k - 0,263 k - 0,262 k - 0,166 k - 0,263 k - 0,262 k - 0,263 k - 0,262 k - 0,178 k - 0,263 k - 0,262 k - 0,178 k - 0,334 k - 0,262 k - 0,166 k - 0,263 k - 0,166 k - 0,263 k - 0,262 k - 0,178 k - 0,263 k - 0,263 k - 0,262 k - 0,178 k - 0,263 k - 0,263 k - 0,263 k - 0,263 k - 0,264 k - 0,263 k	$ \begin{array}{c} +0,326\ \Delta k \\ +0,084\ \Delta k \\ -0,066\ \Delta k \\ +0,370\ \Delta k \\ +0,317\ \Delta k \\ +0,317\ \Delta k \\ +0,186\ \Delta k \\ +0,324\ \Delta k \\ -0,114\ \Delta k \\ -1,242\ \Delta k \\ +0,057\ \Delta k \\ +0,193\ \Delta k \\ +0,193\ \Delta k \\ +0,193\ \Delta k \\ +0,084\ \Delta k \\ -0,066\ \Delta k \\ +0,317\ \Delta k \\ +0,317\ \Delta k \\ +0,317\ \Delta k \\ +0,186\ \Delta k \\ +0,324\ \Delta k \\ -0,014\ \Delta k \\ -1,242\ \Delta k \\ +0,0317\ \Delta k \\ +0,057\ \Delta k \\ +0,014\ \Delta k \\ -1,242\ \Delta k \\ -0,014\ \Delta k \\ -0,114\ \Delta k \\ -1,242\ \Delta k \\ -0,114\ \Delta k \\ -0,114\ \Delta k \\ -0,114\ \Delta k \\ -0,1242\ \Delta k \\ -0,021\ \Delta k \\ -0,0021\ \Delta k \\ -0.0021\ \Delta k \\ -0.002$
- 21 58 37,6 + 16 20 45,4 + 23 20 21,8 + 23 22 31,2 + 52 12 21,0 + 28 46 27,3	+ 50 25 3,13 + 51 22 32,94 + 50 8 19,25 + 50 7 51,79 + 38 38 9,70 + 48 49 34,63	+ 10,7 + 13,1 + 16,9 + 16,9 + 19,2 + 20,2	SW. SW. SW. SW. SW.	+ 0,46 - 2,84 - 3,30 - 3,25 + 0,13 - 2,40	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	+0,178 k +0,262 k +0,263 k +0,785 k	$ \begin{array}{l} -0.021 \ \Delta k \\ +0.057 \ \Delta k \\ +0.193 \ \Delta k \\ +0.193 \ \Delta k \\ +0.981 \ \Delta k \\ +0.476 \ \Delta k \end{array} $

Beol	achtur	igen
DCOX	MOLLEGI	10011

1829.	Namen.	Beob. Zeit.	Correct. der Uhr.	- Sternzeit.	Verw. in Bogen.	AR.	
Aug. 25.	cı Cygni seq.	18 ^h 3′ 56″,76	+ 0,28	18 ^h 3′ 57″,04	270°59′ 15″,6	294°20′ 11″,4	
	cı n pr.	4 2,87	+:0,28	18 4 3,15	271 0 47,2	294 19 34,3	
	٤ ٢١	20 8,51	+ 0,29	18 20 8,80	275 2 12,0	291 21 33,8	
	tω n	26 50,15	+ 0,29	18 26 50,44	276 42 36,6	305 27 55,1	
	γ Dracon.	53 46,81	+ 0,30	18 53 47,11	283 26 46,7	268 9 57,9	
	α Boeotis	19 2 45,26	+ 0,30	19 2 45,56	285 41 23.4	211 58 12,9	
	ıπ Cygni	20 8 12,77	+ 0,32	20 8 13,09	302 3 16,3	324 1 20,0	
	£ 31	30 45,18	+ 0,33	20-30 45,51	307 41 22,7	291 21 33,8	
	cı n pr.	21 10 36,45	+ 0,34	21 10 36,79	317 39 11,9	294 19 34,3	
	cı n seq.	10 47,36	+ 0,34	21 10 47,70	317 41 55,5	294 20 11,4	
	α Lyrae	22 0 59,48	+ 0,36	21 59 59,84	329 59 57,6	277 47 50,4	
	1ω Cygni	16 54,43	+ 0,37	22 16 54,80	334 13 42,0	305 27 55,1	
Sept. 3.	α Cygni	17 52 50,33	+ 4,55	17 52 54,88	268 13 43,2	308 54 52,8	
1	ci n seq.	18 3 52,60	+ 4,55	18 3 57,15	270 59 17,2	294 20 8,4	
	ci n pr.	3 58,33	+ 4,55	4 2,88	271 0 43,2	294 19 31,4	
	£ 27	20 3,46	+ 4,56	20 8,02	275 2 0,3	291 21 30,6	
	tω ກ	26 46,48	+ 4,56	26 51,04	276 42 45,6	305 27 53,0	
	y Dracon.	53 46,56	+ 4,57	53 51,13	283 27 47,0	268 9 53,7	
	α Bocotis	19 2 43,78	+ 4,57	19 2 48,35	285 42 5,3	211 58 11,0	
	ıπ Cygni	20 8 8,68	+ 4,57	20 8 13,25	302 3 18,8	324 1 19,4	
	L n	30 45,04	+ 4,58	30 49,62	307 42 24,3	291 21 30,6	
	cı " pr.	21 10 35,77	+ 4,59	21 10 40.36	317 40 5.4	294 19 31,4	
	ci n seq.	10 46,76	+ 4,59	10 51,35	317 42 50,2	294 20 8,4	
	α Lyrae	21 59 57,31	+ 4,61	22 0 1,92	330 0 28,8	277 47 47,4	
	1ω Cygni	22 16 52,85	+ 4,61	16 57,46	334 14 21,9	305 27 53,0	
Sept. 5.	θ Cygni	17 53 4,37	+ 5,16	17 53 9,53	268 17 23,0	292 58 22,2	
	ci n seq.	18 3 55,04	+ 5,16	18 4 0,20	271 0 3,0	294 20 7,6	
	cı n pr.	4 0,64	+ 5,16	18 4 5,80	271 1 27,0	294 19 30,6	
	£ 29	20 7,27	+ 5,16	18 20 12,43	275 3 6,5	291 21 29,8	
	f w n	26 47,97	+ 5,16	18 26 53,13	276 43 17,0	305 27 52,4	
	y Dracon.	53 42,66	+ 5,17	18 53 47,83	283 26 57,5	268 9 52,7	
	a Boeotis	19 2 42,36	+ 5,17	19 2 47,53	285 41 53,0	211 58 10,6	
	ιπ Cygni	20 8 11,93	+ 5,18	20 8 17,11	302 4 16,7	324 1 19,0	
	£ 27	30 39,28	+ 5,18	20 30 44,46	307 41 6,9	291 21 29,8	
	cı " pr.	21 10 32,77	+ 5,19	21 10 37,96	317 39 29,4	294 19 30,6	
	cı " seq.	10 43,96	+ 5,19	21 10 49,15	317 42 17,2	294 20 7,6	
	a Lyrae	21 59 55,86	+ 5,20	22 0 1,06	330 0 15,9	277 47 46,8	
	1ω Cygni	22 16 50,49	+ 5,20	22 16 55,69	334 13 55.4	305 27 52,5	
t		1	I	1	1	1	

für die Bestimmung der Polhöhe Berlins 1829.

Stunden- winkel.	Declination.	i	Lage des Instru- ments.				
- 23 20 55,8 - 23 18 47,1 - 16 19 21,8 - 28 45 18,5 + 15 16 48,8	+ 50° 7′ 52″,49 + 50° 8 19,95 + 51° 22° 33,64 + 48° 49° 35,42 + 51° 31° 9,10	- 3,2 - 3,2 - 1,2 - 0,4	NO. NO. NO. NO.	- 2,48 - 2,23 + 0,34 + 0,73 - 4,27	$ \begin{vmatrix} + \Delta \phi \\ + 1.03 \stackrel{?}{4} c \end{vmatrix} = 0.263 \stackrel{?}{k} \begin{vmatrix} + 0.317 \Delta k \\ + \Delta \phi \\ + 1.03 \stackrel{?}{4} c \end{vmatrix} = 0.262 \stackrel{?}{k} \begin{vmatrix} + 0.317 \Delta k \\ + 0.317 \Delta k \\ + \Delta \phi \\ + 1.016 \stackrel{?}{c} c \end{vmatrix} = 0.178 \stackrel{?}{k} \begin{vmatrix} + 0.186 \Delta k \\ + 0.324 \Delta k \\ + \Delta \phi \\ + 1.014 \stackrel{?}{c} c \end{vmatrix} = 0.334 \stackrel{?}{k} \begin{vmatrix} + 0.324 \Delta k \\ + 0.324 \Delta k \\ + 0.114 \Delta k \end{vmatrix} $		
+ 73 43 10,5 - 21 58 3,7 + 16 19 48,9 + 23 19 37,6	+ 20 4 38,83 + 50 25 4,11 + 51 22 33,66 + 50 8 19,99	+ 1,2 + 1,5 + 5,3 + 6,6 + 9,5	NW. NO. SW. SW.	- 31,58 + 0,19 - 3,62 - 4,38	$\begin{array}{l} + \Delta \phi \\ + \Delta \phi \\ + \Delta \phi \\ + 1,030 \ c \\ - 0,245 \ k \\ - 0,021 \ \Delta k \\ + \Delta \phi \\ + \Delta \phi \\ - 1,016 \ c \\ + 0,178 \ k \\ + \Delta \phi \\ - 1,034 \ c \\ + 0,262 \ k \\ + 0,193 \ \Delta k \\ \end{array}$		
+ 23 21 44,1 + 52 12 7,2 + 28 45 46,9 - 40 41 9,6	+ 50 7 52,53 + 38 38 10,17 + 48 49 35,46 + 44 40 49,08	+ 9,5 $+ 10,8$ $+ 11,2$ $+ 2.3$	SW. SW. SW.	$ \begin{array}{rrrrr} & 4,98 \\ & 8,62 \\ & 3,34 \\ & & 7,32 \end{array} $	$ \begin{vmatrix} +\Delta\phi \\ +\Delta\phi \end{vmatrix} = 1,034 \ c \begin{vmatrix} +0,263 \ k \end{vmatrix} + 0,193 \ \Delta k \\ +\Delta\phi \end{vmatrix} = 1,271 \ c \begin{vmatrix} +0,785 \ k \end{vmatrix} + 0,981 \ \Delta k \\ +\Delta\phi \end{vmatrix} = 1,054 \ c \end{vmatrix} + 0,334 \ k \end{vmatrix} + 0,476 \ \Delta k \end{vmatrix} $ $ \begin{vmatrix} +\Delta\phi \\ -1,129 \ c \end{vmatrix} = 0,523 \ k \end{vmatrix} + 0,693 \ \Delta k \end{vmatrix} $		
- 23 20 51,2 - 23 18 48,2 - 16 19 30,3 - 28 45 7,4	+ 50 7 54,48 + 50 8 21,96 + 51 22 35,61 + 48 49 37,75	+ 3,8 + 3,8 + 5,9 + 6,6	so. so. so.	- 8,38 - 7,03 - 4,33 - 6,91	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		
+ 15 17 53,3 + 73 43 54,3 - 21 58 0,6 + 16 20 53,7	+ 51 31 10,03 + 20 4 38,28 + 50 25 6,90 + 51 22 35,63	+ 9.0 $+ 9.3$ $+ 12.8$ $+ 14.5$	SW. SW. SO.	$ \begin{array}{r} - 2,61 \\ + 32,22 \\ - 5,16 \\ - 0,39 \end{array} $	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		
+ 23 20 34,0 + 23 22 41,8 + 52 12 41,4 + 28 46 28,9	+ 50 8 21,96 + 50 7 54,52 + 38 38 11,41 + 48 49 37,79	+ 16,5 + 16,5 + 19,4 + 20,5	NW. NW. NW.	+ 2,32 + 2,01 + 5,33 + 0,80	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		
- 24 40 59,2 - 23 20 4,6 - 23 18 3,6 - 16 18 23,3	+ 49 50 11,66 + 50 7 54,89 + 50 8 22,35 + 51 22 35,94	- 5,0 - 4,7 - 4,7 - 3,7	NO. NO. NO.	- 7,32 - 9,19 - 7,41 - 3,18	$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		
- 28 44 35,4 + 15 17 4,8 + 73 43 42,4 - 21 57 2,3	+ 48 49 38,24 + 51 31 10,19 + 20 4 38,13 + 50 25 7,45	- 3,1 - 1,5 - 1,3 + 2,6	NO. NW. NW.	$ \begin{array}{rrr} - & 5,26 \\ + & 1,62 \\ + & 22,94 \\ - & 5,65 \end{array} $	$\begin{array}{l} + \Delta \phi \\ + \Delta \phi \\$		
+ 16 19 37,1 + 23 19 58,8 + 23 22 9,6 + 52 12 29,1 + 28 46 3,0	+ 51 22 35,96 + 50 8 22,37 + 50 7 54,91 + 38 38 11,64 + 48 49 38,26	+ 4,3 + 8,5 + 8,5 + 9,7 + 9,9	SW. SW. SW. SW.	- 0,72 + 3,36 + 3,68 + 7,57 + 4,99	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		
				-,,,,			

		•

Über

die Summe einer, nach den Sinussen und Cosinussen der Vielfachen eines Winkels fortschreitenden, Reihe.

> Von DIRKSEN.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 15. Januar 1829.]

In einer, am 1^{sten}Februar 1827 in der Akademie der Wissenschaften gelesenen, Abhandlung habe ich die verschiedenen Methoden zur Erörterung gebracht, durch welche man das analytische Theorem, die Darstellung der Werthe einer beliebigen Function, ein gegebenes Intervall hindurch, mittelst Reihen betreffend, die nach den Sinussen und Cosinussen der Vielfachen von Größen fortschreiten, welche den unabhängigen Veränderlichen proportional sind, bis jetzt zu begründen versucht hat; und zugleich die Einwendungen besprochen, welche sich gegen eine jede derselben, und insonderheit gegen die, welche sich des Überganges vom Endlichen zum Unendlichen bedient, gemacht werden können. Zugleich ist daselbst bemerkt worden, daßs die directe Begründung des in Rede stehenden Satzes, als von einer selbständigen Betrachtung der betreffenden Reihe abhängig, einer folgenden Abhandlung vorbehalten bliebe. Es ist dies der Gegenstand, mit dem ich mich hier zu beschäftigen beabsichtige.

§. 1.

Bezeichnet f(x) eine Function von x, deren Werthe innerhalb zwei gegebener Grenzen, z. B. von $x = -\alpha$ bis $x = +\alpha$ einschließslich, wo α eine endliche, übrigens beliebige Zahl bezeichnet, beständig endlich und bestimmt bleiben; und nimmt man an, daß es möglich Mathemat. Klasse 1829.

sei, die Werthe dieser Function, innerhalb eben jener Grenzen, durch eine Reihe von der Form

$$A_0 + A_1 \cos \frac{\pi x}{\alpha} + A_2 \cos \frac{2\pi x}{\alpha} + A_3 \cos \frac{3\pi x}{\alpha} + A_4 \cos \frac{4\pi x}{\alpha} + \cdots \text{ in inf.}$$

$$+ B_1 \sin \frac{\pi x}{\alpha} + B_2 \sin \frac{2\pi x}{\alpha} + B_3 \sin \frac{3\pi x}{\alpha} + B_4 \sin \frac{4\pi x}{\alpha} + \cdots \text{ in inf.}$$

die, der Kürze wegen, dargestellt werden mag durch

$$A_0 + \operatorname{Gr.} \sum_{i=0}^{n=\infty} \left\{ A_i \cos \frac{i\pi x}{\alpha} + B_i \sin \frac{i\pi x}{\alpha} \right\},$$

auszudrücken, wo ganz allgemein unter A_i und B_i endliche und bestimmte, von x unabhängige Größen verstanden werden sollen; so läßt sich auf mehr als Eine, und wohl am leichtesten auf die zuerst von Euler (nova acta acad. Petrop. Tom. XI. p. 116) angewendete, auch von Herrn Fourier, unter andern, in Anspruch genommene, Weise zeigen, daß alsdann sein muß

$$A_{0} = \frac{1}{2\alpha} \int_{-\alpha}^{\alpha + \alpha} f(\mu) d\mu,$$

$$A_{i} = \frac{1}{\alpha} \int_{-\alpha}^{\alpha + \alpha} \cos \frac{i\pi\mu}{\alpha} f(\mu) d\mu,$$

$$B_{i} = \frac{1}{\alpha} \int_{-\alpha}^{\alpha + \alpha} \sin \frac{i\pi\mu}{\alpha} f(\mu) d\mu,$$

wo μ eine Hülfsveränderliche, und $f(\mu)$ eine solche Function von μ bezeichnet, in welche f(x) übergeht, indem man sich hier μ anstatt x gesetzt denkt.

Denn unter der Annahme jener Möglichkeit überhaupt, und auch nur unter dieser, hat man dieGleichung

$$(2) \cdot \cdot \cdot \cdot f(x) = A_0 + \operatorname{Gr}^{n=\infty} \sum_{i=1}^{i=n} \left\{ A_i \cos \frac{i\pi x}{a} + B_i \sin \frac{i\pi x}{a} \right\},\,$$

und daher auch, weil mit jener Annahme auch die Voraussetzung der Convergenz der, auf der rechten Seite dieser Gleichung enthaltenen Reihe verbunden ist,

$$(3) \cdot \cdot \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \cos \frac{r \pi x}{\alpha} f(x) dx = \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} A_{0} \cos \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \cos \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \cos \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \cos \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \cos \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha} \sin \frac{r \pi x}{\alpha} dx + \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \frac{i \pi x}{\alpha$$

Überlegt man nun, dass man hat

$$\cos \frac{i\pi x}{\alpha} \cos \frac{r\pi x}{\alpha} = \frac{1}{2} \cos \frac{(i+r)\pi x}{\alpha} + \frac{1}{2} \cos \frac{(i-r)\pi x}{\alpha},$$

$$\sin \frac{i\pi x}{\alpha} \cos \frac{r\pi x}{\alpha} = \frac{1}{2} \sin \frac{(i+r)\pi x}{\alpha} + \frac{1}{2} \sin \frac{(i-r)\pi x}{\alpha},$$

$$\sin \frac{i\pi x}{\alpha} \sin \frac{r\pi x}{\alpha} = \frac{1}{2} \cos \frac{(i-r)\pi x}{\alpha} - \frac{1}{2} \sin \frac{(i+r)\pi x}{\alpha};$$

wie auch, in so fern v. n. r, eine ganze Zahl ist,

$$\int_{-\alpha}^{\bullet+\alpha} \cos \frac{(i+r)\pi x}{\alpha} dx = 2\alpha, \text{ für } i+r=0,$$

$$= 0, \text{ für alle übrigen Fälle;}$$

$$\int_{-\alpha}^{\bullet+\alpha} \cos \frac{(i-r)\pi x}{\alpha} dx = 2\alpha, \text{ für } i-r=0,$$

$$= 0, \text{ für alle übrigen Fälle;}$$

$$\int_{-\alpha}^{\bullet+\alpha} \sin \frac{(i+r)\pi x}{\alpha} dx = \int_{-\alpha}^{\bullet+\alpha} \sin \frac{(i-r)\pi x}{\alpha} dx = 0;$$

so erlangt man, r = i setzend,

$$2\alpha A_0 = \int_{-\alpha}^{\alpha+\alpha} f(x) dx = \int_{-\alpha}^{\alpha+\alpha} f(\mu) d\mu,$$

$$\alpha A_{i} = \int_{-\alpha}^{\alpha+\alpha} \cos \frac{i\pi x}{\alpha} f(x) dx = \int_{-\alpha}^{\alpha+\alpha} \cos \frac{i\pi \mu}{\alpha} f(\mu) d\mu,$$

$$\alpha B_{i} = \int_{-\alpha}^{\alpha+\alpha} \sin \frac{i\pi x}{\alpha} f(x) dx = \int_{-\alpha}^{\alpha+\alpha} \sin \frac{i\pi \mu}{\alpha} f(\mu) d\mu,$$

welche Resultate offenbar zu den Gleichungen (1) führen.

Aus den so entstandenen Gleichungen für A_i und B_i folgt nun unmittelbar, daß, damit diese Größen, der Anforderung gemäß, endlich und bestimmt seien, die bestimmten Integrale

$$\int_{-\alpha}^{+\alpha} f(\mu) d\mu, \int_{-\alpha}^{+\alpha} \cos \frac{i\pi\mu}{\alpha} f(\mu) d\mu, \int_{-\alpha}^{+\alpha} \sin \frac{i\pi\mu}{\alpha} f(\mu) d\mu$$

endliche und bestimmte Werthe darstellen müssen.

Endlich, d.h. nicht unendlich-werdend, werden diese Größen bekanntlich sein, wofern nur $f(\mu)$, von $\mu = -\alpha$ bis $\mu = +\alpha$ einschließlich beständig endlich bleibt; bestimmt aber, allgemein gesprochen, nur in so fern, als von $\mu = -\alpha$ bis $\mu = +\alpha$, $f(\mu)$ entweder durch eine Constante, mit Einschluß der Null, oder durch eine continuirliche Function von μ , oder durch eine gewisse Anzahl, theis von Constanten, theils von continuirlichen Functionen von μ , mit einer intervallweisen Änderung von μ als wechselnd gedacht, bestimmt wird. Daher wird nur unter der Voraussetzung der Erfüllung dieser näheren Bedingung in Absicht auf $f(\mu) = f(x)$ von der Gleichung (2) fortan die Rede sein können.

Substituirt man nun die Werthe für A_i und B_i aus (1) in (2), so entsteht:

$$(5) \cdot f(x) = \frac{1}{2\alpha} \int_{-\alpha}^{+\alpha} f(\mu) \, d\mu + \frac{1}{\alpha} \, \operatorname{Gr} \sum_{i=1}^{n=\infty} \int_{-\alpha}^{+\alpha} \cos \frac{i\pi (x-\mu)}{\alpha} f(\mu) \, d\mu,$$

welche Gleichung Eins von den hier in Rede stehenden Theoremen ausdrückt, das jedoch durch die vorigen Betrachtungen um so weniger als begründet angesehen werden darf, als die Möglichkeit der Gleichung (2), selbst unter den so eben bezeichneten näheren Bestimmungen in Absicht auf f(x), noch völlig hypothetisch geblieben ist.

Wenden wir uns daher zu einer gesonderten Betrachtung des auf der rechten Seite dieser Gleichung enthaltenen Gliedes, dessen Ermittelung offenbar auf die der Größe

(6) ...
$$\frac{1}{\alpha} \operatorname{Gr}^{n=\infty} \sum_{i=1}^{n=\infty} \int_{-\alpha}^{+\alpha} \cos \frac{i\pi (x-a)}{\alpha} f(u) du$$
zurück kömmt.

Bekanntlich hat man

$$\sum_{i=1}^{n} \cos i \psi = \cos \psi + \cos 2 \psi + \cos 3 \psi \dots \cos n \psi = -\frac{1}{2} + \frac{1}{2} \frac{\sin (n + \frac{1}{2}) \psi}{\sin \frac{1}{2} \psi},$$

welche Gleichung auch alsdann noch statt findet, wenn man hat $\psi = \pm 2 \varrho \pi$, wo ϱ eine ganze Zahl bezeichnet, in so fern man für diesen Fall den Grenzwerth von $\frac{\sin (n + \frac{1}{2}) \psi}{\sin \frac{1}{2} \psi}$, $\psi = \pm 2 \varrho \pi$ entsprechend, nimmt.

Setzt man nun $\psi = \frac{\pi (x - \mu)}{\alpha}$, so kommt

$$\frac{1}{\alpha} \int_{-a}^{a} \frac{1}{\sum_{i=1}^{n} \cos \frac{i\pi (x-u)}{\alpha}} f(u) d\mu = -\frac{1}{2\alpha} \int_{-a}^{a} \frac{1}{\int_{-a}^{a} \sin (n+\frac{1}{2})\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}} d\mu + \frac{1}{2\alpha} \int_{-a}^{a} \frac{1}{\sin \frac{1}{2}\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}} d\mu d\mu$$

und daher, weil offenbar

$$\frac{1}{\alpha} \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \sum_{i=1}^{n} \cos \frac{i\pi (x-u)}{\alpha} f(u) d\mu = \frac{1}{\alpha} \sum_{i=1}^{n} \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} \cos \frac{i\pi (x-u)}{\alpha} f(u) d\mu$$
ist,

(7)
$$\frac{1}{\alpha} \overset{n=\infty}{\text{Gr}} \sum_{i=1}^{n=\infty} \int_{-\alpha}^{n+\alpha} \cos \frac{i\pi (x-u)}{\alpha} f(u) d\mu = -\frac{1}{2\alpha} \int_{-\alpha}^{n+\alpha} f(u) d\mu$$

$$+ \frac{1}{2\alpha} \overset{n=\infty}{\text{Gr}} \int_{-\alpha}^{n+\alpha} \frac{\sin (n+\frac{1}{2}) \pi \frac{(x-u)}{\alpha}}{\sin \frac{1}{2} \pi \frac{(x-u)}{\alpha}} f(u) du;$$

Die Frage entsteht hier also nach

(8) Gr.
$$\int_{-\alpha}^{+\alpha} \frac{\sin(n+\frac{1}{2})\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}} f(\mu) d\mu,$$

zur Beantwortung von welcher wir die allgemeinere Form

(9) ...
$$\overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{\mu_0}^{\mu_r} \frac{\sin(n+\frac{1}{2})\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}} f(\mu) d\mu,$$

wo $(\mu_r - \mu_o)$ als endlich vorausgesetzt wird, näher betrachten wollen.

Bedeutet $\Phi(z)$ ganz allgemein die reelle primitive Function von $\phi(z) dz$, $\phi(z)$ als eine continuirliche Function von z angesehen, und bezeichnet man, der Kürze wegen,

$$\Phi(z_s) - \Phi(z_0)$$

mit $S_{z_0}^{z_r} \phi(z) dz$: so hat man bekanntlich für jeden bestimmten Werth von n, in so fern $\psi(\mu)$ eine von $\mu = \mu_0$ bis $\mu = \mu_r$ continuirliche Function von μ , oder eine Constante bezeichnet,

$$(10) \int_{\mu_{0}}^{\mu_{r}} \frac{\sin\left(n + \frac{1}{2}\right) \pi \frac{(x - \mu)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x - \mu)}{\alpha}} \psi(\mu) d\mu$$

$$= \frac{\alpha}{(n + \frac{1}{2})\pi} \left\{ \frac{\cos\left(n + \frac{1}{2}\right) \pi \frac{(x - \mu_{r})}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x - \mu_{r})}{\alpha}} \psi(\mu_{r}) - \frac{\cos\left(n + \frac{1}{2}\right) \pi \frac{(x - \mu_{0})}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x - \mu_{0})}{\alpha}} \psi(\mu_{0}) \right\}$$

$$- \frac{\alpha}{(n + \frac{1}{2})\pi} S_{\mu_{0}}^{\mu_{r}} \cos\left(n + \frac{1}{2}\right) \pi \frac{(x - \mu)}{\alpha} \cdot d \frac{\psi(\mu)}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x - \mu)}{\alpha}} ;$$

und daher, in so fern wir annehmen, daß $(x-\mu)$, von μ_0 bis μ_r einschließlich keinen Werth von der Form $\pm 2 \varrho \alpha$ erlange,

(11)
$$\operatorname{Gr}^{n=\infty}_{\mu_0} \int_{\mu_0}^{\bullet} \frac{\sin\left(n+\frac{1}{2}\right)\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}} \psi(\mu) d\mu$$

$$= \frac{\alpha}{\pi} \operatorname{Gr}^{n=\infty}_{n+\frac{1}{2}} \frac{1}{\sin\frac{1}{2}\pi\frac{(x-\mu_r)}{\alpha}} \psi(\mu_r) - \frac{\alpha}{\pi} \operatorname{Gr}^{n=\infty}_{n+\frac{1}{2}} \frac{1}{\sin\frac{1}{2}\pi\frac{(x-\mu_0)}{\alpha}} \psi(\mu_0)$$

$$- \frac{\alpha}{\pi} \operatorname{Gr}^{n=\infty}_{n+\frac{1}{2}} \frac{1}{n+\frac{1}{2}} S_{\mu_0}^{\mu_r} \cos\left(n+\frac{1}{2}\right) \pi\frac{(x-\mu)}{\alpha} d \cdot \frac{\psi(\mu)}{\sin\frac{1}{2}\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}} \cdot \frac{\psi(\mu)}{\alpha} \cdot \frac{\psi(\mu)}{\alpha} \cdot \frac{\psi(\mu)}{\alpha} \cdot \frac{\psi(\mu)$$

Da nun ferner, der Annahme gemäß, $\psi(\mu)$ von $\mu = \mu_0$ bis $\mu = \mu$, nicht unendlich wird, so hat man offenbar

(12)
$$\begin{cases} \operatorname{Gr.}^{n=\infty} \frac{1}{n+\frac{1}{2}} \frac{\cos(n+\frac{1}{2})\pi \frac{(x-\mu_r)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x-\mu_r)}{\alpha}} \psi(\mu_r) = 0, \\ \operatorname{Gr.}^{n=\infty} \frac{1}{n+\frac{1}{2}} \frac{\cos(n+\frac{1}{2})\pi \frac{(x-\mu_0)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x-\mu_0)}{\alpha}} \psi(\mu_0) = 0, \\ \operatorname{Gr.}^{n=\infty} \frac{1}{n+\frac{1}{2}} S_{\mu_0}^{\mu_r} \cos(n+\frac{1}{2}) \pi \frac{(x-\mu)}{\alpha} d \cdot \frac{\psi(\mu)}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}} = 0, \end{cases}$$

von denen die letztere Gleichung, wie man leicht sieht, selbst für den Fall statt findet, wo $\frac{d\psi(\mu)}{d\mu}$, von $\mu = \mu_0$ bis $\mu = \mu$, ein- oder mehrmals unendlich werden sollte.

Aus der Verbindung von (11) und (12) folgt

(13)
$$\operatorname{Gr.}^{n=\infty} \int_{\mu_0}^{\mu_r} \frac{\sin (n+\frac{1}{2}) \pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin \frac{1}{2} \pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}} \psi(\mu) d\mu = 0,$$

welche Gleichung also statt findet, wofern nur, von $\mu = \mu_0$ bis $\mu = \mu$, einschliefslich, $\psi(\mu)$ entweder eine Constante, oder eine continuirliche Function von μ bildet, und $(x - \mu)$ keinen Werth von der Form. $\pm z \varrho \alpha$ erlangt.

Jetzt bezeichne $f(\mu)$ eine Function von μ , bestimmt durch die Gleichungen:

$$f(\mu) = \psi_0(\mu)$$
, von $\mu = \mu_0$ einschl., bis $\mu = a_1$ ausschl.
 $f(\mu) = \psi_1(\mu)$, " $\mu = a_1$ " " $\mu = a_2$ " " $\mu = a_3$ "

wo die Werthe μ_0 , a_1 , a_2 , a_3 , a_4 a_p , μ_r , je nachdem $\mu_r >$ oder $<\mu_0$ ist, wachsend oder abnehmend fortgehen, und $\psi_0(\mu)$, $\psi_1(\mu)$, $\psi_2(\mu)$, $\psi_3(\mu)$ $\psi_p(\mu)$ resptv., innerhalb der ihnen entsprechenden Grenzen, Constanten, oder continuirliche Functionen von μ bedeuten. Man übersieht leicht, daß unter dieser Annahme der Fall, wo ein oder mehrere isolirte Functionswerthe durch gesonderte Gleichungen bestimmt werden, in so fern als ein besonderer, als enthalten betrachtet werden kann, als die entsprechenden Intervalle als unendlich kleinwerdend angesehen werden.

Da man nun für diesen Fall, dem Begriff eines bestimmten Integrals gemäß, hat

(14)
$$\int_{\mu_{0}}^{\mu_{r}} \phi(\mu) f(\mu) d\mu = \int_{\mu_{s}}^{\alpha_{1}} \phi(\mu) \psi_{0}(\mu) d\mu + \int_{\alpha_{1}}^{\alpha_{2}} \phi(\mu) \psi_{1}(\mu) d\mu + \int_{\alpha_{1}}^{\alpha_{2}} \phi(\mu) \psi_{2}(\mu) d\mu + \dots \int_{\alpha_{p}}^{\mu_{r}} \phi(\mu) \psi_{p}(\mu) d\mu,$$

wofern namentlich $\phi(\mu)$ eine, von $\mu = \mu_0$ bis $\mu = \mu$, einschließlich continuirliche Function von μ , oder eine Constante bezeichnet: so erlangt man vermöge (13)

$$\phi(\mu) = \frac{\sin\left(n + \frac{1}{2}\right)\pi \frac{\alpha}{(x-\mu)}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{\Xi}{(x-\mu)}}$$

setzend,

(15)
$$\operatorname{Gr}^{-\frac{\alpha}{6}} \int_{\mu_0}^{\mu_r} \frac{\sin (n + \frac{1}{2}) \pi \frac{\alpha}{(x-\mu)}}{\sin \frac{1}{2} \pi \frac{\alpha}{(x-\mu)}} f(\mu) d\mu = 0,$$

welche Gleichung also statt findet, in so fern $x - \mu$, von $\mu = \mu_0$ bis $\mu = \mu_0$, keinen Werth von der Form $\pm 2\rho \alpha$ erhält.

Dies vorausgesetzt, wollen wir uns zu dem Falle wenden, wo $x-\mu$, von $\mu=\mu_0$ bis $\mu=\mu_c$ einschliefslich, ein- oder mehrmals von der Form $\pm 2g\alpha$ wird. Um die Begriffe fest zu stellen mag $\mu_c > \mu_0$ angenommen werden, und es mögen die zunehmend fortlaufenden Größen $\mu_1, \mu_2, \mu_3, \mu_4, \ldots, \mu_{r-1}$, insgesammt zwischen μ_0 und μ_r enthalten, die besonderen Werthe von μ bezeichnen, für welche $x-\mu$ einen Werth von der besagten Form erhält.

Nun ist bekanntlich ganz allgemein, indem man zur Abkürzung:

(16)
$$\dots \frac{\sin (n + \frac{1}{2}) \pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin \frac{1}{2} \pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}} f(\mu) = \chi(\mu)$$

setzt,

$$\int_{\mu_0}^{\mu_1} \chi(u) du = \int_{\mu_0}^{\mu_1} \chi(u) du + \int_{\mu_1}^{\mu_2} \chi(u) du + \int_{\mu_2}^{\mu_3} \chi(u) du + \cdots \int_{\mu_{r-1}}^{\mu_r} \chi(u) du,$$

und daher

(17)
$$\overset{\circ}{\operatorname{Gr}} \cdot \int_{u_{1}}^{u_{1}} \chi(\mu) d\mu = \overset{\circ}{\operatorname{Gr}} \cdot \int_{\mu_{0}}^{u_{1}} \chi(\mu) d\mu + \overset{\circ}{\operatorname{Gr}} \cdot \int_{\mu_{1}}^{u_{2}} \chi(\mu) d\mu + \overset{\circ}{\operatorname{Gr}} \cdot \int_{\mu_{1}}^{u_{2}} \chi(\mu) d\mu + \overset{\circ}{\operatorname{Gr}} \cdot \int_{\mu_{1}}^{u_{2}} \chi(\mu) d\mu,$$

eine Gleichung, durch welche die Bestimmung der fraglichen Größe auf die von r anderen zurück geführt wird.

Ferner, hat man ebenfalls ganz allgemein,

$$\int_{\mu_{1}}^{\bullet \mu_{1}} \chi(u) du = \int_{u}^{\bullet \mu_{1} - \theta_{1}} \chi(u) du + \int_{\mu_{1} - \theta_{1}}^{\bullet \mu_{1}} \chi(u) du,$$

Mathemat. Klasse 1829.

daher

$$\widetilde{\operatorname{Gr}}.\int_{\mu_0}^{\mu_1} \chi(\mu) d\mu = \widetilde{\operatorname{Gr}}.\int_{\mu_1}^{\mu_1-\theta_1} \chi(\mu) d\mu + \widetilde{\operatorname{Gr}}.\int_{\mu_1-\theta_1}^{\mu_1} \chi(\mu) d\mu,$$

und zwar völlig unabhängig von θ .

Betrachten wir nun θ_1 als eine beliebige positive Größe, größer, als 0, und kleiner als $\mu_1 - \mu_0$, so hat man, vermöge (15),

$$\overset{\circ}{\operatorname{Gr}} \int_{\mu_0}^{\bullet} \chi(\mu) d\mu = 0,$$

und daher:

(18)
$$\overset{\text{n}=\infty}{\operatorname{Gr}} \int_{\mu_0}^{\mu_1} \chi(\mu) d\mu = \overset{\text{n}=\infty}{\operatorname{Gr}} \int_{\mu_1-\theta_1}^{\mu_1} \chi(\mu) d\mu,$$

wo θ_i eine positive Größe bezeichnet, deren Werth zwar nicht = 0, übrigens aber beliebig klein gedacht werden darf.

Ganz allgemein ist

$$\int_{\mu_{m-1}}^{\mu_m} \chi(\mu) d\mu = \int_{\mu_{m-1}}^{\mu_{m-1} + \zeta_{m-1}} \chi(\mu) d\mu + \int_{\mu_{m+1} + \zeta_{m-1}}^{\mu_m - \theta_m} \chi(\mu) d\mu + \int_{\mu_m - \theta_m}^{\mu_m} \chi(\mu) d\mu,$$

daher

$$\overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{\mu_{m-1}}^{\mu_m} (\mu) d\mu = \overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{\mu_{m-1}}^{\mu_{m-1} + \zeta_{m-1}} (\mu) d\mu + \overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{\mu_{m-1} + \zeta_{m-1}}^{\mu_m + \theta_m} (\mu) d\mu + \overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{\mu_m - \theta_m}^{\mu_m} (\mu) d\mu,$$

für zwar völlig unabhängig von θ_m und ζ_{m-1} .

Betrachten wir nun θ_m und ζ_{m-1} , als beliebige positive Größen, größer als 0, und kleiner, als $\mu_m - \mu_{m-1}$, so hat man, vermöge (15),

$$\operatorname{Gr.}^{n=\infty} \int_{\mu_{m-1}+\zeta_{m-1}}^{\mu_m-\theta_m} \chi(\mu) d\mu = 0,$$

und daher

(19) ...
$$\overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{\mu_{m-1}}^{\mu_m} \chi(\mu) d\mu = \overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{\mu_{m-1}}^{\mu_{m-1}+\zeta_{m-1}} \zeta_{m-1} \int_{\mu_m-\theta_m}^{\mu_m} \chi(\mu) d\mu.$$

Gibt man hier in m nach und nach die Werthe 2, 3, 4 cdots r-1, und verbindet die so entstehenden Gleichungen nebst (18) mit (17), so erlangt man

$$(20) \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{1}}^{\mu_{r}} \chi(\mu) d\mu = \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{1}-\theta_{1}}^{\mu_{1}} \chi(u) d\mu + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{2}-\theta_{2}}^{\mu_{2}} \chi(u) d\mu + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{1}-\theta_{3}}^{\mu_{1}} \chi(u) d\mu$$

$$\cdot \cdot + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{m}-\theta_{m}}^{\mu_{m}} \chi(\mu) d\mu \cdot \cdot \cdot + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{1}-1}^{\mu_{r}-1} \chi(u) d\mu$$

$$+ \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{1}}^{\mu_{1}+\zeta_{1}} \chi(\mu) d\mu + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{2}}^{\mu_{2}+\zeta_{2}} \chi(\mu) d\mu + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{3}+\zeta_{3}}^{\mu_{3}} \chi(u) d\mu$$

$$\cdot \cdot \cdot + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{m}}^{\mu_{m}+\zeta_{m}} \chi(\mu) d\mu \cdot \cdot \cdot + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{r}-1}^{\mu_{r}-1} + \zeta_{r}-1$$

$$\cdot \cdot \cdot + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{m}}^{\mu_{m}+\zeta_{m}} \chi(\mu) d\mu \cdot \cdot \cdot + \overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} \int_{\mu_{r}-1}^{\mu_{r}-1} + \zeta_{r}-1$$

wo $\theta_1, \theta_2, \theta_3 \dots \theta_{r-1}; \zeta_1, \zeta_2, \zeta_3 \dots \zeta_{r-1}$ positive Größen bezeichnen, deren Werthe zwar nicht = 0, übrigens aber nach Belieben klein gedacht werden können. Die Gleichung beruht auf der ausdrücklichen Voraussetzung, daß alle Werthe von μ , für welche $x - \mu$ von der Form $\pm 2g\alpha$ wird, zwischen μ_0 und μ_r ausschließlich enthalten seien. Erfüllte aber auch μ_0 diese Bedingung, so würde noch die Größe

$$\tilde{G}_{r} = \int_{\mu_0}^{\mu_0 + \zeta_0} \chi(\mu) d\mu,$$

und noch die Größe

$$\overset{\circ}{\operatorname{Gr}} = \int_{u_r - \hat{v}_r}^{\bullet u_r} \chi(\mu) d\mu,$$

wenn auch μ_r jener Bedingung entspräche, zu der Größe auf der rechten Seite der vorigen Gleichung hinzuzufügen sein.

Alles kommt nunmehr auf die Bestimmung von Größen von der Form

$$\operatorname{Gr.}^{n=\infty} \int_{\mu_m-\theta_m}^{\mu_m} \chi(\mu) d\mu \quad \text{und} \quad \operatorname{Gr.}^{n=\infty} \int_{\mu_m}^{\mu_m+\zeta_m} \chi(\mu) d\mu$$

zurück, wo $x-\mu_m$ von der Form $\pm 2\alpha g$ ist, und θ_m , ζ_m positive Größen bezeichnen, die nach Belieben klein gedacht werden können. Betrachten wir zunächst die erste von diesen beiden Formen. Substituirt man für $\chi(\mu)$ den Werth aus (16), so entsteht

(21)
$$\operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_{\mu_m-\theta_m}^{\bullet\mu_m} \frac{\sin\left(n+\frac{1}{2}\right)\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}} f(\mu)d\mu,$$

welche, der Kürze wegen, mit E_m bezeichnet werden mag.

Setzt man hier

$$\mu = \mu_m - v$$

also

$$d\mu = -dv$$

so ist,

$$\begin{aligned} x - \mu &= x - \mu_m + v, \\ v &= 0, & \text{für } \mu &= \mu_m \\ v &= \theta_m, & \text{für } \mu &= \mu_m - \theta_m \end{aligned}$$

und

(22)
$$E_{m} = -\operatorname{Gr}^{2} \int_{\theta_{m}}^{\theta_{m}} \frac{\sin\left(n + \frac{1}{2}\right) \frac{\pi v}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{v}{\alpha}} f(\mu_{m} - v) dv.$$

Bekanntlich ist sin $z = z - \frac{z^2}{1.2} \sin \lambda z$, wo λ zwischen σ und + 1 enthalten ist; also

$$\frac{1}{\sin z} = \frac{1}{z - \frac{z^2}{a} \sin \lambda 2} = \frac{1}{z} + \frac{\frac{1}{2} \sin \lambda z}{1 - \frac{z}{a} \sin \lambda z};$$

und daher

$$z = \frac{1}{2}\pi \frac{v}{\alpha}$$

setzend,

$$(23)...E_{m} = -\operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_{\theta_{m}}^{\bullet} \frac{\sin\left(n + \frac{1}{2}\right) \frac{\pi v}{\alpha}}{\frac{\pi v}{2\alpha}} f(\mu_{m} - v) dv$$

$$-\frac{1}{2} \operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_{\theta_{m}}^{\bullet_{0}} \frac{\sin\left(n + \frac{1}{2}\right) \frac{\pi v}{\alpha} \sin\frac{\lambda \pi v}{2\alpha}}{1 - \frac{\pi v}{4\alpha} \sin\frac{\lambda \pi v}{2\alpha}} f(\mu_{m} - v) dv.$$

Was das zweite Glied von der auf der rechten Seite dieser Gleichung befindlichen Größe anbelangt, so läßt sich leicht zeigen, daß der Werth desselben = 0 ist. Denn bezeichnet M den größten nummerischen Werth, welchen die Größe

$$\frac{\sin\left(n+\frac{1}{2}\right)\frac{\pi v}{\alpha}\sin\frac{\lambda\pi v}{2\alpha}}{1-\frac{\pi v}{\alpha}\sin\frac{\lambda\pi v}{2\alpha}}f(\mu_m-v),$$

von v=0 bis $v=\theta_m$ erhält, so ist bekanntlich der nummerische Werth der in Rede stehenden Größe kleiner, als $M\theta_m$. Nun ist der größte nummerische Werth von

$$\sin \left(n + \frac{1}{2}\right) \frac{\pi v}{a} \quad \text{nicht} > 1,$$

$$\sin \frac{\lambda \pi v}{2a} \qquad \qquad < \frac{\pi \theta_m}{2a},$$

$$\frac{\pi v}{4a} \sin \frac{\lambda \pi v}{2a} \qquad \quad \text{nicht} > \frac{\pi \theta_m}{4a},$$

und also, $\frac{\pi f_m}{4u}$ < 1 vorausgesetzt, was offenbar erlaubt ist,

$$M < rac{rac{\pi \, heta_m}{2 \, lpha}}{\left(1 - rac{\pi \, heta_m}{4 \, lpha}
ight)} \cdot F,$$

wo F den größten nummerischen Werth bezeichnet, den $f(\mu_m - \nu)$, von $\nu = 0$ bis $\nu = \theta_m$ erhält. Daher ist der nummerische Werth der in Rede stehenden Größe kleiner als

$$\frac{\frac{\pi}{2\alpha} \cdot F}{\left(1 - \frac{\pi \theta_m}{\alpha}\right)} \theta_m^2,$$

wo θ_{π} nach Belieben klein gedacht werden kann.

Gesetzt nun, der besagte nummerische Werth sei nicht Null, und also = k, so hätte man

also
$$\frac{\frac{\pi}{2\alpha}F}{\left(1-\frac{\pi\,\theta_m}{\pi\,F}\right)}\,\theta_m^2>k, \\ \frac{\theta_m^2}{1-\frac{\pi\,\theta_m}{4\,\alpha}}>\frac{2\,\alpha\,k}{\pi\,F}\;,$$

was offenbar, da θ_m nach Belieben klein gedacht werden kann, ungereimt ist. Demnach hat man

(24)...
$$\operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_{\theta_m}^{0} \frac{\sin\left(n+\frac{1}{2}\right) \frac{\pi v}{a} \sin\frac{\lambda \pi v}{2a}}{1-\frac{\pi v}{4a} \sin\frac{\lambda \pi v}{2a}} f(\mu_m-v) dv = 0.$$

Verbindet man diese Gleichung mit (23), so kommt

(25)...
$$E_m = -\operatorname{Gr.} \int_{\theta_m}^{\pi=\infty} \frac{\sin\left(n+\frac{t}{2}\right)\frac{\pi v}{\alpha}}{\frac{\pi v}{2\alpha}} f(\mu_m-v) dv.$$

Nimmt man nun ausdrücklich an, daß $f(\mu)$ in der Nähe des Werthes $\mu = \mu_{\pi}$ continuirlich sei, so hat man bekanntlich

(26)
$$\dots f(\mu_m \pm v) = f(\mu_m) \pm v \phi(v),$$

wo $v\phi(v)$ continuirlich ist in der Nähe des Werthes v=0, und mit eben diesem besonderen Werthe von v verschwindet. Substituirt man diesen Werth in (25) so kommt

(27)....
$$E_{m} = -\operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_{\theta_{m}}^{0} \frac{\sin\left(n + \frac{1}{2}\right) \frac{\pi v}{\alpha}}{\frac{\pi v}{2\alpha}} f(\mu_{m}) dv$$

$$+ \frac{2\alpha}{\pi} \operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_{\theta_{m}}^{0} \sin\left(n + \frac{1}{2}\right) \frac{\pi v}{\alpha} \cdot \phi(v) dv.$$

Aber aus Gründen, welche bei der Ableitung von (24) zur Erörterung gebracht worden, hat man

(28)
$$\operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_{\theta_m}^{\infty} \sin\left(n+\frac{1}{2}\right) \pi \frac{v}{a} \cdot \phi(v) dv = 0;$$

(29)
$$E_m = -\operatorname{Gr.} \int_{\theta_m}^{\pi_{m-\infty}} \frac{\sin\left(n + \frac{1}{2}\right)\pi^{\frac{v}{a}}}{\frac{\pi v}{\sigma_{m}}} f(u_m) dv.$$

Setzt man hier

$$(n+\frac{1}{2})\frac{\pi v}{a}=\xi,$$

$$dv = \frac{\alpha}{\hat{\pi}} \cdot \frac{d\xi}{n + \frac{1}{2}},$$

so kommt

(30) ...
$$E_m = 2 \frac{\alpha}{\pi} f(\mu_m) \operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_0^{\frac{(n+\frac{1}{2})^{\frac{\pi}{\alpha}}\theta_m}{\xi}} d\xi.$$

Da nun θ_m zwar beliebig klein, jedoch nicht = 0 gesetzt werden darf, so hat man offenbar

$$\overset{n=\infty}{\operatorname{Gr.}} (n + \frac{1}{2}) \theta_m = +\infty,$$

und daher

(31)
$$E_m = 2 \frac{\alpha}{\pi} f(\mu_m)^{\xi = +\infty} \int_0^{-\xi} \frac{\sin \xi}{\xi} d\xi$$
.

Da nun endlich, wie solches bekannt,

$$\dot{G}_{r}^{+} = \int_{0}^{\xi} \frac{\sin \xi}{\xi} d\xi = \frac{1}{2}\pi$$

ist, so hat man

$$(32) \ldots \ldots \ldots \ldots E_m = \alpha f(\mu_m).$$

Verbindet man hiermit die Bedeutung von E_m nach (21) so erlangt man

(33)
$$\overset{n=\infty}{\text{Gr}} \int_{\mu_m - \ell_m}^{\ell_m} \frac{\sin(n + \frac{1}{2}) \pi \frac{(x - \mu)}{\mu_m}}{\sin \frac{1}{2} \pi \frac{(x - \mu)}{\mu_m}} f(\mu) d\mu = \alpha f(\mu_n).$$

Auf eine völlig ähnliche Weise und unter derselben Voraussetzung erhält man:

(34) ...
$$\operatorname{Gr.}^{n=\infty} \int_{\mu_m}^{\mu_m + \zeta_m} \frac{\sin(n+\frac{1}{2})\pi \frac{(x-\mu)}{a}}{\sin \frac{1}{2}\pi \frac{(x-\mu)}{a}} f(\mu) d\mu = \alpha f(\mu_m).$$

Da die Gleichungen (33) und (34) nur in so fern statt finden, als die Gleichung (26) statt findet, und diese die Bedingung der Continuität von $f(\mu)$ für $\mu = \mu_m$ ausdrückt, so darf das Wesentliche dieser Bedingung in Absicht auf die Gleichungen (33) und (34) nicht übersehen werden. Setzt man nun hier m nach und nach $1, 2, 3, 4 \dots r-1$, und verbindet die so entstehenden Gleichungen mit (20) und (16); so erlangt man folgenden Lehrsatz:

Bezeichnen $\mu_1, \mu_2, \mu_3, \mu_4 \dots \mu_{r-1}$ die besonderen Werthe von μ , für welche $x - \mu$, von $\mu = \mu_0$ bis $\mu = \mu$, ausschließlich, von der Form $\pm z g \alpha$ wird, und bleibt $f(\mu)$ continuirlich in der Nähe eines jeden dieser besonderen Werthe von μ ; so hat man

(35) Gr.
$$\int_{\mu_0}^{\mu_r} \frac{\sin(n + \frac{1}{2}) \pi \frac{(x - \mu)}{\alpha}}{\sin \frac{1}{2} \pi \frac{(x - \mu)}{\alpha}} f(\mu) d\mu$$

$$= 2 \alpha \left\{ f(\mu_1) + f(\mu_2) + f(\mu_3) + f(\mu_4) + \cdots f(\mu_{r-1}) \right\} = 2 \alpha \sum_{m=1}^{m=r-1} f(\mu_m).$$

Ist überdies noch für $\mu = \mu_0$, $x - \mu$ von der Form $\pm 2\varrho \alpha$, so hat man

(36)
$$\overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{\mu_0}^{\mu_r} \frac{\sin(n+\frac{1}{2})\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha}} f(\mu) d\mu = \alpha f(\mu_0) + 2\alpha \sum_{m=1}^{m=r-1} f(\mu_m).$$

Ist zwar außerdem nicht für $\mu = \mu_o$, aber für $\mu = \mu_r$, $x - \mu$ von der Form $\pm 2 \rho a$, so hat man

(37)
$$\overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{\mu_0}^{\bullet_{\mu_r}} \frac{\sin(n+\frac{1}{2})\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}} f(\mu)d\mu = 2\alpha \sum_{m=1}^{m=r-1} f(\mu_m) + \alpha f(\mu_r).$$

Ist endlich aufserdem sowohl für $\mu = \mu_0$, als für $\mu = \mu_r$, $x - \mu$ von der Form $\pm z \varrho \alpha$, so hat man

(38)
$$\operatorname{Gr}^{\bullet} \int_{\mu_0}^{\bullet \mu_r} \frac{\sin(n + \frac{1}{2}) \pi \frac{(x - \mu)}{\alpha}}{\sin \frac{1}{2} \pi \frac{(x - \mu)}{\alpha}} f(\mu) d\mu = \alpha \left\{ f(\mu_0) + f(\mu_r) \right\} + 2 \alpha \sum_{m=1}^{m=r-1} f(\mu_m).$$

Setzt man nun, um von diesem allgemeinen Fall zu dem in Rede stehenden, mehr besonderen über zu gehen, $\mu_0 = -\alpha$ und $\mu_r = +\alpha$; so übersieht man leicht, daß innerhalb eben dieser Grenzen einschließ-lich $x-\mu$ für jeden Werth von x von der Form $\pm 2\alpha \varrho$ werden wird, und zwar zweimal, namentlich für $\mu = -\alpha$ und $\mu = +\alpha$, wenn v.n.x ein ungerades Vielfache von α bildet; einmal hingegen, und namentlich für $\mu = x \pm 2\varrho \alpha$, $+\varrho$ oder $-\varrho$ so bestimmt gedacht, daß μ zwischen $-\alpha$ und $+\alpha$ falle, wenn solches nicht der Fall ist. Diesem nach hat man

(39) ...
$$\operatorname{Gr}^{+\alpha} \int_{-\alpha}^{+\alpha} \frac{\sin(n+\frac{1}{2})\pi}{\sin\frac{1}{2}\pi} \frac{(x-\mu)}{\alpha} f(\mu) d\mu = \alpha \left\{ f(-\alpha) + f(+\alpha) \right\}$$

wenn v.n.x ein ungerades Vielfache von α ist; und

(40)...
$$\operatorname{Gr}^{\bullet=\infty} \int_{-\alpha}^{\bullet+\alpha} \frac{\sin\left(n+\frac{1}{2}\right)\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}} f(\mu)d\mu = 2\alpha f(x\pm 2\varrho\alpha),$$

wenn v.n.x kein ungerades Vielfache von α ist, wo $\pm 2g$ so genommen werden muß, daß $x \pm 2g\alpha$ zwischen $-\alpha$ und $+\alpha$ falle.

Hieraus folgt nun unmittelbar, dass man hat

(41) ...
$$\operatorname{Gr}^{\infty} \int_{-\alpha}^{\alpha+\alpha} \frac{\cos(n+\frac{1}{2})\pi^{\frac{(x-\mu_0)}{\alpha}}}{\sin\frac{1}{2}\pi^{\frac{(x-\mu_0)}{\alpha}}} f(\mu) d\mu = \alpha \left\{ f(-\alpha) + f(+\alpha) \right\}$$

 $f\ddot{u}r \ x = -\alpha \text{ und } x = +\alpha, \text{ und}$

(42)...
$$\operatorname{Gr}^{-\alpha} \int_{-\alpha}^{\alpha+\alpha} \frac{\cos(n+\frac{1}{2})\pi \frac{(x-\mu_r)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi \frac{(x-\mu_r)}{\alpha}} f(\mu) d\mu = 2\alpha f(x)$$

Mathemat. Klasse 1829.

für jeden Werth von x, enthalten zwischen — α und + α ausschliefslich, für welchen f(x) zugleich continuirlich bleibt.

Verbindet man mit diesen Gleichungen die Gleichung (7) so erlangt man

$$(43) \cdot \cdot \frac{1}{2\alpha} \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} f(\mu) d\mu + \frac{1}{\alpha} \operatorname{Gr}^{\bullet = \infty} \int_{i=1}^{\infty} \cos i\pi \frac{(x-\mu)}{\alpha} f(\mu) d\mu$$

$$= \frac{1}{2} \left\{ f(-\alpha) + f(+\alpha) \right\}$$

für $x = -\alpha$ und für $x = +\alpha$, in so fern f(x), in der Nähe dieser Werthe, continuirlich bleibt; und

$$(44) \cdot \frac{1}{2\alpha} \int_{-\alpha}^{\bullet + \alpha} f(\mu) \, d\mu + \frac{1}{\alpha} \, \overset{\text{n} = \infty}{\text{Gr}} \cdot \sum_{i=1}^{\infty} \cos i\pi \, \frac{(x-\mu)}{\alpha} \, f(\mu) \, d\mu = f(x)$$

für alle, zwischen $-\alpha$ und $+\alpha$ ausschließlich enthaltenen Werthe von x, für welche f(x) continuirlich bleibt.

Auf eine, der vorigen völlig analoge, Weise und unter ähnlichen Voraussetzungen erhält man ferner:

(45)
$$\frac{1}{\alpha} \overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \overset{i=n}{\underset{i=1}{\sum}} \int_{-\alpha}^{+\alpha} \frac{1}{\alpha} \frac{\sin n\pi}{\alpha} \frac{(x-\mu)}{\alpha} f(\mu) d\mu = \frac{1}{2\alpha} \overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \int_{-\alpha}^{+\alpha} \frac{\sin n\pi}{\sin \frac{1}{2}\pi} \frac{(x-\mu)}{\alpha} d\mu$$

$$= \frac{1}{2} \left\{ f(-\alpha) + f(+\alpha) \right\}, \left[\text{für } x = -\alpha \text{ und für } x = +\alpha \right],$$

$$= f(x) \left[x = -\alpha \text{ bis } x = +\alpha \text{ aussch.} \right]$$

(46)
$$\frac{1}{\alpha} \operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_{0}^{a} \left\{ \frac{1}{2} + \cos \frac{i\pi (x-\mu)}{\alpha} \right\} f(\mu) d\mu = \frac{1}{2} f(x), [x=0],$$

 $= f(x), [x=0 \text{ bis } x = \alpha \text{ ausschl.}],$
 $= \frac{1}{2} f(x), [x=\alpha].$

, (47)
$$\frac{1}{\alpha} \operatorname{Gr}^{n=\infty} \sum_{i=1}^{i=n} \int_{0}^{\alpha} \left\{ \frac{1}{2} + \cos \frac{i\pi(x+\mu)}{\alpha} \right\} f(\mu) d\mu = \frac{1}{2} f(x), [x=0],$$

 $= 0 [x=0 \text{ bis } x = \alpha \text{ ausschl.}],$
 $= \frac{1}{2} f(x), [x=\alpha].$

(48)
$$\frac{1}{a} \operatorname{Gr}^{n=\infty} \sum_{i=1}^{n=\infty} \int_{0}^{a} \cos \frac{(2i-1)(x-u)\pi}{2a} f(u) du = \frac{1}{2} f(x), [x=0],$$

 $= f(x), [x=0 \text{ bis } x=a \text{ ausschl.}],$
 $= \frac{1}{2} f(x), [x=a].$

(49)
$$\frac{1}{\alpha} \operatorname{Gr}^{\infty} \sum_{i=1}^{\infty} \int_{0}^{\alpha} \cos \frac{(2i-1)\pi(x+u)}{2\alpha} f(\mu) d\mu = \frac{1}{2} f(x), [x=0],$$

 $= 0, [x=0 \text{ bis } x=\alpha \text{ ausschl.}],$
 $= \frac{1}{2} f(x), [x=\alpha].$

Bildet man nun (46)+(47), (46)-(47), (48)+(49), (48)-(49); so erlangt man

(50)
$$\frac{2}{\alpha} \overset{n=\infty}{\text{Gr.}} \overset{i=n}{\underset{i=1}{\sum}} \int_{0}^{\alpha} \left\{ \frac{1}{2} + \cos \frac{i\pi x}{\alpha} \cos \frac{i\pi \mu}{\alpha} \right\} f(\mu) d\mu$$

$$= f(x), [x=0 \text{ bis } x=\alpha \text{ einschl.}].$$

(51)
$$\frac{2}{\alpha} \operatorname{Gr}^{n=\infty} \sum_{i=1}^{i=n} \int_{0}^{\alpha} \sin \frac{i\pi x}{\alpha} \sin \frac{i\pi u}{\alpha} f(\mu) d\mu = 0, \quad [x=0],$$

$$= f(x), [x=0 \text{ bis } x = \alpha \text{ einschl.}],$$

$$= 0, \quad [x=\alpha].$$

(52)
$$\frac{2}{\alpha} \operatorname{Gr}^{n=\infty} \sum_{i=1}^{i=n} \int_{0}^{\alpha} \cos \frac{(2i-1)\pi x}{\alpha} \cos \frac{(2i-1)\pi u}{\alpha} f(u) du$$

= $f(x)$, [$x=0$ bis $x=\alpha$ ausschl.].

(53)
$$\frac{2}{\alpha} \overset{n=\infty}{\text{Gr}} \cdot \sum_{i=1}^{i=n} \sin \frac{(2i-1)\pi x}{\alpha} \sin \frac{(2i-1)\pi \mu}{\alpha} f(\mu) d\mu = 0, \quad [x=0],$$

 $= f(x), [x=0 \text{ bis } x = \alpha \text{ ausschl.}],$
 $= 0, \quad [x=\alpha].$

mossom

Verbesserungen.

Seite 176 sind die beiden letzten Formeln zu lesen:

$$\psi(\mu) = \frac{\sin(n + \frac{1}{2})\pi}{\sin\frac{1}{2}\pi} \frac{(x - \mu)}{\alpha}$$

setzend,

(15)
$$\operatorname{Gr}^{n=\infty} \int_{0}^{\mu_{r}} \frac{\sin\left(n+\frac{1}{2}\right)\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}}{\sin\frac{1}{2}\pi\frac{(x-\mu)}{\alpha}} f(\mu) d\mu = 0,$$

Abhandlungen

der

historisch-philologischen Klasse

der

Königlichen

Akademie der Wissenschaften zu Berlin.

Aus dem Jahre 1829.

Berlin.

Gedruckt in der Druckerei der Königl. Akademie der Wissenschaften.

1832.

Ir Commission ber 1. Dummler



Inhalt.

W. v. HUMBOLDT über die Verwandtschaft der Ortsadverbien mit dem Pronomen in		
einigen Sprachen	Seite	e 1
BOPP: Vergleichende Zergliederung des Sanskrits und der mit ihm verwandten Spra-		
chen (Vierte Abhandlung)	-	27
IDELER über das Alter der Runenkalender	-	49
Unden über die thönernen Todtenkisten der Etrusker	-	67
WILKEN über die Verhältnisse der Russen zum Byzantinischen Reiche in dem Zeit-		
raum vom neunten bis zum zwölften Jahrhundert	-	7.5
RITTER über Alexander des Großen Feldzug am Indischen Kaukasus		137

	-	

die Verwandtschaft der Ortsadverbien mit dem Pronomen in einigen Sprachen.

Hrn. W. v. HUMBOLDT.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 17. December 1829.]

mmmmm

Wenn die Auffindung des Ursprungs irgend einer Classe von Wörtern von großer Wichtigkeit für die Geschichte der Entwickelung des menschlichen Geistes ist, so läßt sich dies von dem Ursprung der Wörter behaupten, deren sich die Sprachen zur Bezeichnung der persönlichen Pronomina bedienen. Auch nur ein kurzes Eingehen in die eigenthümliche Natur dieses merkwürdigen Redetheils wird dies zu beweisen hinreichen.

Das Sprechen, man mag es nun in seiner inneren und tiefen Beziehung auf das Denken, oder in seiner äußeren und mehr sinnlichen auf die dadurch gestiftete Gemeinschaft zwischen Menschen und Menschen betrachten, setzt immer in seinem Wesen voraus, dass der Sprechende, sich gegenüber, einen Angeredeten von allen Andren unterscheidet. Das Gespräch beruht auf diesem Begriff, und auch die blofs geistige Function des Denkens führt eben dahin. Es erlangt erst seine Bestimmtheit und Klarheit, wenn es auch als aus einer fremden Denkkraft zurückstrahlend angesehen werden kann. Der gedachte Gegenstand muß vor dem Subjecte zum Object werden. Aber die blofs ideale subjective Spaltung genügt nicht, die Objectivität ist erst vollendet, wenn der Vorstellende den Gedanken wirklich aufser sich erblickt, was nur in einem anderen, gleich ihm vorstellenden und denkenden Wesen möglich ist. Die Sprache, obgleich auch beim einsamsten Denken unentbehrlich, und obgleich im Sprechen durch jeden der Sprechenden allein aus ihm selbst hervorgesponnen, kann dennoch nur an und vermittelst einer Zweiheit entstehen.

Dies hat in dem Gefühl aller Völker liegen müssen, und dass es wirklich der Fall gewesen, zeigt sich daran, dass die nämliche, nur in den Hist. philolog. Klasse 1829.

bezeichnenden Lauten verschiedene Pronominalform durch alle, noch so vollkommen gebildete, oder noch so uncultivirt gebliebene durchgeht, mit dem merkwürdigen Unterschiede, daß diese Gleichförmigkeit in den ersten beiden Personen durch nichts unterbrochen wird, und erst in der dritten Abweichungen von ihr gefunden werden.

Das Pronomen in seiner wahren und vollständigen Gestalt wird in das Denken bloß durch die Sprache eingeführt, und ist das Wichtigste, wodurch ihre Gegenwart sich verkündet. So lange man nur das Denken logisch, nicht die Rede grammatisch zergliedert, bedarf es der zweiten Person gar nicht, und dadurch stellt sich auch die erste verschieden. Da nun unsere allgemeinen Grammatiken hauptsächlich von dem Logischen auszugehen pflegen, so stellt sich das Pronomen in ihnen, insofern sie eine Zergliederung der Rede sind, anders als in einer Entwicklung, welche eine Zergliederung der Sprache selbst versucht. Hier geht es allem Übrigen voran, und wird als selbstbezeichnend angesehen, dort folgt es erst der vollendeten Erklärung der Haupttheile des Satzes, und trägt wesentlich, wie auch sein Name besagt, einen repräsentativen Character an sich. Beide Ansichten sind nach der Verschiedenheit der Standpuncte vollkommen richtig, nur muß man nicht zu einseitig auf dem einen stehen bleiben, da man die wahre und vollständige Geltung des Pronomen doch nur dann wahrhaft einsieht, wenn man seine tiefe Gründung in der innersten Natur der Sprache erkennt. Diese hat auch einen ganz entschiedenen Einfluss auf die Form und Beschaffenheit des Pronomen in den verschiedenen Sprachen.

Was in der philosophischen Entwicklung der Sprache allgemeiner Ausdruck eines Nicht-Ich und Nicht-Du ist, erscheint in der gewöhnlichen Rede, die es nur mit concreten Gegenständen zu thun hat, nur als Stellvertreter von diesen. Die reinen Begriffe unserer allgemeinen Grammatik finden sich nur immer in den Sprachen vollendeter Bildung, und auch da nur in der philosophischen Ansicht derselben. Auf ähnliche Weise, als das Pronomen der dritten Person, sind in der Rede auch die der beiden ersten repräsentativ, weil das bestimmte Ich und Du, als wahre Substantiva an ihre Stelle treten können. Allein der wesentliche Begriff aller drei Pronomina ist immer der durch die Natur der Sprache selbst gegebene, dass sie die ursprünglichen und nothwendigen Beziehungspuncte des Wirkens durch Sprache, als solche, bezeichnen, und dieselben in Individuen verwandeln.

Ich ist nicht das mit diesen Eigenschaften versehene, in diesen räumlichen Verhältnissen befindliche Individuum, sondern der sich in diesem Augenblick einem Andren im Bewufstsein, als ein Subject, Gegenüberstellende; jene concreten Verhältnisse werden nur der Leichtigkeit und Sinnlichkeit wegen dem schwierigeren abgezogenen Begriff untergeschoben. Eben so geht es mit Du und Er. Alle sind hypostasirte Verhältnifsbegriffe, zwar, auf individuelle, vorhandene Dinge, aber in völliger Gleichgültigkeit auf die Beschaffenheit dieser, nur in Rücksicht auf das Eine Verhältnifs bezogen, in welchem alle diese drei Begriffe sich nur gegenseitig durcheinander halten und bestimmen.

Obgleich aber das Pronomen unmittelbar durch die Sprache gefordert wird, und obgleich alle Sprachen das dreifache Pronomen besitzen, so ist der Eintritt des Pronomen in die wirkliche Sprache doch von großen Schwierigkeiten begleitet. Das Wesen des Ichs besteht darin, Subject zu sein. Nun aber muß im Denken jeder Begriff vor dem wirklich denkenden Subject zum Object werden. Auch das Ich wird, als solches, im Selbstbewußstsein zusammengefaßt. Es muß mithin ein Object sein, dessen Wesen ausschließlich darin besteht, daß es Subject ist. Die größere Leichtigkeit des Begriffs des Du ist nur scheinbar. Denn er besteht ja nur dadurch, daß er auf das Ich, das eben beschriebene Subject-Object, bezogen wird. Wir bemerken daher an den Kindern, daß sie sehr lange noch an die Stelle der Pronomina Namen oder andre objective Bezeichnungen setzen. Dies hat verleitet zu behaupten, daß das Pronomen sich in den Sprachen überhaupt immer erst spät entwickelt habe.

Dass diese Behauptung wenigstens auf diese Weise nicht richtig ausgedrückt ist, beweist das im Vorigen Entwickelte. Das Pronomen mußte in den Sprachen ursprünglich sein. Überhaupt ist, meiner innersten Überzeugung nach, alles Bestimmen einer Zeitfolge in der Bildung der wesentlichen Bestandtheile der Rede ein Unding. Was zu ihnen gehört, wird bewußtlos auf einmal von dem Sprachvermögen gegeben, und das ursprünglichste Gefühl, das Ich, ist kein nachher erst erfundener, allgemeiner, discursiver Begriff. Nur das reinere und richtigere Bewußtsein der Redetheile entsteht allmählich und ist des Wachsthums fähig. Dagegen ließe sich das allerdings denken, daß die Wörter für die Pronomina ursprünglich Substantiva gewesen wären, und in der Nation ihnen auch diese Ansicht lange

geblieben wäre. Dasselbe Substantivum, sei es Mensch, Seele, Gestalt, immer von jedem zur Bezeichnung seines Ichs gebraucht, würde alsdann in das wahre Pronomen übergegangen sein, das Verbum hätte nur scheinbar drei, in der That blos Eine Person gehabt. Hierüber historisch zu entscheiden, halte ich für unmöglich, da keine historische Untersuchung so weit zu führen vermag. Indess ist mir keine einzige Sprache bekannt, in der es nicht ein oder mehrere Pronomina der ersten beiden Personen gäbe, welche gar keine Spur an sich tragen, eigentlich der dritten anzugehören. Die Malayische, die leicht am meisten wirkliche Substantiva als Pronomina der ersten und zweiten Person gebraucht, hat doch für die erste aku, was durchaus keinen solchen Ursprung verräth, und einige hierin ähnliche für die zweite. Gerade diese finden sich in den verwandten Mundarten wieder, und beweisen dadurch ihre tief alterthümliche Gründung in der Sprache. Ebenso giebt es auch im Chinesischen, wo erste und zweite Person jetzt ganz gewöhnlich durch Substantiva bezeichnet werden, zugleich reine Pronomina, die, allem Anscheine nach, die älteren sind, und nach dem Urtheil der erfahrensten Sprachkenner jeden Versuch etymologischer Zergliederung fruchtlos lassen. Wo jetzt Substantiva als Pronomina gebraucht werden, sind es nicht aus den natürlichen menschlichen Verhältnissen hergenommene, wie Gemüth, Seele, Herz, die ich nur zum Ausdrucke des selbst hier und da angewendet gefunden, sondern solche, die in einem Zustande halber Civilisation ein unnatürliches Verhältniss der Unterordnung herbeiführt. Diese Art der Pronomina fehlt daher da, wo noch ein einfacherer, wenn man will, roherer, und wieder auch da, wo ein mehr erleuchteter Zustand der Gesellschaft herrscht. Wo, wie im Chinesischen und Malayischen, beide Arten dieser Pronomina sich finden, sind daher schon aus diesem Grunde die Substantiva neueren Gebrauchs. Die Ausdrücke der Erhabenheit für die zweite, und der Erniedrigung für die erste Person finden sich vorzüglich nur im südöstlichen Asien, im Malayischen Sprachstamm, auf sehr bezeichnende Weise, hauptsächlich nur im Malayischen selbst. Den Amerikanischen Sprachen ist, obgleich sie genug andre Höflichkeitsformen haben, diese Entstellung des Pronomen fremd.

Wenn man die sinnliche Natur des Menschen bedenkt, den Werth, den er von früh an auf die Unterscheidung des Mein und Dein legt, und der sich auch in der Sprache so mächtig ausdrückt, dass es, namentlich in

Amerika, mehrere giebt, in welchen das Substantiv gar nicht ohne sein Besitzpronomen ausgesprochen werden kann, so halte ich es für ausgemacht, daß, welche Ideenbezeichnung der Mensch auch immer zum Pronomen erhob, er es nie that, ohne derselben gleich auf immer das wahre und wirkliche Gefühl der Ichheit aufzuprägen, und dass er nie von sich, wie von einem Fremden, sprach. Die Annahme des Gegentheils scheint mir durchaus unnatürlich. Auch die Kinder sprechen ihren Namen mit diesem Gefühl aus. Damit ist das Wesen des Pronomen gegeben, und der Unterschied zwischen diesem und allen andren Substantiven festgestellt. Wie weit derselbe hernach an der Sprache selbst sichtbar sein soll, hängt von der Stärke und Feinheit des Sprachsinns ab. Viel reiner und getreuer, als im Pronomen selbst, ist der demselben zum Grunde liegende Verhältnisbegriff in den Personen des Verbum ausgedrückt. Hier ist keine Verwechslung mehr der Ichheit mit einem andren Substantiv der ersten und dritten Person möglich. Wenn sich erweisen ließe, daß die Personen des Verbum in irgend einer Sprache wirklich durch Flexion entstanden, und ursprünglich so gewesen wären, so ginge daraus untrüglich hervor, dass diese Nation den reinen Begriff des Pronomen vom Beginnen ihrer Sprache an gehabt hätte. Wo aber der Personenunterschied nur durch offenbare oder verstecktere Hinzufügung der Pronomina selbst entsteht, läst sich hieraus nicht mehr, als aus diesen schließen. Ist im Pronomen ein Substantiyum zur Ichheit gestempelt, und so an den Verbalbegriff angefügt, so nähert sich die so gebildete Flexion auch nur insofern der wahren ersten Person, als jenes Substantivum dem Pronomen.

Aus dem mit dem Pronomen der ersten Person unmittelbar verbundenen, und bei dem der zweiten darauf bezogenen Gefühl muß man es auch, glaube ich, herleiten, daß diese Pronomina nicht, wie das der dritten gewöhnlich, in mehrere Formen nach den Eigenschaften oder Verhältnissen des jedesmaligen Ich und Du (Ich liegender, stehender u. s. f.) auseinandergehen, und daß es in keiner Sprache ein Pronomen demonstrativum einer der beiden ersten Personen zu geben scheint (¹). Denn die sogar, meiner Erfahrung nach, allen Sprachen eigenthümliche, gleichsam innigere Bestimmung der persönlichen Pronomina durch den Zusatz des Selbst ist nicht

⁽¹⁾ Bernhardi's Anfangsgründe der Sprachwissenschaft S. 199. 2. 3.

eine Spaltung, sondern eine Verstärkung ihres Begriffs. Das Ich und das Du, wie schwer auch ihr Wesen in das deutliche Bewußtsein gelangt, werden doch von dem Menschen immer nur in der Einen Beziehung empfunden, die sie characterisirt, und daher kann auch ihr Ausdruck nicht mehrfach sein. Sie werden wirklich innerlich empfunden, das Ich im Selbstgefühl, das Du in der eigenen Wahl, da hingegen Alles, was sich unter die dritte Person stellt, nur wahrgenommen, gesehen, gehört, äußerlich gefühlt wird. Die hier aufgestellte Thatsache könnte zwar noch zweifelhaft scheinen. Da mehrere Sprachen, namentlich die Sanskritischen, gerade im Pronomen der beiden ersten Personen mehr als Einen Stammlaut haben, so könnte es möglich scheinen, dass diese, wenigstens ehemals, eine solche verschiedenartige Bedeutung des Ich und Du gehabt hätten. Es ist dies aber durchaus unwahrscheinlich. Diese Mehrheit der Stammformen entsteht entweder bloß zufällig aus zusammengeflossenen Mundarten, oder, wo sie die Casus obliqui vom Nominativus unterscheidet, aus so verschiedener Ansicht dieses Casusverhältnisses, daß daraus zwei Wörter entsprangen.

Die Malayische und Japanische Sprache sind vorzugsweise reich an synonymen Pronominalformen. In beiden giebt der mehr oder minder höfliche Styl Anlafs dazu. Im Malayischen hat nur die Schriftsprache gleichförmige. Die Volksmundarten besitzen, und oft in kleinen Districten, verschiedene. Im Japanischen sind eigne für Kinder, Greise und Weiber. Dagegen kommt kein wahrhaft gespaltenes, doppeltes, näheres und entfernteres Ich oder Du vor (¹).

Ich kehre von diesen allgemeinen Betrachtungen zu der Wichtigkeit der Auffindung des Ursprungs einzelner Pronominalwörter zurück, von der ich im Obigen ausging. Gelänge es, den Ursprung der Pronominallaute auch nur in mehreren Fällen richtig nachzuweisen, so würde man alsdann sehen, ob und in welchem Grade der ächte Character dieser Pronomina schon in der Bezeichnung selbst liegt, oder ihr nur erst durch den Gebrauch gegeben ist. Jeder Beitrag zur erklärenden Herleitung der Pronominallaute scheint

⁽¹⁾ Marsden's grammar of the Malayan language p. 42-51. Elémens de la gramm. Japonoise par le P. Rodriguez, traduits par M. C. Landresse p. 9-11. 80-82. Arte de la lengua Japona compuesto por el Herm. Fr. Melchor Oyanguren de Sta. Ines. p. 21-24. Ars grammatica Japonicae linguae composita a Fr. Didaco Collado. Romae 1632. p. 13-14.

mir daher Aufmerksamkeit zu verdienen, und da ich in einigen Sprachen einen etymologischen Zusammenhang von Ideen entdeckt zu haben glaube, der den Pronominalbegriffen, ohne Beimischung materieller Eigenschaften, ihre Reinheit, als Verhältnifsbegriffe, in hohem Grade erhält, so habe ich dies zum Gegenstande der gegenwärtigen Abhandlung gemacht. Ich mußte aber vorher die Natur des Pronomen selbst, soweit sie hier zur Sprache kommt, genau feststellen, um die Forderungen klarer hervortreten zu lassen, die man an seine Bezeichnung zu machen hat.

Der für die persönlichen Pronomina zu wählende Ausdruck muß nämlich auf alle mögliche Individuen, da jedes zum Ich und Du werden kann, passen, und dennoch den Unterschied zwischen diesen beiden Begriffen bestimmt und als wahren Verhältniß-Gegensatz angeben.

Er muß von aller qualitativen Verschiedenheit abstrahiren, und dennoch ein sinnlicher Ausdruck sein, und zwar ein solcher, der, indem er das Ich und das Du in zwei verschiedene Sphären einschließt, auch wieder die Aufhebung dieser Trennung und die Entgegensetzung beider zusammen gegen ein Drittes möglich läßt.

Alle diese Bedingungen erfüllt nun der Begriff des Raumes, und ich kann Thatsachen nachweisen, welche deutlich zeigen, daß man in einigen Sprachen diesen auf den Pronominalbegriff bezogen hat. In dem einen dieser Fälle ist der Ortsbegriff zu einem so gewöhnlichen Begleiter der drei Pronomina geworden, daß man sehr oft im Sprechen ihrer nicht mehr zu bedürfen glaubt, sondern bloß ihn ihre Stelle vertreten läßt, doch bleibt er grammatisch sichtbar vom Pronomen geschieden. In einem andren Falle ist er wirklich zum Pronomen geworden, hat aber nicht die ganze Pronominalform systematisch durchdrungen. In einem dritten dagegen sind die Ortsund Pronominalbegriffe, durch ganz gleiche Laute bezeichnet, dergestalt verbunden, daß beide nur als identisch angesehen werden können. Die Sprachen, welche diese Thatsachen ließern, sind in der obigen Folge der Erscheinungen eine der Sprachen der Südsee-Inseln, nebst der Chinesischen, die Japanische und Armenische.

Die Sprache der Tonga- oder Freundschafts-Inseln ist, wie ich in einer ausführlichen Arbeit (1) über alle von Madagascar bis zur Osterinsel

⁽¹⁾ Ich habe in einer Classensitzung der Königl. Akademie eine Abhandlung vorgelesen, welche den ersten, nun in einer eignen Schrift auszuführenden Entwurf dieser Arbeit enthält.

verbreiteten Malayischen Sprachen zu zeigen gedenke, eine etwas abweichende Mundart des der östlichsten Abtheilung dieser Inselwelt, derjenigen, die, soviel wir wissen, niemals von Australnegern bewohnt gewesen ist, eigenthümlichen Sprachstamms. Sie hat drei Adverbia der Ortsbewegung, die gewöhnlich den Phrasen beigegeben werden, wo ein Verbum eine solche Bewegung gegen eine Person oder Sache enthält, jedoch so, dass sehr häufig bald das Verbum, bald das Pronomen ausgelassen wird. Im letzteren Fall entsprechen die drei Adverbien genau den drei Personen des Pronomen, können aber, ihrer Bedeutung nach, dasselbe immer nur in einem obliquen Casus, niemals im Nominativ darstellen. Im Ganzen findet sich das Nämliche auch in andren Sprachen, namentlich im Deutschen. Denn es ist gerade ebenso, wenn bei uns: komm du her! zum blossen: her! abgekürzt wird. Das Merkwürdige und Eigenthümliche liegt aber in der Stätigkeit des Gebrauchs, und ganz besonders in der dreifachen, und genau den drei Personen angepassten Eintheilung der Ortsbewegung. Denn mei ist die Bewegung zum Redenden, atu (1) vom Redenden zum Angeredeten, angi vom Redenden zu einer dritten, nicht angeredeten Person, oder einer solchen Sache, und wo das Pronomen gesetzt oder ausgelassen ist, und diese Adverbia dasselbe begleiten oder vertreten, gehören sie den drei Personen in der obigen Folge an, und werden nie, noch auf irgend eine Weise verwechselt. Da sie aber die Personen blofs nach der Richtung zu ihnen hin bezeichnen, so bilden sie natürlich keinen Unterschied des Numerus. Mei ist sowohl mir als uns.

Diese auf die Personen bezogene Ortsabtheilung ist nicht bloß in mehreren Sprachen, sondern mag überall zum Grunde gelegen haben, wo das Pronomen demonstrativum dreifach ist. Im Lateinischen ist dies unverkennbar, da *iste* ganz eigentlich bestimmt ist, da gebraucht zu werden, wo der Ort desjenigen gemeint ist, mit dem man redet, oder dem man schreibt.

⁽¹⁾ Martin, der Herausgeber von Mariners Beschreibung der Tonga-Inseln, schreibt nach Englischer Aussprache, my und atoo. Ich habe dies, obgleich ich übrigens in dieser Abhandlung Martins Orthographie beibehalte, der Deutlichkeit wegen, abgeändert. Ich schreibe aber sein y durch ei, weil dieser Laut rasch und kurz ausgesprochen werden soll, und Martin einen ähnlichen, aber gedehnteren durch ai bezeichnet. Dagegen habe ich in der Tahitischen und Neu-Seeländischen Ortspartikel mai das ai der Grammatiker dieser Sprachen unverändert gelassen, da es möglich ist, dass diese Mundarten den Ton breiter und gewichtiger halten.

Es ist offenbar, dass die Sprache hier abermals ihren, aus der Natur der Wechselrede hergenommenen Urtypus angewendet hat. Nur unterscheidet sie, da hier nicht dieselbe Vollständigkeit nothwendig war, hier auch willkührlicher bald nur hier und dort, dieser und jener, Ich und Nichtich, bald aber die drei verschiedenen Örter und Stellungen, und hält im letzteren Fall den Unterschied sester an das Pronominalverhältnis geknüpst, oder läst ihn lockerer blos in Grade der Entsernung ausgehen.

Die Tagalische Sprache hat zwar vier Demonstrativ-Pronomina und ebensoviel Ortsadverbien: dini, dito, diyan, dion, und bildet also vier Ortsabtheilungen. Allein die dreifache Abtheilung ist darum doch die Grundlage ihres Demonstrativums. Sie bezeichnet zuerst den dem Redenden, und den dem Angeredeten näheren Ort, dann den von beiden gleich entfernten. Für diesen aber besitzt sie zwei Ausdrücke, je nachdem er beiden Redenden gleich nahe, oder gleich fern ist. Die Sprache sondert also die Beziehung des Orts auf die Personen von dem Grade der materiellen Entfernung, die andre Sprachen vermischen, und ordnet sie einander unter (¹). Denselben Eintheilungsgründen folgt ein andrer Dialect der Philippinen, die Bisayische Sprache (²), erschöpft aber die von der Tagalischen unvollkommen (³) gelassene Eintheilung, unterscheidet bei jeder der drei Beziehungen auf die Person die Nähe und Ferne, und besitzt mithin sechs Pronomina demonstrativa.

Wenn vom Geben die Rede ist, braucht die Tongische Sprache die oben erwähnten Ortsadverbien so ausschliefslich allein, daß jenes Verbum

⁽¹⁾ So setzt es Fr. Sebastian Totanes in seiner arte de la lengua Tagala. Manila 1796. 4. (es giebt mehrere Ausgaben) p. 14-16, besonders §. 49. aus einander. Fr. Domingo de los Santos in seinem Vocabulario de la lengua Tagala ist weniger genau. Er nennt den, beiden Redenden gleich nahen Ort (v. aqui) aqui, pero con latitud. Die Beispiele zeigen aber, daß der Begriff bei Totanes derselbe, nur bestimmter ausgedrückt ist. Denn dies Pronomen ito wird z. B. gebraucht, wenn ein Bewohner eines Orts zu einem andren des gleichen: dieses Dorf, sagt. Wirklich ist dann der Gegenstand in gleicher Beziehung zu beiden Redenden.

⁽²⁾ P. Domingo Ezguerra Arte de la lengua Bisaya. Manila 1747. 4. (auch nur eine neuc Ausgabe) fol. 14. 15. §. 34-38.

⁽³⁾ Die beiden Bisayischen Pronomina für den dem Redenden näheren Gegenstand scheinen, wenn man die Casus obliqui mit dem Nominativus vergleicht, in dem Tagalischen yari, hic, zusammengeflossen zu sein.

durch diese unaufhörliche Auslassung in der Sprache ganz untergegangen zu sein scheint. Denn in Martin's Wörterbuch findet sich ein solches Verbum gar nicht, das die andren beiden nahe verwandten Sprachen, die Neu-Seeländische und Tahitische, doch besitzen. Beispiele der hier erwähnten Wortfügungen sind folgende: mei ia giate au, her dies zu mir, gieb mir dies (1); tëu atû ia giate coy, werde ich hin dies zu dir, ich werde dir dies geben. In diesen beiden Beispielen war das Pronomen gesetzt, aber das Verbum lag nur im Adverbium. Im folgenden ist die Redensart vollständig, und erklärt die vorigen: tëu ofa angi giate ia, werde ich lieben dorthin zu ihr, ich werde sie lieben. Allein in den beiden nun folgenden vertreten die Adverbien allein die Stelle der gänzlich fehlenden Pronomina: bea behe mei he tunga fafine, als sprachen her die mehreren Weiber, als sie zu uns sprachen; nëu ikci abé lea atu fukkalotoboto, habe ich nicht vielleicht gesprochen hin weise-sinnvernünftig, ich habe vielleicht nicht auf vernünftige Art zu euch gesprochen (2). Man hängt auch diese drei Ortsadverbia an Verba an, und die Auslassung der Endvocale dieser, wo ein Hiatus entstehen würde, und der veränderte Accent beweisen, dass aus dieser Verbindung Ein Wort wird, so dass das Verbum seine Richtung in sich einverleibt trägt, die aber, zum Unterschiede von unsren mit Adverbien verbundenen Verben (hingehen, herfahren), im Sinne des Volks genau eine auf die drei Personen gerichtete ist. Aus tála, erzählen, wird talamei, mir oder uns, talátu, dir oder euch, talángi, ihm, ihr oder ihnen erzählen (3). In allen diesen Fällen rückt der gewöhnliche Accent von tála auf die betonte Sylbe des Adverbium, auch da, wo diese Betonung der allgemeinen Regel, wie in talamei widerspricht. Denn in Wörtern von drei Sylben ist eigentlich die mittlere die betonte. Martin, der Verfasser der Tongischen Grammatik, schwankt, ob er diese Wörter defective Verba, die zugleich Hülfsverba sind, oder Präpositionen nennen soll, und führt sie beim Pronomen und Adverbium gar nicht an. Sie sind aber offenbar auf die drei

⁽¹⁾ Die unmittelbar auf den Tongischen Text in Cursivschrift folgende Übersetzung giebt in gleicher Folge jedes Tongische Wort durch ein Deutsches wieder. Auf diese wörtliche, und daher oft dunkle Übertragung folgt eine gewöhnliche Übersetzung.

⁽²⁾ Mariner's account of the Tonga Islands. 2. Ed. II, 365. 366. 379. 382.

⁽³⁾ Mariner l. c. Wörterbuch.

Personen des Pronomen bezogene Ortsadverbien. Indess stehen sie weder im Tongischen, noch in einer der übrigen verwandten Sprachen in etymologischer Verbindung mit dem Pronomen, und ihre Verwechslung mit demselben ist bloss Folge elliptischer Redeabkürzung. Noch weniger sind sie, wie Martin zu glauben scheint, das Verbum geben (¹). Die Tahitische und Neu-Seeländische Sprache haben zwar auch die Partikeln mai und atu (Tah. adu), aber nicht die dritte. Die Neu-Seeländische macht von denselben keinen sehr häusigen Gebrauch, ich habe aber mai in ihr, gerade wie im Tongischen, als das Pronomen erster Person ersetzend gefunden (²). Im Tahitischen kommen sie fast in jedem Verse der Übersetzungen aus der Bibel vor. Allein das Pronomen steht auch immer zugleich dabei, und der Standpunkt der Richtung wird nicht immer vom Redenden aus genommen, so dass schon dieser Wechsel der Ansicht die Partikeln durchaus unfähig zum Pronominalgebrauch macht.

Eine ganz ähnliche und durchaus hierher gehörende Anwendung eines Wortes, das ursprünglich ein Raumverhältnifs andeutet, liegt in dem Chinesischen nai. Ich danke es Herrn Professor Neumann, hierauf aufmerksam gemacht worden zu sein, und hoffe, in folgendem Auszug aus seinen gütigen Mittheilungen seine Meinung überall richtig aufgefast zu haben.

"Auch diejenigen, welche sich nur wenig mit dem Chinesischen beschäftigt haben, wissen aus Rémusat's Grammatik (§. 262.), daß nai im älteren Chinesischen Styl als Pronomen zweiter Person vorkommt. Diese Bedeutung ist aber, und hierin liegt gerade das Merkwürdige und in die gegenwärtige Untersuchung Passende, nur eine abgeleitete, hergenommen von einem Ortsbegriff und angewendet auf die Person. Den Chinesischen Sprachforschern zufolge, war die alte Form des diesem Worte angehörenden Charakters ein Bild des schwer hervorgehenden Athems, woran man dann die abstofsende oder absondernde (3) Kraft des Worts, als Partikel, an-

⁽¹⁾ Man sehe über diese Wörter Mariner l. c. II. p. 359. 365. 366. und im Wörterbuch unter ihnen selbst, und unter give und towards.

⁽²⁾ E aroha mai ra oki koe, du wirst lieben her, d.h. mich. (Lee's) Grammar and Vocabulary of the language of New-Zealand p.118.

⁽³⁾ A particle expressive of demurring. Morrison Th. I. S. 32. des nach den Chinesischen Charakteren geordneten Wörterbuchs.

knüpfte. Wie es sich aber auch mit jenen Bildern, die man nicht zu weit und zu ängstlich verfolgen muß, verhalten möge, so deutet *nai* wirklich, dem Symbol des hinausgestofsenen Athems gemäß, das außerhalb des Sprechenden oder Handelnden Vorhandene, also einen Ortsbegriff an. Sucht man diesen durch die Vergleichung mit andren Chinesischen Ortsadverbien, die ebenfalls als Pronomina gebraucht werden, näher zu bestimmen, so wird man auf die merkwürdige Erscheinung geführt, dass tehe, na und nai sich auf ganz ähnliche Weise zu einander verhalten, wie (s. weiter unten) die Armenischen sa, ta, na, oder die Lateinischen hic, iste, ille. Tche bezeichnet das dem Redenden Nahe (1). Na wird als der Ort bei dem Angeredeten angesehen (2). Dafs nai dem noch Entfernteren angehört, läfst sich aus dem Sprachgebrauch nachweisen. Es liegt aber auch in der Bildung des Worts. Denn es verhält sich zu na, wie tai, sehr, ausnehmend groß, zu ta, grofs, zeigt mithin gegen das blofs fern von na ein ganz fernes an. Es wird dadurch zu einem Beispiele mehr für einen der seltenen Fälle, wo auch das Chinesische eine allgemeine grammatische Kategorie durch eine leichte Lautmodification des Stammwortes andeutet. Denn obgleich na und nai mit verschiedenen Charakteren geschrieben werden, so weist doch der Gebrauch und die Bedeutung von nai eben so bestimmt auf na, wie tai auf ta. Spät erst ward tai und ta in der Charakterschrift unterschieden, und heutigen Tags noch wird nicht selten ta für tai geschrieben. In andern Fällen wird die grammatische Kategorie von der Schrift durchaus übersehen, so heißt tscha aufserhalb seyn, intransitiv; setze ich ein i hinzu, so wird die Bedeutung des Wortes verstärkt, d. h. transitiv, und tschai heisst aussenden. Beide Wörter werden aber mit einem und demselben Charakter geschrieben. Die worttrennende Charakterschrift hat verhindert, daß sich die chinesische Sprache nach der Weise der übrigen Idiome hätte ausbilden können; che aber die Sprache mit der Charakterschrift geschrieben wurde, hatten schon Verschmelzungen der Stämme mit den grammatischen Kategorien statt gefunden."

,, Ist auf diese Weise der in *nai* liegende Ortsbegriff richtig bestimmt, so leuchtet die Möglichkeit der Anwendung auf das Pronomen jedem leicht

⁽¹⁾ Rémusat's Élémens de la gramm. Chinoise §. 337.

⁽²⁾ Morrison's Wörterbuch, Tonischer Theil, Nr. 7857.

von selbst ein, und wird durch das oben von der Tongischen Sprache Gesagte, und das unten von der Armenischen Sprache Auszuführende noch besser erläutert. Seinem Standpunkt im Raum nach, sollte nai die Stelle des Pronomen der dritten Person, nicht der zweiten vertreten. Es gehört aber auch, wie gleich gezeigt werden wird, nicht ausschliefslich dieser an, und wenn es auf gewisse Weise die Beziehung auf beide, der ersten entgegengesetzte Personen in sich schliefst, und das Chinesische hierin von jenen andren beiden Sprachen abweicht, so mag dieser Unterschied davon herrühren, daß in jenen Sprachen die zweißache Entfernung vom Redenden, jede mit einem eigenen Worte, im Chinesischen aber nur mit einer Steigerung des nämlichen bezeichnet ist. Dadurch offenbarte sich der Gegensatz natürlich minder grell."

"Der Gebrauch von nai, als das Pronomen zweiter Person vertretend, bedarf keiner weitern Bestätigung. Geradezu als Pronomen dritter Person dürfte es wohl niemals gebraucht worden sein. Aber es finden sich Stellen, und sorgfältiges Nachsuchen würde wahrscheinlich ihre Anzahl sehr bald ansehnlich vermehren, in welchen nai ganz wie das lateinische ille, also wie das entfernte Pronomen demonstrativum, steht. Folgende mögen als Beispiel dienen:

Kao yao youe, tou, i hing yeou kieou te, i yan khi schin yeou te, nai yan youe tsay tsay. Kao Yao sagt: im Allgemeinen, auch im Betragen giebt es neun Tugenden; sagt man nun: der Mensch hat Tugend, (dann) heifst jenes Wort, er handelt überaus glänzend (Schuking I. Kao Yao mo. 4 Kap. Bl. 9. b.).

Im zweiten Theil des Schuking, im Yu kong, ist von zwei Feldern, einem besseren und einem schlechteren, die Rede. Von diesem wird darauf gesagt:

Tso schi yeou san tsai, nai tong, bearbeitet zehn und drei Jahre, (wird es) jenem gleich (II. nach einer Schulausgabe der fünf King, gedruckt im 43sten Jahr Kienlungs, d. h. 1778 unserer Zeitrechnung).

Schang ke schy tchin, nai i yeou tang. Ach wie sehne ich mich dieser trefflichen (Handlungsweise) fähig zu sein, dafs jenes auch in Erfüllung gehe! (Schuking III. Tang kao am Ende. Bl. 4.a. Gaubil hat diese Stelle ganz anders aufgefafst. Chou-king S. 89.)."

Man braucht nur in Morrisons Wörterbuch (a. a. O.) die Erklärungen nachzulesen, welche die Chinesischen Sprachforscher von nai geben, um wahrzunehmen, um wieviel bestimmter dieselben hier gefafst, und wieviel scharfsinniger sie geordnet sind. Der Begriff des aufserhalb Vorhandenen dient in nai offenbar, wie im Tongischen der der Bewegung nach oder von dem Redenden, zum Pronomen, und die Person wird durch ihren Standpunkt im Raume bezeichnet.

Die Japanische Sprache hat für die dreifache Ortsbezeichnung bei dem Redenden, bei dem Angeredeten und außerhalb der Stelle beider in dem nicht gehörig unterschiedenen Pronomen dritter Person oder Demonstrativum einen dreifachen Ausdruck. Kono, sono, ano und kore, sore, are sind die Lateinischen hic, iste, ille. Die drei ersteren dienen, um als Adjectiva vor Substantiven zu stehen, die drei letzteren können selbstständig gebraucht werden (1). Man sieht daher deutlich, dass no und re nur suffigirte Sylben sind, und dass die dreifache Ortsbezeichnung allein in den Lauten ko, so und a liegt (2). Von kono, sono und ano stammen die drei abgeleiteten konata, sonata und anata. Diese sind Ortsadverbia, welche zu Antworten auf die Frage: donata? wo? dienen (3). Da nun atari eine Praeposition ist, welche nahe, bei heifst, und no eine Adjectiv-Endung, so sind jene Formen sichtbare Composita aus dem dreifachen Demonstrativ-Pronomen und dem Stammlaut jener Praeposition. Auch wird sonata bei Oyanguren das an jener Seite übersetzt (4). Von dem Ortsbegriff werden nun konata und sonata auf den Pronominalbegriff übergetragen, heißen von meiner, deiner Seite, was mich, was dich betrifft, und in diesem distributiven, die Gebiete des Ich und Du gleichsam abgränzenden Sinne auch ich und du selbst (5). Es ist dies eine wahre Verknüpfung des persönlichen und des Ortsbegriffs, in der aber der erstere untrennbar durch den letzteren bedingt wird. Konata scheint nun nie anders, als in diesem beschränkten Verstande, zum Pronomen erster Person gebraucht zu werden.

⁽¹⁾ Oyanguren §.23. Rodriguez bei Landresse §.21. Collado p. 15.

⁽²⁾ Oyanguren führt das einfache ko für hier an, p. 121.

⁽³⁾ Rodriguez §.72.

⁽⁴⁾ Sonata, la de essa parte Oyanguren §.23. Vergl. auch p.51.127.

⁽⁵⁾ Collado p. 14.

Denn Collado führt es nur so bei der ersten Person an, Rodriguez lässt es bei dieser Person ganz weg, und wenn Oyanguren es bei ihr unbedingt, als Pronomen unter gleichen Personen, aufführt, so mag dies nur eine andere Art der Ungenauigkeit sein. Sonata dagegen ist nach allen drei Grammatikern unbedingt Pronomen der zweiten Person geworden. Dass alle Erinnerung an den Ortshegriff durch den Sprachgebrauch darin verschwunden ist, sieht man daraus, daß, obgleich sono und sonata, ihrer Stammbedeutung nach, durchaus gleichbedeutend sind, dennoch sono atari nur nahe bei jenem Ort, sonata atari aber nahe bei dir (1) heisst. Dass das schon aus atari zusammengesetzte sonata auf's neue mit atari verbunden wird, darf nicht befremden. Die erste Verbindung ist in Eins verschmolzen, und hat eine neue Bedeutung erhalten. Konata auf der andern Seite wird auch als Pronomen zweiter Person, aber nur im Gespräch mit Vornehmen, gebraucht. Da dies einstimmig bezeugt wird, so kann kein Missverständniss darüber obwalten. Wie aber ein Wort, das der ersten Person angehört, und überhaupt nur in bedingtem Sinne Pronomen ist, zur Anrede gebraucht werden kann, erklärt keiner der Grammatiker. Die Begriffe der Demuth gegen Mächtigere gestalten sich indess bisweilen so sonderbar in den Sprachen, dass keine Erscheinung dieser Art zu sehr verwundern darf.

Rodriguez, Collado's und Oyangurens Arbeiten, um sie in der Folge ihres Erscheinens zu nennen, tragen dagegen auch so viele Spuren der Unvollkommenheit an sich, und stimmen so wenig mit einander überein (2), daß man sich des Wunsches nicht erwehren kann, erst das Factische über diesen Punkt sichrer und bestimmter festgestellt zu sehen.

⁽¹⁾ Oyanguren p. 124.

⁽²⁾ Rodriguez erwähnt konata als Pronomen erster Person gar nicht. Nach seiner wunderbaren Eintheilung, wo die einzelnen Pronomina theils im etymologischen, theils im syntaktischen Theil aufgeführt werden, hat er sonata (übersetzt bei Landresse Vous) im ersteren als einziges Pronomen zweiter Person. Im letzteren kommen unter mehreren Formen konata und sonata (verglichen mit Votre Excellence) als termes honorifiques vor. § 18 u. 76. p. 81. Nach Oyanguren ist konata gemeines Pronomen der ersten Person, dagegen vornehmes der zweiten, und in dieser ist ihm sonata, als unter Gleichen geltend, entgegengesetzt (p. 21. 22.). Sie widersprechen sich also über sonata geradezu. Collado giebt sonata gerade wie Oyanguren, als Pronomen zweiter Person unter gleichen Personen, konata dagegen als gegen Vornehme gebraucht. Es erklärt sich auch aus ihm, wie Oyanguren konata als Pronomen erster Person aufführen und Rodriguez es als solches auslassen kann. Konata, sagt er, kochi,

In durchgängiger, wechselseitiger Beziehung aber mit den Ortsbegriffen stehen die Pronomina in der Armenischen Sprache. Die drei Pronominal-Personen und die verschiednen Standpunkte im Raum, welche die Sprachen nach den Graden der Entfernung durch Adverbia und durch das Pronomen demonstrativum anzudeuten pflegen, werden durch die drei consonantischen Laute s, t, n bezeichnet. S deutet das Ich und den Ort des Redenden, das hier an, t das Du und den Ort des Angeredeten, das lateinische istic, n das Er, Sie, Es, und den vom Orte des Redenden und Angeredeten verschiedenen dritten Ort, das lateinische illic. Nach diesen zwei Hauptzweigen der Bedeutung bilden sich nun aus diesen Lauten auf der einen Seite die drei persönlichen Pronomina, und auf der andren genau entsprechend die drei Entfernungsgrade des demonstrativen, so wie der selbstständigen Ortsadverbia (1). Zum Behuf dieser Bildungen nehmen jene drei Consonanten Vocale und andere Hülfslaute an, allein in so merkwürdiger Regelmäfsigkeit, daß dieselben Hülfslaute, ohne die kleinste Veränderung, immer durch alle jene drei Laute gehen, und in solcher Verschiedenheit der Vocalstellung. dafs es auf den ersten Anblick in die Augen springt, dafs die Bedeutsamkeit allein in den Consonanten liegt. Ies, ich, tou, du, inkn, er, ohne Unterschied des Geschlechts, sind die drei persönlichen Pronomina. Tou und inkn unterbrechen hier allein die Regelmäßigkeit der Bildung, da man an

konofo significant idem quod ego, mei cet., sed in modo loquendi quasi distributivo, ex parte med, vel quantum ad me attinet, quibus respondent sochi, sonofo, sonata, quae significant tu, etc., et ex parte tua, seu quod ad te pertinet. Ehe er aber diese Bemerkung macht, sagt er unter dem Artikel des Pronomen zweiter Person, daß sochi eine der im Gespräch mit einem Niedrigeren üblichen Formen ist, und fährt darauf fort: si autem loquimur cum aequalibus vel aliquantulum inferioribus, utimur una ex tribus particulis videlicet sonata, sonofo, vare sama. In dem Artikel des Pronomen erster Person erwähnt er dagegen konata nicht. Man sieht also hieraus, daß das letztere Wort weniger als sonata in den allgemeinen Pronominal-Ausdruck übergegangen ist. Wie es kommt, daß konata zum Du gegen Vornehmere geworden ist, erfährt man auch aus Collado nicht. Collado p. 13. 14. Die drei Gattungen des Pronomen dritter Person, kono, hic, sono, iste, ano, ille, theilt Collado ganz bestimmt ab (ib. p. 15.). An einen möglichen Zusammenhang dieser Pronomina mit den Ortsbezeichnungen scheint keiner von allen drei Grammatikern gedacht zu haben.

⁽¹⁾ Von einfachen Adverbien besitzt die Sprache zwar nur zwei: asd, hier, ant, für das zweifache dort. Aber zusammengesetzte kommen in allen drei Graden vor: ais-rén, hier, ait-rén, dort bei dir, ant-rén, dort bei ihm, und ebenso as-di, ai-di (wo nur t vor d weggefallen ist), an-di.

ihrer Stelle *iet* und *ien* erwarten sollte. Allein die drei Demonstrativ-Pronomina halten in aller Verschiedenheit der Ableitungen vollkommen gleichen Schritt. Denn es finden sich

und, zwar nicht in der gewöhnlichen Schriftsprache, aber in alten Rhetoriken, auch noch

Das Vorwalten der allein bedeutsamen Consonanten liegt hier am Tage, sie sind aber nicht aus diesen Bildungen nur durch grammatische Analyse gezogen, sondern die Sprache bedient sich ihrer, als Suffixa anderer Wörter, um an ihnen diese verschiedenen Beziehungen auszudrücken.

In dieser Eigenschaft trennen die einheimischen Armenischen Grammatiker sie unter dem Namen bestimmender Partikeln gänzlich von dem Pronomen, geben aber ganz richtig an, daß sie die Grundlage der persönlichen, possessiven und demonstrativen Pronomina bilden (¹). Auf diese doppelte Weise geht ihr Gebrauch durch alle Theile der Sprache und überall so, daß sie den Ort und die Person anzeigen, oder vielmehr den Ortsund Personenbegriff in Eins verschmelzen.

Es entsteht daher hier die natürliche, und in der gegenwärtigen Untersuchung gerade sehr wichtige Frage, welcher dieser beiden Begriffe, als der ursprüngliche, auf den andren übergetragen worden ist? und so schwierig auch alles Eingehen in den Ursprung grammatischer Eigenthümlichkeiten ist, so führt doch hier die genauere Betrachtung des Armenischen Pronomen und Verbum zu einer sehr wahrscheinlichen Beantwortung jener Frage. Der Pronominallaut s kommt im persönlichen Pronomen erster Person einzig als

⁽¹⁾ Man vergleiche Awedikean's 1815 zu S. Lazaro gedruckte Grammatik. S. 449. §. 1070. Hr. Professor Neumann, dessen ich schon oben erwähnte, und welcher Verfasser des mit seltener Kenntnifs der Armenischen Sprache und Literatur abgefasten und in Paris erschienenen mémoire sur la vie et les ouvrages de David etc. ist, hat die Güte gehabt, den das Armenische betreffenden Theil dieser Abhandlung genau durchzugehen, und an mehr als einer Stelle zu berichtigen. Auch verdanke ich ihm alle Anführungen aus Awedikean's in Armenischer Sprache geschriebener Grammatik.

Nominativ im Singular vor. Denn dass er sich auch, nur mit kleiner Vocalveränderung, im Dativ, ar is, mir, und im Accusativ, s'is, mich, findet, beweist darum nichts, weil diese Casus im Armenischen nur die ursprünglichen Wörter mit vorgesetzter Praeposition sind. Den übrigen Casus, namentlich dem die Declination hauptsächlich bestimmenden Genitiv, dem Besitzpronomen und der Endung der ersten Person singularis des Verbum ist das s gänzlich fremd. In allen diesen Fällen tritt, vermuthlich mit dem Sanskritischen aus derselben Quelle stammend, m ein. Dies ist der bedeutsame Laut im Genitiv, im, meiner, wie im Sanskrit im gleichen Casus; m bildet, wie im Griechischen, durch alle Casus hindurch den Plural, miek, wir, mier, unsrer, u.s.w., wird als Genitiv des selbstständigen Pronomen zum wieder declinirbaren Nominativ des Besitzpronomen, im, mein, imk, meine, und ist weit regelmäßiger, als in irgend einer der andren Sanskritischen Sprachen, durch die gesammte Conjugation im Praesens, dessen Endungen noch unabgeschliffen geblieben sind, im Singular und Plural der Flexionsbuchstabe der ersten Person: iem, ich bin, iemk, wir sind, sirem, ich liebe, siremk, wir lieben. Man kann daher m nicht anders, als für den herrschenden Pronominallaut der ersten Person in der Sprache halten, wenn auch für den Nominativus singularis ein anderer gilt. Mit dem t der zweiten Person verhält es sich auf eine ähnliche, aber nicht ganz auf dieselbe Weise. Es macht auch nur den Nominativ aus, und ist den übrigen Casus, dem Besitzpronomen, und der zweiten Person des Verbum fremd. Aber es bildet auch, mit blofser Anhängung der Pluralendung, den Nominativus pluralis touk, ihr, und ist, nur mit kleiner Verschiedenheit des Lauts, noch auch in den obliquen Casus des Plurals, tsier, tsiez, eurer, sichtbar. Dagegen hat das k des Genitiv ko, deiner, welcher auch zum Besitzpronomen wird, kein so weites Gebiet, als das m der ersten Person. Denn es ist vom Plural des selbstständigen Pronomen und vom Verbum im Singular ausgeschlossen, dessen zweite Person sich im Singular in s und r endigt; ies, du bist, äir, du warst, sires, du liebst, sirezer, du hast geliebt. Im Plural sagt man zwar ℓk , ihr seid, $\ell i k$, ihr wart, doch scheint dieses k nicht mit ko, sondern mit dem k zusammenzuhängen, welches durchaus den Plural anzeigt und sehr wahrscheinlich aus der Mehrheitspartikel ig entstanden ist. Wenn man diese Flexionen und die von dem ies der ersten Person abweichende Form der zweiten, tou, betrachtet, so kann man sich kaum erwehren zu glauben,

daß das t der zweiten Person des Armenischen Pronomen mehr das Sanskritische twam (in seiner ursprünglichen Form tu) (1), als das Armenische Orts-Suffixum ist, oder daß wenigstens beide auf merkwürdige Weise darin zusammengeflossen sind. Vielleicht aber ist, denn wer möchte hierüber mehr als unbestimmte Muthmaßsungen wagen? auch das Armenische t der Urlaut, dem selbst das Sanskritische seinen Ursprung verdankt. Der Pronominallaut der dritten Person, n, geht durch alle Casus, und durch das ganze Besitzpronomen, und bildet auch den Flexionsbuchstaben der dritten Person des Verbum, jedoch nur im Plural. Ich übergehe ihn aber, weil das Pronomen dritter Person, seiner Natur nach, mit dem Demonstrativ-Pronomen und daher mit dem Ortsbegriff sehr nahe verwandt ist.

Die so eben versuchte Zergliederung beweist, dass die Ortsbezeichnungen s und t, ob sie gleich wirklich zum selbstständigen Pronomen dienen, und das Ich z. B. keine andere Bezeichnung in der Sprache hat, als ies, dennoch, als wahre Personenlaute, nicht herrschend sind, sondern daß die Function der Personenbezeichnung weit mehr durch andere, mit dem Ort in keiner sichtbaren Verbindung stehende Laute, für die erste Person durch m, für die zweite Person durch k und s verrichtet werden. Dagegen sind in allen Formen des Demonstrativ-Pronomen, das nichts anders als eine Bezeichnung einer dritten Person nach ihrer auf irgend ein Orts-, Zeit- oder Sachverhältniss bezogenen Nähe oder Ferne ist, die Laute s, t, n beständig, in allen Casus und durch das ganze, auch aus ihren Genitiv gebildete Besitzpronomen. In dieser Bedeutung, nämlich zur Bezeichnung des Orts- und Zeitverhältnisses, werden s, t, n selbst wiederum an die von ihnen gebildeten Pronomina angehängt; ies-t, ich dort, miek-s, wir hier, mintsch ar tsiez iem's, so lange ich bei euch hier bin. Dieser Unterschied zeigt deutlich die Natur dieser Laute, und enthält, wie es mir scheint, einen hinlänglichen Grund, anzunehmen, dass nicht die nach andren Beziehungen gewählten Personenzeichen zu Ortsbezeichnungen gebraucht werden, sondern umgekehrt diese an die Stelle jener getreten sind. Damit stimmt auch überein, dafs, als Suffixa, diese Laute gar keinen Unterschied des Geschlechts und der Zahl zulassen, sondern eben so wohl ich als wir, du als ihr bedeuten.

⁽¹⁾ Grammatica critica linguae Sanskritae a Fr. Bopp. r. 265. p. 131.

Auf diese Weise liefert also die Armenische Sprache einen deutlichen und vollständigen Beweis, dass die Pronominallaute aus der Abtheilung des Raums, nach den Standpunkten der Redenden, in den Sprachen entstehen können; ich kenne aber, wenn ich das oben von der Japanischen Gesagte ausnehme, bis jetzt keine Sprache, in der ein zweites gleich sichtbar dastehendes Beispiel dieser Art vorhanden wäre. Zugleich geht aus dem hier Entwickelten hervor, dass im Armenischen Pronomen Laute mehr als Eines Sprachstammes zusammengeflossen sind. M und die Personenendung s gehören offenbar dem Sanskrit an. Über den Ursprung des k wage ich nicht zu entscheiden. Die Suffixa und die ganze Art ihres Gebrauchs kann man nur als der Sprache ursprünglich einverleibt ansehen. Sie ist zu tief in sie verwebt, und an sich zu eigenthümlich, als daß man ihnen einen fremden Ursprung beimessen könnte. Solche Mischungen verschiedener Pronominalstämme finden sich auch in anderen Sprachen. Ein Theil des Sanskritischen Pronomen gehört z. B. dem Malayischen au. Man sieht daraus, wie stark schon in den frühesten Zeiten die Verbindungen der Völker gewesen sein müssen, da auch so ursprüngliche Laute, als die Pronomina sind, die Spuren davon an sich tragen.

Ich habe bis hierher von den drei Lauten s, t, n nur in etymologischer Hinsicht, nur als von Elementen der Pronominalwörter, gesprochen. Ich glaube aber auch nicht unterlassen zu dürfen, mit Wenigem noch ihres unmittelbaren Gebrauchs in der Sprache zu erwähnen, theils weil ich keine andre kenne, welche diese Eigenthümlichkeit in ihrer Redefügung besäfse, theils aber und besonders, weil daraus noch mehr erhellen wird, wie in diesen Lauten Orts- und Personenbegriff ineinander fliefst. Sie werden den Wörtern hinten, und ohne Bindevocal, angehängt. Nur wenn das Wort auf a ausgeht, wird ein euphonisches i dazwischen geschoben; sa-i-s, dieser hier. Da die Suffixa blofs das Wort nach den in ihnen liegenden Begriffen bestimmen, und keiner grammatischen Kategorie ausschließlich angehören, so können sie die persönlichen, possessiven und demonstrativen Pronomina darstellen, den Ort anzeigen, und, auf die Zeit angewandt, und an Verba gehängt, die Tempora dieser, sie in ihrer Bedeutung verstärkend, begleiten. Wirklich braucht sie die Sprache zu dem Allem, hair-s kann ich Vater, mein Vater, dieser Vater und Vater hier heißen; gam-s bedeutet: ich befinde mich jetzt, oder hier; merhan-n (mit doppeltem n hinten),

sie starben damals, oder dort. Allein in keinem dieser Beispiele dient das Suffixum dazu, die grammatische Verschiedenheit dieser Fälle anzudeuten, sondern diese Andeutung wird durch andere Mittel erreicht. Wenn die Suffixa an Substantiva angefügt werden, lassen sie vielmehr, wie wir oben gesehen haben, eine grammatische Unbestimmtheit zurück, und wenn sie Verba begleiten, so besitzen diese durch ihre Flexion Alles, was zur genauesten Bezeichnung des Tempus nothwendig ist. Die Sprache zählt die Suffixe nicht, wie es die agglutinirenden Sprachen thun, zu den Mitteln, durch welche sie die Redetheile trennt und bezeichnet; sie bedient sich ihrer nur in der syntaktischen Fügung, um der Rede mehr Klarheit, mehr Kürze, und neben diesen Zwecken, und abgesondert von ihnen, durch das kurze flexionsartige Bezeichnen des Zusammengehörenden mehr Concinnität und logische Symmetrie zu geben. Endlich, wie in den Sprachen der Laut oft dasjenige in Anspruch nimmt, was ursprünglich nur für den Begriff bestimmt war, dienen die Suffixa zur Erhöhung des Numerus des Periodenbaues. Wo die Sprache, wie es der Armenischen vorzugsweise eigen ist, in der Redefügung eng verbundene Wörter gleichsam als Ein Wort behandelt, hat man die Wahl, die Suffixa, an welches von diesen Wörtern man will, zu setzen, so dass sie alsdann oft von demjenigen Wort entfernt werden, für das sie eigentlich bestimmt sind.

Bloss das Zusammengehörende näher an einander geknüpft wird durch die Sussis, wenn ein Substantivum sie annimmt, welchem sein Pronomen demonstrativum oder possessivum nachfolgt. Indess ist der Zusatz nie ganz bedeutungslos, sondern es ist ebenso, als würde das Besitzpronomen durch ein Ortsadverbium noch näher bestimmt, das demonstrative verstärkt; air-s ais, die ser Mann hier, i koum agan-t, in deinem Auge dort. Das Sussixum wird auch bisweilen an das Besitzpronomen gesügt, aber in diesen Fällen immer nur das der gleichen Person, so dass Ort und Person einander begleiten, nicht etwa so, dass z. B. durch das Sussixum der dritten Person, verbunden mit dem Besitzpronomen der ersten, eine meiner entsernten Sachen angedeutet würde.

Da die Pronominal-Suffixa den Begriff der Selbstständigkeit an einem bestimmten Ort enthalten, so fällt das der dritten Person, welches einen vom Redenden und Angeredeten unabhängigen Ort andeutet, in seiner Wirkung mit dem bestimmten Artikel anderer Sprachen zusammen, und wirk-

lich gilt dies n auch im Armenischen, das sonst keinen Artikel besitzt, sowohl im Singular, als Plural für einen solchen; mart, Mensch, mart-n, der Mensch. Doch waltet auch in diesem Gebrauch in dem n immer der Ortsgebriff zugleich mit vor, und hat sich nicht, wie im Griechischen und Deutschen, bis zu der reinen Function des Artikels abgeschliffen, in welcher derselbe da, wo er nicht bestimmte Individuen anzeigt, eigentlich in Einer Kategorie mit den Zahlwörtern stehend, den Umfang des Begriffs in seiner Allheit bezeichnet. Das Gefühl dieses Mangels eines reinen Artikels im Armenischen hatte den Philosophen David (1) zu dem Versuche veranlafst, einen neuen selbstständigen Artikel in seine Sprache einzuführen. Allein auch zu diesem hatte er sich, der innersten Analogie der Sprache nach, des Suffixes der dritten Person, n, bedient.

Mit dem eben erwähnten artikelartigen Gebrauche hängt aine andere Function dieser Suffixa, nämlich die zusammen, Wörtern, die, wie Adjectiva, Besitzpronomina, Zahlwörter, grammatisch abhängig sind, da, wo es der Sinn der Rede verlangt, substantivische Kraft zu verleihen; fs-mier-s anartäk, das Unsrige verachtet ihr, tschork-n merhan, Viere (oder die Viere) sind gestorben.

Ganz als Pronomina werden die Suffixa gebraucht, wenn man sie die Stelle ausgelassener Wörter, die aber nothwendig aus dem ganzen Zusammenhange hervorgehen müssen, vertreten, oder auf schon da gewesene, deren Wiederholung vermieden werden soll, zurückweisen läßt, und dadurch Kürze und Energie im Ausdruck gewinnt. So kann man, mit Weglassung des Wortes hraman, Befehl, und Anhängung des Suffixes dritter Person, sagen: iprew louan fs-thakawori-n, als sie das des Königs erfuhren, wobei noch das Merkwürdige ist, daß, der Auslassung des vom Verbum regierten Substantivs ungeachtet, dennoch unmittelbar vor den Genitiv das Zeichen des Accusativs, fs, gesetzt wird, das sich jetzt auf nichts anderes, als auf das Suffixum beziehen kann. Bisweilen steht auch neben dem Suffixum noch das eigentliche Pronomen im Genitiv, den das Suffixum, als wäre es ein Substantivum, regiert. Wenn auf diese Weise aisorig fs' chapaneleaz-s, dieser die (Accusativ) Gefangenen-hier, gesagt wird, so ist es eben soviel, als wenn fs' sosa aisorig chapaneleaz-s, dieser Gefangenen-

⁽¹⁾ Mémoire sur la vie et les ouvrages de David par C. F. Neumann p. 85.

hier, stände. Der Satz chozedel s'i verai barsbi-n, ist gerade, wie wenn wir sagen: die auf dem Walle verwunden, so das unser die durch das Sussixum bezeichnet ist. Auch in dieser Redensart steht das Accusativzeichen, und zwar hier vor der Praeposition, indem auf die vorhin erwähnte Weise die auf dem Walle als Ein Wort angesehen wird (1).

In den hier erwähnten Redensarten sind die Suffixe vollkommen das selbstständig genommene Demonstrativ-Pronomen. Dasselbe scheint in einer anderen Gattung ihres Gebrauchs der Fall zu sein. Man verbindet nämlich die Suffixa mit allen Flexionen des Verbum, und, wie sonderbar es scheint, mit den persönlichen Pronomina. Oft wird alsdann das Verbum von einem relativen Redetheil (Pronomen, Adverbium oder Conjunction) regiert, und so schwierig es auch bisweilen ist, sich recht klar zu machen, was das Suffix in diesen Redensarten eigentlich bewirken soll, so scheint doch der allgemeine Zweck seiner Hinzufügung die Andeutung des Gegenstandes zu sein, auf das sich das Relativum bezieht. Man will bezeichnen, in welche der drei Ortskategorieen das dem Relativum gegenüber gestellte Demonstrativum gehört. Ss-or ies-s kordsem, das hier, was ich thue; ss-or ies-t sirem, das da, was ich liebe. In diesen zwei Redensarten werden verschiedene Entfernungsgrade an dasselbe Pronomen geknüpft, und es ist nicht zu läugnen, dass in der Anhängung dieser einzelnen Laute im Armenischen eine viel kürzere, klarere, und dem Verstande wohlgefälligere Bestimmtheit erreicht wird, als bei der schleppenden Hinzufügung von Adverbien in andren Sprachen möglich ist. Auch dass die Anhängung geradezu an das den Redenden darstellende Pronomen geschieht, giebt dem Ausdruck eine eigene Lebendigkeit, indem dadurch das Verhältniss des Subjects zum Object unmittelbar bildlich ins Auge tritt. Das Pronomen der zweiten Person kann sich auf diese Weise nur mit zwei Suffixen, und das der dritten Person nur mit Einem verbinden. Bei der Anfügung der Suffixa an das Verbum verhält es sich zwar auf ähnliche Weise, die Entfernungsgrade können sich aber da, außer dem Raum, noch auf die Zeit beziehen, und auch die Person kommt mehr in

⁽¹⁾ Die Richtigkeit der Bemerkung, das hier das Accusativzeichen sich auf das Sussixum bezieht, wird auch durch Awedikean's Grammatik S. 346. §. 869. bestätigt. Allein auch ohne Sussixum steht das Accusativzeichen bisweilen vor einem Genitiv in Beziehung auf ein diesen regierendes Substantivum. Als Beispiel einer solchen Construction wird Paulus Ep. I. an die Korinther IX, 25. aus der Armenischen Bibelübersetzung angeführt.

Betrachtung, da sie in diesen Fällen gewöhnlich nur durch die Flexion angedeutet ist. Denn es scheint sogar, als würden die Suffixe nur dann an das Verbum angehängt, wann der Satz kein ausdrückliches Pronomen in sich fast. In den Worten mintschterh arschawem-s, indem ich laufe, verbinden sich daher in dem Suffixum die Begriffe: ich, hier und jetzt, oder können es wenigstens, wenn auch nach dem Zusammenhang der ganzen Rede vielleicht mehr Gewicht auf einen darunter fällt. Die Worte se-or krezit, mit dem Suffix der zweiten Person, heißen, wenn man das Suffix unbeachtet läst, blos: was ich geschrieben habe. Mit Rücksicht auf das Sussix aber werden sie übersetzt: was ich dir geschrieben habe. Auf den ersten Anblick sollte man also glauben, das Suffix wäre hier, wie in mehreren, besonders Amerikanischen Sprachen, nichts anderes, als das angehängte regierte Pronomen. Allein die ganze Art, wie diese Armenischen Suffixa gebraucht werden, ist dieser Ansicht entgegen, und macht es viel wahrscheinlicher, dass im Sinne des Volks der Ortsbegriff hier vorherrschend, oder wenigstens mit dem Begriff des Pronomen untrennbar verbunden ist. Es ist nicht sowohl das Pronomen selbst, das durch das Suffix hier ausgedrückt wird, als der Grundbegriff der Existenz in einem bestimmten Raume, von dem aus man im Armenischen auf das Pronomen übergeht. Die Redensart gleicht nicht wenig der oben erwähnten Tongischen: ich spreche dahin, statt ich spreche zu dir. Sie würde aber auch im Armenischen nicht so geradezu und isolirt hingestellt, sondern immer in einen, das Verständnifs erleichternden Zusammenhang gebracht werden.

Ich habe mich bei der Erläuterung dieser Armenischen Suffixa vielleicht länger aufgehalten, als es für den unmittelbaren Zweck meiner Abhandlung nothwendig gewesen wäre. Es scheint mir aber nicht unwichtig, an diesem Beispiel zu zeigen, wie gar nicht durch die allgemeinen Sprachgesetze geforderte Ansichten bisweilen in den Sprachen so fest und herrschend werden, daß sie zuletzt einen wesentlichen Theil ihrer Fügungsgesetze ausmachen. Ihr Ursprung mag vielleicht oft bloß zufällig seyn, aber die Zeit verleiht ihnen Beständigkeit, und wenn die Sprache, wie dies bei der Armenischen früh und vielfach der Fall war, sich einer grammatischen Bearbeitung erfreut, so werden sie in feste Regeln und Formen gebracht. Die Sprachkunde darf sie nicht, als für die allgemeine Grammatik unwesentlich, vernachlässigen, da es ihr gleich wichtig sein muß, die ganz

individuelle Physiognomie der Sprachen, die jene Ansichten vorzugsweise bezeichnen, als das Allgemeinere aufzufassen, durch das alle Sprachen, nur in verschiedenen Formen, mit einander verbunden sind.

Ich kann auch diese Materie nicht verlassen, ohne darauf aufmerksam zu machen, wie wichtig nicht bloß wegen der Literatur und der Armenischen Übersetzungen aus dem Griechischen, sondern auch unmittelbar für die Sprachkunde eine allgemeinere Verbreitung des Studiums des Armenischen in Deutschland, wo es ganz danieder liegt, sein würde. Der nahe Zusammenhang, in dem diese Sprache mit dem Alt-Persischen, besonders dem Pehlwi, insoweit man dieses aus den so wenigen Monumenten, die uns in dieser Sprache erhalten sind, schließen kann, steht, die höchst merkwürdigen grammatischen Eigenthümlichkeiten, welche sie selbst besitzt, und die feinere und sorgfältigere Bearbeitung, die sie den Nachbildungen der Griechischen verdankt, machen sie zu einem wichtigeren Gegenstande der philosophischen und historischen Forschung, als sich sonst im Sprachgebiete leicht darbieten kann. Schon in sehr früher Zeit scheint sie Mischungen erfahren zu haben, deren Spuren auch ihre Grammatik noch heute an sich trägt.

Die im Vorigen angeführten Beispiele zeigen, wie die Pronomina aus den Ortsadverbien hergenommen werden können. Im Armenischen ist dies so vollständig, regelmäßig und sichtbar geschehen, daß über die Sicherheit dieser etymologischen Ableitung durchaus kein Zweifel obwalten kann. Man sieht hieraus zugleich an einem neuen Beweise mehr, wie die reinen Formen der Anschauung, Raum und Zeit, vorzugsweise geeignet sind, die in der Sprache so häufig vorkommende Übertragung abgezogener oder schwer zu versinnlichender Begriffe auf concrete angemessen zu vermitteln.

Auf die, blofs aus ihren Standpunkten hergenommene Bezeichnung der Personen sei es mir vergönnt, eine sinnlich schöne und lebendige Andeutung des Du in einer anderen Sprache folgen zu lassen, und damit diese Betrachtungen zu beschließen. Die Neu-Seeländische Sprache bildet bei mehreren Wörtern den Vocativus nicht so, daß sie den ihm eigenthümlichen Anruf e vor den Nominativus setzt, sondern braucht ein ganz eigenes Wort für denselben. So ist matūa, der Vater, tāma ūne, die Tochter, aber o Vater, e pā, o Tochter, e kō. Es ist dies ein in die Sprache übergegangener höchst natürlicher Redegebrauch. Der Vocativus tritt gänzlich aus der Reihe der übrigen Casus heraus. Indem diese zur objectiven, aus

dem Subject hinausgestellten Rede dienen, verbindet er durch eine Handlang des Willens, oder durch eine Empfindung, unmittelbar das Subject mit dem Gegenstand, er kann zugleich in den meisten Fällen als der Casus der zweiten Pronominalperson betrachtet werden. Es begreift sich daher leicht, dass man für ihn innigere Ausdrücke, wie på in der Sprache dafür gilt, oder kürzere, wie kö (eigentlich Mädchen) ist, braucht. Will man nun einen Menschen überhaupt, für den man keine besondere Benennung hat, anreden, so giebt es dafür ein eigenes, in der Beziehung auf Menschen, allein im Vocativ gebräuchliches Wort, mara. Nach Lee, dem Verfasser der Neu-Seeländischen Grammatik (1), heist dies eine demjenigen, der sie anredet, gegenüberstehende Person. E måra, gebraucht wie unser rufendes du, ihr, heifst also wörtlich: o gegenüber. Zugleich aber, und dies ist sichtlich der ursprünglichere Begriff, heifst mära ein offener, der Sonne ausgesetzter Platz, und ist dasselbe Wort mit marama, hell, erleuchtet, licht. Diese Metapher ist also hier auf das im Gegenüberstehen frei entfaltet da liegende, entgegenleuchtende menschliche Gesicht angewendet. Wir könnten es ganz treu durch o Antlitz! übersetzen. Der Ortsbegriff hat damit nur mittelbar zu schaffen.



⁽¹⁾ Wörterbuch p. 176. A person fronting an other who addresses him.

Vergleichende Zergliederung des Sanskrits und der mit ihm verwandten Sprachen.

Vierte Abhandlung.

Über einige Demonstrativ-Stämme und ihren Zusammenhang mit verschiedenen Präpositionen und Conjunctionen.

Von Hrn. BOPP.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 7. Januar 1830.]

In meiner Abhandlung über den Pronominalstamm ta habe ich auf die Erscheinung aufmerksam gemacht, dass das Griechische, Gothische und Altnordische diesem Pronomen im männlichen Singular-Nominativ das gewöhnliche Casuszeichen entziehen, und dass auch das Sanskrit an diesem Pronomen das Casuszeichen s in seiner Urgestalt niemals, und in seinen euphonischen Veränderungen nur unter großer Beschränkung zuläßt. Wir erklärten diese auffallende und gewifs nicht zufällige Übereinstimmung von vier der vollkommensten Glieder der sanskritischen Sprachfamilie aus der Abneigung des besagten Pronomens, sich im Nominativ noch einmal mit sich selbst zu verbinden. Wenn die Zendsprache, welche seitdem Hr. E. Burnouf in einem einsichtsvollen Artikel im Journal Asiatique (1) in dieser Beziehung mit in Betrachtung gezogen hat, an der erwähnten Erscheinung keinen Antheil nimmt, so kann dieser eine Zeuge die Aussage von vier Gegenzeugen nicht entkräften, und da das Zend in mancher Beziehung den Urzustand der Sprache weniger treu als das Sanskrit und Griechische aufbewahrt hat, so scheint es uns sehr natürlich, anzunehmen, dass diese Sprache wegen des in ihr schon mehr abgestumpften Gefühls der Bedeutung und Herkunft des Nominativzeichens unseren Pronominalstamm ta nach der Weise anderer Nominative aus Grundformen auf a gebildet hat, zumal da solche Grundformen das anzuschließende s niemals unverändert lassen, sondern stets mit dem voran-

⁽¹⁾ April 1829. p. 307 u. ff.

gehenden a zu δ (=au) zusammenziehen. In der Umwandlung des dem Singular-Nominativ der beiden Geschlechter eigenthümlichen radicalen s in h stimmt das Zend, wie Herr Burnouf gezeigt hat, auffallend mit dem Griechischen überein. Was aber das Vocalverhältnifs zwischen dem zendischen $h\delta$ und dem griechischen δ anbelangt, so ist die Übereinstimmung mehr täuschend als wirklich, denn das kurze a am Ende sanskritischer Wortstämme ist im Griechischen immer o geworden, im Zend aber unverändert geblieben oder ae geworden, und nur in der Vereinigung mit einem zu u verschmolzenen s ist es in ein langes o (δ) übergegangen. $H\delta$ ist aus has entsprungen, wie $man\delta$ Geist aus manas.

So wie im Zend die Nominativ-Endung a-s immer in ö übergegangen ist (während im Sanskrit nur vor weichen Consonanten und dem Vocal a die Schlufssylbe as zu ö verschmilzt), so tritt dieselbe Erscheinung auch da ein, wo das s zum Wortstamme selbst gehört. Der sanskritische neutrale Wortstamm manas Geist, der im Nom. Accus. Vocat. ohne Anfügung eines Casuszeichens unverändert bleibt, geht vor weichen Consonanten nach einem allgemeinen Lautgesetz in manó über, welches im Zend in jeder Stellung die Form der genannten Casus ist. Eine merkwürdige Übereinstimmung bietet das Alt-Slavische in dieser Beziehung dar. So wie im Sanskrit der neutrale Wortstamm nab as Himmel, unter gewissen euphonischen Bedingungen nab o wird, welches im Zend in jeder Stellung stehen würde, so lautet auch im Alt-Slavischen dasselbe Wort, ebenfalls Neutrum, im flexionslosen Nom. Accus. Vocat. nebo, der Stamm aber ist nebes, woraus alle Casus, welche nicht, wie die drei genannten, flexionslos sind, entspringen, wie nebes-e, nebes-em u. s. w.

Den sanskritischen neutralen Wortstämmen auf as, denen die altslavischen auf es gegenüberstehen, entsprechen die griechischen auf es und die lateinischen auf es (wie genus, gener-is), und namentlich entspricht dem sanskritischen Wortstamm nab as das griechische $v\acute{e}\phi os$. Im sanskritischen Ausdruck gehört aber das s zum Stamme, womit der Nom. Accus. Vocat. identisch sind, während im Griechischen das Σ Nominativzeichen zu sein scheint. Die Vergleichung mit dem Sanskrit, Alt-Slavischen und Lateinischen nöthigt jedoch zu der Annahme, daß den obliquen Casus $v\acute{e}\phi es os$, $v\acute{e}\phi es$ und ähnlichen Formen

nicht den Eindruck eines Flexionsbuchstaben gemacht haben. Dem Neutrum kommt im sanskritischen Sprachstamme kein s als Nominativzeichen zu, und wo im Griechischen Neutral-Nominative auf Σ enden, da glauben wir diesem Buchstaben einen anderen Ursprung als den einer Casus-Endung zuschreiben zu müssen. In Formen, wie $\gamma \acute{\epsilon} \nu c c c c c$, $\nu \acute{\epsilon} \phi c c c c$, rechnen wir das Σ zum Stamme, der $\gamma \acute{\epsilon} \nu c c c c c$, $\nu \acute{\epsilon} \phi c c c c$ lautete, und dessen Endbuchstabe in $\gamma \acute{\epsilon} \nu c c c c c c$, $\nu \acute{\epsilon} \phi c c c c c$ u. s. w. darum gewichen ist, weil Σ , wo es in der letzten Sylbe zwischen zwei Vocalen stand, sich leicht verdrängen ließ. Man vergleiche z. B. $\tau \acute{\nu} \pi \tau c \iota c c c$ mit seiner Urform $\tau \acute{\nu} \pi \tau c \iota c c c c$

Wenn im Sanskrit die neutralen Substantive auf as am Ende adjectiver Composita erscheinen, so sind die drei Geschlechter in Ansehung des Stammes identisch. Der Nominativ sing. hat in den drei Geschlechtern kein Casuszeichen, allein das Masc. und Fem. verlängern den vorletzten Vocal, während das Neutrum die ursprüngliche Kürze behält. So bildet z. B. manas Geist, in Verbindung mit dur schlecht, das Compositum durmanas schlechten Geist, schlechtes Gemüth habend, wovon der Nom. masc. und fem., mit verlängertem Vocal, durmanas lautet, während der des Neutrums mit dem Stamme identisch ist. Sehr merkwürdig ist in dieser Beziehung die Übereinstimmung des griechischen δυσμενής, δ, ή = durmanas m. f. und τὸ δυσμενές = durmanas n. Wenn man aber zugibt, dass das einfache μένος in seiner Grundform mit Σ ende oder ursprünglich so geendet habe,

⁽¹⁾ Annals of Oriental literature p. 48.

so muss man auch dem Compositum δυσμενής, δυσμενές ein zum Stamm gehörendes Σ einräumen und die obliquen Casus wie δυσμενέος aus δυσμενέσος (Sanskr. durmanas-as) entspringen lassen. Zur Zeit, wo diese ursprünglichen Formen im Griechischen bestanden, konnte auch das Σ des Nominativs δυσμενής, wie das des sanskritischen durmanas, dem Stamme beigerechnet werden, oder es war anzunehmen, dass das stammhaste Σ vor dem Flexions- Σ im männlichen und weiblichen Nominativ aussiel.

Außerdem wo das Z griechischer Neutra seinem Ursprunge nach dem Stamme und nicht der Flexion angehört, erscheint es im Nominativ und den mit ihm gleichlautenden Casus nur noch an einigen Substantiven wie κέρας, τέρας, und im Part. perf., also nur noch an Stämmen, welche mit T enden. Da aber im erhaltenen Zustand der griechischen Sprache T am Ende nicht geduldet wird, so könnte man annehmen, dass in Neutral-Nominativen wie τετυφός dem gänzlichen Untergang des schließenden T durch seine Verwandlung in \(\Sigma\) vorgebeugt wurde, eine Annahme, welche durch die so gewöhnliche Verwechslung von T in \(\Sigma\) unterstützt wird, wodurch unter andern die alte Präposition προτί, dem sanskritischen prati entsprechend, nach Abwerfung des ι in πρός umgewandelt wurde. In den Participien, bei welchen dem schließenden T des Stammes ein N vorhergeht, konnte die Umwandlung des T in ∑ nicht begünstigt werden, weil N∑ keine beliebte Verbindung ist; erfoderte aber oder gestattete das Neutrum das Nominativzeichen E, so würde z. B. δειανοντ im Nom. neut. wie in dem des Masc. δειανός gebildet haben, etwa nur mit kurzem v, weil dem Neutrum in der letzten Sylbe nur kurze Vocale zusagen.

Bei Substantiven wie $\varkappa \acute{e} g \alpha s$ können wir, wie bei $\tau \epsilon \tau \upsilon \phi \acute{e} s$, eine Vertretung des T durch Σ annehmen; wo aber eine solche Verwechslung nicht eintrat, was bei der bei weitem überwiegenden Mehrheit neutraler Substantive auf T der Fall ist, da mußte dieser Buchstabe nach dem herrschenden Lautgesetz in den flexionslosen Casus unterdrückt werden, wie im Alt-Slavischen die Stämme auf t diesen Buchstaben im flexionslosen Nom. Acc. und Voc. ebenfalls unterdrücken und z. B. obtschat in den genannten Casus obtscha bildet.

Bei Wörtern wie γῆρας, κρέας, welche niemals ein T in der Declination blicken lassen, braucht man darum auch keine Stämme auf T anzunehmen, sondern man kann den Hiatus in γήραος, κρέαος aus einem ausge-

fallenen Σ erklären. In Ansehung von $\gamma \tilde{n} gas$ wird man hierbei durch das Sanskrit unterstützt, wo $g'ar\tilde{a}$, Alter, die meisten Casus aus einem Stamme g'aras bildet, wie g'arasas, senectutis, g'arasam, senectutem, g'arasi in senectute (1).

Wir kehren von dieser Abschweifung zu den Pronominen zurück. Vier verschiedene Demonstrativstämme, wovon jeder nur in einigen Casus sich erhalten hat — i, a, ana und ima — haben die indischen Grammatiker unter die Declination von idam versammelt, ohne vielleicht sich bewufst zu sein, dafs der Declination, die sie diesem Pronomen geben, ganz verschiedene Stämme zum Grunde liegen, die ich anderwärts von einander losgeschieden habe, und die ich hier nur anführe, um an die Übereinstimmung der verwandten Sprachen zu erinnern und ihren Zusammenhang mit verschiedenen Präpositionen und Conjunctionen zu zeigen.

Der Stamm i, der im Lateinischen vollständige, und im Gothischen fast vollständige Declination bewahrt hat, ist dem Sanskrit einfach nur in einem einzigen Casus geblieben, und zwar gerade in demjenigen, der dem Gothischen Pronomen is er fehlt, nämlich in dem weiblichen Singular-Nominativ ijam diese (2), womit der Gothische Acc. ija (cam) und der Nom. Acc. plur. ijós (eae, eas) zusammenhangen.

Da im lateinischen Pronomen is der Vocal i mit e wechselt, so wird man leicht versucht, auch bei unserem sanskritischen Pronomen einen solchen Wechsel anzunehmen und ajam (aus $\ell+am$), ℓb^i is, ℓb^i jas u. s. w. aus i entspringen zu lassen; doch ist zu berücksichtigen, dafs im Sanskrit die Wortstämme auf a in vielen Casus diesen Vocal in ℓ umwandeln und dafs somit die genannten Casus auch aus dem Pronominalstamm a entspringen konnten. In jedem Falle ist ℓ (=ai), es mag aus i durch Voranstellung eines a oder aus a durch Hintanstellung eines i entsprungen sein, eine Bezeichnung der dritten Person, die in Verbindung mit dem früher beleuchteten Stamme ta das Pronomen ℓta dieser gibt, welches mir, wie das lateinische iste, immer als zusammengesetzt erschienen ist. Wilson erklärt es dagegen, auf Autori-

⁽¹⁾ g'ard ist im Sanskrit weiblich; dagegen ist das mit ugias verwandte kravja Fleisch ein Neutrum, welches jedoch in seiner Declination nirgends ein stammhaftes s zeigt.

⁽²⁾ Aus i, als Stamm, und am, als Endung, mit der auf ein Wohllautsgesetz sich gründenden Umwandlung von i in ij.

tät indischer Grammatiker, aus einer Wurzel i gehen und einem Suffix tud. Mit dem Nominativ éscha hangt der persische Plural isch-ån sie zusammen (der mit seinem Singular u keine etymologische Gemeinschaft hat), so wie das Anhängepronomen esch, z.B. in bråder-esch frater ejus.

In Verbindung mit dam, welchem das Lateinische dam in quidam und dem in quidem entspricht, bildet der Pronominalstamm i im Sanskrit die Form idam als Nom. und Acc. sing. des Neutrums, ohne daß diese Verbindung, wie im Lateinischen, auch auf die übrigen Casus und Geschlechter sich erstreckt.

Ich übergehe die schon anderwärts aus dem Pronominalstamm i erklärten Wörter, wie itara-s der andere, mit dessen Accusativ itara-m ich das lateinische iterum wieder verglichen habe, und bemerke hier nur, daßs meiner Ansicht nach auch das Adverbium iha hier nicht besser als aus unserem Stamme i erklärt werden kann. Wie aham ich im Lateinischen ego wurde, so hätte iha zu iga sich umgestalten können, woraus vielleicht durch Verbindung mit einem Suffixe tur für tus, igitur also, daher, aus diesem, entsprungen, eine Conjunction, die ihrer Bedeutung nach nur aus einem Pronomen entstehen konnte.

Im Griechischen hat unser Stamm i nur wenige Spuren zurückgelassen. Ich rechne dazu, außer dem schon bei einer anderen Gelegenheit erwähnten Nominativ des Reflexivs (i oder i), das Adjectiv i τos , welches ich für eine analoge Bildung halte mit den aus anderen Pronominalstämmen durch dasselbe Suffix entspringenden $\delta \sigma os$, $\tau \delta \sigma os$. Es wäre demnach i τos ursprünglich soviel, als der so große und daher ähnliche, gleiche.

Ob auch die relative und conjunctive Partikel $\tilde{\nu}\alpha$ von dem Stamme ι komme oder ob sie aus dem Relativstamme $\dot{\epsilon}$ durch Vocalwechsel entsprungen, müssen wir dahingestellt sein lassen. In Ansehung der Schlufssylbe stimmt sie zu dem dorischen $\tau \tilde{\eta} \nu \sigma s$, und verhält sich zu diesem, wie das Adverbium $\sigma \sigma \alpha$ zu $\sigma \sigma s$.

Wir gehen zu einem anderen von den indischen Grammatikern dem Demonstrativum idam beigeordneten Pronominalstamm über, der ebenfalls nur aus einem einzigen Vocal besteht, nämlich a, wovon z.B. a-smai diesem, a-smāt von diesem. Bei meiner Zergliederung der Pronomina der beiden ersten Personen hat es sich ergeben, daß a der wahre Stamm sämmtlicher obliquen Casus des Plurals der ersten Person sei, der sich die Sylbe

sma beigesellt, welche die Pronomina der dritten Person im Singular sich beimischen; es ist demnach asmat (a nobis) von asmåt (ab hoc) nur durch die Quantität des dem Casuszeichen t vorhergehenden a unterschieden. Sehr merkwürdig ist aber die Identität des Pluralstammes der ersten Person mit dem eines Demonstrativs der dritten; und es ist wichtig, hier daran zu erinnern, dass auch die in einigen Casus vorkommende Nebenform nas, im Dual nau (lateinisch no-s, griechisch või), mit einem anderen später auszumittelnden Demonstrativstamme na zusammenfällt. Wir müssen hierbei in Erinnerung bringen, was wir früher in Ansehung der Stammverschiedenheit zwischen dem Singular und Plural der ersten Person bemerkt haben, daß es nämlich von dem Ich keinen Plural gebe, und dass in dem Begriffe wir meine Person nur unter mehreren außer mir liegenden Personen mitbegriffen sei. Der Sprache stand also frei, unter wir entweder blos das Ich zu bezeichnen und die außer mir liegenden Personen hinzudenken zu lassen, oder umgekehrt, wie es die Sanskritsprache gethan hat, die dritten Personen zu bezeichnen und die erste ihnen unbezeichnet unterzuordnen.

Ich habe in meiner Abhandlung über den Pronominalstamm ta und den Ursprung der Casus-Endungen Gelegenheit gehabt, auf einen Zusammenhang der Präpositionen mit den Pronominen aufmerksam zu machen. Seitdem hat Herr Dr. Karl Gottlob Schmidt in seiner trefflichen Schrift De praepositionibus graecis diese Ansicht weiter verfolgt und durch scharfsinnige Beobachtungen unterstützt. Die verschiedensten Ortsbeziehungen sind geeignet durch einen und denselben Demonstrativstamm ausgedrückt zu werden. Was unten ist, kann, anders gedeutet und bezogen, auch über, an, in, aus u.s.w. sein. Aus unserem Demonstrativstamme a, woraus ich a-d'ara und a-d'ama der untere oder unterste, durch eine kleine Modification der Vergleichungs-Suffixe tara und tama erklärt habe, und woraus, wie ich nicht zweifle, auch a-d'as unten, durch eine ähnliche Modification des Adverbial-Suffixes tas entspringt, aus dieser für die Erzeugung der Präpositionen so fruchtbaren Pronominalwurzel erklärt Hr. Schmidt unter andern auch die Präpositionen ati und ad'i über, apa und ava von, und ab'i an. Wir treten ihm, was die genannten Präpositionen anbelangt, vollkommen bei, glauben aber, daß zur genügenden Beweisführung es hierbei vorzüglich darauf ankomme, zu zeigen, dass eine Präposition, in der man eine Pronominalwurzel zu erkennen glaubt, auch in ihrer weiteren Umgebung

so beschaffen sei, dass man sie gewissermaßen nothwendig für eine Emanation aus einer solchen Pronominalwurzel anerkennen muß. Es kommt darauf an zu zeigen, dass die Ableitungssylbe die man an ihr wahrnimmt, auch an anderen Pronominal-Erzeugnissen vorkommt, entweder in der behandelten Sprache selbst, oder in einer stammverwandten. Aus den Listen der von den indischen Grammatikern aufgestellten sogenannten Kridanta- und Taddhita-Suffixe darf man freilich solche geheimnisvolle Bildungen aus der Urperiode der Sprache nicht erklären, denn jene Verzeichnisse von Bildungssylben enthalten nur solche, die größtentheils Wörter in Masse bilden und die beim Leben der Sprache noch jedem zu freier Benutzung zu Gebote stehen, wie man z. B. aus jeder Verbalwurzel im Sanskrit ein abstractes Substantiv auf ti bilden kann. Die mehr verborgenen, weniger betretenen und benutzten Bildungsstoffe, wodurch aus den Pronominalwurzeln, gleichsam hinter dem Rücken der Grammatiker, Wörter entsprungen sind, die wir Präpositionen nennen, oder die zum Theil noch in näherem Verhältniss zu den Pronominen stehen, bleiben noch zu enthüllen. Man müßte freilich die ganze grammatische Litteratur der Indier kennen, die nach Forster größer sein soll als die Gesammt-Litteratur der Griechen, um mit völliger Sicherheit behaupten zu können, dass dies oder jenes, worauf die vergleichende Zergliederung und Zersetzung der Sprachen führt, nicht auch vor Jahrtausenden von diesem oder jenem indischen Grammatiker gelehrt worden sei. Die grammatischen und lexicalischen Arbeiten der Engländer, die alle aus indischen Quellen hervorgegangen sind, geben indefs kein Zeugnifs, dafs die indischen Grammatiker in Gegenstände einer höheren Sprachwissenschaft sich eingelassen haben, was sie von ihrem Standpunkte aus auch nicht wohl thun konnten.

Um nun zu den obengenannten Präpositionen zurückzukehren, so erkenne ich in a-ti über, dasselbe Suffix, wodurch ich iti so von dem Demonstrativstamme i, und im Lateinischen uti wie von einem Stamme u ableite. Auch Wilson, oder sein indisches Original, nimmt bei iti ein Suffix ti an, allein der Kern des Wortes ist ihm kein Pronomen, sondern die Wurzel i gehen, und die analoge Form ati theilt er nicht a-ti sondern at-i und gelangt hierdurch zu einer Wurzel, die ebenfalls gehen bedeuten soll. Was die Präposition ad hi anbelangt, so ist wahrscheinlich di nur eine Abart des Suffixes ti, wie d'ara, d'ama, d'as (in a-d'ara, a-d'ama, a-d'as) von tara,

tama, tas, und der, in der persischen Präposition ender (intus), vom sanskritischen tar in antar. Im Sanskrit erscheint d'i zwar nur an dem einzigen ad'i, allein im Griechischen, wo dem indischen d' in der Regel \Im entspricht, ist \Im von häufigem Gebrauch und knüpft sich nicht nur an Pronominal- sondern auch an Substantiv-Stämme ($\Im \Im$ i, $\mathring{a}\lambda\lambda \circ \Im$ i, $\mathring{o}\partial av \circ \Im$ i).

Die sanskritische Präposition ab'i an, zu, findet in Ansehung des Suffixes ihr Ebenbild in den lateinischen Pronominal-Adverbien und Casus i-bi. u-bi, ti-bi, si-bi und in dem griechischen $ai\tau \delta$ - ϕi . Ich trage darum kein Bedenken, ab'i von dem Pronominalstamm a abzuleiten, wenn gleich da, wo, wie ich anderwärts zu zeigen gesucht habe, die Präposition ab'i mit dem Zuwachs von s, am, am oder as, verschiedene Casus-Endungen vertritt, der wesentlichste Theil von ab'i, nämlich der Pronominalstamm, verloren geht, und nur das Suffix b'i übrig bleibt; wie im Persischen statt der erwähnten Präposition ender auch das blose Suffix der als selbstständige Präposition gebraucht wird, und wie ab'i im Persischen als untrennbare Präposition sich zu be verstümmelt hat, und wie die Präposition ad'i, wie es scheint, dem Griechischen nur ihren letzten Theil hat zukommen lassen, mit dem Zusatz eines α. Διά verhält sich zu ad'i ungefähr wie b'jam in tu-b'jam dir zu a-b'i. Die Entspringung verschiedener Wörter aus verschiedenen Gestaltungen oder verschiedenen Theilen eines Urwortes ist etwas sehr gewöhnliches, und wir könnten zahlreiche Beispiele anführen; darum wäre es auch möglich, dass im Lateinischen sowohl ad als dis aus einer gemeinsamen Urform a-d'i (म्रिचि) hervorgegangen wären.

Am liebsten übernehme ich den Beweis, dass die sanskritische Präposition ava von aus unserem Pronominalstamm a entsprungen sei, denn va erkenne ich als Bildungssylbe an mehreren Pronominal-Erzeugnissen. Éva wie, auch, und iva wie, welches erstere Wilson aus der Wurzel i gehen ableitet (von letzterem gibt er keine Herleitung) entspringen offenbar aus den früher erwähnten Demonstrativ-Stämmen ë und i, mit Übertragung in die relative Bedeutung. Verwandt mit éva ist évam so, mit accusativem Ausgang; es verhält sich zu ihm, in Ansehung des Ausgangs, wie ka-t'am wie? zu a-t'a (aus unserem Pronominalstamm a, mit der Bedeutung aber, damals, nachher u.s.w.), welchem das lateinische at entsprieht. Durch va entspringt serner pürva der vordere aus pur, mit verlängertem u, woraus auch puras vor und purå vormals entspringen, und womit man auch, da Labiale und

Gutturale sich leicht verwechslen, am besten das lateinische coram, eine accusative Form, zusammenstellen wird. Endlich erklären wir noch durch das Suffix va die Form sarva jeder, welche die indischen Grammatiker aus sit gehen ableiten, aus dem nominativen Pronominalstamm sa (= ε, gothisch sa), woraus auch sadå immer, zu jeder Zeit entspringt. In Ansehung des r von sarva vergleiche man karhi wann? und étarhi nun, zu deren Erklärung man ein Suffix rhi annimmt. Wir theilen aber lieber kar-hi, étar-hi und erkennen in hi die expletive Partikel hi, die vielleicht aus d'i von ad'i durch blosse Beibehaltung des Hauchs so entsprungen ist wie hita gesetzt aus d'ita von d'â (dadāmi, τίθημι) und wie die verstümmelte Imperativ-Endung hi, aus der, nach Consonanten noch erhaltenen Urform $d'i (= \Im_i)$. Die so sich ergebenden Zeit-Adverbien kar und étar stimmen trefflich zu den Orts-Adverbien hva-r wo? und tha-r daselbst im Gothischen, wo sich das für den pronominalen Ursprung der Präposition ava so wichtige va ebenfalls an einer Pronominal-Bildung erhalten hat, nämlich in hvai-va wie? aus dem Interrogativ-Stamme hva, mit der im Gothischen am Ende der Wortstämme so gewöhnlichen Umwandlung des a in ai.

⁽¹⁾ Heidelb. Jahrb. Jahrg. 1818. S. 479.

⁽²⁾ va oder, wie, ist vielleicht nur ein Rest des oben erwähnten iva oder éva wie, mit Verlängerung des a.

dem Falle ist die von Wilson, nach indischer Autorität, gegebene Erklärung aus åpa Wasser lächerlich. Was hat die Nähe mit dem Wasser zu thun? Nicht einmal in dem Worte dvipa Insel, Halbinsel können wir das Wasser finden, sondern theilen dvi-ipa.

Im Griechischen haben sich noch Überreste oder Ableitungen des alten Pronominalstammes a erhalten, der hier als ɛ oder a erscheint. Herr Schmidt erklärt daraus sehr sinnreich unter andern έτι und ἀτάς. Ersteres ist an Stamm und Ableitung identisch mit der sanskritischen Präposition ati und unterstützt noch deren pronominale Entstehung. Denn in der Bedeutung von et leuchtet die demonstrative Natur klar genug durch. Man vergleiche adhuc; auch wird sich das deutsche noch später als eine Pronominalform ergeben. In der Conjunction ἀτάς erkenne ich das Comparativ-Suffix, welches im Lateinischen abgeleitete Präpositionen bildet (praeter, subter u.s.w.) und wodurch ich anderwärts ἄτερ ohne aus dem indisch-griechischen a privativum erklärt habe, in Ansehung des Vocals in einer älteren Gestalt als in dem genannten ἄτερ und in seiner beugbaren Form τερος (sanskr. tara-s). Die Bedeutungen nachher, übrigens (nach diesem, über dies hinaus) sprechen deutlich genug für den demonstrativen Ursprung; in der Bedeutung doch erinnert ἀτάρ an tamen, das wir wie tam, tum, tunc u. s. w. aus dem sanskritisch-griechisch-germanischen Pronominalstamm ta ableiten, und zwar so, dass wir ta-men abtheilen, und men mit dem griechischen μεν vergleichen, so das tamen gewissermassen als die Umkehrung von μέντοι sich darstellt.

Wir können aber nicht mit Hrn. Dr. Schmidt (S. 33.) auch das mit ἀτάς in Bedeutung und Ableitung zusammenhangende αὐ-τάς und das lateinische autem aus unserem Pronominalstamme a erklären. Wir erkennen vielmehr in αὐ-τάς ein anderes Pronomen, welches in Verbindung mit dem Stamme des Artikels das zusammengesetzte αὐτός bildet, wovon Lennep sagt: ,, αὐ-τός est ex αὔτε vel αὖ, τε et ζς." Diesen Pronominalstamm αυ erkläre ich aus dem sanskritischen amu jener (R. 271. meiner Grammatik) ebenso durch Auswerfung eines m, wie durch eine noch größere Verstümmelung κόρος, κοῦςος, κόρη, κούρη mit dem sanskritischen kumāra-s Knabe, kumār-t Mädchen zusammenhangen. Das Suffix Đι in αὖ Φι dort, hier, hat dieselbe Wirkung wie im Sanskrit tra in dem aus amu entspringenden Adverbium amu-tra dort, jenseits; αὖθις wie der ist somit ebenso von pronominaler Her-

kunft wie das früher erwähnte iterum (S. 32.). Auch im Germanischen findet sich ein merkwürdiger Überrest des Pronominalstamms au. Das Gothische auk betrachte ich in Ansehung der Endung für analog mit den Accusativen mik, thuk; es bedeutet denn, doch und auch. Im Lateinischen entspringt au-tem durch das Superlativ-Suffix tem (timus), wodurch ich anderwärts i-tem der comparativen Form i-terum entgegengestellt habe (Heidelb. Jahrb. 1818. S. 479.).

Ob ἔτεξος aus dem Numeralstamme έν oder aus dem uns hier beschäftigenden Pronominalstamm ε, α durch das Comparativ-Suffix entsprungen sei, wagen wir nicht zu entscheiden. Ebensowenig unternehmen wir, genaue Rechenschaft von der Entstehung der Conjunction εἰ zu geben. Ihres pronominalen Ursprungs sind wir jedoch gewifs, da in den meisten Sprachen des sanskritischen Stammes diese Präposition von einleuchtender pronominaler Herkunft ist. Das deutsche wenn bedarf kaum einer Erwähnung; es hangt mit wer zusammen, wie denn mit der. Das sanskritische jadi ist aus dem Relativstamme ja entsprungen, und die Sylbe it wenn, die einzeln nicht mehr vorkommt, die ich aber durch Vergleichung von k'et wenn mit n'et wenn nicht entdeckt habe (Wilson erklärt ersteres aus k''it denken und führt letzteres nicht auf), habe ich anderwärts als das Neutrum des Demonstrativ-Stammes i erklärt.

Merkwürdig stimmt mit diesem durch einen Scheidungsprocess gesundenen sanskritischen it die gothische Conjunction ith überein, welche aber und wenn bedeutet und ihrer Form nach nur eine Modification des Neutrums ita es zu sein scheint, mit Abwersung des a, wie neben thata dies auch das zur sanskritischen Form besser stimmende that vorkommt. In Ansehung des th für t wird man es am besten mit dem interrogativen Adverbium hwath wohin vergleichen. Auch vergleiche man ath, ein Überrest des sanskritischen Demonstrativ-Stammes a, welches jedoch nur in Verbindung mit than (aus dem Artikel) vorkommt, ath-than bedeutet aber und also, aus die sem. An die Nebensorm aith-than, die durch die so gewöhnliche Umwandlung von a in ai entstanden ist, haben sich andere Bedeutungen angeknüpft, nämlich oder und dann.

Das Gothische hat aber noch eine andere Conjunction für wenn, die mit dem sanskritischen jadi wenn in Ansehung des Stammes ganz identisch ist. Der sanskritische Relativstamm ja hat im Germanischen demonstrative

Bedeutung angenommen. Ich erkenne ihn, ohne allen Zusatz, in der affirmativen gothischen und deutschen Partikel ja, dem Sinne nach dem lateinischen ita und sanskritischen tat'a (so, ja) entsprechend. Im Gothischen steht auch jai für ja. Diese Form jai findet sich dann auch in dem Pronomen jain(a)s jener, von dessen letztem Bestandtheil wir später handeln werden. Mit Umwandlung von a in u haben wir das gothische Adverbium ju jetzt, doch, zu dieser Zeit. Auch in dem deutschen jetzt ist dieser Pronominalstamm enthalten. In Verbindung mit dem aus dem Stamm des Artikels entspringenden than haben wir das gothische juthan schon, dessen pronominale Bedeutung klar am Tage liegt, weshalh wir nicht umhin können hier auch an das lateinische jam zu erinnern, welches mit dem sanskritischen Accusativ des Relativs (jam) identisch ist, und in Ansehung seiner Bildung mit den Pronominal-Adverbien tam, quam und nam übereinstimmt. Mit Hülfe der adverbialen Endung bai (für ba) kommt endlich von diesem sanskritischen Relativstamme die gothische Conjunction jabai wenn, in Verbindung mit thauh, thauhjaba wenn gleich. Man vergleiche die aus dem Pronominalstamm i gebildete Fragepartikel iba, die mit der Negation ni, dass nicht bedeutet.

Das lateinische si welches man von &i ableiten will, erklärt das Lateinische besser aus seinen eigenen Mitteln, nämlich aus dem Reflexiv, mit Ablegung der reflexiven Bedeutung, wie bei dem Adverbium sic so, auf diese Weise. Was nun aber das griechische &i anbelangt, so erklärt man es vielleicht am besten aus unserem Demonstrativstamm a (α, ε) indem man das &i als Dativ-Charakter ansieht. Man berücksichtige die dorische Form a&i.

Ein anderer Demonstrativstamm, der im Sanskrit nur in einigen Casus vorkommt, und von den Grammatikern der Declination von idam einverleibt wird, ist ana. Es hangt damit zusammen das alt-slavische on (welches in einigen Casus ono zum Stamm hat), und das persische än jener, so wie die lateinische, gothische und griechische Partikel an, äv. Wo das lateinische an als Fragepartikel steht, entspricht es dem sanskritischen aus dem Interrogativ gebildeten katsch-tschit. Wo es ob und oder bedeutet liegt ebenfalls seine pronominale Herkunft sehr nahe; man denke nur an utrum, dem in Ansehung des Comparativ-Suffixes das deutsche oder entspricht, welches in seinem Stamme mit dem von ob identisch ist. Dieses ob aber entspricht in der Ableitung dem gothischen, früher erwähnten i-ba. Nimmt man eine Verwechslung der Liquidae n und r an, so hangt auch ägti jetzt, in Ansehung

des Suffixes analog mit $\tilde{e}-\tau \iota$ und dem sanskritischen $a-\iota \iota$, mit unserem ana zusammen, und äga folglich, aus diesem (Grunde) wäre damit bis auf diese Verwechslung identisch.

Da die Pronomina gleichsam zu den vorsündfluthigen Zeiten der Sprachen gehören, und im Semitischen über die Periode der Festsetzung des dreiconsonantischen Wurzelsystems hinausreichen (¹), einsylbig sind und selbst formellen Zusammenhang mit sanskritischen Pronominen zeigen: so darf nicht unerwähnt bleiben, dafs die Conjunction dafs, die wohl in allen Sprachen von pronominalem Ursprung ist, im Arabischen an lautet, was mit unserem demonstrativen ana verwandt sein könnte, wie der hebräische Ausdruck für dafs, nämlich ki mit dem sanskritischen Interrogativstamm ki identisch zu sein scheint (²), und wie die hebräische Conjunction im wenn (arabisch in) an den Demonstrativstamm ima (ᢋᢋ) erinnert.

⁽¹⁾ Vergl. Gesenius, ausführl. Lehrgeb. S. 183. 189. und Ewald, krit. Gramm. S. 169. §. 96.

⁽²⁾ Die Formen ki dass, denn, weil, wenn, kóh, káh, kéh so, serner das comparative Präfix (wie) welches im Arabischen ka lautet und im Hebräischen als ursprünglich vocallos dargestellt wird - während es richtiger scheint anzunehmen, dass sein Vocal in den Zusammensetzungen nach euphonischen Gesetzen häufig unterdrückt werde, da es eigentlich vocallose Wörter nicht geben kann — und im Arabischen kam wieviel (vielleicht ist ka-m zu theilen und m eine Verstümmelung des Pronomens má wie am vielleicht aus a-má und lam aus la-má), kai-fa wie und kai dafs, alle diese Formen scheinen mir aus einer und derselben Pronominalwurzel entsprungen und mit dem sanskritischen Interrogativ-Stümmen ka, ki, ku verwandt, die im Semitischen, in der Umgebung von mancherlei Endungen, gleichsam eine Art von Declination gewonnen haben. Ich möchte nicht das hebräische ken so aus einer, der Form nach nahe liegenden Verbalwurzel ableiten, die im Arabischen sein und im Hebräischen im Hiph. unter andern stellen bedeutet, und wovon das Substantiv ken Stelle kommt. Auch gebe ich keinen etymologischen Zusammenhang zwischen den Adverbien ken richtig, recht, recte und unserem Pronominal-Adverbium zu, es sei denn dass man so als die Urbedeutung und richtig als die abgeleitete Bedeutung darstellen wollte. So hat Hr. Dr. Schmidt in seiner oben gerühmten Schrift sehr sinnreich das griechische έτος wahr aus unserem früher behandelten Demonstrativstamm & abgeleitet. Auch im Sanskrit leite ich satja wahr lieber aus dem demonstrativen Stamm sa als aus sat seiend ab, denn die letztere und gewöhnliche Ableitung scheint mir zu metaphysisch und zu wenig sinnlich, um sie ohne Bedenken zuzulassen. Die von mir vorgeschlagene Erklärung hat in formeller Bezichung auch das für sich, dass durch das Suffix tja nur Ableitungen von Pronominalwörtern, und, was nunmehr dasselbe ist, von Präpositionen entspringen, wie iha-tja hiesig, tatra-tja dortig, ni-tja ewig (man vergl. das oben erklärte sa-da immer). Meine Ansicht, daß in dem hebräischen ken so das n der Flexion angehöre, kann um so weniger befremden, als gerade an Pronominal-Bildungen im Semitischen n häufig als Endung

Wir glauben behaupten zu dürfen, dass die Wurzeln der Pronomina. wie die woraus Verba und andere Redetheile entspringen, einsylbig seien, wie die meisten auch wirklich beim ersten Blick als einsylbig sich darstellen. Man hat daher Ursache in ana eine Vereinigung von zwei Pronominalstämmen zu suchen, nämlich den schon betrachteten Stamm a und na. welcher letztere im Sanskrit zur Bezeichnung der dritten Person nicht isolirt vorkommt, der sich aber in Verbindung mit é zeigt; denn offenbar ist das nur in einigen Casus vorkommende ena ebenso zusammengesetzt aus e und na, wie das schon erwähnte é-ta aus é und ta. Der einfache Stamm na hat sich in der lateininischen Conjunction nam erhalten, die ebensowohl ein adverbialischer Pronominal-Accusativ ist als tam, quam und jam, und die ich schon an einem anderen Orte mit dem letzten Theil des sanskritischen ê-nam diesen verglichen habe (1), während das ganze enam in enim sich abspiegelt, das sich in Ansehung des Vocals zu dem einfachen nam so verhält wie z. B. tango zu contingo. Das Griechische hat, wie es scheint, einen Überrest dieses Pronomens in dem Accusativ viv ihn bewahrt. Nach der gewöhlichen Vocalverwechslung müßte aber na im Gricchischen vo lauten. Diesen Stamm vo erkennen wir in zewos, ezewos, und in dem dorischen, mit dem Stamm des Artikels verbundenen, Thucs. Im Deutschen zeigt sich dieser Pronominalstamm in unserem je-ner, dessen Accusativ je-nen sich zu dem Accusativ je-den in Ansehung des letzten Gliedes des zusammengesetzten Pronomens

erscheint, entweder allein oder mit einem beigefügten Vocal. Wenn ich das arabische interrogative Local-Adverbium ai-na wo? (vergl. ajj-un welcher? und ai-mata wann?) mit dem demonstrativen Local-Adverbium huná hier, an diesem Orte vergleiche, wo der Pronominalstamm hu klar genug zu erkennen ist, so kann ich die beiden ziemlich analogen Formen nicht anders als ai-na, hu-ná abtheilen. Im Hebräischen berücksichtige man die Pronominal-Adverbien an woh in und ajin wo. Auch das mit kén so ganz analoge hén halte ich für eine Pronominalform und verwandt mit der Fragepartikel ha, so wie mit dem ersten Theil des arabischen, offenbar zusammengesetzten ha-dsá dieser, ferner mit hána-dsá ecce, dessen erster Theil in der Bildung mit ai-na wo? übereinstimmt. Die durch hén ausgedrückten Begriffe wenn und ob, die auch im sanskritischen Sprachstamm durch Pronominalformen ausgedrückt werden, sprechen ebenfalls für die pronominale Natur von hén. Was die Bedeutung ecce anbelangt, so ist auch das im Arabischen entsprechende ids, idsá (vergl. dsá dieser) offenbar, und das lateinische en, ecce wahrscheinlich von pronominaler Herkunft.

⁽¹⁾ Heidelb. Jahrb. 1818. S. 473. wo ich zuerst die den Grammatikern für einfach geltenden Stämme éta und éna als zusammengesetzte Pronomina erklärt habe.

so verhält wie im Sanskrit *e-nam* zu *e-tam* und im Griechischen τῆνον, ἐκεῖνον zu αὐτόν.

Eine Nebenform des Pronominalstamms na scheint nu gewesen zu sein, wie neben dem Interrogativum ka eine Form ku besteht. Dieses nu hat sich im Sanskrit nur ohne Flexion erhalten, als Interrogativ-Partikel, der man ihre pronominale Herkunft nicht mit Bestimmtheit ansehen kann. Die lateinische Fragepartikel num ist von demselben Stamme und trägt das Accusativzeichen, wodurch es analog ist mit tum, so wie die mit hunc übereinstimmende accusative Form nunc einem analog gebildeten tunc gegenübersteht. Das griechische νύν nun, eine Accusativform, gehört, wie von selbst einleuchtet, ebenfalls hierher, so wie das deutsche demonstrative Zeit-Adverbium nun. Auch ist offenbar das Adverbium noch (adhuc) ebenso aus diesem Pronomen entsprungen, wie das analoge doch aus dem Stamme des Artikels; die gothischen Formen sind nauh und thau, welches letztere außer doch auch oder und als (bei Vergleichungen) bedeutet, und somit an die lateinischen Pronominal-Adverbien an und quam erinnert, so wie auch der Form tamen bereits ihre pronominale Herkunst nachgewiesen worden.

Das Zusammenstimmen so vieler zu der sanskritischen Familie gehörenden Sprachen spricht also deutlich genug für das ursprüngliche Vorhandensein eines Demonstrativs nu, als Nebenform zu na, wenn es gleich vielleicht zu keiner Zeit durch alle Casus ausgebildet war. So wie dieses nu zu na sich verhält, so verhält sich die sanskritische Präposition anu nach zu dem zusammengesetzten Demonstrativstamm ana, der in der griechischen, gothischen, alt-hochdeutschen Präposition ana, unverändert geblieben ist.

Mit Ablösung des Endvocals von ana und mit der im Griechischen so gewöhnlichen Vertretung des sanskritischen a durch ε , ist vielleicht aus dem pronominalen an die Präposition èv hervorgegangen, welches ich darum für die älteste, den verwandten Formen ès, eis etc. zur Grundlage dienende Form halte, weil es am besten zu der entsprechenden lateinischen und germanischen Präposition in stimmt. Auf die demonstrative Bedeutung, die im lateinischen inde als analog mit unde, und im griechischen ëv Dev, ëv Da u. s. w. vorleuchtet, habe ich in einer anderen Abhandlung aufmerksam gemacht (Abh. der hist. phil. Klasse vom J. 1826.). Die Analogie zwischen inde und

unde führte mich damals zur Vermuthung dass die Präposition in aus dem Pronominalstamm i sich entwickelt habe. Auf der anderen Seite steht aber das von in abgeleitete inter dem gleichbedeutenden sanskritischen an-tar zu nahe, als dass man nicht versucht würde beide aus einer gemeinschaftlichen Quelle sließen zu lassen. Wie dem auch sei, so bleibt doch der pronominale Ursprung des lateinischen in gesichert.

Im Sanskrit gibt es keine Präposition für das Verhältniss in, weder im isolirten noch im zusammengesetzten Gebrauch. Bei Nominen wird dies Verhältniss durch den blossen Locativ bezeichnet, und wo im Lateinischen und Deutschen in mit dem Accusativ gesetzt wird, da steht im Sanskrit der blosse Accusativ, der im ausgedehntesten Sinne die Richtung nach einem Gegenstande ausdrückt. Man darf aber annehmen, dass, wenn es im Sanskrit eine Präposition für in gäbe, diese an lauten könnte, mit Abwerfung des a von ana, im Einklang mit dem griechischen èv, dem deutschen und lateinischen in. Obwohl dieses an im Sanskrit nicht vorkommt, so gibt es in dieser Sprache doch eine durch das Comparativ-Suffix gebildete Präposition antar, die ganz dem lateinischen inter entspricht, und zwischen, in der Mitte und unter bedeutet. In Anschung der Bildung entspricht sie dem Zeit-Adverbium prä-tar morgen, aus der verlängerten Präposition pra vor. Mit antar hangt außer dem lateinischen inter noch das gothische undar, alt-hochdeutsch un-tar zusammen.

Aus ana mit unterdrücktem a erklärt sich auch am besten, und zwar durch das schon in mehreren Pronominal-Ableitungen wahrgenommene Suffix ti, die griechische Präposition åvti, dem das lateinische ante entspricht. Im Gothischen gehören noch hierher die Präpositionen anda gegen, and an, bei und und bis. Im Sanskrit entspringt auch aus an, durch das Comparativ-Suffix, die Form antara-s der andere, wie das gleichbedeutende itara-s von dem früher erwähnten Demonstrativstamme i. Es ist belustigend zu sehen, auf welche sonderbare Abwege die indischen Grammatiker gerathen, sobald es darauf ankommt Bildungen zu erklären, die etwas vereinzelt dastehen und nicht gleichsam unter ihren Augen noch immer in analoger Form sich wiederholen. So einleuchtend das Verhältnifs von antara-s und itara-s und das gleichförmige Entspringen beider aus zwei verschiedenen Demonstrativstämmen erscheinen muß, so wird doch bei Wilson, auf Autorität indischer Grammatiker, antara-s aus anta das Ende und rå erlangen

abgeleitet (1), während itara-s von i wünschen und tri hinüberschreiten entspringen soll. Dem sanskritischen antara-s steht das gothische gleichbedeutende anthar (der Stamm ist anthara) am nächsten. Da hier der anfangende Urvocal sich behauptet hat, während er in den Präpositionen in, undar und und sich doppelt verändert hat, so sind diese verschiedenen Formen, vom germanischen Gesichtspunkte aus einander fremd geworden, während sie in dem Urzustand der Sprache, der nur durch vergleichende Zergliederung des ganzen Stammes entdeckt werden kann, in einem gemeinschaftlichen Ausgangspunkt sich begegnen.

Auch ist im Lateinischen alter durch Bewahrung des Urvocals und Verwechslung der Liquidae n und l den Präpositionen in und inter entfremdet worden. Ich glaube jedoch behaupten zu dürfen, dass alter ebenso mit antara-s verwandt sei wie alius mit anjas der andere, welches aus ana durch das Suffix ja entsprungen ist. Im Gothischen haben sich Überreste des sanskritischen anja erhalten, und zwar mit einer ähnlichen Verwechslung des n mit l wie im lateinischen alius; ich meine die Adverbia alja-th and erswohin und alja-thro anderswoher. Auch gehört zu diesem Stamme die Form alja als, aufser. Das griechische and scheint ebenfalls mit dem indischen anja zusammenzuhangen, und zwar so, dass das alte j dem aus n hervorgegangenen l sich assimilirt hat; an das griechische ἄλλος aber schließt sich, wenn gleich mit veränderter Bedeutung das lateinische ille an, so wie das gothische alls (der Stamm ist alla) jeder, ganz. Am wenigsten erwarte man bei den Pronominen etwas neues und ganz einzeln dastehendes in den verschiedenen Zweigen einer und derselben Sprachfamilie. Die Pronomina sind zu sehr mit dem innersten Leben der Sprachen verwachsen, als daß diese sich in irgend einer Periode von dem einmal vorhandenen trennen könnten; und neue Pronomina bilden sich ebensowenig als neue grammatische Flexionen im vorgerückten Lebensalter einer Sprache; auch widerstrebt es den Sprachen Pronomina aus fremden Sprachgebieten aufzunehmen. Dagegen kann die Bedeutung kleine Änderungen erleiden, was hier dieser mag dort jener bedeuten. Und wenn zu veränderter Bedeutung

⁽¹⁾ Wenn ein Verwandtschafts-Verhältniss zwischen antara-s und anta Ende besteht, so ist es ein schwesterliches und kein töchterliches. Es ist gar nicht unwahrscheinlich, dass anta das Ende, als das dem Ansangspunkt gegenüberliegende, jenseitige von unserm pronominalen an durch die Bildungssylbe ta entsprungen sei wie an-tara, durch tara.

auch noch Entstellungen der Form sich gesellen, so kann das ursprünglich eng verbundene als weit auseinander liegend erscheinen.

Ich habe nun noch den Demonstrativstamm ima zu erwähnen, der mir, seiner Mehrsylbigkeit wegen, als zusammengesetzt erscheint, aus dem früher behandelten i und ma, welches zwar im Sanskrit zur Bezeichnung der dritten Person nicht einzeln vorkommt, womit ich aber schon anderwärts das griechische μίν verglichen habe, eine Vergleichung die vielleicht um so eher zulässig ist, als i-ma im Singular gerade nur im Accusativ gebräuchlich ist (i-mam). Im Lateinischen ist vielleicht imo, welches ich wie ita und unser ja am liebsten auf ein Pronomen zurückführen möchte, ein Überrest des sanskritischen ima, welches im Lateinischen imus lauten müßte. Die Ableitung von imo aus imus für infimus hat in Ansehung der Bedeutung nichts Befriedigendes. Wenn aber immo die älteste Form unseres affirmativen Adverbiums ist, so schliefst zwar das doppelte m von immo ebensowenig als die Länge des i von imo die Vergleichung mit dem sanskritischen ima aus, da einfache Consonanten eben so leicht zur Verstärkung des Nachdrucks sich verdoppeln als kurze Vocale sich verlängern können. Doch können wir nicht umhin noch einen anderen Weg anzugeben, auf dem immo von einer Pronominal-Wurzel abgeleitet werden möchte. Es könnte nämlich immo durch Assimilation aus ismo entstanden sein, wie ἐμμί aus ἐσμί, und wie die äolischen Formen ἄμμες, ὔμμες aus ἄσμες, ὔσμες (sanskritisch asma, jus'ma), und wie die gothische pronominale Dativ-Endung mma (altpreussisch smu) aus sma entstanden ist, wodurch ich z. B. tha-mma dem sanskritischen ta-smai ihm, die sem entgegengestellt habe. Die Pronomina dritter Person setzen nämlich, wie schon erwähnt worden, in mehreren obliquen Casus des Singulars die Sylbe sma zwischen den Stamm und die eigentliche Casus-Endung, wie a-smai diesem, a-smat von diesem. Das lateinische immo, aus ismo, wäre also ein merkwürdiger Überrest von dieser, im Sanskrit auf alle Pronomina dritter Person sich erstreckenden Erscheinung. Aber dennoch dürften von dem sanskritischen Pronominalstamm i-ma im Lateinischen noch Spuren nachzuweisen sein, insofern man nämlich imago und imitor so erklärte, dass keines aus dem andern, sondern beide aus einem untergegangenen Pronomen imus entsprungen seien, ersteres wie z. B. citrago aus citrus, virago aus vir, letzteres wie z. B. haesito, motito, unctito aus den ihnen zum Grunde liegenden Nominalstämmen. *Imitor* bedeutete demnach ursprünglich soviel als dasselbe thun und imago soviel als diesem gleichend, dieses darstellend. Ich erkenne in der Anhängung ago (ag-in-is) die Wurzel ag (agere) und ein Suffix in, welches mit dem entsprechenden sanskritischen Suffix in, z. B. von és in wünschend, das gemein hat, dass Wörter dieser Art meistens nur als letztes Glied eines Compositums erscheinen, wie denn auch das genannte és in niemals isolirt vorkommt. In der lateinischen Wortbildung finde ich mehrere solcher, durch in gebildeter Schluss-Adjective, die nicht mehr als bedeutsame Wörter erkannt werden. Ich rechne hierher unter andern tud-in (pulchritud-in, vicissi-tud-in). Was die Länge des Vocals in āg-in, tūd-in anbelangt, so mag es passend sein daran zu erinnern, das auch die entsprechenden sanskritischen Bildungen auf in einen kurzen Wurzelvocal verstärken, wie z. B. k'ārin gehend von k'ar.

Wenn imitor aus einem Pronomen entsprungen ist, so dürfte es vielleicht auch nicht unversucht bleiben, die Möglichkeit einer pronominalen Herkunft des sinnverwandten aemulor zu zeigen (1). Ich nehme am liebsten das Adjectiv aemulus als das Grundwort an, woraus aemulor, wie famulor von famulus entsprungen zu sein scheint. Aemulus stimmt in der Bedeutung gleich, ähnlich mit aequus, iscs überein, und wir müssen hier daran erinnern, dass wir früher ios aus einem Pronominalstamm i erklärt haben. Aequus und aemulus führen auf eine Pronominalwurzel ae (ai), die mit dem sanskritischen aus der Verschmelzung von a und i entsprungenen Demonstrativstamm é (in é-ta, é-na, é-va, é-vam, ajam aus é-am) identisch wäre. Es wäre demnach ae-quus und ae-mulus zu theilen. Ersteres, soviel als ac-cus (man vergleiche qui mit cujus, cui), hat keine befremdende Ableitung; man könnte es auch, seiner Bildung nach, mit dem sanskritischen \mathscr{E} -ka-s (unus) zusammenstellen, welches ich in meiner Abhandlung über die Zahlwörter aus der Verbindung von zwei Pronominalstämmen erklärt habe. Hier erlaube ich mir noch die Bemerkung, dass ich in allen Bildungen, welche im Sanskrit auf ka-s, im Grichischen auf 20-5 und im Lateinischen auf cu-s ausgehen, den Interrogativstamm erkenne, der im Sanskrit ka, ki und ku lautet; und dass ich überhaupt den Pronominen in der Wortbildung einen großen Einfluß einräume, und viele der wichtigsten Bildungssylben daraus

⁽¹⁾ Wenig befriedigt die Ableitung von ἀμιλλάομαι.

erkläre. Es kann also aequus mit é-ka-s in seinen Bestandtheilen identisch und dennoch selbstständig im Geiste und mit den Mitteln der lateinischen Sprache gebildet sein.

Die Form aemulus steht in Ansehung ihrer Ableitung isolirter als aequus für aecus. Es gibt nur noch wenige Bildungen auf mulus, wie famulus (oskisch famel), cumulus, über deren Entstehung sich nichts Zuverlässiges sagen läfst. Es kann daher auch nicht mit Bestimmtheit angegeben werden, ob das m auf die Seite der dunkelen Wurzel oder der Ableitung zu stellen sei. Wir vermuthen das letztere, und cumulus erinnert uns an die sanskritische Wurzel k'i ($\widehat{\mathbb{H}}$) sammeln, die sich in der Conjugation die Sylbe nu beigesellt, und aus welcher mehrere Nomina entspringen, die cumulus bedeuten.





Über

das Alter der Runenkalender.

H^{rn.} I D E L E R.

[Gelesen in der Sitzung der historisch-philologischen Klasse vom 2. März.]

Die Kalender auf hölzernen Stäben und Tafeln, die in den skandinavischen Ländern gefunden, und wegen der altgermanischen Charaktere, welche die meisten enthalten, Runenkalender genannt werden, haben zu mancherlei Muthmassungen, Erörterungen und Streitigkeiten Anlass gegeben. Während einige patriotische Schriftsteller, wenn auch nicht die zahlreich vorhandenen Exemplare, doch die ihnen allen zum Grunde liegende Idee, dem frühsten Weltalter beizulegen, und sie als Überbleibsel und Beweise einer uralten nordischen Kultur zu betrachten geneigt sind, finden andere in ihnen nichts weiter als christliche Zeitrechnung, und glauben daher ihren Ursprung höchstens bis zum neunten Jahrhundert unserer Aere zurücksetzen zu dürsen. wo das Christenthum zuerst in den nordischen Ländern Wurzel zu fassen begann. Ich habe mich in meinem Handbuch der Chronologie (1) zur letztern Ansicht bekannt, und es ist bei dieser Vorlesung meine Absicht, sie näher zu begründen und wo möglich über jeden Zweifel zu erheben. Zuvor wird es aber nöthig sein, einiges über die Schrift und das Schreibwesen der alten germanischen Völker zu sagen.

Auf Grabsteinen und Münzen, in einigen Handschriften des Mittelalters und besonders in den Kalendern, von denen hier die Rede ist, kommen die Buchstaben vor, die man Runen nennt. Das Wort findet sich

⁽¹⁾ Th. II, S. 181.

schon beim Ulfilas in der Bedeutung Geheimnifs, z.B. runa goths, der geheime Rathschluß Gottes (1). Im Deutschen hat es sich nur in raunen, heimlich ins Ohrreden, in andern germanischen Dialekten hingegen, als dem Angelsächsischen und Isländischen, in dem Sinn von Zauberei erhalten. Die Alrunen oder Weiber, die sich mit geheimen Künsten abgeben, werden schon von Jornandes erwähnt (2). Da nun bei den alten Germanen die Schrift nur das Eigenthum weniger war (die Krieger verschmähten sie, und die Dichter pflanzten ihre Gesänge mündlich fort), so betrachtete man sie als eine Art Hexerei, und bezeichnete die Begriffe Geheimniß, Zauberei und Buchstab mit einerlei Wort, zumal da Spuren genug vorhanden sind, daß man die Runen wirklich als Zaubercharaktere gebrauchte, weßhalb sich auch die ersten christlichen Lehrer alle Mühe gaben, das Volk von ihnen zu entwöhnen.

Einige neuere Forscher sehen die Runen als eine Erfindung des alten Skandinaviens an; andere leiten sie von den phönizischen oder hebräischen Buchstaben, noch andere von den griechischen, wieder andere, und unter diesen Celsius, Leibnitz und Gibbon, von den lateinischen, andere von den gothischen des Ulfilas, noch andere endlich von den angelsächsischen ab. Merkwürdig ist es, daß sich unter den Buchstaben des Ulfilas, die großentheils den griechischen und lateinischen Unzialbuchstaben nachgebildet erscheinen, vier finden, die offenbar der Runenschrift angehören. Sollte er ein altes Nationalalphabet vor Augen gehabt, es nach dem griechischlateinischen gemodelt, und durch seine Übersetzung des neuen Testaments in dem Maße zur Verbreitung desselben beigetragen haben, daß man ihm späterhin sogar die Ersindung davon zuschrieb? Die Geschichte sagt uns hierüber nichts Sicheres.

Tacitus erwähnt (3) Monumente und Grabhügel mit griechischen Inschriften, die man an den Grenzen Germaniens und Rhätiens antreffe.

⁽¹⁾ Luc. VII, 30. Vergl. Marc. IV, 11, Luc. VIII, 10, we die Bedeutung mysterium noch deutlicher hervortritt.

⁽²⁾ Quaedam magae mulieres, quas patrio sermone Alyrumnas cognominant. De rebus Goticis c.24. Hiermit hat man die Aurinia beim Tacitus (de mor. Germ. c.8) verglichen, wofür einige Alruna lesen wollen.

⁽³⁾ Eb. c. 3.

Einige Ausleger haben hierbei an die Runensteine gedacht, wogegen jedoch der Umstand spricht, dass man in Deutschland meines Wissens dergleichen noch nirgends gefunden hat. Wären wirklich Runensteine gemeint, so dürften uns die griechischen Buchstaben gerade nicht befremden. Die Benennung ist so natürlich, dass der Schriftsteller kaum eine andere wählen konnte, da mehrere Runen mit den analogen griechischen Buchstaben eine auffallende Ähnlichkeit haben.

Die älteste Erwähnung der Runen in der Bedeutung von Buchstaben findet sich beim Venantius Fortunatus, einem Dichter aus der letzten Hälfte des sechsten Jahrhunderts. Er wirft einem Freunde sein langes Stillschweigen vor, und begegnet dem Vorwande eines Mangels an Papier, oder daßer das römische Gemurmel — romuleum susurrum — nicht liebe, durch die Bemerkung, er könne ja in der Landessprache auf hölzernen Tafeln schreiben. Seine Worte sind (¹):

Barbara fraxineis sculpatur runa tabellis, Quodque papyrus agit, virgula plana valet.

Wir finden hier auch schon eins der Hauptmateriale erwähnt, worauf man die Runen schrieb. Besonders muß man dazu Buchenholz gewählt haben; daher das schon bei den Gothen gebräuchliche und in alle germanische Dialekte übergegangene Wort Buch. Das lateinische liber ist ganz ähnlichen Ursprungs. Die eigenthümliche Weise, wie man die Runen auf Holz oder Stein trug, bezeichnet das schwedische rista runor, Runen ritzen. Da man sich ihrer bloß auf sehr hartem Material bediente, so sind sie fast nur aus geraden Linien zusammengesetzt, was ihnen einen besonderen Charakter von Steifheit gibt.

Die mit Schrift versehenen Hölzer wurden Runstäbe genannt. Kero, Benedictinermönch zu St. Gallen ums Jahr 720, unser ältester Schriftsteller, drückt in seiner Interlinearversion der Regula S. Benedicti das Wort eulogia, welches höfliche Sendschreiben bezeichnen soll, durch Runstaba aus (2). Man sieht also, daß auch die Deutschen in den ältesten Zeiten ihre Runen gehabt haben, die aber bald untergegangen sind,

⁽¹⁾ Carm. l. VII, epigr. 18 ad Florum.

⁽²⁾ c.54. Im ersten Bande von Schilter's Thesaurus Antiqq. Teuton.

da man aufhörte, wenige Worte mit plumpen Zügen auf Holz oder Stein zu kritzeln (1).

Das älteste Runenalphabet findet sich in dem Werke des Rhabanus Maurus, Abts von Fulda aus der ersten Hälfte des neunten Jahrhunderts. Unter der Überschrift De inventione linguarum gibt er (²) ein Verzeichnifs verschiedener Alphabete, unter andern ein aus 23 Buchstaben bestehendes normännisches, dessen sich, wie er sagt, diejenigen bedienen, die noch dem Heidenthume zugethan sind, um ihre Gedichte, Zauberformeln und Prophezeiungen damit aufzuzeichnen. In der Gestalt der Buchstaben gibt sich auf den ersten Blick eine auffallende Ähnlichkeit mit den nordischen Runen zu erkennen, deren Züge im Ganzen nur etwas einfacher aussehen, was man ganz natürlich finden wird, wenn man erwägt, daß die Buchstaben beim Rhabanus mit der Feder auf Pergament gemalt sind. Man vergleiche Hrn. Grimm's lehrreiches Werk über die deutschen Runen. (³)

Es gab mehrere Runenalphabete, und selbst in den einzelnen finden sich einzelne Buchstaben ganz verschieden gestaltet. Man unterscheidet deutsche, angelsächsische und nordische Runen; mit welchem Recht, lassen wir dahingestellt. Nur bei den letztern, die man jetzt vorzugsweise unter dem Namen Runen begreift, wollen wir noch etwas verweilen. Eine Abbildung derselben findet man unter andern in dem ebengedachten Grimmschen Werke und in Hrn. Legis Fundgruben des alten Nordens. (4) Das älteste nordische Runenalphabet bestand aus nicht mehr als 16 Buchstaben, durch die sich die Laute einer Sprache nur sehr unvollkommen darstellen lassen, nämlich F, U, Th, O, R, K, H, N, I, A, S, T, B, L, M, Y. Die Namen derselben sind von Wörtern entlehnt, die damit anfangen. So wird das F fe, pecunia, das U ur, bos, das Th thurs, gigas, das O os, ostium,

⁽¹⁾ Dergleichen mit Schristzügen versehene Stäbe dienten zur Zauberei; daher heist im Angelsächsischen und Isländischen Runastafr geradehin in cantatio. S. Somneri Dict. Saxonico-Latino-Anglicum und das berühmte Eddalied Sigurth und Brynhild in Herrn Von der Hagen's Sammlung mit seinen Anmerkungen dazu. Die eingeschnittenen Züge selbst werden im Isländischen staf, stafir genannt. Eine ähnliche Bewandnis hat es mit unserm Buchstab, das zuerst einen buchenen Schriststab bezeichnet haben muß.

⁽²⁾ Opp. ed. Colon. (1626) Tom. VI, p. 333.

⁽³⁾ Göttingen 1821.

^(*) Leipzig 1829.

das R reid, equitatio, das K kön oder kaun, ulcus, das H hagl, grando u.s.w. genannt. Späterhin sind noch D, E, G, P und V hinzugekommen, die aber keine besondere Zeichen erhielten; denn unter den ältern wählte man für sie analoge Buchstaben, die man mit Punkten bezeichnete. So sind aus Th, I, K, B und F die Zeichen für D, E, G, P und V entstanden. Man weiß nicht genau, wann diese punktirten Runen aufgekommen sind; sie finden sich aber schon auf dem schleswigischen Runenstein, den man mit Sicherheit ins Jahr 992 setzt. Merkwürdig ist die Ordnung der 16 alten Buchstaben, die sich aus ihrem Zahlenwerth zu erkennen gibt. Sie bezeichnen nämlich in den Runenkalendern die ersten 16 güldenen Zahlen. Da es deren 19 gibt, so fügte man noch drei Doppelbuchstaben hinzu, die man sonst hätte entbehren können, nämlich Al, Mm und Tt. Ein weiteres Bedürfnifs der Zahlenbezeichnung scheint man nicht gefühlt zu haben, woraus man allein schon einen Schlufs auf den beschränkten Grad der geistigen Kultur des alten Skandinaviens zu machen berechtigt ist.

Über das Alter der Runen in den nordischen Ländern herrschen die verschiedensten Ansichten. Ich maße mir darüber kein Urtheil an und begnüge mich, nur die Extreme anzuführen. Herr Legis sagt: "Vielleicht sind die Runen schon zur Zeit des Cadmus, d.i. 1500 Jahr vor Anfang der christlichen Aera, nach Norden verpflanzt worden, und haben sich hier acclimatisirt, und nachher eine eigenthümliche Fortbildung gewonnen." Daß Cadmus nichts weiter als der personificirte Orient sei, das hebräische Etchem, daß sich also an diesen Namen keine feste Zeitbestimmung knüpfen lasse, will ich hier nicht geltend machen; aber die Unwahrscheinlichkeit eines so hohen Alters der Runen leuchtet gewiß jedem Unbefangenen ein.

Etwas gemäßigter äußert sich Herr Grimm, wenn er sagt: "Man kann wol annehmen, daß der Gebrauch der Runenschrift im Norden mit Odin's Einwanderung angefangen habe." Das hieße also um die Mitte des ersten Jahrhunderts vor Christus; denn so weit hinauf setzt man gewöhnlich die Einwanderung dieses mehr mythischen als historischen Wesens (1), das

⁽¹⁾ Auf die Autorität des Prologs zur prosaischen oder jüngern Edda, wo Odin's Einwanderung gleichzeitig mit Pompeius Zuge nach Asien gesetzt wird, då en af Roms höfdingar Pompejus harjade in Asien, wie es in der schwedischen Übersetzung (Stockh. 1819, 8.) S. 9 heißt. Sollte aber diese Autorität für den kritischen Geschichtsforscher vollgültig sein?

der Richtung aller Völkerwanderung entgegen seinen Zug aus südöstlichen Ländern in die nordwestlichen genommen haben soll. Wenn aber die Runen im Norden wirklich so alt sind, wie hat man es sich denn zu erklären, daß die ältesten auf uns gekommenen Runensteine mit Sicherheit nicht über tausend Jahre zurückgesetzt werden können?

Um noch eine dritte Meinung anzuführen, so sagt Rühs in seiner Edda: "Alle Kultur Nordens ging vom Christenthum aus. Die neue Religion milderte die rohen Sitten, sie erzeugte und unterhielt eine Verbindung mit den gebildetern südlichen Ländern; durch sie entstand eine Menge polizeilicher und gesellschaftlicher Anstalten; selbst die Schreibekunst war ein Geschenk, das die Bewohner des Nordens dem Christenthum verdankten. Irgend ein Däne, der von seinen Raubzügen zurückkehrte, oder ein Gefangener scheint den ersten Versuch im Schreiben gemacht, und die lateinischen Schriftzüge auf eine rohe und unvollkommene Weise nachgebildet zu haben." Und weiterhin: "Kein einziges Denkmal mit Runencharakteren kann auf das heidnische Zeitalter zurückgeführt werden. Allgemein wurden sie in christlichen Zeiten, und man behielt diese einfachen Charaktere ihrer größern Bequemlichkeit wegen bei. In Norwegen scheint man sie im neunten Jahrhundert noch nicht gekannt zu haben; denn auf Island gibt es gar keine mit Runen bezeichnete Denkmäler (1); wären sie aber im Mutterlande einheimisch gewesen, so würden die Auswanderer, die aus den ersten und gebildetsten Männern bestanden, sie gewiß mitgebracht haben."

Non nostrum — tantas componere lites. Am sichersten geht man meines Erachtens, wenn man mit Schlözer sagt (2): "Die Skandinavischen Runen sind noch immer ein Räthsel für uns; wir wissen nicht, woher sie entstanden, zu welcher Zeit sie nach dem Norden gekommen, und ob sie auch den Slavischen Anwohnern der Ostsee bekannt gewesen." Ich bemerke nur noch, daß diejenigen, welche die Runensteine in die Zeit des Heiden-

⁽¹⁾ Dies ist ein Irrthum, den man bei Rühs um so weniger vermuthen sollte, da schon Olafsen und Povelsen in ihrer Reise durch Island ein paar daselbst gefundene Leichensteine mit Runen anführen. Th. I, Taf. 17. Mehr noch zählt Nyerup in seinem Verzeichnifs der in Dänemark 1824 noch vorhandenen Runensteine auf. Selbst in Grönland hat man neuerdings einen Runenstein entdeckt, der jetzt nach Kopenhagen versetzt ist. S. Hovedberetning om det Kongelige Nordiske Oldskrift-Selskabs Tilstand i Aarene 1825-27 S.37.

⁽²⁾ Allgemeine nordische Geschichte S.213.

thums zurückversetzen, sich besonders auf das Zeugniss von Rembertus und Saxo Grammaticus berusen. Der erste erzählt in seinem Leben des Anscharius, Erzbischoss von Hamburg, den Ludwig der Fromme in die nordischen Länder schickte, um das Evangelium zu verkündigen, er sei, nachdem er eine Zeitlang in Schweden gepredigt, zum Kaiser zurückgekehrt eum literis regia manu more ipsorum desormatis (1). Man sieht hierin hölzerne mit Runen bezeichnete Brieftaseln. Saxo Grammaticus, ein Mönch des zwölsten Jahrhunderts, der eine meist auf Sagen beruhende dänische Geschichte geschrieben, nennt dergleichen Brieftaseln celebre quondam chartarum genus (2).

Es wird nöthig sein, hier noch Einiges über das Vorkommen der alten Schriftzüge im Norden beizubringen.

Der Runensteine gibt es in Skandinavien eine fast unübersehbare Zahl. In Schweden allein hat man an 1200 gefunden. Es sind entweder künstlich gemeisselte Leichensteine, oder auch ganze Felsenwände mit eingehauener Runenschrift. Den skandinavischen Norden durchziehen größere oder kleinere meistens sehr steile Felsen von rothem und grauem Granit. Coxe macht in seiner bekannten Reise durch Polen, Rufsland, Schweden und Dänemark die Bemerkung, dass die Runenschriften fast nur auf dem grauen Granit vorkommen, welcher der Verwitterung weniger ausgesetzt ist (3). Alle diese Denkmäler enthalten entweder Grabschriften, oder anderweitige, fast nur Familienverhältnisse betreffende Denkschriften. Lesen derselben ist mit großen Schwierigkeiten verknüpft (4), die theils in der Verschiedenheit der Form und Bedeutung der Runen, theils in ihrer nicht selten verkehrten Stellung, theils auch in ihrer Versetzung liegen. Der Schreiber stellte nämlich zuweilen eine Rune an den ungehörigen Ort, z. B. an den Anfang eines Worts, wenn sie am Ende stehen sollte. Dazu rechne man noch die Unwissenheit, welche die Wörter in rohen Dialektformen ausdrückte. Runenmünzen in Silber und Kupfer trifft man in den

⁽¹⁾ Vita S. Anscharii in Langebek's Scriptt. Rev. Danic. I, p. 448.

⁽²⁾ l.III, p. 52 der Ausgabe Sorae 1644, fol. Man vergl. die Anmerk. des Stephanius S. 100.

⁽³⁾ Deutsche Übersetzung B.H, S. 278. Es ist eigentlich eine Bemerkung des bekannten schwedischen Naturforschers Torbern Bergman.

⁽⁴⁾ Man vergleiche Thorlacius in den Antiquariske Annaler I, 299-302.

skandinavischen Ländern nicht selten an. Einige enthalten nur eine Rune, andere ganze Runenlegenden. Außerdem werden Runen auf Gold-Brakteaten gefunden, die man vermuthlich als Amulete um den Hals trug, und auf denen unter andern auch Odin und Thor vielleicht als Zaubersymbole abgebildet sind. Auch kommen Runen auf Schilden vor. Die Runenkalender enthalten nur runische Zahlzeichen. Von runischen Handschriften, wenigstens solchen, die beweisen könnten, dass man die Runen auch als Bücherschrift gebraucht habe, ist nichts weiter vorhanden, als ein von Olaus Worm ans Licht gezogener und ausführlich erläuterter Runenkalender in altnordischem Dialekt, der ins dreizehnte oder vierzehnte Jahrhundert gehört und in seiner Art einzig ist (1). Die Runenschrift wurde allmählig durch die Mönchsschrift verdrängt. Die lateinische Sprache ward nämlich nach Annahme der christlichen Religion die Geschäfts- und Büchersprache, und als man auch in der Landessprache zu schreiben anfing, wurden die Runen als Überreste einer rohen Zeit, an die sich mannichfacher Aberglaube knüpfte, vernachlässigt und vergessen. Am längsten erhielten sie sich in den Kalendern; denn noch im siebzehnten Jahrhundert, als der eben gedachte Gelehrte seine Fasti Danici schrieb (2), kannte das nordische Landvolk noch keine besseren Kalender, als seine Runenhölzer.

Ich komme nun zu dem eigentlichen Zweck meiner Vorlesung.

Die Runenkalender finden sich in allen drei nordischen Reichen, am häufigsten in Schweden. Die akademische Bibliothek zu Upsala, der uralten Hauptstadt des Landes, bewahrt allein 125 Exemplare auf. Auch hat man einige in England entdeckt, die aber erst durch die Normänner dahin gebracht zu sein scheinen. (3) Ob sie je im nördlichen Deutschland gebraucht worden sind, habe ich nicht ermitteln können. Die wenigen

⁽¹⁾ Er enthält die güldenen Zahlen und die Buchstaben des Sonnencirkels, beides in Runencharakteren, und außerdem die vornehmsten Fest-Fast- und Heiligentage mit Runen geschrieben, die Tages- und Nachtlänge eines jeden Monats, die Eintritte der Sonne in die Zeichen u.s. w., nebst einigen am Ende beigefügten chronologischen Erläuterungen. Es ist ein durchaus christliches Produkt, wie schon die römischen Monatsnamen Januarius, Februarius u.s. w. lehren.

⁽²⁾ Kopenhagen 1643, fol. Der vollständige Titel ist: Fasti Danici, universam tempora computandi rationem antiquitus in Dania et vicinis regionibus observatam exhibentes.

⁽³⁾ S. John Brady's Clavis Calendaria or a compendious Analysis of the Calendar (London 1815, 2 Vol. 8) Tom. I, p. 43.

Exemplare, die man in den Bibliotheken und Kabinetten Deutschlands zerstreut antrifft (1), dienen gerade nicht zum Beweise davon.

Die meisten sind auf vier- oder sechseckigen Stäben in Form unserer Ellen, oder auf dünnen Holztafeln geschrieben oder vielmehr geritzt, im letztern Fall entweder auf einer einzigen oder auf mehreren, die auf irgend eine Weise zu einem Ganzen verbunden sind, sei es durch einen eisernen Stift, um den sie sich fächerartig drehen, oder durch Bänder, um die sie sich nach Art eines Buchs entfalten lassen, oder wie sonst. Einige sollen auf allerlei Hausgeräth, Ellen, Wagebalken, Spinnrocken, großen hölzernen Schwertscheiden u. dgl. vorkommen. Das Material ist also Holz. Doch finden sich auch einige auf Knochen. Olaus Worm gibt in seinem erwähnten Werke, das ausführlich von diesen Kalendern handelt, unter andern Exemplaren, die er hat abbilden lassen, auch eins auf einem Fischkiefer.

Vergleicht man nun alle diese so mannigfach gestalteten Kalender, so überzeugt man sich bald, dass ihr Inhalt bis auf geringe, bloss in der Form liegende, Verschiedenheiten durchgehends derselbe ist. Sie bestehen nämlich aus drei parallelen Abtheilungen. Die mittlere gibt die Monatstage, in der Regel vom 1. Januar an. Die Namen der Monate kommen nirgends vor; denn die Runen sind, wie schon bemerkt worden, in den Kalendern blosse Zahlzeichen, und eine anderweitige Schrift findet sich in ihnen nicht; aber aus der Anzahl der Tage geht deutlich hervor, dass es unsere julianischen sind. Die einzelnen Tage des Jahrs sind vom Anfange an zu je 7 abgetheilt, vermittelst der immer wiederkehrenden sieben ersten Buchstaben F, U, Th, O, R, K, H des runischen Alphabets, oder auch, wiewohl viel seltener, durch die sieben ersten Buchstaben des lateinischen (2). Da es keine Kalender auf bestimmte Jahre sind, wie wir gleich sehen werden, so hat der Februar durchgehends nicht mehr als 28 Tage, und da das Gemeinjahr aus 52 Wochen und einem Tage besteht, so schließt es allemal mit demselben Büchstaben, womit es anfängt.

Die obere Abtheilung enthält die unbeweglichen Feste und die vornehmsten Apostel- und Heiligentage der katholischen Kirche, die in unsern

⁽¹⁾ Die Kunstkammer auf dem hiesigen Königl. Schlosse z.B. besitzt vier Exemplare, drei auf Holz, eins auf Email, die hiesige Königl. Bibliothek eins auf Holz. Noch andere trifft man in hiesigen Privatsammlungen an.

^{(2) -} z. B. in dem Exemplar der hiesigen Königlichen Bibliothek.

Volkskalendern roth gedruckt zu sein pflegen. Diese Tage sind entweder durch ganze und halbe Kreuze, oder durch andere willkührliche Zeichen, oder auch symbolisch durch allerlei bald so, bald anders gestaltete Figuren angedeutet, welche in der Regel die Würde, Attribute oder Todesart derer zu erkennen geben, denen sie geweiht sind. So ist der Epiphaniastag (der 6. Januar) durch einen Stern, der Hilariustag (der 13. Januar) durch einen Bischofsstab, der St. Paulstag (der 25. Januar) durch eine Axt, der Johannistag (der 24. Junius) durch ein Schwert, der Peter-Paulstag (der 29. Junius) durch ein paar Schlüssel, der St. Laurentiustag (der 10. August) durch einen Rost, der St. Katharinentag (der 25. November) durch ein Rad bezeichnet. In einigen Kalendern sind auch gewisse für den Landbau und die Schifffahrt bedeutende Tage durch eigene Zeichen hervorgehoben. Das Juloder Weihnachtfest, das in den ersten Zeiten des Christenthums im Norden nach einem aus dem Heidenthum stammenden Gebrauch unter lärmenden Festlichkeiten gefeiert wurde, findet sich gewöhnlich durch ein Trinkhorn symbolisirt.

Die untere Abtheilung enthält neunzehn dem ersten Anschein nach bunt durch einander geworfene Zahlen. Bei genauerer Ansicht zeigt sich aber, dass sie vom 1. Januar an, unter welchem 3 steht, dergestalt fortschreiten, das jede folgende die vorhergehende um acht Einheiten übertrifft, und dass, wenn die Summe größer als 19 ist, bloß der Überschuß angesetzt wird, wie es z.B. die Ordnung der ersten acht Zahlen, 3, 11, 19, 8, 16, 5, 13, 2 zu erkennen gibt. Die Zahlzeichen sind in der Regel die neunzehn obgedachten Runen, oder anderweitige, dem Gehalt der römischen Zahlzeichen analog gebildete, Charaktere. So z.B. finden sich in einigen Kalendern die vier ersten Zahlen durch 1, 2, 3, 4 Punkte oder Striche, die 5 durch ein umgekehrtes V, die 10 durch ein stehendes Kreuz, die 15 durch eine Combination von 5 und 10, und die übrigen Zahlen durch so viel hinzugefügte Punkte oder Striche bezeichnet, als es der jedesmalige Überschuß über die drei Grundeharaktere mit sich bringt. Nach 29 oder 30 Tagen kehren dieselben Zahlen in gleicher Ordnung wieder.

Dies ist der Inhalt sämmtlicher vollständigen Runenkalender. In denen, die man unvollständige nennt, fehlt die dritte Abtheilung.

Jeder Sachverständige sieht nun sogleich, dass die Runenkalender nichts weiter sind, als der immerwährende julianische Kalender, der dem Mittelalter von Carl dem Großen bis auf die gregorianische Reform zur Bestimmung des Ostersestes, und zugleich auch als jährlicher Kalender gedient hat. Als letzterer konnte er jedoch nur bei einiger Umsicht gebraucht werden, die heut zu Tage nur Wenigen eigen zu sein pslegt.

Um diese Identität außer Zweifel zu setzen, wird es nöthig sein, hier etwas über die Einrichtung und Geschichte des immerwährenden Kalenders zu sagen.

Im dritten Jahrhundert n. Chr. Geb. kam der 19 jährige Mondcirkel, durch den sich die Neu- und Vollmonde ohne Rechnung bestimmen lassen, in kirchlichen Gebrauch. Dieser Cyklus besteht aus 235 Mondmonaten von mittlerer Dauer, die zusammen genommen nur um etwa anderthalb Stunden kürzer als 19 julianische Jahre sind, so daß nach ihrem Verlauf die Neumonde wieder an denselben Tagen eintreten. Die einzelnen Monate halten 29 Tage 12 Stunden 44 Minuten, oder wenn es, wie bei der Festrechnung, nicht auf eine Kleinigkeit ankommt, abwechselnd 29 und 30 Tage. In einem beliebig gewählten Jahr, das man zum ersten des Cyklus machte, traf in jener Zeit ein Neumond auf den 23. Januar. Diesem Tage, so wie allen folgenden, zu denen man durch Weiterzählen von 29 und 30 gelangte, schrieb man die Zahl I bei. So hatte man die Neumonde des ersten Jahrs. Im zweiten ergab sich ein Neumond am 12. Januar, neben den man die Zahl II setzte, die auch neben allen übrigen Neumondstagen dieses Jahrs zu stehen kam. Das dritte fing mit einem Neumonde an; der 1. Januar wurde also mit III bezeichnet. So fuhr man durch alle 19 Jahre des Cyklus fort. Auf die Schaltjahre konnte hiebei keine Rücksicht genommen werden, weil der vierjährige Schaltcirkel nicht in den 19 jährigen Mondcirkel aufgeht. aber auch wenig daran, ob die Neumonde, die ja keine astronomisch berechneten sein sollten, einen Tag früher oder später eintrafen, wenn sie nur auf eine feste, für alle Christen übereinstimmige Weise angesetzt waren. Die gedachten 19 den Monatstagen beigeschriebenen Zahlen werden die güldenen genannt, vermuthlich weil sie in den Kalendern des Mittelalters mit goldener Dinte geschrieben wurden. Um sie gebrauchen zu können, kam es nur darauf an, das jedesmalige Jahr des Mondcirkels zu finden, wozu man eine bekannte ganz einfache Regel hat. Die güldenen Zahlen waren eigentlich so angesetzt, dass sie nicht den Tag der Conjunction, sondern den folgenden, den Tag der ersten Phase, gaben, daher man, um von den

Neumonden zu den Vollmonden zu gelangen, 13 Tage weiter zu zählen hat. Nach einer, wie man gewöhnlich glaubt, von der nicäischen Kirchenversammlung (325) festgesetzten, noch immer gültigen Norm bedingt allemal der zunächst nach dem 21. März, dem Anfangstage des Frühlings, eintreffende Vollmond das Osterfest, das daher in einem Zeitraum von fünf Wochen hin und her schwankt.

Dieses Fest soll aber immer an einem Sonntage geseiert werden. Es war also noch ein bequemes Verfahren nöthig, den Wochentag zu finden, der mit einem gegebenen Monatstage zusammen gehört. Zu diesem Ende theilte man das Jahr in Perioden zu je sieben Tagen, die man mit den sieben ersten Buchstaben des Alphabets bezeichnete. Derjenige Buchstab, der in jedem Jahr den Sonntagen angehört, wird der Sonntagsbuchstab genannt, z. B. C, wenn das Jahr mit einem Freitage anfängt. Da das Gemeinjahr einen, das Schaltjahr zwei Tage über 52 volle Wochen hält, so überzeugt man sich leicht, dass erst nach 4 mal 7 oder 28 Jahren ganz wieder dieselben Wochentage mit denselben Monatstagen zusammentreffen können. Dieser Cyklus wird der Sonnencirkel genannt. Im Schaltjahr gibt man dem 24. Februar, dem Bissextus des Julius Cäsar, und dem folgenden 25 sten einerlei Buchstaben, so dass zwar die Monatstage ihre Buchstaben behalten, aber der Sonntagsbuchstab nach dem Schalttage wechselt, weil die Woche, auf die er trifft, einen Buchstaben weniger zählt. Stellt man nun die Sonntagsbuchstaben tabellarisch zusammen, wie sie sich im Verlauf von 28 Jahren ergeben, so muß nur noch gefunden werden, wofür man wieder eine leichte Regel hat, welches Jahr ein gegebenes im Sonnencirkel ist, um dasselbe gehörig in Wochen theilen und mit Zuziehung der güldenen Zahl das Osterfest nebst allen übrigen beweglichen Festen ansetzen zu können.

Dem zu Folge besteht der immerwährende julianische Kalender aus einem Verzeichniss der Monatstage, denen die stets wiederkehrenden sieben ersten Buchstaben des Alphabets und die güldenen Zahlen beigeschrieben sind (1). Setzt man an die Stelle der römischen Buchstaben und Zahlzeichen die runischen, und fügt die Symbole der unbeweglichen Feste hinzu, so hat man einen vollständigen Runenkalender. Gewöhnlich ist noch demselben

⁽¹⁾ Ich habe ihn in meinem Handbuch der Chronologie vollständig mitgetheilt. Th. II, S. 194 ff.

ein kreisförmig angeordnetes Verzeichniss der Sonntagsbuchstaben beigegeben (1).

Der immerwährende Kalender führt den Namen des julianischen, weil ihm das Jahr des Julius Cäsar zum Grunde liegt. Wann und von wem er geordnet ist, weiß man nicht mit Sicherheit. Wenn man ihn auch den dionysischen nennt, so setzt man voraus, dass er sich schon bei dem in der ersten Hälfte des sechsten Jahrhunderts lebenden Chronologen Dionysius Exiguus finde, der die Principien der Berechnung des Osterfestes zuerst aus dem Orient in den Occident verpflanzt, und dadurch dem langwierigen Osterstreit der griechischen und lateinischen Kirche ein Ende gemacht hat. Allein diese Voraussetzung beruht auf einem Irrthum. Weder in seiner Ostertafel, noch in den Erläuterungen, die er darüber gegeben, kommt eine ausdrückliche Erwähnung der Sonntagsbuchstaben und güldenen Zahlen vor, statt deren er anderweitige, jedoch ganz analoge Begriffe aufstellt. Dasselbe gilt von der Ostertafel und dem Werke de temporum ratione des gelehrten Beda Venerabilis, Presbyters der angelsächsischen Kirche aus der ersten Hälfte des achten Jahrhunderts. Aber in den Schriften dieser beiden um die christliche Zeitrechnung sehr verdienten Männer liegen schon deutlich alle die Keime, aus denen der immerwährende Kalender hervorgegangen ist, und es läfst sich daher nicht zweifeln, daß er seine Entstehung dem neunten oder spätestens dem zehnten Jahrhundert verdankt (2).

Anfangs gebrauchte ihn wol nur die Geistlichkeit zu bequemer Ansetzung des Osterfestes. Mit der Zeit kam er auch in die Hände der Laien als Surrogat jährlicher Kalender, von denen man bis auf die Erfindung der

⁽¹⁾ So in dem der hiesigen Königlichen Bibliothek gehörigen Exemplar. Die Runen haben darin eine von der gewöhnlichen sehr abweichende Form. Ein Verzeichnis derselben nach der Folge des Runenalphabets, d. i. nach ihrem Zahlenwerth, enthält die Tasel der Sonntagsbuchstaben. Jede der Taseln stellt zwei Monate dar. Die durchgebohrten Löcher zeigen, dass die Taseln ursprünglich durch Schnüre verbunden waren. Die drei hölzernen Exemplare auf der Kunstkammer enthalten nichts Ungewöhnliches. Sie sind sehr roh gearbeitet.

⁽²⁾ Die älteste mir bekannte Redaction desselben findet sich im ersten Bande von Schilter's Thesaurus unter dem Titel: Kalendarium Alemannicum ex Cod. MS. Seculi XIII descriptum. Ich zweisele aber nicht, das noch ältere Exemplare vorhanden sind.

Buchdruckerkunst nichts wußte (¹). Natürlich erforderte er, um als Kalender eines bestimmten Jahrs dienen zu können, einige Vorkenntnisse und Übungen, die heut zu Tage nicht sehr allgemein sind. Auf diese Weise wurde er in den skandinavischen Ländern, wohin ihn die ersten Religionslehrer verpflanzten, allmählig ein Bedürfnifs des Volks, das sich Jahrhunderte lang mit ihm behalf. Als Material, worauf man ihn schrieb, boten Gewohnheit und Mangel eines Bessern das Holz dar, und die Runen, in die man ihn kleidete, gaben ihm ohne Zweifel in den Augen Vieler etwas Geheimnifsvolles, Ehrwürdiges. Zum Theil hieraus hat man es sich zu erklären, dafs man ihn bis auf die Einführung des neuen Stils (1700 in Dänemark und Norwegen, 1753 in Schweden) gebraucht hat, ohne an eine Änderung der güldenen Zahl zu denken, ungeachtet sich der 19 jährige Cyklus, der um anderthalb Stunden zu kurz ist, alle 310 Jahre um einen Tag gegen den julianischen Kalender verschiebt, so dafs die Neu- und Vollmonde mit der Zeit an ganz anderen Tagen eintreten, als es die güldenen Zahlen mit sich bringen (²).

⁽¹⁾ Wenn hin und wieder einem Runenkalender eine Jahrzahl beigefügt ist, so bezeichnet diese bloss das Jahr der Versertigung. Auf ein bestimmtes Jahr kann seinem Wesen nach kein Runenkalender gehen. In dem Ersten Bericht an die Mitglieder der deutschen Gesellschaft zur Erforschung der vaterländischen Sprache und Alterthümer (Leipzig 1827), wo ein Runenkalender abgebildet und von S.64 an beschrieben ist, heißt es: "Das Alter unsers Kalenders möchte schwer zu bestimmen sein, so wie auch andere angeben mögen, ob er für ein gewisses Jahr gearbeitet, oder ein aligemeiner Kalender sei. Weder Olaus Wormius: noch andere, welche Runenkalender beschrieben, erwähnen die Jahre, denen sie angehören, und vielleicht ist daraus zu folgern, dass sie für allgemeine Kalender galten." Man sieht, der Schreiber dieses verstand sich wenig auf diese Art von Kalendern. Was er sich wol unter der herrschenden goldenen Zahl 3 gedacht haben mag, die dem ersten Januar beigefügt ist? Dem Februar des Kalenders sind irrig 29 Tage gegeben. Was für den 29. Februar genommen wird (in keinem Runenkalender kommt ein solcher vor) ist der 1. März. Dieser Fehler pflanzt sich bis zum 1. Oktober fort. Der Buchstab des zweiten Oktobers fehlt. Dadurch entsteht ein Unterschied von zwei Tagen, der am Ende des Jahrs durch zwei falsche Buchstaben ausgeglichen wird, die gar nicht zum Jahr gehören. Es muß, wie schon bemerkt worden, mit dem Buchstaben anfangen, womit es aufhört.

⁽²⁾ Nur in zwei Runenstäben ist mir eine Verschiebung der güldenen Zahlen der veränderten Stellung der Neumonde gemäß vorgekommen. Der eine hat sich in der ehemaligen an Curiosis so reichen Sammlung des Hofrath Beireis zu Helmstädt befunden, und gehört jetzt dem Herrn Generallieutenant von Minutoli an. Es ist ein mit einer Messingplatte belegter hölzerner Stab von drei Fuß Länge in Form eines Spazierstocks. Die sechs ersten Monate des

In dieser Darstellung liegt zweierlei, einmal dass die Runenkalender die christliche Zeitrechnung enthalten, und zweitens, dass sie erst nach Einführung des Christenthums in den Norden gekommen sind. Das erste kann niemand bezweiseln, da noch kein Runenkalender gefunden ist, der anderweitige Spuren des Heidenthums an sich trüge, als etwa das Trinkhorn am Weihnachtseste. Das zweite haben verschiedene schwedische und dänische Gelehrte leugnen wollen, selbst einige auswärtige Verehrer des alten Nordens, z.B. noch ganz neuerlich Herr Legis. Von uralten Zeiten her sollen die skandinavischen Heiden die Dauer des Sonnenjahrs und den 19 jährigen Cyklus gekannt und ihre Runenkalender gehabt haben, von denen freilich alle vorchristliche Exemplare untergegangen sind.

Niemand hat diese Hypothese schroffer aufgestellt, als der Schwede Olaus Rudbeck, der berühmte, oder soll ich sagen berüchtigte, Verfasser der Atlantica. Dieses aus drei Foliobänden bestehende, mit unsäglicher Gelehrsamkeit abgefaßte Werk (1) ist voll der seltsamsten Behauptungen, z.B. daß Schweden die wahre Atlantis des Platon und der Wohnsitz der Patriarchen, so wie der heidnischen Götter gewesen, die hier einst als Menschen gelebt haben, und daß von hier die Griechen, Römer und alle übrige Völker ausgegangen seien. Den Runenkalender soll Atlas, ein schwedischer König, bald nach der Sündfluth construirt und auf eigene 300 jährige Beobachtungen des Sonnen- und Mondlauß gegründet haben.

Jahrs stehen auf der einen Seite von oben nach unten, die sechs übrigen auf der andern. Statt der güldenen Zahl III findet sich am 1. Januar XIX. Auf gleiche Weise ist jede Zahl um drei Einheiten verkleinert und in der Regel um ein Datum vorgeschoben, so dass z.B. aus XI am 3. Januar VIII am 2 ten geworden ist. Dadurch ist der Kalender so ziemlich mit der neuern Zeit in Einklang gebracht. Wenn nämlich am 19. Januar I steht, so soll dies andeuten, dass in einem Jahr, wie 1786, das diese güldene Zahl hat, am 19. Januar alten oder 30. Januar neuen Stils ein Neumond statt fand, und wirklich traf ein solcher auf den 30. Januar. Im Jahr 1805, wo wieder die güldene Zahl I war, ereignete sich der Neumond um einen Tag früher. Vollkommen eben so gestaltet und geordnet ist der Runenstab auf Email, den die hiesige Kunstkammer aufbewahrt. Schon das Material, das man sonst nirgends zu den Runenstäben gebraucht findet, und die Zierlichkeit der symbolischen Figuren, lassen mit Sicherheit auf eine moderne Verfertigung dieser beiden Stäbe schließen. Die ganz übereinstimmige Form der Runen, die von der in Worm's Fastis Danicis und andern gedruckten Büchern wenig abweicht, zeigt, dass sie aus Einer Fabrik sind. In der That, Beireis hatte gar nicht nöthig, seinen Stab für ein so besonders merkwürdiges Monument zu halten. Es ging ihm damit, wie mit seinem Diamanten.

⁽¹⁾ Upsala 1689.

Etwas bescheidener in seinen Ansichten ist Stjernhjelm, gleichfalls ein Schwede, Verfasser eines kleinen Werks unter dem Titel Anticluverius (1). Bekanntlich ist der 19 jährige Mondcirkel 432 Jahr v. Chr. Geb. von dem Athener Meton erfunden und in die Zeitrechnung seiner Landsleute eingeführt worden. Stjernhjelm nun glaubt, dass dieser Cyklus ums Jahr 400 v. Chr. durch Reisende aus Athen nach Schweden gekommen sei, und dass man daselbst die Kenntniss desselben auf eine ganz ähnliche Weise benuzt habe, wie tausend Jahre später in den südlichen Ländern Europas; ja er hält selbst die Vermuthung, dass Meton den Cyklus durch den Scythen Abaris aus Schweden erhalten und sich für den Ersinder davon ausgegeben habe, für so unwahrscheinlich gar nicht.

Bei diesen und ähnlichen Hypothesen spielt eine dunkle die Hyperboreer betreffende Stelle beim Diodor (2), worin des 19 jährigen Cyklus gedacht wird, eine Hauptrolle. In derselben heißt es unter andern: "Man sagt, daß von der Insel der Hyperboreer der Mond in geringem Abstande von der Erde gesehen werde," woraus man schon einen Schluß auf das Übrige machen wird. Wenn man der ganzen Stelle in den Punkten keinen Glauben beimessen will, daß diese Insel von der Größe Siciliens war, und daß die Früchte daselbst jährlich zweimal zur Reiße gediehen, warum soll man denn zum Vortheil eines uralten schwedischen Ursprungs des Runenkalenders ein so großes Gewicht auf sie legen? Zum Überfluß sagt Diodor selbst, er gebe nur alte Sagen des Hecatäus, eines Schriftstellers aus dem Kindesalter der griechischen Prosa und Geschichtschreibung.

Noch gemäßigter, als die beiden Schweden, äußert sich der Däne Olaus Worm in seinem obgedachten Werke (3). Er wagt es nicht, den Runenkalender den Nordländern zuzuschreiben, sondern glaubt, daß man ihn von dem Kalender des Julius Cäsar entweder schon bei dessen Lebzeiten oder bald nacher kopirt habe. Dieser Römer soll bei Gelegenheit seiner Feldzüge in Britannien die Dänen, für die er eine ganz besondere Achtung gehegt, eingeladen haben, beim Eintritt der Sonne in den Steinbock die ludos solemnes Iulios zu feiern, was geschehen sei, so wenig sich auch

⁽¹⁾ Stockholm 1685, 8.

⁽²⁾ II, 91.

⁽³⁾ l. I, c. 7.

sonst die stolzen Gothen um die Römer gekümmert hätten. Dieses Fest sei daher in den nordischen Ländern nach ihm Juledag genannt worden. Aber nicht zu gedenken, dass sich von einer solchen Benennung der Saturnalien (denn diese sind gemeint) bei den Römern keine Spur sindet, ist es, wie ich anderswo gezeigt habe (¹), ganz unrichtig, dass von güldenen Zahlen oder irgend etwas dem ähnlichen in Cäsar's lediglich auf den Sonnenlauf gegründetem Kalender die Rede war.

Das Julfest ist allerdings schon im Heidenthum gefeiert worden. Das Chronicon Norvagicum, das den Isländer Snorre Sturleson um den Anfang des dreizehnten Jahrhunderts zum Verfasser haben soll, berichtet, Hakon Athelstan, der dritte König von Norwegen, der ums Jahr 936 zur Regierung kam, habe es nicht gewagt, sich zur christlichen Religion, der er geneigt gewesen, zu bekennen, jedoch befohlen, dass seine heidnischen Unterthanen ihr Festum Iuli auf denselben Tag verlegen sollten, wo die Christen ihr Weihnachtfest feierten, um sie allmählig zu den christlichen Gebräuchen hinüber zu ziehen. Mit dem Julfest fingen die Heiden ihr Jahr an, und das Weihnachtfest blieb nachmals auch für die christlichen Skandinavier der Jahranfang. Sie nannten die Christmessnacht Modranatt d. i. Hauptnacht, gleichsam die Mutter des Jahrs. Ursprünglich hat Jul- oder eigentlich Hiulmånat in Schweden so viel als mensis tropicus bedeutet, von hiul, rota, conversio. Das Fest muss hiernach um die Zeit der Winterwende als Freudenfest und Weihe des Jahrs geseiert sein. Stjernhjelm, aus dem ich diese Notiz und Etymologie, die ich übrigens nicht verbürgen will, entlehne (2), legt ein besonderes Gewicht auf den altnordischen Jahranfang mit dem Jul- oder Weihnachtfest, ohne zu bedenken, dass auch im übrigen Europa, von Karls des Großen Zeit an, der erste Weihnachtstag lange für die Jahrepoche gegolten hat.

Es soll wirklich einige Runenkalender geben, die das Jahr mit dem 25. December anfangen. Andere, aber auch nur in geringer Zahl, beginnen es mit dem 14. April, dem Tage des Tiburtius, oder mit dem 14. Oktober,

⁽¹⁾ Handb. der Chron. Th. II. S. 241 und anderswo.

⁽²⁾ Merkwürdig ist es, dass Beda (de temp. ratione c. 13.) den Namen Guili, den seiner Versicherung nach die Monate December und Januar bei den alten Angeln geführt haben, auch a conversione solis in auctum diei ableitet.

dem des Calixtus, z.B. einer, den Worm hat abbilden lassen (¹). Diese Tage gelten dem nordischen Bauer bis auf diese Stunde für die Epochen des Sommers und Winters. Wie aber auch der Jahranfang in den Runenkalendern gestellt sein mag, immer beginnt, was hier entscheidend ist, die Reihe der Buchstaben des Sonnencirkels mit dem 1. Januar, und immer haften die güldenen Zahlen auf denselben Tagen, an die sie im julianischen Kalender geknüpft sind.

Ich habe hier einige der Hauptansichten über den heidnischen Ursprung des Runenkalenders angeführt. Man muß aber keinesweges glauben, daß sie von allen Schweden und Dänen getheilt werden. Als Vertheidiger der von mir aufgestellten Meinung nenne ich nur die beiden Schweden Martin Strömer, Verfasser eines kleinen Werks unter dem Titel Undervisning om Runstafven, und Erland Fryksell, der in einer 1758 zu Upsala vertheidigten und zu Stockholm gedruckten Doctordissertation, mit großer Schonung der unter seinen Landsleuten herrschenden Vorurtheile, de antiquitate Calendarii Runici gehandelt hat. Letztere Schrift ist mir besonders lehrreich gewesen, und ich bekenne gern, durch sie zuerst auf die Bahn geleitet zu sein, die ich hier betreten habe, und die ich nun wol die rechte nennen darf.



⁽t) S. 100 und 102.

Über

die thönernen Todtenkisten der Etrusker.



[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 25. Juni 1829.]

Die etruskischen Todtenkisten von gebranntem Thon, sind, wie die früher beschriebenen steinernen, fast alle, sehr wenige, und diese von größern Dimensionen ausgenommen, mit Figuren und mannigfaltigen Ornamenten in Relief verziert, mit Deckeln, worauf menschliche Figuren, die Verstorbenen darstellend liegen, versehen, deren Namen, in etruskischer Schrift, mit schwarzer Farbe, an dem obern oder untern Rande angemahlt stehen. Von der, in den fragmentarischen Nachrichten vieler alter Schriftsteller gepriesenen Plastik der Etrusker geben aber diese plastischen Werke keine vorzügliche Beweise, wenn man nicht annehmen will, daß jene belobten Quadrigen, jene Götterbilder von Thon, womit die Giebel und Giebelfelder altrömischer Tempel besetzt waren, die ihnen gezollte Bewunderung mehr ihrer Alterthümlichkeit in Form und Styl, als einer kunstreichen Darstellung und Vollendung verdankten, wie solche auch heut zu Tage manchen Werken der neuen Kunst, aus gleicher, immer achtungswerther, doch nicht kunstgerechter Absicht, nicht selten zu Theil wird.

Diese thönernen Todtenkisten sind allesammt klein, nur bestimmt, die Asche der verbrannten Leichname aufzunehmen. Einer einzigen, mir bekannten Ausnahme wird unten gedacht werden, auf welche der Ausdruck: fictilia sarcophaga, die in alten Inschriften erwähnt werden; passen möchte.

Die größere jener Kisten haben kaum sechzehn Rhein. Zoll in der Länge, danach eine verhältnißmäßige Höhe und Breite; die kleinste, die ich im Museum der Familie Oddi zu Perugia sah, maß einen Fuß in der Länge, etwas über einen halben in der Breite, und ungefähr eben so viel in der Höhe. Der obere Theil dieser Kisten, unter dem beweglichen Deckel, ist gewöhnlich mit einer Thonplatte geschlossen, welche in der Mitte eine längliche, an den Enden abgerundete Öffnung hat, nur so weit, daß die Asche und Knochenfragmente eingeschüttet werden können. Alle sind von länglich viereckter Form.

Die Vorderwand allein ist gewöhnlich mit einem Bildwerke in Relief verziert, seltner zeigen sich Verzierungen auf den Seitenwänden, niemals auf der hintern Seite.

Weder die Reliefs, noch die liegenden Figuren auf den Deckeln sind eigens von einem Künstler modellirt, sondern Abdrücke, wahrscheinlich aus hölzernen Formen, vermittelst welcher sie auf eine leichte und wohlfeile Weise vervielfältigt wurden. Die Arbeit an den meisten dieser Bildwerke ist roh, die Conture der Figuren sind stumpf, letztere nicht selten mißgestaltet, doch könnte man aus der meist sehr guten Composition dieser Bildwerke, wie bei den Reliefs an den steinernen Kisten auch bemerkt worden, vermuthen, daß sie Nachbildungen vorzüglicher Kunstwerke sein möchten. Manche sind mit größerer Sorgfalt behandelt, einige auch mit Farben bemalt.

Das Material, der Thon, aus dem sie geformt sind, ist nicht, wie bei den Vasen geschehen, sorgfältig geschlemmt und fein gerieben, sondern ohne besondere Verarbeitung verwandt. Überhaupt stehen diese Thonarbeiten tief unter den Meisterwerken gleicher Art, welche in den Trümmern Römischer und Griechischer Bauwerke gefunden werden, von denen die Königliche Sammlung vorzügliche Arbeiten sowohl im Runden als in Relief besitzt.

Die Anzahl dieser thönernen Todtenkisten ist gegen die große Menge der in Alabaster, Travertin und Tuff ausgehauenen sehr gering. Die Anfertigung derselben war auf die Gegenden Etruriens beschränkt, welche an Brüchen jener Steinarten Mangel litten. Die Umgebungen der alten Stadt Clusium, jetzt Chiusi, liefern die meisten; vielleicht daß auch in Perugia eine Fabrik dergleichen Aschenbehälter formte und brannte; in den dortigen Museen sind mehrere aufgestellt, von denen einige freilich von Chiusi hingeschafft worden, andere aber sich durch Inhalt der bildlichen Darstellungen auf denselben, durch Fortsetzung dieser auf den Seitenwänden, und durch ihre Größe, von den Chiusinischen unterscheiden.

Die verhältnifsmäfsig kleine Anzahl dieser Todtenkisten kann auch nur eine geringe Mannichfaltigkeit der auf ihnen geformten Bildwerke dar-

bieten. Die öftere Wiederholung desselben Gegenstandes, fast immer in ganz gleicher Zusammenstellung aller, und in den Details der einzelnen Figuren, selbst in einer solchen nicht zahlreichen Reihe von Kunstwerken, scheint überdem auf einen, überhaupt sehr geringen Umfang von Darstellungen zu deuten, mit denen diese Kisten geschmückt wurden.

Der symbolisirenden Darstellungen zeigen sich wenige; häufig erscheint das verschlossene Thor des Orkus zwischen zwei Cypressen, bisweilen ein Medusenantlitz zwischen diesen Trauerbäumen, seltner eine weibliche Figur, die in einen langen Fischschwanz ausgeht, wie solche auch auf steinernen Kisten vorkommt.

Eben so eng und einförmig ist der Cyclus der mythisch-historischen Gegenstände auf diesen Denkmälern. Der Kampf eines fast nackten jugendlichen Heros mit mehr oder weniger Bewaffneten, welche von jenem, mit einem Pflug, der ältesten einfachen Art, den jener mit den Händen schwenkt, niedergeschlagen werden; der gegenseitige Mord zweier bewaffneten Heroen, von denen der eine hier, der andere dorthin, unter der Obhut etruskischer Schicksalsdienerinnen sinkt, sind fast die einzigen Handlungen, die mit wenigen Veränderungen gesehen werden. Ehe ich der Erläuterung dieser Darstellungen näher trete, muß ich einer thönernen Todtenkiste in dem Museum der Familie Oddi zu Perugia gedenken, welche die größte unter den mit Bildwirken verzierten, mir bekannt geworden ist, und zugleich eine von den gewöhnlichen abweichende Darstellung an der Vorderwand zeigt, auch darin sich auszeichnet, daß die Figuren in sehr erhobenem Relief vortreten, und die Seitenwände mit Reließ verziert sind.

An der Vorderwand sieht man einen jungen, mit Helm, Panzer und Schild gewaffneten Mann, der mit einem langen Spieß ein nacktes Kind von hinten durchstochen hat, welches noch am Spieße zappelt; ihn packt mit der Rechten ein hinter ihm stehender Mann, der mit der Tunica bekleidet ist, und von vorn haut ein, wie jener Bewaffneter, mit dem Schwerdt in der Rechten auf ihn ein.

Die Figuren an den Seitenwänden sind leider! sehr versehrt; auf jeder der Seiten waren zwei gebildet. Ziemlich deutliche Spuren zeigen auf der zur Linken des Anschauers, einen Bewaffneten, der einen Andern vor ihm Niedergestürzten, jenes Knieen umfassenden mit der Linken am Helmbusch packt. Von den beiden Figuren auf der Seite zur rechten, fehlt die

eine ganz, ein stehender in eine Chlamys gehüllter Mann mit einem Spieß in der Rechten ist wohlerhalten.

Die hier dargestellte Handlung ist vermuthlich aus einem einheimischen Mythos entnommen, denn ich wenigstens erinnere mich aus dem griechischen Mythen-Cyclus keiner Sage, welche die Namen für die in dieser mörderischen Scene Handelnden darböte. Dieses Relief ist übrigens, so viel mir bekannt, nirgend weder abgebildet noch in Druckschriften besprochen worden.

Versuche von Erklärungen der obengedachten beiden andern, auf diesen thönernen Kisten am häufigsten vorkommenden Bildwerken, sind verschiedentlich ausgefallen. Der Pflugschwingende kämpfende Heros wird von einigen Echetlos, von andern Cadmus, und noch von andern Jason genannt; in der Benennung der beiden sich gegenseitig mordenden Heroen vereinigen sich Alle, und erkennen in ihnen die thebanischen feindlichen Brüder.

Die an Figuren reichste Darstellung jenes seltsamen Kampfes hat zuletzt Inghirami in den Monumenti etruschi bekannt gemacht. An den Ecken des Reliefs, rechts und links steht eine der etruskischen Schicksalsdienerinnen, in ihrem gewöhnlichen Costum, mit großen Flügeln an den Schultern, entblößtem Oberleibe, gegürtetem Gewand um Hüften und Schenkel, Kreuzschnüren mit Buckel auf der Brust und über den Schultern, an den Füßen leichte Jagdstiefeln. Die eine hebt die rechte Hand gegen die Kampfscene empor, diese hütend und leitend. In der Mitte des Reliefs steht ein jugendlicher Heros, die Königsbinde um das Haupt gewunden, nackt, nur mit einem länglicht runden Schild am linken Arm bewaffnet, und stößt mit einem langen, einem einfachen Pfluge ähnlichen Instrumente einen geharnischten Mann zu Boden, neben welchem ein andrer, schon niedergekämpfter Todter liegt. Auf den Heros dringt mit dem Schwerdt in der Rechten, ein junger mit Helm und Schild Bewaffneter ein, im Hintergrund stehen zwei Jünglinge, nach Art der Ackerleute mit kurzen Tuniken bekleidet und runden Hüten auf den Häuptern.

Diese Kiste ist wie eine, ihr ganz ähnliche in der Villa, von Alabaster aus Volterranischer Fabrik.

In den sehr häufigen Wiederholungen dieser Darstellung auf thönernen Kisten werden die Schicksalsdienerinnen nicht gesehen, auch trägt der siegende Heros keinen Schild, sondern stöfst mit dem pflugähnlichen Instrumente, welches er mit beiden Händen fafst, einen bepanzerten bärtigen Mann nieder, den ein anderer ebenfalls Bewaffneter vertheidigt, ein dritter Bewaffneter scheint zu entfliehen.

Gori, der zuerst eines dieser Reliefs bekannt machte, und unrichtig behauptete, dass diese Vorstellungen ausschließlich auf thönernen Todtenkisten erscheinen, sieht in den Handelnden Gladiatoren, deren einer mit dem in den Fechterspielen wohlbekannten traurigen Uncus fechte. Passeri, nach ihm Winkelmann und mehrere Neuere nennen den Kämpfenden Echetlos, und erkennen in ihm jenen gleichnamigen Heros, der in der Schlacht von Marathon, den Griechen hülfreich erschien und mit einem Pflugsterz (ἐχέτχη) bewaffnet, die eindringenden Perser besiegte; wohl nur ein, in mythologischem Sinne erschaffenes Symbol eines Landsturms, den die Landleute, mit ihren Ackergeräthen bewaffnet, gegen den Feind erhoben hatten. Auch Zoega hat mit dem Namen Echetlo den Helden auf der obenerwähnten Kiste der Villa Albani in seiner Beschreibung (1) der in derselben befindlichen Reliefs bezeichnet, wenn er gleich gegen diese Benennung Zweifel aufstellt. Ihm scheint besonders das Instrument welches der Heros zum Morden handhabt, nicht ausgemacht ein Pflug zu sein, es ist ihm dazu zu klein, und er vermuthet in der Scene die bildliche Darstellung eines, uns unbekannten einheimischen Mythos. Diese Vermuthung, möchte wie wir sehen werden, wohl begründet, doch das Instrument, als Pflug anzuerkennen sein; denn auf den meisten dieser Bildwerke erscheint dasselbe in einer Größe, welche die Benennung vollkommen rechtfertigt.

Dass aber hier der Heros Echetlos nicht gemeint sein könne, erhellt besonders aus zwei Umständen; einmal weil die Marethonische Schlacht völlig außer dem Bereich der etruskischen mythischen Darstellungen liegt, dessen Umfang aus der zahlreichen Menge der Denkmäler dieses Volkes genugsam bekannt ist, und dann, weil der Heros von Marathon, wie sein Name zeigt, nicht mit den vollständigen ἀρετρφ, sondern mit einem sehr schwachen desselben, mit der ἐχέτλη, dem Sterz, schlug und siegte, gerade dadurch seine Wunderkraft bezeugend, wie Simson, als er die Philister mit dem bekannten Kinnbacken besiegte. Auf unserm Reliefs ist aber der Pflug in seiner ältesten Form, vollständig dargestellt, ein hakenförmiger langer Ast eines Baums, dessen längeres Ende als Deichsel, zum Anspannen des

⁽¹⁾ Li bassirilievi antichi di Roma etc. tomo I, p. 181, tab. XL.

Zugviehs, das kurze zugespitzte, zum Aufreissen der Erde als Pflugschaar diente; das urvum aratri, die bura oder buris sieht man hier in ihrer ursprünglichen Gestalt. Erinnert man sich nun des uralten Ritus der Etrusker, den sie bei Gründung ihrer Städte stets beobachtet, den Umfang derselben mit dem Pflug abzugränzen; so war, threr Symbolik gemäß, ein Heros, der einen Pflug handhabt, als Stadtgründer bezeichnet, und findet sich als solcher, in dem Mythencyclus der Erusker ein Heros vor allen ansgezeichnet, so kann nur er, in diesen Reließ dargestellt sein. Als solcher ist aber der einheimische Heros Tarchun oder Tagxav, wie die Griechen ihn nennen, von dem die Stadt Tarquinii (nach ihm benannt) und die übrigen elf ältesten Städte Etruriens mit dem Pflug umzogen und gegründet worden sind, bekannt, und er erscheint auf diesen Bildwerken, mit den, ihm eigends zukommenden Instrument siegreich kämpfend gegen diejenigen, die seiner Absicht und Macht sich widersetzen wollen.

Die beiden, dem Königlichen Museum zugehörigen thönernen Aschenkisten, sind mit Darstellungen symbolischen Inhalts verziert. Auf der Vorderwand der einen sehen wir den Abschied eines Ehegatten von dem andern, vor dem, noch verschlossenen Thore des Orkus, auf der zweiten ein schwer zu erklärendes schönes Antlitz eines symbolischen Wesens. Hier eine kurze Beschreibung derselben.

Die erste der erwähnten Kisten ist lang $11\frac{3}{4}$ Zoll, breit $6\frac{1}{2}$ Zoll und hoch 8 Zoll. Deckel lang 1 Fuß, breit $7\frac{4}{4}$ Zoll. An der Vorderwand ist hier und dort an der Ecke eine dorische unkannelirte Säule gebildet, die beide einen Architrav tragen, der sich über der ganzen Vorderwand wegzieht. In der Mitte des Reließs zeigt sich ein verschlossenes Thor, dessen oben abgerundete Flügel mit Bändern beschlagen, und mit Klopfringen, die in den Rachen einer Löwenmaske hängen, versehen sind. Vor dem Thor steht ein Mann und eine Frau, welche die Rechten Hände in einander schließen. Der Mann steht der Frau zur Rechten; er ist bekleidet mit der Tunica und der Toga, die Frau trägt eine Tunica und darüber ein Peplum, hinter dieser steht eine Genia, nach ihr hinblickend. Diese ist bekleidet mit der kurzen Tunica, hat die beiden kreuzweis gelegten Bänder über der Brust, große Flügel an den Schultern, sie faßt in der Rechten ein kurzes Schwerdt mit einem Wiederhaken in der Form der äg $\pi\eta$ des Perseus am Griff, mit der Spitze auf dem Boden gestellt, die Linke ruht auf dem Schenkel, an den

Füßen trägt sie Halbstiefeln. Hinter dem Manne steht ein männlicher Genius der diesen mit der Linken umfaßt, und nach ihn hinblickt, in der Rechten hält er einen großen Hammer an dessen langen Stiel vor sich auf dem Boden. Der Genius ist nackt, eine Thierhaut, vielleicht ein Löwenfell, ist um seine Schultern geworfen, hängt hinten herab, und ist auf der Brust mit den Vordertatzen zusammen geschürzt, an den Füßen trägt er Halbstiefeln, an den Schultern große Flügel. Auf dem Deckel ruht, mit aufgerichtetem Oberleibe eine Frau, bekleidet mit der Tunica und dem Peplum, welches ihr hinten den Kopf verschleiert und um den linken Arm geschlagen ist, einen Zipfel daran faßt die linke Hand, die mit dem Arm auf zwei übereinander liegenden Kissen ruht, in der Rechten hält sie auf dem Schooß einen großen runden Kranz. Eine schlechte, in den Details sehr unrichtige Abbildung, wo nicht desselben, doch eines ganz ähnlichen Reließ, hat Dempster in der Etruria regali gegeben (1).

Die andere Kiste ist um ein weniges größer, lang 1 Fuß $\frac{3}{4}$ Zoll, breit 7 Zoll, hoch 9 Zoll, der Deckel lang 1 Fuß 2 Zoll, breit 8 Zoll. Die Vorderwand ist geschlossen durch zwei kannelirte Pfeiler, mit einem, dem Korinthischen nicht unähnlichen Kapital; quer über der ganzen Vorderwand liegt auf derselben ein Architrav mit Zahnschnitten. Mitten an der Vorderwand ist in ziemlich hohem Relief gebildet ein unbärtiges schönes jugendliches Gesicht ganz von vorn, mit der phrygischen Mütze das Haupt bedeckt, unter der, neben der Stirn Haare hervorstehen; an der Mütze dehnen sich von beiden Seiten große Flügel mit aufwärts gebogenen Spitzen aus, unter diesen geht, gleichfalls von der Mütze aus, auf jeder Seite ein breites Band mit langslatternden Enden; am Kinn sprießt rechts und links ein Akanthusblatt, welches sich mit einer Schwingung, die ungefähr parallel mit den Flügeln und den Bändern geht, ausbreitet. Man könnte an den deus Lunus denken.

Am Grunde des Reliefs sind Spuren rother Farbe sichtbar. Auf dem Deckel liegt die Figur eines unbärtigen Mannes, ganz eingehüllt in einer Toga, den entblößten Kopf auf zwei Kissen gelehnt.

Außer diesen kleinen thönernen Aschenbehältern, werden in den Toskanischen Museen, doch nur in sehr geringer Anzahl, große von gebranntem

⁽¹⁾ Tom. I, tab. XXXXIV.

Thon geformte Särge zur Aufnahme ganzer Leichname aufbewahrt. Diese sind ohne alle Verzierungen, doch mit Inschriften versehen, welche die Namen der Verstorbenen enthalten. Eine solche sah ich im Museum der Familie Oddi zu Perugia, sie war im Jahr 1797 bei dem Städtchen Cetona im innern Etrurien gefunden, mit anderem thönernen Geräth und steinernen Todtenkisten. Diese Kiste bildet ein länglichtes Viereck, und ist, wie unsere Särge, an dem einen Ende breiter als an dem andern, die schmalen Seiten sind ausgerundet. Sie ist lang 5 Fuss 11½ Zoll, breit am obern Ende 1 Fuss 10 Zoll, am untern 1 Fuss 6 Zoll tiesen breiten Ende $9\frac{1}{2}$ Zoll, am schmalen $8\frac{3}{2}$ Zoll, die Wände sind überall von gleicher Dicke, $1\frac{3}{2}$ Zoll stark.

An der einen langen Seite ist mit braunrother Farbe der Name der darin beigesetzten Verstorbenen in ziemlich großen, jetzt etwas verwischten, doch noch lesbaren Buchstaben gemalt, sie hieß:

VANIA: Itat: AINAO

lateinisch übersetzt: Thania Titia Varia nata. Die Kiste ist von angenehmer Form, sehr gleich gebrannt, und vortrefflich erhalten.

Über die, an diesen thönernen Aschenbehältern zu lesenden Inschriften muß ich eine Bemerkung hinzufügen, die bei Bestimmung des Zeitalters derselben zu beachten sein möchte. Es verschwinden in ihnen zwei ächt etruskische Buchstaben-Formen und werden durch zwei gleichlautende griechische Buchstaben ersetzt, die sich auf den steinernen Todtenkisten nicht finden, nämlich das große griechische Φ und das dem lateinischen P ähnliche P, statt des etruskischen F in Form der Zahl 8 und des R in Form des lateinischen D.

die Verhältnisse der Russen zum Byzantinischen Reiche in dem Zeitraume vom neunten bis zum zwölften Jahrhundert.

H'm. WILKEN.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 12. Februar 1829, am 26. November 1829 und am 18. November 1830, so wie in den öffentlichen Sitzungen am 3. Julius 1829 und 28. Januar 1830.]

Dass die Russen so wie ihre Bekehrung zur Christlichen Lehre, so auch den Anfang ihrer Bildung in Wissenschaften, Künsten und Gewerben ihrer frühen Verbindung mit den Byzantinischen Griechen verdanken, ist ein so allgemein als gültig angenommener Satz, dass eine Begründung desselben durch eine genaue und ins Einzelne gehende Beweisführung ein sehr überflüssiges Unternehmen sein würde. So wie nicht nur das russische Alphabet griechischen Ursprungs ist, sondern auch die Sprache der Russen in ihrer gegenwärtigen Ausbildung unverkennbare Spuren des Byzantinischen Einflusses darbietet, eben so erkennen auch die russischen Chroniken die wohlthätigen Einwirkungen der neuern Griechen auf ihr Volk mit Dankbarkeit an; und der neueste berühmte Geschichtschreiber des russischen Reichs hat überall, wo sich die Gelegenheit darbot, auf die wichtigen Vortheile aufmerksam gemacht, welche in Beziehung auf kirchliche und politische Einrichtungen, auf Sitten und Geistesbildung, auf Verschönerung ihrer Städte durch zweckmäfsige Gebäude und auf Ausschmückung ihrer Kirchen durch künstliche Werke von mancherlei Art die Russen ihrer vielfältigen Verbindung und ihrem Handel und Verkehr mit Constantinopel verdankten. Wenn auch die Russen sehr oft das geschwächte Byzantinische Kaiserthum durch ihre Waffen schreckten und die Küstenländer desselben ohne Schonung plünderten, so stand ihnen gleichwohl die Pracht und Herrlichkeit der griechischen Kaiserstadt mit den vielfältigen Lebensgenüssen, welche sie darbot, als ein Muster vor Augen, welchem sie ihre Hauptstädte Kiow und Novgorod so nahe als möglich zu bringen suchten. Die Russen verdanken aber den Byzantinern nicht bloßs den Ursprung ihrer Bildung, sondern sogar auch den Anfang ihrer Geschichte; und der Mönch Nestor, als er gegen das Ende des eilften Jahrhunderts es unternahm, eine Chronik seines Volks zu schreiben, sah sich genöthigt, die älteste Geschichte desselben meistens aus den Nachrichten Byzantinischer Geschichtschreiber zu schöpfen.

Die Russen führen bei den Byzantinischen Schriftstellern den Namen 'P $\tilde{\omega}_{S}$, welcher nicht flectirt wird, und also auch im Pluralis unverändert bleibt; z. B. of 'Pως und τὸ έθνος των 'Pως, und daraus wird das Adjectivum 'Pωσικός gebildet, z. B. ή 'Ρωσική ἀπόνοια bei Leo Diaconus VIII.3. Die Byzantinischen Griechen rechneten die Russen zu dem Scythischen Volksstamme, unter welchem sie überhaupt die Slavonischen Völkerschaften begriffen, und unterscheiden dieses Volk auch zuweilen durch den Namen Tauroscythen (οἱ Ταυροσκύθαι), welchen sie abwechselnd mit dem eigentlichen Namen der Russen gebrauchen, und von den Wohnsitzen dieses Volks am nördlichen Taurus ableiten (1); es läfst sich aber nicht das Gebirge bestimmen, welches sie mit diesem Namen bezeichnen. Die Urtheile der Byzantinischen Geschichtschreiber über die Sitten und den Charakter der ältern Russen sind im Allgemeinen keinesweges günstig; denn, wenn auch Nicetas sie, indem er von dem Beistande, welchen sie dem Kaiser Alexius Comnenus dem Dritten im Jahre 1200 gegen die Walachen und Comanen leisteten, redet, das christlichste Volk (έθνος χριστιανιμώτατον) nennt: so bezeichnen dagegen andre frühere Byzantinische Schriftsteller die Russen zu der Zeit, in welcher sie noch ihre alten Götter verehrten, nicht nur als Gottesläugner (2), sondern auch als ein blutdürstiges Volk ohne Sitte und Menschlichkeit (3). Man sieht aber aus ihren Berichten über die Kriege, in welchen die Griechischen Kaiser ihr Reich gegen die Angriffe der Russen zu vertheidigen hatten, daß

⁽¹⁾ Τοὺς Ταυζοπαύθας οὺς ἡ κοικὴ διάλεκτος ενωθεν ὀνομάζειν. Leo Diac. IV, 6. Der Name Tauroscythen war also nur ein edlerer Ausdruck der Schriftsprache.

⁽²⁾ Τῶν ἀθέων 'Pῶς. Leonis Gramm. Chronographia (ed. Paris.) p. 463.

⁽³⁾ Z.B. το μιαιφονώτατον τῶν Σαυθῶν ἔθνος, οἱ λεγόμενοι Ῥῶς, in Nicetae vita Ignatii in Harduini Concil. T.V. p. 966. Vgl. die weiter unten im Texte angeführte Stelle aus dem zweiten Briefe des Patriarchen Photius. Photii Epist. ed. Richardus Montacutius p. 58.

die Russen den Byzantinischen Griechen nichts weniger als verächtlich, sondern vielmehr höchst furchtbar erschienen und daß man in Constantinopel gern mit diesem furchtbaren Volke Frieden und Freundschaft unterhielt.

Es ist auffallend, dass in den Byzantinischen Geschichtschreibern der Name der Russen nicht vor dem Jahre 863 der Christl. Zeitrechnung erwähnt wird; denn die Nachricht des späten Nicephorus Gregoras, dass ein russischer Fürst an dem Hofe des Kaisers Constantinus des Großen das Hofamt eines Truchsess versehen habe (1), ist eine offenbare Erdichtung, und von demselben Gehalte, als die Nachricht, welche eben dieser Schriftsteller an derselben Stelle, um die Herrlichkeit der Hofhaltung jenes Kaisers zu beweisen, vorträgt, dass schon damals die Würde eines Megas Dux mit dem Fürstenthum Attica und die Würde eines Grofsprimicerius mit dem Fürstenthum von Boeotien und Theben verbunden gewesen sei. Es ist jedoch kaum glaublich, dass der Name der Russen nicht schon früher vorhanden gewesen sein sollte, obgleich der aus Byzantinischen Quellen schöpfende Nestor behauptet, dass der Name Russland mit dem Jahre der Welt 6360 (Chr. 852) und der Regierung des Byzantinischen Kaisers Michael des dritten begonnen habe (2), und an einer andern Stelle den Warägischen Beherrschern der Russen die Erfindung dieses Namens zuschreibt (3). Wenn erst in so später Zeit eine solche politische Vereinigung slavischer Völkerschaften, welche die Erfindung eines neuen Namens veranlaßte, Statt gefunden hätte: so würde es wenigstens sehr auffallend sein, dass bei den Byzantinischen Schriftstellern keine Nachricht von einer so wichtigen Begebenheit sich findet, da doch das Russische Volk ihre Aufmerksamkeit so vielfältig in Anspruch nahm; vielmehr nennen diesen Namen alle Schriftsteller, bei welchen er sich findet, als einen längst bekannten Namen. Der Patriarch Photius, welcher zu der Zeit lebte, in welcher der Name der Russen erst entstanden sein soll, be-

⁽¹⁾ Ο δε 'Ρωτικός τήν τε στάτιν καὶ τὸ αξίωμα τοῦ ἐπὶ τραπέζης παρὰ τοῦ μεγάλου κεκλήρωται Κωνσταντίνου. Niceph. Gregor. Lib. VII. cap. 5. §. 5. p. 146. Ducange ad h. l. p. 735.

⁽²⁾ Schlözer's Nestor Th.I. S. 145 folg.

⁽³⁾ Ebendas. S. 192. 193. Diese verschiedenen Nachrichten dürfen jedoch nicht als sich widersprechend betrachtet werden; denn Nestor hat sicherlich nicht die Absicht, in der erstern Stelle eine genaue chronologische Bestimmung zu geben, indem er ebendaselbst auch schon des ersten Zugs der Russen gegen Constantinopel als einer in die Regierung des Kaisers Michael fallenden Begebenheit erwähnt, und diese Begebenheit später an gehörigem Orte weiter ausführt.

zeichnet sogar in seinem encyclischen Briefe an die morgenländischen Erzbischöfe die Russen ausdrücklich als ein sehr bekanntes Volk: τὸ παρὰ πολλοῖς πολλοῖς Φομλλούμενον καὶ εἰς ἀμότητα καὶ μιαιφονίαν πάντας δευτέρους ταττόμενον τοῦτο δὴ τὸ καλούμενον τὸ 'Pῶς (¹). Wir dürfen daher wohl annehmen, daſs der Name der Russen zwar in früherer Zeit vorhanden, sicherlich auch schon zu Byzanz bekannt war, aber, so lange die Russen nicht besonders sich bemerklich machten, in dem vielumſassenden Namen der Scythen eingeschlossen wurde, auf gleiche Weise, wie der Bischoſ Luitprand von Cremona die Russen nicht von den germanischen Normannen unterscheidet (²).

Das Volk der Russen wurde dem Byzantinischen Reiche erst seit der Zeit furchtbar, als durch eine der merkwürdigsten Entwickelungen, deren die Geschichte der Völker erwähnt, die Russen auf den Rath des Gastomysl, eines der Machthaber zu Novgorod, die drei Warägischen Brüder Rurik, Sineus und Truwor eingeladen hatten, ihre Knäsen zu werden, und ihnen Ordnungen und Gesetze zu geben. Auf diesem Ereignisse, so vielfältig es auch die Geschichtforscher beschäftigt hat, ruht noch immer ein undurchdringliches Dunkel. Wenn es auch verwegen sein möchte, die Wahrheit der übereinstimmenden Erzählung der ältern Russischen Chroniken von dieser Berufung der ersten Russischen Schbstherrscher aus der Fremde zu bezweifeln: so ist es doch immer ein sehr bedenklicher Umstand, dass in den Byzantinischen Geschichtschreibern auch nicht die leiseste Spur der drei Warägischen Brüder sich findet. Die Umstände, welche Schlözer geltend zu machen sucht (3), um die Wahrheit jener Erzählung gegen die Zweifel, welche aus dem Stillschweigen der Byzantinischen Geschichtschreiber hergenommen werden könnten, zu sichern, entfernen keinesweges jede Bedenklichkeit. Er beruft sich auf die damalige Unkunde der Byzantiner in Beziehung auf die nördlichen Länder von Europa und die allgemeine Mangelhaftigkeit der Byzantinischen Nachrichten in dem Zeitraume, in welchen die Stiftung des Russischen Reichs durch die Waräger fällt, nehmlich seit dem Aufhören der Chronik des Theophanes bis zu den Zeiten des Constantinus

⁽¹⁾ Photii Epist. p. 58.

⁽²⁾ Gens quaedam est sub Aquilonis parte constituta, quam a qualitate corporis Graeci vocant Russos, nos vero a positione loci Nordmanos. Luithprand, Lib. V. cap. 6.

⁽³⁾ Schlözer's Nestor Th. I. S. 199.

Porphyrogennetus, (vom Jahr 813 bis zur Mitte des zehnten Jahrhunderts). Dagegen aber läßt sich einwenden, daß den Byzantinern, wenn ihnen auch der Scandinavische Norden fremd war, doch unmöglich die Verhältnisse eines Volks unbekannt bleiben konnten, welches ihnen so furchtbar wurde, und in friedlichen Zeiten wahrscheinlich schon damals mit Constantinopel Handelsverbindungen unterhielt; und, wenn es auch in dem bemerkten Zeitraume an ausführlichen Behandlungen einzelner Begebenheiten und Abschnitte der Byzantinischen Geschichte fehlt: so sind doch die Werke des Psellus, Zonaras, Cedrenus und anderer so ausführlich, dass man von ihnen über eine so merkwürdige Erscheinung, als die Gründung nicht nur eines neuen Reiches sondern sogar eines neuen furchtbaren Volks in der Nähe der Byzantinischen Grenzen war, eine Nachricht zu erwarten berechtigt ist. Auch die Schriftsteller, welche einzelne Abschnitte der Byzantinischen Geschichte nach der Mitte des zehnten Jahrhunderts behandeln, und der Russen sehr oft erwähnen, z.B. Leo Diaconus und Constantinus Porphyrogennetus, reden nirgends von diesem Volke als von einem erst hundert Jahre vor ihrer Zeit entstandenen, sondern stellen es in gleiche Linie mit andern seit langer Zeit den Griechen bekannten Völkern. Unter diesen Umständen hatte Nestor sicherlich Unrecht, aus dem Stillschweigen der Byzantinischen Geschichtschreiber über die Russen bis zu den Zeiten des Kaisers Michael des Dritten die Folgerung zu ziehen, dass erst während der Regierung dieses Kaisers der Name der Russen gebräuchlich geworden sei.

Das frühere Dasein dieses Namens würde übrigens unzweiselhaft sein, wenn wir den Fürsten von Rosch, Mescheg und Thubal (בשיא בשך בשיב), welchen der Prophet Ezechiel (Cap. XXXVIII. 2. 3. und XXXIX. 1.) als einen Fürsten des Landes Gog und Magog und nach dem hebräischen Propheten auch der Koran an zwei Stellen (Sure 25, v. 40. und Sure 50, v. 12.), obwohl in der Mehrzahl (العياب), nennen, für einen Russischen Herrscher nehmen dürsten; wozu Herr von Hammer in seinem kürzlich von Herrn Frähn zu Petersburg herausgegebenen Essai sur les origines russes (S. 24.) räth. Da das Wort and in den angeführten Stellen nicht ohne Zwang für das bekannte hebräische Wort (caput, principium) genommen werden kann, so ist wenigstens die Meinung, dass es die Russen bezeichne, nicht unwahrscheinlicher, als die von J. D. Michaelis und andern neuern Auslegern ge-

billigte Vermuthung von Bochart (1), welcher darin den Arabischen Namen des Araxes (الراس) erkennen will. Wie es sich aber damit immerhin verhalten möge, so ist es in jedem Fall als sicher anzunehmen, daß die Byzantinische Form des Namens der Russen, oi ' $P\tilde{\omega}s$, aus der Übersetzung der o β ', welche in den angeführten Stellen des Propheten Ezechiel dadurch das hebräische Wort ausdrücken, entnommen worden ist (2).

Die erste Erwähnung der Russen durch die Byzantinischen Schriftsteller wurde veranlast durch den Angriff, welchen eine russische Flotte von zweihundert Schiffen in den Jahren 864 und 865 zur Zeit des Kaisers Michael des dritten Porphyrogennetus gegen Constantinopel unternahm. Da das chronologische Verhältniss dieser Begebenheit in der Abhandlung des gelehrten Bayer: de Russorum prima expeditione Constantinopolitana (im VI.Bande der Commentarii Academiae Scientiarum Petropolitanae) hinlänglich erörtert worden ist; so beschränken wir uns hier auf die Betrachtung der Begebenheit selbst.

Am ausführlichsten redet unter den Byzantinischen Geschichtschreibern über diese erste Unternehmung der Russen gegen Constantinopel der Mönch Leo, ein Schriftsteller aus der Mitte des zehnten Jahrhunderts, und die Nachricht dieses Schriftstellers oder vielleicht eines früheren unbekannten Geschichtschreibers aus welchem Leo sie schöpfte, findet sich fast mit denselben Worten in der Chronik des Nestor (3). Auch Georgius Monachus (Scriptores post. Theoph. p. 535. 536.) hat die Erzählung von dieser Begebenheit aus der Chronik des Leo Monachus aufgenommen. Symeon Logothetes (Scriptores post Theophanem p. 445.), der ungenannte Fortsetzer der Geschichte des Theophanes (ibid. p. 121. 122.), Cedrenus und Zonaras, so wie der Patriarch Photius in seinem encyclischen Briefe an die morgenländischen Erzbischöfe (4), erwähnen dieses Ereignisses gleichfalls, jedoch

⁽¹⁾ Vgl. E. F. C. Rosenmüller Scholia ad Ezech. XXXVIII, 2.

⁽²⁾ Den Namen der Preußen, welchen auch Herr Voigt durch Po-russen d.i. die an den Russen wohnenden, erklärt, darf man nicht für das frühere Dasein des Namens der Russen anführen, da der Name der Preußen nicht vor dem Ende des zehnten Jahrhunderts vorkommt. Vgl. Voigt preuß. Geschichte Th. I. S. 299 - 307. 667 - 673.

⁽³⁾ Schlözer's Nestor Th. I. p. 221. folg.

⁽⁴⁾ Photii Epistolae, cd. Montacut. p. 58.

ohne Anführung der nähern Umstände; und der Mönch Nicetas David der Paphlagonier liefert in seiner von Harduin herausgegebenen Lebensbeschreibung des Patriarchen Ignatius eine umständlichere Nachricht über die Verwüstungen, welche die Inseln der Propontis von den Russen damals erlitten (¹).

Die Veranlassung des Kriegs, in welchen das Byzantinische Reich auf eine höchst unerwartete Weise mit den Russen verwickelt wurde, wird von keinem der genannten Geschichtschreiber berichtet, und nur Photius bemerkt in dem angeführten Briefe, welcher ohngefähr ein Jahr nach dem Abzuge der Russen geschrieben wurde, dass dieses Volk aus Übermuth, nachdem es seine Nachbaren unterjocht hatte, gegen das Römische Reich die Waffen kehrte: οί δή καὶ κατά τῆς Ῥωμαϊκῆς ἀρχῆς, τοὺς πέριξ αὐτῶν δουλωτάμενοι κακείθεν ύπέρογκα φρονηματισ Sέντες, χείρας ἀντηραν. Eben so wenig wird der russische Fürst oder Anführer genannt, von welchem diese Unternehmung geleitet wurde. Bekanntlich hatten nicht lange zuvor Oskold und Dir von den Warägern zu Novgorod sich getrennt und in Kiow eine unabhängige Herrschaft gegründet (2), und es ist daher nicht unwahrscheinlich, dass eben diese Fürsten, welchen die Schiffahrt auf dem Dnieper offen war, entweder selbst an der Spitze jener Flotte standen, oder doch wenigstens diese Unternehmung angeordnet hatten. Nestor bezeichnet sie ausdrücklich als die Anführer dieser Unternehmung, indem er eine griechische Chronik als Quelle nennt(3); wahrscheinlich aber bezieht sich diese Hinweisung des russischen Annalisten auf eine griechische Quelle nicht sowohl auf die Theilnahme der Brüder Oskold und Dir an dieser Unternehmung als vielmehr auf die mitgetheilte Nachricht von dieser Begebenheit im Allgemeinen.

Der Kaiser Michael unternahm im neunten Jahre seines Reichs einen Zug gegen die Araber oder Saracenen, welche die Byzantinischen Schriftsteller nach ihrer Gewohnheit 'Αγαρηνούς oder 'Ισμαηλίτας nennen. Er hatte noch nicht lange seine Hauptstadt verlassen, als der Drungarius der Flotte, Nicetas Oryphas, welchen der Kaiser als Statthalter (ΰπαρχον) in Constan-

⁽¹⁾ Harduini Concilia T. V. p. 966.

⁽²⁾ Karamsin russ. Geschichte Th. I. cap. 4.

⁽³⁾ Schlözer's Nestor Th. I. S. 227.

tinopel zurückgelassen hatte, ihm meldete, daß die ihm zur Vertheidigung anvertraute Stadt von einer Russischen Flotte von zwei hundert Schiffen bedroht würde.

Die Stelle der Chronik des Mönchs Leo, in welcher die Annäherung der Russen berichtet wird, bedarf aber nicht nur der Erklärung, sondern auch der Verbesserung, welche durch die fast gleichlautende Erzählung des Georgius Monachus erleichtert wird. Sie lautet in den bisherigen Ausgaben (ed. Paris. p. 463.) also: Ο δε βασιλεύς έπεστράτευσε κατά των Αγαρηνων καταλιπών έν τη πόλει ταύτη φυλάττειν 'Ωορύφαν ύπαρχον όντα, όστις ούπω τοῦ βασιλέως οὐδὲ ἐξ ὧν ἐμελέτα κατὰ νοῦν εἶχεν κατεργασαμένου, τὴν τῶν ἀθέων 'Ρῶς ἐμήνυσεν ἄφιξιν γεγενημένους ήδη κατά τὸν μαῦρον ποταμόν· καὶ ὁ μὲν βασιλεὺς καὶ τῆς έχομένης έπεσχέθη όδοῦ καὶ δι' ήν ταύτην ἀφηκεν, οὐδε βασιλικον καὶ γενναῖον εἰργάσατο. Es kann 1) keinem Zweisel unterworsen sein, dass statt ταύτη φυλάττειν zu lesen ist ταύτην φυλάττειν, wie auch bei Georgius Monachus steht. 2) Der Name 'Ωορύφας heifst richtiger bei Nicetas Paphlago (vita Ignatii p. 963.) ορύφας. 3) Zwischen den Worten όστις ούπω τοῦ βασιλέως und κατεργασαμένου vermuthet die Pariser Ausgabe eine Lücke und es wird am Rande derselben vorgeschlagen, nach βασιλέως die Worte μακράν ἄποντος einzuschieben, was aber unnöthig ist und durch die gleichlautende Stelle des Georgius Monachus nicht begründet wird; der Sinn erhält schon seine Vollständigkeit, wenn statt οὐδὲ gelesen wird οὐδὲν (bei Georgius Monachus μηδέν), und hinter ἐμελέτα das καί, welches die Construction erfordert und Georgius Monachus schon darbietet, eingeschaltet wird. 4) Die am Rande der Pariser Ausgabe vorgeschlagne Anderung von γεγενημένους in γενομένων ist überflüssig, da der Accusativus von ἐμήνυσεν abhängt, der mit γεγενημένους anfangende Satz eine Exposition des vorigen ist, und diese Construction auch von Georgius Monachus beibehalten worden ist. Statt ἐπεσχέθη steht bei Georgius Monachus μετεσχέθη, wofür wohl ἐπεσχέθη nach Leo Diaconus zu verbessern ist. 5) Statt καὶ δι' ήν, was auch bei Georgius Monachus steht, wird am Rande der Pariser Ausgabe καὶ δή in Vorschlag gebracht; es ist aber sicherlich in diesen Worten kein Verderbnifs vorhanden, sondern die Rede ist nur wegen ihrer elliptischen Kürze dunkel, δι' ήν (sc. όδον) ταύτην (sc. όδον) ἀφηκεν, (ἐν αὐτη) οὐδὲν βασιλικὸν καὶ γενναῖον εἰργάσατο; dagegen ist 6) in dem folgenden Satze das οὐδε in οὐδεν umzuändern, was auch Georgius Monachus darbietet. Die ganze Stelle lautet also nach den vorgeschlagenen Verbesserungen also: 'O de

βασιλεύς ἐπεστράτευσε κατὰ τῶν ᾿Αγαρηνῶν καταλιπών ἐν τῆ πόλει, ταύτην φυλάττειν, ᾿Ωρύφαν ὑπαρχον ὄντα, ὅστις ςὕπω τοῦ βασιλέως οὐδὲν ἐξ ὧν ἐμελέτα καὶ κατὰ νοῦν εἶχεν κατεργασαμένου τὴν τῶν ἀθέων 'Ρῶς ἐμήνυσεν ἄφιξιν, γεγενημένους ἤδη κατὰ τὸν μαῦρον ποταμόν· καὶ ὁ μὲν βατιλεύς καὶ τῆς ἐχομένης ἐπεσχέθη ὁδοῦ, καὶ δι ἡν ταύτην ἀφῆκεν οὐδὲν βασιλικὸν καὶ γενναῖον εἰργάσατο. ,,Der Kaiser unternahm einen Feldzug gegen die Agarenen, indem er den Oryphas als Statthalter zur Vertheidigung von Constantinopel zurückließ; als aber von dem Kaiser noch nichts von allem, was er beabsichtigte und im Sinne hatte, war ausgeführt worden, so meldete Oryphas die Ankunft der gottlosen Russen, und daß sie schon bis zum schwarzen Fluß gekommen wären. Hierauf setzte der Kaiser die begonnene Reise nicht fort, und vollbrachte auch auf dem Zuge, wegen dessen er diese Unternehmung aufgab, nichts kaiserliches und treffliches."

Wir lassen auf diese kritische Betrachtung des Textes einige historische Erläuterungen dieser Stelle folgen. Über den Krieg des Kaisers Michael wider die Saracenen sind keine genauere Nachrichten vorhanden, und die Byzantinischen Geschichtschreiber erwähnen nur im Allgemeinen der Feindseligkeiten, welche um diese Zeit von den Arabern gegen Creta und verschiedene andere Länder des römischen Reichs geübt wurden (1). Der Statthalter Nicetas Oryphas, welcher auch Admiral der kaiserlichen Flotte (Δρουγγάριος τοῦ βασιλικοῦ στόλου) war, wird von dem Mönche Nicetas David (a. a. O.) als einer der heftigsten Feinde des vertriebenen Patriarchen Ignatius und eifrigsten Anhänger des damaligen Patriarchen Photius bezeichnet. Der in den angeführten Stellen des Leo Diaconus und Georgius Monachus angeführte schwarze Flus (μαῦρος ποταμός), ist sicherlich kein andrer, als der Fluss Melas, welcher nach seiner Vereinigung mit dem Flusse Athyras und bei seinem Ausslusse in die Propontis den sechs Stunden von Constantinopel südwestlich liegenden Meerbusen Tschekmedsche (bei dem Griechischen Geographen Κόλπος μέλας) an der Propontis bildet (2), nicht aber, wie Bayer annimmt und Schlözer billigt (3), der in das Ägäische Meer sich

⁽¹⁾ Z. B. Continuator Constantini Porphyrogenneti p. 122.

⁽²⁾ Meletii Geogr. (cd. Veneta fol.) p. 418. Jos. v. Hammer Constantinopolis und der Bosporus Th. I. p. 17. Vgl. Cinnamus p. 41. Nicetas Choniates p. 43. und F. Wilken Geschichte der Kreuzzüge Th. III. Abth. 1. S. 122. Anm. 25.

⁽³⁾ Nestor Th.II. S. 231.

ergiessende thracische Fluss Nestus, welcher ebenfalls von den Byzantinern Melas und Maurospotamos, von Meletius (1) Μαυρονέρι, und von den Türken noch jetzt Karah Su (قية صو) d.i. Schwarzwasser genannt wird. Es würde allerdings sehr unwahrscheinlich sein, wie auch Bayer richtig bemerkt, daß Oryphas dem Kaiser erst dann Nachricht von der Ankunft der Russen gegeben hätte, als sie schon nicht nur Constantinopel vorbeigefahren waren, sondern sogar schon jenseits der Meerenge von Kallipolis sich befanden. Dagegen konnten die Russen, nachdem sie durch den Bosporus gefahren waren, keinen nähern Ankerplatz finden, als den Meerbusen des schwarzen Flusses; denn unter den Mauern von Constantinopel selbst war es, wie auch die Kreuzfahrer im Jahre 1203 erfuhren, wegen der heftigen Strömung des Meers sehr schwierig, die See zu halten. Früher konnte Oryphas dem Kaiser nicht leicht Nachricht von der Ankunft der Russen geben, als nachdem sie im Meerbusen von Tschekmedsche angekommen waren; denn bei Constantinopel verweilten sie bei ihrer ersten Ankunft wahrscheinlich entweder gar nicht oder doch nur sehr kurze Zeit.

Eine sehr merkwürdige Abweichung von der so eben erläuterten Erzählung des Leo Monachus und Georgius Monachus findet sich in dem Berichte des Symeon Logothetes oder Metaphrastes (p. 445.), obgleich dieser Schriftsteller, wie aus der Übereinstimmung nicht bloß in der Hauptsache selbst, sondern auch in einzelnen Ausdrücken hervorgeht, aus derselben Quelle geschöpft hat, welche Leo und Georgius Monachus benutzten. Τῷ ἐνάτω αὐτοῦ έτει, sagt Symeon Metaphrastes, εκστρατεύει ό βασιλεύς Μιχαήλ κατά τῶν ᾿Αγαρηνῶν, τον "Ορύφαν ("Ωρύφαν) ύπαρχον εν τῆ πόλει καταλιπών · ος καὶ τον βασιλέα ἤδη το Μαυροπόταμον καταλαβόντα, δηλοΐ την τῶν Ῥῶς ἄφιξιν πλοίων οὖσαν διακοτίων ὁ δὲ βασιλεύς ευθύς ύποστρέφει μηδεν όλως εργασάμενος. Nach dieser Erzählung waren also nicht die Russen am Mauropotamos, sondern der Kaiser Michael vielmehr befand sich dort, als ihm Oryphas die Ankunft der Russen melden ließ. Stritter sucht diese Schwierigkeit durch die unwahrscheinliche Vermuthung zu lösen, dass Symeon Logothetes von einem andern Mauropotamos als Leo und Georgius Monachus rede (2). Bayer dagegen begründet (p. 374.) auf diese Stelle des Symeon die Vermuthung, dass in den vorhin angeführten und

and the state of t

⁽¹⁾ Geogr. l.c.

⁽²⁾ Stritter Memoriae populorum Tom. I. Pars 2. p. 958. Anm. et al. 100 and 1

erläuterten Stellen des Leo und Georgius Monachus das γεγενημένους, welches auf die Russen sich bezieht, in γενομένω zu ändern und auf βατιλεύς zu beziehen sei. Allein abgesehen von dem Umstande, daß der Satz γενομένω ἤδη κατά τὸν μαῦζον ποταμόν, wenn er sich auf den Kaiser beziehen soll, durchaus nicht an der rechten Stelle steht, sondern auf eine höchst schleppende Weise nachhinkt, so ist es sehr bedenklich, den übereinstimmenden Text von zwei verschiedenen Schriftstellern zu ändern, und zwar zu Gunsten eines Textes, welcher, wie es in dem Berichte des Symeon Logothetes der Fall ist, offenbare Spuren der Verderbtheit trägt; denn der doppelte Accusativ bei δηλοῖ läßst sich in dem Texte dieses Schriftstellers, welcher nicht zu den schlechtesten gehört, durchaus nicht als richtig anerkennen. Es liegt daher die Vermuthung nahe, daß eine Versetzung der Worte Statt gefunden, der Name 'Pῶς an eine unrechte Stelle gerathen sei, und der Text des Symeon Metaphrastes in den streitigen Worten auf folgende Weise verbessert werden müsse: ὁς καὶ τῷ βατιλεῖ τῶν 'Ρῶς ἤδη τὸ Μαυροπόταμον καταλαβόντων δηλοῖ τὴν ἄφιξων κ. τ. λ.

Über die Unternehmungen der Russen vor ihrer Erscheinung vor den Mauern von Constantinopel theilen weder Leo Monachus, noch Georgius Monachus, noch Symeon Metaphrastes einige Nachrichten mit; nur der ungenannte Fortsetzer des Theophanes so wie Cedrenus und Zonaras berichten daß die Russen, bevor Constantinopel von ihnen bedroht wurde, das schwarze Meer und die Küstenländer desselben beunruhigten, und dort großen Schaden stifteten (¹). Diese Erzählung der beiden spätern Geschichtschreiber wird auch durch das Zeugniß eines der Begebenheit gleichzeitigen Schriftstellers, des Mönches Nicetas David, mehreremale in dessen schon angeführter Lebensbeschreibung des Patriarchen Ignatius (p. 966.) bestätigt: εἰ λεγόμενοι ዮρῶς διὰ τοῦ Εὐξείνου πόντου προτπεχωρηκότες τῷ Στένψ. Mit dem Namen Στένον bezeichneten die Byzantiner nicht nur den Bosporus (²), sondern wenigstens die spätern auch das jenseitige Ufer des Hafens Chrysokeras an der Seite von Galata, und insbesondere die Gegend, in welcher die Juden ihre

⁽¹⁾ Τὰ δὲ ἐντὸς Εὐξείνου καὶ πᾶσαν τὴν αὐτοῦ παραλίαν ὁ τῶν Ῥῶς ἐπόρθει καὶ κατότρεχε στόλος. Cedr. p. 551. Τὸ δ᾽ ἔθνος τῶν Ῥῶς . . . στόλψ τὰ τοῦ Εὐξείνου πόντου κατέτρεχε καὶ αὐτῆ Βυζαντίδι ἐπιέναι ἐμελέτα. Zonar. Τ. Η. p. 162. Τὸ δὲ ἔθνος τῶν Ῥῶς τόν τε Πόντον αὐτὸν οὐ μὴν καὶ
τὸν Εὐξεινού κατεμπίμπρα καὶ αὐτὴν τὴν πόλιν περιεστοίχιζε, τηνικαῦτα τοῦ Μιχαὴλ κατὰ Ἰσμανλιτῶν ἐκστρατεύοντος. Continuator Constantini Porphyrog. p. 122.

⁽²⁾ S. Zosim. Lib. II. c. 30.

Wohnungen (1) sowohl als ihre Begräbnissplätze hatten; die dortigen Juden standen daher unter dem στρατηγός τοῦ Στένου. (2) Die Russischen Chroniken drücken den Griechischen Namen Στένον durch Sud d.i. Sund sehr richtig aus (3). Der Mönch Nicetas setzt nach den eben angeführten Worten hinzu, dass die Russen das an dem Bosporus gelegene Land und die dortigen Küsten ausplünderten; diese Plünderung erfuhr das Land wahrscheinlich in der Zeit, in welcher die Russen den Meerbusen von Maurospotamos besetzt hielten; und in eben diese Zeit fällt auch die von Nicetas erwähnte Plünderung der in der Propontis liegenden Inseln; indem die Russen aus den dort von dem Patriarchen Ignatius gegründeten Klöstern nicht nur alles Geräth und Geld (σκεύη καὶ χρήματα) raubten und in dem Bethause der Mutter Gottes bei der Kirche der vierzig Märtyrer auf der Insel Terebinthos einen Altar niederwarfen, welchen hernach der Patriarch Ignatius wiederherstellte (4), sondern auch die Menschen tödteten, und zwei und zwanzig Hausgenossen des Patriarchen, welcher damals auf Terebinthos in der Verbannung lebte, wegschleppten, und auf den Schiffen mit Axten erschlugen. Auf diese von dem Mönche Nicetas beschriebene Plünderung und Verheerung der Gegend am Meere deuten auch Symeon Logothetes, Leo Monachus und Georgius Monachus hin, indem sie berichten, dass die Russen, nachdem sie festen Fuss bei dem schwarzen Flusse gefast hatten, innerhalb des Hieron (φθάσαντες ἔνδον τοῦ Ἱεροῦ γενέσθαι bei Georgius Monach.) viel unschuldiges Christliches Blut vergossen. Das Hieron ist das von Polybius mehrere Male (S. Schweighäuser Ind. hist. et geogr. ad Polyb. v. Hieron) und auch von andern alten Schriftstellern erwähnte wegen des dortigen Tempels der zwölf Götter so benannte Vorgebirge, welches gegenwärtig Anatoli Kawak genannt wird, dem Thale von Bujukdereh gegenüber an der asiatischen Küste, etwa drei Meilen von Constantinopel entfernt

⁽¹⁾ La Iverie (Iuisverie) que l'on apelle le Stanor, sagt Villehardouin cap. 83. Vgl. cap. 99.

⁽²⁾ Ducange Constantinop. Christ. Lib. IV. Sect. 10. §. 1. 2.

⁽³⁾ Krug Chronologie der Byzantiner S. 183. folg. besonders S. 197.; doch scheint mir die in diesem gründlichen Werke aufgestellte Behauptung, dass bei den Byzantinern τὸ Στένον auch den Hafen von Constantinopel bedeute, völlig unrichtig zu sein.

⁽⁴⁾ Nicetae vita Ignatii p. 976. 977.

liegt, und dem Bosporus auch den Namen ίερον στόμα gegeben hat (1). Die Verwüstungen der Russen fanden also auf der südlichen Spitze des Hieron, nach Constantinopel zu, Statt, was durch den Ausdruck ἔνδον τοῦ ἱεροῦ bezeichnet wird.

Nach diesen Verwüstungen schloß die Russische Flotte von zwei hundert Schiffen die Stadt von der Seeseite ein, und setzte die Bewohner in große Furcht. Der Kaiser Michael war wahrscheinlich in Asien, als er die Nachricht von der Ankunft der Russen erhielt; denn die Byzantinischen Geschichtschreiber schweigen über die Richtung, welche der Kaiser auf seinem Zuge gegen die Saracenen genommen hatte. Michael kam also erst an, als die Russen schon vor Constantinopel lagen, und hatte daher große Mühe durch die feindliche Flotte in die Stadt zu gelangen. Nach der Legende, welche Georgius Monachus, Symeon Logothetes und Leo Monachus erzählen, wurde Constantinopel durch ein Wunder gerettet. Als der Kaiser Michael und der Patriarch Photius nach gehaltenem Gebete in der Kirche der heiligen Maria am Blachernenpalaste das dort aufbewahrte wundersame Gewand (ωμοφόριον) (2) der Mutter Gottes hervorbrachten und damit das Meer berührten $(\tilde{\eta})$ θαλάσση ἄκρψ προσέβαλον) (3), so entstand auf dem bis dahin ganz ruhigen Meere ein so heftiger Sturm, dass sämmtliche Russische Schiffe zerstört wurden. So wahrscheinlich es ist, dass der Kaiser Michael in dieser Noth seine Zuflucht zu dem wunderthätigen Gewande der Mutter Gottes nahm, dessen rettende Kraft die Byzantinischen Griechen sehr oft in Anspruch nahmen: so erwähnen gleichwohl Cedrenus und Zonaras jenes Wunders nicht, sondern berichten einfach, dass die Russen ihre Absicht

⁽¹⁾ Bei Michael Ducas p. 151. πόρθμος ἱεροῦ στομίου, was nicht, wie Krug (Chronologie der Byzantiner p. 204.) meint, eine Stelle im Ansange des Canals von Pera (d. i. des Hasens Chrysokeras), sondern vielmehr der Bosporus selbst ist. Nach der Angabe des Polybius (IV. 39.) welche auch Symeon Logothetes (p. 490.) und der Fortsetzer der Chronik des Theophanes p. 263. wiederholen, war dieser Tempel von den Argonauten gegründet worden. Vergl. Strabo VII. 6. (ed. Tzsch. T. II. p. 439.), wo ein ἱερὸν Βυζαντίων und ein ἱερὸν Χαλαηδονίων unterschieden werden. Vergl. Jos. v. Hammer Constantinopolis und der Bosporus Th. 2. p. 280. folg.

⁽²⁾ Über das ἀμοφόςιον vergl. Anna Comnena (ed. Par.) p. 196. und Ducange ad Ann. Comn. p. 329.

⁽³⁾ Leo Mon. l.c. Georgius Monachus (p. 536.) und Symeon Logothetes (p. 445.) sagen deutlicher, dass man das Gewand mit dem äußersten Ende in das Meer tauchte: τὸ ωμοφόριον τῆ Θαλάττη ἀπρως προςέβαθαν.

versehlten, und in ihre Heimath zurückkehrten, nachdem sie die Wirkungen des göttlichen Zorns auf sehr empsindliche Weise gefühlt hatten (¹). Nestor hat dagegen die Legende von dem durch das Gewand der heiligen Jungfrau bewirkten Wunder in seine Chronik aufgenommen (²).

Von neuern Geschichtforschern ist der Zweifel erhoben worden, ob die Russen, welche diesen Zug gegen Constantinopel unternahmen, wirkliche Vorfahren der jetzigen Russen waren. Schlözer hält sie für ein unbekanntes Küstenvolk, und verlangt, dass ihrer niemals wieder in der Russischen Geschichte gedacht werde; Herr Philipp Krug stellt (Chronol. der Byzantiner S. 218. Anm.) die Behauptung auf, dass sie Normannen waren, indem er den Beweis an einem andern Orte zu führen verspricht; und Herr Schlosser (Geschichte der bilderstürmenden Kaiser S. 623 - 625.) hat sich dadurch bewegen lassen, diese Unternehmung der Russen als ein normännisches Abentheuer zu schildern. Wenn die Waräger, welche damals in Novgorod und Kiow herrschten, scandinavischen Ursprungs waren, was sehr glaublich ist, so war auch dieser Zug gegen Constantinopel allerdings in gewisser Hinsicht ein normännisches Unternehmen. Hätten aber nur Waräger oder Normannen daran Theil genommen, so würden die Byzantinischen Schriftsteller, welchen die Normannen eben so gut als die Slavischen Völker bekannt waren, in der von uns erläuterten Erzählung dieser Begebenheit gewiss nicht die Russen, welche damals die Hauptstadt des Kaiserthums ängstigten, als ein Scythisches Volk bezeichnet haben; und wie unwahrscheinlich ist es, dass die damaligen Russen einem ganz andern Volke angehört haben sollen, als die wirklichen Russen, deren Land kaum hundert Jahre später Constantinus Porphyrogennetus (de administr. imp. c. 42.) mit einer gewissen Genauigkeit beschreibt, welche hernach mit den Griechen in so vielfältigen kirchlichen und Handelsverbindungen standen, und deren die spätern Byzantinischen Geschichtschreiber so oft erwähnen! Schlözer stützt seine Beweisführung hauptsächlich darauf, dafs die Waräger Oskold und Dir nicht mächtig genug gewesen wären, um einen Angriff gegen Constantinopel zu wagen. Allein bei dem schlechten Zustande der damaligen Anstalten zur Vertheidigung des Byzantinischen Reichs lassen die Gränzen

⁽⁴⁾ Cedren. p. 551. Zonar. T. II. p. 162.

⁽¹⁾ Schlözer's Nestor Th. II. S. 234.

dessen, was damals möglich war, nicht wohl bestimmen, und die Schiffe der Russen werden als Fahrzeuge von sehr geringem Umfange (μονόξυλα) beschrieben (¹); die Zahl der Russen, welche diesen Angriff unternahmen, wenn auch die Zahl der zweihundert Schiffe als richtig angenommen wird, war sicherlich nicht sehr beträchtlich. Wenn auch zwei Byzantinische Schriftsteller, der ungenannte Fortsetzer der Chronik des Theophanes und Symeon Logothetes an andern Stellen bemerken, daß die Russen fränkischen, also germanischen Ursprungs waren (²), so bezieht sich diese Bemerkung, wie vielleicht auch die oben angeführte ähnliche Bemerkung des Luitprand, nicht auf das Russische Volk selbst, sondern auf ihre warägischen Beherrscher.

So kurz und unvollständig auch die Erzählung der Byzantinischen Geschichtschreiber von diesem Ereignisse ist; so geht doch aus ihrer übereinstimmenden Darstellung hervor, daß die Russen eine heftige Erbitterung gegen die Byzantiner mit sich brachten; und es wird daraus sehr wahrscheinlich, daßs nicht bloß Raubsucht diesen Angriff veranlaßte, sondern daß die Russen eine, von den Byzantinischen Geschichtschreibern verschwiegene, Beleidigung zu rächen hatten von der Art, wie die Griechen damals oft gegen Völker sich erlaubten, welche sie für rohe Barbaren hielten. Um so auffallender ist die Folge, welche nach der Aussage der Byzantinischen Geschichtschreiber sich aus dieser ersten von ihnen berichteten Berührung der Russen mit dem Griechischen Kaiserthume entwickelte. Nachdem die Russen von Constantinopel abgezogen waren, so sandten sie, wie der ungenannte Fortsetzer der Chronik des Theophanes (p. 122.) berichtet, und fast mit denselben Worten auch Cedrenus (p. 551.552.), nicht lange hernach eine Botschaft nach Constantinopel und baten um die Taufe.

So auffallend diese Nachricht ist, so kann sie doch unmöglich als ganz grundlos betrachtet werden; denn auch der Patriarch Photius drückt in seinem vorhin erwähnten encyclischen Briefe seine große Freude darüber aus, daß das noch kurze Zeit vorher dem Griechischen Reiche so feindselige Volk der Russen das Heidenthum (την Ἑλληνικήν καὶ ἄθεον δόξαν) verlassen, die Lehre und Gebräuche des Christenthums mit großem Eifer zu

⁽¹⁾ Zonar. T. H. p. 254.

⁽²⁾ Continuator Constant. Porphyrog. p. 262. Symeon Logoth. p. 490.

Histor. philolog. Klasse 1829.

befolgen angefangen, und einem Bischofe und Hirten sich unterworfen habe (ωσπερ καὶ ἐπίσκοπον καὶ ποιμένα δέξασθαι καὶ τὰ τῶν χριστιανῶν θρησκεύματα διὰ πολλῆς σπουδῆς καὶ ἐπιμελείας ἀσπάζεσθαι). Es ist merkwürdig, daß die Russischen Chroniken dieser ersten Bekehrung der Russen zum Christenthum nicht gedenken.

Dieses Stillschweigen erklärt sich jedoch theils schon aus der überhaupt unvollständigen und mangelhaften Meldung der Begebenheiten in den Russischen Chroniken, theils auch dadurch, daß das Christenthum zu jener Zeit noch nicht festen Fuß in Rußland gewann, und funfzehn Jahre später zur Zeit der Regierung des Byzantinischen Kaisers Basilius eine zweite wie es scheint eben so wenig allgemeine Bekehrung der Russen Statt fand.

Die von den Byzantinischen Geschichtschreibern überlieferte Nachricht von dieser zweiten Bekehrung der Russen zum Christenthum ist von den Russischen Chroniken aufgenommen worden (1); die Erzählung dieses Ereignisses, wie sie sich in der Chronik des Nestor findet, stimmt fast wörtlich mit der von Zonaras (2) mitgetheilten Nachricht überein, und die Russischen Chroniken fügen nur die Bemerkung hinzu, dass die Russen auch Kumanen genannt wurden, eine Bemerkung, welche von Schlözer bereits hinlänglich widerlegt worden ist. Da Zonaras nur im Allgemeinen unter den frommen Werken des Kaisers Basilius die Bekehrung der Russen erwähnt: so ist seine Nachricht sehr wenig umständlich; etwas wortreicher sind die Erzählungen des Constantinus Porphyrogennetus im Leben des Basilius (3), und des Cedrenus (4), aber auch diese Erzählungen beschränken sich nur auf das von Zonaras erzählte Wunder des unverbrennlichen Evangelienbuchs, durch welches der von dem Kaiser Basilius zu den Russen gesandte Griechische Erzpriester den Fürsten und das Volk der Russen von der Göttlichkeit des Christenthums überzeugte. Bei Glykas (5) findet sich nur eine sehr kurze Erwähnung der damaligen Bekehrung der Russen. Am ausführlichsten redet über diese Begebenheit das von Banduri mitgetheilte

⁽¹⁾ Vgl. Schlözer's Nestor Th. II. S. 242.

⁽²⁾ Tom. II. (ed. Paris.) p. 173. 174.

⁽³⁾ T. H. (ed Paris.) p. 589.590.

⁽⁴⁾ Ed. Paris. p. 211.212.

⁽⁵⁾ Ed. Paris. p. 289.

Bruchstück eines ungenannten Byzantinischen Geschichtschreibers (1). Nach der Erzählung dieses Schriftstellers sandte der damalige Russische Fürst (ὁῆγας) vier Gesandte zuerst nach Rom, dann nach Constantinopel, um sich über die Weise des Gottesdienstes an beiden Orten zu erkundigen. Der Kaiser Basilius nahm diese Gesandte mit großen Ehrenbezeigungen auf, und der Gottesdienst in der Sophienkirche machte einen solchen Eindruck auf die Russischen Gesandten, daß sie in ihre Heimath eilten, und ihrem Großfürsten riethen, sich einen Griechischen Erzpriester zur Unterweisung des Russischen Volks im Christenthum zu erbitten. Auch das Wunder von dem unverbrennlichen Evangelienbuche berichtet dieser ungenannte Schriftsteller übereinstimmend mit den vorhin erwähnten Geschichtschreibern. Alle diese Nachrichten nennen uns weder den Russischen Fürsten, welcher das Christenthum angenommen haben soll, noch den Ort des von den Russen bewohnten Landes, wo das Wunder des unverbrennlichen Evangelienbuchs sich ereignete, noch unterrichten sie uns über die kirchlichen Einrichtungen durch welche der Griechische Erzpriester, dem es gelang, die Russen für die christliche Lehre zu gewinnen, sicherlich sein verdienstliches Werk befestigte. Der Anonymus des Banduri fügt nur die Nachricht hinzu, dass Cyrillus und Anastasius, die beiden Begleiter des von dem Kaiser Basilius nach Rufsland gesandten Erzpriesters, um die Bildung unter den Russen zu befördern und dadurch das Christenthum zu befestigen, ein aus 35 Buchstaben bestehendes Alphabet bei dem Russischen Volke einführten, und dadurch den schriftlichen Gebrauch der Russischen Sprache möglich machten. Schlözer hat aber bereits mit Recht bemerkt, dass von dem ungenannten Schriftsteller die Sendung des Cyrillus nach Mähren mit der Bekehrung der Russen vermengt wird, und die Aussendung Russischer Gesandte nach Rom und Constantinopel, um Nachrichten über die Verschiedenheit des Gottesdienstes in diesen beiden Städten einzuziehen, nicht in die Zeit des Basilius Macedo, sondern in die Zeit des Basilius Porphyrogennetus fällt. Denn zu der Zeit dieses Kaisers um das Jahr 987 soll nach den Russischen Chroniken der Großfürst Wladimir auf den Rath seiner Bojaren zehn Botschafter ausgesandt haben, um den Gottesdienst der Bulgaren, Deutschen und Griechen zu beobachten; und in Folge des von dieser Gesandschaft erstatteten Berichts

⁽¹⁾ Banduri ad Constant. Porphyrog. de administr. imp. p. 112-116.

soll Wladimir der Griechischen Kirche den Vorzug gegeben haben (1). Aus dieser Verwirrung, welche jener ungenannte Schriftsteller sich zu Schulden kommen läßt, so wie auch aus der sehr schlechten Griechischen Sprache, in welcher er seine Irrthümer vorträgt, läßt sich mit einem hohen Grade von Gewißheit schließen, daß dieses von Banduri aus einem Colbertschen Manuscripte mitgetheilte Bruchstück in eine späte Zeit gehört.

Wenn wir nun auch der Nachricht der ältern Schriftsteller von einer zur Zeit des Macedonischen Basilius geschehenen Bekehrung der Russen zum Christenthum, welche Pagi in das Jahr 876 setzt (2), nicht alle Glaubwürdigkeit absprechen wollen: so wissen wir doch nicht, wie weit diese Bekehrung sich erstreckte, und es ist wohl sehr wenig wahrscheinlich, dass es dem Patriarchen Ignatius, welcher damals der Kirche von Constantinopel vorstand, schon gelang, wie Karamsin meint (3), in Kiow das Christenthum zu begründen. Die erste sichere Erwähnung christlicher Russen findet sich erst in dem von Nestor in seine Chronik aufgenommenen Friedensvertrage, welchen Igor im Jahre 945 mit dem Byzantinischen Reiche schloss (4), nachdem der Verkehr der Russen mit den Griechen viel lebhafter geworden war. Wenn ein Griechischer Erzpriester in Kiow schon am Hofe der Russischen Fürsten Oskol und Dir dem Christenthum Eingang verschafft hätte: so würden sich Constantinus Porphyrogennetus und die übrigen Byzantinischen Geschichtschreiber, welche dieser Bekehrung erwähnen, wohl schwerlich mit einer unvollständigen Meldung derselben begnügt haben, und in den unmittelbar folgenden Zeiten würde doch sicherlich eine Spur der von der Geistlichkeit zu Constantinopel mit dem Hofe zu Kiow angeknüpften Verbindung sichtbar geworden sein; denn dass in einer dem Kaiser Leo dem Weisen (welcher von 886-911 regierte) zugeschriebenen Rangordnung der dem Patriarchen von Constantinopel unterworfenen bischöflichen Sprengel

⁽¹⁾ Vgl. Karamsin Histoire de la Russie traduite par St. Thomas et Jauffret T.I. p. 392. folg.

⁽²⁾ Pagi critica ad Baronii annales eccles. ad a. 876. §. 19. (ed. Luc. 1744. fol. T.XV. p. 299.).

⁽³⁾ Hist. de la Russie T. I. p. 148.

⁽⁴⁾ Schlözer's Nestor The IV. S. 57. und an anderen Stellen. Karams in a.a. O. S. 187.

das Bisthum von Russland ('P $\omega \tau i \alpha$) den sechszigsten Platz einnimmt (1) darf nicht als eine sichere Spur betrachtet werden. Es muß daher wohl angenommen werden, daß die Bekehrung der Russen zur Zeit des Kaisers Basilius des Macedoniers, wenn sie wirklich Statt fand, sich auf einen sehr geringen Theil dieses Volks beschränkte.

Die Verbreitung des Christenthums unter den Russen wurde sicherlich durch die Kriegsdienste, welche einzelne Russische Schaaren den Byzantinischen Kaisern leisteten, wirksamer befördert, als durch die Reisen griechischer Bekehrer nach Russland. Nach dem Zeugnisse des Constantinus Porphyrogennetus (²) dienten auf der Flotte welche der Kaiser Leo im Jahre 902 gegen Creta sandte, siebenhundert Russen, deren Sold einen Zentner Goldes betrug; und nach dem Zeugnisse desselben Schriftstellers (³) unterstützten die Russen zur Zeit der Kaiser Constantinus Porphyrogennetus und Romanus Lekapenus im Jahre 935 den Protospatharius Epiphanius auf einem Zuge gegen Italien (Λογγιβαρδίαν) mit zehn Schiffen (καραβίως) auf welchen sich 415 Mann befanden, und im Jahre 949 nahmen sie auch an einem zweiten Zuge gegen Creta Antheil; in den folgenden Zeiten dienten die Russen noch öfter in den Byzantinischen Heeren (⁴).

Zug des Oleg gegen Constantinopel.

Es ist eine auffallende Erscheinung, daß von einem Zuge gegen Byzanz, welcher von Oleg, dem Reichverweser für den minderjährigen Großfürsten Igor, im Jahr 907 unternommen worden sein soll und von Nestor und den übrigen Russischen Chroniken mit Anführung mehrerer Einzelnheiten, sogar mit genauer Angabe der Bedingungen, unter welchen der Friede und im Jahre 912 ein merkwürdiger Handelsvertrag zu Stande kam, berichtet wird, in den auf unsere Zeit gekommenen Byzantinischen Geschichtschreibern auch nicht die mindeste Erwähnung sich findet. Es läßt sich zwar eine

⁽¹⁾ Notitiae graecorum episcopatuum hinter Codinus de officiis Constantinopol. (Paris 1648. fol.) p. 380.

⁽²⁾ De ceremon, aulae Byzant. ed. Lips. p. 377.378. (ed. Bonn. T.I. p. 652-655.).

⁽³⁾ *Ibid.* p. 381. 383 - 385.

⁽⁴⁾ S. die bei Stritter T.H. P.H. p. 974.975. gesammelten Stellen.

bei Leo Diakonus (1) vorkommende Äußerung sowohl auf den im Jahre 907 geschlossenen Frieden als auf den spätern im Jahre 912 geschlossenen Handelsvertrag beziehen. In dieser Stelle antwortet der Kaiser Zimisces auf eine übermüthige Botschaft des Russischen Großfürsten Sviatoslaff (Σφενδοσλάβος) unter andern: ,,ich denke, dass du das Missgeschick (πταῖσμα) deines Vaters Igor noch nicht vergessen hast, welcher die beschwornen Verträge übertretend (τὰς ἐνόρκους σπονδὰς παρὰ φαῦλον Θέμενος) mit großer Macht und tausend Kähnen gegen die Kaiserstadt ausfuhr, mit kaum zehn Kähnen nach dem Cimmerischen Bosporus entkam, und selbst der eigene Bote seines Unglücks war." Es kann aber bei der Unbestimmtheit dieser Äußerung fast eben so glaublich scheinen, dass der Kaiser Zimisces auf einen von Zonaras erwähnten Vertrag des Kaisers Basilius mit den Russen (2) oder vielleicht auf einen uns unbekannten von dem Großfürsten Igor selbst mit den Griechen eingegangenen Vertrag hindeutet. Das Stillschweigen der Byzantinischen Geschichtschreiber von dem im Jahre 912 geschlossenen Handelsvertrag ist jedoch begreiflich und macht keinesweges die Wahrheit dieses in der Chronik des Nestor auf eine sehr glaubliche Weise mitgetheilten Vertrages zweifelhaft; denn das Griechische Kaiserthum war so oft in dem Falle, mit den die Gränzen unablässig bedrohenden barbarischen Völkern Verträge zu schließen, daß ein mit den Russen geschlossener Friedens- und Handelsvertrag, so merkwürdig er auch für uns ist, den Byzantinischen Geschichtschreibern nicht gerade als ein ganz vorzüglich wichtiges Ereignifs erscheinen mochte; und die chronologische Schwierigkeit womit Schlözer (3) die Achtheit dieses Vertrags bestritten hat, dass nehmlich der Vertrag zur Zeit der Kaiser Alexander und Constantin am 2. September 912 geschlossen wurde, zu einer Zeit also, in welcher nach der gewöhnlichen Annahme Alexander nicht mehr lebte, ist durch die Untersuchungen von Philipp Krug (4) entfernt worden, nach welchen Alexander nicht am 6. Junius 912 sondern um ein Jahr später am 6. Junius 913 starb, und Constantin am 9. Junius 911

⁽¹⁾ Ed. Paris. p. 64. 65.

⁽²⁾ Καὶ ὁ Βατίλειος τῷ ἔθνει τῶν Ῥῶς σπειτάμενος εἰς ἐπίγνωσιν ἐλθεῖν τοῦ καθ' ἡμᾶς μυστηρίου πεποίηκε. Zonar. (ed. Par.) Τ. Η. p. 173.

⁽³⁾ Schlözer's Nestor III. S.338.339.

⁽⁴⁾ Chronologie der Byzantier. S. 79. folg.

als Mitkaiser angenommen worden war. Wenn im Eingange des Vertrags gesagt wird, dass Oleg zu den Zaren Leo und Alexander von Zargrod (d. i. Constantinopel), neben welchen im Versolge noch Constantin genannt wird, seine Botschafter gesandt habe, um den Vertrag zu verabreden: so kann dieses vollkommen richtig sein, da Leo erst am 11. Mai 912 wenige Monate vor dem Abschlusse des Vertrages starb, und also zu der Zeit, in welcher die Russischen Botschafter von Oleg nach Constantinopel abgesertigt wurden und daselbst eintrasen, noch lebte.

Anders aber verhält es sich mit dem von Oleg unternommenen Zuge gegen Constantinopel. Wenn auch die von Bayer zuerst gemachte und von Schlözer und Karamsin wiederholte Bemerkung (1), dass die Byzantinische Geschichte der Zeit vom Jahre 813 bis 959 äußerst unvollständig und lückenhaft sei, als gegründet angenommen wird, so ist es doch nicht begreiflich, dass Zonaras, Cedrenus und andere Schriftsteller welche viel unerheblichere Ereignisse des angegebenen Zeitraums berichten, die Beängstigung der Hauptstadt des Byzantinischen Reichs durch ein Russisches Heer von 80000 Mann und eine Flotte von 2000 Schiffen, ein Ereignifs, welches nach der Erzählung der Russischen Chroniken von so merkwürdigen und eigenthümlichen Nebenumständen begleitet war, mit Stillschweigen hätten übergehen sollen. Aber schon die Einzelnheiten, welche in Beziehung auf diesen Zug überliefert werden, erregen Verdacht. Als Oleg es unmöglich fand, des großen Hafens von Constantinopel, dessen Eingang wie gewöhnlich durch eine große eiserne Kette von den Griechen gesperrt war, sich zu bemächtigen: so befahl Oleg, wie Nestor sagt (2), seinen Truppen, Räder zu machen, und auf die Räder Schiffe zu setzen, worauf ein günstiger Wind sich erhob, in die Segel blies und die Schiffe üher das Feld bis zur Stadt trieb. Dass Schiffe über das Land aus einem Wasser in das andere, in diesem Falle aus dem Bosporus oder der Propontis in den Hafen oder Meerbusen Chrysokeras gebracht wurden, ist an sich zwar nicht unglaublich, und außer vielen andern bekannten Beispielen bemächtigte sich auch der osmanische Sultan Mahmud II, als er Constantinopel im Jahre 1453 belagerte,

⁽¹⁾ Schlözer's Nestor III. S. 340. Karamsin (französ. Übers.) I. S. 381. 382.

⁽²⁾ Schlözer's Nestor Th. III. S. 266. 267.

auf diese Weise des großen Hafens von Constantinopel (1); aber die von Nestor hinzugefügte Erzählung von dem Segeln der Schiffe zu Lande mit günstigem Winde ist eine abgeschmackte Fabel; und wenn wir auch annehmen wollen, dass diese Erzählung nur eine dichterische Ausschmückung einer einfachen Thatsache, des Transports der Schiffe zu Lande aus dem Bosporus oder der Propontis in den Meerbusen Chrysokeras sei: so wäre doch die auf eine so kühne Weise bewirkte Erscheinung einer Russischen Flotte von 2000 Fahrzeugen ein so ganz außerordentliches Ereigniß gewesen, daß, wenn es wirklich Statt gefunden hätte, das darüber von allen Byzantinischen Geschichtschreibern beobachtete Stillschweigen vollkommen unerklärlich sein würde. Höchst unwahrscheinlich ist aber auch die Erzählung des Nestor von den Folgen der Eroberung des Hafens von Constantinopel durch die Russische Flotte. Die Russen unternahmen nicht, wie die Kreuzfahrer im Jahre 1204, als sie sich des Hafens bemächtigt hatten, eine Belagerung der Stadt von dieser Seite, die Griechen vertheidigten nicht, wie früher gegen die Araber, und später gegen die Franken ihre Hauptstadt mit ihrer Flotte und griechischem Feuer, welches den Russischen Kähnen in dem engen Raume des Meerbusens Chrysokeras sehr verderblich hätte werden müssen, sondern sie erschrecken, wie Nestor sagt, senden Botschafter und lassen dem Oleg sagen: zerstöre nicht unsere Stadt, wir wollen dir Tribut geben, soviel du willst. Hierauf zieht Oleg sich zurück, nimmt den Wein und die Speisen, welche ihm von den Griechen gesandt wurden, nicht an, weil sie vergiftet waren, gewährt aber dem Griechischen Kaiser Frieden, nachdem jedem einzelnen Russen 40 Grivna's bezahlt worden sind, bedingt einen jährlichen Tribut an alle Russische Städte, in welchen dem Oleg zinsbare Knäsen ihren Sitz hatten, hängt zum Zeichen seines Siegs an den Thoren von Constantinopel seinen Schild auf, lässt dann für die Russen (nach Schlözer's Übersetzung des Nestor) Segel von kostbarem Stoff und für die Slaven Segel von Nesseltuch machen (2) und kehrt beladen mit Beute nach

⁽¹⁾ Vgl. J. v. Hammer's osmanische Geschichte Th.I. S. 532-535, wo mehrere ähnliche Beispiele aus der Geschichte des Alterthums und des Mittelalters in Erinnerung gebracht werden, und Krug Chronologie der Byzantier S. 202. folg.

^{(2) &#}x27;Ως νουν γε ουγ ιπτίοις λευποίς τὰς ναυς πτερώσαι ἡμον γενήσεται ὁποίοις ἐκ Βυζαντίδος ἀνήγχημεν ἀλλὰ φαιοῖς ἀτεγροῦς διὰ τὸ τῆς αἰσγρονής μελάνωμα sagt Andronicus der Befehlshaber der griechischen Flotte vor Damiette (i. J. 1169), als er am glücklichen Erfolge verzweifelt, Nicet. p. 83. Wolf.

Kiow zurück. Diese Erzählung von dem Rückzuge des Oleg hat so ganz das Anschen einer mythischen Überlieferung, dass ich kein Bedenken trage, sie aus dem Gebiete der wahren Geschichte zu verweisen, und da die Erzählung von der Ankunst des Oleg vor Constantinopel und der Überschiffung seiner Flotte zu Lande nicht minder das Gepräge einer Fabel trägt: so halte ich es für gewiß, dass die Überlieferung der Russischen Chroniken von dem Zuge des Oleg gegen Constantinopel, welche durch keine Erwähnung eines Byzantinischen Geschichtschreibers beglaubigt wird, entweder ganz und gar grundlos ist oder ein viel unerheblicheres Ereignis durch willkührliche Ausschmückung und prahlerische Übertreibung zu einer wundervollen Begebenheit gesteigert hat.

Karamsin sucht zwar die Glaubwürdigkeit des Nestor in Beziehung auf die so eben besprochene Überlieferung zu retten, indem er bemerkt, 1. daß nicht alle Byzantinische Geschichtschreiber auf unsere Zeiten gekommen sind, also vielleicht eine Nachricht von dem Zuge des Oleg gegen Constantinopel in einem der verlornen Byzantinischen Geschichtbücher sich fand, und 2. dass es nicht wahrscheinlich sei, dass Nestor, welcher im eilften Jahrhunderte lebte, eine Thatsache erdichten konnte, welche im zehnten Jahrhunderte sich ereignete, und zu seiner Zeit noch bei dem Volke in frischer Erinnerung sein konnte. Die erste dieser Bemerkungen erledigt sich sehon durch unsere obigen Betrachtungen: wenn Zonaras, Cedrenus und andere auf unsere Zeiten gekommene und uns zugängliche Byzantinische Schriftsteller, welche sich nicht auf eine blofse Meldung der Thatsachen beschränken, sondern gewissermaßen nach einer pragmatischen Darstellung der Geschichte streben, der Unternehmung des Oleg gegen Constantinopel nicht erwähnen: so lässt mit großer Sicherheit sich annehmen, dass in den ältern Schriftstellern, aus welchen sie ihre Nachrichten schöpften, eben so wenig eine Erwähnung derselben sich fand. Dass Nestor auch aus den Zeiten, welche ihm schon ziemlich nahe lagen, Mährchen und Fabeln nicht verschmäht, beweist seine Erzählung von dem Tode des Oleg. Der Großfürst fragte, so erzählt Nestor (1), einst die Zauberer und Wahrsager: woran werde ich sterben? Ein Wahrsager antwortete: Fürst, dein Leibpferd, welches du reitest, wird dir den Tod bringen. Oleg sprach hierauf: von

⁽¹⁾ Schlözer's Nestor III. S. 344.

nun an will ich dieses Pferd weder reiten noch mit meinen Augen wieder sehen. Er befahl also, es zu füttern und niemals wieder vor ihn zu führen. So vergingen vier Jahre. Als Oleg aus Griechenland nach Kiow zurückgekehrt war, gedachte er seines Pferdes; er fragte den Oberstallmeister: wo ist mein Pferd. Der Oberstallmeister sprach: es ist todt. Da lachte Oleg und schalt auf den Wahrsager, indem er sagte: ihr Wahrsager sprecht nur Lügen, mein Pferd ist todt und ich lebe. Dann liefs er sich ein Pferd satteln, indem er sprach: ich will doch die Gebeine meines Pferdes sehen. Als er an den Ort kam, wo der Schädel und die Gebeine des Pferdes lagen, so stieg er ab und sprach lachend: Sollte ich von diesem Schädel den Tod sehen? Da trat er mit dem Fuss auf den Schädel, da sprang eine Schlange heraus, die stach ihn in den Fuss; er erkrankte davon und starb. Schlözer und nach ihm Karamsin haben sehr richtig bemerkt, dass diese Erzählung nichts ist, als eine alte schöne nordische Sage, welche die Isländer auf den Ritter Orvar Odda beziehen, und die Russischen Chroniken auf ihren Helden Oleg übertragen haben (1). Und sollte nicht auf gleiche Weise die Sage vom Zuge des Oleg gegen Constantinopel aus einer nordischen Quelle geflossen sein? Vielleicht ist diese Sage nichts anders als die Übertragung der Nachricht von einem in ganz andrer Gegend bestandenen normännische Abentheuer in die Russische Geschichte, und von solchen Übertragungen finden sich in den ältern Geschichten auch andrer Völker zahlreiche Beispiele. Zur Begründung dieser Vermuthung führe ich noch an, dass die Überfahrt der Schiffe zu Lande aus einem Gewässer in das andre, welche die Hauptthatsache der Erzählung des Nestor von jenem Zuge des Oleg bildet, gerade eine Massregel war, welche im neunten Jahrhunderte mehrere Male von den Normannen auf ihren räuberischen Zügen nach Frankreich zu großem Erstaunen der Franzosen in Anwendung gebracht wurde (2).

Igor's Zug gegen Constantinopel in den Jahren 941. 942.

So unbekannt die Quelle ist, aus welcher Nestor seine Erzählung über den angeblichen Zug des Oleg gegen das Griechische Reich im Jahre 907

⁽¹⁾ Schlözer's Nestor III. S. 345. 346. Karamsin Hist. de Russie T.I. p. 382.

⁽²⁾ Z.B. in den Jahren 868 und 890. Annales Mettenses in Bouquet Scriptor. rer. Gallic. T. VIII. p. 68.71.

schöpfte: so gewiß ist es dagegen, daß die Nachricht dieses Russischen Geschichtschreibers über den Zug des Igor im Jahre 941 wörtlich aus Byzantinischen Nachrichten entnommen worden ist, wie die Vergleichung dieser Stelle des Nestor mit der Erzählung, wie sie bei Leo Monachus, Symeon Logothetes, Georgius Monachus, Zonaras und Cedrenus sich findet, auf den ersten Blick lehrt. Der Äußerung des Leo Diaconus über diesen Zug, in welcher Igor ("Iyyag) in Übereinstimmung mit Luitprand, welcher diesen Russischen Fürsten Inger nennt, als der Anführer dieses Zugs bezeichnet wird, ist schon oben Erwähnung geschehen (1). Die übrigen vorhandenen Byzantinischen Nachrichten nennen den Namen des damaligen Anführers der Russen nicht.

Ob Igor durch eine besondere Veranlassung zu diesem Zuge bewogen wurde, berichten die Griechischen Geschichtschreiber nicht, und folglich schweigt darüber auch Nestor, welcher seine Erzählung von dieser Unternehmung nur aus Byzantinischen Nachrichten schöpfte. Wir müssen es daher unentschieden lassen, ob Igor bloß durch seine Lust zu Abentheuern und durch die Hoffnung einer reichen Beute zur Unternehmung dieses Zugs bewogen wurde, oder ob ihm die Griechen durch unvollständige oder gänzlich verweigerte Erfüllung der bestehenden Verträge einen Vorwand zum Kriege gaben.

Die Byzantinischen Geschichtschreiber, deren Nachrichten wir hier unter einander selbst, und mit der aus Byzantinischer Quelle geschöpften Nachricht des Nestor, so wie mit dem Berichte des Luitprand vergleichen wollen (2), erzählen diese Begebenheit ganz einfach: Am 11. Julius der vierzehnten Indiction (d. i. des Jahres 941), sagt Leo Monachus, schifften die Russen, zehn Tausend Mann stark, gegen Constantinopel. In Hinsicht der Zeitangabe stimmen die Schriftsteller überein; denn daß die Angabe des Georgius Monachus, welcher diesen Zug in die funfzehnte Indiction

⁽¹) S. 94.

⁽²⁾ Ausführliche Nachrichten über den Zug des Igor gegen Constantinopel finden sich bei Leo Grammaticus p.505.506. Incert. Continuator Constantini Porphyrog. p. 263.264. Symeon Logoth. p.490.491. Georg. Mon. p.588.589. Cedren. T.H. p.629.630. Zonar. T.I. p.190. 191. Luithprandi Histor. Lib. V. 6. Schlözer's Nestor Th. IV. S. 17 ff. Auch Elmacin erwähnt dieses unglücklichen Kriegszugs der Russen mit wenigen Worten, bei dem Arabischen Jahre 329 (vom 5. Okt. 940 bis zum 25. Sept. 941) Histor. Sarac. p.213.

setzt, ein Schreibfehler ist, hat schon Krug bemerkt (1). Nicht so übereinstimmend ist die Angabe der Zahl. Symeon Logothetes sagt zwar wie Leo Monachus, dass zehn Tausend zu Schiffe gegen Constantinopel anzogen (ci 'Ρῶς κατέπλευσαν κατὰ τῆς Κωνσταντινουπόλεως μετὰ πλοίων χιλιάδες δέκα); der ungenannte Fortsetzer des Theophanes aber, Georgius Monachus und Cedrenus geben die Zahl der Schiffe, mit welchen die Russen vor Constantinopel erschienen, zu zehn Tausend an, und Zonaras bemerkt sogar, daß diese Russische Flotte nicht Tausend, sondern funfzehn Tausend Schiffe zählte (καὶ ὁ στόλος οὐ χιλιόναυς ήν άλλ' εἰς πεντεκαίδεκα χιλιάδας, ὡς λέγεται, τὰ τούτου πλοῖα ἡρίθμηντο). Es begründet übrigens der sehr überslüssige Zusatz μετὰ πλοίων in der angeführten Stelle des Symeon Logothetes den Verdacht, dass in derselben die Zahl der Schiffe durch Unachtsamkeit der Abschreiber ausgefallen sei, und vielleicht diese Stelle durch Einschiebung von a d.i. χιλίων ergänzt werden könne. Nach Nestor bestand die Flotte des Igor aus Tausend Schiffen, und nach Luitprand, welcher seine Nachricht über diesen Zug der Russen der Mittheilung seines Stietvaters, damaligen Gesandten des Königs Hugo von Italien in Constantinopel verdankt, aus mehr als Tausend Schiffen. Es ist wohl nicht zu zweifeln, dass die angegebene Zahl von zehn Tausend Schiffen auf einem Missyerstande oder einer falschen Leseart beruht, wie denn statt μετά πλοίων χιλιάδες δέπα, wie Symeon Logothetes in der vorhin angefürten Stelle sich ausdrückt, die andern oben angegebenen Schriftsteller lesen und schreiben: μετὰ πλοίων χιλιάδων δέκα. Dass Nestor seine Angabe von der Zahl der Russischen Schiffe aus einer nicht mehr vorhandenen Byzantinischen Quelle schöpfte, kann wegen seiner Ubereinstimmung mit Luitprand und wegen der vorhin angeführten Bemerkung des Zonaras nicht bezweifelt werden.

Die Griechen waren zum Widerstande gegen den Angriff der Russen nicht vorbereitet; denn ihre Flotte war damals durch einen Krieg gegen die Araber und durch die Vertheidigung der Inseln beschäftigt, wie Luitprand berichtet, und der Kaiser Romanus konnte nur über funfzehn untaugliche Schiffe (chelandia) verfügen, welche er in der Eile durch seine Schiffsbaumeister in Stand setzen und am Hintertheile wie am Vordertheile und an

⁽¹⁾ Chronologie der Byzantier p. 181.

beiden Seiten mit den erforderlichen Einrichtungen zum Schleudern des Griechischen Feuers versehen liefs.

Die Russen gewannen daher Zeit das am nördlichen Ufer des Meerbusens Chrysokeras und am Bosporus liegende Land mit Feuer und Schwert zu verwüsten, und wider die Bewohner dieses Landes mancherlei Grausamkeiten zu üben. Von dieser Verwüstung des Landes und den dabei geübten Grausamkeiten berichten Leo Monachus, der ungenannte Fortsetzer des Constantinus Porphyrogennetus, Symeon Logothetes, Georgius Monachus und Cedrenus, jedoch ohne die so eben aus Luitprand angeführten Umstände. Πολλά γάρ κακά, sagt Leo Monachus, οἱ Ῥῶς διεπράξαντο· τό τε γάρ Στένον λεγόμενον ενέπρησαν καὶ οθς συνελάμβανον αἰχμαλώτους τοθς μεν ἀνεσταθρουν τούς δὲ τῆ γῆ προσεπατάλευσαν τούς δὲ ώσπερ σκόπους ίστάντες βέλεσι κατετόξευον όσους δε του ιερατικού κλήρου συνελάμβανον όπισθεν τάς χείρας δεσμούντες ήλους σιδηρούς κατά μέσης της κεφαλής αὐτῶν κατεπήγνυσαν, πολλούς τε άγίους ναούς τῷ πυρί παρέδωκαν. Diese Worte, welche mit geringen Abweichungen bei allen oben genannten Byzantinischen Schriftstellern sich finden, werden von Nestor also übersetzt: "Auch die ganze Suda verbrannten sie. Von denen, welche sie zu Gefangenen gemacht hatten, kreuzigten sie einige, andre stellten sie wie Ziele hin, nach denen sie mit Pfeilen schossen, zerbrachen sie, banden ihnen die Hände auf den Rücken, schlugen ihnen eiserne Nägel mitten durch den Kopf, verbrannten viele heilige Kirchen, so wie Klöster und Dörfer, und machten auch nicht wenig Beute an beiden Seiten (des Meeres)." Es ist merkwürdig, dass Nestor in dieser Übersetzung die Worte, welche vor den Worten ,, zerbrachen sie (συνελάμβανον)" u. s. w. in dem oben angeführten Griechischen Texte stehen, und in seiner Griechischen Quelle gewiß nicht fehlen, ausgelassen hat: 57005 de τοῦ ἱερατικοῦ κληροῦ; es war ihm ohne Zweifel unangenehm zu berichten, dafs Christliche Priester von den Russen mifshandelt worden. Dafs Nestor durch Suda das Griechische Στένον ausdrückt, ist sicher; auch ist gegen die Meinung, welche Krug vorträgt, dass das Russische Wort Suda aus dem Deutschen Worte Sund gebildet sei, nichts einzuwenden. Sowohl Schlözer als Krug (1) haben über den Namen Στένον ausführliche Untersuchungen angestellt, es finden sich aber in den Byzantinischen Schriftstellern so

⁽¹⁾ Chronologie der Byzantier p.183 folg.

bestimmte Angaben in Beziehung auf das $\Sigma \tau \acute{\epsilon} v o v$, dass man über dessen Lage durchaus nicht in Zweisel sein kunn. Zosimus nennt zwar (Lib. II. 30.) den Bosporus $\Sigma \tau \acute{\epsilon} v o v$, bei den spätern Schriftstellern aber, aus welchen Ducange viele Erwähnungen des $\Sigma \tau \acute{\epsilon} v o v$ gesammelt hat (1), bezeichnet es eine Gegend an der nördlichen Seite des Meerbusens Chrysokeras bei Galata, wahrscheinlich eine Vorstadt, wo das Kloster des heiligen Mamas lag und die Juden ihre Wohnungen hatten (2).

Erst nachdem die Russen schon schreckliche Verwüstungen an der Küste in der Nähe von Constantinopel gestiftet hatten, sendet der Kaiser Romanus wider sie mit einer Flotte von Trieren und Dromonen den Patricius, Protovestiarius und Paradynasteuon Theophanes, welcher sich mit Fasten und Thränen zum Kampfe stärkt (νηστεία και δάκρυσιν έαυτον κατοχυρώσας ώς μάλιστα). Diese mehr eines Mönchs als eines Feldherrn würdige Vorbereitung des Theophanes zum Kampfe wird unter den Byzantinischen Geschichtschreibern nur von dem Fortsetzer des Constantinus Porphyrogennetus und von Georgius Monachus erzählt; Nestor hat sie ebenfalls angenommen: ,,Theophanes, nachdem er sich mit Thränen gestärkt hatte, erwartete die Russen in ihren Böten." Die Seeschlacht am Pharus (3) und in der Nähe von Hieron, in welcher Theophanes die Linien der Russen durchbrach und die feindlichen Schiffe durch Griechisches Feuer zerstörte, wird von Nestor nur in allgemeinen Ausdrücken erzählt, ausführlicher aber von Leo Monachus beschrieben. Auch stellt Nestor die Ankunft des Domesticus Johannes Korkuas (nach Leo Monachus, bei Georgius Monachus Krokoas) mit den morgenländischen Truppen, welcher nach den Byzantinischen Nachrichten erst nach der Schlacht bei Hieron eintraf, und den auf dem festen Lande zerstreuten Russen vielen Schaden zufügte, so wie auch die Niederlage, welche die in Bithynien an das Land gegangenen Russen zu dieser Zeit (nach

⁽¹⁾ Constantinop. Christ. Lib. IV. Sect. X. §. 1. 2., und ad Villehard. p. 290. 291. Vgl. F. Wilken Gesch. der Kreuzz. Buch VI. S. 216.

⁽²⁾ S. oben S.85.

⁽³⁾ Auf dem Pharus, sagt Nestor (Th.IV. S. 31.) brennt ein Feuer zur Erleuchtung der Nacht, und dieser steht an der Mündung des Pontus als Wache, weil hier häufig Mord und Raub vorfällt. Vgl. Altrussische Geschichte nach Nestor von Joseph Müller (Berlin 1812. 8.) S. 107.

dem Fortsetzer des Constantinus Porphyrogennetus) von Bardas Phokas erlitten, schon vor der Seeschlacht bei Hieron, so wie auch die Plünderungen in Bithynien selbst. Denn es kann nicht bezweifelt werden, dass die Nachricht des Nestor von der Ankunft des Domesticus Pantherius (oder wie Nestor diesen Namen Russisch ausspricht: Pantir) mit vierzig Tausend Mann orientalischer Truppen, des Patricius Phokas mit den Macedonischen Truppen, und des Stratelatus Theodorus mit Thraciern, und von dem mühsamen Siege, welchen sie über die Russen erlangten, nachdem sie dieselben umzingelt hatten, ungeachtet der verschiedenen Stellung in der Zeit, durchaus identisch ist mit der oben vorgetragenen Erzählung der Byzantinischen Schriftsteller, und dass Nestor nur aus Versehen an dieser Stelle statt des Domesticus Johannes Korkuas den Pantherius nennt, welcher, wie wir aus Byzantinischen Nachrichten wissen, ein Verwandter des Kaisers Romanus und in dem Amte des Domesticus der Nachfolger des Johannes Korkuas war (1). Auffallend ist es, dass Nestor, indem er den von den Byzantinischen Schriftstellern erzählten zweiten Sieg, welchen der Patricius Theophanes im September 942 über die schon auf der Rückkehr begriffenen Russen im schwarzen Meere an der Thracischen Küste gewann, andeutet, nicht die Gegend bezeichnet, in welcher die Russen diese zweite Zerstörung eines großen Theils ihrer Kähne durch Griechisches Feuer erlitten. Nach den Byzantinischen Nachrichten wurde erst in dieser zweiten Seeschlacht die Russische Flotte dergestalt zerstört, dass Igor nur mit wenigen Schiffen die Flucht nehmen konnte (2). Dass aber die Byzantinischen Nachrichten von diesem Siege nicht übertrieben sind, beweist das übereinstimmende Zeugniss des Luitprand, dessen Stiesvater gegenwärtig war, als der Kaiser Romanus sämmtliche nach Constantinopel gebrachte gefangene Russen

⁽¹⁾ Leo Monach. p. 507.

⁽²⁾ Leo Diaconus ed. Paris. p. 65. Dieser Zerstörung der Flotte des Igor erwähnt Leo Diaconus noch an einer andern Stelle (ed. Paris. p. 89.): Ἡμπμόεισαν γὰς (εὶ Ταυζοσκύθαι) πρὸς τῶν γεραιτέρων τοῦ σφῶν ἔθνους, ὡς τὸν μυριόστολον στρατὸν Ἰγγροςος, τοῦ τὸν Σφενδοσθλάβον τεκόντος, Ὑρωμαῖοι τῷ τοιούτῳ Μηδικῷ πυρὶ κατὰ τὸν Ευξεινον ἐξετέφρωσαν. Theophan, sagt Nestor, kam den Russen in Schiffen mit Feuer entgegen und fing an, aus Röhren Feuer auf die Russischen Böte zu schießen; das war fürchterlich wunderbar anzusehen..... Als die Russen wieder in ihr Land gekommen waren, erzählte jeder den Seinigen von dem Schiffsfeuer u.s. w. Schlözer's Nestor Th. IV. S. 32.

enthaupten liefs. Dagegen schweigen die Byzantinischen Geschichtschreiber von dem zweiten Zuge des Großfürsten Igor im Jahre 944 und dessen Folge. Nach Nestor unternahm Igor diesen Zug mit dem Beistande von Warägern, Petschenegen und mehreren slavischen Völkern, und auch mit Pferden hatte er sich versehen. Als er aber bis zur Donau gekommen war, fand er dort Gesandte des Kaisers Romanus, welche ihm Frieden antrugen. Igor und seine Bojaren, welche noch der schrecklichen Vernichtung ihrer Flotte durch das Griechische Feuer im Jahre 942 gedachten, nahmen diesen Antrag an, und Russische Botschafter begleiteten die Griechische Gesandschaft nach Constantinopel im Jahre 945, wo der von Nestor mitgetheilte Friedens- und Handelsvertrag abgeschlossen und von den Kaisern Romanus, Stephanus und Constantinus beschworen wurde. Hierauf begleiteten Griechische Gesandte die Russischen Botschafter auf ihrem Heimwege nach Kiow, wohin Igor indess zurückgekehrt war, überbrachten Geschenke, nahmen die Eidschwüre des Großfürsten und seiner Bojaren an, und wurden von Igor mit Sklaven, Pelzwerk und Wachs beschenkt (1).

Reise der Großfürstin Olga nach Constantinopel.

Ein eben so merkwürdiges als räthselhaftes Ereigniss ist die Reise der Großfürstin Olga, welche von den Byzantinischen Geschichtschreibern Έλγα genannt wird, nach der Hauptstadt des östlichen Kaiserthums. Olga hatte, nachdem ihr Gemahl Igor von den Drevliern im Jahre 945 war ermordet worden (²), während einiger Jahre für ihren minderjährigen Sohn Sviatoslaw die Regierung geführt, die Mörder ihres Gemahls gestraft, Gehorsam und Ruhe in Lande der Russen wieder hergestellt, und durch viele nützliche und treffliche Einrichtungen, welche sie auf einer Reise in die nördlichen Gegenden des Russischen Gebietes anordnete, sich ein großes Verdienst erworben, als sie in sehr vorgerücktem Alter den Entschluß faßte, den Byzantinischen Hof zu besuchen. Es ist auffallend, daß sowohl die Byzan-

⁽¹⁾ Schlözer's Nestor Th. IV. S. 41-100. Joseph Müller's altruss. Gesch. nach Nestor S. 109-112.

⁽²⁾ Schlözer's Nestor Th.IV. S.105. Nach Leo Diaconus (ed. Paris. p. 65.) wurde Igor von den Drevliern, welche dieser Schriftsteller Germanen (Γερμανούς) nennt, an Baumstämme gebunden (φυτῶν στελέχετι προςδεθείς) und in zwei Theile zerrissen.

tinischen als andere Chroniken nur sehr oberflächliche und wenig umständliche Nachrichten von dieser merkwürdigen Reise überliefern. und Zonaras (1), welche bei der fast wörtlichen Übereinstimmung ihrer Erzählung nur als Eine Quelle zu betrachten sind, berichten blofs, dafs zur Zeit des Kaisers Constantinus Porphyrogennetus Olga nach dem Tode ihres Gemahls Igor nach Constantinopel gekommen, dort getauft, und durch gebührende Ehrenbezeigungen ausgezeichnet worden, und dann in ihre Heimath zurückgekehrt sei, ohne im mindesten der Verhandlungen zu erwähnen, welche zwischen der Russischen Grofsfürstin und dem Kaiserlichen Hofe statt fanden. Unter den Lateinischen Geschichtschreibern erwähnt nur der Fortsetzer der Chronik des Regino (2) bei Gelegenheit der Gesandtschaft, welche Olga im Jahre 959 an den Kaiser Otto den Großen abfertigte, um sich einen Lateinischen Bischof und Lateinische Priester zu erbitten, der zu Constantinopel geschehenen Taufe der Grofsfürstin. Die Chronik des Nestor (3), welcher ohngefähr hundert Jahre nach den Zeiten der Großfürstin Olga schrieb, enthält in der Hauptsache über diese merkwürdige Reise keine befriedigendere Nachricht als die erwähnten Chroniken. Es ist indess nicht zu übersehen, dass Nestor die Aufnahme in die Christliche Kirche nicht als den Zweck der Reise der Olga bezeichnet, sondern folgende gelegentliche übrigens sicherlich fabelhafte Veranlassung ihrer Bekehrung erzählt. Der Zar Constantin, sagt Nestor, als er sah, wie schön von Angesicht und klug Olga war, sprach: du bist würdig, mit uns in dieser Stadt zu herrschen, und Olga, diese Außerung wohl verstehend, sprach: "ich bin eine Heidin, so du mich heirathen willst, so christne du selbst zuvor mich." Olga wurde hierauf durch den Patriarchen Theophylaktus getauft und erhielt den Namen Helena. Nach der Taufe wiederholte der Kaiser Constantin seinen Antrag. Olga aber erwiederte: Wie willst du mich zum Weibe nehmen, da du selbst mich gechristent und deine Tochter genannt hast? Das ist bei den Christen nicht erlaubt, wie dir bekannt ist. Hierauf sagte der Zar: du hast mich überlistet Olga. Wenn auch Olga,

⁽¹⁾ Zonar. T. II. p. 194. Cedren. T. II. p. 636.

⁽²⁾ Pistorii Scriptores rer. Germ. ed. Struv. T.I. p. 108.

⁽³⁾ Schlözer's Nestor Th. V. S. 60.61.

welche damals schon eine Frau von vorgerücktem Alter war, noch so mächtige Reize besafs, dass sie dem gelehrten Kaiser Constantinus eine Leidenschaft einzuflößen vermochte, so ist dennoch diese Erzählung deswegen unglaublich, weil Constantinus vermählt war, und zu einer Trennung von seiner Gemahlin Helena, welche wahrscheinlich die Taufpathin der Olga war, und ihr den neuen Christlichen Namen gab, soviel wir wissen, keine Veranlassung hatte. Unter diesen Umständen darf man wohl mit Sicherheit annehmen, dass die Erzählung von dem Heirathsantrage, mit welchem Olga von dem Kaiser Constantinus angeblich beehrt wurde, nichts als eine Volkssage ist, welche der leichtgläubige Nestor allzubereitwillig in seine Chronik aufnahm. Der gültigste Zeuge für die Reise der Großfürstin Olga an den Byzantinischen Hof ist aber der Kaiser Constantinus selbst, welcher in seinem Werke über die Byzantinischen Hofgebräuche die Audienzen, welche er selbst, seine Gemahlin Helena und sein Sohn, der schon im Jahre 949 als Kaiser gekrönte Romanus, der Russischen Großfürstin gewährten, und die Kaiserlichen Gastgebote, zu welchen die fremde Fürstin gezogen wurde, ausführlich beschreibt (1). So wie aber Constantin der Taufe der Olga und ihrer Begleiter nicht ausdrücklich erwähnt, sondern nur an einer andern Stelle seines Werkes gelegentlich bemerkt, dass die getauften Russen, welche Fähnlein, Schilde und Schwerdte trugen, bei der Audienz einer Gesandtschaft des Emirs von Tarsus gegenwärtig waren (2), eben so wenig berichtet er von der Veranlassung der Reise der Olga nach Constantinopel.

Wir nehmen sowohl die Reise der Olga nach Byzanz als ihre Aufnahme in die Christliche Kirche, da Schlözer in seinen Anmerkungen zum Nestor alle früher erhobenen Zweifel auf eine befriedigende Weise beseitigt hat, als Thatsachen an, und wollen uns hier nur bemühen, die Veranlassung der Reise zu entdecken. Sowohl Schlözer als Karamsin behaupten, daßs Olga durch den Wunsch, in Byzanz eine reinere Kenntniß der Christlichen Lehre und des Christlichen Gottesdienstes, als sie in Russland erlangen konnte, sich zu verschaffen, zu der Reise nach Constantinopel bewogen wurde. Wenn man auch auf den Umstand, daß Nestor die Taufe der Olga

⁽¹⁾ Constant. Porphyrog. de caerem. aulae Byzantinae Lib. II. c. 15. p. 594 sq. ed. Bonn.

⁽²) Οἱ βαπτισμένοι Ῥῶς μετὰ φλαμούλων βαττάζοντες σκουτάρια, ψοροῦντες καὶ τὰ ἑαυτῶν σπαθία. Constant. Porphyrog. l.c. p. 335. ed. Lips., 579. ed. Bonn.

nicht als den Zweck der Reise bezeichnet, kein Gewicht legen will, so streiten doch gegen die Vermuthung, welche Schlözer und Karamsin angenommen haben, die Berichte des Cedrenus, Zonaras und selbst des Constantinus Porphyrogennetus, welche es gewiß nicht unterlassen haben würden, eines der Kirche von Constantinopel so glorreichen Umstandes zu erwähnen; vielmehr erzählen Cedrenus und Zonaras den Übertritt der Olga zur Christlichen Kirche auf eine solche Weise, daß sie die Angabe des Nestor, insofern er die Taufe der Olga als ein gelegentliches Ereigniß darstellt, zu bestätigen scheinen. Es ist daher sehr wahrscheinlich, daß die Reise der Olga nach Constantinopel einen andern und zwar weniger ungewöhnlichen Zweck hatte.

Die Personen, aus welchen nach der Angabe des Constantinus Porphyrogennetus das Gefolge der Olga bestand, lassen, wie ich glaube, sehr deutlich den Zweck ihrer Reise erkennen. Sie führte nehmlich außer ihrem Neffen (ἀνεψιός) mehrere Apokrisiarien (οἱ τῶν ἀρχόντων Ῥωτίας ἀποκρισιάριοι), Dollmetscher und Kaufleute mit sich; und außer diesen Personen befand sich in ihrem Gefolge auch ein Priester (παπᾶς) mit Namen Gregorius, wahrscheinlich ein Priester der Kirche von Constantinopel, welcher von dem Byzantinischen Hofe war beauftragt worden, die fremde Fürstin im Christenthume zu unterweisen, oder, wie Schlözer meint, ihr als Cicerone zu dienen. Unter den von Constantinus erwähnten Russischen πραγματευταΐς versteht zwar Reiske Russische Kaufleute, welche zu Constantinopel sesshaft waren, und sich ihrer heimathlichen Fürstin nur angeschlossen hatten, um ihr Gefolge zu vermehren; zu dieser Annahme ist aber gar kein Grund vorhanden, und da Constantinus sie ohne weitere Beziehung unter den übrigen Begleitern der Olga nennt, so ist es viel glaublicher, daß sie eben so wie die Apokrisiarien und Dolmetscher, erst mit ihrer Großfürstin aus Russland nach Constantinopel gekommen waren. So wie aber die Russischen Apokrisiarien, welche in der Begleitung der Olga sich befanden, im Allgemeinen auf politische Verhandlungen hinweisen, eben so läßt sich davon, dass die Großfürstin Russische Handelsleute in ihr Gesolge aufnahm, und mit denselben an dem Byzantinischen Hofe erschien, kaum ein andrer Zweck annehmen, als dass sie ihres Raths und Beistandes ins besondre in Unterhandlungen wegen eines Vertrages zur Beförderung des Russischen Handels im Byzantinischen Reich sich bediente. Wenn wir die Abschließung

eines Handelsvertrages als den eigentlichen Zweck der Reise der Olga nach Constantinopel betrachten, so ist das Schweigen der Byzantinischen Schriftsteller über Verhandlungen dieser Art, welche zu den sehr gewöhnlichen Ereignissen des Byzantinischen Hofes gehören, eben so wenig befremdend, als die oben von uns gerügte Verschweigung des im Jahre 912 von den Kaisern Alexander und Constantinus mit den Russen geschlossenen Handelsvertrages. Dass der Kaiser Constantinus Porphyrogennetus in dem Fall war, den Russen Zugeständnisse zu machen, läßt sich daraus schließen, daß er in dem 48. Kapitel des zweiten Buchs seines Werkes über die Byzantinischen Hofgebräuche, in welchem er von den Titulaturen, die von den oströmischen Kaisern fremden Fürsten gegeben wurden, redet, der Aufschrift erwähnt, mit welcher die für den Beherrscher der Russen bestimmten goldnen Bullen versehen wurden (1): Εἰς τὸν ἄρχοντα Ῥωσίας. Βέλλα χρυση δισολδία, γράμματα Κωνς αντίνου καὶ 'Ρωμανέ τῶν φιλοχρίστων βασιλέων 'Ρωμαίων πρὸς τὸν ἄρχοντα 'Pωσίας. So wie Olga in der Zeit, in welcher sie für ihren minderjährigen Sohn die Regierung führte, die nördlichen Gegenden des Russischen Landes bereiste, um durch nützliche Einrichtungen das Beste ihrer Unterthanen zu fördern, eben so unternahm sie auch die Reise nach Constantinopel für den Nutzen ihres Vaterlandes.

Es ist uns noch übrig, über die Abweichungen der Schriftsteller, welche der Reise der Olga nach Constantinopel erwähnen, in Beziehung auf die Zeitbestimmung, zu reden. Cedrenus stellt die Anwesenheit der Olga zu Constantinopel vor die Begebenheiten des zwölften Jahres der Regierung des Kaisers Constantinus Porphyrogennetus, welches entweder das Jahr 956 oder 957 war (²), und es kann also aus dieser Stellung der Begebenheit nur der Schlufs gezogen werden, daß Cedrenus die Ankunft der Olga zu Byzanz vor dem 26. December 956 oder 957, mit welchem nach der einen oder andern Berechnung das zwölfte Regierungsjahr des Constantinus begann,

⁽¹⁾ De caerem. aulae Byz. ed. Bonn. p. 690. 691.

⁽²⁾ Je nachdem man in den Byzantinischen Schriftstellern, welche die Zeit des Anfangs der Selbstherrschaft des Kaisers Constantinus bestimmen, die Zahl der Jahre der Welt 6454 (945) oder der Indiction 3 (944) für die richtigere hält; ich räume der Angabe der Jahre der Welt um so lieber den Vorzug ein, als sie die von Cedrenus angenommene chronologische Stellung der Reise der Olga in vollkommene Übereinstimmung mit den chronologischen Angaben des Constantinus Porphyrogennetus bringt. Vgl. Krug Chronologie der Byzantier S. 233.

erfolgen läßt; und Thunmann hat völlig Unrecht, wenn er in seiner Geschichte einiger nordischen Völker auf Cedrenus sich stützend behauptet (1), die Großfürstin Olga sei schon im Jahre 946 zu Constantinopel gewesen. Nestor setzt zwar die Abreise der Olga nach Constantinopel schon in das Jahr 955 (2), die chronologischen Angaben des Constantinus Porphyrogennetus aber rechtfertigen auf das vollkommenste die Stellung, welche Cedrenus der Reise der Olga nach Constantinopel anweist; denn nach Constantinus geschah der erste feierliche Empfang ($\partial \sigma \chi n$) der Russischen Großfürstin am Mittwoch ($n\mu s \rho a \delta$), dem neunten Tage des Septembers (3), und ein späteres Kaiserliches Gastgebot ($n\lambda n\tau \omega \rho \omega \nu$), an welchem Olga Theil nahm, fand statt am Sonntage den 18. Oktober (4), und ich trage kein Bedenken, dieser Annahme folgend, mit Krug (5) die Verhandlungen der Großfürstin Olga mit dem Byzantinischen Hofe, in das Jahr 957 zu setzen; denn da der Sonntagsbuchstabe dieses Jahres D war, so fiel der 9. September wirklich auf einen Mittwoch, so wie der 18. Oktober auf einen Sonntag.

Nachrichten des Constantinus Porphyrogennetus über die Russen.

Dass die Reise der Großfürstin Olga nach Constantinopel Verhandlungen wegen des Handels der Russen in Byzanz zum Zwecke hatte, erhält noch mehr Wahrscheinlichkeit durch die Nachrichten, welche der Kaiser Constantinus Porphyrogennetus über den damaligen regelmäßigen Handelsverkehr der Russen mit seinem Reiche uns überliefert hat.

In seinem Werke über die Verwaltung des Reichs, in welchem er zur Belehrung für seinen Sohn Romanus seine Erfahrungen in Beziehung auf die Verhältnisse des Byzantinischen Kaiserthums zu den benachbarten barbarischen Völkern zusammenstellt, berichtet er, daß alljährlich die Russen eine Fahrt nach Constantinopel unternahmen. Die Russen, sagt er (6),

⁽¹⁾ Schlözer's Nestor Th. V. S. 94. 95.

⁽²⁾ Schlözer's Nestor a.a. O. S. 60.

⁽³⁾ Constantinus Porphyrog, de caerem, aulae Byz. Lib. II. p. 594. ed. Bonn.

⁽⁴⁾ Constant. Porphyrog. l.c. p. 598.

⁽⁵⁾ Chronologie der Byzantier S. 280.

⁽⁶⁾ De administr. imp. ap. Bandur. p. 59.

welche zu Novgorod (Νεμογάρδα), wo Sviatoslaw, der Sohn des Igor seinen Sitz hat, in dem Schlosse Smolensk (Μιλινίσκα), zu Teliutza (Τελιούτζα) (1), Tschernigov (Τζερνιγώγα) und Wyschgorod (Βουσεγραδέ) wohnen, kommen den Dnieper herab nach Kiow (Κιοάβα το λεγόμενον Σαμβατάς). Dorthin bringen die den Russen zinsbaren slavischen Völker, unter ihnen die Kribitzen (Κριβηταιηνοί), die Kähne (μονόξυλα), welche sie während des Winters von dem auf ihren Bergen gefällten Holze erbaut haben, und den Russen verkaufen. Die Russen verfertigen dann aus ihren alten Kähnen die Ruder, Ruderbänke und was sonst erforderlich ist, um die von den Slaven erkauften Fahrzeuge in Stand zu setzen, treten im Junius ihre Reise an, und fahren bis zu einer am Dnieper gelegenen und ihnen zinsbaren Burg (κάστρον), welche Constantinus Βιτετζέβη nennt, wo sie einige Tage ruhen, und die Vereinigung der ganzen Handelsflotte abwarten. Constantinus giebt hierauf eine sehr merkwürdige Beschreibung der Fahrt der Russen über die sieben mit ihren Russischen und Slavischen Namen benannten Cataracten des Dnieper; er schildert die Schwierigkeiten dieser Fahrt, und die Mittel, welche die Russen anzuwenden pflegen, um diese Schwierigkeiten zu überwinden, und den Nachstellungen der Petschenegen, deren Land sie durchziehen müssen, zu entgehen. Er beschreibt dann mit gleichmäßiger Sorgfalt ihre Fahrt von der Mündung des Dnieper nach Varna und an die Mündung des Flusses Ditzina (Διτζίνα). Die Genauigkeit aller dieser von Constantinus mitgetheilten Nachrichten begründet die sichere Vermuthung, dass ihm diese Nachrichten von Russen, welche diese, wie er sich ausdrückt mühevolle, gefährliche und schwierige Fahrt (ὁ πολυώδυνος αὐτῶν καὶ περίφοβος δυσδιέξοδός τε καὶ χαλεπός πλοίς) gemacht hatten, waren mitgetheilt worden. Er fügt dann noch die Bemerkung hinzu, dass die Russen die Zeit des Sommers für diese Fahrt auch deswegen wählen, weil in derselben die Petschenegen die Angriffe des Volkes der Uzen zu fürchten haben, und also weniger als sonst im Stande sind, den durch ihr Land auf dem Dnieper fahrenden Russischen Kaufleuten Schaden zuzufügen. Was eben daselbst Constantinus

⁽¹⁾ Für ἀπὸ Τελιούτζαν in der angeführten Stelle des Constantinus Porphyrogennetus verbessert Lehrberg (Untersuchungen zur Erläuterung der ältern Geschichte Russlands, herausg. von Ph. Krug S.426.) ἀπὸ τὸ Λιούβτζαν, und hält diesen Ort für das öfter in dieser Zeit erwähnte Ljubetsch. Vielleicht ist Πελιούτζαν oder Πολιούτζαν (Polotzk) zu lesen.

über den Winteraufenthalt der Russischen Fürsten und ihres Volkes vom November bis zum April außer Kiow, zum Theil in den ihnen zinsbaren slavischen Ländern, hinzufügt, ist nicht deutlich genug, um weitere Erörterungen zu veranlassen. Sehr wünschenswerth wäre es gewesen, dass er über die Zeit und Art der Rückkehr der Russen aus Constantinopel in ihre Heimath eine eben so genaue Nachricht, als über die Zeit und Weise ihrer Fahrt von Kiow nach Constantinopel, gegeben hätte, was er aber unterlassen hat. Es ist übrigens nicht zu übersehen, dass die Zeit, in welcher Olga zu Constantinopel, nach der oben erwähnten Nachricht des Constantinus, angekommen war, nämlich der Anfang des Septembers oder das Ende des Augustmonats, zusammentrifft mit der oben bezeichneten Zeit der gewöhnlichen Russischen Handelsfahrten nach Byzanz; denn bei den großen Schwierigkeiten, welche die Cataracten des Dnieper der Fahrt entgegensetzten, und bei der Nothwendigkeit, die Schiffe mehrere Male von einem Wasserfalle zum andern zu Lande weiter zu schaffen, konnten die Russen, welche im Junius von Kiow abfuhren, schwerlich vor dem Ende des Augustmonats in Constantinopel eintreffen. Es kann daher wohl mit Sicherheit angenommen werden, dass Olga ihre vielbesprochene Reise nach Byzanz mit einer solchen jährlichen Russischen Handelsflotte machte, und mit derselben auch wieder nach Nowgorod zurückkehrte.

Die Russen beschränkten bei solchen Fahrten, welche sie jährlich unternahmen, sich nicht auf den Besuch der Bulgarei oder andrer Gegenden, zu welchen ihr Weg sie führte, und auf den Verkehr mit der Hauptstadt des Byzantinischen Reichs, sondern sie dehnten ihre Fahrten, wie Constantinus berichtet, zu seiner Zeit aus bis nach Syrien (¹).

Dass aber die Russen, welche nach Constantinopel kamen, eben so wenig als andere Barbaren, welche diese Hauptstadt besuchten, auf den Handel oder auf Unterhandlungen wegen der Erlangung von Handelsvortheilen sich beschränkten, beweist der Rath, welchen der Kaiser Constantinus seinem Sohne Romanus in dem angeführten Werke giebt, niemals das Verlangen der Russen, Chazaren und Türken (d.i. Ungarn) wegen Mittheilung

^(†) Πρός ἀριτῷον τῆς Μαιώτιδος Θαλάσσης μέρος ὁ Δάναπρις ποταμός, ἐξ οὖ οἱ Ῥῶς διέρχουται πρός τε τὴν μαυρὴν Βουλ-γαρίαν καὶ Χαζαρίαν καὶ Συρίαν. Constant. Porphyrog. de administr. imp. p. 113.

des Griechischen Feuers, oder Schenkung von Kaiserlichen Kleidern und Kronen zu gewähren, auch niemals einen nördlichen barbarischen Fürsten durch Heirath mit der Kaiserlichen Familie zu verbinden (1).

Obgleich seit dem Frieden und Vertrage, welchen der Kaiser Romanus, der Vorgänger des Constantinus Porphyrogennetus, mit dem Großfürsten Igor geschlossen hatte, ein friedlicher Verkehr zwischen den Russen und den Byzantinern statt fand, und die Reise der Olga nach Constantinopel beweist, daß die Russen den Handelsverkehr mit dem Griechischen Kaiserthum für vortheilhafter achteten, als die Plünderung und Verheerung desselben: so setzt der Kaiser Constantinus doch kein festes Vertrauen in die friedlichen Gesinnungen der Russen, und er räth daher seinem Sohne Romanus, ein freundschaftliches Verhältniss mit den Petschenegen sorgfältig zu unterhalten, weil dieses Volk, dessen Land die Russen nothwendig zu durchziehen hätten, um an die Mündung des Dniepers zu gelangen, im Stande wäre, sowohl die kriegerischen Unternehmungen der Russen gegen das Byzantinische Kaiserthum als selbst deren Handelssahrten zu hindern (2). Dieser Rath scheint übrigens anzudeuten, dass die Russischen Kausleute nicht immer in Constantinopel willkommene Gäste waren, und ihnen die Freiheit des Handels in Constantinopel mehr aus Noth und Furcht, und in Folge der von den Russen erzwungenen Handelsverträge, zugestanden wurde, als wegen des Vortheils, welcher den Unterthanen des Byzantinischen Kaiserthums aus dem Handel mit den Russen erwuchs.

Russischer Krieg in Bulgarien von 967-971.

Die Byzantinischen Nachrichten erwähnen nicht der Folgen, welche die Bekehrung der Großfürstin Olga für die Verhältnisse des oströmischen Kaiserthums zu den Russen hatte. Die Chronik des Nestor aber theilt eine Nachricht mit über eine Gesandschaft, durch welche der Griechische Kaiser von der Olga die verheißenen Geschenke an Sklaven, Pelzwerk und Wachs,

⁽¹⁾ Constant. Porphyrog. l.c. p. 64.65.

⁽²⁾ Constant. Porphyrog. p.55 sq. Vgl. p.112.113 . Ότι οὐδέ, sagt Constantinus (p.56.), πρὸς τὴν βασιλεύουσαν ταύτην τὴν Ῥωμαίων πόλιν οἱ Ῥῶς παραγίνετθαι δύνανται, εἰ μὴ μετὰ τῶν Πατζινανιτῶν εἰρηνεύοντες, οὖτε πολέμου χάριν οὖτε πραγματείας.

so wie auch Hülfstruppen begehrt haben soll. Auf dieses Begehren soll Olga dem Griechischen Gesandten geantwortet haben: "Sage deinem Zar, wenn er so vor mir in der Poczaina (einem Kiow durchfließenden kleinen Flusse) stehen wird, als ich vor ihm in dem Taufgefäse stand, so soll er die verlangten Geschenke erhalten (1)." Dass Olga gerade diese Antwort gab, möchte nicht ganz wahrscheinlich sein; vielmehr lässt sich wohl annehmen, dass Nestor nach der Weise der Chronikenschreiber, der Großfürstin die Worte in den Mund legte, welche sie nach seiner Meinung etwa bei dieser Veranlassung sagen konnte. Es ist aber nicht unmöglich, dass Olga dem Kaiser sagen liefs, die Geschenke, welche er verlange, würden ihm nicht entgehen, wenn er sich selbst zu einem Besuche des Hofes von Kiow entschließen würde; denn in einem solchen Falle konnte sie die Geschenke, welche sie zu Constantinopel empfangen hatte, erwiedern, ohne den Schein eines schimpflichen Tributs zu veranlassen. Wenn aber auch die von Nestor berichtete Antwort der Olga als eine geschmacklose Ausschmückung betrachtet werden muß, so erhält man doch dadurch kein Recht, die Erzählung von der Gesandtschaft selbst mit Schlözer für eine Fabel zu erklären; denn das Griechische Kaiserthum war damals, wie zu jeder Zeit, in der Lage, fremder Hülfsvölker zu bedürfen, und es ist mithin nicht unwahrscheinlich, dass der Kaiser Constantin den Beistand der Olga ansprach. Die Forderung der Geschenke, welche die Griechen, wenn sie wären bewilligt worden, als einen Tribut betrachtet haben würden, war eine Nebensache. Das Schweigen der Byzantinischen Schriftsteller von dieser Gesandtschaft kann eben so wenig als in den früher von uns bezeichneten ähnlichen Fällen, gegen die Wahrheit der Erzählung des Nestor im Allgemeinen einen Verdacht begründen. Das Ansuchen des Kaisers um Russische Hülfsvölker wurde vielleicht von Olga gewährt; denn der Arabische Geschichtschreiber Nuvairi erzählt in einer von Karamsin angeführten Stelle (2), daß im Jahre 964 Russen mit den Griechen wider den Arabischen Emir Ali Hassan in Sicilien kämpften.

Das Verhältnifs der Russen zu dem Byzantinischen Reiche erhielt sich aber unter dem kriegerischen Sviatoslaw, welcher im Jahre 964, nachdem

⁽¹⁾ Schlözer's Nestor Th. V. S. 71-73.

⁽²⁾ Hist. de Russie, T.I. p. 211.

er großjährig geworden, die Regierung übernahm (¹), nicht so gleichmäßig friedlich, als während der Verwaltung seiner Mutter Olga. Die Griechen hatten den kriegerischen Sinn dieses Fürsten, welcher, wie Nestor sich ausdrückt, so leicht marschirte, als ein Pantherthier, um so mehr zu fürchten, als alle Versuche der Olga, ihren rauhen und kriegslustigen Sohn für das Christenthum zu gewinnen, nach dem Zeugnisse des Nestor (²) vergeblich waren. Sviatoslaw, fügt Nestor hinzu, hinderte es zwar nicht, wenn ein Russe sich taufen lassen wollte, aber er verlachte diejenigen, welche sich zum Christenthum bekehrten.

Der Kaiser Nicephorus Phocas, welcher dem unzüchtigen Romanus, dem Sohne des Constantinus Porphyrogennetus, im Jahre 963 auf dem Kaiserlichen Throne gefolgt war, liefs sich durch die Anhänglichkeit des Sviatoslaw am Heidenthum nicht abhalten, im Jahre 966 die Hülfe der Russen in Anspruch zu nehmen, als die Ungarn (Τοῦρκοι) die nördlichen Provinzen des Byzantinischen Reichs mit einem Einbruche bedrohten, und der Kral der Bulgaren Peter sich weigerte, ihnen den Übergang über die Donau zu wehren, wozu ihn der Kaiser aufforderte. Nicephorus Phocas, welcher im Junius des Jahres 967 selbst nach Thracien sich begeben hatte, um den Zustand dieses Landes und dessen Vertheidigungsanstalten in Augenschein zu nehmen, und (nach Cedrenus) bis an den großen Sund (ἄχρι τῆς μεγάλης Σούδας) d. i. den eimmerischen Bosporus gekommen war, sandte hierauf den Kalokyrus (bei Leo Diaconus Kalokyres, Καλοκυρής), den Sohn des damaligen Statthalters von Cherson, nachdem er denselben zur Würde eines Patriciers erhoben hatte, als seinen Bothschafter an den Russischen Großfürsten Sviatoslaw (Σφενδοσθλάβον), und forderte ihn auf, die widerspenstigen Bulgaren zu bekriegen. Also erzählen Cedrenus und Zonaras (3) die Veranlassung des Bulgarischen Krieges. Nach der Angabe des Leo Diaconus, welcher des angedrohten Einbruchs der Ungarn nicht erwähnt, wurde der Kaiser Nicephorus Phocas zu einem Heerzuge nach Bulgarien (bei Leo Diaconus

⁽¹⁾ Schlözer's Nestor Th. V. S. 121.

⁽²⁾ Schlözer's Nestor a. a. O. S. 74. Leo Diaconus (ed. Paris. p. 47.) bezeichnet den Charakter des Sviatoslaw (Σφενδοτλάβου) also: Θερμουργός τε ὧν καὶ Θρατύς, ἀλκιμός τε καὶ ξέκτης ἀνήρ.

⁽³⁾ Cedren. p.660. Zonar. T.II. p.205.206.

Moesien) und zur Aufreizung der Russen bewogen durch den Übermuth des Krals der Bulgaren, welcher durch Gesandte von den Römern die Einzahlung des, wie die Bulgaren behaupteten, gewöhnlichen jährlichen Tributs gefordert hatte. Der Kaiserliche Bothschafter Kalokyrus nahm, wie Leo versichert, funfzehn Centner Goldes mit sich, um diese unter die Russen zu vertheilen, und sie dadurch zum Kriege gegen die Bulgaren und zur Eroberung ihres Landes zu bewegen (ες την χώραν παταγαγεῖν τῶν Μύσων, ταύτην αίρήσουτας) (1). Kalokyrus aber, wie Leo weiter berichtet (2), hinterging den Kaiser, und benutzte seine Sendung, um den Beistand der Russen zur Ausführung seiner eigenen Pläne, welche auf nichts geringeres als das Byzantinische Kaiserthum selbst gerichtet waren, sich zu verschaffen; auch forderte er die Russen nicht bloß auf, in Bulgarien einzufallen, sondern er rieth dem Sviatoslaw, mit welchem er eine vertrauliche Freundschaft schlofs, mit seinen Russen in jenem Lande sich festzusetzen, und verhiefs ihm reichliche Geschenke aus dem Kaiserlichen Schatze, falls es gelingen sollte, den Kaiser Nicephorus vom Throne zu stoßen. Hierauf kam Sviatoslaw, begleitet von Kalokyrus, mit einem Heere von sechzig Tausend Russen nach Bulgarien. Cedrenus und Zonaras erwähnen zwar im Verfolge ihrer Erzählung (3) der Verrätherei des Kalokyrus, geben aber über den Anfang des bulgarischen Kriegs sehr ungenügende Nachricht; nur bezeichnet Cedrenus die Zeit der Ankunft der Russen an der Mündung der Donau, nämlich den Monat August des fünften Jahres der Regierung des Kaisers Nicephorus, 968 der Christlichen Zeitrechnung, was sowohl Leo als Zonaras unterlassen. Diese Zeit stimmt genau zusammen mit der oben erwähnten Angabe des Constantinus Porphyrogennetus von der Jahreszeit, in welcher damals die Russen ihre Kriegszüge oder Handelsfahrten gegen Süden gewöhnlich unter-Nestor erwähnt der an Sviatoslaw gelangten Aufforderung des Griechischen Kaisers nicht, und setzt den Zug der damaligen Russen wider die Bulgaren schon in das Jahr 967 (4).

⁽¹⁾ Leonis Diaconi historia ed. Paris. p. 38. 39.

⁽²⁾ Leo Diac. p. 47.

⁽³⁾ Cedren. p. 666. Zonar. p. 209.

⁽⁴⁾ Schlözer's Nestor Th. V. S. 128.

Nach Leo Diaconus ängstigte den Kaiser Nicephorus, welcher von der Verrätherei des Kalokyrus Nachricht erhalten hatte, die Besorgnifs, daß die Russen, statt die Bulgaren anzugreifen, ihre Fahrt fortsetzen, und Constantinopel belagern möchten. Er ließ daher den Hafen Chrysokeras durch eine große eiserne Kette sperren (1), was gewöhnlich in der Zeit solcher Gefahr geschah, setzte die Mauern der Stadt in gehörigen Stand, und verstärkte die Besatzung. Diese Besorgnißs war jedoch ohne Grund; denn die Russen landeten wirklich an der bulgarischen Küste, überwanden den Kral Peter, welcher mit dreißig Tausend Bulgaren sich ihnen entgegenstellte, und nöthigten ihn hinter den Mauern der Stadt Dorystolum, welche damals gewöhnlich Dristra $(\Delta \varrho i\sigma \tau \varrho a)$ genannt wurde (2) (jetzt Silistria), Schutz zu suchen, wo Peter sehr bald dem Schmerze über die schimpfliche Flucht seines Heers unterlag (3).

Nicephorus hielt es unter diesen Umständen für gerathen, sich mit den Bulgaren zu versöhnen. Er sandte also, wie Leo berichtet, an die Bulgaren zwei Gesandte, trug ihnen seine Freundschaft an, und erbat sich einige Jungfrauen aus dem Königlichen Geschlechte der Bulgaren, um dieselben mit Byzantinischen Großen zu vermählen, und dadurch das freundschaftliche Verhältniß der Römer und Bulgaren zu befestigen. Die Bulgaren gewährten dieses Ansuchen, und erbaten sich dagegen den Beistand des Kaisers gegen die Russen (Taūgoi bei Leo) (4). Nicephorus war geneigt, diese Bitte zu erfüllen; die Ereignisse aber, welche damals in Syrien statt fanden, und die im Jahre 969 erfolgte Ermordung des Kaisers, hinderten die Ausführung dieses Vorsatzes; und eben diese Ereignisse lenken die Aufmerksamkeit des Leo Diaconus von dem Bulgarischen Kriege ab, auf welchen er erst in seiner

⁽¹⁾ Καὶ σειρὰν βαρυτάλαντον ἐκ σιδήρε πεποιγμένην ἐπὶ τον πύργον ἐνδητάμενος, ἐν Κεντηνάριον κικλήτκειν εἰώθασιν, ἐπὶ φιτρῶν τε μεγίστων ἐφαρμοτάμενος, κατὰ τον Βόσπορον ἔτεινε. Leo Diac. p. 48. Die letztern Worte dieser Stelle sind nicht so zu verstehen, als ob der Kaiser Nicephorus diese Kette über den Bosporus spannen liefs, wie man nach der Lateinischen Übersetzung glauben könnte (per Bosporum tetendit). Κατὰ Βόσπορον heißt in dieser Stelle soviel als am Bosporus, in welchen der Hafen Chrysokeras mündete, nicht über den Bosporus.

⁽²⁾ Leo Diac. p. 86. Auch Nestor nennt diese Stadt Drestra, und der Codex des Leo Diaconus giebt an dieser Stelle $\Delta \varrho \gamma' \sigma \tau \varrho \alpha$.

⁽³⁾ Leonis Diac. historia p.47.48.

⁽⁴⁾ Leonis Diac. historia p. 48. 49.

Erzählung von den Thaten des Kaisers Johannes Tzimisces wieder zurückkommt, ohne die Begebenheiten des bulgarischen Kriegs, welche nach dem erwähnten Siege der Russen sich ereigneten, zu berühren. Cedrenus, welcher eben so wie Zonaras, diesen Sieg der Russen über die Bulgaren verschweigt, erzählt, dass die Russen viele bulgarische Städte und Burgen zerstörten, mit einer unermesslichen Beute nach Hause zurückkehrten, im folgenden Jahre 969 wieder nach Bulgarien kamen, und ihre Plünderungen erneueten, welche in diesem Jahre noch länger dauerten, als in dem vorhergehenden. Zonaras erwähnt zwar der Plünderung des bulgarischen Landes in beiden Jahren, aber nicht der Rückkehr der Russen (1). Nestor, welcher den von den Russen über die Bulgaren erfochtenen Sieg mit wenigen Worten berührt, und seine kurze Nachricht über diesen bulgarischen Krieg aus Byzantinischen Schriftstellern geschöpft zu haben scheint, giebt die Zahl der im Jahre 967 von Sviatoslaw eroberten bulgarischen Orte (gorodoy) zu achtzig an (2). Dass unter den von Sviatoslaw entweder im Jahre 968 oder 969 eroberten und verwüsteten Orten auch die Stadt Philippopolis sich befand, wissen wir durch eine Nachricht des Leo Diaconus, welcher in seinem Berichte von den Unterhandlungen, die Johannes Tzimisces nach seiner Thronbesteigung mit Sviatoslaw versuchte, gelegentlich bemerkt, dass in jener Stadt zwei Tausend Menschen auf den Befehl des Russischen Großfürsten, auf eine grausame und unmenschliche Weise auf Pfählen gespießt wurden (3).

Die Ursache, welche die Russen im Jahre 968 zur frühen Rückkehr in ihre Heimath bewog, wird von Nestor berichtet (4). Die Petschenegen benutzten nämlich die Abwesenheit des Großfürsten Sviatoslaw zu einem Angriffe auf Kiow, wo damals die Großfürstin Olga mit ihren Enkeln und Leuten sich befand, und die Stadt wurde nur durch eine glückliche List gerettet; die Einwohner von Kiow sandten hierauf Abgesandte an Sviatoslaw, und baten ihn zurückzukehren; der Großfürst erfüllte unverzüglich ihre

⁽¹⁾ Cedren. p. 660. Zonar. T. II. p. 206.

⁽²⁾ Schlözer's Nestor Th. V. S. 128.

⁽³⁾ Φασὶ γὰς τὰν Φιλίππου πόλιν τῷ πολεμεῖν ἐξελών δισμυςίους τῶν ἐν τῷ ἄστει ληφθένται κμῶς καὶ ἀπανθομπως ἀνασκολοπίσαι. Leonis Diac. historia p.64.

⁽⁴⁾ Nestor a.a.O. S. 132 folg.

Bitte, und vertrieb die Petschenegen aus seinem Lande. Nach der weiteren Erzählung des Nestor (¹) hatte Sviatoslaw zwar die Absicht, im Jahre 969 nach der Bulgarei zurückzukehren, wurde aber durch die Bitten seiner Mutter Olga, welche an einer schweren Krankheit danieder lag und in diesem Jahre starb, von der Ausführung dieses Vorsatzes abgehalten. Die Russen, welche im Jahre 969 die von Cedrenus und Zonaras berichtete, von Nestor aber nicht erwähnte Verheerung der Bulgarei bewirkten, wurden mithin nicht von ihrem Großfürsten in eigner Person angeführt.

Ein sehr merkwürdiger Umstand, welcher von Nestor schon in der Erzählung des ersten Zuges der Russen nach Bulgarien berichtet, und auch von Cedrenus und Zonaras im Anfange ihrer Nachricht von dem Anfange der Feindseligkeiten zwischen den Russen und dem Kaiser Johannes Tzimisces, so wie auch von Leo Diaconus angedeutet wird (2), ist es, das Sviatoslaw auf den Gedanken kam, in der Stadt Prislaw, welche damals die Residenz der bulgarischen Krale war (3), seinen Sitz zu nehmen. Dass diese Stadt schon im Jahre 968, also unmittelbar nach dem Siege bei Dorystolum, war erobert worden, erhellt aus der Nachricht des Nestor, dass der Einfall der Petschenegen in Russland statt fand, während Sviatoslaw zu Prislaw sich aufhielt. Vielleicht waren bei der Eroberung dieser Stadt die Söhne des zu Dorystolum gestorbenen Krals Peter, Boris und Romanus, deren Gefangenschaft Cedrenus und Zonaras erwähnen, in die Gewalt des Großfürsten Sviatoslaw gefallen. Dass aber diese Stadt, obgleich Sviatoslaw geneigt war, daselbst seinen Sitz zu nehmen, dennoch nicht von einer zurückbleibenden Russischen Schaar behauptet, sondern im Jahre 968, als der Grofsfürst nach Kiow zurückkehrte, verlassen wurde, geht aus der von Nestor beim Jahre 971 mitgetheilten Nachricht (4) von deren zweiter Eroberung durch Sviatoslaw hervor. Vielleicht stand mit dem Plane des Großfürsten, in Bulgarien sich festzusetzen, die von ihm verfügte und von Nestor berichtete Theilung des Russischen Großfürstenthums im Zusammenhange, indem

⁽¹⁾ Nestor a. a. O. S. 139 - 141.

⁽²⁾ Cedren. p. 566. Zonar. T. II. p. 209. Leo Diac. p. 47.

⁽³⁾ Πραισθλάβα, η Μυσοίς έστι τὰ βασίλεια. Leo Diac. p. 81. Nestor neunt diese Stadt Perejaslavatz, d.i. klein Perejaslavatz, vgl., Schlözer's Anmerk, zum Nestor Th. V. S. 135.

⁽⁴⁾ Schlözer's Nestor Th. V. S. 145.

er seinem ältesten Sohne Jaropolk Kiow, dem zweiten Sohne Oleg Drewien zutheilte, und da Nowgorod sich ebenfalls einen eigenen Großfürsten erbat, dieser Stadt seinen dritten Sohn Wladimir zum Fürsten gab (1).

Leo Diaconus beklagt die Ermordung des Kaisers Nicephorus Phokas, welcher ein sehr geschickter Feldherr war, auch deshalb, weil er überzeugt war, dass dieser Kaiser, wenn er den beabsichtigten Zug gegen die Russen hätte vollbringen können, glorreiche und dem römischen Reiche sehr nützliche Siege würde errungen haben (2), und diese Meinung wurde auch in der für das Grabmal des Nicephorus von dem Erzbischofe Johann von Melitene verfertigten, und von Scylitzes mitgetheilten Grabschrift ausgesprochen (3). Johannes Tzimisces bemühte sich indess, soviel an ihm lag, die Gefahr abzuwenden, von welcher das Kaiserthum bedroht wurde, als der Großfürst Sviatoslaw im Jahre 971, wie Nestor berichtet, wieder nach Bulgarien gekommen war, und sich aufs Neue in den Besitz der bulgarischen Hauptstadt Prislaw gesetzt hatte (4). Johannes Tzimisces versuchte zuerst Unterhandlungen. Er sandte, wie Leo Diaconus, Cedrenus und Zonaras übereinstimmend berichten (5), Botschafter an Sviatoslaw, und trug ihm die vollständige Erfüllung aller von Nicephorus Phocas gemachten Versprechungen an, falls er das Land der Bulgaren, welches ursprünglich zu Macedonien gehörte, räumen und den Römern überlassen, und nach dem eimmerischen Bosporus zurückkehren würde. Als Sviatoslaw diesen Antrag mit Hohn und Trotz beantwortet und gefordert hatte, dass die Griechen den Russen die Eroberungen und Gefangenen mit einer unerschwinglichen Geldsumme abkaufen sollten, so fertigte Johannes Tzimisces eine zweite Gesandtschaft

⁽¹⁾ Nestor a.a.O. S.142.143.

⁽²⁾ Leo Diac. p. 49.

⁽³⁾ Aus der zu Paris befindlichen Handschrift des Scylitzes ist diese Inschrift mitgetheilt worden in *Hasii notis ad Leonem Diac.* p.223. Der Erzbischof fürchtete in der Zeit, in welcher er diese Inschrift verfertigte, wirklich einen Angriff der Russen auf Constantinopel, indem er also sich ausdrückt:

^{&#}x27;Οςμά καθ' ήμῶν 'Ρωσική πανοπλία, Σκυθῶν ἔθνη σφύζουσιν εἰκ φονουργίας.

⁽⁴⁾ Schlözer's Nestor Th. V. S. 145. Die Abfahrt des Syiatoslaw von Kiow setzt Nestor (S. 143.) noch in das Jahr 970.

⁽⁵⁾ Leo Diac. p.63.

an ihn ab, deren nur Leo Diaconus erwähnt (1). Durch diese Gesandtschaft wiederholte er den ersten Antrag, mit Hinzufügung der Drohung, dass wenn Sviatoslaw nicht freiwillig Bulgarien räumte, er wissen würde, ihn mit Gewalt aus diesem Lande zu vertreiben. Zugleich erinnerte Johannes Tzimisces den Russischen Großfürsten an das Schicksal seines Vaters Igor, welcher, da er mit Verletzung heiliger Verträge Constantinopel angriff, von zehntausend Fahrzeugen nur mit zehn zu dem eimmerischen Bosporus zurückkehrte, und an dessen schmähliches Ende. Auf diesen zweiten Antrag gab Sviatoslaw zur Antwort: der Kaiser dürfe nicht sich die Mühe geben wider die Russen auszuziehen; denn in kurzer Zeit würden diese vor den Thoren von Byzanz ihre Zelte errichten, die Stadt mit Verschanzungen umgeben, und darthun, dass die Griechen sich irrten, wenn sie die Russen für Kinder hielten, welche noch an ihrer Mütter Brüsten sögen. Einer solchen ruhmredigen Erklärung des Sviatoslaw erwähnt auch Nestor (2), jedoch ohne der beiden Griechischen Gesandtschaften zu gedenken, indem er erzählt, Sviatoslaw habe aus Prislaw Bothschafter an die Griechen gesandt, und ihnen erklären lassen, dass er Constantinopel eben so zu erobern gedächte als jene Stadt. Darauf antworteten die Griechen, sie wären nicht im Stande ihre Hauptstadt zu vertheidigen, und bereitwillig einen Tribut zu bezahlen im Verhältniss zu der Zahl der Köpfe des Russischen Heeres, der Großfürst möchte nur diese Zahl angeben. Hierauf gab Sviatoslaw die Zahl seiner Waffengefährten zu zwanzig Tausend an, obgleich sie, wie Nestor hinzufügt, nicht mehr als zehn Tausend betrug. Die arglistigen Griechen aber, berichtet Nestor ferner, boten den Tribut nur an, in der Absicht die Russen zu betrügen, bezahlten auch keinen Tribut, sondern bewaffneten hundert Tausend Mann wider Sviatoslaw.

Die Zahl des Heers, welches der Kaiser Johannes Tzimisces nach dem fruchtlosen Ausgange der versuchten Unterhandlungen, unter dem Befehle seines Schwähers, des Magister Bardas Skleros, eines erprobten Feldherrn, und des Patricier Petrus, welcher zwar, wie Leo berichtet, ein Verschnittener, aber doch sehr thätig und tapfer war, den Russen im Jahre 971

⁽¹⁾ Leo Diac. p. 64. 65.

⁽²⁾ Schlözer's Nestor Th. V. S. 147.

entgegenstellte (1), war nach den Byzantinischen Nachrichten nicht so bedeutend, als Nestor sie angiebt. Nach dem Berichte des Cedrenus (2) betrug das Heer, mit welchem diese Feldherren nach der Erzählung des Leo an die Grenze der Bulgarei zogen, um dort während des Winters ihr Heer in den Waffen zu üben, die Russen zu beobachten, und durch ausgesandte Kundschafter ihre Absichten zu erspähen (3), nicht mehr als 12000 Mann. Leo Diaconus bemerkt nicht, wie weit das römische Heer vorrückte; aus den Berichten des Cedrenus und Zonaras geht aber hervor, dass Sviatoslaw, welcher sein Heer durch herbeigerufene Bulgaren, Ungarn und Petschenegen verstärkt hatte (4), den Griechen zuvor kam, über den Hämus ging, ganz Thracien mit Feuer und Schwerdt verwüstete, und wie Cedrenus angiebt, bis Arcadiopolis vorrückte. Nach Leo Diaconus kam nur eine von Sviatoslaw vorausgesandte Abtheilung (ἀπόμοιρα) des Russischen Heers, welche dreifsig Tausend Mann stark war, den Griechen entgegen (5); er giebt aber eben so wenig als Zonaras den Ort an, wo die Russen mit den Griechen zusammentrafen. Nach dem Berichte des Cedrenus (6) besetzte Bardas Sklerus mit seinem Heere die Stadt Arcadiopolis, ließ sich durch die Herausforderungen der Feinde, welche die Stadt belagerten, nicht zu einem übereilten Angriffe verleiten, sondern wartete ruhig auf eine günstige Gelegenheit, welche sich darbot, als die Feinde Beute suchend sich über das benachbarte Land zerstreuet hatten. Er liefs alsdann zuerst durch eine Abtheilung seines Heeres, unter dem Befehle des Patricius Johannes Alakas, die Petschenegen angreifen, und die Niederlage dieser Horden erleichterte ihm den Sieg über die Russen und deren übrige Bundesgenossen, welche er selbst mit dem

⁽¹⁾ Leo Diac. p.65.66.

⁽²⁾ Cedren. p. 667.

⁽³⁾ Leo Diac. p. 66.

⁽⁴⁾ Cedren. p. 666. Zonar. T.II. p. 210. Nach Cedrenus betrug das Heer, mit welchem Sviatoslaw gegen Arcadiopolis vorrückte, an 308000 Mann (ἐς ὀκτακισχιλίους ἐπὶ τριάκουτα μυριάτι), nach Zonaras ungefähr 300000. Beide Angaben sind ohne Zweifel sehr übertrieben. Nach Leo Diaconus (p. 96.) betrug die ganze Macht, mit welcher Sviatoslaw den Krieg eröffnete, 60000 Mann.

⁽⁵⁾ Leo Diac. l.c.

⁽⁶⁾ Cedren. p.667-669. und übereinstimmend Scylitzes. S. Hasii Not. in Leon. Diac. p.232. ed. Paris.

Haupttheile seines Heers angriff. Der Sieg der Römer war nach Cedrenus so vollständig, dass von den Russen und deren Bundesgenossen nur wenige entkamen, und kostete den Römern nicht mehr als 25 Todte. Zonaras (1) stimmt in so fern mit Cedrenus in der Beschreibung dieses Sieges überein, als auch er der vorhergegangenen Niederlage der Petschenegen erwähnt; er hat aber die von Cedrenus angegebene geringe Zahl der getödteten Römer, als höchst unwahrscheinlich, mit Recht in seine Erzählung nicht aufgenommen. Leo Diaconus, welcher eine sehr in das Einzelne gehende Darstellung der Schlacht mittheilt (2), giebt den Verlust der Römer zu 55, und den Verlust der Russen zu 20000 an, und weicht von Zonaras und Cedrenus gleichmäßig darin ab, daß er der Niederlage der Petschenegen nicht gedenkt, und den Zug des Patricius Johannes Alakas nur als eine Recognoscirung darstellt. Wie es sich aber mit diesem so verschieden von den Byzantinischen Schriftstellern berichteten Hergange dieser Begebenheit verhalten mag, so stimmen doch alle darin überein, daß Bardas Sklerus mit einem verhältnißmäßig geringen Heere einen entschiedenen Sieg über die Russen gewann. Ganz anders aber lautet der Bericht des Nestor (3), nach welchem Sviatoslaw und seine Russen zwar über die überlegene Zahl des Griechischen Heers, als sie dessen ansichtig wurden, heftig erschraken, der Großfürst aber seine Schaaren mit einer kräftigen Rede ermuthigte, worauf ein kühner Angriff den Russen den Sieg verschaffte, und Sviatoslaw gegen Constantinopel vorrückte; die Griechen bewogen jedoch durch drei Gesandtschaften, welche nach einander in das Lager der Russen kamen und Geschenke brachten, und durch die Bezahlung eines ansehnlichen Tributes, von welchem selbst den Familien der erschlagenen Russen ein verhältnifsmäfsiger Antheil zugestanden wurde, den Russischen Großfürsten zur Rückkehr nach Prislaw (4). Wenn auch die Byzantinischen Nachrichten von dem Siege des Magister Bardas Sklerus von dem Vorwurfe der Ruhmredigheit nicht ganz frei gesprochen werden können, so beweisen doch die kriegerischen Begebenheiten der folgenden

⁽¹⁾ Zonar. T.H. p. 210.

⁽²⁾ Leo Diac. p. 66-68.

^(*) Über jene angeblichen Gesandtschaften der Griechen s. Nestor a.a.O. S.167.168.

Jahre, welche Nestor mit Stillschweigen übergeht, dass der Kaiser Johannes Tzimisces nicht in einer solchen Lage sich befand, dass er genöthigt war, die Rückkehr der Russen über den Hämus zu erkaufen.

Die Byzantinischen Geschichtschreiber, Leo Diaconus, Cedrenus und Zonaras erzählen sehr ausführlich die Thaten des Kaisers Tzimisces in dem Feldzuge wider die Russen, welchen er im Jahre 971, nachdem die Russen ungeachtet der erlittenen Niederlage in Macedonien eingebrochen waren (¹), unternahm; indem er seine Truppen bei Adrianopel sammelte, eine mit Griechischem Feuer hinlänglich versehene Flotte an die Mündung der Donau sandte, über den Hämus ging, Prislaw eroberte, Dorystolum, wo Sviatoslaw sich aufhielt, belagerte, und bei dieser Stadt wider die Russen, welche nach derselben sich zurückzogen, in sechs Gefechten von ungleichem Ausgange kämpfte. Wir übergehen aber das Einzelne dieser Begebenheiten, welche von den genannten Geschichtschreibern ohne erhebliche Abweichungen berichtet werden, indem von den Erzählungen des Cedrenus und Zonaras die Geschichte des Leo Diaconus offenbar die Quelle ist.

Die Erzählungen der Byzantinischen Geschichtschreiber von den Siegen des Kaisers Johannes Tzimisces bei Dorystolum, erhalten eine sehr erhebliche Beglaubigung durch die Übereinstimmung der Erzählung des Nestor von dem Friedensschlusse mit den Byzantinischen Nachrichten über die Verabredung dieses Vertrages. So wie Leo Diaconus, Cedrenus und Zonaras, eben so erzählt auch Nestor, dass Sviatoslaw, da er von der Unmöglichkeit, in Bulgarien länger sich zu behaupten, überzeugt war, zuerst die Hand zum Frieden bot. Wenn aber Nestor sagt, dass diese Gesandtschaft zu dem Griechischen Kaiser nach Dristra oder Dorystolum sich begab, so ist dieses ein Irrthum; denn diese Stadt war noch in der Gewalt des Großfürsten Sviatoslaw, und ihre Übergabe war, nach dem sehr glaublichen Berichte des Leo Diaconus (2), eine von den Bedingungen des Friedens, obwohl Cedrenus und Zonaras dieser Bedingung nicht ausdrücklich erwähnen; und Nestor scheint durch das gleichmäßige Schweigen des Byzantinischen Geschichtschreibers, aus welchem er seine Nachricht über diesen Friedensschlufs in den Hauptsachen schöpfte, zu jenem Irrthum verleitet

⁽¹⁾ Leo Diac. p. 77.

⁽²⁾ Leo Diac. p. 96.97.

worden zu sein. Die Griechen gewährten, nach den Byzantinischen Nachrichten, den Russen, welche sich anheischig machten, Bulgarien zu räumen, und alle Gefangenen auszuliefern, freien Handel im Byzantinischen Reiche, wie es von Alters her, setzt Leo Diaconus hinzu (1), gewöhnlich war (κα-Θάπερ ἀνέκαθεν ἔθιμον ἥν). Sie machten sich ferner verbindlich, wie ebenfalls Leo Diaconus berichtet, die Rückkehr der Russen nicht durch Griechisches Feuer zu gefährden, und das Russische Heer mit Lebensmitteln zu versehen; worauf jeder der zwölf Tausend Russen, welche noch übrig waren, zwei Medimnen Getreide aus den Kaiserlichen Magazinen empfing. Nestor theilt zwar die Urkunde des Friedens mit (2), welche Sviatoslaw beschworen haben soll; in derselben sind aber keine einzelnen Bedingungen enthalten, sondern nur die allgemeine Versicherung, dass er selbst, die Bojaren und alle übrigen Russen bis an das Ende der Tage mit den Griechen und Bulgaren Frieden halten, und gegen dieselben keine Feindseligkeiten irgend einer Art unternehmen wollten. Nach den Griechischen Nachrichten verlangte Sviatoslaw, nachdem dieser Friede verabredet worden war, eine persönliche Zusammenkunft mit dem Griechischen Kaiser, welche auch wirklich statt fand, und Leo Diaconus bezeichnet es als eine Merkwürdigkeit, dass Sviatoslaw, dessen Äusseres er mit polizeilicher Genauigkeit beschreibt, selbst das Ruder führte, als er über die Donau kam, und wie die übrigen Russen ein weißes Kleid trug, welches nur durch größere Sauberkeit sich auszeichnete (3). Zonaras und Cedrenus berichten, dass Sviatoslaw in dieser Unterredung den Kaiser bat, er möge die Petschenegen bewegen, die Rückkehr der Russen durch ihr Land nicht zu hindern (4), worauf Johannes Tzimisces, nach der Angabe des Cedrenus, den Bischof Theophilus von Euchaita als seinen Botschafter zu den Petschenegen sandte. Bei diesen erbitterten Feinden der Russen fand aber die Fürsprache des Kaisers keinen Eingang, sondern die Petschenegen erschlugen nach der einstimmigen Erzählung der Byzantinischen Geschichtschreiber (5) und des Nestor, den

⁽¹⁾ Leo Diac. p. 96.

⁽²⁾ Schlözer's Nestor a.a.O. S. 172.

⁽³⁾ Leo Diac. p. 97.

⁽⁴⁾ Cedren. p.682. Zonar. T.II. p.214.

⁽⁵⁾ Leo Diac. l.c. Cedren. p.683. Zonar. l.c.

Sviatoslaw an den Kataracten des Dnieper, mit dem größten Theile der Russen, welche ihren Großfürsten auf seiner Rückkehr begleiteten. Nach der genauen Angabe des Nestor gab der Woiwode Svenald dem Grofsfürsten den heilsamen Rath, zu Lande zurückzukehren, und die Kataracten des Dnieper, wo die Petschenegen auf ihn lauerten, zu vermeiden; Sviatoslaw befolgte aber nicht diesen Rath, sondern versuchte mit seinen Kähnen auf dem gewöhnlichen Wege zurückzukehren. Als der Grofsfürst zu den Wasserfällen kam, so fand er dieselben besetzt durch die Petschenegen, welchen die Einwohner von Prislaw gemeldet hatten, dass die Russen zwar in geringer Zahl, aber mit beträchtlicher Beute durch ihr Land zu ziehen gedächten. Sviatoslaw sah sich daher genöthigt, bei Bielbereshije (einem unbekannten Orte, welcher auch sonst von Nestor genannt wird, und unterhalb der Wasserfälle am Dnieper lag) zu überwintern, wo die Russen an Lebensmitteln großen Mangel erduldeten. Als im Anfange des Frühlings 972 der Großfürst seinen Weg fortzusetzen versuchte und den Wasserfällen sich näherte, so überfiel ihn Kuria, Knäse der Petschenegen. Sviatoslaw wurde erschlagen, der Kopf ihm abgeschnitten, und aus seinem Schädel ein Becher gemacht, aus welchem die Petschenegen tranken. Der Woiwode Svenald entkam aus dieser Schlacht nach Kiow. Man sieht aus dem von Cedrenus und Zonaras berichteten Umstande, dass Sviatoslaw die Fürsprache des Griechischen Kaisers bei den Petschenegen nachsuchte, und aus dem Ende des Sviatoslaw, dass der Großfürst, wenn er auch einen Theil der Petschenegen bewogen hatte, ihm Beistand wider die Griechen zu leisten, dennoch mit dem größten Theile dieses Volks nicht in freundschaftlichem Verhältnisse stand; Cedrenus behauptet indefs (1), dafs die Petschenegen den Sviatoslaw nur aus Verdrufs wegen des Vertrages, welchen er mit den Griechen geschlossen hatte, erschlugen.

Nach Leo Diaconus endigte Johannes Tzimisces den Russischen Krieg in Bulgarien (τὴν ἡν πανοπλίαν) (²) durch einen Feldzug von vier Monaten. Die Stadt Prislaw wurde nach diesem Schriftsteller nicht lange vor dem Osterfeste, welches im Jahre 971 auf den 16. April fiel, erobert, der erste

⁽¹⁾ Cedren. l.c.

⁽²⁾ Leo Diac. p.93. 97. Mit demselben Namen wird dieser Krieg in der oben S. 119 Anm. 3 angeführten Grabschrift bezeichnet.

für die Römer glückliche Kampf bei Dorystolum fand nach Cedrenus (1) statt am Tage des heiligen Georg (23. April), und das sechste Gefecht nach Leo Diaconus (2) am Freitage d. 24. Julius (ἔμτη δὲ ἦν τῆς ἑβδομάδος ἡμέρα, καὶ εἰκάδα τετάρτην ἡλαυνεν ὁ Ἰούλιος μήν). In dieser letzten Angabe ist aber ein Irrthum; denn im Jahre 971, dessen Sonntagsbuchstabe A war, fiel der 24. Julius auf einen Montag; wenn also die Angabe des Wochentages, wie es wahrscheinlich ist, ihre Richtigkeit hat, so ist der letzte Kampf bei Dorystolum entweder auf den 21. oder 28. Julius zu setzen. Wie es sich auch damit verhalten mag, so kann wohl als sicher angenommen werden, daſs die Belagerung von Dorystolum (Silistria) nur drei Monate oder vielleicht darüber dauerte, der Friede des Kaisers Johannes Tzimisces mit dem Groſsfürsten Sviatoslaw am Ende des Monats Julius, oder im Anſange des August 971 geschlossen wurde, und die Russen im Lauſe des letztern Monats ihren Rückzug antraten.

Als die Hauptursache der Siege, welche Johannes Tzimisces über den Großfürsten Sviatoslaw in dem bulgarischen Feldzuge gewann, giebt Leo Diaconus (3) die Überlegenheit der Römer in der Reiterei an, indem er bemerkt, daß die Russen überhaupt nicht geübt waren, zu Pferde zu kämpfen. Wie wären aber auch die Russen im Stande gewesen, auf ihren Monoxylen oder Kähnen eine beträchtliche Zahl von Pferden von Kiow an die Donau zu bringen? Sie konnten erst im feindlichen Lande durch erbeutete Pferde sich eine Reiterei bilden.

Verhältnisse der Russen zu den Byzantinischen Griechen seit dem Frieden von Silistria bis zu den Zeiten des Constantinus Monomachus, von 971-1043.

Die Theilung von Russland unter die Söhne des Großfürsten Sviatoslaw und die blutigen Kriege der drei Brüder wider einander, machten es

⁽¹⁾ Cedren. p. 675.

⁽²⁾ Leo Diac. p. 94.

⁽³⁾ Leo Diac. p.82. Οὐδε γὰρ ἀφ' ἴππων εἰθισμένον ἐστὶν αὐτοῖς ἀγωνίζεσθαι, ὅτι μηδε πρὸς τοῦτο γυμνάζουται.

den Russen unmöglich, auswärtige Kriegszüge zu unternehmen; als Wladimir durch eigne und fremde Verbrechen Herr des ganzen Russischen Landes geworden war, so unternahm er zwar im Jahre 988 einen Zug wider Cherson, aber seine Bekehrung zum Christenthume zur Zeit des Kaisers Basilius Porphyrogennetus, von welcher schon oben geredet worden ist, die Vermählung mit Anna, der Tochter des Kaisers Basilius, welche Wladimir, nachdem er Cherson erobert hatte, durch Drohungen erzwang, und die Taufe des Großfürsten zu Cherson (1), befestigten aufs Neue das friedliche Verhältnifs der Russen zu den Byzantinischen Griechen, und mit der Großfürstin Anna kamen, wie Nestor berichtet, Griechische Priester nach Russland, welche gewiß nicht unterließen, die Russen von Feindseligkeiten gegen ihr Vaterland abzuhalten. Seit dieser Zeit kämpften die Russen als Bundesgenossen der Römer gegen den Empörer Bardas Phokas im Jahre 989 (2), unter der Anführung des Sphengus (Σφέγγος), eines Bruders des Großfürsten Wladimir, wider die Chazaren im Jahre 1016 (3), in demselben Jahre in Bulgarien, wo ihnen der Kaiser Basilius zum Lohn für die geleisteten Dienste den dritten Theil der Gefangenen, welche bei der Eroberung der Burg Longum in die Gewalt der Griechen gefallen waren, überliefs (4), und zur Zeit des Kaisers Romanus Argyrus waren in einem Griechischen Heere, welches in Ägypten wider die Araber stritt, Russische Hülfsvölker (5). Die Belohnungen,

⁽¹⁾ Joseph Müller altrussische Geschichte nach Nestor (Berlin 1812. 8.) S. 174 folg. Karams in histoire de la Russie T. I. p. 267 folg.

⁽³⁾ Cedren. p.710.

⁽⁴⁾ Cedren. p. 711.

⁽⁵⁾ Cedren. p. 732.

mit welchen diese Kriegsdienste von den Römern vergolten wurden, bewogen sogar einen Russischen Abentheurer, welcher nach Cedrenus den Namen Chrysocheir (Goldhand) führte, und von diesem Schriftsteller als ein Verwandter des damals schon gestorbenen Großfürsten Wladimir bezeichnet wird, nicht lange nach dem Tode der Großfürstin Anna, den Griechen auf dieselbe Weise mit Gewalt sich aufzudringen, wie dieses in den Zeiten der Völkerwanderung oftmals von den Heerführern der deutschen Völker geschehen war. Er kam mit acht hundert Russen auf Kähnen nach Constantinopel, und bot seine Dienste an; als aber der Kaiser Basilius ihm nicht anders den Eingang in Constantinopel gestatten wollte, als wenn er und seine Leute die Waffen ablegten, so ging er über die Propontis nach Abydus, und besiegte den dortigen Griechischen Statthalter, welcher ihm die Landung verwehrte; hierauf begab er sich nach der Insel Lemnos, und dort wurden diese Russischen Abentheurer von den Römischen Statthaltern von Thessalonich und Samos überlistet (παρασπουδηθέντες) und sämmtlich erschlagen (1). Aus einer gelegentlichen Außerung des Cedrenus, zu welcher diesen Schriftsteller die Erzählung des zur Zeit des Constantinus Monomachus von den Russen wider das Byzantinische Kaiserthum unternommenen Angriffs veranlasst, wissen wir, dass damals sogar ein Theil der Besatzung von Constantinopel aus Russischen Söldnern bestand (2).

Dass in dieser Zeit der friedlichen Verhältnisse der Russen und Byzantiner der gegenseitige Handelsverkehr der beiden Völker sehr lebhaft war, und Byzantinische Kausselten die Russischen Märkte eben so wohl besuchten, als die Russen nach Byzanz kamen, berichten Cedrenus und Zonaras ausdrücklich (3); da aber diese beiden Schriftsteller sich meistens auf kurze Meldungen der Begebenheiten beschränken, und sogar der Vermählung der Prinzess Anna mit dem Großfürsten Wladimir nur gelegentlich erwähnen (4), so überliesern sie auch keine nähere Nachrichten über die Beschaffenheit jenes Verkehrs, und es ist daher in dieser Beziehung der Muthmassung freier

⁽¹⁾ Cedren. p. 719.

⁽²⁾ Cedren. p. 759.

⁽³⁾ Cedren. p. 758. Zonar. T.II. p. 253.

⁽⁴⁾ Cedren. p. 699. Zonar. T.II. p. 221.

Spielraum gelassen. So wie in dem oben erwähnten Vertrag des Großfürsten Igor vom Jahre 945 die Paveloken als ein Hauptgegenstand des Handels der Russen mit den Griechen hervorgehoben worden, so versahen sich wahrscheinlich die Russen auch späterhin zu Byzanz mit diesen Gewändern, so wie mit Pfeffer, Wein und Früchten, welche nach Constantinus Porphyrogennetus und Nestor früher die Russen zu Constantinopel zu kaufen pflegten, und boten dagegen den Griechen ihre Zobelpelze feil, welche schon der arabische Geograph Ibn Haukal als eine Waare bezeichnet, welche die Russen in andere Länder ausführten (¹). Dieser Handelsverkehr bewog einzelne Russische Kaufleute in Constantinopel sich niederzulassen; denn Cedrenus gedenkt bei derselben Veranlassung, welche ihn bewegt, der Russischen Söldlinge, die in Constantinopel selbst Kriegsdienste versahen, zu erwähnen, auch Russischer Kaufleute, welche daselbst ihren Wohnsitz hatten (τοὺς ἐνδημοῦντας τῆ βασιλίδι ἐμπόρους τῶν Σαυθῶν).

Zug der Russen gegen Constantinopel im Jahre 1043.

Der Handelsverkehr der Russen mit den Byzantinern, dessen eben gedacht worden ist, gab die Veranlassung zu dem letzten Kriegszuge, welchen die Russen im Mittelalter wider das Griechische Kaiserthum unternahmen; wir kennen diese Begebenheit größtentheils nur aus den einseitigen Berichten des Cedrenus, Zonaras und Glycas (2).

Nach der Erzählung dieser Schriftsteller unternahmen die Russen diesen Kriegszug, um die Ermordung eines vornehmen Russen zu rächen, welcher in einem Streite der Byzantiner mit Russischen Kaufleuten, als diese, wie Zonaras sagt, in großer Zahl zu Constantinopel sich versammelt

⁽¹⁾ Ouseley's Ibn Haukal p. 191. Vgl. Karamsin hist. de la Russie T.I. p. 303. 402.

⁽²⁾ Cedren, p. 758-761. Zonar, T.H. p. 253. 254. Glycas p. 319. Abulfaradsch (Chron. Syr., p. 239. 240.) erwähnt dieser Begebenheit (ad annum Graecorum 1355. Chr. 1044.) nur in folgender Weise: In diesem Jahre zog ein zahlreiches Heer der Slaven oder Russen gegen die Kaiserstadt zu Wasser und zu Lande. Gott aber half den Römern; denn sie zündeten die Schiffe der Russen an, und verbrannten sie im Meere dergestalt, dass viele Fainde theils in den Flammen umkamen, theils ertranken. Auch nahmen die Römer viele der Russen, welche zu Lande gekommen waren, gefangen, und schnitten ihnen die rechten Hände ab. Auf solche Weise gewannen die Römer einen großen Sieg.

hatten, war erschlagen worden. Als damaligen Großfürsten der Russen nennt Cedrenus den Wladimir (Βλαδίμηρος), welchen er als einen ungestümen und leidenschaftlichen Mann bezeichnet (ἀνὴρ ὁρμητίας καὶ τὰ πολλὰ τῷ θυμῷ χαριζόμενος). Der damalige Großfürst war aber Jaroslaw, welcher seinem ältesten Sohne Wladimir Nowgorod zugetheilt hatte (1); und eben dieser Wladimir begleitete auf dem Griechischen Kriegszuge den Feldherrn Bychata, welchem Jaroslaw die Leitung dieses Rachekrieges anvertrauete. Die Zahl des Russischen Heeres, welches damals auf den gewöhnlichen Kähnen von Kiow nach dem schwarzen Meere kam, giebt Cedrenus zu hundert Tausend an, Zonaras bezeichnet es als unzählbar; und Cedrenus versichert, dafs der Russische Großfürst für diesen Rachekrieg auch die Hülfe scandinavischer Völker sich verschafft hatte (προςεταιρισάμενος συμμαχικόν οὐκ ὀλίγον άπὸ τῶν κατοικούντων ἐν ταῖς προςαριτίαις τοῦ μεανοῦ νήσοις ἐθνῶν). Der Kaiser Constantinus Monomachus, welcher damals auf dem Throne Constantin des Großen saß, versuchte zuerst Unterhandlungen, indem er den Russischen Heerführern eine Entschädigung anbieten und ihnen vorstellen liefs, daß es unbillig wäre wegen einer geringfügigen Ursache (διὰ μικρὸν πρᾶγμα), wie Cedrenus sich ausdrückt, den bisher zwischen beiden Völkern bestandenen Frieden zu brechen. Die Russen gaben aber eine übermüthige Antwort, plünderten das Land an der Mündung der Donau, und rückten vor bis zu dem Pharus an der nördlichen Mündung des Bosporus, und der Kaiser sah sich daher genöthigt, auf kräftige Maßregeln zu denken. Er liefs alle zu Constantinopel befindlichen Russischen Söldner, so wie die daselbst wohnhaften Russischen Kaufleute ergreifen, in entferntere Provinzen des Reichs führen und daselbst wohl verwahren, und ging mit allen Schiffen, über welche er in diesem Augenblicke verfügen konnte, den Russen entgegen. Die Unterhandlungen, welche er erneuete, als er der Stellung der Russischen Flotte am Pharus sich genähert hatte, waren von keiner andern Wirkung, als dass die Russischen Heersührer die Griechen verhöhnten, und erklärten, sie würden unter keiner andern Bedingung den Frieden gewähren, als wenn der Kaiser Constantinus einem jeden der Russen, welche auf ihrer Flotte sich befänden, drei Pfund Gold bezahlte. Der Kaiser sandte hierauf einen

⁽¹⁾ Karamsin hist. de la Russie T. II. p. 28.

seiner Befehlshaber, den Basilius Theodorokanon mit drei Triremen auf Kundschaft aus, indem er ihm zugleich befahl, die Russen aus ihrer Stellung zum Kampfe hervorzulocken; und dieser Feldherr benutzte eine günstige Gelegenheit, welche sich ihm darbot, und zerstörte sieben Russische Schiffe durch Griechisches Feuer, versenkte drei andere, und eroberte ein Russisches Fahrzeug. Der Kaiser glaubte, nachdem dieser Vortheil errungen worden war, daß keine Gefahr weiter vorhanden wäre, und kehrte nach Constantinopel zurück; die Russen gewannen zwar hierauf einen Vortheil über die beiden Griechischen Feldherren, den Kammerherrn (παρακειμώμενες) Nicolaus und den Magister Basilius Theodorokanon, welche der Kaiser zurückgelassen hatte, begaben sich aber doch, weil sie einen großen Theil ihrer Schiffe im Kampfe wider die Griechen und durch Schiffbruch eingebüßt hatten, auf die Rückkehr, indem ein großer Theil genöthigt war, den gefährlichen Weg zu Lande zu wählen; und diejenigen, welche zu Lande heimkehrten, wurden bei Varna von dem römischen Statthalter des Landes an der Niederdonau, Katakalon Besta Ambustus, welcher ihnen schon, als sie auf ihrer Fahrt nach dem Pharus das Land an der Donau plünderten, großen Schaden zugefügt hatte, überfallen und verlohren achthundert Gefangene. Nach den Russischen Nachrichten wurde drei Jahre später ein Friede zwischen den Russen und Griechen, dessen die Byzantinischen Nachrichten nicht erwähnen, geschlossen, und die gefangenen Russen kehrten mit geblendeten Augen aus dem Byzantinischen Reiche nach Kiow zurück (1).

Seit dieser Zeit standen die Russen, so lange sie ihre Unabhängigkeit behaupteten, meistens in freundschaftlichen Verbindungen mit den Griechen. Der Kaiser Manuel der Komnene unternahm sogar im Jahre 1154, nach dem Zeugnifs des Cinnamus (²), einen Feldzug wider die Ungarn, blofs deswegen, weil sie den Grofsfürsten Wladimir von Galitzs $(\Gamma \acute{a}\lambda \iota \tau \zeta a)$, seinen Bundesgenossen, bekriegt hatten, und dafür leisteten ihm die Russen in dem Kriege wider die Ungarn, welchen er im Jahre 1160 führte, nützliche Dienste (³). Als der leichtsinnige Andronikus wegen der Mifshelligkeiten, in welche er mit seinem Vetter, dem Kaiser Manuel, gerathen war, sich

⁽¹⁾ Karamsin hist. de la Russie T. II. p. 35. 36.

⁽²⁾ Cinnam. p. 66.

⁽³⁾ Cinnam. p. 125 sq.

genöthigt sah, flüchtig zu werden, suchte er Schutz bei dem Großfürsten Jaroslaw von Galitzs, dem Nachfolger des Wladimir, erhielt bei demselben freundliche Aufnahme, wurde sogar dessen vertrauter Freund (¹), und fand, da er überhaupt ein leidenschaftlicher Jäger war, ein so großes Wohlgefallen an der Jagd der Auerochsen, daß er späterhin, als er den Kaiserlichen Thron bestieg, in der Nähe von Constantinopel eine solche Jagd sich einrichtete (²). Der Russische Großfürst versprach sogar seinem Schützling den Beistand eines Russischen Heeres für den Krieg, mit welchem Andronikus an dem Kaiser Manuel die von demselben empfangenen Beleidigungen zu rächen gedachte, und ein neuer Krieg der Byzantiner mit den Russen wurde nur durch die Versöhnung des Kaisers Manuel mit Andronikus abgewandt (³). Auch, als Andronikus durch seine Grausamkeiten den Verlust des Kaiserlichen Thrones sich zugezogen hatte, entschloß er sich, zum zweiten Male Schutz in Russland zu suchen, wurde aber von seinen Verfolgern eingeholt und nach Constantinopel zurückgebracht (⁴).

Als Beweise der vielfältigen Beziehungen, in welchen die Russen zu den Byzantinern seit dem eilften Jahrhundert standen, mögen noch folgende Thatsachen dienen. Der Metropolit von Kiow war seit der dauernden Begründung des Christenthums in Russland gewöhnlich ein Griechischer Priester; schon im Jahre 1039 war ein Grieche, mit Namen Theopemptus, Erzbischof jener Stadt, und weihte daselbst in dem gedachten Jahre, wie Nestor behauptet, von Neuem die von dem heiligen Wladimir erbaute Kirche unserer lieben Frau (5), und auch der Geschichtschreiber Cinnamus bemerkt ausdrücklich, dass zu seiner Zeit der Erzbischof von Kiow ein ehemaliger

⁽¹⁾ Cinnam. p. 134. Nicet. p. 86.

⁽²⁾ Nicetas nennt (p. 214.) den Auerochsen ganz richtig ζουμπρός, was Subros auszusprechen ist, und beschreibt dieses Thier also: ζῶον ἔτός τε μέγεθος ὑπὲρ ἄρπτον μυθικήν καὶ πάρδαλιν στικτήν, κατὰ τοὺς Ταυροσκύθους μάλιστα καὶ τρεφόμενον. Im Polnischen heißt bekanntlich noch jetzt der Auerochse Zubr, und die Moldauer nennen ihn Zimbr. S. Mémoire déscriptif sur la forét impériale de Bialosyieza en Lithuanie par le baron de Brincken. Warsowie 1828. 4. p. 53 folg. F. P. Jarocky pisma rozmaite, w Warszawie 1830. 8. Tom. II. p. 231 folg.

⁽³⁾ Cinnam. p. 134.

⁽¹⁾ Nicet. p.223.

⁽⁵⁾ Karamsin hist. de la Russie T.II. p. 30.

Geistlicher der Kirche von Byzanz zu sein pflegte (¹). Der Grofsfürst Jaroslaw, welcher den zuletzt beschriebenen Russischen Kriegszug gegen Constantinopel unternahm, rief Griechische Künstler nach Russland, und diese Künstler schmückten die Kirchen der Städte Kiow und Nowgorod mit Gemälden und Musivarbeiten, von welchen noch gegenwärtig einige vorhanden sind (²). Die Russen bewiesen seit ihrer Bekehrung einen solchen Eifer für das Christenthum, daß der Byzantinische Geschichtschreiber Nicetas, wie schon im Eingange dieser Untersuchungen bemerkt wurde (³), ihnen den ehrenvollen Beinamen des Christlichsten Volks (τὸ χρισιανιαιώτατον οἱ Ῥῶς γένος) zugesteht; und daß die Griechische Sprache bei den Russen gewißermaßen das Ansehen einer heiligen Sprache gewonnen hatte, beweist der merkwürdige Umstand, daß auf den Münzen des oben genannten Jaroslaw neben der Russischen oder Slavischen Inschrift Iaroslavle sreed, d. i. Silber des Jaroslaw, der Name des auf diesen Münzen abgebildeten heiligen Georg mit Griechischen Buchstaben ὁ Γεωργιος geschrieben ist (⁴).

Nachschrift zu Seite 80 folg.

Der gütigen Mittheilung des Herrn Custos der Königlichen Hof- und Staatsbibliothek zu München, J. G. Krabinger, zufolge lauten in zwei Münchener Handschriften (A. No. 218. membr. Saec. XI. und B. No. 139. chart. Saec. XVI.) die in der vorstehenden Abhandlung besprochenen Stellen des Leo Grammaticus, abgesehen von einigen unwesentlichen Fehlern der Orthographie, also:

Ed. Paris p. 463. c. 'Ο δὲ βασιλεὺς ἔξες ράτευσε κατὰ τῶν ᾿Αγαρηνῶν καταλιπῶν ἐν τῷ πόλει ταύτη φυλάττειν Ὠορύφαν ὕπαρχον ὄντα, ὅς ις ἔπω τὰ βασιλέως ἐδὲν (Β. μηδὲν) ἐξ ὧν ἐμελέτα καὶ κατὰ νῆν εἶχε κατεργασαμένε (Β. εἶχεν ἐργασαμένε) τὴν τῶν ἀθέων Ῥῶς ἐμήνυσεν ἄφιζιν γεγενημένε (in B. ist γεγενημένον von derselben Hand in γεγενημένου corrigirt) ἦδη κατὰ τὸ (Β. τὸν) Μαυροπόταμον· καὶ ὁ μὲν

^{(1) ᾿}Αρχιερεύς (τῆς Κιάμας d. i. Kiow) ἐκ Βυζαντίου παρ᾽ αὐτὰν ἤκει. Cinnam. p. 136.

⁽²⁾ Karamsin a.a.O. S. 46.

⁽³⁾ S. oben S. 76.

⁽⁴⁾ Karamsin a.a.O. S. 47: Russische Originalausgabe (St. Petersb. 1818. 8.) Th. H. S. 42. Anmerk. S. 33.

βασιλεύς καὶ της ἐχομένης ἐπεσχέθη (Β. μετεσχέθη) όδοῦ καὶ δι ἡν ταύτην ἀφηκεν σὐδὲν βασιλικὸν καὶ γενναῖον εἰργάσατο. οἱ δὲ 'Ρῶς φθάσαντες ἔνδον (Α. ἔνδοθεν) γενέσθαι τε 'Ιερε πολύν εἰργάσαντο φθόρον (Β. φόνον) τῶν χρισιανῶν, καὶ ἀθῶον αῖμα ἐξέχεον. ὑπηρχε δὲ πλοῖα διακόσια ἀ περιεκύκλωσαν την πόλιν καὶ πολύν φόβον τοῖς ἔνδοθεν ἐποίησαν (Α. ἐνεποίησεν). ὁ δὲ βασιλεύς καταλαβών μόλις ἴσχυσε διαπερᾶσαι· καὶ δὴ σύν τῷ πατριάρχη Φωτίῳ εἰς τὸν ἐν Βλαχέρναις ναὸν τῆς τε Θεε μητρὸς παρεγένετο (Β. παρεγένοντο)· κἀκεῖ τὸ θεῖον ἐξιλεενται (Β. ἐξιλεοῦντο) καὶ εὐμενίζονται. εἶτα μεθ' ὑμνωδίας τὸ ἄγιον ἐξαγαγόντες τῆς Θεοτόκου (Β. τῆς Θεοτόκου ἐξαγαγόντες) ἀμοφόριον τῆ θαλάσση ἄκρω προσέβαψαν. καὶ νηνεμίας οὕσης εὐθὸς ἀνέμων ἐπιφορά, καὶ τῆς θαλάσσης ἤρεμούτης κυμάτων ἐπαναστάσεις ἀλλεπάλληλοι ἐγένοντο (Α. ἐγεγόνησαν), καὶ τὰ τῶν ἀθέων 'Ρῶς πλοῖα κατεάγησαν, δλίγων ἐκπεφευγότων τὸν κίνδυνον.

Ed. Paris. p.506. d. κατέπλευσαν οί 'Ρῶς κατὰ Κωνσταντινουπόλεως μετά πλοίων χιλιάδων δέκα· ἀπεστάλη δὲ κατ' αὐτῶν μετὰ τριήρων καὶ δρομόνων όσα καὶ ἔτυχον ἐν τῆ πόλει ὁ πατρίκιος Θεοφάνης ὁ παραδυναστεύων καὶ πρωτο-Βεστιάριος. καὶ τόν τε στόλον προευτρεπίσας τε καὶ έτοιμασάμενος, καὶ νηστεία καὶ δάκρυσιν έαυτὸν κατοχυρώσας ώς μάλιστα, τοὺς Ῥῶς προσδέχεται (Α. προεδέχετο) καταναυμαχήσαι μέλλων αὐτούς. ἐπεὶ δὲ ἐκείνοι κατέλαβον καὶ πλησίον τοῦ Φ άρου ἐγένοντο, οὖτος πρὸς τὸ $(l. τ \widetilde{\omega})$ τοῦ $Ε \mathring{v} \xi$ είνου $(A. Ε \mathring{v} \xi$ ίνου) πόντου στόματι παρεδρεύων εν τῷ Ἱερῷ λεγομένῳ ἀθρόον τούτοις ἐπέθετο, καὶ δη πρῶτος τῷ οἰκείω δρόμωνι διεκπλεύσας την τε σύνταξιν τῶν 'Ρωσικῶν πλοίων διέλυσε καὶ τῷ έσκευασμένω πυρί πλεῖστα κατέφλεξε (Α. κατέφλεξεν), τὰ λοιπά δὲ ἐτρέψατο (Β. ἐτρέψαντο) εἰς φυγήν· ῷ ἀκολούθως καὶ οἱ λοιποὶ δρόμωνες καὶ αἱ τριήρεις επεκδραμούσαι τελείαν εἰργάσαντο την τροπήν, καὶ πολλά μεν πλοῖα κατέδυσαν αὐτανδρα, πολλούς δὲ κατέτρωσαν, πλείστους δὲ ζῶντας συνέλαβον. οἱ περιλειφθέντες οὖν εἰς τὸ τῆς ἀνατολῆς μέρος εἰς τὰ Σγόρα (Β. σγώρα) λεγόμενα καταπλέουσιν. ἀπεστάλη δὲ τότε καὶ Βάρδας ὁ Φωκᾶς διὰ γῆς (Β. διάγειν) μετὰ ἱππέων εκκρίτων (Β. εγκρίτων) τοῦ (τοῦ fehlt in B.) παρατρέχειν αὐτούς· καὶ δή τούτων σύνταγμα ίκανὸν ἀποστειλάντων (Β. ἀποστείλαντα) πρὸς τὰ τῆς Βιθυνίας (Α. τῆσυν-Θυνίας, Β. της βηθυνίας) μέρη, ώστε τὰ πρὸς τροφήν καὶ την ἄλλην χρείαν αὐτοῖς συμπορίσασθαι, περιτυχών τῷ τοιούτῳ συντάγματι ὁ εἰρημένος Βάρδας ὁ Φωκᾶς, κακῶς τέτες διέθηκε, τρεψάμενος καὶ κατασφάξας αὐτές. κατῆλθε δὲ τηνικαῦτα καὶ Ἰωάννης ὁ μάγιστρος (ὁ fehlt in Λ.) καὶ δομέστικος τῶν σχολῶν. ὁ Κουρκούας (Β. δ Κροκόας) μετὰ παυτός τοῦ τῆς ἀνατολῆς στρατεύματος καὶ πολλούς τούτων διέφθειρεν ἀποσπάδας τήδε κάκεῖσι καταλαμβάνων· ώστε συσταλέντας αὐτους δέει

τῆς αὐτοῦ ἐπιθέσεως μένειν ἀθρόως ἐπὶ τὸ $(l. τ\tilde{\psi})$ αὐτ $\tilde{\psi}$ παρά τὰ οἰκεῖα πλοῖα (Β. μένειν άθρόως ἐπὶ τὰ οἰκεῖα πλοῖα), καὶ μηδαμοῦ διεκτρέχειν κατατολμῷν (Β. κατολμᾶν). πολλά δὲ (δὲ fehlt in Β.) καὶ μέγιστα κακὰ οὖτοι διεπράξαντο πρό τοῦ τὸ ρωμαϊκόν στράτευμα κατελθεῖν τό τε γὰρ Στένον λεγόμενον άπαν ένέπρηταν, καὶ οὺς συνελάμβανον αἰχμαλώτους τοὺς μέν ἀνεσταύρουν τοὺς δὲ τῷ γη πρόσεπαττάλευον, τους δε ώσπερ σκοπούς ίστάντες (Β. ίστῶντες) βέλεσι κατετόξευον· όσους δὲ τοῦ ἱερατικοῦ κλήρου συνελάμβανον, ὅπισθεν τὰς χεῖρας δεσμούντες ήλους σιδηρούς κατά μέσης της κεφαλής αὐτῶν κατεπήγνυσαν (Β. κατεπήγνυον)· πολλούς τε άγίους ναούς τῷ πυρὶ παραδεδώκασι (Α. παραδέδωκαν). χειμώνος δὲ ἤδη ἐνισταμένε καὶ τροφῶν ἀπορέντες τό τε ἐπελθὸν σράτευμα δεδιότες τάς τε ναυμάχες πλέον τριήρεις, εβελεύσαντο τὰ οἰκεῖα καταλαβεῖν καὶ δή λαθεῖν τὸν στόλον σπουδάζοντες. Σεπτεμβρίω μηνὶ ιε΄ ἐνδικτιῶνος νυκτὸς (νυκτὸς fehlt in Β.) ἀντιπλεῦσαι ωρμηκότες ἐπὶ τὰ Θρακῷα μέρη παρὰ τοῦ ἡηθέντος πατρικίου Θεοφάνους ύπηντηθησαν· οὐδε γὰς (Β. οὐ γὰς) έλαθον τὴν αὐτοῦ εγρηγοςωτάτην καὶ γενναίαν (Α. γεννέαν, Β. γεννείαν) ψυχήν. εὐθύς οὖν δευτέρα ναυμαχία συνάπτεται· καὶ πλεῖστα πλοῖα εβύθισεν, καὶ πολλούς τούτων ἀπέκτεινεν ὁ εἰρημένος ἀνήρ· ὀλίγοι δὲ μετὰ τῶν πλοίων περισωθέντες καὶ ἐν τῆ τῆς Κοίλης (Λ. ἀκύλης) παραπεσόντες (Β. περιπεσόντες) ἀπτῆ, νυκτὸς ἐπελθούσης διέφυγον. Θεοφάνης δὲ ὁ πατρίκιος μετά νίκης λαμπρᾶς καὶ μεγίστων ύποστρέψας τροπαίων (Β. καὶ τῶν μεγίσων ύπέστρεψε τροπαίων καί) εντίμως καί μεγαλοπρεπώς ύπεδέχοη καί παρακοιμώμενος έτιμήθη.



•

Über

Alexander des Großen Feldzug am Indischen Kaukasus.

H^{rn.} C. RITTER.

[Gelesen in der Akademie der Wissenschaften am 18. Juni 1829.]

mmmmm

ur sehr allmälich hob die Kunde von dem Asiatischen Hauptgebirge dasselbe aus jener Dunkelheit hervor, die für uns noch heute einen großen Theil seiner Ost-Enden bedeckt; nur an seinen Süd-Enden entschleierten sich seine vordersten Gipfelreihen seit kurzem in voller Klarheit den forschenden Blicken des Europäers. Da wo die völlige Dunkelheit auch schwand, deckt doch auch heute noch undurchdringlicher Nebel die gewaltigen Massen, und nur hie und da wird er gehoben durch günstige Lüfte, die dann oft kaum nur kurze Blicke vergönnten durch phantastische Nebelgestalten hindurch, theils auf den Zusammenhang seiner Höhen, oder in seine verborgensten Thäler, in das Innere seiner seltsamen Naturerscheinungen, oder in das eigenartige Treiben seiner Bergyölker. Was aus zusammenhängender Messung, Beobachtung, Beschreibung sich für das ganze Gebirgssystem des Himálaya nach seiner horizontalen Ausbreitung aus den zugänglich gewordenen und vollständig gesammelten Quellen ergab, ist in einem frühern Vortrage mitgetheilt, und darnach die graphische Darstellung des Indischen Alpengebirges in seinem ganzen Umfange versucht worden. Ein Ergebniss solcher Vorarbeit, das allen folgenden zu Gute kommt, kann wenigstens die genauere Bestimmung der Grenze des Wissens sein, die Kenntnifs der Lücken und desjenigen Gebietes, wo Conjectur und Hypothese beginnen, um aus jedem neuern wahren Fortschritt alsbald den rechten Gewinn für das Ganze ziehen zu können.

Eine andere Betrachtung solcher Gebirgslandschaft ist die ihrer verticalen relativen und absoluten Erhebung; sie ist auf der Landkartendarstellung Hist. Philolog. Classe 1829.

kaum anzudeuten, oder kann fast immer nur symbolisch seindurch verabredete Zeichen, die kaum zur allgemeinsten Verständlichkeit gelangt sind. Das Modell selbst kann sie nur nachahmen, der Zahlenausdruck ihre Verhältnisse am bestimmtesten bezeichnen; wo beide fehlen müssen, auf Vergleichungen und Analogien gestützt, andere stellvertretende Umstände zur näheren Characterisirung jener Verhältnisse beachtet und hervorgehoben werden.

Zur vollständigern Kenntnifs dieser plastischen Gestaltung der Gebirgsmassen dienen als Hauptquellen, aufser den immer nur selten und theilweise angestellten Aufnahmen und Messungen der neuern Zeit, die Reiserouten selbst, auf denen einzelne Karavanen, Kriegsheere, ja ganze Völkerschaften oder ihre Verzweigungen in Kolonien sich seit Jahrhunderten, vielleicht seit Jahrtausenden hin und her bewegten, durch solche hemmende Naturformen der Erdrinde hindurch. Es sind freilich, gegen die gewaltigen Ausbreitungen betrachtet, immer nur einzelne Punkte und Linien an und auf welchen das Gebiet der Berglandschaften in dieser Art berührt oder durchzogen wird. Stehen diese aber in gewißem bestimmten Verhältniß zur Construction des Gebirgssystems nach Längenerstreckung und Queerdurchschnitt wie Abscissen und Coordinaten, so geben die Beobachtungen vieler, wenn auch mitunter isolirter Punkte und Reihen auf diesen coordinirten Linien, einen nicht unwichtigen Beitrag zur Kenntnifs der vielfach gekrümmten Gestaltung eines solchen Abschnittes der Planetenrinde. Sie schließen dann zuweilen Gesammtverhältnisse der Massen und ihrer Belebung auf, zu deren Erkenntnifs erst die Vorbereitungen von Jahrhunderten gehörten, deren sich dann die späteren Beobachter leichter bedienen können, zur Förderung ihrer schneller fortschreitenden Untersuchungen, oder zum forschenden Rückblick in den Verlauf der Völker- und Menschengeschichte.

Hier werden es demnach, vorzüglich die Querthäler der Gebirgskette und ihre Wegstrecken sein, die Profildurchschnitte darbieten von der Südzur Nord-Seite und umgekehrt, welche Belehrung in physicalischer und historischer Hinsicht geben, und insbesondere zu beachten sind. Doch sind auch solche Wege, die parallel mit den Gebirgszügen ziehen, nicht außer Acht zu lassen, wo sie vorkommen, und es würde z.B. von der größten Wichtigkeit sein, wenn uns dergleichen von der Nord-Seite des Himálaya-Zuges in seiner ganzen Erstreckung bekannt wären.

Bis jetzt waren nur wenige dieser Reiserouten, viele gar nicht allgemein bekannt; manche der bekanntgewordenen in den früheren Zeiten, wurden entweder nicht beachtet, oder die Verhältnisse, welche die oft unklaren Berichte über sie enthielten, konnten aus Mangel der Ortskenntniss und der Einsicht in physischlocale Erscheinungen, wie aus Unwissenheit über Sprache, Geschichte und Völkerkenntnis, nicht verstanden werden. Erst die so rasch fortgeschrittene geographische Kunde der Indischen Welt, und die, wenn auch nur an einzelnen Punkten geschehene exacte Messung und Beobachtung von Naturverhältnissen, welche sich in analogen Erscheinungen, über die ganze Masse des Indischen Alpengürtels verbreiten, und zur Erläuterung an jene festen Anhaltpunkte anschließen, lehrten die dunkeln Berichte früherer Jahrhunderte verstehen, und die ihnen zugehörigen Localitäten anweisen. Die Völkergeschichte gewinnt durch ihre chronologische Beachtung, in einem Gebiete, aus dem so selten einheimische Kunde zu uns herüberreicht, mehr und mehr Licht.

Vorzüglich sind es, außer den Völkerbewegungen selbst und den Wanderungen ihrer Kolonien, welche auf der Erdrinde wohl überall zuerst die Wege eröffnet haben mögen, der Krieg, die Religion und der Handel, welche die Längen- und Querstraßen des Himálaya bahnten. Von jenen ältesten Eröffnungen der Wege fehlen uns alle Berichte; von der Wegbahnung durch die dreierlei genannten Motive, besitzen wir seit Alexanders Feldzügen sparsame Andeutungen; erst die wissenschaftliche Forschung der jüngsten Zeit klärt auf, so weit sie vordringt, ihr Licht leuchtet auch noch über diese Grenzen hinaus.

Die Quellen der Reiseberichte über das Indische Alpengebirge zerfallen nach diesen drei Hauptgesichtspunkten, in die Kriegsberichte der Eroberer, in die Pilger- und Missionsberichte der Inder, Buddhisten, Muhamedaner und Christen, und in die politisch-mercantilen Sendungen, Reisen, Gesandschaften, denen sich allerneuest erst die wissenschaftlichen Forschungen und Messungen angeschlossen haben.

Unter den Kriegsberichten der Eroberer vom Westen her, nehmen die Nachrichten von den Zügen Alexanders, vor unserer Zeitrechnung, und Timurs des Dschingiskhaniden am Ende des 14^{ten} Jahrhunderts (1398) die wichtigsten Stellen ein, weil von Beiden die vollständigeren Berichte, wenn auch, in zum Theil unlauteren oder erst abgeleiteten Quellen, erhalten sind.

Beider Heere haben die Gebirgskette an ihrem West-Ende zunächst, theils umzogen, theils erstiegen, oder überstiegen, und so fällt durch sie auf die Natur des sogenannten Indischen Kaukasus (bei Alexander), oder Hindu-Khu (bei Timur), und seiner Gebirgsbewohner, im Westen des Indus, das erste Licht. Durch die Heeresstraßen, welche sie nehmen, und durch die Städte und Bergfesten, welche sie erobern und zerstören, treten zum ersten male die Namen der Flüsse, Berge und bewohnten Landschaften dieses Hochgebirgszuges hervor, die früher keinem Abendländer bekannt waren, und alle anderen zwischen oder nach jenen Unternehmungen sich in diesem Gebirgsgebiete ereignenden Begebenheiten und hervortretenden Nachrichten erhalten durch sie wenigstens einige Anordnung und Zusammenhang.

Denn dazwischen fallen die Eroberungszüge der Griechisch-Bactrischen Nachfolger Alexanders zum Indus, wahrscheinlich nur auf den, durch ihren Vorgänger schon gebahnten Wegen, um den Fuss des Gebirgs; am Ende des 10ten Jahrhunderts die Eroberungen Sultan Mahmuds des Ghaznaviden, der zuerst, durch den Koran, die Idole der Brahminentempel auf den Voralpen und am Fusse des Gebirgs stürzt, aber nur am Südabhange der Gebirgskette blieb; Dschingiskhans, der zwar den West- und Südabhang umzog, aber am Ufer des Indus schon wieder gegen West umkehrte, ohne auf dessen Ostseite den Himálaya, im engern Sinne, gesehen zu haben, was erst 200 Jahr später seinem Urenkel Timur, dem Sieger von Delhi vorbehalten war. Dieser überstieg nicht nur auf dem Hinabwege von seiner Residenz Samarkand aus, im Süden des Oxus, die wildesten Hochgebirge des Hindu-Khu, in dessen Mitte er auf die Ruhe seiner Urbewohner, wie es scheint, zum ersten mal nach Alexander störend von außen einwirkte, bis zum Tieflande der Indus - und Gangesthäler, sondern er übersetzte an der Ostseite des Indus, auf dem Rückwege von Delhi nach Samarkand, seiner Residenz, auch die südlichen Vorderketten des Himálaya, und drang als Sieger vor bis zu dem bis dahin fast unbekannt gebliebenen Kaschmir, also in die Mitte der Schneegebirge; dann aber überstieg er abermals, also zum zweiten male, im Westen des Indus, den hohen schneereichen Hindu-Khu. Durch Scherif Eddin, den klassischen Geschichtschreiber Timurs, sind uns mit den historischen Berichten, die wichtigsten geographischen Nachrichten jenes Gebirgszugs aufbewahrt, und es wäre wohl zu wünschen, daß die uns übrig gebliebenen Historien von Alexanders Märschen, bei Arrian, Curtius u. a.,

statt des rednerischen Schmuckes, eine gleiche Bestimmtheit in den Örtlichkeiten enthielten, wie die des Persischen Historiographen, der freilich seinem Gegenstande näher, wie jene späteren Compilatoren, stand, der Zeit wie dem Raume nach (Scherif Eddin war aus Yezd gebürtig, schrieb sein Werk, das er 19 Jahr nach Timurs Tode (1405) beendigte, im J. 1424 zu Schiraz für dessen Enkel Sultan Ibrahim, einen Sohn Schah Rokhs).

Auf Timurs Wegbahnung des Gebirgszugs sind in den letzten Jahrhunderten nur noch die lehrreichen Einmärsche seines Urenkels Babur Khan mit dem Mongolenheere zu Anfang des 16^{ten} Jahrhunderts erfolgt, der seit 1494 Sultan von Ferghanah im Norden des Himálaya war, seit 1520 aber, nach seiner Eroberung Indiens, den Thron von Delhi behauptete, und dessen Annalen, die er selbst als Gebieter und Groß-Mogul niederschrieb, nebst seinem Eroberungszuge, aus dem Dshagathai Turki, so eben erst durch Dr. Leyden und Erskine bekannter geworden sind. Memoirs of Zehireddin Mohammed Babur Lond. 1826. 4.

Der letzte Eroberungszug von der Westseite, nämlich der des Persischen Schach-Nadir 1738, bleibt immer nur auf der gebahnten Straße am Südfuße des Himálaya über Kabul, Peischwer, Lahore, bis Delhi, und gibt daher nur wenig Beitrag zur Gebirgskenntniß. Chinesische Heere sind nie hinab-, Brittische nie hinaufgestiegen über den hohen Rücken des Himálayazuges. Einer andern Gelegenheit bleibt die weniger bekannte Nachweisung der seit Jahrtausenden begangenen Pilger- und Handelswege, über die Schneehöhen dieses Riesengebirges der Erde, vorbehalten; hier genügt es, nur in möglichster Kürze den ethnographischen und geographischen Commentar zu dem ersten der Eroberungszüge des Macedonierheeres vorzulegen.

Alexander M. Übersteigung des Gebirgs auf dem Zuge von Bactrien nach Indien, 328 v. Ch. G.

Die Quellen, welche hierüber Bericht geben, sind allgemein bekannt; Arrians des Nicomediers Kriegsgeschichte ist am vollständigsten und reichhaltigsten an historischen und geographischen Angaben, und hat die Begebenheiten kurz vor dem Übergange über den Indus, vorzugsweise umständlich behandelt, und in bester Aufeinanderfolge erzählt (IV. c. 22-29 und

V. 1-3.) (1). Dass er bei seiner Arbeit, wie er in dem Procemium selbst sagt, vorzüglich den Werken des Aristobulos und Ptolemäus Lagi, des nachmaligen Königs von Ägypten folgte, ergibt sich aus der hieher gehörigen Erzählung, besonders in Beziehung auf des Letztern Schrift, weil Ptolemäus häufig in den Expeditionen am Indischen Kaukasus als Vorkämpfer Alexanders erscheint, und seine Einzelthaten nicht wenig herausgehoben sind. Aber so glaubwürdig in sich und strategisch trefflich auch die Erzählung des Historikers ist, so erkennt man den Mangel der eignen Orientirung eben in jenen Gegenden; denn nirgends gibt er in diesem ganzen Abschnitte die Richtungen der Märsche, selten die Entfernungen genauer in Zahlen oder Tagemärschen an, und nicht ein einziges Mal wird die Weltgegend genannt, nach welcher die vielen Seitenexpeditionen von der Hauptstraße ausgehen. Entweder fehlen ihm hier die Angaben der Ausschreiter (Bämatisten), welche das Macedonier Heer begleiteten und die Marschrouten aufnahmen, was jedoch kaum zu glauben; oder es lag gar nicht in seinem Plane, sie überall anzugeben, oder des Dikäarch (Aristoteles Schüler) Landkarte von der östlichen Erde, die er nach des Alexanders Feldzügen verzeichnet hatte, und die Polybius und Strabo sahen und rühmten, lag auch ihm vor, wie einst seinen Lesern, so dass es ihm überslüssig schien, ihre Angaben zu wiederholen. Uns sind aber diese Beihülfen verloren gegangen, und ohne des Claudius Ptolemäus, des Astronomen, Ortsbestimmungen und sehr lehrreiche Tafeln, so zweifelhaft auch manches darin sein mag, würde man noch weniger in die labyrinthischen Irrwege der Geschichtschreiber Alexanders sich finden können. Denn keiner erzählt genau wie der andere, so bald man in das Einzelne eingeht, fast jeder gibt veränderte Namen der Flüsse, Städte, Völker; statt der, bei jedem der verschiedenen Autoren ausgelassenen Localitäten und Begebenheiten, werden von jedem Folgenden wieder andere dem Berichte, oft in andrer Ordnung, als Episoden u. dgl. eingewebt, und wenn schon Strabo gleich im Anfange seiner Beschreibung Indiens (Strabo lib. XV. c. 1. §. 2. ed. Tzsch. p. 3.) mit Recht über die großen Widersprüche der Berichterstatter über Alexanders Zug, in geographischen Dingen klagt: so findet diese Klage noch weit mehr ihre Anwendung, in einer weit spätern Zeit, in der wir nur die Auszüge aus jenen Berichten besitzen.

⁽¹⁾ Arriani Nicomedensis Expeditionis Alexandri libri VII et Hist. Ind. ed. J. Gronovii. Lugd. Bat. 1704. und Schmieder Edit. Lips. 1798. 8.

Was Strabo im Allgemeinen beklagt, gilt auch insbesondere für diesen speciellen Theil der Gebirgsbeschreibung, auf die es hier nur ankommt. Nur wenige der Abendländer erblickten Indien, und diese nur einen Theil, und von dem was sie berichten, haben sie das meiste nur von Hörensagen. Denn auch was sie selbst sahen, erblickten sie nur im Fluge, im Vorüber-Daher spricht keiner von denselben Gegenständen auf dieselbe Weise, obgleich ihre geschriebenen Bücher das Aussehen haben, als wären sie der Erfolg von Untersuchungen. Obwohl bei demselben Kriegsheere, widersprechen sich doch im einzelnen oft ihre Aussagen. - So weit Strabo. Ganz besonders ist diess bei dem Feldzuge durch und um den Indischen Kaukasus der Fall, wo noch obenein die Schwierigkeit der Beobachtung sich verdoppelt, wo vielerlei Sprachen und Völkerschaften verbreitet sind, wo die Vorkenntnifs der gebahnten Wege fehlte, und wo, nach Alexanders Disposition, niemals das Macedonierheer beisammen war, vielmehr in zweierlei Hauptabtheilungen gesondert, und in mehrere kleinere Haufen zerspalten, ohne große Schlachten den kleinen Krieg zu führen genöthigt ward, und darum, auf sehr vielerlei Kreuz- und Querwegen, das Gebirgsland am Südgehänge des Indischen Kaukasus zu durchziehen hatte.

Nehmen wir diese Umstände zusammen, und die große Schwierigkeit des Wiedergebens orientalischer Namen in abendländischen Sprachen, zumal im Munde der Griechen, wodurch auch heute noch bei jedem der Autoren dieselben Indischen Namen anders geschrieben erscheinen: so muß man, ungestört durch die vielerlei Lesearten und Widersprüche, nur den Hauptthatsachen nachgehen, in denen die meisten, oder die besten der Berichte mit den Begebenheiten selbst, und den Örtlichkeiten, ihrer Natur nach, die uns glücklicherweise nicht mehr so ganz unbekannt geblieben ist wie vordem, übereinstimmen.

Strabo, der sonst sehr genau, und selbst im Einzelnen umständlich sein kann, hat sich auf diesem schwankenden Boden, von Bactrien über den Kaukasus bis an den Indus, nur sehr kurz gefaßt; er scheint andern nicht folgen zu wollen, als nur allein dem Eratosthenes, in seinem 3^{ten} Buche (¹), um die vielen Irrthümer in geographischen Dingen zu meiden, die er in mythologischer Beziehung nur als Fabel von Dionysos und Heracles, von

⁽¹⁾ Strabo XV. c. 1. §. 10. ed. Tzsch. p. 17.

der Höhle des Prometheus und dem Kaukasus, von der Secte der Sibas (Σίβας), die Abkömmlinge des Herakles sein wollen, u. a. dgl. m., welche insgesammt in diese Umgebung des Indischen Kaukasus fallen, im allgemeinen zurückweiset, weil sie nur, nach seiner Meinung, dem Alexander zu schmeicheln ersonnen seien. Nur in zwei sehr kurze Paragraphen (§. 26 und 27.) (1) hat Strabo fast alles zusammengedrängt, was er hiehergehöriges vorbringt, und in diesen haben wir wohl das Wesentliche der ältesten (circ. 276. a. X. n.) Erzählung, aus dem Werke des gelehrten Kyrenäers. Noch weit kürzer fafst sich die letzte klassische Quelle der älteren Geschichtschreiber Alexanders, die etwa 600 Jahre später als die des Eratosthenes von einem unbekannten Autor für Kaiser Constantius II., zur Führung seines Perserkriegs, als ein Wegweiser in den Orient geschrieben ward (circ. 350. p. X. n.), und erst 1817 wieder aufgefunden ist (2). Sie folgt zwar im Wesentlichen dem Arrian, aber doch wieder mit Abweichungen, so daß man sieht, ihr standen in den Bibliotheken von Byzanz noch andere Originalwerke zu Gebot, die uns nicht überliefert sind. Die fabelreichen Res gestae Alexandri Macedonis (3) des spätern Julius Valerius fertigen mit einer einzigen Zeile, welche den Anfang des dritten Buches ausmacht (Pergens autem in Indiam per terras desertas) alles trockene geographische Detail kurz ab, welches über diese weniger beachtete Gegend hätte neuen Aufschlufs geben können.

So vielfach nun durch die glänzenderen Thaten der Makedonier im eigentlichen Indien, die Aufmerksamkeit der Geschichtschreiber und Geographen und ihrer Commentatoren, auch auf den Boden dieses Wunderlandes auf der Ostseite des Indusstroms gerichtet ward, so wenig ist dieser Vortheil der minder bekannten Westseite des obern Indus, zur Erläuterung des Makedonischen Feldzugs zu Theil geworden. Denn das Pendschabland, oder die Pentapotamie, im Osten des Indus, erhielt ihre Erläuterungen schon in älterer, aber ihre reichhaltigsten Aufklärungen in der allerneuesten Zeit, und wir brauchen, außer den früheren Autoren, nur an die Werke eines

⁽¹⁾ ed. Tzsch. lib. XV. p. 55-59.

⁽²⁾ Itinerarium Alexandri ad Constantium Augustum etc. ed. ab Angelo Majo Mediol. 1817. 8.

⁽³⁾ ibid. l. c. p. 135.

J. Rennell, Robertson, St. Croix, Heeren, Mannert, A.W. Schlegel und Lafsen zu erinnern. Über die Westseite besitzen wir nur in zweierlei klassischen Schriften, die wichtigsten Beobachtungen und Untersuchungen, in Elphinstone's bekanntem Werke über Kabul, und in Wilken's inhaltreicher Abhandlung über die Verfassung, den Ursprung und die Geschichte der Afghanen, in den Arbeiten der Akademie vom Jahre 1820, die hier sehr vieles Licht verbreiten, aber bis jetzt wenig benutzt worden sind.

Das Grenzgebiet zwischen dem, was im engern Sinne India und Persis bei den Alten hiefs, ist es, was Strabo Ariana (1), zwischen beiden, und als verschieden von Persien wie von Indien nennt, aber doch bei der Beschreibung von *India* mit einschaltet; denn er folgt darin dem Eratosthenes. Dieser sagt es aber ausdrücklich, zur Zeit vor Alexanders Einzuge, habe der Indus als Grenzstrom gegolten, zwischen India und (nicht etwa Persis, oder dem Persischen Reiche, sondern) Ariana, dem heutigen Sind und Afghanistan, ein Erdstrich, der vor Alexanders Zeit zwar ein selbständiges, vom Osten wie vom Westen getrenntes Länder- und Völkergebiet bildete, wie heute noch, zu keinem der beiden benachbarten in West und Ost ursprünglich gehörte (weder nach landschaftlicher Natur, noch nach politischer Herrschaft, oder nach ethnographischen Verhältnissen), in welches aber die beiden Nachbarvölker von Osten und Westen stets übergriffen, so wie die Umstände dies von der einen oder der anderen Seite begünstigten, so weit wenigstens die Geschichte zurückgeht. Plinius hat darum die vier Satrapien der Gedrosier, Arachosier, Arier- und Paropamisaden, die, wie er sagt, von einigen zusammen das gemeinsame Land der Arianer genannt werden, absichtlich ganz besonders abgehandelt, obwohl nur sehr kurz. Plin. VI. 23 und 25. Die Reihe der Völker von Osten nach Westen sagt Strabo, bei Beschreibung dieses Ariana's (2), sei folgende: Inder im Osten des Indus, dicht auf des Indus Westufer Paropamisaden, unter den Höhen des Paropamisus; ihnen gegen Süd Arachoten und Gedrosier bis zum Ocean; allen dreien zur Ostseite, fließe der Indus vorüber. Doch besäßen das Land zunächst am Indus die Inder, was früher die Perser beherrschten. Alexander

⁽¹⁾ Strabo XV. c. 2. §. 1. p. 158. ed. Tzsch.

⁽²⁾ Strabo XV. c. 2. p. 178.

aber habe diese Inder von den Arianen ('Aριανων) getrennt, und ihnen gestattet, eigene Gemeinschaften zu bilden. Dann habe Seleucus Nicator, eben dieses Land dem Sandracottus (Chandraguptas der Indischen Autoren, König der Prasier, über welchen v. Schlegel und Lafsen lehrreiche Untersuchungen angestellt) (1) für 500 Elephanten überlassen. Den Paropamisaden gegen West, fährt Strabo weiter fort, wohnten aber die Arier ("Apioi), und in West von diesen die Parther; bei den Paropamisaden aber habe Alexander den Kaukasus überstiegen. Der Name der Arianen, sagt Strabo ferner, werde übrigens auch noch bis gegen die Perser und Meder hin, so wie nordwärts bis gegen die Baktrer und Sogdianen, ausgedehnt, und diese gebrauchten untereinander fast eine und dieselbe Sprache (εἰσὶ γάρ πως καὶ ὁμόγλωττοι παρά μικρον) (2). Geht man, nach dieser Darstellung des Eratosthenes, der, unter Ptolemäus II Philadelphus, dem Feldzuge des Alexander und dessen Geschichtschreibern noch so nahe stand, zu den bei Indern selbst einheimischen Benennungen über, so zeigt sich derselbe Name, Arii (3) auch als der älteste, mit dem die Inder in den Schriften am Ganges und Indus sich selbst nannten (Manu Cod. Lib. II. 22. X. 45.); den sie nach Herodot, in ältester Zeit, auch mit den Medern gemeinsam hatten (Herod. VII. 62, ἐμαλέοντο δὲ πάλαι πρὸς πάντων Ἄριοι), wie mit den Einwohnern der unter Darius Hystaspis erst persisch gewordenen Provinz Ariana. Das Indische Land heifst herkömmlich und schon im Manu Cod. II. v. 22. selbst, Arya varta, und wird darunter, nach Lafsen, ganz Indien verstanden, und für dieses Aryâ varta gibt es gegen den Untergang der Sonne keine bestimmte Grenze, sondern nur in dessen Mitte, im heiligen Strom Sarasvati, einen Unterschied zwischen seinen Bewohnern; nämlich zwischen den Indern gegen den Aufgang der Sonne, und denen gegen den Untergang, von welchen jene, als die Gläubigen und Reinen, diese, als die Unreinen und Mischlinge gelten, die in sehr viele Völker zertheilt sind.

⁽¹⁾ Lafsen Pentap. p. 42.

⁽²⁾ Welch ein verschiedener Zustand gegen die Zeiten Abul-Fazils (1600), wo unter Kaiser Akbar, in demselben Ariana 11 verschiedene Sprachen aufgezühlt sind, die daselbst, größtentheils durch, seit der Makedonier Zeit eingedrungene Völker gesprochen werden. Ayeen Akbery II. p. 163.

⁽³⁾ Lafsen Pentap. p. 8.

Schon alle Bewohner der Pentapotamie rechneten die Inder am Ganges, wie sich aus den ältesten Sanscritschriften der Brahmanen ergibt (1), zu den Unreinen, zu denjenigen freien Völkerschaften, welche von den Brahmanen (denen sie eben darum verhafst waren) sehr verschiedene Institutionen und Sitten hatten, wie auch alle von den Griechen überlieferte Nachrichten beweisen. Um wie viel mehr noch wird dies der Fall bei den noch entfernteren und gemischteren, mit ihnen etwa noch stammverwandten Westanwohnern des Indus in Ariana, gewesen sein, bis zum Lande der Paropamisaden hin, welches Alexander durchziehen mußte, ehe er zur Indischen Pentapotamie gelangen konnte.

Die späterhin immer schroffere Abscheidung der Inder von den Ariern, im Osten und Westen des Indusstroms, welche dennoch früherhin ein Gemeinsames bilden mochten, ist wohl vorzüglich (doch schon vor Alexander) als eine Folge priesterlicher Einrichtungen im Tieflande Indiens und religiöser Satzungen anzusehen. Der älteste gemeinsame Name vor dieser Zeit, und der verwandte Volksstamm, nach diesem wie nach anderen Umständen zu urtheilen, setzte aber noch viel längere Zeit hindurch, noch weit gegen Westen fort auf das Hochland, auf dem die Arier eben so gut einheimisch waren. Wahrscheinlich bis ein anderer, an Sprache, Verfassung und Sitte sehr verschiedener Völkerzweig erst dazwischen trat, und die Trennung dauernd ward, und das Bewufstsein der Einheit sich verlor, nämlich der Stamm der Afghanen, welcher nach Wilken's Untersuchungen ganz von den Indern verschieden mit medisch-persischer Sprache, sicher schon zu Alexanders Zeit, mächtige Staaten zwischen den Paropamisaden und des Taxiles Reiche gegründet hatten, ein Umstand, durch welchen Alexanders Feldzug am Indischen Kaukasus doppelt wichtig geworden ist für Völkergeschichte. Vor dieser Zeit der Zwischendrängung wanderte vielleicht selbst der älteste, einfachste, und nun erst in der Tiefe am Indus und Ganges, anders zu einem System ausgebildete Religionscultus der Arianen, von den rauhern Höhen und den beschneiten Götterbergen in das schwülere Hindostan erst hinab, zu deren heiligen Ursitzen und entsühnenden höchsten Wasserquellen, an den Schneehöhen, ja jeder Brahmapilger bis heute noch zurück- und hin-

⁽¹⁾ Lafsen Pentap. p. 29.

aufzuwandern für Seligkeit hält. An eine entgegengesetzte Auswanderung der Arier, aus dem heißen, tiesen Indien (das selbst erst diesen Namen, nach dem Indus, mit allen seinen dahinterliegenden Landschaften, bei Persern und Griechen erhielt), um als ansiedelnde Völkerschaften sich in dem rauhern, hohen Ariana niederzulassen, ist wohl nicht zu denken, eben so wenig wie an Übertragung heiliger Göttersitze für ganze Völker auf ihnen völlig fremde Gebiete, die nicht Anklänge ihrer Urheimath enthielten!

Das Land Ariana des Eratosthenes, das heutige Afghanistan, Kabulistan, oder Bilad Kabul der Arabischen Geographen, mit Kabul, Bamyan an den Vorbergen des großen Indischen Alpenlandes, gegen das nordwestliche Gesenke nach Baktriana zu, als Heimath der Zendlehre und Schrift bekannt, würde demnach gegen die südöstlichste Senkung eben so, als die Völkervorhalle und der Eingang nach Indien anzusehen sein. Zur Makedonier Zeit daselbst (wo freilich keine Inder als solche im engern Sinne wohnen konnten), doch den Indern sehr nahe verwandte, wenn auch nicht dem Brahmanensysteme angehörige Sitten, Sprache, Cultus, Völkerschaften, Einrichtungen etc. unter den verschiedensten Benennungen und Formen noch vorzufinden, könnte dann eben so wenig unerwartet sein, als die einstimmige und doch fast allgemein widersprochene Versicherung aller Geschichtschreiber Alexanders, dass er bei den Paropamisaden wirklich den Indischen Kaukasus überstiegen habe, obwohl hier noch, weder ein Indien lag, noch eigentliche Inder wohnten, sondern diese erst nach vielen Tagemärschen weiter gegen Ost als solche erkannt wurden.

Selbst der genaue und über Indien so wohl unterrichtete Ptolemäus, der wohl alle die Einwürse seiner Vorgänger kennen mochte, die insgesammt (wie Strabo, Plinius, Arrian etc.) behaupteten, nur aus Schmeichelei hätten die Geschichtschreiber Alexanders jenes Gebirg mit dem Namen des Indischen Kaukasus belegt, sagt bei Beschreibung Sogdianas ausdrücklich, daßs diese Landschaft im Süden der Oxusquelle gegen Baktrien begrenzt werde von den Gebirgen, die im eigentlichsten Sinne die kaukasischen Gebirge genannt würden (τοῦς ἰδίας καλουμένοις Καυκασίοις ὅρεσι), und dasselbe bestätigt er in der Beschreibung der Landschaft der Paropamisaden (¹). Man hat dem

⁽¹⁾ Ptolem. Geogr. lib. VI. c. 12. p. 186 et c. 18. p. 193. ed. Bert.

Ptolemäus von jeher diesen Ausdruck der Caucasios montes proprie dictos, vorgeworfen (1), und doch ist er mit Strabo der einzige, der den Kaukasus von den Paropamisusbergen unterscheidet, welche alle andere Autoren verwechseln, weil die Stadt Alexandria, bald an dem einen, oder an dem andern erbaut heißt. Und doch ist Ptolemäus der kenntnißreichste unter allen alten Geographen in Indien, und sehr wahrscheinlich ließe sich zeigen, daß der Name des Pontischen Kaukasus von wenig geringerem Alter, bei den Griechen keinen Anspruch auf mehr Ursprünglichkeit machen könne als derselbe Name im mehr centralen Asien. Alexander übersteigt diesen Kaukasus, der der westlichste Zweig des noch erhabeneren eigentlichen Kaukasus bei Ptolemäus, jetzt Hindu-Khu ist, und bei demselben als dessen untergeordneter Theil auch Paropamisus heifst, aber darum nicht ein vom Kaukasus verschiedener Gebirgszug zu sein braucht. Er übersteigt ihn zwei mal (2); ein mal von Süd gegen Norden, auf dem Wege von den Paropamisaden nach Baktrien zum Oxus, und nach beendigter Eroberung dieses Landes wieder rückwärts gegen Süden, zu demselben Volke, um dann nach Indien zu ziehen, im Spätfrühling des Jahres 328 a. Ch. n. Vor der ersten Übersteigung kam Alexander von den Arachoten (im Süden des Etymander, oder Helmund), denen er einen Satrapen eingesetzt hatte, und überfiel nun, wie Arrian sagt, die Inder, welche zunächst (d. i. im Nord) den Arachoten wohnten. Er nennt diese westlichsten aller bekanntgewordenen Inder für jetzt mit keinem besondern Namen. Alexanders Heer muß sich aber durch ihr rauhes, jedoch stark bewohntes Land mit vieler Kälte, Schnee und Mangel aller Art hindurchkämpfen; das Volk selbst scheint keinen Widerstand zu leisten: denn Alexander überwintert zum Theil wenigstens bei ihnen, nach Strabo l. c. p. 181. Nach Curtius (3), freilich übertriebener Schilderung, nimmt dieses, obwohl, wie er sagt, ganz rohe Bergvolk, geschreckt von solchem Feinde, in seiner eigenen Armuth das Makedonische Heer doch noch gastlich genug auf, und Strabo (4) sagt, es habe nicht an Lebensmitteln

⁽¹⁾ Vgl. Vibius Seq. ed. Oberlin. p. 305.

⁽²⁾ Arrian, de expedit, Alexandri ed. Gronov. 1704. fol. III. c. 28. p. 144. IV. c. 22. p. 182. Strabo XV. c. 1. p. 18, c. 2. p. 182.

⁽³⁾ Curtius VII. c. 12, 13.

⁽⁴⁾ Strabo XV. c. 2. p. 181. ed. Tzsch.

gefehlt in dieser bergigen Gegend, der nur der Ölbaum mangele. Nach dem Ayeen Akbery (¹) ist hier in späterer Zeit, der harten Winterkälte ungeachtet, ein reiches Korn- und Waitzenland. Die Einwohner sind nach Strabo und Curtius die Paropamisaden, also nach Arrian wirklich die ersten Inder, welche die Makedonier von Persien kommend trafen. Später nennt auch Arrian selbst sie Paropamisaden. Dieses Factum war bisher bei den Erklärern unbeachtet geblieben. Von den ihnen südlichen Arachoten sagt Ptolemäus VI. c. 18., werden die Paropamisaden getrennt durch die Gebirge Parsueti (oder Parveti), διὰ τῶν Παρσυητῶν ὀρῶν, welche also zur Winterzeit von Alexander überstiegen wurden. Sie zeichnen sich keinesweges durch ihre Höhe aus, aber ihr Name ist schon ein Indischer: denn Parveti (Parvati, die Gemahlin oder Tochter Mahadeva's) heißt eben so das hohe Schneegebirge, welches über der heilig gehaltenen Quelle des Alacananda Ganga sich erhebt.

Nachdem Alexander diese größte Noth bei den Paropamisaden überwunden hat, und wieder in eine zugänglichere Landschaft kommt, ist auch der Kaukasus erreicht; er gründet hier, nach Curtius Rufus, dicht am Fuße desselben Gebirges eine Stadt Alexandria, wo er den Göttern nach heimischer Sitte Opfer bringt, und nun den Kaukasus übersteigt. Diess ist Alexandria ad Caucasum, oder sub ipso Caucaso bei Plin. VI. 21., oder ad Paropamisum, oder in Paropamisadis (2) bei Arrian IV. 22., wo 7000 Makedonier sich angesiedelt haben sollen, an dessen überhängenden Felsen Curtius Rufus VII. 14. die Sage vom gefesselten Prometheus einheimisch vorfinden will. Noch ist die Lage dieser Stadt nicht bestimmt; dass sie aber in einer günstigen Stellung zum Übergange auf dem Wege zwischen Paropamisaden und dem Gebirge, das hier Kaukasus genannt ward, liegen mußte, ergibt sich von selbst. Man hat sie nach Kandahar (d'Anville, Barbié du Bocage, St. Croix, Langlès) unter 32° N. Br., oder weil dieses zu weit südlich und unpassend für Alexanders Heerzug war, weiter gegen N.O. nach Kabul (Mannert und Heeren) verlegt.

Die Lage des heutigen Kabul (bei Ptolemäus: Καβέρα ἡ καὶ Ὁρτόσπανα), ebenfalls zur Satrapie der Paropamisaden gehörig, als bequemster

⁽¹⁾ Ayeen Akbery or the Institutes of the Emperor Akber, transl. by Franc. Gladwin. Lond. 1800. II. 158.

⁽²⁾ Diodor. Bibl. hist. XVII. 83; cf. St. Croix exam. crit. p. 827.

und wichtigster Hauptort bei einem Durchmarsche von West gegen Ost, der jedoch erst zur Araberzeit seine größte Bedeutung erlangt zu haben scheint, konnte für Alexander, der von Süd gegen Nord nach Baktrien seinem Feinde Bessus auf kürzestem Wege entgegen ziehen wollte, und darum diesmal nur das West-Ende Indischer Völkergebiete streifte, nicht von gleicher Wichtigkeit zur Gründung einer Stadt sein, als jene mehr auf directem Wege gegen Baktrien hin gelegene Stelle, welche den Eingang des Gebirgswegs dahinwärts, wie sie Diodor mit Bestimmtheit bezeichnet, unmittelbar beherrschen oder sichern konnte. Wahrscheinlich bestand auch jenes Kabur oder vielmehr Kabul schon: denn eben daselbst setzt Ptolem. VI. c. 18, 193. auch das Land der Καβόλιται an die N.O. Seite der Paropamisaden, die als eines der vier Hauptvölker jener Landschaft aufgeführt sind. Dieser frühere Bestand einer Station auf der großen Königsstraße, welche schon Darius Hystaspis zum Indus genommen, ist wohl nicht zu bezweifeln; sie konnte nicht erst von Alexander gegründet, sondern nur ihr Name etwa umgeändert werden, worüber aber die Tafel schweigt. Auch liegt das heutige Kabul schon in der Hoch-Ebene, nicht am Hoch-Gebirg, es ist nur mit geringen Anhöhen umgeben, breitet sich am Kophen aus, der bei der Gründung von Alexandria sub ipso Caucaso gar nicht einmal erwähnt wird, ob er gleich späterhin eine so wichtige Rolle in Alexanders Marschroute spielt. Er wird erst weiter im Osten, bei Nicäa zum ersten mal (1) erwähnt. Von Kabul sind aber immer noch einige Tagemärsche gegen N.W., ehe man zum bequem übersteigbaren kaukasischen Gebirgspaß kommt, der nach Baktriana führt, durch welches das Land der Paropamisaden gegen Nord unmittelbar begrenzt ward, wie Ptolemäus an verschiedenen Stellen bestimmt wiederholt, daher er hier auch die Fortsetzung des übersteigbaren Kaukasus mit dem Gebirgsnamen Paropamisus belegen konnte, als Nord-Grenzhöhe der Satrapie, und wohl sicherlich auch der Wohnsitze der Paropamisaden.

Keine Lage entspricht daher besser der Gründung dieses Alexandria, des Schlüssels zum Berglande der Paropamisaden, wie des nördlichen Kaukasus, als die Umgebung von Baumian, $34\frac{1}{2}$ ° N.Br., in N.W. von Kabul, die schon J. Rennell dafür angedeutet hatte. Leider sind M. Elphistone's Untersuchungen nicht nördlich genug bis dahin vorgedrungen, Waddington's

⁽¹⁾ Arrian. Exped. Alex. IV. 22.

neuere Karte von Mawar-al-nahar zu Sultan Babur's Memoiren, deren Text von diesen Untersuchungen ausgeschlossen bleiben mußte, rückt nicht so weit gegen den Süden vor, und genauere Berichte über diese Gegend bleiben noch sehr zu wünschen übrig.

Die Wichtigkeit aber dieser an Monumenten reichen Gegend (alte Bergwerke, Hölenbau, Felssculpturen, colossale Idole, Städtebau, nach Übereinstimmung aller orientalischen Nachrichten bei Abulfeda, Abul Ghasi, Ferischta, Abul-Fazil u. a. m.), welche erst seit Tschingis-Khans völliger Zerstörung zu einer Einöde ward, ist aus der Erdkunde von Asien bekannt (Th. I, 799. II, 559.). Sie ist in den letzten Jahrhunderten von keinem einzigen Reisenden besucht oder beschrieben worden. Abul-Fazil (1) im Ayeen Akbery sagt aber - um nur die einzige Stelle anzuführen - dass zu seiner Zeit (um das Jahr 1600), im District (Toman) Zohac Bamyan (im Sircar Kabul), die Burg des Zohac, ein Denkmal von hohem Alterthume noch in gutem Zustande sei, indess die Festung von Bamyan in Trümmern liege. Die Wiederentdeckung dieser Monumente gäbe durch ihre Architectur, und vielleicht durch Münzen mit griechischer und Keilschrift, die man hier, so gut wie in der Nachbarschaft kürzlich ausgegrabene, noch heute auffinden könnte, die genauern Daten zur Bestimmung von Alexanders Wege und einer Makedonierstadt, welche schon darum von größerer Bedeutung in ihren Anlagen als andere gleichnamige sein mochte, weil Alexander nach Jahr und Tag zu ihr zurückkehrte, ihre Anlagen wieder in Augenschein nahm, ihr einen neuen Gouverneur einsetzte, da er ihre Wichtigkeit für den Rückmarsch seines Landheeres auf der großen Weststraße wohl einsehen konnte.

Die Annahme, als sei das heutige Kandahar die Lage des alten Alexandria, beruht nur auf der entfernten Namensähnlichkeit, die ohne allen Grund ist, auf einer sehr vagen Berechnung der Weglänge nach einem Fragmente des Diognetus und Baeton, Wegmesser Alexanders, das Plin. VI. c. 21. aufbehalten hat, und auf Langlès (²) Anführung der Trümmer einer großen Stadt und anderer Gebäude, auf einer Berghöhe bei dem Passe von Kandahar; aber diese führt eben derselbe Abul-Fazil (³) in seiner Beschreibung des

⁽¹⁾ Ayeen Akbery or the Institutes of Akber, by Fr. Gladwin. Lond. 1800. II. p. 168.

⁽²⁾ Voy. de Forster ed. Langlès T.II. p.723.

⁽³⁾ Ayeen Akbery T. II. p. 171.

Sircar Kandahar an, und sagt, daß sie die von den Ghaurischen Fürsten an ihrer Geburtsstelle erbauete große Stadt sei, von deren einstiger Größe noch mehrere Überreste vorhanden geblieben. Dieß spricht wenigstens nicht für eine Anlage durch die Makedonier. Leider hat der frühzeitige Tod des Engländers Moorcroft, der, so viel uns bekannt geworden, der einzige neuere europäische Reisende und Beobachter um Bamyan gewesen ist, ihn gehindert, uns seine ausführlichen Entdeckungen in diesem seit Tschingiskhans Siegen verödeten und fast vergessenen Gebiete mitzutheilen.

Doch ergibt sich aus einem seiner letzten in Calcutta angelangten Briefe (vom 6. Juni 1825.) (1) wenigstens so viel, dass noch heute die größte und bequeme Haupt-Karavanenstrafse von Kabul in das alte Baktriana, nämlich nach dem heutigen Balkh, über den Hauptmarkt von Khullum (oder Tasch Khurgan) und den Pafs Muzar, immer erst an Bamyan vorüber gehen muss, ehe man zum Eingang des Hindu-Khu selbst gelangt. Ohne alle Beschwerde, sagt Moorcroft, kam er durch das Land der Hazarehs (welche seit Mangu Khan als Mongolische Hülfsvölker für Holaku Khan hiehergesandt (2), die Wohnsitze der Paropamisaden eingenommen haben), bis Bamyan. Nahe bei dieser Station, gegen Nord, ist der Eingang des Gebirgspasses, bei Ak Rubat über Sykan, und bei Khullum im Norden der Ausgang. Bei dem Eingangspasse ist die Grenze der Hazarehs, also am Südfusse des Gebirgszugs, heute, wie einst der Paropamisaden bei den Alten. Dann folgen die Tadschiks als Gebirgsbewohner (Tadschek oder Thasi, d. h. nach Elphinstone, Leyden und Wilken (3), die Ureinwohner oder Aboriginer; vielleicht alte aus dem Süden verdrängte Paropamisaden, friedliche Hirten wie damals). Auch Abul Fazil führt unter den sieben Bergpässen, die aus Kabul nach Turan (d. i. dem Norden) über den Hindu-Khu geleiten (um das Jahr 1600.), diesen westlichen Pafs über Bamyan an, und nennt die Berghöhe Shirtu (4); er gehört zu den befruchtetsten und bequemsten, und umgeht eigentlich auf den Vorbergen den Westfuß der höheren

⁽¹⁾ Asiat. Journ. 1826. Vol. XXI. p. 609.

⁽²⁾ Ayeen Akbery II. p. 163.

⁽³⁾ Wilken l. c. p. 242. Leyden Asiat. Res. T. XI. p. 369.; Elphinst. l. c. p. 309-313.

⁽⁴⁾ Ayeen Akbery II. p. 162.

Schneegebirge des Hindu-Khu, die erst im Norden von Kabul zur Riesenhöhe aufsteigen.

Alle diese Umstände stimmen ganz gut überein mit den Berichten der Alten von Alexanders Kaukasusübergange, der hinsichtlich des Wegs gar keine aufserordentliche Beschwerden darbot, obgleich er über dessen ganz nackte Berghöhen hinwegzog (1), wo nur Terebinthengesträuch wuchs und damals noch Mangel an Weide war, denn es lag noch Schnee. Bessus hatte, so weit er gekonnt, die Landschaft zwischen sich und den Makedoniern verwüsten lassen. Daher der Mangel an Lastthieren und an Lebensmitteln, wie an Brennholz, die Makedonier nöthigte, das Fleisch der Heerden, die in Menge auf dem starkbewohnten Gebirge sich vorfanden, roh zu essen. Die trefflichen Weiden, zumal das Lieblingsfutter für die Alpenheerden, das Silphium, wird hier gerühmt. Dieser Gebirgspaß, der sogleich von Alexandria begann, führte erst am 15ten (am 17ten nach Curtius) Tagemarsche nach Arrian, zur Baktrianenstadt Adrapsa bei Strabo, Drapsaca bei Arrian, die man wohl in der Nähe des heutigen Khullum suchen muß, so wie dann zur Feste Aornos, die auf dem Wege von da, gegen das alte Baktra, wahrscheinlich in der Nähe des jetzigen felsigen Engpasses Muzar, der nur eine Tagereise im Ost abliegt, zu suchen sein möchte; aber keineswegs, wie man früher annahm, so weit ab, im Ost des Gebirgslandes von Badakshan, in welches Alexander für jetzt gar keinen Grund so tief einzudringen haben konnte, da er ja auf das eiligste den Bessus verfolgte. Der Pass Muzar bildet gegenwärtig den Schlüssel zur Ebene des alten Baktra und zum Oxusufer, wo dieser durch alle Zeiten für Kriegsheere den einzigen Übergangsort zunächst darbot. Aber schon, als Alexander dort ankam, hatte Bessus die Flotte, welche den letzten Rest seines Heeres über den Strom gesetzt hatte, verbrannt, und sich selbst in die Nordsteppe zurückgezogen.

Von der Nordseite des Kaukasusgebirges kommt weiter keine Kunde durch die Makedonier zu uns. Mit dem Spätfrühling des Jahres 328, nach Besiegung Baktriana's, begleitet von seinem ganzen versammelten Heere, das zum Zuge gegen Indien auf alle Art vorgeübt und gerüstet ist, übersteigt Alexander denselben Kaukasus, aber wie Strabo sagt, auf einem kürzeren

⁽¹⁾ Arrian. III. 28. p. 145. Strabo XV. c. 2. p. 182.

Wege als zuvor (1), in zehn Tagen nach Arrian (eilf Tage nach Curtius) (2), zur von ihm früher gegründeten Stadt Alexandria. Hier wird Nicanor zum Commandanten eingesetzt und mit der besseren Einrichtung der Stadt beauftragt, die Colonie verstärkt, und Tyriaspes zum Satrapen der Paropamisaden, wie der übrigen Landschaft bis an den Kophes, erhoben. Dieses Indische Volk wohnte also, wie sich hieraus ergeben möchte, damals wohl nicht ganz mehr bis in die tiefere, heißere, vom Kabulstrom bewässerte Ebene. Aber, bis zum Kophenflusse, sei diefs nun der an sich ganz unbedeutende Strom bei Kabul (Birkutmund bei Abul-Fazil (3), Elphinstone kennt seinen besondern Namen nicht), oder, dessen nördlicher weit stärkerer Arm, der Punjshir, der dem schneeigen Kaukasus selbst entquillt; bis zu diesem drang das Heer ohne Hindernifs vor, und vorher noch bringt Alexander zu Nicaea der Athene Opfer. Am Kophes angelangt, sendet Alexander seine Herolde zum Indus, die Fürsten, wie Taxiles und andere aufzufordern, ihm gastlich entgegenzukommen; auch macht er da seine Disposition zum ganzen Feldzuge. Da theilt er sein Heer, und behält selbst die eine Hälfte, sendet aber die andere als Vortrab, unter Hephästion und Perdiccas, voraus, auf gerader Strafse nach Peukelaotis zum Indus, mit dem Befehl, die Städte auf dem Wege zu besetzen oder zu erobern, und am Indusstrom die Schiffbrücke zu schlagen zum Übergang des ganzen Heeres, wie es auch geschahe. Von dieser Heeresabtheilung wird keine Marschroute gegeben (4), und nur gesagt, dass Astes, der Commandant von Peukelaotis sich widersetzte, 30 Tage lang in seiner Stadt von Hephästion belagert und besiegt ward, worauf ein Anhänger des Taxiles, nämlich Sangaeus als Befehlshaber der Landschaft dessen Stelle erhielt.

Die gebahnte Strafse im breiten fruchtbaren Längenthale des Kabulstroms, der als südlicher Begleiter der hohen Gebirgskette des Hindu-Khu, direct zum Indus von West nach Ost eilt, und als einziger ansehnlicher Strom dieser Art, unverkennbar der Kophes nur sein kann, und in mehrern

⁽¹⁾ Strabo XV. c. 1. p. 55.

⁽²⁾ Arrian.IV. 22. p. 182; Curt. l. c.

⁽³⁾ Ayeen Akbery H. p. 159.

⁽⁴⁾ Arrian. IV, 22 p. 183. et 28. p. 191.

Stufenthälern hinabeilt zum Tieflande, machte dieser Heeresabtheilung, welcher Taxiles Hülfstruppen entgegen sandte, ihr Eindringen nach Indien leichter, als ihren nachrückenden Kampfgenossen. Die Irrthümer, welche bei d'Anville, J. Rennell, Barbié du Bocage zu St. Croix (1) und Andern, durch eine ganz falsche Zeichnung zweier, mit einander von West nach Ost parallellaufender Flüsse, die hier nicht existiren, von welchen der südliche, Cow genannt, von Ghizni zum Indus fließen sollte, in dem man daher den Kophes, im nördlichen aber den Euasplus zu sehen glaubte, veranlaßt ward, hat die treffliche Zeichnung von Macartney's Karte von Kabul zu Elphinstone berichtigt, und Mannert hatte diese Berichtigung ohne jene Karte schon eingesehen; desto auffallender ist es, dieselbe daraus für das Ganze der Erklärung hervorgehende Verwirrung und dieselbe Verzeichnung auf der Karte zum neuesten Commentar des Arrian wiederholt zu sehen (2).

Die Landschaft Peukelaotis (Πευκελαῶτις) mit der gleichnamigen Stadt (Πευκελιῶτις bei Arrian IV, 28. p. 192.), welche Alexander später besetzte, als er selbst zum ersten male in die Nähe des Indus vorgerückt war, dieselbe Provinz, welche (als Πευκελαῖτις nach der Histor. Indica I. c. 2. p. 317. ed. Gronov.) vom Kophes im Süden béspült wird, ist noch im heutigen Namen Pukhely nicht zu verkennen. Strabo nennt sie, oder den Staat vielmehr, ebenfalls Πευκολαῖτις, in deren Nachbarschaft die Brücke über den Indus geschlagen ward, die Historia Indica nennt wohl richtiger, die Stadt nämlich, Peucela (Πευκέλα), und sagt, sie sei sehr groß. Bei Ptolemäus heißt sie Poclais (Προκλαῖς oder Ποκλαῖς) (3), und liegt am Suastus, unter 33° N. Br. Zwischen dem Suastus und dem Indus wohnt aber, nach ihm, das Volk der Gandarae (Γανδαραί). Das neuere Pukhely (Pehkely bei Abul-Fazil) (4), ist eine Provinz der Subah von Kaschmir, zu beiden Seiten des Indus gelegen, oberhalb der Einmündung des Kabulstroms, ein Land gegen Nord von den höchsten Schneegebirgen des Himálaya umgeben, durch das enge Pässe

⁽¹⁾ St. Croix Exam. etc. p. 831.

⁽²⁾ P. O. van der Chys. Commentarius geographicus in Arrianum de expeditione Alexandri. Lugduni Batavor. 1828. 4.

⁽³⁾ Ptolem. VII. c. 1. p. 201.

⁽⁴⁾ Ayeen Akbery II. p. 136, 155.

nordostwärts nach Kaschmir, nordwestwärts nach Klein-Tibet und Kaschgar führen. Die Lage der Stadt dieses Namens ist uns unbekannt; aber nach Ptolemäus stand sie am wilden Suastus, der vom Kaukasus herab, vom Nord gegen Süd zum Kophesstrom eilt; auch sein Name scheint noch erhalten im Suad (Swad, Swaut, Sowahat, Sewad bei Abul-Fazil), Swadflufs, dem östlichsten der beiden Arme, welche den Lundye bilden auf Elphinstone's Karte; diesen Namen Suad hat allein Macdonald Kinneir auf seiner Map of Persia aufbewahrt; und daher heifst auch die Provinz auf der Westseite des Indus Pukhely-Swad bei Abul-Fazil.

So erhält zugleich am West- wie am Ost-Ende die strategische Disposition von Alexanders Heereszuge, durch Ptolemäus Tafeln und die merkwürdigste Fortdauer einheimischer Benennungen, am Südfusse der Indischen Hochgebirgskette ihre überraschendste Aufklärung; denn leicht würde nun die specielle Lage der großen Stadt selbst nur etwa am Austritt des wilden Gebirgsstroms zur Ebene zu suchen sein. Daß ein Schützling des Taxiles hier als Befehlshaber der Provinz ernannt ward, geschahe zu dessen Verstärkung gegen den gemeinsamen Indischen Feind im Osten des Indus: denn Pukhely ist nordwestliche Grenzprovinz gegen Taxiles Reich, und sicherte oberhalb den Indusübergang des Makedonierheeres. Doch wir kehren für jetzt zu dem eigentlichen Haupt-Corps des Heeres zurück, das unter Alexanders persönlicher Anführung bestimmt war, auf dem Nordufer des Kabulstroms alle kriegslustigen Alpenvölker in den vordern Gebirgsthälern des schneereichen Kaukasus zu bändigen, ihre Hauptstädte am Eingange zur Fruchtebene des Kabulstroms zu besetzen, oder zu zerstören (wie Hannibal mit Taurinum that), sie dadurch zu schrecken, und zur Unterwerfung zu bringen, oder in ihre Hochgebirgsschluchten zurückzusprengen, wozu denn die Erstürmung ihrer tapfer vertheidigten Felsburgen, die auf den südlichen Vorgebirgen die Eingänge der Bergpässe gegen Norden beherrschten, nicht selten nothwendig und oft sehr schwierig war.

Nur durch einen solchen kleinen Krieg gegen die sehr zahlreichen Gebirgsvölker, mit denen hier der Südabhang des Kaukasus, wie bei den Paropamisaden selbst der höchste Rücken, schon damals, wie auch heute noch, besetzt war, konnte die Hauptstraße aus Persien und Baktrien nach Indien, nebst ihren Anlagen, die gewiß damals schon den regen Geist des kühnen Eroberers lebhaft beschäftigten, gesichert werden, um nicht, wie

einst die Persischen Monarchen, so häufig in die Gefahr zu gerathen, auf den Hauptstraßen selbst, von Residenz zu Residenz auf Engpässen in die Gewalt räuberischer Bergvölker zu fallen, Durchgangstribut als Geschenk zahlen, oder sonst noch erniedrigendere Wohlthaten wie von Evergeten annehmen zu müssen. Alexander, der die kriegerische Natur dieser kaukasischen Bergvölker durch einen jahrlangen Krieg an der Baktrianischen und Sogdianischen Nordseite wohl kennen gelernt hatte, sahe sich genöthigt, den sicheren Besitz dieser Vorstufe oder Vorhalle zum Indischen Reiche, welche überall durch die Bergvölker der südlichen Voralpen des Kaukasus dominirt ward, wenn auch mit den größten Opfern, zu erkämpfen. Denn nur hier war für ein Heer der einzigmögliche Durchgang zu jenem reicheren Wunderlande Indiens, am Südausgange ihrer Bergthäler und Bergfesten vorüber.

Der neuere Zustand dieses Erdstrichs ist im Kurzen, so weit es zu unserem Zwecke hier hinreicht ihn anzudeuten, folgender, ein Zustand, der dem zu Alexanders Zeit bis auf Namen und Zufälligkeiten wenigstens, sehr ähnlich, ja fast gleich zu nennen ist.

Der Kabulstrom durchzieht am Südfusse des schneehohen Hindu-Khu entlang, im Parallelismus mit dessen Streichungslinie, von West gegen Ost, ein großes Längenthal, gegen Süd von geringeren Berghöhen begrenzt, wie der Po die Lombardische Ebene, am Südfusse des Helvetischen Alpensystems; an der Stelle, wo dort Turin am oberen Eingange, liegt hier etwa in analogen Verhältnissen die Hauptstadt Kabul; gegen den Ausgang nach Ost im unteren, heißeren Stufenthale, etwa wie Ferrara, die wärmere Winterresidenz Peschawer; zwischen beiden in der Mitte am Strome, in dem Verhältnisse etwa wie Cremona oder Piacenza, am Südufer des Stromes Jellalabad. An Reichthum der Gaben und des Anbaues der Landschaft, wie an Länge des Stromlaufes, sind beide nicht ungleich, doch senkt sich das Stufenland Kabulistans nur zum Bette, nicht eines Meerbusens, sondern des tiefen Indus hinab, der aber eben so, wie jener das Italische Land von Nord gegen Süd, so dieser das Indische Land mit seiner tiefen, meeresgleichen heißen Horizontalebene abschneidet. Aber nicht ganz so breit wie die Lombardische Ebene, tritt von der Süd-, wie zumal von der Nordseite, die Hochkette des Hindu-Khu weit dichter zum Kabulstrome heran, und statt der so günstigen, gegen Süden concaven Form des Gebirgsamphitheaters der Europäischen Alpen, welche im Norden von Mailand einen Gebirgskranz

bilden, der dahinwärts die Lombardische Ebene so glücklich erweitert, verengt an derselben analogen Stelle im Norden von Jellalabad, eine weit gegen den Süden vorspringende convexe Curve des Hindu-Khu mit seinen hohen Schneegebirgsgruppen, dieses Hauptthal Afghanistans. Es erhält hiedurch einen anderen, wilderen Charakter, und wird, weil auch das im Süd vorliegende Gebirg hier dem nördlichen Vorsprunge näher rückt, in zwei Hälften, in ein oberes und unteres Stufenland getheilt. Diese südliche Projection des Hindu-Khu, welche auf Elphinstone's Karte mit dem Gebirgsnamen des hohen Coond bezeichnet ist, und über 20000' Höhe aufsteigt nach Macartney's Messungen, kennt in ihrer wahren Natur schon Ptolemäus, sie ist also nur eine Wiederentdeckung der neuesten Zeit; dies ist das südlichste Vorgebirge seines Kaukasus im eigentlichsten Sinne (iðiws), welches selbst die verunstaltete neunte Tafel zu Ptolemäus Asia sehr richtig von Nord gegen Süd, bis an den Kophen gezeichnet darstellt; ihm gegenüber, am Südufer fangen die Parvetigebirge gegen Westen ziehend an.

Dies ist demnach der eigentliche feste Punkt, auf welchem die so oft besprochene Benennung dieses Kaukasus bei den Alten beruht, und es bleibt noch einer näheren Sprachforschung und Erkundigung bei dem (seit Alexanders Zeiten) freigebliebenen, zahlreichen, merkwürdigen Alpenvolke dieser Gegend, den Siapush (Siaput) bei Timur, jetzt und bei allen orientalischen Autoren, gewöhnlich Kafern, d. i. Ungläubige, genannt, übrig, um zu bestimmen, ob jener Name, den damals die Makedonier dort in Gang brachten, nicht wirklich nach 2000 Jahren, noch heute, eben so einheimisch ist, wie der früherhin gleich verrufene, und längst durch die Muhamedaner Zeiten verdrängtgewesene Name des Oxus, sich neuerlich ebenfalls bei ihren nächsten nördlichen Nachbaren des hohen Gebirgslandes in Badakshan, als ganz einheimisch bewährt hat (Koksha).

Gehen wir von diesem eigentlichen Kaukasus des Ptolemäus, dem ersten, erhabenen, mit ewigem Schnee bedeckten Gebirge, das die Griechen seit dem Pontischen Kaukasus wieder finden konnten, aus, als von einem Grenzstein zur Benennung westlicher und östlicher Ketten des großen Himálayazuges: so ist es von da gegen West, wo nur allein der Name Kaukasus, für die Fortsetzung des Hochgebirgs bis Bamyan (i. e. Alexandria sub ipso Caucaso bei Plinius) gebraucht wird, der Name Paropamisus bei Ptolemäus und anderen (der quellenreiche Parnásos in Aristoteles Meteorol. I. c. 13.

vielleicht bloß Schreibfehler), aber ebenfalls dem mehr niederen West-Ende desselben beigelegt wird, dessen schon gangbarere Pässe zu den Baktrianen hin überstiegen werden können.

Alexander hat also hier den westlichsten Zweig des Indischen Kaukasus (oder Paropamisus) wirklich überstiegen, aber er ist auch, wie sich weiter unten ergeben wird, an dem Ostfuße des hohen Coond, durch das Coonerthal am Kamehstrome (d. i. Koas) tiefer in die Gebirgshöhen des erhabensten Kaukasus im eigentlichsten Sinne (ἐδίως bei Ptolemäus) eingedrungen, und hat so den Krieg in den hohen Kaukasus geführt, und sich gerühmt, die Völker des Indischen Kaukasus (die jetzigen Kafern) (¹) besiegt zu haben, in derselben Art wie die Scythen. Ostwärts von dieser Stelle an, erhält der Ostzug erst die anderen Namen: Emodus (Ἦμωδὸς), Emaon (Ἦμαον Histor. Ind. c. 2.), Ἦμαος Strabo nach Eratost. XV. 1., und ein einziges mal Imaicus (Ἰμαϊκὸν ὅρος, nach Arrian. Histor. Ind. c. 6.), übereinstimmend mit Ptolemäus Tafeln.

Die Stelle des eigentlichen Kaukasus am hohen Coond, im Lande der Kafern, die schon Alexander von der Südseite, Timur von der Nordseite her verfolgte, die sich bis heute innerhalb dieses Gebirgs rühmen sollen, Abkömmlinge der Makedonier (vielleicht Nachkommen der Kriegsgefangenen) bei sich zu beherbergen, und die Erinnerung an jene Überfälle zu bewahren, diese ist es, welche den Namen Hindu-Khu im engeren Sinne, noch heute führt. Der damit verwandt scheinende und oft verwechselte Name Hindu-Kush kommt nur den westlichern Passhöhen, zwischen Bamyan und Balk zu, die nach Ebn Batutas Etymologie, der in der Mitte des 14^{ten} Jahrhunderts sie hier übersteigt, von dem Verderben ihre Benennung haben sollen, welche ihre Kälte so häufig dem Transport Indischer Sklaven bringe, die von der Südseite auf die Nordseite des Gebirgs nach Balk geführt, da ihren Tod finden. Daher nach ihm diese Passhöhen, Hind-Kush d. i. Hindu-Tödter (2) genannt werden.

An der Westseite dieses Kaukasusvorgebirgs, das gegen Nordost zu noch höheren Gipfeln, wie Ptolemäus ganz richtig angibt, aufsteigt, verzeichnet dieser Geograph nun das Land der Paropamisaden zunächst mit

⁽¹⁾ Elphinst. Append. Cauferistan. p. 618.

⁽²⁾ Ibn Batuta Travels translated by Sam. Lee. Lond. 4.1829. p. 97.

den Stämmen der Parietae (Παρῶται) und Kabolitae mit Kabura; an die Ostseite aber, setzt er Goryaea, Suastene und das Land der Gandari. Dicht am Ostfuße dieses hohen Grenzsteins des Kaukasus oder Hindu-Khu, gegen Süd, wo sich die hohe Pyramide des Coond erhebt, bricht der größte der nördlichen Zuströme, Kauschkaur oder Kameh, aus den tiefern Schlünden des Koonerthales quer durch das Gebirg in die Ebené von Peschawer hervor, es ist der Kωαs bei Ptolemäus. Diese ganze Landschaft im Norden des Kabulstromes, heute (¹) unter dem gemeinsamen Namen Kohestan begriffen, d. i. das Bergland an dem Südabhange gegen Kabul und Peschawer hin mit den Schneehöhen, und Kohdanum mit den fruchtbaren Voralpen, ist ausschließlich das Kriegstheater von Alexanders Heeresabtheilung.

Sieben bis acht wildrauschende Gebirgsströme auf der Westseite, drei größere, unter denen der Kameh bei weitem der bedeutendste, auf der Ostseite dieser südlichen Projection des Kaukasus, die alle, gleich den Italischen Po-Zuflüssen von der Schweizerseite, aus der nördlichen Indischen Schneekette herabstürzen, durchschneiden und durchbrechen dieses Kohestan von Nord nach Süd in kurzen Transversalthälern, die sämmtlich südwärts in diese erhaben liegende Ebene des Kabulstromes auslaufen.

Hier an den Mündungen liegen die Ackerfelder und größern Städte; in den reich bewässerten Voralpen, dem Kohdanum, ist alles voll Dorfschaften und Burgen; da ist Überfluß an Obst, Trauben, Aprikosen, Baumwolle; da stehen jetzt Wälder von Maulbeerbäumen, deren Früchte man hier, weil es auf den Berghöhen an Getreide gebricht, getrocknet unter das Brod mengt. Die drei östlichen dieser Alpenthäler, durch ihre größere Weite und Fruchtbarkeit ausgezeichnet, haben Reichthum an Gold, Silber, Lapis Lazuli, an Feldern und Heerden, sind stark bevölkert, und die herrlichste duftende Alpenflora zeichnet sie aus, darunter nach Abul-Fazil allein 30 verschiedene Tulpen-Arten oder Anemonen genannt werden, und andere Lieblingsblumen des Orients. Die sieben westlichen meistens sehr kurzen Hochthäler sind wilder und rauher, meist nur Engschluchten, ihre Steilfelsen mit Föhren bewaldet, schwer zugänglich, voll gesprengter Holzbrücken, auf Zickzackwegen, für Pferde und Lastvieh vielleicht gar nicht gangbar; unter den sieben Bergpässen nur einer, der auch im Winter gehbar ist.

⁽¹⁾ Erdkunde H. Th. p. 8, und I. Th. p. 623.

Die Bewohner dieser Thäler und Höhen sind gegenwärtig, theils zum Islam übergetretene Kafern, d. i. Ungläubige (im Thal Alishung), oder independente Afghanenstämme (wie die Safis in Togow, die Ghiljies in Alingour und Uzbin), oder Älpler, Kohistaner mit einem allgemeinen Namen genannt. Sie stehen unter eigenen Gebirgsfürsten (Khans), mit gemeinsamen Oberhäuptern; sie sind kühn, unruhig, dem Kriege ergeben, treffliches Fußvolk, Meister in Vertheidigung ihrer Alpenhöhen wie Helvetier und Tyroler. Sie halten es für ein Unglück, wenn der Mann vom Tode auf dem Lager ereilt wird. In viele Stämme vertheilt, liegen sie gegenseitig immer in Fehden, aber nicht Ort gegen Ort, sondern Mann gegen Mann im Zweikampf. Jetzt als Sunniten hassen sie bitter alle Shiiten, oder sind als Idolanbeter allen beiden verhaßt, und erschweren jede Verbindung zwischen Iran, Kabul und Balk.

Durch solches Land und Volk zieht auch Alexanders Heereszug: das geht aus allen Geschichtschreibern desselben hervor; aber schwer ist es, jedem genannten Flusse, und jeder eroberten Stadt und Feste, ihre richtige Stelle anzuweisen; in den Hauptpunkten lassen indess die bedeutendsten Zeugnisse sich auf die folgende Weise vereinen.

Über die Lage von Nicaea (Nímaa) (1), wo Alexander der Athene opfert, läst sich nichts weiter sagen, als dass dieser Ort noch im Süden und Westen des Kophen liegen musste, denn von ihm aus rückt Alexander erst zum Kophen vor. Kann nun wohl unter diesem nicht füglich der an sich unbedeutende, nur etwa 20 bis 30 Fuss breite Birkutmund bei der Stadt Kabul verstanden werden, der wasserarm aus den südwestlichen Parvetibergen hervortritt, und für einen Heeresmarsch gar keine Bedeutung hat: so könnte diese, zum Makedonier Siege, wie es scheint, geweihte Stadt, deren Griechischen Namen Ptolemäus nicht nennt, wohl an der Stelle seines Kabula (Kaßzga) gelegen haben, und würde dann, wenigstens auf der Hauptstrasse zum Kophen, wo jetzt Kabul, die wichtigste Station gewesen sein, die bis heute noch, seit alter Zeit, wie Abul-Fazil sagt (2), als Beinamen, die Benennung, das Eingangsthor zu Indien' trägt.

⁽¹⁾ Arrian. IV. 22.

⁽²⁾ Ayeen Akbery II. p. 165.

Nun erst rückte Alexander an den Kophes $(K\omega\phi\tilde{\eta}\nu\alpha)$ oder Kophen vor, an den Hauptstrom im Längenthale, Jellalli genannt bei den ältern Indischen Geschichtschreibern (Ferishta bei Dow II. p. 2.), der, wenn er wasserreich, bei Jellallabad in reißenden Strudeln die südlichsten Klippenbänke des weit vorspringenden Hindu-Khu-Gebirgs durchbricht, wo die Gebirgsketten zu beiden Seiten das Thal zusammenschnüren, nur enge Passagen und beschwerliche Wege zum Weiterziehen übrig läßt, der aber, in der trockenen Jahreszeit, an mehreren Stellen leicht zu durchsetzen ist. Bei Wasserfülle, wie auf Alexanders Zuge im Frühjahr, mußte dieser schnelle Strom, doch oberhalb dieser Deßlés übersetzt werden, denn unterhalb derselben mündet sich vom Nord her der wasserreichere Strom von Kameh ein, ein wildes Schnee- und Gletscherwasser, das weither vom hohen Pooshtikhur in der Nähe der Oxusquelle entspringt, und hier die Hauptphysiognomie des Landes ändert.

Am Kophen angekommen, sandte Alexander seine Herolde ab, und zog dann selbst gegen das Gebiet der Aspier oder Aspasier, der Guräer und Assakanen vor ('Ασπίων bei Gronov, 'Ασπασίων bei Schmieder; Γεραίων χώραν καὶ ᾿Ασσακανῶν) (¹). Von einem Übergange über den Kophen ist nicht die Rede; wahrscheinlich war er ohne große Beschwerde; aber er musste statt finden, damit Alexander nun am Choes (παρά τὸν Χόην bei Arrian, dem Koas des Ptolemäus) hinziehen konnte, wie Arrian sagt, und zwar, was er hier besonders und das einzige mal im ganzen Berichte hervorhebt, auf sehr gebirgigen und rauhen Wegen, daher die Reiterei nur langsam nachrücken konnte. Dies würde der sehr beschwerliche Weg, nahe an der Mündung des Kamehflusess sein, in der Engschlucht des Cunerthals (Kooner oder Cooner bei Elphinstone), wo er nun, nach Arrian, über den Choes (Koas) setzt. Hier versammelte Alexander rasch seine Streitkräfte, als er erfuhr, dass die Barbaren (Bag Capel) (denn diesen Namen erhalten von nun an die Kohestaner oder Gebirgsbewohner im Gegensatz der westlichen Indischen Paropamisaden und der später folgenden Inder des Tieflandes), theils in das Gebirgsland sich hinauf gezogen hätten, theils zur Vertheidigung in die festern Orte geworfen. Gegen die erste dieser

⁽¹⁾ Arrian. IV. 23.

Städte (1) der Barbaren (hier zunächst der Aspasier, also im heutigen Kohestan, am Südfuss des hohen Cund), rückt er nun vor, die etwa in der Nähe von Musajuhur, auf Elphinstone's Karte, liegen mochte. Sie wird nicht bei Namen genannt, aber Curtius und Arrian stimmen in ihrer Eroberung überein; sie lag unmittelbar an dem Wege, hatte doppelte Mauern, wahrscheinlich also eine Passfeste. Alexander erhielt vor derselben eine leichte Wunde in die Schulter; sie ward eine Zeit lang vertheidigt, da aber die Makedonier schon an die innere Mauer ihre Leitern zum Sturm anlegten, brachen die Barbaren hinaus durch die Thore auf das Gebirg, das sich dicht über der Stadt erhob, so, dass viele sich retteten; nur ein Theil der Verfolgten ward erschlagen, die Stadt wird der Erde gleich gemacht. Sogleich rückt Alexander gegen einen zweiten Ort, Andaka ("Avdana, "Avdana) vor, der also wohl ganz nahe bei jenem gelegen, der weniger bedeutend, sich ergibt; hier wird Krateros zurückgelassen, zur Sicherung des Landes und zur Besiegung der anderen Ortschaften, die sich nicht so schnell ergeben würden. Alexander aber selbst, rückt an den Fluss Euaspla vor, wo der Hyparch der Aspasier stand, dessen dritte Stadt, hier nun, zu besiegen war; ihr Name wird nicht genannt (2). Aber ein langer beschwerlicher Weg führte dahinauf; so wie das Lager der Makedonier vor der Stadt aufgeschlagen ist, lodert sie in Flammen auf, die Barbaren entfliehen wieder auf das nahe Gebirg, die Makedonier ihnen nach, Ptolemäus, des Lagus Sohn, erlegt im Vordertreffen im Zweikampf den Inder, der ihr Anführer war, und um dessen Leiche noch ein heftiger Kampf der Barbaren beginnt, den Alexanders Nachtrab nur mit Mühe endet. Von da, heifst es nun bei Arrian weiter, überstieg Alexander das Gebirg, und kam zur Stadt Arigäum ('Aquyaïov) (3). Von einem Übergange über den genannten Fluss Euaspla, was hier wohl zu merken, ist aber nicht die Rede.

Alle frühere Erklärer des Makedonierzuges lassen diese Begebenheiten sich viel weiter im Süden oder Westen zutragen. Die Meinung, den Kophenflufs für den weit südlicheren Flufs von Ghizni oder Ghazna zu halten, weil

⁽¹⁾ τῆ πρώτη bei Arrian IV. 23; R. Curtius VIII. 34. in urbem proximam.

⁽²⁾ Arrian. IV. 24.

⁽³⁾ Arrian. IV. ib.

dieser Cow heißen sollte, nach Rennell, haben wir oben schon widerlegt. Heeren hält den Euaspla für den kleinen Togow (1) bei Elphinstone, der sich als Nordzufluß zugleich mit dem Punjshir und dem Kabularme, nicht weit von der Stadt Kabul vereinigt; und Mannert sagt zwar, der Euaspla falle in den Kophen, könne aber auf neuen Karten nicht wieder erkannt werden, und thut Verzicht auf jede besondere Nachweisung der Wege des Heerzuges; van der Chys folgt in seinem Commentar Heeren's Ansicht.

Aber durch diese allerdings willkührliche Annahme, die in solchen äußersten Nothfällen öfter kaum zu vermeiden ist, scheint jedoch nichts erklärt; im Gegentheil begreift man nicht, wie Alexander, nach allen Angaben der Autoren, zuerst vom Kophen an den Choes (Koas) kommt, ihn sogar übersetzt im Lande der Aspasier, und doch nachher erst wieder, weit rückwärts zu einem Euaspla kommen soll, der im Westen der Projection des Hindu-Khu im Lande der Kabolitae fließen würde, wenn es der Togow der Neuern wäre.

Gewifs ist es, nach unserer obigen Darstellung, dass Alexander im Westen der Stromenge von Jellallabad, wo die Grenze der Satrapie der Paropamisaden war, nach den uns überlieferten Berichten, keine besondere Fehde mit den Nordanwohnern des Kophenstromes in den wildern, ärmern Felsschluchten im West der großen Projection des hohen Kaukasus begann, denn er zog am Südufer des Stromes in der Ebene hin; von jenen schwach bevölkerten Felsthälern hatte ein Kriegsheer nichts zu fürchten. Seine Fehde beginnt erst, in den stark bevölkerten, drei größeren, Indien genäherten, reichern Alpenthälern, an der Ostseite dieses Hindu-Khu, zu denen vom Norden her stark besuchte Gebirgs - und Handelspässe aus dem Lande des obern Oxus führten, in denen die Aspasier (Aspier oder Hippasier bei Strabo 'Ιππάσιοι) (2), die Guräer und Assakanen, Städte und Macht hatten. Deren Städte in den Vorthälern sich zu unterwerfen, war nothwendig zur Sicherung seines Heerweges, und wo, wie so oft, diese Städte schon verlassen waren, mußte er den Entflohenen nachsetzen auf die Gebirgsfesten, die in den höhern Alpenthälern gegen die Passhöhen zu suchen sind.

⁽¹⁾ v. d. Chys. Comment. Geogr. l. c. p.93.

⁽²⁾ Strabo. XV. 1. p. 58.

Verlegt man die Aspasier und ihre drei von Alexander eroberten Städte nebst Arigäum auf die Westseite des Choes (Koas) und der Gebirgsprojection: so widerspricht dies, außerdem noch, der darauf folgenden Erzählung, wo von der größten Bevölkerung, von großem Viehreichthum die Rede ist, die nur im Ost des Kamehstromes statt finden kann, und wo Alexander dann unmittelbar zu Guräern und Assakanen einzieht, die bestimmt die nächsten Indusanwohner waren. Die einzige Schwierigkeit macht nur der Euasplasluss; alle andere bedeutendere Angaben Arrian's lassen sich nachweisen. Aber Niemand außer Arrian nennt diesen, auch bei ihm nur hier ein einziges mal vorkommenden Flussnamen; Strabo und Curtius kannten nur den Kophen und Choaspes (Κώφην ποταμόν καὶ τον Χοάσπην) (1), die nach ihnen beide zusammenfliefsen, wie ganz richtig ist. Dieser Choaspes ist anerkannt der Koas des Ptolemäus; Ptolemäus nennt aber nur diesen Koas (Κώας) (2), dessen Quellen in den hohen Kaukasischen und Komedischen Gebirgen liegen, und den Suastus, dann den Indus; den Namen Kophen im oberen Laufe des Hauptstroms kennt er nicht. Koas bei Ptolemäus, Choaspes bei Andern, heißt er im unteren Laufe bei seiner Einmündung zum Indus; auch der Strom der Guräer. In Arrian's Hist. Indica c. 4. werden Kophen, Malantus (Μάλαντος), der unbekannt ist, dann die bekannten Soastus, und auch ein Garoeas oder Guraeus genannt, aber kein Euaspla. Die Stelle, wo dieser Name vorkommt ist verdorben, und mir wenigstens keine bessere Leseart als aufgefundene bekannt; der Name der dritten eroberten Stadt ist ausgefallen; man suchte ihn im Namen Euaspla (Εὔας πόλεως). Richtiger liess Gronov den Namen als Fluss bestehen, glaubte aber Σοαστος statt dessen lesen zu müssen, weil dieser der nächste Nachbarfluss des Choes im Osten sei. Diese unpassende, obwohl scheinbare Conjectur, welche aber den bestimmtesten Angaben des Ptolemäus und den übrigen Daten widerspricht, und Alexanders Feldzuge in allen Stücken widerstreitet, hat Reichardt auf seiner neuesten Karte verleitet, den Marsch Alexanders bis Arigaeum in die wildesten Schneegebirge des Kaukasus an den Fuß des Belut-Tag zu verlegen, indem er den Suastus zum Strom von Kameh fließen läst. Die Begebenheit fordert aber keinen neuen Flus, und es scheint als

⁽¹⁾ Strabo XV. c. 1. p. 55. ed. Tzsch. Curt. Ruf. VIII. c. 37.

⁽²⁾ Ptolem. VII. c. 1. p. 201. ed. Bert. VI. c. 18. p. 193.

Schreibfehler, wie der Sache nach, viel wahrscheinlicher derselbe schon bekannte Χοάσπης selbst zu sein, zu dessen Engschluchten Alexander nach einer ganz kurzen Entfernung zur zweiten Stadt wieder westwärts zurückkehrt, weil in seinem Thale, das die Aspasier beherrschten, deren Hyparch sich aufwärts zog längs dem Alpenpasse, der heute durchs Kamehthal hinauf zum Oxus führt. Aber zu weit verfolgte Alexander das beschwerliche Hochthal des Koas, den wir nun für identisch mit Euaspla und Choaspes halten, gewiß nicht, sondern setzte, nach der Erzählung Arrian's, sehr bald, wie es scheint, auf einem anderen ganz nahen Seitenpass, zurück ostwärts, über den Berg hinab zur nahen Stadt Arigaeum (ὑπερβαλών δὲ τὰ ἔρη) (1), die er aber schon von den Bewohnern verlassen und verbrannt fand. Curtius folgt nicht dem Faden der Erzählung wie Arrian; er schiebt hier die fabelhafte Erzählung von Nysa in die Reihe der Begebenheiten ein, als Episode, die bei Arrian Lib. V. c. 1. ganz als abgesonderte zweifelhafte Angabe steht, und bei Strabo nur gar im Anfange der Beschreibung Indiens, unter die mythologischen Mährchen und Schmeicheleien gegen Alexander gestellt ist (2). Wo Daedala lag, das Curtius nur allein nennt, nach seiner Erzählung von Nysa, ist unbekannt; sein Acadira (Acadera) hat man für die dritte namenlos gebliebene Stadt der Aspasier gehalten, doch läßt er nachher erst den Choaspes übersetzen. Der Italische Herausgeber Majo, sucht bei der großen Zahl der verschiedenen Lesarten dieser Städtenamen, die Stadt Argacum des Itin. Alexandri mit Andaca des Arrian sowohl, als mit Acadira des Curtius zu identificiren. Doch scheint Argacum weit eher das später besetzte Argaeum des Arrian zu sein: denn auch Argaeum fand Alexander, nach dem unbekannten Compilator dieses Itinerars (3), verbrannt und verlassen von seinen Bewohnern. Er zog ihnen aber eilig nach auf die Berge, wo er sein Lager aufschlug, umgeben von der großen Menge ihrer Feuer, die ihre Stärke verrieth. Ihrer Überzahl vertrauend, griffen sie die Makedonier von der Höhe herabkommend, in einer Thalebene an; nur mit größter Anstrengung konnten sie besiegt werden, weil Inder mit ihnen fochten, die, wie Arrian sagt; anders fechten als Barbaren, und diese an Tapferkeit weit

⁽¹⁾ Arrian. l. c.

⁽²⁾ Strabo XV. c. 1. p. 13. ed. T z s c h.

⁽³⁾ Itin. Alex. ed. Majo, c. 105. p. 69.

übertrafen. Doch siegten die Makedonier und machten viele Tausende zu Gefangenen (40,000) mit ihren sehr zahlreichen Heerden (230,000 Stück Ochsen nach Arrian) (1), aus denen Alexander diejenigen auswählte, welche an Größe und Schönheit alle anderen übertraßen, um sie zur Verbesserung der Zucht nach Makedonien zu schicken. In dieser Erzählung, die Curtius übergeht, stimmt das Itinerar. Alexandri (2) genau mit Arrian überein; sie kann, so übertrieben sie auch sein mag, nur allein von den reichern, östlichen Alpenlandschaften verstanden werden. Sehen wir nach einer bestimmten Gegend uns um, so kann es wohl keine andere sein, als eben dieselbe, zu der Alexander damals, unserer Erklärung nach, vorgerückt war, die Umgebung von Bajour (Bijore bei Abul-Fazil, oder Banjour bei Elphinstone), diejenige, wo Arigaeum nur liegen konnte. Denn dieses dort sehr bekannte Bijore liegt im Osten des Bergszuges, den Alexander von der Verfolgung des Aspasier Fürsten rückwärts gegen Ost übersteigen mußte, um ins Thal nach Arigaeum hinabzugehen; gegen Nord davon, ziehen aber die weidenreichsten aller dortigen Alpenhöhen, zu dem ganz nahen Thal von Punjcora hinauf, das noch heute das heerdenreichste des ganzen Gebirgs ist, dessen Bewohner, jetzt Kafern (d. i. ungläubige Aboriginer, bei Arrian ohne Namen Barbaren genannt), bis zu denen die Aspasier flohen, wahre Alpenwirthschaft treiben, und das tiefere Land noch heute mit ihrem Überfluss an Vieh, Käse und Butter versehen (3). Von Punjcora und Banjour's, auch heute sehr stark von den herrschendgewordenen Yusofzies (Afghanenstämme der Eusofzy, Yusef-zy bei Abul-Fazil II. 157.) bevölkerten Seitenthälern, ziehen aber, gegen Ost, die Bergwasser, um sich in dem einen größeren Querthale des Lumdye zu vereinen, des Suastus bei Ptolemäus, wie wir oben sahen, an welchem nach Ptolemäus, Guräer in der Landschaft Goryaea wohnten, wo er die Stadt Gorya am Suastusfluß angibt. Nach Arrian's Erzählung (4), bricht aber Alexander unmittelbar, nachdem er jene Beute an Heerden gemacht hat, auf, gegen die Assacanen, muß aber, um zu ihnen

⁽¹⁾ Arrian. l.c. c. 25.

⁽²⁾ Itiner. Alex. l.c. c. 106.

⁽³⁾ Erdkunde I. Th. p. 625.

⁽⁴⁾ Arrian. lib. IV. 25.

zu gelangen, nach Arrian's Versicherung, durch das Land der Guräer ziehen (διά της Γεραίων χώρας) und über den gleichnamigen Strom, den Guräus, der nach allen übereinstimmenden Zeugnissen kein anderer ist, als der Suastus der Ptolemäischen Tafeln, der im unteren Laufe das Land der Guräer durchzieht. Es scheinen also alle Stellen der Alten, nach Worten und Inhalt, auf das genaueste mit dieser Angabe von Banjour zusammenzustimmen; und es lässt sich eben so wenig mit Rennell in der später genannten Stadt Bazira, bei Arrian IV. 26., das heutige Bijore nachweisen, noch das Land der Assakanen, die schon am Indus wohnen, nach Bijore am Hindu-Khu auf die Westseite des Guraeus (Lumdye) verlegen, nach Mannert Geographie der Griechen und Römer Th.V. p. 30. Bei diesem Gebirgsgaue fügt Abul-Fazil seiner merkwürdigen Beschreibung der Provinz (Sircar) Sewad (1) (d.i. Suastene und Goryäa), wozu auch noch bis an das Hochgebirg die Umgebung von Banjour (Bijore) gehört, die hier nicht unwillkommene Bemerkung bei, dass der dortige Volksstamm, der sich der Königliche, Sultan, nennt, und von einer Tochter Sultan Secunder Zulkarnains (d. i. Alexander Magn.) abstammen wolle, erst seit den Zeiten Mirza Ulugh Begh's hier eingezogen sei. Sie erzählen, Secunder habe zu Kabul einen Schatz hinterlassen, unter dem Schutz seiner Verwandten (Hetairen?), und einige von deren Nachkommen, welche ihren Stammbaum noch besäfsen, wohnten in diesen Gebirgen. Während der Zeit dieses unsterblichen Regenten, seien viele der unruhigen Völker dieser Landschaft zerstreut, andere gefangen worden, und noch andere hätten sich in die Wildnisse zurückgezogen. Es ist bekannt, daß diese und andere ähnliche Sagen orientalischer Autoren sich öfter wiederholen; z. B. auch in Ferishta ed. Briggs Th. II. p. 81. wird aus Sultan Baburs Mem. angeführt, daß die Könige von Badakschan ihren Stammbaum bis auf Alexander den Sohn Philipps zurückführten. Aber die mehrsten Erinnerungen an Alexanders Durchzug treffen hier zusammen; dies war nun die nächste Veranlassung zu Mullah Nujeeb Entdeckungsreise in dieses Kaferistan zu den Siapuschen, welche Elphinstone mittheilt, zu einem merkwürdigen Alpenvolke, das eben hier bei Alexanders Heereszug nur berührt wird, bei Timurs Ubergang über den Hindu-Khu aber von neuem die Aufmerksamkeit auf sich zieht.

⁽¹⁾ Ayeen Akbery II. p. 157.

Nach diesen vorbereitenden Bemerkungen finden nun, im Verlauf von Alexanders Heereszug, bis zum Indusübergange bei Taxila, zur Erklärung seines Marsches, keine besondern Schwierigkeiten mehr statt, wenn man anders, was hier bei dem beständigen Zerstören und Aufbauen der Ortschaften, und dem Wechsel der Benennungen der Völker und Städte durch alle Jahrhunderte, nicht anders sein kann, darauf Verzicht leistet, die Namen der einzelnen Städte, die vorkommen, überall und immer bestimmt nachweisen zu wollen. Was die Völker der Guräer und Assakanen aber betrifft, so hat Wilken's lehrreiche Abhandlung über Verfassung und Ursprung der Afghanen, diese beiden, schon hinreichend als alte Vorfahren heutiger Afghanenstämme nachgewiesen, und wir folgen hier nur den von ihm gegebenen Fingerzeigen.

Alexander hörte von der Macht, welche im Lande der Assakanen gegen ihn versammelt war; sie sollten 30,000 Mann Fussvolk, 2000 Reiter und 30 Elephanten (die hier zum ersten mal genannt werden (1), was wohl schon die größere Nähe des Indus verräth), aufgestellt haben; mit den wieder vereinigten Heereshaufen zieht er eiligst ihnen entgegen durch das Land der Guräer. Der Strom, der nach diesem Volke, bei Arrian, Guraeus genannt wird (ὁ Γεραΐος), ist mühsam zu übersetzen wegen seiner Tiefe, wegen seines reißenden Laufes, und besonders, wegen des vielen Steingerölls, welches den Durchgang sehr erschwerte. Hierin ist die Natur eines wilden Gebirgsstroms, der aus einem Transversalthale mit kürzerem Laufe hervorstürzt, gleich dem heutigen Lundye, unverkennbar. In der Hist. Indica 4. wird, ohne nähere Bestimmung, ein Garoeas (Γαροίας), verschieden vom Suastus genannt, der entweder der westliche Arm des Lundye von Bijore kommend, identisch mit Guraeus sein könnte, da der nördliche, jetzt Suad, bei Ptolemäus bestimmt Suastus aus Suastene (Suad, Swahat) kommend genannt wird; oder, weil es heifst, er ströme in den Indus, so könnte es auch ein kleiner Fluss sein, der weiter im Osten, unmittelbar im Norden von Attok (Taxila), zum Indus fällt, etwa Burrindu bei Elphinstone, das Itinerar. Alex. nennt ihn auch Poturaeus (d. i. Guraeus c. 106. p. 70.). Bei den Guräern, deren Stadt Arrian und Curtius nicht nennen (wahrscheinlich Gory, Gorydale, Γωρυ, Γωρυδαλη bei Strabo, Gorya, Γωρυα bei Ptolemäus),

⁽¹⁾ Arrian. exped. Alex. IV. 25.

findet das Heer keinen Aufenthalt; aber wohl vor Massaga, der größten Stadt und Residenz des Königs der Assakanen (Μάσσαγα). Die Lage ist nicht mehr nachzuweisen, Ptolemäus nennt sie nicht; aber alle übrigen Autoren stimmen in ihrer Bezeichnung überein (1). Curtius sagt, daß sie durch Natur und Kunst sehr befestigt war, gegen Osten durch einen wilden Strom mit Steilufern umgeben, gegen S.W. von hohen Felsen mit untergrabenen Höhlen, und durch eine Mauer von 35 Stadien geschützt, unten aus Quadern, oben aus Ziegelsteinen erbaut. Die Art der Eroberung erzählen Arrian und Curtius verschieden, jener in vier, dieser in neun Tagen. Alexander war schwer dabei verwundet. Die Hauptvertheidiger waren 7000 Indische Hülfstruppen, welche die Assakanen in Sold genommen hatten, die so lange bei der hitzigen Bestürmung der Stadt durch die Makedonier sehr tapfer kämpften, bis ihr Feldherr fiel; dann schickten sie Herolde um Abzug, der ihnen auch gewährt ward unter der Bedingung, als Soldtruppen zu dem Makedonischen Heere zu stofsen; denn Alexander wünschte sehr, sie als Mitstreiter zu gewinnen. Da aber beim Auszuge bekannt ward, dass sie, um nicht gegen andere Inder zu kriegen, in der Nacht auf eine Flucht dächten, so ließ Alexander sie niederhauen, und rückte nun in das leergewordene Massaga ein. Alexander läfst durch seine Feldherren, den ersten Schrecken der Assakanen zu benutzen, noch zwei andere besestigte Städte, wahrscheinlich auch der Assakanen, bereunen, Bazira und Ora oder Hora, deren Bewohner zwar anfangs sich vertheidigen, aber doch besiegt oder verjagt, mit vielen anderen Flüchtlingen aus den verödeten Städten, ihr letztes Asyl auf der hohen Felsburg suchen, die Petra Aornos genannt wird, und in der Nähe des Indus lag. Bazira und Ora liegen aufserhalb des Hauptmarsches, werden nur durch Seitenexpeditionen bekannt, ihre Lage kann also nicht in der Reihe von Alexanders Marschroute gesucht werden; sie ist bis jetzt unbekannt. Die Geschichte der merkwürdigen Belagerung und Eroberung der Burg Aornos, welche die drei letzten Kapitel des vierten Buches bei Arrian füllt, gehört nicht weiter hieher zu unserer Betrachtung. Die Burg lag schon, wie so viele Indische Festen, als isolirte Felshöhe fern vom Gebirg, nicht weit von der Stadt Embolima, also am Einfluss des Kabulstroms in den Indus, in deren Nachbarschaft die Schiffbrücke, in der

⁽¹⁾ Arrian. IV. 26; Hist. Ind. I. p. 314; Curt. R. VIII. c. 10; Strabo VI. 1. §. 26. p. 57.

Nähe des heutigen Attok (Τάξιλα bei Ptolemäus) geschlagen ward. Darum, sagt Arrian, konnte Alexander dieses Petra belagern, weil ihm, auch bei längerem Aufenthalte, die Lebensmittel von da leicht zugeführt werden konnten. Die Eroberung von Aornos war nur Ruhmgier, nicht Nothwendigkeit auf dem Marsche, weil man sagte, selbst Herakles habe es nicht einnehmen können; sie verzögerte auch nicht wenig seinen Indusübergang und gelang nur durch Verrath. Vorher aber noch übergab sich dem Alexander nahe am Indus die Stadt Peukela (Πευπελιώτις bei Arrian, Πευπολαίτις bei Strabo), in welcher der heutige Name Pukhely schon oben nachgewiesen ist. Diese Landschaft zwischen Suastus und Indus, damals der Assakanen, nennt Ptolemäus 300 Jahr später, das Land der Gandarae (Γάνδαραι) (1); schon Herodot kennt es hier, denn er führt dasselbe Volk in Xerxes Heeresverzeichnis als Nachbaren der Inder und Arier auf, Herod. VII. 65. Schon Lafsen in seiner Pentapotamie hat über sie und ihre Verbreitung Untersuchungen angestellt, die wir hier übergehen können (2). Mit der ersten Elephantenjagd in den dortigen dichtesten Wäldern am Indusstrom, durch die sich Alexander erst die Wege hauen lassen mußte, beendigt dieser kühne Eroberer, nach dem endlichen Fall der hohen Felsburg Aornos, triumphirend seinen Feldzug über den Kaukasus zum Indus.

Peucela und Massaga sind die Hauptstädte der Assakanen (Aspagani bei Plinius), die Wilken als die Asgang bei Ferishta und die Afghanen neuerer Zeit nachweiset. Arrian Hist. Ind. 1. sagt, an Gestalt seien sie nicht so groß wie die Inder, und an Muth ihnen nicht gleich, auch nicht so dunkelfarbig ($\mu\acute{\epsilon}\lambda\alpha\imath\imath\acute{\epsilon}$) wie die mehrsten Inder; einst gehorchten sie den Assyrern; als aber die Meder von Cyrus (Sohn des Kambyses) besiegt wurden, zahlten auch sie den Persern Tribut.

Diese wenigen Angaben sind hinreichend darauf hinzuweisen, daß sie, ein von Indern verschiedenes Volk, ihre Heimath im Medischen Westen hatten, und von da erst, wie noch heute ihre Nachkömmlinge, gegen den Osten vorrückten. Diese Vermuthung haben Wilken's sehr lehrreiche Untersuchungen bestätigt, ihre Sprache ist, ihrem Baue gemäß, erwiesen medisch-persischen Ursprungs; ihre Verfassung ist heute noch altpersisch,

⁽¹⁾ Ptolem, VII. c. 1. f. 201.

⁽²⁾ Lassen Pentap. p. 35 und a. a. O.

wie in der Achämeniden Zeit, von dem Indischen verschieden, ihre Stammeseintheilung und Gaueinrichtung der altdeutschen nach Tacitus Germania entsprechend. Ihre Heimath oder ihre Ursitze sollen, wie M. Elphinstone berichtet (S. 396.), nach der Aussage der Durani, des jetzt herrschenden Stammes aller Afghanen, die Berge Toba (zwischen Baumyan und Balk), oder nach Anderen die Ghoreberge sein, die zum Paropamisuszuge gehören, wo sie vor dem 8ten Jahrhundert schon ihren Sitz hatten (nach Hanway bei Elphinstone). Elphinstone führt drei verschiedene Ghori's an, die noch heute alle innerhalb des alten Paropamisus liegen, und Ghorebund, ein Thal, liegt Baumyan ganz benachbart. Sultan Mahmud der Ghaznavide eroberte dieses Land im 11ttn Jahrhundert, und nannte es als Provinz seines Reiches Gur (Guristan); darin lag Baumyan; es hatte damals Ungläubige, nach De Sacy's Untersuchungen (1), zu Bewohnern. Hart gedrückt von den Ghaznaviden empörten sie sich, zerstörten diese Dynastie, deren Residenz Ghazna, und breiteten sich seitdem als herrschende Afghanenstämme durch das ganze alte Ariana bis Baktrien und Indien, selbst als Patanen bis zum Ganges aus. Aber schon vor der Ghaznaviden Zeit hatte dieses Gur, Gour oder Ghore, unter eigenen einheimischen Königen, die sich bis auf die Ghaznaviden unabhängig erhalten hatten, einen antiken Ruhm; Baumyan war wohl höchstwahrscheinlich die Residenz ihrer Könige, die ihr Geschlecht vom Helden Zohak ableiteten (n. Mirkhond, Ferishta u. a. m. Herbelot Bibl. orient. artic. Gajatheddin). Daher dort die Burg des Zohak an derselben Stelle, die wir oben als die Makedonier Stadt Alexandria ad Caucasum, oder ad Paropamisadas ansprachen. Aber diese Paropamisaden werden bei Arrian Inder genannt, die von ihren Indischen Zeitgenossen sehr verschieden sind; sie sitzen in den Bergen Parveti mit Indischen Namen, im Lande, das damals schon vor alter Zeit Ariana geheißen hatte, und in welchem, wie Strabo nach obigem sagt, fast eine und dieselbe Sprache im Gange sein sollte. Die Gour dagegen an derselben Stelle, aber freilich tausend Jahr später, doch auch noch vor dem achten Jahrhundert, deren Stammverwandte, wie dies schon der Name sagt, die Guraeer zu Alexander's Zeit, neben den verbrüderten Stammgenossen den Assakanen, als eine Afghanen Colonie

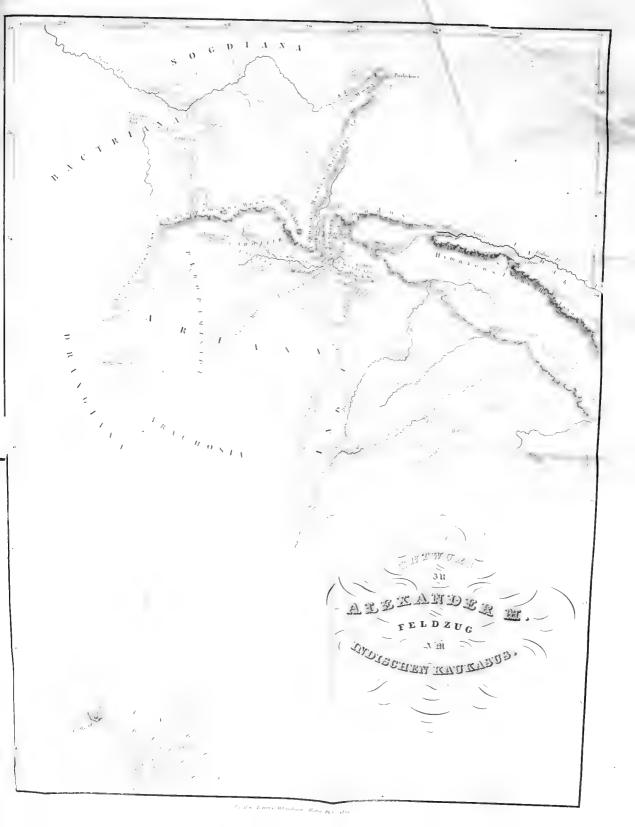
⁽¹⁾ Sylvestre de Sacy Mémoire sur deux provinces de la Perse orientale, le Gardjestan et Djouzdjan. Paris 1813. 4.

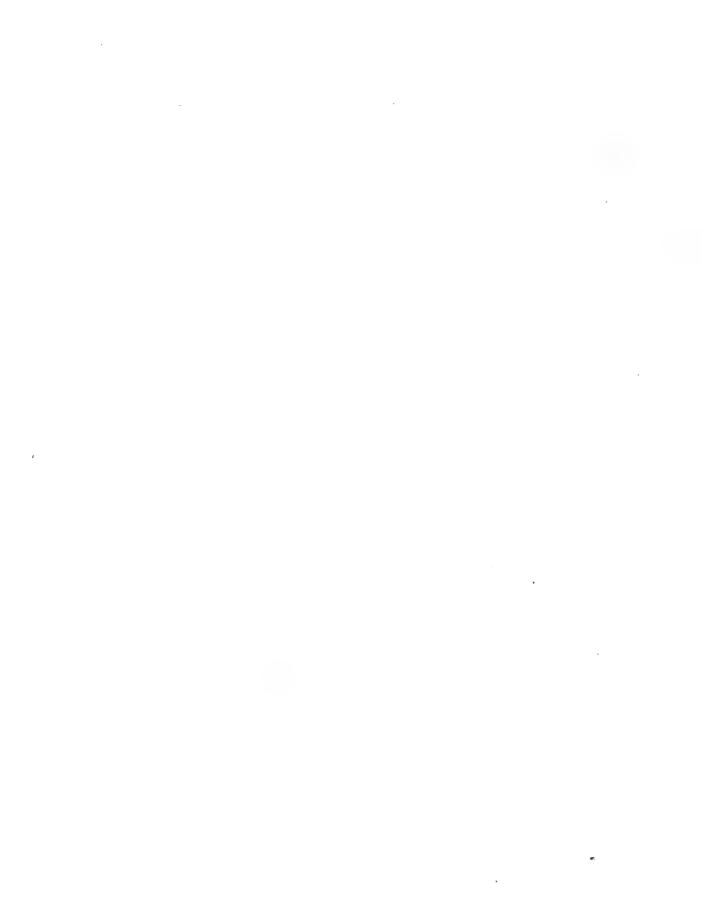
vom Medischen Hochlande herabgewandert, nicht zu verkennen sind, hatten damals wohl wie heute ihre medisch-persische Sprache und altpersische Verfassung, und zeigten sich auch in ihren bis an den Indus vorgerückten Colonien am Choaspes (ein Medischer Name) schon zu Alexander's Zeit ganz verschieden in Gestalt, Farbe, Tapferkeit und Kriegskunst von den wahren Indern, denen sie in beiden letzteren sehr untergeordnet waren.

Weiter zurückzugehen in unserer Untersuchung, wie Indische Paropamisaden und die Afghanischen Gour, welche wir tausend Jahr auseinander auf demselben Boden in ihren Aboriginersitzen beisammen finden, letztere als Kaboliten am oberen, und als ausgewanderte Colonien am unteren Kophen-Strome, wie sich diese damals zu einander verhielten, dazu fehlen uns genauere historische Zeugnisse. Für mehrere Hypothesen ist Raum; zu mancherlei Betrachtungen geben hier Elphinstone's Bemerkungen über die Verschiedenheiten östlicher und westlicher Afghanenstämme Veranlassung (Elphinstone p. 246.). Vor allem würden jedoch nur fortgesetzte Sprachstudien und Monumentenkunde hier an Ort und Stelle zu den wichtigsten Aufschlüssen für diesen Theil der Völkergeschichte und Geographie des Orients führen können.

CHILLIAN CO.

58.





	¢		
·			

		*	

		-

